



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

Consignes d'utilisation

Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>



SECRET
DE
LIEBAU



615
MED
3934
1277

QUATRE LIVRES
DES SECRETS
DE MEDECINE, ET
DE LA PHILOSOPHIE
CHIMIQUE.

FAICTS FRANÇOIS PAR

M. Jean Liebaud Dyonnois, Docteur
Medecin à Paris.



Esquels sont descrits plusieurs remedes singuliers pour
toutes maladies, tant interieures qu'exte-
rieures du corps humain.

Traictées bien amplement les manieres de distiller eaux, huiles,
& quintes essences de toute sortes de matieres, preparer
l'Antimoine & la poudre de Mercure: faire les ex-
tractions, les sels artificiels, & l'or potable.



*Liebaud
1696.*

A R O P E N,

Chez JEAN BAPTISTE BEHOVET,
rue aux Juifs, pres le Palais.



A MONSIEUR DE
SAINCT-PONS, CONSEIL-
LER, ET MEDECIN DV ROY,
*Et premier ordinaire de la Roynne
de Navarre.*



MONSIEUR fil y a quelque chose digne d'estre considérée & exercée entre toutes les principales parties de medecine, certainemēt cest celle qui verse en la soigneuse recherche de la nature, faculté & vsage des remedes: car puis que les remedes sont les instruments & moyens, par lesquels la santé du corps humain est contregardée, & l'offensée est remise en son entier, ne faut douter que les estudes & vacations du Medecin ne doyuent estre employees sur tout à la curieuse recherche des remedes: Je sçay assez, que la cognoissance de la structure du corps humain, la contemplation des choses naturelles, la subtile inquisition des causes & signes des maladies, l'asseuré iugement des euenelements d'icel-

les rendent le Medecin entierement admirables
mais la promptitude & encor' d'auantage l'heu-
reuse experience des remedes faict reluyre en
luy quelques marques & rayons de diuinité,
laquelle rait tellement les sens, & engendre si
grand contentement es esprits des hommes,
que le medecin pour l'heureuse yssue de ses
œuvres semble meriter louanges & graces plu-
tost diuines que humaines. C'est pourquoy le
Poëte Grec renga en si hault degré d'honneur
le Medecin, qu'il le prefere à vne infinité d'au-
tres hommes tant illustres & excellents soyent-
ils : C'est pourquoy les anciens auoyent en si
grande reuerence les Medecins, qu'ils les esti-
moyent & honoroyent comme dieux ou en-
fants des dieux : tant estoient espouuentez &
rauis des effectz esmerueillables, que les Mede-
cins font apparoirre iournellement pour la con-
seruation de la vie des hommes, par le moyen
de leurs remedes.

Or, encor' que les remedes desquels ils se
seruent, soyent quasi en nombre infiny, tou-
tesfois entre iceux, les medicaments me sem-
ble tenir le premier reng, d'autant que par leur
vertu singuliere, ils chassent du corps si sou-
dainement les maladies, que leur effect est re-
puté pour vn miracle: à raison dequoy ce grand
authœur Grec Herophile n'a douté les appeller
mains des dieux: Qui plus est, plusieurs magni-
fiques seigneurs, plusieurs personnages ex-

cellents, outre leur propre vacation, se sont biē
souuent adonnez à la contemplation de l'excel-
lence & propriété des medicaments: Mithri-
dates ce grand Roy de Pont, en qui a reluit
vne splendeur de toute gloire & maiesté, n'a-
uoit iamais plus grand contentement, que quād
deliuré des affaires publiques il pouuoit vaquer
de plein loisir à rechercher curieusement les fa-
cultez, la preparation & mixtion des medica-
ments: tesmoing en est le Mithridat, compo-
sitiō tressouueraine cōtre toute sorte de venins
inuentee par luy, de laquelle son nom a esté
rendu immortel, plus que par la cognoissance
des vingt deux langues qu'il parloit prompte-
ment. Ce grand legislateur de Dieu Moyse:
ces excellents Poètes, Orphee, Musee, Ho-
mere, Hesiodé: ces grands Philosophes Py-
thagoras, Platon, Aristote, Theophraste,
Chrysippe, Caton le Censeur, Varron, n'ont
rien eu plus cher, plus exquis, ny en plus gran-
de recommandation que de cognoistre la vertu
des medicaments, mesme d'en rediger quelque
chose par escrit: Celanous peut donner certain
& asseuré iugement, que la cognoissance des
medicaments est l'vne des plus belle & noble
partie de la medecine.

Or, encor' qu'en ceste cognoissance trois
choses doyuent estre soingneusement consi-
derees: à sçauoir, le chois des medicaments, la
preparation d'iceux, & la composition: la se-

conde me semble estre plus necessaire, de plus grand artifice, & requerir plus grand soing & diligence du Medecin que la premiere: par ce que, ce n'est assez d'auoir eleu & bien choisir les medicaments, pour s'en seruir au but & intention que le Medecin se propose, si auant que d'en vser, vous ne leur baillez telle forme & vertu que puisse estre profitable à la maladie & agreable au malade: Car, comme en la nourriture des parties du corps humain, nature ne fait son profit de toute sorte de viandes tant delicates & exquises soyent-elles, auant que les auoir soingneusement appareillees: aussi ne pensez que les medicaments tant singuliers soyent-ils, puissent apporter quelque allegeance à la maladie, s'ils n'ont tel appareil que la maladie & le malade le requiert: d'autant que la preparation conuenable leur faict ce bien qu'elle les rend plus gracieux, plus plaisants, plus benigns, plus efficaces: mesmement leur acquiert la vertu que l'on desire, ou descouure celle qu'est cachee, oste ou diminue la maligne.

Entre toutes les sortes de telles preparations, la destillation me semble ne tenir le dernier rang: Car oultre ce que la destillation separe par artifice mesueilleux les pures & vrayes substances, & les proprietes tant manifestes qu'occultes de toute sorte de medicaments, desquelles separément le Medecin a le plus souuent grand besoing pour donter les maladies que ne veuil-

lent aucunement ceder aux medicaments mellez naturellement, ou par artifice: outre, que la resolution Chymique faict apparoitre & sortir hors les forces & vertus de plusieurs medicaments, lesquelles autrement y estoient cachees, quasi ensepuelies & enfermees par la melange naturelle des substances grossieres avec les subtiles, comme l'on voit és huyles d'or, de fer, de cuiure, d'estain: Outre que la destillation le plus souuent, cuict, digere, & subtilie les substances grossieres & terrestres, corrige les vertus malignes & veneneuses des medicaments comme és huyles d'argent vif, de vitriol, d'Antimoine: és extractions & sels artificiels de plusieurs medicaments purgatifs.

Encor' voyons nous à l'œil les vertus des medicaments par resolution Chymique estre rendues plus valides, meilleures, & plus efficaces, que par les autres appareils vsizez & accoustumez de long temps és boutiques d'Apoticaire: Qu'ainfi soit, nous experimentons iournellement à nostre grand honneur, & prouffit de nos malades, les eaux & huyles destillees, sels artificiels & extractions des racines, fueilles, fleurs & fruiçts des herbes: des boys, escorces, gommes, larmes, metaux, & autres, auoir plus grandes forces sans comparaison, principalement à donter les grefues maladies: que les decoctions, iusts, fyrops & autres telles compositions: Tellement que deux ou trois gouttes

d'huyle de thïn ou de faulge proufiteront d'auantage à l'Apoplectique: trois gouttes d'huyle de Corail à l'Epileptique trois gouttes de quinte essence de perle à la syncope: trois gouttes d'huyle de soulfre ou de Terebentine à l'Asthmatique : vne goutte d'huyle de cloux de girofles à la douleur froide des dents : trois gouttes d'huyle d'Ammoniac au splenique: vne dracme d'eau, ou d'huyle, ou de sel de bois de gayac , ou d'huyle d'argent vif à la verolle: vne dracme d'huyle d'hyeble à la goutte : trois gouttes d'huyle de fer à la dysenterie & fleurs blanches des femmes: trois gouttes d'huyle de Crystal au calcul : trois gouttes d'huyle de cloux de girofles, ou de bayes de laurier à la colique: trois gouttes d'huyle d'Antimoine à la lepre, qu'vne liure ou plus de toutes ces matieres nō destillees: Qui plus est, puis que les malades, principalement qui sont delicats, reiectent toutes choses mal aggreables, & se delectent non seulement des plaisantes tant ou goust qu'à la veüë, mais aussi se resiouissent des medicaments lesquels pris en petite quantité font soudaine operation, nul moyen pourroit on trouuer plus commode pour gratifier aux malades que par la destillation, laquelle rend les medicaments gratieux & plaisants tant au goust qu'à l'œil, & qui en bref temps font leur action: vray est qu'ils peuuent acquerir quelque chaleur estrangere par la chaleur du feu, mais ce vice est

leger, & bien facile à corriger : ioinct que pour vne petite incōmodité, si incōmodité doit estre appelée, tu as vn prouffit merueilleux : Je sçay assez que les anciens ne se sont pas beaucoup aydez de tels medicaments : non pas toutesfois qu'ils les contemnaissent, ou qu'ils n'eussent les esprits aussi grands & subtils, que les modernes pour inuenter telle forme de les preparer, mais par ce que les maladies qui regnoient de leur temps n'estoyent si frequentes ny si grefues, que depuis les auons experimentees : d'autant que les anciens viuoyent fort sobrement, sans faire excez ny s'emanciper à voluptez aucunes (que sont les meres nourriffes des Medecins) dont peu souuent estoyent malades, & iamais grefuement : ains pour se guarir se contenoient d'herbes seules, racines, fruiçts & semences simplement preparees : mais depuis qu'oyfueté, luxure & volupté s'est emparee de la vie des hommes & à prise barre sur elle, les maladies sont deuenues grefues & dangereuses : par cel'on a esté contrainct de chercher & auoir recours és gommess, larmes des arbres, choses aromatiques, pierres, metaux, & autres telles matieres, mesmement d'excogiter nouueaux appareils de medicaments, afin de combattre ces monstres nouueaux des maladies.

Encor ne confesseray-ie du tout, que les anciens n'ayent recogneuz quelque eschantillon de cest art Chymique : Car nous lisons en plu-

seurs lieux d'Hyppocras & Galen estre faict mention du sel, qui demeure en la cendre apres que toute la substance aqueuse & oleuse est extraicte de la matiere : mesmement des decoctions, onguents, & huyles preparees en double vaisseau.

Or, ie veux que les anciens ne se soyent beaucoup soucyez de l'art Chymique, & que par leurs doctes escripts & sages experiences ayent tellement illustre l'art & pratique de Medecine, qu'il semblent auoir osté à leur posterité tout l'honneur & moyen de pouuoir adiouxter ou inuenter quelque chose de meilleur, mesmement que plusieurs excellents Medecins tant de nostre temps que du passé, ayent faicts & font iournellement cures admirables des maladies sans s'ayder des remedes preparez par art Chymique : Toutesfois, selon mon aduis, ne pourroit estre hors de raison, ny contre l'honneur du Medecin, experimenter en cas de necessité ceste façon de practiquer, qu'est tant louable, tant plaisante & proufitable, veu principalement que plusieurs maladies se presentent pour ce iourd'huy si rebelles & contumaces aux remedes par nous delōg temps vſitez, qu'il semble que quelque hydre ou maling esprit de maladies ait coniuré la ruine des corps humains & des remedes : ioinct aussi, qu'il ne faut que soyons tant fetards & pusillanimes d'esprit, que n'osions & attentions quelques choses avec rai-

son en nostre art, aussi hardiment que les anciens, lesquels si se fussent contentez des experiences de leur deüaciez, nous n'eussions la medecine si affluente en remedes.

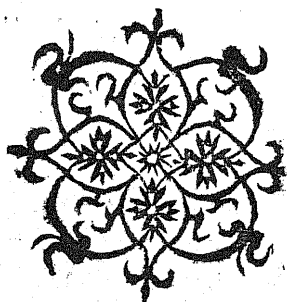
C'est l'occasion & raison principale, que m'a stimulé de desrober aucunefois quelque demie heure du iour, apres auoir vaqué à mes affaires & meilleures estudes, pour employer à la connoissance de la destillation, mesmement experimenter sagement ses effects à l'endroit des maladies rebelles, sans toutesfois m'esloigner tant soit peu de la doctrine d'Hippocras & Galen, qui nous sont auteurs de tous biens: ains apres en auoir gousté quelque peu, & employé quelques heures desrobees à la lecture de la seconde partie d'Euonyme, colligee par Gaspar Vvolphe Medecin Alemand, me suis esbattu, l'espace de quelques veilles, non tant la traduire en François, que paraphraster, mesme la reueoir soingneusement & l'augmenter de plusieurs singulieres distillations excogitees & experimentees par plusieurs des plus excellents Medecins de P A R I S, ainsi que le progres du liure le monstre: Ce qu'ay fait non pour seruir aux Medecins, ausquels le Grec & Latin doit estre plus familier que le François, mais afin de donner quelque goust aux Apoticaire de distiller, & les stimuler d'estre soingneux de plus en plus à preparer les medicaments, dont ils pourront icy prendre quelque exemplaire: Ce

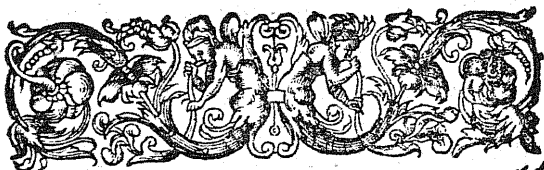
qu'ils feront d'autant plus volontairement,
(Monsieur) quand ils cognoistront, que ce
mien petit labeur, ou plustost relasche, sort en
lumiere sous la faueur & protection de vostre
nom: Lequel si aduouez, ce sera desia vne ap-
parence, qu'il y a quelque chose de bon & qu'il
merite d'estre leu, pour la grande reputation
qu'auuez à bon droict acqiz entre les grands &
doctes: Car outre la singuliere cognoissance,
qu'est en vous, des bonnes lettres, & princi-
palement de toutes les parties de Medeci-
ne, la subtilité incredible de preuoir & co-
gnoistre les maladies & iuger les euenements
d'icelles: la grande promptitude & heureuse
experience des remedes: encor' recognoist on
en vous vne si grande fidelité, facilité, humani-
té, diligence, qui plus est, vn si grand heur (tel
qu'Hippocras desire, prise, & louë tant au me-
decin) à traitter les malades, qu'auuez de tout
temps rauy les affections de toute sorte de per-
sonnes, mesme des princes & plus grans sei-
gneurs à vous aimer, honorer & desirer pour
Medecin. C'est pourquoy le Roy vous à eleu
pour vn des siens: C'est pourquoy la Roynie de
Nauarre vous à iustement choisi pour tenir le
premier lieu entre ses Medecins: En quel estat
combien est prisee vostre fidelité & diligence,
tesmoin en est la bonne reputation qu'auuez ac-
quis non seulement à la court, mais par toute la
France.

Or monsieur encor' que ie fois bien assureé
de la bonne amitié que me portez , ie vous pri-
ray bien humblement auoir pour agreable ce
mien petit labeur, que vous presente en bonnes
estreines : le mesurant non pas selon vous , mais
selon l'intention & deuotion de celuy qui le
vous offre comme arres de quelque chose de
meilleur . Dieu vous donne prosperité en ce
monde & felicité perpetuelle en l'autre : Ce
iourd'huy premier de Ianuier 1573.

*Vostre bien-humble amy à
i. L. Liebault.*







PREMIER LIVRE DE remedes secrets .

*Que c'est destillation, & ce qu'il y fault principa-
lement considerer. Chap. 1.*



LES Arabes, (si nous croyös à Fumanel docte medecin) ont esté les premiers auteurs & inuëteurs de l'art de sublimer, que d'aucuns appellët fonte ou destillation, d'autres (comme les Chymistes) ayäts elgard à autre fin, la nommët Chymique & Chymistique c'est à dire extractiue des sucz & humeurs plus subtiles de toute matiere: & n'en sont seulemët les premiers inuenteurs, mais aussi par long laps & traiëts de temps l'ont augmëté de plusieurs choses loüables & fort vtilles ad ce induiëts non pour autre consideration que pour le proufit & santé des hommes: Or destillation, ainsi que la décrit Ican Langé en ses Epistres, est vne colliquation & fonte d'humeur subtiliëe premierement en vapeur par la verru de chaleur, puis re-

LIVRE PREMIER

ferrée & espessie par froidure . C'est œuvre, aucuns appellent, sublimer, que ne signifie autre chose que separer les parties plus subtiles & deliees d'auec les plus corpulentes, espesses, & excrementueuses: mesmement faire que les matieres desquelles la substâce est grossiere, soyēt rendues plus pures, nettes, & synceres, ou bien que les parties terrestres, assez mal vnies & cōioinctes, ou autrement par trop confuses & espandues par toute la substance de leurs corps soyēt referrees mieux vnies & amassées ensemble, de façon, que separées par chaleur, chacune demeurent à part au fond de l'alambic: Car si sans aucune ayde de chaleur du soleil, de feu ou de quelque putrefaction il se fait expression de quelque liqueur, assauoir par le feutre, espōge, estamine, ou par pots de terre crüe, ou par vaisseaux faicts de feugiere ou de boys de lierre, (esquels l'eau demeure, & le vin sort par les pots en forme de sueur) telle transfusion d'humour ne doit estre proprement appelée destillation, ains seulement celle quand d'un vaisseau de voirre plein de fleurs, & mis sur le sable, par la vehemente chaleur du soleil est tirée quelque liqueur qui descend dedans vn autre vaisseau longuet: Semblablemēt quand les choses que l'on veult destiller sont mises en vn vaisseau de terre, ou de voirre, ou d'erain estaminé par dedans, assis sus vn fourneau, ayant le fond enuironné de sable ou de cendre, le col long en façon de courge, couuert d'un autre

vaisseau en forme de chapiteau à long bec, & que par l'ardeur du feu allumé au fourneau s'e-
leue de ces matieres eschauffees vne vapeur, la-
quelle derechef reserrée & espessie par la froi-
dure tant du vaisseau qu'auons nommé chapi-
teau, que de l'air qui enuironne est conuertie
en liqueur, qui goutte à goutte decoule en vne
bouteille pendue au bec du chapiteau, nous
appellos cela destillation: ou bien destillation,
comme la nous descript Fumanel en son liure
de la composition des medicaments, c'est vne
extraction, ou effusion d'humeur decoulante
goutte à goutte par alambic ou autre tel vais-
seau, laquelle, (moyennant quelque decoction
qui se faiet par la vertu de chaleur) separe plu-
sieurs substances les vnes d'auec les autres, &
reduit quelques vnes d'icelles separées a vne
certaine forme & vertu, qui par apres sert &
prouffite beaucoup à plusieurs affections &
maladies: suiuant ce mesme propos, Iean
Mesue parle ainsi: Il est certain, dit-il, qu'il y a
plusieurs substances de diuerses nature enfer-
mées & comme coagulées ensemble es corps,
lesquelles par vertu de chaleur sont separées
moyennant l'industrie des Chymistes & abstra-
cteurs de quinte essence: Et pour dire au vray
telles destillations ou sublimations des corps,
ne sont du tout eau, ny entierement liqueur o-
leux ou onctueux, mais quelque substance qui
est beaucoup differente de la matiere laquelle
est exposée à destillation: Ce pendant ne fault

L I V R E P R E M I E R

ignorer, ce mot icy sublimer signifie encore autre chose à l'endroit des Chymistes, comme quand il parle du mercure sublime &cæ. de quoy nous traiterôs plus amplemēt cy apres.

Et combien que, en route destillation artificielle plusieurs considerations soyent necessaires, toutes-fois fault auoir esgard principalement à deux choses (lesquelles se proposent tousiours deuant les yeux au commencement de leur œuure tous ouuriers experts & bien aduisez) l'une est la matiere que l'on veut traiter & mettre en œuvre assauoir qui & quelle elle est, à quoy de son naturel ell'est propre pour endurer ou agir : l'autre à fin que l'œuure que lon pretend vienne à bonne & heureuse fin, que l'on choisisse & face aprest de vaisseaux commodes & conuenables, Si le Destillateur veut soigneusement cōsiderer & prendre garde à ces deux poincts, il ne fault doubter que son œuure ne soit bien conduict & n'atteinde le but auquel il aspire. Car comme en la nature vniuerselle des choses de ce monde, tous corps ne sont faicts & formez indifferemment de toute sorte de matiere: ny les artisans peuuent de tous boys indifferemment tailler l'image de Mercure, (comme par plusieurs viues raisons nous enseignent les Physiciens) mais chacunes choses sont faictes & formées de certaine matiere apte & proportionnée à receuoir la forme destinée par le moyen & ayde de plusieurs causes: aussi en cest art Chymique, soit que l'on

veuille extraire de quelque matiere huyle ou eau ou autre chose semblable fault premiere-
ment cognoistre la matiere, si ell'est telle, dont
on en puisse esperer eau, ou huyle, ou autre cho-
se semblable, puis cercher & choysir les instru-
ments pour l'œuure que lon desire: Car si lon
destille quelque matiere que soit destituée de
la liqueur ou humeur, que nous y cerchôs, que
sera ce autre chose sinon de vouloir demander
de la laine a vn asne, ou exprimer eau d'un cail-
lou? Parquoy puisque tous les corps mixtiônez
sont composez des quatre elements, & qu'en-
tre iceux les vns plus participent de l'air, les au-
tres plus de l'eau, aucuns plus du feu, autres plus
de terre selon que la necessité de la mixtion y
domine, fault pour ceste occasion regarder,
soigneusement en chaque corps quel element
surmonte les autres: Ce bié considéré sera facile
moyennant la force du feu extraire l'eau des
matieres qui sont de nature aqueuse, cômme aus-
si nô moins difficile sera par l'artifice de destil-
latiô tirer l'huyle des autres qui sont de nature
aérée ou ignée: Ainsi sont plusieurs corps ter-
restres & arides desquels tirer eau ou huyle il
seroit non seulement difficile mais du tout im-
possible: aussi il y en a aucuns desquelz l'eau est
facilement destillée comme de tous ceux qui
sont humides & aqueux: d'autres desqels l'huyle
est extraicte, & nullement l'eau, quels sont les
corps secs & arides.

LIVRE PREMIER

Que souuentefois les vertuz d'aucunes parties substantielles sont perdues ou changees es destillations: & pourquoy la destillation est venue si tard en usage
Emprunté de Iean Langé. Chap. 2.

PERSONNE ne doute, que tous les corps qui naissent & prenēt accroissement en terre sont composez de diuerſes & quasi indiuisibles petites parties (que les Grecs appellent atomes) d'elements, & qu'en iceux resident differētes & cōtraires verruz, toutesſois ſoubs vne meſme forme de tout le corps composé: tesmoing en est la racine du Rhubarbe par tout tāt celebrée & renōmée laquelle lasche le ventre & l'aſtreinct, & ce neantmoins deliure les obſtruſtiōs & opilations du foye. Tesmoing en est le iust des roses, qui purge la cholere, au contraire l'eau destillée, & la pouldre d'icelles endureit le ventre: meſmement l'amertume qui est au bout blanchastre & poinctu de leurs feuilles, arreste les defluxions & cōſolide les vlceres des poulmons: ne vois tu pas que la superficie de l'ortye grecque vulgairement dictē griesche excite demangeſon & brulle la partye du corps ou elle touche, au contraire le iust tire de l'interieur & dedās d'icelle appliqué ſur les arteres rafraichist l'ardeur de fiebure? Ne voyons nous pas iournellemēt que d'une meſme mine de veine ſoubs-terre, ſont fondez & ſeparez au fourneau diuerſes eſpeces de metaulx aſſauoir de

Plomb, d'Argent, Cuiure & Or, desquels toutesfois la plus grand part est conuertie en fumée: Puisque donc en la destillation, les parties plus grossieres & excrementueuses demeurent au fond de l'alambic, les aërees s'euanoüissent en esprits, & les plus humides espoissies par la froidure du couuercle & chappiteau de l'alambic, sortent de l'auget de l'alambic & decoulent goutte a goutte dans vn vaisseau mis au bas, Il ne se fault esmeruëiller si es eaux destillées on ne recognoist les mesmes odeurs, saveurs & toutes autres vertus ou peu s'en fault des matieres dont elles sont destillées: C'est pourquoy Mesue, l'eau, dist-il, destillée de la rose cōforte, & ce neantmoins ne lasche point comme le iust tiré de la rose recente, ou l'infusion d'icelle, par ce que sa chaleur plus subtile s'euanoüist au feu: ioinct que la vertu occulte qui prouient de la forme quē les Physiciens appellent spécifique comme en l'Aimant, Colocynthe, scammonce & autres semblables espādue esgalement par toute la substance de son subiect, ayant perdu les forces & vertus, des autres partyes du subiect, ne peult aussi retenir ses forces, ains perd son operation. D'où vient que l'eau distillée par alambic de la Colocynthe, ou Rhubarbe ne peult lascher le ventre, & toutes-fois la liqueur ou elles auront trempé quelques temps fera facilement telle operatiō: par mesme moyen, toutes les herbes chaudes & seiches, rendent en leur destillatiō eaux fort

LIVRE PREMIER

excellentes & qui gardent leur naturelle chaleur & seicheresse, mais les herbes froides & humides, ne retiennent tant bien leur froidure & humidité, parceque elles acquierēt quelque chaleur estrangere du feu de l'alambic, qui oste à leurs eaux leur propre naturel & vertu, mesme l'eau qui en est distillée ne retient rien ou bien peu de la nature & vertu du simple duquel elle est distillée: D'où vient que encore les eaux d'endiue, laictue, & morelle ayēt coutume de rafraeschir, toutes fois c'est bien peu, au côtraire si elles gardoyent les propres qualités des herbes d'où elles sont distillées elles rafraeschiroient grandement. Donc a fin que les herbes, mesme qui sont de température froide ne perdēt leurs propres qualités, vaut mieux les faire bouillir & vser quand il sera besoing de leurs decoctions. Si toutes-fois les eaux distillées semblent estre plus agreables & plus plaisantes au goust que les decoctions, elles perdront moins de leur humidité & froidure si on les faiēt distiller au bain de marie plus tost q̃ par l'ambic garny de son chapiteau: dequoy nous parlerons cy apres quand nous traiterōs de la correction des eaux: Par ce discours donc il est facile à vn chacun de iuger, que toute forme ne peult subsister entiere & faire ses operations long temps es corps mixtionnez, si ses qualités ne demeurent saines & entieres, ains ne se fault esmerueiller, si les eaux principalement celles qui sont distillees par vne cha-

leur feiche d'alambic degenerent de la vertu de leur simple. Ce que certainemēt a plus estōné les sçauants que les ignares medecins, & a faict que le plus tard qu'il ont peu se sont seruy des eaux destillées: les autres pour recompenser le default qui recognoissoyent en elles, ont excogité diuerſes façons de destiller moyennāt diuers instrumens. Car le premier, à ce que i'ay peu sçauoir, voire presque le dernier medecin des Grecs Actuares à faict mētīon de l'eau rose destillée, que l'on appelle Rhodostagma en Grecc'est à dire liqueur destillé de la rose bouillie avec sucre iusques à tant qu'elle s'euanoisse: Entre les Arabes mesme a parlé de l'eau d'absynce & roses destillée, quād il dict: l'eau destillée d'absynce est faicte comme l'eau rose & autres semblables que sont preparées és vaisseaux des sublimations. Mais depuis que Khafis Serapion, & Auicenne se sont addonnez a l'Alchymie, alors leur vsage est venu en medecine.

Des especes & differences des destillations.

Chap.

3.

PAR-CE QUE, comme auons-ia biē amplement discouru, les corps que nous desirons separer par destillation, ne sont tous de mesme nature & qualité, ains qu'il aduient le plus souuent que d'aucuns enduret facillemēt,

L I V R E P R E M I E R

les autres résistent grandement à l'action des causes agentes, & n'y cedēt sinon à grande force & violence: non sans bonne occasion, les premiers inuenteurs de l'art de destiller, & leur successeurs qui ont faict cas de cest art, ont excogité diuerses especes de destiller selō la diuersité des choses propres à destiller, par le moyen desquelles ils peussent plus facilement paruenir au but qu'ils se proposoyēt. De receiueu qu'il est certain que pour la diuersité des especes & façons de destiller sont necessaires diuers instrumens propres & commodés à chacune façon de destiller, à bon droit, selon mon iugement nous parlerōs des especes de destillatiōs, premier que des instrumēt. Donc puisque toute destillation se faict par la resolution & separation des parties substantielles, à force de chaleur exterieure, les auteurs Chymiques ont proposé deux voyes & methode de ceste separatiō. Car ils ont cogneu par raison ou par experience, aucuns corps à plus grande peine se resouldre en liqueur d'autres plus facilement & à moins de peine, suiuant ceils ont inuenté vn moyen plus facile, & l'autre plus difficile & de plus grande peine la necessité de la chose, l'vn desquels ont voulu estre faict en descendāt appellé des Latins Chymistes *Per descēsum*, l'autre en montāt des Latins, *per ascensum*, & à chacun d'iceux ont donné les mesmes noms. A raison de quoy nous disons en general toute destillation se faire en descendant ou en montāt

toute les deux façons sont accommodées indifferemment aux choses que l'on veut destiller, selon qu'un chacun peult estre persuadé par la dexterité de son esprit, ou experience: Toutes-fois la plus frequēte destillation qui est en montant se faict des semences d'herbes qui sont de large estendue portant fleurs & semence quel est l'aniz, le fenail, le sureau: semblablement des choses aromatiques & espiceries, larmes, gommes, resines & liqueurs: par celle qui se faict en descendant les huyles sont extraictes des boys de genefure, aloë, gayac, fraisine, pin &c. Vray est que plusieurs eaux sont destillées en descendant comme celle de roses &c.

Au surplus, combien que les auteurs Chymistiques nous proposent diuerses façons de destiller en montant, ce neantmoins toutes ces façons peuvent estre redigées à trois ordres assavoir selon la difference de la cause agente ou efficiente qui est chaleur: le premier, quand la destillation se faict par la vehemēte chaleur du soleil: le second, par force de chaleur du feu: le tier, par la chaleur des choses pourrissantes desquels nous parlerons particulieremēt & selon leur lieu.

La destillation se faict au soleil, quand le vaisseau de verre remplis de la matiere que l'on veut destiller est exposé à un plein soleil ardet, assis sur menu grauoir ou cendre chaulde, auquel est conioinct ou pend le vaisseau receuant mais ceste maniere de destiller n'est pas beau-

LIVRE PREMIER

coup vſitée és païs froids. Aucuns toutes fois ont accouſtumé de préparer pluſieurs huyles par inſolation c'eſt à dire en les expoſant au ſoleil ardent, leſquelles parauanture plus cômôdement pourroyent eſtre préparées par decoction, à fin que la vertu & faculté des ſimples ſ'attiraſt mieux par vne plus forte chaleur?

Il y a pluſieurs manieres d'extraire eaux & huyles des choſes composées par la vehemée de la chaleur du feu, car ou les choſes à deſtiller ſont enfermées ſimplement en la courge ou Coucourbe (qui eſt vn inſtrumēt à deſtiller ayant large fond & ſont miſes ſur le feu : Ou les choſes meſmes ſont plôgées au bain de Marye ainſi nommé ou ſur les cendres, ou arenes menues, ains la liqueur en eſt attirée par la vertu du feu mis deſſous quelle maniere côme ell'eſt fort excellēte & par tout vſitée, auſſi eſt de grâde eſtendue, ainſi que l'on cognoiſtra cy apres.

La troiſieme façon de deſtiller en montant ſe faiēt és vaiſſeaux deſtillatoires pleins de medicaments couuerts & encôbrez de monceaux de marc de raiſins, ou d'eſcorces d'oliuiers, ou de ſien de quelque forte qu'il ſoit : Car par la chaleur pourrye de ces choſes, les Chymiſtes tirent & purgent leur quinte eſſence faiſant tremper dans vn vaiſſeau long temps les medicaments avec huyle ou eau ardente ou autre liqueur, meſmement promettent par ceſte façon de deſtiller certaines eaux pour reſtaurer la ieuneſſe & prolonger la vie, & ie ne ſçay quels an-

ridotes qui ont vertu (comme dist I. Langé) de chasser la peste & toute sorte de venin, auxquels comme ils donnent le nom de l'or, aussi veulent iceux estre recompensez & payez par presents & salaires d'or ces trois manieres de destiller à bon droict peuuent estre appellées sublimatiōs à cause qu'elles se font les vapeurs esleuées en hault

L'autre forme de destiller que les Chymistes ont en frequent vsage nommée par Albert *per descensum* se faict ainsi: l'on accoustre vne fosse en terre dedás laquelle on enfonce vn vaisseau vitré, sur ce vaisseau on pose & emboite vn autre vaisseau menu pertuisé au fond, plein des matieres que l'on veut destiller, couuert de terre peu plus hault que son col, à l'entour de luy l'on faict vn feu de boys sec: par ce moyen la liqueur descéd au vaisseau d'embas par les trouz qui sont au fond de celui de dessus: plusieurs se seruent de ceste façō à destiller huyles des boys de gayac, genefure, & autres tranchez par petits esclats & coupeaux. Ce pendant ne faut ignorer qu'il n'y ait d'autres façons de destiller bien vsitées, comme celles qui se font par le feultre, l'esponge, le pressoir &c. mais n'en fera aucunement icy parlé sinon en passant.

Des instrumens qui seruent à la destillation.

Chap.

4.

L I V R E P R E M I E R

LA Ç O I T que toutes destillations se facent diuerfement selon le iugemēt ou industrie du destillateur, & selon le plaisir & opinion d'un chacun. Toutes-fois d'autant que l'operateur sera plus ingenieux & mieux aduisé, d'autant plus soigneusemēt cherchera auant toute chose ce qu'il cognoistra estre necessaire pour conduire & parfaire son œuvre heureusement, ains songera en son esprit quels instruments luy seront plus commodes pour destiller, auant que mettre la main à l'œuvre. Or entre ces instruments, d'aucuns sont vniuersels, & par-ce requis à toute destillation, quel est la chaleur: les autres sont particuliers, destinez seulement à certaines façons de destiller, qu'elles sont infusion, putrefaction, fermentation, les fourneaux, les vaisseaux de voirre, de terre ou autre matiere, & s'il y en a encore d'autres.

De chaleur, instrument vniuersel necessaire à toutes especes de destiller. Chap. 5.

TO U T E destillation se faict par deux moyens, l'un par chaleur & seiche-
resse, l'autre par chaleur & humidité: de tout les deux sont trois degrez, le premier de chaleur doulce ou de qualité remise: le second plus fort toutes fois avec quelque mediocrité: le tier violent: ains il faut gouverner le feu & le moderer, selon la nature

& qualité que peut auoir la chose que l'on veut destiller, sans negliger quant & quant les secondes & tierces qualités : parquoy celles qui sont de substâce tenue & delice quel est la laitue, l'endiuë & autres tels simples froids, n'endurent que chaleur moderee & qui soit du premier degré. Celles qui sont espoissës & d'une substance plus ferme & solide, comme l'aluine, les choses aromatiques espiceries & autres semblables demandent chaleur plus puissante. Au contraire l'antimoine, & tous autres metaulx desirent le feu mesme : par la chaleur moderee en la destillation du vin & herbes les parties aqueuses monstrent : par la chaleur plus violente, les plus deliees monstrent seulement, & les aqueuses demeurent. Il fault prendre aussi grand soing que le feu ne soit allumé de boys a demy pourrys, puants, ou de charbons suffoquez dans vne fosse, ou de charbons tirez de terre, soyent ils de pierre ou de terre, de crainte que les vaisseaux à destiller & les liqueurs ne soyent infectez de leur vapeur fetide & puante. Car les chambres, estuues, pœsles, & bains eschauffez de tels boys & charbons tesmoignēt assez combien est dommageable telle vapeur, laquelle apporte douleur de teste intolerable, excitent vomissement & causent faillances de cœur à ceux qui habitent ou conuersent en tels lieux : ce que i'ay experimenté moy-mesme au despës de ma santé es bains d'Oenospont, avec le tres-illustre Prince Palatin : c'est pourquoy

L I V R E P R E M I E R

Galien reprend à bon droict Erasistrates, qui pē-
soit que les habitants de son pays perilloient
pour la trop grande subtilité ou espaisseur de
l'air, veu que plus tost ils mouroyēt à cause des
Cloaques & gouffres de Charon qui iettoient
exhalations & vapeurs pestilentes, ou pour les
maisons nagueres enduites de chaulx, ou pour
les mauuaises odeurs des charbons, desquels
exhaloyent vapeurs fort dāgereuses. I. Langé:
Aucuns toutes fois sont d'opinion cōtraire &
pensent que n'y la fumee n'y l'odeur des char-
bons, peult nuire aucunement n'y alterer les
matieres que l'on destille, quand la courge ou
coucourbe est bien lutee & estouppée de toute
part & que plus tost la vapeur nuit au destilla-
teur & à ceux qui cōduisent la destillation que
aux matieres que l'on destille.

Des autres instruments particuliers.

Chap. 6.

S O N T d'autres instruments par les-
quels la qualité ignée est augmentée
ou diminuée en la destillatiō, qu'est
cause que la destillatiō se faiēt quel-
ques fois moyennant la vapeur chaulde d'eaux
bouillantes aucune fois par le moyen d'eaux
bouillātes, comme au bain de marie, quelques-
fois par cendres, menu grauoir, pierres pillées,
limailles ou escumes de metaux adoucies, au-
cune fois par ces choses meslées ensemble, cō-
me

me quand l'eau est meflée parmy le fable, tellement que la deftillation est faicte, n'y du tout au bain, n'y feulemēt en fable. En quoy fault noter que la deftillation qui se faict avec poul-dre de briques est la meilleure & plus feure de toutes selon le iugemēt d'aucuns, parce qu'elle nourrist & entretient egalemēt la chaleur, & si elle ne laisse tant facillemēt les voirres, qu'elles deux choses sont plus que necessaires en deftillations. Mais de tout cecy nous parlerons bien amplemēt es particulieres deftillations, & dirōs en quoy & quād il sera besoing d'vser maintenāt de l'vn maintenāt de l'autre moyen.

Pour la deftillation des matieres, quelques-fois est necessaire l'infusion, aucune-fois putrefaction, & autres telles preparations.

Les infusions par lesquelles sont preparées les matieres à destiller pour plus facilement extraire eau ou huyle sont faictes ou en eau simple elaborée, assauoir courante par canaulx à long traict: ou en eau destillée ou en eau de vic, ou vin, ou en eau destillée d'herbes, ou vinaigre, ou en autre liqueur: ainsi trempées demeurēt au soleil ou sur le feu l'espace de demye heure, ou de plusieurs heures, nuict entiere, iour entier, deux iours, trois iours, vn ou plusieurs moys, selon le naturel du medicament, & diuerse intention du medecin & necessité presente: Nous exprimons quelque-fois auant la deftillation les choses trempées, & destillons l'humeur exprimé, ou mesmement nous destil-


L I V R E P R E M I E R

lons dans vne courge ou autre tel instrument l'infusion entiere, c'est à dire & ce qui est infusé & la liqueur en laquelle est faicte l'infusion.

Les eaux & huyles qui se retirent des choses aromatiques & espiceries se doiuent faire par infusion en eau simple, nō en vin ny eau de vie: par ce qu'ils monteroyent trop tost & ne porteroient avec soy la vertu des choses aromatiques, mais l'eau ne monte point sans porter avec soy la vertu aromatique. Aucunes fois nous mettons pourrir les choses à destiller, & apres qu'elles sont putrefiées nous les destillons cōbien que quelques-fois la mesme putrefaction est destillation comme nous auons aduertcy dessus & cy apres dirons plus amplement.

Fermentation des matieres & des infusions se faict semblablement ou au soleil Caniculaire sinon bien ardent, ou sur le fourneau ou dās sien de cheual: Fermentation à besoing de plusieurs iours comme de quatre ou plusieurs, & d'autant que meilleure sera faicte la fermentation & preparation, d'autant l'on tirera plus grande quantité d'eau & d'huyle.

Des fourneaulx, Courges, Chapireaux, vaisseaux receuants & autres instruments, en general. Chap. 7.

 En'est maintenant nostre deliberation ny nostre but de descrire a part & bien au long les instruments materiels, desquels se seruent des operations Chymistes à destiller les eaux & huyles, par ce que plusieurs auteurs en ont parlé bien.

amplement il nous suffira faire mention d'aucuns plus rares en general, & proposer certaines façons de destiller.

La meilleure & plus cōmode forme de fourneaux entre tous est celle qui est rōde par tout, pour laquelle construire fault choisir briques crues, ce neantmoins fort bien deseichées au soleil, d'autant qu'elles sont plus maniables que les cuictes, & qu'on les peult couper avec fer pour leur bailler telle forme que l'on veut : le fourneau aura telle grandeur a proportion que la grandeur du chaudron ou marmite requerra, & sera espois plus ou moins selon que tu aduiferas estre necessaire. Combien que tant plus les circonferences & paroits serōt espoissies, tant plus la chaleur s'entretiendra, les briques crues doiuent estre premierement ferrées en lieu humide comme en la caue à fin qu'elles puissent estre plus facilement maniées avec le fer: Elles serōt tellemēt adiancées, que les ioinctures ne conuiennēt ains soyent inegales, car par ce moyen le bastiment en sera plus ferme: les briques seront ioinctes avec mortier fort gras meslé de fien de cheual & bourré de vieux drappeaux deschirez, bien pestriz ensemble: & que le mortier soit trépé en eau fort salée quād on le voudra mettre en ouurage, nous parlerōs cy apres plus amplement comme il faut preparer le mortier.

Quand on voudra destiller l'Arsenic, Orpiment, Cuuiabre, argent yif Soulphre & autres

L I V R E P R E M I E R

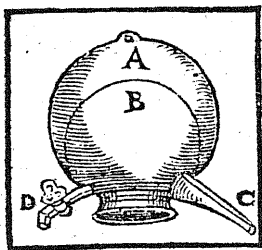
semblables, fauldra bastir vn fourneau cõmun à destiller, rond ou quarré selon la volonté du destillateur, ayant deux trouz de chacun costé pour euenter le feu: Sur ce fourneau l'on posera vn vaisseau de terre qui reçoive les cendres & la courge lequel sera appuyé sur verges de fer passantes d'outre en outre au trauers du fourneau, & avec luy tellemér ioinct par mortier, ou terre grasse, que le feu ne puisse pénétrer entre le fourneau & le vaisseau de verre: alors on allumera au fourneau vn feu qui sera doux pour le cõmencement, iusques a ce que le fourneau soit eschauffé, & la matiere contenue se liquefie, puis on l'augmentera & fortifira de peu à peu si long temps qu'on ne voye sortir fumée aucune par l'orifice de la Bocie, autrement dicté Courge ou Coucourbe.

Quant aux vaisseaux d'Erain disoit vn Chymiste Empiric, n'est ia besoing les estaminer par dedans, parce que l'estain attire aucunement a soy les eaux & huyles, les arreste & consomme d'auantage, que ne fait l'crain.

Les Courges le plus souuent doyuent estre fort longues, principalement quand nous demandons vne liqueur plus pure & plus nette. Icelles sont necessaires en la destillation de la quinte essence, quand nous voulons que les esprits plus subtils, non pas les grossiers & plus terrestres, montent en hault.

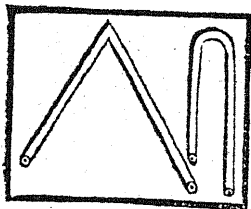
Il est necessaire quelque fois en destillant, de rafraischir le chappiteau de l'alambic avec lin-

ges trempez en eau froide à fin que les esprits & vapeurs soyent reserrées & espoissies plus-tost : mais il sera facile d'euitier ceste peine, si l'instrument est accoustré à la façon que le descript Louicer en son liure de l'art de destiller, en ces parolles.



Choisissez vn vaisseau de Cuiure ayant la figure d'un heaume, ainsi nommé par les Allemans, ou d'alambic (qui est le couuercle ou chappiteau du vaisseau destillatoire) comme il est marqué par la figure B. Par dessus cest Alambic mettez encores vn couuercle rond tel que la lettre A. le monstre qui ne touche aucunement au premier couuercle ou alambic, lequel on emplira d'eau froide : le circuit du couuercle C. rafraischira le col & bord extreme de l'alambic : Et s'il aduient, que l'eau contenue au couuercle qui enuironne l'alambic soit eschauffée par succession de temps de la chaleur de l'alambic, ce couuercle aura vne canelle ou fontaine par laquelle l'eau s'escoulera incontinent en laschant le petit robinet de la fontaine, & en son lieu en sera remise d'autre : ou bié dedas ce couuercle l'on mettra quelques tuyaux ou canaulx, tels que tu voids icy depeincts, lesquels en peu de temps attireront toute l'eau

LIVRE PREMIER



chaude du couuercle,
ains au lieu d'icelle
sera remise de la froi-
de. Encores baille il
vn autre moyen de
rafreschir le chapit-
teau de l'Alâbic: met-

tez vne vessie de bœuf, estroictement liée, par
dessus le heaume ou Alambic, laquelle emplir-
rez d'eau à l'entour du col & bord de l'Alam-
bic, & si ceste eau se vient à eschauffer vuidez la
par le robinet de la fontaine. Tels rafreschisse-

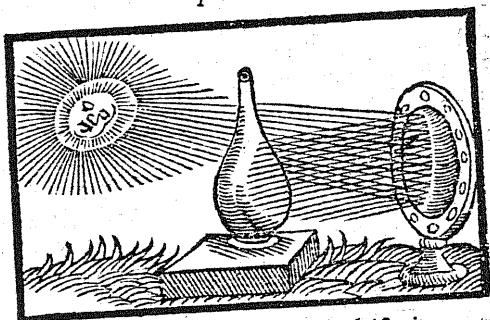


ments seruent beau-
coup es destillations
des simples, purs, &
tendres quels sont
fleurs, herbes, raci-
nes, fruiçts, eau de
vie, & la quinte es-
sence separée. Aucûs
sont en ceste opiniõ
qu'il ne fault aucu-
nemēt rafreschir ex-

terieurement n'y le chappiteau, n'y le bec, par-
ce que tels rafreschissements repoussent les huy-
les & les font tomber dans la courge, d'où viēt
que par apres icelles ne peuēt mōter en hault
n'y s'esleuer en vapeur: Le bec du chappiteau ne
doit estre long pour le plus que de douze à dix
huiçt poulces auant que de toucher l'eau, au-
trement si le canal est plus long tant les huyles

DES REMEDES SECRETS. 12
que les eaux se consomment quelque peu.

La maniere de destiller au Soleil.
Chap. 8.



ADAM Louicer en son histoire naturelle enseigne la maniere de destiller à la chaleur des rayons du Soleil, laquelle encores qu'elle soit fort peu visitée es pays froids, toutes fois l'on s'en sert bien souvent à la destillation des fleurs, & semblables matieres à fin qu'elles retiennent leur odeur & autres qualitez: aye, dict Louicer, vn miroüer d'assier caué, que tu exposeras directement aux rayons du Soleil caniculaire ou bien ardent, puis entre les rayons du Soleil, & le miroüer mettras le vaisseau de voirre, ou serôt les matieres à destiller, de façon que les rayons du Soleil soyent repoussez & reffrappez de la part du miroüer contre le voirre, ainsi que tu vois par ceste figure.

Les Italiens ont inuenté vne autre façon de

L I V R E P R E M I E R

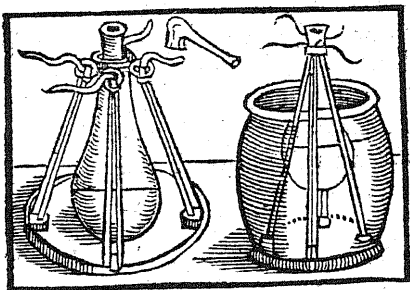
destiller au Soleil, qui leur est fort frequente: Ils prennent deux vaisseaux de voirre l'un plein d'herbes ou fleurs, l'autre vuide: Ils estouppent celuy qui est plein avecq' vn linge de lin, par lequel la liqueur puisse destiller, puis adiancēt le col d'iceluy sur le col de l'autre qui est vuide, & ferment tous les trous & conduicts avec mortier ou argille ou autre telle matiere, à fin que nulle vapeur en puisse exhaler: cela faict exposent ces deux vaisseaux ainsi ioinct & liez ensemble aux rayons du Soleil, en telle situation que celuy qui cōtient les herbes ou fleurs, soit dessus, & le vuide dessous, pour receuoir la liqueur, qui est cuite & eschauffée par le Soleil: les femmes de Bologne la grace, destillent de ceste façon eau des fleurs de rōce pour les yeux: Voyez cy bas vne autre maniere de destiller au Soleil.

La façon de destiller en montant, & ce qu'il fault principalement obseruer en ceste operation. Chap. 9.

N O V S auōs dict cy dessus, la destillatiō qui est vne separatiō des partyes subtiles d'avec les espoisses se faire en deux sortes en mōtāt & en descēdāt. Or de celle qui est faicte en montant, l'une se faict au bain de marie, l'autre aux Cendres, vne au fien, l'autre par autre moyen. Ce pendant en toute destillation (principalement en celle des huyles) fault obseruer ce poinct, que ia cōmencée soit interrompue: car si ell'est intermise, tel-

lement que les matieres se rafraichissent, elle ne pourra par apres estre paracheuée, d'autât que elle ne pourra plus monter: parquoy fault continuer l'operation.

La maniere fort commode pour retenir sans grande peine & empescher que les Courges ne nagent dedans le chauderon ou marmite pleine d'eau chaude, quand on destille au bain de marie. Chap. 10.



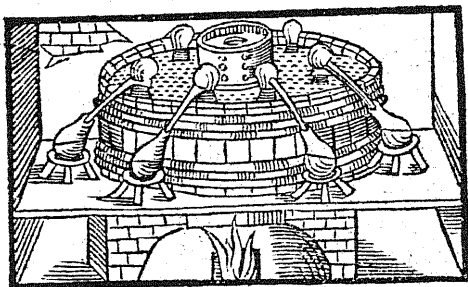
Soit accoustre vn vaisseau de terre assez grãd où puisse estre posée la courge, & lequel il faille emplir d'eau, au fond d'interieur duquel, aux quatre costez opposez soyent formées des eminences percées à fin que par le trou d'une chacune de ces eminences vne cordelette puisse passer, en ceste maniere: Apres que tu auras passé la cordelette, mets la courge au milieu avant que d'y verser l'eau, & par mesme moyen tourne ta cordelette tout alentour du col de la courge, & dela attache là egallemeñt

L I V R E P R E M I E R

aux quatre cordelettes qui tiennent aux quatre costez du fond, de façon que ces quatre cordelettes puissent estre relaschées ou racourcies, selon que l'operateur voudra que la courge soit plus profonde ou plus haulte esleuée. Par ce moyen la courge pourra estre retenuë commodément laquelle autrement ne pourroit estre tant bien arrestée sous l'eau: mais si la courge est d'erain & non de terre, au lieu de la cordelette qui enuironne le col, facilement se pourront accommoder à la courge quatre petites blouquettes ou anelets, par lesquels du fond du vaisseau passera vne cordelette & monterà en hault: Par ainsi la courge sera attachée au fond du vaisseau, ainsi que ceste figure te monstre.

Comment grande quantité d'eau à peu de fraiz, peu d'instruments, & en fort peu de temps se peult destiller au bain de marie. Chap. II.

SI que la necessité se presente qu'on ayt affaire de grande quantité d'eau destillée au bain de marie l'on pourra sans grands fraiz, avec peu de peine peu d'instruments, & de téps en auoir telle quantité que l'on voudra par ce moyen: aye vne tine de boys grande, large, & bié capable, que tu poseras sur vn banc ou vne selle aussi de boys: Au milieu de ceste tine, depuis le fond iusques en hault, mets vn grand vaisseau d'erain en forme de canal bien ample troüé par



dehors de routes parts. Sous le fond de la tinc soit le fourneau dedás lequel descende vne partie de ce canal d'crain, en sorte que l'eau soit cõ tenuë entre la paroit extérieure trouëe du Canal & le dedans de la tinc : Au dedans du canal qui descend par le fond de la tinc soit mis le feu pour eschauffer l'eau: tout à l'entour du canal & au reste de l'espace de la tinc qui est plein d'eau soyent mis plusieurs alambics, desquels le bec sorte hors & se voise rendre au vaisseau recepuant: ainsi soit faicte la destillation. Nous auons tiré la forme de fabriquer ce bain de marie de la Pyrotechme, c'est à dire art d'operer par le feu.

*La figure du bain de marie inuenté par Albucasis
comme Gesner coniecture. Chap. 12.*

LIVRE PREMIER



A. Le lieu du fourneau, ou le feu est allumé.

B. La cheminée.

C. La marmite mise sur le feu, en laquelle l'eau bouillante est contenuë.

D. Le canal par lequel l'eau bouillante coule en la tinc mise tout aupres.

E. La tinc, qui reçoit l'eau eschauffée dans laquelle est mise la courge.

F. La courge avec son chappiteau qui contient la matiere à destiller.

G. Le canal, par lequel l'eau coule.

H. Le vaisseau qui reçoit l'eau destillée.

Il semble certainement dict Gesner, que soit icy la meilleure façon de routes à destiller au bain de marie, voire beaucoup plus commode, que si le feu estoit mis sous les vaisseaux destillatoires. Voyezvne autre forme semblable à ceste cy apres entre les huyles.

PRENEZ quatre ou cinq mesures de vin blanc tresbó, ou d'eau simple, ou de rosée de may, ou d'autre liqueur pure, selon la grandeur ou capacité du voirre ou vessie, de façon que la tierce partie de la vessie demeure vuide: mettez l'alábic sur ce voirre entez le avec blanc d'œufs, farine & eau meslée ensemble & estenduz sur linge de lin: la vessie ainsi accoustrée, soit mise au bain de marie, puis destillez à petit feu iour, & nuiet, iusques à ce que les cinq mesures viennent à la moytié d'une, gardez ce que vous aurez destillé pour les extractions: vous aurez vn signe certain de la parfaicte destillation de la quinte essence, si vous iectez vn poil de sourcil dedans icelle & qu'il aille au fond incontinent, car alors vous aurez reduict la quinte essence à vne perfection commode pour les destillations. Ce qu'il fault faire avec eau simple ou rosée de may. Ce pendant il est necessaire que la courge soit fort longue, à fin que les vapeurs espousses ou esprits terrestres ne montent pas: mesme-ment il fault reiterer cinq ou sept fois la destillation ou tant de foys iusques à ce qu'elles soit parfaicte: Et telle façon semble estre tresbonne par ce qu'elle n'infecte point les extractions de aucune qualité estrangiere.

Vous aurez aussi soudainement eau, si sur

L I V R E P R E M I E R

quelque iust ou liqueur eschauffée vous mettez vn gobelet de voirre auquel la fumée se tourne en forme de sueur, les gouttes de là amassées se espoississent en eau : Par ce moyen le vinaigre est facilement conuertý en eau: Ainsi la vapeur d'herbes cuictes en vin, s'amasse à l'entour des plats : telle quinte essence est fort bonne pour nettoyer les macules & taces des yeux, principalement si l'on faict bouillir de la rhue en vinaigre blanc. Cardan.

La maniere fort ingenieuse de destiller, par laquelle l'on peut avec vn mesme feu tirer ensemble & tout à vne fois eau & huyle, ayant la commodité de sublimer & destiller au bain de marie : telle est dictée destillatiõ en la tour, à raison de la figure du fourneau.

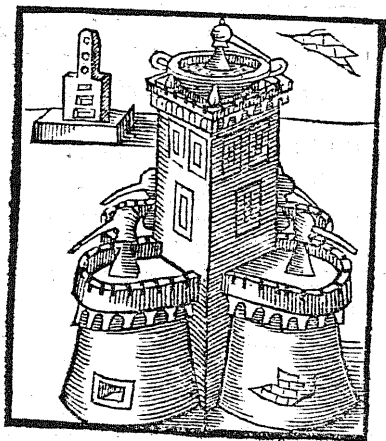
Chap. 14.

SOIT construite en quelque lieu plain & bié vny vne forme de tour, ronde, ou quarrée, ou sexangulaire, ou d'autre figure de briques cruës ou cuittes, ayant la haulteur d'vne aulne & demye, ou deux ou trois, ou si haulte & large qu'il te plaira, à telle condition toutes fois qu'elle puisse recevoir & contenir vn feu assez grand & ardét. En ceste tour loing de terre entouré d'vne paulme & demye, où soit bastie vne claye de fer, qui soustienne les charbons, avec vne fenestre ou ouuerture, par laquelle l'air entrant puisse eunter les charbons. Outre cela soyent bastys de tous costez & tout à l'entour

de la tour plusieurs fourneaux regardâs la face
 exterieure de la tour de telle grâdeur qu'il sem-
 blera bon, de haulteur de terre, qui responde à
 la claye de fer, qui sera au milieu de la tour:
 chascū des costez de la tour, qui sera au milieu
 de ces fourneaux: soyent faictz des trouz assez
 grâds, & quelque peu plus hault que la claye de
 fer, affin que par iceulx la chaleur du feu puisse
 estre communiquée aux fourneaux. Ces four-
 neaux doyuent estre bastitz à la forme des Bou-
 leuards des villes: à chascun des trouz qui serōt
 à la tour, auant que les fourneaux soyēt accom-
 modez, y aura vne l'ame de fer percée de trois
 ou quatre trouz de mesme ordre & grandeur,
 affin qu'elle puisse estre ostée du fourneau quād
 il sera besoin, ou remise selon que nous vou-
 drons que la force du feu penetre iusque aux
 fourneaux de dehors, par deux ou trois ou vn
 seul trou: ou par le grand ou moindre trou. Au
 sommet de la tour du milieu, faudra faire com-
 me vne voute, par laquelle le fourneau où la
 tour soit close exactement, affin que l'air qui
 entre par le bas de la tour, ne puisse expirer &
 sortir par le dessus, à telle condition toutesfois
 qu'elle puisse estre ostée & remise selon qu'il en
 sera besoin. Les choses ainsi preparées, le dedas
 de la tour du milieu soit remply de charbons,
 le dessus fermé de son couuercle, lutée de tou-
 tes parts: par le trou ou ouuerture d'embas, l'on
 mettra le feu: par ce moyen les charbōs qui se-
 ront plus proches des trouz dessusdicts seront

LIVRE PREMIER

consommez par le feu, & iceux consommez, ceux qui seront au plus hault de la tour, tombans peu a peu s'allumeront l'un apres l'autre & ainsi consequemment les autres, iusques à ce qu'ils soyent tous allumez. Qui se voudra seruir de ceste façon & de ces fourneaux à destiller, suffira qu'il visite vne fois le iour son feu, Tel edifice n'est seulement ingenieux & fort elegant, mais aussi fort commode & bien vtile. J'ay veu quelque-fois vn bain de marie accommodé à c'est edifice, au sommet de la tour, & vn vaisseau sublimatoire selon que l'on peut cognoistre par la figure suyuant, prise de la Pirotechme.



Maniere

*Maniere ingenieuse de destiller par le sable.**Chap. 15.*

D I S P O S E la matiere que tu veux destiller dedans vne courge de voirre, estoupe le trou de paste, qu'elle ne puisse aucunement respirer, puis feras ainsi que s'ensuit, mets la courge dans vn chaudiere plein d'eau & de paille, fais la bouillir doucemēt iusques à ce qu'elle ne boille plus assauoir quasi à la cōsumptiō de l'eau du chaudiere puis esloigne la du feu & apres q̄ la courge sera rafreschie mets la de rechef en vn vaisseau plein de sable dans lequel elle soit entourree & couuerte de sable iusques au col, puis expose la à vn soleil ardent où elle soit frappée tout le iour des rayōs du soleil, & l'y laisse quarante iours entiers: quel temps expiré oste la du sable & de rechef remets la sur le sable seulement, sans vaisseau, l'espace de huit iours, à la parfin passe la par vn linge de lin neuf & l'exprime fort sous le pressoir, &c. Ceste destillation se doit faire es mois de Iuillet & Aoust.

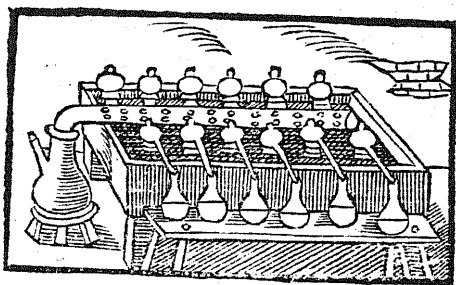
Forme fort rare de destiller par le fien, prinse des auteurs de Pyrotechme. Chap. 16.

I L y a vne autre façō de destiller, dict quelcun, for v̄sitée par les Chymistes qui se faict au fien de cheual, sa chaleur estant augmentée à la vapeur ou fumée d'une eau bouillante, en ceste façon:

C

LIVRE PREMIER


Soit bastye vne arche de boys de la longueur de six aulnes, & de si grande largeur qu'elle puisse contenir commodément, d'un & d'autre costé les corps des courges, & qu'il soit ce neantmoins delaisé vn espace par ou puisse passer vn canal entre les deux rengées des courges: l'arche soit remplie de fien sec, meslé parmy fouërre decoupé menu, assise sur vn banc à fin d'estre plus haulte esleuée: Soyēt enfoncées les courges dedans le fien, leurs chappiteaux regardant au dehors, à fin que leur bec puisse estre accommodé aux vaisseaux receuants: Entre elles, soit extendu vn canal d'erain où de plomb,



où bien fil te plaist, de boys ayant plusieurs petits trouz selō la longueur totale du canal, l'un des bout soit courbé regardāt cōtre terre, là apres soit mis vn autre vaisseau de terre ou d'erain, ayant le col longuet, auquel le canal soit conioinct, le vaisseau soit remply d'eau, mis sur vn trippié, pour estre eschauffé par le feu à fin que l'eau bouille, par ainsi les vapeurs esleuées,

eschaufferont le fien par le canal & consequem-
ment les courges, cōme la figure cy-deuāt nous
represente.

De la destillation par la glace. Chap. 17.

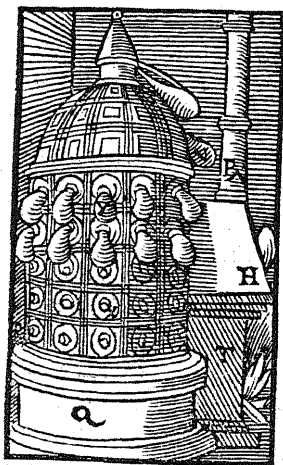
ESTE destillatiō est biē merueilleu-
se: Si quelque matiere pourrye de
vn moys ou de deux est exposée à
la glace, l'on dict qu'il aduiēt, que
le phlegme demeurant au fond, se
glace, & la partye oleuse nage par dessus, laq̃lle
se peult separer estant coulee.

*D'un fourneau à destiller fort artificiel que les Sarra-
zins ont en frequent vsage prins du vitrime Alle-
mand de Gaultier Risse. Chap. 18.*

P O U R preparer & extruire le fourneau arti-
ficiel, duquel se seruent les Macedoniens &
Sarrazins, en premier lieu le fault bastir de mor-
tier ou terre fort bonne quelle est celle des Po-
tiers, de briques vitrées bien cuictes, façonnées
selon la forme qu'est représentée par les lettres
K.S.T.V. Elles estant ainsi préparées, la base du
fourneau sera de figure ronde ou quarrée bastie
de chaux & pierre à la façon d'un mur, comme
la lettre Q. demonstre: sur ceste base l'on asser-
ra les vaisseaux vitrez, disposez d'un bon ordre
& bien assemblez avec mortier ferme selō que
la lettre Y, declare & à fin que ceste chaleur té-
perée ne soit inutile, tous ces vaisseaux peuuent
estre disposez par dedās & par dehors, fort bien

LIVRE PREMIER

muniz de voirre, ou de terre ou metaulx comme la lettre Z. met deuât les yeux. Les vaisseaux en ceste façon disposez, leur fauldra accommoder soigneusement les vaisseaux receuants, bien estoupez de mortier à fin que nullemēt ils respirent ainsi que tu vois par la lettre V. Or quand l'on voudra destiller eau ou huyle la matiere sera mise dedans les vaisseaux, comme la lettre X. enseigne, & par apres à chacun d'eux prendra le vaisseau recepuants ainsi qu'il a esté dict: Au milieu du fourneau, soit allumé vn feu



lent & doux de charbō, à fin qu'il ne touche à aucun de ces vaisseaux. Ainsi conduirez vostre destillation par le moyen d'une douce & temperée : par tel fourneau vous destillerez ensemble & à vne fois cinquâte ou soixante especes d'eaux, comme la figure presente le monstre assez amplement.

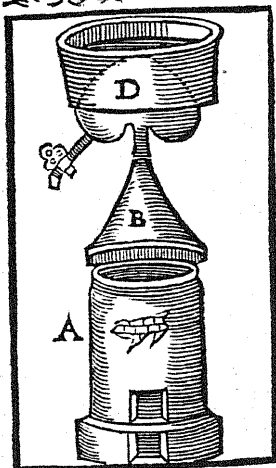
Certains instruments à destiller, de l'inuention de Gesner, desquels chacun peut donner son iugement.

Chap.

19.



L fault veoir, dict Gesner, si l'on ne peut pas destiller commodement avec tel instrument.



A. vaisseau d'erain estamé pour

mettre sur le feu, auquel soyent les matieres. Or les herbes y pourront estre mises ou seules, ou estédues sur le sable.

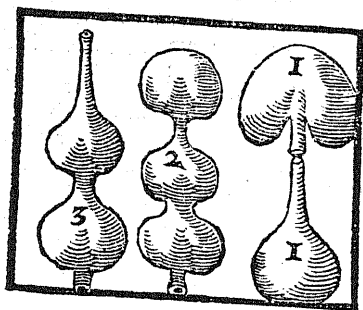
B. vaisseau de terre, lequel s'emboitte dās le vaisseau. A. ou au contraire de façō que l'vn ou l'autre vaisseau ait vn bord dans lequel l'autre soit receu.

C. Chappiteau de voirre ou de terre ou d'erain estamé, l'orifice duquel s'emboitte dedans l'orifice B. Au sommet de C. la vapeur conuertie en eau; descēdra en ses parties inferieures qui regardent contre bas, & quand il plaira on laschera l'eau par la fontaine tant pour en gouster quand l'on voudra, que pour la vider quād il y aura trop d'eau si l'on n'ayme mieux faire vn trou au sommet du chapitteau, affin que quand il plaira le vider on la tire toute.

D. C'est vn surcrest qui contient l'eau froide qui seruira de rafreschissement au chapiteau.

LIVRE PREMIER

*Autre instrument pour porter sur soy, par voyes
& chemins. Chap. 20.*

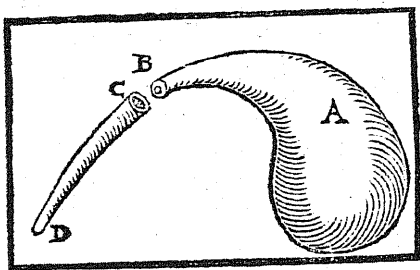


CEST instrument marqué par 1. peut estre
d'crain estamé, afin que tu le porte par
tout ou tu voudras, à destiller les fontaines &c.
Il se pourra aussi vuider par le trou du sommet.
Se pourroit il aussi faire vn tel alambic, que la
figure notée par 2. le monstre, avec vn robinet
ou petit bec au sommet: ou ainsi que denote la
figure notée par 3. Or c'est seulement le pour-
traict d'un alambic qui doit estre mis sur vne
phiolle, comme la premiere figure declare: du-
quel la partie inferieure, assavoir la phiolle peut
estre lutée ou enduite de cire, & ainsi mise sur
les charbons.

FIGURE NOUVELLE D'VNE
retorte. Chap. 21.

SOIT faite vne retorte, de telle figure que
SA. de bone terre, c'est assavoir de rompures

amassées & brisures de miroüers, & autres voirres blâcs & clairs, de mortier & limaille de fer.



B. Soit emboitté dedans C. qui ait vne bordure: D. Le canal soit aguisé & poinctü, faict de terre ou de cuiure, affin qu'il puisse estre emboitté en toute sorte de phiole ou bouteille de voirre.

Pour destiller eau de canelle, l'on pourroit preparer vn tel instrument: premierement faites vn tripié, & sur ce tripié accoustrez vn vaisseau de fer assez creu qui soit plein de sable ou de cendre, ou de rien, s'il est besoing de plus grand feu, & lors le fer soit percé, & y mettez vne courge de voirre bien luttée: enfermez le tout d'un cercle, de lame de fer &c.

Vne figure fort rare des Alchymistes prise d'un vieil liure d'Alchymie escript à la main.

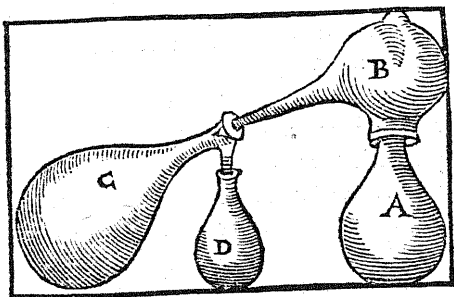
Chap. 22.

C iijj



SONT vaisseaux de separatiō, esquels la quinte essence, ou esprit occulte, par vne seule destillation est tirée, & c'est vne maniere tres formelle, & pareillement vn fort grand abbreuemēt d'œuvre: laquelle est vtile tant à l'or potable qu'à la pierre philosophale. En ce petit fourneau ayāt à la dextre trois flammes, doit auoir grauoir menu & criblé, & que le feu allumé soit de trois chandelles: au second fourneau, qui est au milieu des deux il y doit auoir du sable, & vn feu temperé de deux chandelles, comme demonstre la flamme à la porte du fourneau. Au troisieme fourneau à gauche, soit vn bain de marie & le feu d'vne chandelle. Ces fourneaux doyuent estre tellement disposez & ordonnez l'vn aupres de l'autre si bien conioincts, qu'il y ait fort peu d'espace entre fourneau & fourneau, comme la figure precedente propose.

Pour vn mesme vsage les Alchymistes ont excogité ces instruments suyants.



A. La courge qui contient la matiere avec son chapitteau.

B. Le chapitteau, duquelle bec se termine au C.

Dedans le voirre de C. passe l'esprit occulte de la quinte essence.

Au vaisseau recepuant D. tombe le simple vin ou phlegme de la quinte essence.

La maniere & instruments de destiller par descente. Chap. 23.

LA maniere de destiller par descente se faict en vne bocie ou courge renuersée contre bas, qui est conioincte au fourneau avec bon mortier, assavoir de la part que le corps de la bocie touche au fourneau: lors les charbõs sont mis par dessus tout autour & tellement allumez que le feu soit doux. Suffist vn petit feu, quand il touche immediatemēt à la bocie, lequel toutesfois doit

LIVRE PREMIER

estre augmenté par apres de peu à peu. Auant la destillation il faudra ietter & poulser à force la matiere dedás la bocie, ou la deseicher ou avec vn blanc d'œuf, ou par longue fonte la contenir en la bocie réuersée affin qu'elle ne s'escoule point. Durant la distillation la matiere adhere au col de la bocie &c. Ceste maniere de destiller est d'autant plus parfaite & excellente, que la matiere semble estre souuentes fois sublimée, parceque des fois mille fois mille, elle est agitée & menée dessus dessous, & dessous dessus, hault & bas, bas & hault, durant la destillation: & ne se peult faire que tel mouuement n'apporte vne vraye sublimation de quinte essence à la matiere, c'est à dire elementaire est couuertie en nom elementaire, & de corruptible est rendue incorruptible. Mais la figure sequente exprime mieux la matiere & instruments de ceste destillation, qu'auons emprunté d'un auteur de Pyrotechme.



Rogerà proposé ceste maniere; Emplissez v-

ne bouteille de terre vitrée, laquelle ayt par bas vn trou bien estroict, estouppés soigneusement son orifice superieur, & mettez deffous vn autre vaisseau, puis adiancés le fond de la bouteille de dessus de bon mortier d'argille, avec l'orifice du vaisseau de deffous: enseueliffiez tous les deux dans terre & les y laissez vn an entier: l'an passé tirez les hors de terre: vous trouuerrez au vaisseau inferieur huyle fort claire qui y sera destillée par la vertu de la chaleur & fumée de la terre.

Destillation par le feultre. Chap.. 24.

EMpliffiez le pot d'eau, & prenez vne bande de drap de laine longue de deux paumes ou espas, vous la trépererez toute en eau & la mettrez sur le pot en telle façon que l'une des parties trépe dans l'eau, & l'autre pend sur le bord du pot, alors vous voirrez toute la liqueur decouler incontinent hors du pot, fauldra quelques-fois espraindre ceste bande de drap, quád l'on verra qu'elle commencera à deuenir noire, & que les gouttes destilleront tardiuemét à raison des excrements desquels elle sera pleine, & la lauer puis la remettre dedans le pot.

Le mortier appelé vulgairement de sagesse, duquel vsent les Chymistes pour enduire les vaisseaux destillatoires & pour estoupper leurs ioinctures.

LIVRE PREMIER

A PRES auoir parlé bien amplement des instruments desquels nous nous seruons necessairement pour destiller les matieres, maintenant nous fault traicter de ce que defend les vaisseaux de la violence du feu, & les conioinct & conglutiner ensemble à fin que la destillation soit micux paracheuée. C'est le mortier duquel saydent les Chymistes par eux appelé lut: Or le mortier est de diuerse façon: l'un est cōmun qui est propre pour bastir fourneaux & tours à destiller: l'autre est nommé mortier de sagesse, duquel les vaisseaux de voirre sont enduiets & couuerts à fin qu'ils puissent soustenir la force violente du feu, l'autre est vtile pour conioindre & vnir les fissures des vaisseaux lassez ou fenduz, cōbiē le mortier de sagesse quelques fois peut seruir pour estoupper les brisures & fissures des voirres.

Le mortier commun bon pour les fourneaux se peult ainsi preparer. Prenez craye ou argille ou terre à laquelle si d'auanture est trop grasse & gluante meslez quelque peu de sable ou arene, adioustez aussi des filaments de drappeaux, & sien de cheual, incorporez le tout ensemble à ce qu'il soit d'une consistence plus mollaстре que dure eau seiche. Leonard Fierauant.

Mortier pour bastir les fourneaux. Prenez poils de Cerf desquels ont accoustumé les selliers bourrer selles pour les cheuaucheurs, qui soyent premierement bien secouéz & bastuz:

ou bien prenez bourre de drappeaux, escaille, ou batiture de fer, chaulx, sang de taureau ou de brebis: de ceste meslange adiancez voz fourneaux avec tuilles & briques.

Mortier pour enduire, couvrir & armer les vaisseaux, à fin qu'ils ne brisent à la violence du feu: Prenez pouldre subtile & bien criblée de tuilles, pouldre criblée de limaille de fer, pouldre criblée & bien subtile d'arenes de chacun vne liure: mortier gras & bien gluant trois liures, faictes les tréper tous en lexiue, puis meslez les soigneusement remuant bien fort avec vn baston: ausquelz adioustez tousiours la tierce partye de laine tondue, haschée menu & mise quasi en pouldre, & soit le tout bien remué & meslé ensemble: les vaisseaux enduits & couverts de ce mortier soustiendront facilement la violence du feu.

Autre façon de laquelle i'vse souuent. Prenez pouldre subtile d'arenes, vne liure: escaille ou batiture de fer autant, voirre pouluerisé autâr, mortier bien gras trois liures, ausquels adioustés la tierce partie de laine tōdue de drap, avec eau vieille de grauelée, meslés ensemble les remuant & agitant bien fort.

Autre: Prenez voirre de venise, grauelée, de chacun esgale partie, sel aumoniac vn peu, broyez le tout ensemble: tu en vseras quād tu voudras diligemment luter quelque chose, ou seller voirre avec voirre, frottant à l'entour des vaisseaux quand ils sont chaulds.

L I V R E P R E M I E R

Autre pour empêcher que les voirres ne se cassent au feu: Prenez autant que voudrez d'alun, mettez le en vn pot de terre & iectez par dessus eau pure putrescée, faictes le tout bouillir soigneusement & l'escumez, puis laissez le refroidir, frottez de ceste meslange les voirres par dehors, iusques à ce qu'il les faille mettre au feu ou sur l'arene: laissez les dessecher de soymesme, & faictes cela iusques à la troisieme fois.

Autre mortier pour defendre les vaisseaux qu'ils ne se fendent & mettent en pieces par force de feu ou violence d'esprits, & que perpetuellement ils puissent contenir l'eau forte: frottez de ce mortier, doiuent estre dessechez au soleil: il est bon aussi pour conglutiner les voirres ou vaisseaux rompuz. Prenez voirre & vermillon autant, qu'il en faudra soyent puluerisez subtilemēt, puis criblez par vn tamiz fort delié, apres incorporez avec vernix, adioustez y vn peu d'huyle de lin & en faictes comme vne bouillie estendues sur linges deliez, & l'appliquez ou aux orifices des vaisseaux, ou aux ioinctures, laissez le seicher au soleil de soymesme, encores que cela se face plus tardiement, il retire le feu, l'eau forte & les especes d'eau forte, Cela est veritable & experimenté.

Pour fermer & estoupper les voirres, le marc & plus grossier de ce mortier y est fort commode: mesmement farine, chaulx & bol armenes meslez ensemble en forme de paste.

Autre mortier, appliqué es ioinctures qui empesche que les vapeurs ne s'exhalent. Prenez pouldres subriles de voirre & de litharge d'or passées par le tamis, de chacun vne liure: farine de fourmēt deux liures meslés les diligemmēt, & les pestriſſez fort bien avec blancs d'œufs, en forme de paste estédez en vne partie sur vn linge moiste, pour l'appliquer sur les ioinctures, apres qu'il ſera deſeiché, accommodez encores vn autre linge par deſſus, & ainſi les eſprits ſeront retenuz.

Si le voirre, que l'on aura mis ſur le feu, ſe viēt à caſſer, vous empescherez par ce moyen que les eſprits ne ſ'euaorent. Trempez pluſieurs linges dedans vn blanc d'œuf bien battu, & les appliquez ſur la caſſure du voirre chauldement l'un apres l'autre, de ſorte que ſi toſt que l'un ſera deſeiché comme vne crouſte, l'autre y ſoit mis, & ainſi les autres conſequemmēt: telle façon de mortier eſt bonne pour luter & armer tout à l'entour les vaiſſeaux, où l'on deſtille eau forte, ou huyle de vitriol.

Mortier de ſageſſe. Prenez mortier, & fien de cheual meſlez le tout enſemble bien fort avec vin ou ceruoife, pour la ſeconde fois avec bouquets de laine tondüe ſur les draps, pour la tierce, avec pure farine & fleur de fourment, & blanc d'œuf, ainſi ferez le mortier de ſageſſe. Ou bien prenez, deux parties de mortier, autant de fien, & vne partie d'eſcaille de fer le tout ſoit pulueriſé ſubtilemēt: faiçtes fondre en eau

L I V R E P R E M I E R

vne partie de sel, avec ceste eau salée, petrissez le reste, & avec linges ou drappeaux trempez en ceste mixtion, couurez vos vaisseaux.

Prenez terre gluante que ferez seicher, & redigerés en pouldre fort menue, que mettrez en vne petite quantité d'eau: puis puluerisez sien de cheual que mellerez avec blanc d'œuf les agitat bien fort: de ces deux faictes vne mixtiō, de laquelle vous luterés voz vaisseaux.


Autre. Prenez excrement de fer vne liure & demye, farine folle demye liure, voirre puluerisé, vne liure blac d'œuf, ce qu'il faudra meslez.

Le mortier de sagesse se faict ainsi selō Fierauent en ses Capricces. Prenez craye fort bonne & subtile, à laquelle adiouxtes marc de fer puluerisé, cendres communes blanches, filaments, sien de cheual, & meslez.

Mortier de sagesse, qu'est fort loüé par vn empiric, qui prepare de l'antimoine est faict de mortier pestil avec pouldre de briques, marc de fer, poils de Cerf, ou de Bœuf, & blancs d'œufs.

La correction des eaux & huyles destillées.

Chap. 26.

N toute espece de destillatiō aduiant souuentefois, pour la vehemence de la cause agente, assauoir chaleur, ou le vice des instruments, ou l'ignorance de l'opérateur, que les eaux ou huyles destillées, acquerrēt quelque chaleur ignée ou quelque incōmodité

dité excrementeuſe ou ſuperflue, ou autre telle eſtrāgere qualité, comme gouſt, & odeur mauuais, parquoy il eſt grand beſoing pour les garder long temps, de cognoiſtre comment il faut corriger tous ces vices. Car en la façon de deſtiller, laquelle ſe faiēt par force de feu (diēt, I. Langé) combien que les matieres qui ſont naturellement froides, comme morelle, cichorée, l'arctue, & autres telles ſoyēt deſtillées, toutes fois elles conçoquent vn Empyreume, c'eſt à dire vne chaleur ſeiche accidentelle, ainſi les choſes brulées. Deſquelles (Galien diēt.) Pas vne des choſes brulées n'eſt parfaitemēt froide, parceque en icelles eſt delaiſſée vne qualité ignée, laquelle Ariſtote à appellé Empyreume. En ceſte façon la bile noire, combien qu'elle ſoit terreſtre & naturellement froide, en tant qu'elle eſt engēdrée de ſang brulé n'eſt du tout ſans chaleur non autrement que la cendre & le vinaigre. Pour ceſte cauſe les Chymiſtes plus experts, afin que ceſte chaleur ſoit moindre & plus douce, & que les vertus des matieres froides ne s'euaforēt du tout, deſtillent telles choſes, en vaiſſeaux pēduz ſur eau bouillante qu'ils appellent bain de marie, laquelle façon de deſtiller ont appris des anciē apoticairez Grecz, leſquels pour meſmes cauſes faiſoyent bouillir doucement les huyles, vnguents de nard, de l'auande, de benioin & autres medicaments de bonne ſenteurs en double vaiſſeau, meſme en plain air, ſur yn feu ſans fumée & de charbons

LIVRE PREMIER

bien allumez : qui plus est faisoient anciennement bouillir de ceste façon les medicamēts qui seruent aux affectiōs de la gorge & du gosier, que les Arabes appellent lotz. Voila ce qu'en dict Langé. Or non seulement la destillation apporte ceste adustion aux eaux ou huïles, mais aussi par mesme moyen leur acquiert vne aqueuse & excrementeuse humidité, laquelle par insolation se doit corriger en ceste sorte. Exposez les eaux au Soleil quelques iours en vaisseaux estouppez de linge ou d'une membrane trouée, à fin que tout ce qu'est excrementeux en elles se consume, & par mesme moyen ce qu'elles ont de chaleur estrangere s'exhale. Es froides regions pour corriger l'humidité excrementeuse des eaux, qui ne peult estre rectifiée n'y bonement euaporée par la chaleur douce du Soleil & de l'air, mettez le voirre ou vaisseau qui contient les choses destillées dans un vaisseau plein d'eau, faictes les bouillir par deux ou trois iours, à la consumptiō de la tierce partie d'huyle, si c'est huyle ou d'eau, si c'est eau, par ainsi l'humidité excrementeuse si quelqu'une y a, se consummera facilement, & l'huyle ou eau se rectifiera.

Roger: ou bien, ce qu'observent les Chymistes en l'eau de vie par le bain de marie l'humidité aqueuse qu'ils appellent phlegme soit receuë à part, & séparée de la subtile liqueur nous dirons en son lieu des autres manieres de rectifier.

Il n'y a aussi moins de danger en la destillation qui se fait par la chaleur de fien puant & pourry, assavoir qu'il ne demeure quelque vestige de pourriture en la liqueur destillée.


D'où vient aussi que Langé en ses epistres fait mention que plusieurs excellents Medecins abhorrent du tout ceste maniere de destiller, à raison de la pourriture de chaleur, & de l'euaporation du fien puant, laquelle peuuent facilement infecter les medicaments d'autant que les choses puantes sont tousiours dangereuses. Le mesme autheur respond à ceux la, que quand ces choses sont ostées des vaisseaux de putrefactiō, & à la parfin destillées par alambic, sont purifiées entierement de la contagion de pourriture, parceque la chaleur du feu resiste au venin & le corrige. Car aussi Hera (dict-il) Medecin de Cappadoce, voulant corriger la stipticité & astringtion de son medicament le mist souz terre trois mois entiers, & l'y laissa quasi pourrir, esperant par ceste industrie la substance du medicament pouuoir estre rendue de plus subtile partie. Parquoy faut croire que si d'auanture les matieres acquierent quelque infection par la putrefaction, tout cela se perd & se corrige par la destillation suyuant.

Fin du premier liure des remedes secrets.



SECOND LIVRE DES remedes secrets.

D E S E A V X.

1.  E S eaux simples destillées principalement des herbes.
2. Des eaux destillées des animaux ou parties d'iceux.
3. Des eaux destillées composées principalement de toute sorte de plantes.
4. Des eaux composées, que sont appellées des Arabes Alchymistes, Elixir. C'est à dire eaux composées pour la santé & conseruation de vie.
5. Des eaux destillées des metaux & de l'eau forte.
6. Quelques singularitez du precipite. C'est à dire de l'argent vif, brüllé & redigé en pouldre rouge que l'on appelle pouldre de mercure.

*Des eaux simples destillées d'herbes, principalement
& d'autres corps simples.*

Vinaigre destillé. Chapitre premier.

METTEZ le meilleur vinaigre que pourrez choisir dans alambic au bain de marie ou sur les cendres, ayât les bords bien estouppez de colle, ou de farine destrempée en eau, ou de papier, faictes dessous vn feu doux l'espace de trois ou quatre heures, ce pendant le phlegme, c'est à dire l'humidité excréméteuse se preparera, laquelle deuez iecter là comme chose inutile, l'on cognoistra que le phlegme en sera hors quand le vinaigre sera consommé iusques à la tierce ou quarte partie: Puis soyent bien estouppées toutes les ioinctures de l'alambic, à fin qu'il ne se face aucune euaporation, alors augmētés le feu de peu à peu, par ce moyē tirerez pour la seconde fois vinaigre fort bon, tres blanc iusques au marc, duquel aurez signe certain si voyez qu'il vienne quelque liqueur qui ayt la consistance de miel ou de poix: pourrez faire le semblable de vinaigre rosat, de suzeau, de cloux de girofles & autres. Si quelcun met toute nuit au vinaigre qui est tiré la seconde fois pyrethre, staphisagre, c'est à dire herbe au poulx, ou lierre contuz au bain de marie, puis apres l'expression faicte, il oste le plus gros & destille soigneusement ceste liqueur dans alambic, ceste tierce extraction selon vne infinité d'experiences qu'en auons fais sera trouuée tres ytile aux douleurs des dents. Emprunté de

L I V R E S E C O N D

vn liure d'Alchymiste Parisien: En la destillation du seul vinaigre ie pense, dict Gesner, que la partie aqueuse soit la premiere, puis les meilleures.

- Vous redrez l'eau salée ou marine, douce par ce moyen. Emplissez vn pot d'eau salée, faictes la bouillir pres du feu: puis destillez par alābie comme l'eau rose, & le sel demeurera au fond.

Le moyen de destiller eau simple & eaux des bains mineraux à fin que l'o puisse cognoistre les choses y meslées & de la leur faculté: emprunté du liure des eaux medicinales de Gabriel Fallop. Chap. 2.



- **O**N peut dissoudre en deux façons les eaux des bains mineraux par destillation: laue au bain de marie, & telle resolution est fort difficile: l'autre par destillation seiche, qui se faict en vaisseaux de voirre, soit qu'ils soyent vrinaux, ou Bociez il n'y a pas grand interest comme i'ay dict. C'est assez que par cette dissolution de l'eau, qui est faicte par destillation seiche, sont cogneues toutes les choses meslées en telles eaux, sans riē excepter soit vapeurs soit esprits: Ayez vn fourneau tout prest.
- A. le feu soit allumé au deffous, sur le fourneau assauoir en sa cavitē posez vn vaisseau de terre fort large en façon de terrine, plein de sablon,
- B. emplissez vne Bocie ou vaisseau vrinaire, C. (il ny a pas grand interest) d'eau minerale & que le vaisseau soit enfoncé iusques à la moictié dās le sablon qui est en la terrine: la bocie soit cou-



uerter de son chappitel garny de son bec, D. tous les deux bien lutees ensemble à fin qu'il n'y ayt ny fissures, ny aucun espace entre les deux vaisseaux : Puis ayez vne canule de voirre espoisse d'un doigt trouë aux deux costez, à l'un desquels l'on emboitera le bec du chappitel, & enuvelopera on cest emboitement d'une bande tout autour à fin que tous les passages & pores soyent fermez ains qu'il ne se exhale aucune vapeur. E. Ayez de rechef vn vaisseau de bois en forme de viue, F. plein d'eau froide, trouë d'outre en outre, faictes passer la canule descendente du bec du Chappiteau au trauers de ceste tine par dedans l'eau froide: Par ce moyë vous cognoistrez quels esprits seront meslez parmy l'eau minerale: car l'arene contenuë en la terrine, eschauffée par le feu, eschauffera par sa chaleur la Bocie, & l'eau contenuë en icelle, de laquelle se eleueront sans cesse plusieurs vapeurs, lesquelles montées au chapitel s'espoissiront & conuertiront en eau, laquelle decoulante par la ca-

LIVRE SECOND

nule retient encores les vapeurs , par ce que l'eau descendente par ceste canule est aucunement rafraeschie par la froideur tant de la canule que de l'eau froide qui est en la viue, au trauers de laquelle passe la canule, ains la froideur de l'un & l'autre ne permet que les vapeurs qui sont en l'eau qui descendent s'exhalent : Poursuytions ce pèdant la destillation iusques à ce que toute l'eau soit consommée : Ce faict ostez la Bocie de dessus le fourneau, en laquelle si voyez encores quelque reste d'humidité, laissez la consumer au soleil, puis exposez au soleil le marc qui sera au fond du vaisseau, & l'y laissez seicher. Quand il sera sec, faudra aduiser à ce qu'y est contenu. D'aucuns dient qu'il faut estendre sur vne table bien polie le marc, & le regarder au soleil, à fin que s'il y a quelque corps lumineux & clair, il apparaisse plus facilement aux rayons du soleil. Quant à moy ie suis d'avis que l'on face quelque autre chose auant cela : Premièrement si tost que la Bocie sera ostée de dessus le fourneau, le marc estant encores chaud, faudra approcher le nez à l'orifice de la Bocie, car aysement on cognoistra par le flairer s'il y a de l'argille ou d'autre terre, ce que ne seroit possible cognoistre par autre moyen : semblablement l'odeur du marc encores estant chaud apporte cognoissance de la rubrique, qui rend vn odeur doux, & par mesme signe la presence de l'Ochre. Puis apres que le marc sera quelque peu refroidy, prenez vne portio d'iceluy, frois-

fez-la entre les doigts, par ce moyen cognoistrez la sandaraque, soulfphre, orpiment & autres semblables. A la parfin le marc estant de-seiché soit estendu sus vne table au soleil, car s'il y a quelques corps alumineux ils seront esclairez par le soleil, ains se monstrent apparemment: De mesme façon cognoistrez le sel, amassé par gros grains: le nitre pareillement s'il est en grande quantité car en petite quantité il se cognoist fort difficilement: le soulfphre s'il y est pur est cogneu par sa couleur, car il est a demy iaunc ou a demy passe, ainsi pourrons auoir le iugement des cendres & pierres coagulées & endurcies: Quant aux autres metaulx comme or, argent, fer, estain & semblables ne sont cogneuz parce qu'ils sont quelques fois tant bien meslez avec marbre, cendres & choses semblables, qu'ils ne se peuuent iuger par aucun sentiment, encores que vous goustiez le marc vous ny pourrez rié recognoistre: Parquoy il fault proceder par autre moyen: faudra donc espandre ce marc sur vne lame de fer polie & ardente: car ainsi sera facile de discerner les cendres, marbre, plastre, chaulx, soulfre, sel, nitre, & ceruse, par ce que s'il y a de la chaulx ou du marbre ils ne brusleront point, mais apres que quelques vns des autres seront bruslez, ils demeureront & auront la couleur plus blâche qu'au parauât. Et si vous voyez qu'il y ayt quelque matiere, qui ne se brusle point, ains incontinant deuienne fort blanche, tenez pour cer-

LIVRE SECOND

tain que cest plastre, parquoy chaulx, marbre & plastre conuiennent & communiquent en ce qu'ils ne se brulent point mais demeurent & sont renduz plus blancs: sinon qu'il y a ceste difference que la chaulx & le marbre blanchissent biē tard & leur blācheur n'est pas de beaucoup augmentée plus qu'au parauant: au contraire le plastre acquiert incontinent vne blācheur qui est beaucoup plus grande que la premiere. Le soulfre est aussi facilement cogneu par ceste experience, d'autant qu'il se liquefie & represente son odeur, le sel parcillement & le nitre sont recogneuz, parce que leur marc en se brulant iettera des scintilles, ceste difference y a, car le sel scintille & pette ensemble: le nitre scintille sans peter. Si la matiere est meslée de sel & nitre alors que le marc se brulera en partie elle scintillera & petera, en partie elle scintillera sans peter. Je n'ay peu encores trouuer le plomb par ceste experience, ie pense que s'il se trouuoit au marc, il se liquefiroit sur la lame de fer ardente. S'il y a de la cerusse, le marc sera rendu rouge, qui est aussi vn signe de plomb, d'autant que tous deux sont fort peu different, car la cerusse est faicte de plomb, & de la Cerusse le vermillon, assauoir d'une moytié de cerusse & terre rouge brullees. Si vous voyez que le marc se liquefie & blanchist comme lait, ne inferés & colligés pas si tost, qu'il y a de l'alun, car encores que ce soit quelques-fois indice qu'il y a de l'alun avec la pierre, il se peut faire

qu'il y soit sans estre liquifié, car l'alun se liquifie, maintenât par chaleur, maintenant par humidité: les autres metaux ne peüent estre cogueuz par aucunes de ces experiences.

P'ay toutes fois trouué vn art, que i'ay experimenté es bains Aponitains, la censés & eau de villeuse qui est telle: quand voulez experimenter, si quelque eau ha du vitriol, ou de l'alun, ou autre semblable metal, faiçtes premierement bouillir l'eau, non en vaisseau de voirre, mais d'estain, ou de fer, puis apres que l'eau aura bouilly quelque temps, laissez la reposer, puis qu'elle bouille encores vn peu: incontinent iectez dedans iust ou decoction de noix de galles, en petite quantité, si l'eau ha du vitriol ou de l'alun, elle deuiédra incōtinant noire. Ou bié prenez quelque compositiō noire, quel est le medicament versin, cogueu en Italie faiçtez la bouillir en eau, iusques à ce que l'eau prēne la couleur quasi noire, puis la coulez, & espendez vne quantité de cest eau sur le marc, & s'il y a de l'alun ceste couleur noire sera incontinent rendue plus claire. Ce que i'ay dict de la couleur delaissée du medicament versin, autant en fault il entendre de toute autre chose, tellemēt que l'eau pour faire telle experiēce puisse estre faiçte de toute matiere, qui puisse teindre l'eau en couleur noire, & moyennant que l'eau soit noire, cest tout vn de quelle matiere elle soit rendue noire. Quant à l'astriktion qui est en l'alun, ie n'en dis rien, car l'alun estant

L I V R E S E C O N D

au marc ne peult estre cogneu par le goust : car
 il aduient souuent que vous goustiez le marc,
 & que y sentiez vne astrictiō, toutes fois elle
 ne viendra point de l'alun, mais parauanture
 du sel ou d'autre chose. Le fer, l'erain & sembla-
 bles metaulx, ne peuuēt par autre moyen estre
 cogneuz, sinon par la corruption & resolution
 du marc, de façon que tout metal qui y sera soit
 tourné en son propre excrement, ains de son
 propre excrement cognoistrez par apres ce me-
 tal icy ou celuy la y estre. Par ceste mesme façon
 est cogneu le fer, l'argent, l'or, la chrysocolle,
 cest à dire soudure d'or, l'erain & semblables.
 Pour ces raisons faut stimuler le marc & sedi-
 mēt avec quelque medicamēt, ou liqueur acre,
 à fin q̄ chacun metal qui sera cōtenu au sedimēt
 soit tourné en son propre excrement. Or l'acre
 & corrosif medicamēt que l'on pourroit trou-
 uer, apte & idoine à ce faire, sera le fort vinaï-
 gre, l'eau forte & autres semblables. Prenez
 donc le marc & le iettez dans eau forte ou au-
 tre tel médicament corrosif, & quand verrez
 que l'eau sera deseichée & consommée, regar-
 dez soigneusement si l'excrement de quelque
 metal n'est point sur le marc, comme si voyez
 sur le marc, l'excrement du fer s'estre coagulé
 & amassé, iugerez facilement que le fer à esté
 au marc. Si vous y voyez de l'excrement d'erain
 c'est signe qu'il y a de l'erain, ainsi des autres.
 Dōc les metaux sont cogneuz par la corruptiō
 & mutatiō d'iceux en leur propres excrements:

voilà l'expérience asseurée qu'il faut tenir en ceste affaire, que cognoistrez estre vraye si vous prenez vne portion de quelque metal, comme limaille de fer, & la meslez avec le marc de quelque chose, & mettez peine que la limaille soit corrompue, alors vous voirrez qu'elle sera corrompue en son propre excrement qui est appelée des latins, ferrugo, c'est à dire rouillure de fer. Ainsi sont cogneuës quantes & quelles sont ces choses q̄ sont meslées parmy les eaux minerales que seruent aux bains, ce qui se fait par l'industrie & œuvre de la destillation: mais aduisez soigneusement que la verde couleur ne vous deçoiue, laquelle apparoit quelques fois au marc, encores qu'il ny ayt aucunement de l'erain meslé, car souuentes fois ceste couleur y est engendrée de quelque bol qui est meslé parmy le marc: Parce faites experience si ceste couleur verte vient de l'erain meslé, ou fer, ou excrement de fer ou de quelque bol, en ceste sorte: Prenez le marc de ceste eau, & le iectez en vinaigre destillé, & obseruez quelle couleur le vinaigre represente semblablement quelle est la couleur du marc, apres qu'il sera desché: car si y a excrement de fer, la couleur sera noire: si bol, la couleur sera rubicunde, c'est à dire moins noire & tirât sur le rouge. Je ne dys rien de l'odeur & faueur, par ce que tant diuers est la faueur & odeur des eaux minerales, que nous ne pouuons cognoistre d'icelles ce qu'elles ont de meslé. l'ay tout cecy emprunté de Fallôp, que

LIVRE SECOND

i'ay voulu trāscrire de mot à mot, comme chose appartenāte à la matiere de laquelle nous traitons, ioinct que nous parlerons souuentefois des metaux, que sont choses dignes d'estre examinées diligemment pour le profit & utilité des hommes.

*Recueil d'aucunes eaux destillées d'herbes, iusts,
liquours, fruiçts. Chap. 3.*

Eau de Cheneuy.

L se destille vne eau de cheneuy avec le iust d'ail de mesme façon que l'eau rose est destillée, laquelle est cosmétique, c'est à dire vtile pour parer, car elle faict croistre les poils aux lieux chauuez & depilez.

Eau d'Esclaire.

L'eau destillée de la grande Chelidoine que les François appellent esclaire à vne propriete d'ayder les maladies tant chaudes que froides, apporte force aux membres spirituels, chasse le venin du cueur, deliure le poulmon de ce que luy est nuisant, consolide ses vlceres & arreste le flux de sang si ell'est beue.

Je ne sçay (dict Liebaut) si nous deuons croire toutes ces proprietez estre en l'eau de chelidoine ou esclaire, veu que selon Dioscoride & Galien ell'est d'une vertu fort deterisive & grandement chaude, à raison dequoy elle rend la

veine plus nette de toutes humeurs crasses, & deliurè les obstructions du foye en la iaunisse: C'est pourquoy Marthioli en ses Commentaires sur le second de Dioscoride, se plain& fort des Chymistes lesquels tirent vne quinte essence de ceste herbe, laquelle ils affermēt estre non seulement fort commode à leurs extractions, mais aussi merueilleusement vtile pour garder la santé, & chasser vne infinité de maladies: veu que toutes-fois ceste herbe ne peult rien faire de tout cela. Possible que les Chymistes se sont abusez en ce qu'au lieu de nommer ceste herbe *Chelidonium*: l'ont nommé *Cali donum*, ains arrestez à ce mot *Cali donum*, comme si ceste herbe estoit vn don du ciel luy ont attribuez toutes ces grands vertuz.

Ceste eau est ainsi destillée: Prenez racines, feuilles & fleurs, hachez les menu, & les mettez dans vn vaisseau neuf de terre vitré, & bien luté, enfoncez le vaisseau couuert de son chappitel dans fien de cheual l'espace de dix iours, la liqueur qui fluera la premiere sera aqueuse, la seconde comme huyle, laquelle vous destillerez encores vne fois, & garderez pour en vser.

Eau de Fraises.

L'eau destillée des fraises, est vn singulier remede contre les chaleurs interieures des poulmons & foye, & pour estaindre la soif.

Eau d'Oseille, tant des champs que des iardins.

L I V R E S E C O N D

L'Eau destillée d'Ozeille guarist toute sorte de catharre, ainsi que dict Fierauanti autheur Italien, au second liure des Capricces: l'herbe entiere est destillée avec ses fucilles & racines, & toute l'eau doit estre gardée en vn vaisseau bien estouppé, pour s'en seruir quand il est besoin. Prend donc, dict Fierauanti, en temps de necessité trois onces de ceste eau, miel blanc crud once & demye, mesle le tout diligemment ensemble, & le boit quelque peu chaud au matin vne heure auant manger, en sortant du liét, au reste tiens bon regime de vie, & ne mangés rien qui puisse esmouuoir ton catharre. Qui continuera à vser vn moys entier de ce remede, il recpura entiere guarison de son catharre, moyenant que le catharre soit pur & simple, non coint à la grosse verolle ou fiebre hectique, encores qu'en telles maladies il apporte quelque allegeance, non toutes fois entiere guarison: mesmemét, pour en estre plus asséuré, sera bon par chacun iour, auant que d'vser de l'eau, cy dessus mentionnée, prendre vne dracme de l'aromaticum de Leonard, que d'escriit le mesme Fierauanti au second liure de ses Capricces, & boyre incontinant apres cest aromaticum deux onces de vin, au matin à ieun estomach, car cest aromaticum dispose & prepare le catharre à estre bien tost guarý.

Eau de Larice.

Les habitans des païs, ou l'arbre nommé La-

rix se trouue en abondance (comme és montaignes de Trente, és vallées d'Ananics, Camonic & Eliotropie) cueillent des petits rameaux de cest arbre au moys de May, desquels ils font bains contre diuerfes maladies, principallemēt contre la Lepre: mesmement l'eau qui en est destillée, est singuliere contre la Lepre, comme dict Munster: si ainsi est, combien plus singuliere pour cest effect sera l'eau qui est destillée de la resine qui vient de cest arbre.

Eau de fleurs d'Orenge.

Eau des fleurs d'Orenge, appelée vulgairement eau de Naphe, destillée par la campane à force de feu, est de si grande suauité & odeur, que pour le certain elle surmonte toutes les autres eaux odoriferantes: les medecins Espaignols en vsent aujourd'huy pour vn leger vomitoire, comme escript Amant Portugalois sur Dioscoride, & auant luy Platine en son liure de l'Honesté volupté, laquelle mesmement il recommande fort, pour cest effect beuë tiede: experimentée telle plusieurs fois, par monsieur le Grand, medecin Parisien.

Eau de noix Auellaines.

Eau destillée des noix Auellaines nouuelles, beuë au poix de deux dracmes, est vn present remede contre la colique & tranchées, chose seure & experimentée. Alex. Bened.

LIVRE SECOND

Eau de Noix communes.

Quelques vns destillent eaux de Noix communes, non meures, entieres avec leur cocque, qui est souveraine contre la peste, & pour fomentier les lieux podagres. Gratarole.

Eau de Piloselle.

Eau destillée de Piloselle autrement Peluette est singulierement bonne pour toutes vlceres, mesmemēt fort enuiellies, des iambes, moyenāt qu'en vne liure de ceste eau on ait mis premierement, miel rosat, myrrhe & litharge de chacun deux onces, & peu de camphre, puis qu'on la laisse au Solcil par trois iours entiers, apres qu'on la coule: fault en fomentier les vlceres, & appliquer dessus pieces de linges trempées en ceste eau, & faire cela deux fois le iour. Ceste eau doit estre destillée au moys de Septembre, principalement en beau temps & serain, non pluuieux. Es additions des Pandectes.

Eau de Pommes sauvages.

Eau destillée de Pommes sauvages non meures est vtile contre les rougeurs & syrons de la face.

Eau de fleurs de Rosmarin.

Eau merueilleuse des fleurs de Rosmarin. Emplissez vne bouteille de fleurs de Rosmarin, enfoncez la en du sable iusques à la moytié, & l'y laissez vn moys entier ou plus iusques à ce que

les fleurs soyent conuerties en eau. Puis mettez la ou Soleil l'espace de quatre iours elle s'espoissira, & aura la vertu de Baulme. Elle conforte le cœur, cerueau & tout le corps, elle fortifie la memoire, oste les taches de la face & des yeux, si l'on en instille seulement vne goutte dans l'œil par deux ou trois fois. Elle rectifie les membres stupides, guarist la Paralytie, demangeaisons qui viennent de pituite salée, fistules, chancres qui sont autrement incurables.

Autre eau des fleurs de Rosmarin de vertu admirable, qui contregarde l'homme en sa santé, & toutes les autres parties en leur entier, conforte la veüe, oste la douleur d'estomach & du ventre, rend la personne gaye qui en vſe, & faict plusieurs autres biens. Elle est destillée des fleurs de Rosmarin par alambic: la dose est de quatre onces vne fois la sepmaine.

Eau de Rosée.

Eau de Rosée faict le teinct du visage fort beau & gracieux, empesche les rides. Si à l'yssue du bain aux estuues, vous lauez tout le corps de ceste eau meslée avec blanc d'œuf elle blanchist la peau & la defend de gratelles.

Eau de Limons.

Eau destillée par alambic de Limons, ou le iust d'iceux, le poix de deux onces, avec trois onces de la decoction de raues, pour vne prise, proufite beaucoup au calcul des reins.

L I V R E S E C O N D

Eau Rose de bonne senteur.

Eau Rose de bonne senteur est preparée en diuerſes façons. Aucuns prennent telle quantité qu'ils veulent de Roses ſauuages, les font digerer au bain l'eſpace de trois iours, puis les deſtillent à la vapeur d'eau chaude. Où empliffent l'alambic de feuilles de Roses liées en vn linge, où mouillent par dedans le chappiteau, à fin que les feuilles des Roses tiennent contre les parois, & ainſi deſtillent l'eau. Les autres apres qu'ils ont faiët vn liët des fucilles de Roses, l'arroſent avec eau de vie & mettent vn autre liët par deſſus qu'ils arroſent d'eau de vie, puis encores vn autre liët iuſques à tant que la courge ſoit pleine, & ainſi les font deſtiller. Aucuns au lieu d'eau de vie, preparët vne eau odoriferante de pouldre de clou de giroſſe, ainſi l'eau Rose eſt faiëte beaucoup plus odoriferante. Sont quelques vns, qui a douze onces d'eau Roses meſlent vne once de camprhe & deſtillent. D'aucuns la preparent avec ſandaulx & autres drogues aromatiques & de bonne ſenteur. Les autres deſtillent herbes odoriferâtes ou fleurs ſemblables trempées en eau ſimple. D'auantage pluſieurs font tréper enſemble vne demye once de Safran entier, deux liures d'eau Rose, & les deſtillent: d'autres prennët deux liures d'eau Rose, vne dracme de Safran battu & deſtillent. Aucuns prennent vne once de clou de giroſſes pulueriſez avec deux liures d'eau Rose & les font deſtiller.

Quelcun en ce país faict destiller eau rose des roses passées, que lasche le ventre. Il prend pour lascher le ventre l'eau qui destille la première, auant que les roses soyent haüyes, & destille au bain de Marie, là ou aussi il destille les herbes seiches, & les autres au sable.

Scaliger escript que l'eau rose est destillée en plus grande quantité de la rose domestique, mais moins odorante que de la sauuage.

Eau des fleurs de suzeau.

Eau destillée par l'alambic de fleurs de suzeau garde le tainct à ceux qui vont par chemins du halle du soleil & d'autres infections si on s'en laue le visage.

Eau de Scabieuse.

Eau destillée de l'herbe scabieuse beüe dissout le sang engourmelé dans le corps : *Alex. Bened.*

Eau de fleurs de soucy.

Eau de fleurs de soucy est ainsi destillée au soleil principallemēt au moys d'Aoust. Prenez la mettre ou coëffe d'une femme, percée de plusieurs sutures, pendez là dedans vn voirre blanc si biē qu'elle ne touche au fond du voirre, emplissez ceste coëffe d'une bonne partie de fleurs puis estoupez le voirre par dessus, à fin qu'il n'ayt aucun air tant petit soit-il faictes le destiller au soleil l'espace de quatre ou cinq sepmai-

L I V R E S E C O N D

nes. Ceste eau clarifie la veüe & les yeux, & est singuliere pour conforter les yeux, l'on pourroit faire en mesme sorte vne eau des fleurs de bouillon blanc. L'eau de fleurs de soucy, appaise les douleurs du membre viril, & des mammelles des femmes.

Eau & huyle des fleurs de bouillon blanc.

Eau & huyle de fleurs de bouillon blanc, sont de merueilleux effect contre la goutte és pieds ainsi que par plusieurs foys, on la experimente en vne femme goutteuse, laquelle s'esmerueillant de ses douleurs si tost apaisées, & craignant que ce ne fust vn remede stupefactif ne voulust vser d'huyle, d'où vint qu'un mois apres les douleurs renouellerent: Ceste eau est aygrette, dont on cognoist facilement que l'herbe à trépe premierement en vin: Prenez donc fleurs & racines de bouillon blanc, pislez les & les faites tremper en vin blanc, & les laissez pourrir l'espace de deux mois, puis destillez. Trempez vn linge dedans ceste eau, & l'appliquez le plus chaud qu'il se pourra endurer sur le lieu malade, trois ou quatre fois le iour, frottez le d'huyle par trois iours, & si la douleur repete, vsez en encores, & elle ne reuiendra plus.

Eau destillée de bouillon blanc pourrye avec peu de vin blanc, puis destillée par alambic, est vn remede admirable & experimenté en toute douleur de podagre, & des dents. le l'ay fay & veu: D'un incertain auteur.

Eau de fleurs de tilliers.

Eau destillée de fleurs de tilliers clarifie la force, & nettoye les macules & vestiges imprimées du soleil, que l'on trempe vn linge & qu'on le mette sur le visage trois nuits, il guarira en trois ou quatre iours.

Eau de fleurs de tilliers profite aux mauuaises dispositiōs de l'amarry calcul & epilepsie: elle doit estre gardée en vn voirre bien estouppé à fin qu'elle ne perde son odeur. Prenez vne cueillerée pleine de ceste eau trois ou quatre cueillerées de rosée de may, meslez ensemble & en lauez les aisselles & mammelles puātes. d'vne senteur de bouc elle guarist, l'homme peult semblablement vser de ceste eau pour sentir bō.

Eau de tormentille.

Eau de tormentille est bōne pour les vlceres, chancres fistules, & playes interieures, mesmement es douleurs des mammelles & du membre viril, elle guerist l'hydropisie, clarifie les yeux sur tous les autres medicaments oculaires, apaise les fiebures. Qui boira de ceste eau neuf iours entiers, sera deliuré d'hydropisie par ce qu'elle prouoque l'vrine puissamment. Ell'est destillée de l'herbe entiere avec ses racines hachées menuës. Pris d'vn vieil liure escript à la main en langue germanique.

Eau de fleurs de suzeau.

LIVRE SECOND

Pour la douleur prouenant d'une acrimonie d'urine es vaisseaux de l'urine. Prenez eau destillée des fleurs de Suzeau trois onces, de sucre vn peu: beuez & vsez de ce remede dix iours entiers tous les matins.

Eau D'asse fetide.

Eau destillée du treffle bitumineux & asse fetide au bain de Marie prise à la quantité d'une cueillerée est singuliere pour les suffocations de l'amarry.

Des eaux destillées des semences, espicerics, & autres tels simples, voyez cy apres entre les huyles: car de la plus grande part d'iceux les eaux & huyles sont destillées ensemblement.

Des eaux destillées des animaux, ou parties d'iceux. Chapitre 4.

Eau d'Euf.

LE moyen d'extraire la substance de tous animaux & Oeufs: Prenez œuf fraiz le poix de neuf onces, sel commun préparé vne once, meslez & pilez le tout soigneusement ensemble, mettez dans vne bouteille de voirre estouppée de son antónoir, ou seau, au bain ou fié dix iours pour le moins: lequel temps expiré accómodez luy vn chappiteau & vn vaisseau receuant le tout bien luté ensemble, faictes vostre destillation de peu à peu sur les cendres à petit feu, amassez

& gardez ce que sera destilé.

Eau de Tortue, Perdrix, Chapens, Serpents.

Il sera faict le semblable des Tortues, Perdrix, Chappons pour les hectiques, mesmement les Serpents seront ainsi destillées pour les ladres.

Eau de sang d'homme.

Eau destillée du sang d'un ieune homme: Prenez le sang d'un ieune homme bien dispoze & bien sain, de l'aage de vingt ans ou environ, laissez le reposer au vaisseau iusques à ce qu'il soit refroidy, & que la serosité soit séparée du sang, & nage par dessus, que iecterez hors, puis mettez la bouteille dans fien de cheual l'espace de seize iours à fin qu'il puisse pourrir, apres destillez en alambic, telle eau est singuliere pour les gouttes & defluxions sur les ioinctures, si les lieux malades en sont formentez.

Eau de fiente d'homme.

Eau destillée par l'alambic de fiéte d'homme rouge, ou rousséau est souveraine pour les fistules, rougeurs & obscuritez d'yeux, pour oster la taye des yeux, estancher les larmes si vous en mettez quelques gouttes dans l'œil: elle guarist l'escarc & rend les cicatrices belles si elles en sont fométées: Prise en bréuage secoure les epileptiques mesmemét si leur teste en est frottée: appliquée sur les apostemes, les rompt incontinent. Beuë guarist les hydropiques: dissoulte

L I V R E S E C O N D

avec chaud rompt la pierre. Beuë secoure incô-
tinant les morsures des chiens ou autres bestes
enragées & venimeuses: moyénant qu'elle soit
beuë soudain apres le venin, elle guarist. *Berta-*
palia: Ell'est bonne pour les vers, chancres, vlce-
res corrosifues, mesmement pour la cheute de
poil si on laue le lieu où tu veux q̃ les cheueux
renaissent puis l'on frotte lediët lieu de bon
miel l'espace de trente iours: c'est aussi vn sin-
gulier & secret remede pour toute tigne & gra-
telle: Et à fin q̃ ceste eau ne soit puâte tu y pour-
ras mesler quelque peu de Musc ou de Câphre.

Eau de fiente de Pigeon.

L'Eau destillée de fiente de Pigeon, trempée
premieremēt en vin toute nuit, prise en breu-
uage est bonne contre le calcul. Theophraste.

Eau de Chappon.

Eau destillée de Chappon, de laquelle la Mar-
quise à vsé durant ses couches. Prenez vn vieil
Chappon de douze ans, soit estouffé & accou-
stré selon l'art, puis bouille en suffisante quan-
tité de maluoisie: & eaux de roses & borroches
en double vaisseau, pillez par apres la chair a-
uec les os & les entrailles, soyēt destillées selon
l'art, au bain de marie par alambic, adiouxtez
durant la destillation pouldres des electuaires
de diambra, diamoschum, de gemmis, diauho-
don abbatis, diamargariton calidum, aromati-
cum rosatum de chacun quatre scriptules, co-

riande preparée demye once, puis adiouxtez de-rechef huyle de canelle quatre grains, de cloux de giroffle six grains, meslez.

Description d'eau de Chappon, selon le despensaire de Cologne. Chap. 5.

F AULT vener & laisser longuemēt le Chappon, puis le tuer, apres le plumer sans le mouiller aucunement, luy oster ses entrailles, & le hacher menu avec sa chair, ses os, son estomach, foye, & cœur, toutes ses autres tripailles iettées: apres qu'il sera haché menu, pour le faire tremper fault y mettre vne liure & demye d'eau rose: vne liure d'eau de buglose, vne liure d'eau de melisse ou mariolaine, vne liure & trois onces de vin de maluoisie, deux onces de canelle, demye dracme de saffran, semēce d'endiuē trois dracmes, galange deux dracmes, gingembre, noix muscade, macis, sandal, citrin, de chacun vne dracme, escorce de citrō dracme & demye, fleurs cordiales de chacun vne dracme, coriande preparée, semēce de melon de chacun deux dracmes, piuons vne once, fleurs d'orange cōfitte demye once: laissez le tout tremper ensemble l'espace de vingt-quatre heures sur vn fourneau ou autre lieu chaud. Puis le chappiteau bien mis & bien accommodé, soit destillée au bain de marie: & dans la liqueur destillée esteindez vn lingot d'or enflambé, principale-

L I V R E S E C O N D

ment alors que vous en voudrez vser. Pris du dispensaire de Coloigne.

*Maistre Pierre de Vuorme, prepare vne distillation
Magistralle, de Chappon.*

Faictes cuire vn Chappō en eau à suffisance, tellement qu'il demeurēt deux liures de bouillon, puis destillez la chair & le bouillon, environ vne liure ou liure & demye, il n'adiouste aucune pouldre d'espicerie, ny herbes ny racines. Il vse de ceste eau aux foibleſſes des fiebures, & est fort plaisante & sans mauuais goust.

Autrement.

Faictes cuire vn fort bon Chappon en eau pure, avec fucilles de borroches, & buglose, de chacune vne poignée, conserues de violes, de roses, de borroches, & buglose, de chacune deux onces, adiouctez quelque peu des pouldres cordiales, destillez le tout au bain de marie, puis aromatisez avec la pouldre de diatriū sandalorum, & baillez en souuēt. And. Lacune en la fin de son liure de la peste.

Autrement, selon quelque Docteur.

Prenez vn Chappon vieil, de six, sept à huit ans, deplumez & vuidez le de ses entrailles, laissez le tremper toute nuict en eau, faictes le cuire en vn pot tout neuf, qui contienne quatre pintes, escumez le & ostez la graisse qui va par dessus, & faictes que le pot soit tousiours plein:

apres qu'il sera parfaitement cuit iusques a la dissolutiō des os, ostez toutes les petites peaux & la graisse, hachez la chair menu, laquelle avec le bouillon, mettez en quatre Bocies bien lutées & estouppées de toutes parts, & ferez destiller à feu continu: reservez ce qu'il sera destillé en vn pot bié estouppé, pour en faire vsier à ceux qui ont leurs forces du tout abattues & debilitées, & qui ont entierement perdu l'appetit.

*Autre eau de Chappon pour restaurer les forces
du tout cheutes, selon l'ordonnance d'un
certain Medecin.*

Hachez menu toute la pulpe d'un Chappon, la peau & graisse ostées, puis lauez la avec eau de buglose, ce fait adioustez conserues de violettes, borroche, buglose de chacune once & demye, conserue de roses vne once, fueilles d'orfix, meslez le tout ensemble, & faites destiller en double vaisseau selon l'art. Baillez souuent vne cueillerée de ceste eau ou seule, ou meslée avec bouillon.

*Autre eau de Chappon fort conuenable à ceux qui
sont extremement foibles de la fiebre.*

Prenez la pulpe d'un Chappon qu'on aura vener & fait courir, auant que luy couper la gorge, ostez la peau & la graisse, & le lauez en eau de laitue & nenuphar: adioustez cōserues de violettes recentes & de fleurs de nenuphar de chacun vne once, conserues de buglose & de

L I V R E S E C O N D

borrache de chacune once & demie, semences de pauot blanc & laictuë de chacune vne dracme, pouldre de diamargariton froid dracme & demie, iust de pommes redolentes deux onces, meslez le tout ensemble & faiçtes destiller en double vaisseau selon l'art, reseruez ce que sera destilé pour en vser.

*Autre eau pour restaurer les forces entierement
abbatues és maladies froides:*

Prenez la pulpe d'un chappon bien lassé, lauez la en vin blanc, mesmement en vin de maluoise si la maladie est fort froide, adioustez cõserue de fleurs de sauges vne once, Conserues de stechas, de rosmarin & d'Acorum, de chacune demie once, escorce de Citron conficte avec succe hachée menu six dracmes, du dedans de canelle & de noix muscade de chacū vne dracme, soit le tout meslé ensemble, & destillé au bain de marie selon l'art : quelques cueillerées de ceste eau soyent baillées au malade par certains interualles.

Plusieurs louënt ces eaux de chappons destillées en toutes maladies, principalement de la teste & froides, qui sont avec foiblesse: mesmement nous les auons experimentées fort profitables és coliques principalement venteuses, car l'eau destillée si ell'est bien preparée n'enfse point: le medecin expert y pourra adiouster tel medicament qu'il cognoitra estre necessaire pour la diuersité de la maladie.

Pourquoy les bouillons gras de Chappons & autres choses grasses, veu qu'ils ont une substance fluxile & aérée, ne se destillent qu'à peine. Chap. 6.

EST-CE parce que la graisse nageant par dessus, faict comme vne peau à la liqueur qu'est dessous, par laquelle l'humeur qui est dessous ne peult qu'à grande peine euaporer? Pour ceste cause l'huyle espanduë dessus le vin, ou eaux odoriferantes, empesche qu'elle ne s'euentent: ainsi la raue mengée avec huyle ne peut exciter les roucts & ventositez qu'elle à accoustumé d'exciter: ainsi les iusts que nous voulons long tēps garder sans euent, nous les couurons d'huyle, à fin que les esprits qui gardent les iust ne s'exhalent, ou qu'ils ne soyent attirez par l'air extérieur. Langé en ses epistres.

Recueil des eaux qui sont destillées des bestes ou parties d'icelles. Chap. 7.

Eau restaurante.

LA V restaurâte destillée, fort vtile pour les hectiques, prise du second liure des Capricces de Fierauanti. Prenez vne poulle ieune bien bonne, qui n'ait encor faict ses œufs, soit plumée toute viue, à fin que le sang soit esmeu & espandu par tout le corps & la chair, apres qu'elle sera plumée qu'on la vuide & luy oste seulement ses boyaux, puis

L I V R E S E C O N D

qu'on la pille toute entiere avec ses os dans vn mortier, adiouxtez y autant de moelle de pain fraiz qu'il y a de chair pillée, pillez le tout ensemble avec vne poignée de scabieuse verte ou seiche, & le poix d'un escu de fucille d'or, puis adiouxtez autant d'eau de morelle de iardins que peult poiser tout ce que dessus, laissez les reposer toute nuit, puis mettez les dans vn rinal garny de son chappitel & recepuant, en adiouxtant trois liures de fort bõ vin & meure, destillez au bain de marie, tant que le marc demeure tout sec, & aurez de l'eau fort singuliere. Pour chacune liure de ceste eau destillée adiouxtez vne once de nostre eau de miel (de laquelle sera parlé cy apres au troisieme liure,) gardez la en vn vaisseau de voirre que laissera quelque temps ouuert, à fin que la fumée s'euapore, puis l'estoupperez, à fin qu'elle ne s'euente point: l'on en peult vser au repas & hors des repas, elle est fort souveraine pour la toux seiche des febricitants, & pour les femmes qui trauaillent à acoucher & sont tourmētées d'une grande seichereffe.

Eaux de blancs d'œuf.

Les Chymistes destillent des eaux de blancs d'œuf, comme aussi de iaune d'œufs, y adioux-
tants quelque peu de sel, mesmement des choses
grasses & resineuses, & auant que les destiller
les font digerer l'espace de cinq iours en sien
de cheual. Vous poutrez lire plusieurs descri-
ptions

ptions de telles eaux en la Polychymie de Dioscoride Enchyon qu'auons mis en lumiere.

Eau d'Arondelles.

Eau destillée d'Arondelles pour l'épilepsie selon la description de Rondelet. Prenez Arondelles le poix de six onces, Castoreum vne once qu'ils trempent toute nuit en eau, & mis dans l'alambic soyent destillez, fault prédre de ceste eau enuiron deux cueillerées vne fois le moys, au matin à ieun.

Eau des Viperes.

Eau destillée par alambic des Viperes, leur teste & queuë iectez hors, est singuliere pour les escrouëlles, & fistules, si le lieu malade en est arrousé ou fomenté: mesme le marc de la destillation appliqué en forme d'emplastre sur le marc Fumanel.

Eau de Grenoilles.

Medicament des Grenoilles contre la lepre: Je ne veux pas (dict Fumanel) taire ny contemner vn singulier remede qui est faict des Grenoilles en ceste sorte: Prenez telle quantité de grenoilles que voudrez, escorchez les & leur ostez leurs entrailles, mettez les dedans vn vaisseau d'erain estamé par dedans, le fond duquel ayt plusieurs trouz à la façon d'une Châtepleure, & l'orifice superieur bien estouppé & luté à fin qu'il ne se uente: ce vaisseau soit assis sur vn

L I V R E S E C O N D

autre vaisseau qui sera enfoncé dans terre & luy seruira de recepuant, tous deux bien ioincts & lutez ensemble de toutes parts. Plus soit fait le feu à l'entour du pot de dessus, iusques à tant que l'eau destille des grenoilles: laquelle reseruez pour en boire tous les matins les trois parts ou la tierce partie d'une once: (Eau de viperes.) Si l'occasion se presentoit, certainement ie ferois experience de l'eau destillée de la chair des viperes bien préparées à la mesme façon que des grenoilles. La forme des vaisseaux que Nicolas Florentin enseigne en son grand commentaire, septiesme Sermon, Chapitre 39. du traité 5. est telle. Il commande que le vaisseau premier soit emply de grenouilles préparées, ayant la gueule farcie de beurre, & de l'eau qui en sera destillée, comme d'un singulier remede en froter les chancres.



Eau de Miel.

1. Eau destillée de rayon de Miel sert pour fai-

re naistre le poil, semblablement à la difficulté d'aleine si ell'est beüe: oincte ou frottée faict croistre la barbe, il s'en faict vn meilleur d'huy-le & miel, qui à vne grande vertu.

2. Eau de Miel destillée frottée sur les lieux chauues & depilez faict bien tost renaistre les cheueux. Theoph.

3. Iean Montaine dict qu'il se destille vne eau forte de miel, laquelle en la tierce destillation est rendue venimeuse: mais du mercure (qui est resoult en eau par l'eau forte) qu'il se faict vne liqueur salubre & corroboratiue.

4. Eau de Miel blâchissant la face: Prenez miel rouge deux liures, gomme arabiq' deux onces, meslez ces deux ensemble, & destillez par alâbic auec vn feu doux. L'eau premiere est bonne pour nettoyer le visage, la seconde & tierce pour les cheueux blancs.

5. Gesner à destillé eau de Miel, duquel la premiere eau sentoit quelque peu la cire, gratuite toutes fois claire, & blanchastre, laquelle pourroit estre bonne pour les coliques: La seconde auoit quelque aigreur: La tierce estoit quasi vinaigre: La quatriesme n'estoit pas beaucoup differente de vinaigre. Il commença à destiller à sept heures, & d'une demie liure il en tira deux petites phioles ce iour là: il recommença à destiller au soir iusques à minuiet, & feist le feu iusques à neuf heures de nuit: le lendemain au matin encores depuis six heures, iusques à deux heures, alors commença à sortir vne

L I V R E S E C O N D

vne grande fumée & à demy puante, & la matiere à monter (assauoir quand il n'y a plus de matiere aqueuse le Miel mōre) l'ostay alors toute la Courge, que ne deuois pas (car estoit assez la tirer plus hault sur les cendres) il y auoit des gouttes rougeastres, bruslées dans l'alambic, acres & de telle odeur quasi q̄ l'huyle de boys de genefure. La courge s'est fendue par bas, il estoit resté en la courge du miel noirastre, bruslé, amer à demy, teindant en couleur iaune.

Hydromel destillé.

M. Gesner à destillé du vieil Hydromel, en la courge demeueroit vne matiere noirastre, douce, d'odeur forte, l'eau premiere estoit de bonne senteur, & representoit au goust, l'eau de vie, ne concepuoit toutes fois la flamme: l'eau seconde, sembloit plus aqueuse avec quelque aigreur, il en est destillé fort peu d'eau.

Eau des cuisses de Grenouilles.

Eau destillée des cuisses de Grenouilles, est souveraine pour les phthifiques, & pulmoniques, selon Alex. Benedict. mesmement es intemperies seiches du foye, si on en prend deux fois le iour à ieun.

Eau de Sperme de Grenouille.

Eau destillée au mois de May, du Sperme de Grenouille appliquée sur la goutte des pieds, appaise fort les douleurs, & les oste du tout.

Des eaux composées, principalement de feuilles, fleurs, racines, graines, fruits, d'herbes & arbres, des austs, liqueurs, gommés, boys. Chap. 8.

Eau pour la veüe.

EA V qui conserue la veüe long réps, & nettoye les yeux de toutes ordures & macules. Prenez vin blanc meur & fort bõ, douze liures: pain fraiz lauë diligemmet trois liures: esclere, fenoil, eschalotte, squille, cest à dire, Oignon marin, de chacun quatre onces: clou de giroffles demye once, mettez le tout dans la Bocie, garnye de son chappiteau, & de son vaisseau receuant, & destillez au bain de marie, tirez en cinq liures d'eau, que garderez à part: elle est bonne comme i'ay dict aux yeux: beuë tous les matins, en continuant vn moys entier, contregarde le corps de grandes maladies. C'est vn grad secret en plusieurs maladies. Fierauanti.

Autre, pour les yeux.

Eau pour les yeux, d'un liure des secrets escrit à la main. Prenez tormentille, fenoil, rhuë, endine, bethoine, esclere, cuphiaise, roses rouges, capill. veneris, filer de montaine de chacun vne poignée, faictes les tremper en fort bõ vin blanc vn iour & vne nuit, puis destillez herbes & vin par alambic, & ferez vne eau merueilleuse pour les yeux.

LIVRE SECOND

Autre eau du mesme litre fort excellente.

Prenez euphrase, esclere, quinte feuille, verueue, morgeline, ou mourron bastard, fleurs de rosmarin de chacun vne poignée, meslés le tout ensemble en maniere de saulüe, versez par dessus vin grec fort vieil & subtil, & le mettez dans vne bouteille de voirre bië estouppée par quatre ou cinq iours, puis ayant accommodé la bouteille vn chappiteau & vaisseau receuant, destillez le à petit feu. A l'eau qui en sera destillée adiouxtez ce qui s'ensuit, semences de rhuë, de fenoil, sucre candiët, tuthie preparée & mise en pouldre, aloës hepaticque de chacun trois dracmes, le tout bien meslé avec ceste eau, & mis dans vne Bocie de voirre avec son chappiteau, soit destillé à petit feu, & gardez l'eau qui en sera destillée dans vne bouteille de voirre: vne seule goutte de ceste eau instillée dans l'œil guarist toute sorte de maladies d'yeux, si elles sont froides.

Autre eau pour les yeux.

L'Eau de maistre Pierre Espagnol, qui aguë la vue, clarifie les yeux, oste les taches & boutons de l'œil. Prenez graines de fenoil, persil, âche, filer de montauie, aniz, carui, graines des deux route bonne, racines d'esclere, de galange, bethoine, fueilles d'aigremoine, tormentille, rhuë, veruaine, faictes les tremper le premier iour en vrine de ieune enfant vierge, le second

iour en vin blanc, le troisieme en laiët de femme, ou d'ameise: le quatrieme faut destiller tout cela, & garder l'eau destillée comme vn baulme, dans vn vaisseau bien estouppé, autrement la vertu s'esuenteroit.

Autre eau pour la veuë.

Eau de merueilleuse operation qui clarifie la veuë nebulcuse & cõtregarde la santé des yeux, de l'ordonnance de Jean de Vigo. Prenez iust de fenoil, d'esclere, de rhuë, d'euphrase de chacun deux onces, miel dix dracmes, sarcocolle, antimoine, tutie, aloë, de chacun demye once: fiel de chappôs, de cocqs, & de poulles, de chacun deux dracmes, noix muscade, saffran, clou de girofle, de chacun vne once: sucre candict, de syrop de roses six dracmes: foye de bouc bië sain deux onces & demye, fleurs de rosmarin, & de toute bonne de chacun vne demye poignée: ce qu'il se peult pister soit pisté subtilemēt, & le foye haché menu, puis tout soit meslé ensemble, & mis en alambic de voirre, pour estre destillé deux foys selon l'art: vsez en dans l'œil & soyez assureé qu'il est de merueilleux effect.

Autre eau pour la veuë.

Autre eau pour mesme intentiõ de l'auteur mesme. Prenez fiel d'oyseaux viuants de rapine, fiel de gruë de chacun deux dracmes, fiel de perdrix, phaisans, & coqs de chacū trois dracmes, iust de fenoil, iust d'euphrase de chacun

L I V R E S E C O N D

vne once & demye vin des deux sortes, de grenades de chacun dix dracmes : aloë hepaticque, sarcocolle de chacun deux dracmes, cubebes, poiure long & rond de chacun vn scriptule, canelle dracme & demye, noix muscade, clou de girofle de chacun vne dracme, sucre candict, de syrop rosat six dracmes, antimoine, tutie, de chacun deux dracmes & demye, foye de bonc trois onces, fleurs de rosmarin vne poignée, battez menu & tritures tout ensemble, & le mettez dans alambic de voirre pour y estre destillé selon l'art. Car ceste eau instillée dans l'œil cōtregarde la santé de l'œil, & corrige la veue trouble & caligineuse.

Autre eau pour la veue trouble.

Eau fort precieuse pour la veue trouble & caligineuse, & tous autres vices des yeux. Prenez vin blanc deux gobelets, iust de fenoil depuré & clarifié vn gobelet, camphre vne dracme, tuthie d'Alexandrie vne dracme, gingembre demye once, miel quatre onces, ce qu'il se peut triturer soit triture, & le tout mis dans vn bassin de loron l'espace de neuf iours à l'air, ou ny la rosée ny le soleil puisse donner, puis soit destillé par le feultre, & l'eau destillée reseruee dans vne bouteille de voirre, pour en vser soir & matin, d'une goutte ou deux instillée dans l'œil. Arnauld.

Eau pour la Cataracte des yeux.

Eau de tres noble operatiō es Cataractes des

yeux, car elle refoult l'humeur crasse, qui est dans l'œil entre la tunique cornée & l'humeur cristallin, & conforte notablement la faculté visive. Iean de Vigo. Prenez foye de bouc sain & recent deux liures, calame aromatique, miel de chacun demye once, iust de rhue trois dracmes, eau d'esclere six onces, eau de fenoil, eau de veruaine, & d'euphrase de chacun trois onces, poyure long, noix muscade, cloux de girofle de chacun deux dracmes, safran vn scriptule, fleurs de rosmarin, & de toute bonne de chacun demye poignée, sarcocolle, aloës hepaticque de chacun trois dracmes, fiel d'oyseaux viuans de rapine si on en peult trouuer vnc once, ou au lieu de ce fiel qu'on prene le triple de celui de coqs, poulles, chappôs, & perdrix: le tout soit haché menu & trituré, à la trituration adioustez sucre blanc trois onces, miel rosat six dracmes, puis destillez tout ensemble dans vn alambic de voirre selon l'art reseruez ce qu'aurez destillé dás vn vaisseau bien estouppé, pour vous en seruir à la debilité de la veüe, Cataracte future, yeux caligineux.

Autre eau pour la veüe.

Eau destillée laquelle mise dans l'œil, restaure la dilatation de la pupille, & conforte la vertu visive: Prenez fenoil doux vne dracme: sang de Coulomb vne once, Tutie, antimonie deux dracmes: eau rose, eau de myrtilles de chacun vne once & demie, myrebalan citrin demye

LIVRE SECOND

dracme, meslez & destillez dans vn alambic:
Iean de Vigo.

Eau pour la veüe perduë.

Eau experimentée à restaurer la veüe quasi perduë, instillée souuent dans les yeux : Prenez fenoil, esclere, saulge, rosmarin, rue veruaine de chacun vne poignée, soyent destillées dans alambic.

Eau pour la Cataracte.

Eau pour instaurer la veüe quasi perduë, & consommer la Cataracte: Prenez verge de pasteur, des deux millefeuille de chacun vne poignée, esclere, veruaine, rue, fenoil, feuilles de Campan de chacū vne poignée: Camphre vne demie once, les herbes recentes soyent pistées puis destillées par alambic.

Collyre pour veüe quasi perdue.

Collyre, qui restaure la veue quasi perdue & est experimenté. Prenez ache, fenoil, rue, veruaine, benoiste autrement dicte sanemunde & des latins Caryophyllata, Cartophylage, agrimonie, petit chesne, pimpenelle, luminelle, feuilles de fraisier, saulge, parties esgales, faictes tremper en vrine d'vn petit enfant, & adioustez poiure sept grains, & quelque peu de miel blâc, destillez par alambic: Fumanel.

Eau pour debile veüe.

Eau de saulge, fenoil, roses rouges, esclere,

rue, de chacun parties esgales avec vn peu de veruaine soit destillée eau, de laquelle si tous les soirs & matin son met quelques gouttes dās les yeux, ayde beaucoup à la debilité de veüe de vieillesse. Arnaud.

Pour descente sur les yeux.

Autre eau pour le commencement de la descente d'eau, mesmement pour les humeurs & fluxions. Prenez vne once d'Asa, miel blanc pur cinq liures eau de fenoil, eau de rue de chacun douze dracmes, eau de maiolaine demie once, soit le tout destillé par alambic, Fumanel.

Eau pour faire dormir.

Eau ou liqueur destillé pour exciter le sommeil, & est vn secret pour faire dormir. Prenez Opium de Thebe, aulx pelez de chacun deux onces, pilez à part les aulz dans vn mortier de marbre avec vn pillon de boys, & l'opium à part: puis incorporez tout les deux ensemble pour en faire comme vn Opiate. Destillez cela en la Cornue sur les cendres à petit-feu: De ceste eau fil est besoing frottez les tempes, front, poingnets, & gardez d'en vser sinon en temps de necessité, comme es maniaques selon qu'il semblera estre raisonnable.

Eau pour faire dormir.

Pour faire dormir, eau escripte par Fumanel: Prenez iust des deux sortes de pauot de chacun

L I V R E S E C O N D

demye liure, iust de iusquiame blanc & noir de chacun deux onces, iust de pourpier, laiëtue de chacun trois onces, iust d'orpin demye liure, iust de nenuphar trois onces, graine des deux pauots, racines d'orpin de chacun deux onces, graine d'yuraie demye liure, graines de iusquiame blanc & rouge trois onces, boys d'aloë, & noix metelles de chacū vne once & demye, graine de pourpier, & de laiëtue de chacun vne dracme, graine de scariole dracme & demye, graine d'endiue vne once. Pillez tout ensemble & laissez macerer dans vn vaisseau de voirre l'espace de trois iours, puis destillez, & baillez en vne dracme avec vin & eau.

Eau pour faire dormir.

EAu ou liqueur destillée admirable pour faire dormir. Prenez diatragacāth, deux dracmes, sumach demye dracme, fleurs de chardon de nostre dame trois dracmes, sandal rouge demye once, pŷllium vne dracme, escorce de racine de mandragore vne once, semence de iusquiame demye once, semence de pauot noir deux onces & demye, semence de pauot blanc & pauot rouge de chacun demye once, opium deux dracmes, semence de basilic dracme & demye, racines de coquerelle deux dracmes, semence de ciguë deux dracmes, pierre d'aimant demye liure, semence de pourpier deux onces, semence de laiëtues deux onces, semence d'endiue trois onces, vin de grenade demye liure,

semence de plantin deux onces, vin d'espine vinette demye liure, morelle vne liure. De tout cela est faicte vne eau destillée, qui excite vn sommeil fort puissant & profond; si à l'entrée du liect on en boit demye once, avec fort bon vin.

Eau pour faire dormir.

E Au qui excite à sommeil, de Fumancel. Prenez poyure noir, iusquiam blanc, escorce de mandragore, graine de laictue, d'yuroye, de pauot blanc & noir de chacun parties egales soyent broyez, baillez le poix d'une dracme, ou bié faictes tremper vn iour & vne nuit en iust de laictue, & soyent destillez, & ce qu'en sera destillé gardez le pour vostre vsage.

Eau pour faire dormir.

A Vtre eau. Prenez iust de iusquiam blanc, iust de fueilles de pauot blanc & noir, iust des fueilles de mangradore, ou iust de pommes d'icelle, iust de lierre, iust de ciguë de chacun demye liure: graines de laictue & d'yuraye, toute les deux broyés de chacune vne once & demye, destillez les trois fois par alambic, à chacune fois remuant & pilant le marc, renuersant dessus ce qu'est desia destillé, en la tierce & dernière destillation, ce que sortira gardez le en vn voirre bien estouppé: pour l'vsage qui sera seulement de deux ou trois gouttes tout au plus quand il sera besoing.

LIVRE SECOND

Eau à lauer la teste, pour faire dormir.

Eau pour le lauement de la teste du mesme Fumanel. Composition à ce que l'on dict fort experimentée, de laquelle fault frotter le derrier de la teste à l'heure du sommeil, l'espace de quarâte iours en auallant quelques grains d'encens masse, & ayant gardé premierement fort bõ regime de vie. La cõposition est telle. Prenés fleurs de rosmarin, de borroche, de buglose, de violetes, de roses, de melisse de chacun vne dracme: fleurs de chamamile deux dracmes & demie: feuilles de laurier, stechas, mariolaine, saulge de chacun six dracmes, hachez les menu & les faictes tremper l'espace de cinq iours en vin blanc fort bon & de bon odeur, puis les destillez, & ce qu'est destillé soit mis dans vn vaisseau de voirre: adioustez vne liure de Terebentine, encens blanc deux onces, mastich, myrrhe, miel anacardin de chacun vne once, le tout pillé & amassé ensemble, & laissé reposé dās la liqueur destillée l'espace de cinq iours, soit destillé pour la seconde foys, puis en l'eau que sera destillée, adioustez noix muscade, clou de girofle, cubes, canelle, macis, cardamome autrement dict poiure d'inde de chacun six dracmes, boys d'aloë vne once: ambre, musch de chacun demie dracme: le tout pillé amassé ensemble & laissez reposer dans la liqueur destillée l'espace de cinq iours, soit destillé pour la tierce foys, au cõmècemēt avec vn feu fort doux, à la fin avec vn feu plus ardent: gardez pour vostre usage.

Eau pour blanchir la face.

EAu experimentée à blanchir la face, subtilier la peau, & oster toutes les taches & macules du visaige. Prenez terebenthine destillée deux liures, encens trois onces, mastich demye once, serpentaire grâde ou petite autant, pilez tout ensemble, & destillez encores avec l'eau de terebenthine: puis prenez axunge recente de porc que soit fonduë vne liure, cloux de giroffle deux dracmes, noix muscades trois onces, canelle choysie, & aspic celtique de chacū demye once, spicque nard, autremēt aspic d'outramer deux dracmes, camphre trois dracmes, or vne dracme; argent deux dracmes, le tout puluerisé subtilement, soit destilé par alambic & meslez le double de ceste eau avec l'eau suyuante, de laquelle lauerez la face, apres auoir esté premierement lauée de la decoction de son. Prenez vne once d'eau d'argent vif, borax, alun de iame, cerusse lauée de chacun vne dracme, meslez & en vsez, comme il a esté dict. De Fumanel.

Eau pour la memoire.

EAu certaine & admirable pour la memoire, en gardant bon regime de vie. Prenez noix muscade, cloux de giroffle, gingembre, trois fortes de poiure de chacū trois dracmes: genefure demye once, millepertuys, escorce de cytron, fleurs de rosmarin, de basilic, de mar-

L I V R E S E C O N D

iolaine, menthe, pouliot, grains de laurier, cala-
 ment, pique boys d'aloës, cubebes, poiure d'in-
 de, calami aromatique, ftechas de chacun drac-
 me & demie, des galanges vne poingnée & de-
 mie, Origan hyssope, rue, Caryophyllate, aristo-
 lochie, piuoine masse & femelle casse de boys,
 pimpenelle, dictaine, tormentille, scabieuse,
 Cheurefeuille, aniz, camin, fefeli passage de
 chacun vn scriptule, Theriaque vieille vne on-
 ce, eau ardente clarifiée selon l'art, de fort bon
 vin, trois & quatre fois destillée huit liures,
 toutes ces choses bien triturerées & criblées, gar-
 dées quelque temps dans vn vaisseau de voirre,
 soyent destillées quatre fois selon la mode ac-
 coustumée de destiller, remettant à chacune
 fois, ce qui sera destillé sur le marc demeuré au
 fond de l'alambic, & apres que la quatriesme
 destillation sera paracheuée adioustez de tous
 les myrobalans, & anacardes de chacun deux
 dracmes & demye, le tout trituré & bien assem-
 blé ensemble, six iours apres soit destillé, pre-
 mierement quelque chose debile semblable à
 eau, apres a demy citriné, au dernier le feu estât
 augmenté, sortira citrine qui sera plus puissante
 en faculté, lesquelles aromatzerez de musque
 & d'ābre gris, & en vserez deux fois la sepmai-
 ne vne cucillerée six heures auant le past: Et si
 vous en frottez lez tempes & le siège de la me-
 moire, qui est selon les Arabes au derrier de la
 teste, ou pour mieux dire, par toute la teste, vo^z
 vo^z souuiédrez de tout ce q̄ voudrez. Fumanel.

Eau pour la memoire.

EAu pour la memoire. Prenez fleurs de febues, suzeau, chamamille de chacun deux poingnées, ruë, melisse, pimpenelle, buglose, regalisse ratissée & conquallee de chacun trois poingnées soit faicte vne destillatiō dans alambic de voirre à petit feu, vsez en deux ou trois fois la sepmaine, à la quantité d'une demye ou vne once.

Eau pour la manie, & melancholie.

EAu pour la manie, qui est vn secret precieux & experimenté en la curation de la manie, & melancholie, pris d'un liure fort anciē escrit à la main. Prenez fleurs de rosmarin, borroche, racine de buglose de chacune vne poingnée, safran vne dracme, coings quatres onces, vin blanc fort bon bien meur & bien clair deux liures, qu'on les mesle, & apres qu'ils seront diligemment pislé ensemble qu'on les laisse reposer vn iour naturel entier, puis qu'ils soyent mys dās fien de cheual l'espace de quinze iours en vn vaisseau de voirre, par apres qui soyent destillez en vn vaisseau de voirre deux ou trois fois. Ceste eau, dict l'Auther, doit estre gardée comme la pupille de l'œil, car elle est fort precieuse, cōme ie l'ay experimenté & fort souveraine en toutes maladies melancholiques, & en la douleur & palpitation de cœur: La prise soit d'une dracme.

LIVRE SECOND

Eau pour blanchir la face.

AVtre eau qui faiët la couleur blanche. Prenez miel rouge deux liures, gomme arabique deux onces, meslez ensemble & destillez par alâbic à petit feu. La premiere eau est pour purifier la face & la blâchir, la secôde & tierce pour blanchir les cheueux.

Eau odorante, non destillée.

EAu odoranté non destillée, prise d'Alexandre Benoist Allachalach, comme escriptuët les Arabes, c'est quelque chose cōposée du iust des fueilles de meurte, eau rose, sandaux, peu de vinaigre, & eau alralef, ou du iust des fruiëts bié fort redolents, & toute ceste mēlange fluide soit mise dans vn vaisseau qui ait le goulet estroict. Si vous remuez ce vaisseau tant soit peu & l'approchez prez du nez sentirez incontinant vn odeur incroyable, qui confortera grâdemēt la vertu animale.

Eau odorante.

EAu odorante, quasi de nul goust, mais d'un odeur tât plaissant que si vous en appliquez seulemēt vne goutte au nez, elle semblera vous endormir. Georg. Sighart. Prenez asse doulce, storax, calamibe, de chacū vn once, bois d'aloës demyc once, cloux de giroffle, sandal citrin, escorce de citrô, de chacun deux dracmes, soyēt triturez & trempés en vingt quatre onces d'eau

rose l'espace de huit iours, puis destillez au bain de marie gardez l'eau destillée dās vn vaisseau de voirre, auquel pendra dans vn nouët mosch, ambre de chacun demye dracmes, vsez en pour bonnes odeurs.

Eau pour le mal caduc.

EAu fort approuuée pour le mal caduc. Prenez racines d'yris, ache, fenail, persil, asperge, brusque, houblō, de chacun deux poignées, capilli veneris, scolopendre, fleurs de tamarisque de chacun vne poignée, semences d'anix, fenail marin de chacun trois dracmes, le tout cōquassé soit mis dans l'alambic, pour faire eau destillée: Prenez au matin deux onces de ceste eau.

Eau pour mal caduc.

POur le mal caduc, l'eau destillée des fleurs de tilliers, ortye menue, & cerises, est fort singuliere, de laquelle à vsé vne femme, subiecte à ce mal avec heureuse yssue.

Eau pour clarifier la voix.

EAu fort d'efficace pour clarifier la voix, appaiser la toux, courte haleine, & guarir la lepre. Prenez regallisse ratissé, & de son iust de chacun trois onces, spicque nard vne once, diatragacanth, semées de melōs, citrouille, courges, racines de cāpane, feuilles d'hyssope, thin, epithin, polipode, aristolachie rōde, gentiane, iris, safran, sarriette, origan, pouliot, calamenth

L I V R E S E C O N D

de chacun demye once destilleze, & en vseze.

Eau pectorale.

E Au pectorale de grande vertu, principalement pour la debilité d'estomach qui procurent des humeurs visqueuses & pourries, parce qu'elle emollist, ayde la digestiō, & par mesme moyen est aperitive, & cordiale. Prenez figues, raisins de damas, daëtes, pinolats, amandes de chacun quatre onces, anis deux onces, miel commun vne liure, meslez & faictes tremper en vingt liures d'eau commune, puis bouillir iusques à tant que le tout vienne à six liures par apres coulez par vne estamine, & aurez eau à laquelle adiouxtez quatre onces de nostre quinte essence, & la gardez dans vn vaisseau de voirre. Ceste eau pectorale excède en noblesse les vertus de toutes les autres eaux pectorales, & est incorruptible à cause de la quinte essence qui y est meslée. Fierauenti au second liure des Caprices.

Eau pour hydropysie.

E Au destillée pour l'hydropysie, de laquelle pourra vser le patient tous les iours au matin à ieun la quantité de quatre onces, mesmement avec du vin s'il veult. Prenez racines d'iris, fenoi, persil, ache, asperges, brusque, hoblon de chacun deux poingnées, capill. veneris, scolopèdre, tamarisque de chacū vne poignée, semèce d'aniz, fenoi, cumin, persil, asperges, brusque, hoblon de chacun demye once,

gingembre, galange, canelle, macis de chacun trois dracmes, le tout soit conquisé, bien meslé ensemble puis destillé : ie l'ay expérimentée plusieurs fois.

Eau pour hydropisie.

EAu guarissant entieremēt les hydropiques, de laquelle fault vser tous les matins à ieun à la quantité de trois ou quatre onces, apres auoir esté purgé plusieurs fois au parauant, mais ce pendant qu'on en vse, fault frotter & lauer tous les iours le ventre deux fois, & appliquer sur les arteres pulsatiles, assauoir sur les poulz des poingnets & tempes principalement, l'emplastre de baccis lauri. Prenez canelle, cloux de girofle, des trois poiures, boys d'aloë, spique nard, opobalsame, galangue, calamé aromatique, cubebes, safran, tous bien triturez de chacun vne once, terebenthine quatre onces : destillez, & iectez ce qui sera premieremēt destillé, mais gardez ce que sera destillé pour la seconde fois, car il deliure les vénes de toutes opilations.

Eau pour la gravelle, & Calcul.

L'Eau destillée par alambic qu'il s'ensuit dissout toute sorte de pierre tāt dure soit elle, tant des reins que de la vessie, appaise les douleurs des flancz, & guarist les maladies de cause froide, si vn an entier l'on en boit soir & matin la quātité d'vne cueillerée, quatre fois par chacun iour avec vin. Et que l'on mesle parmy les

L I V R E S E C O N D

viandes que l'on mangera la pouldre des espi-
ces qui sera descripte au second lieu. Prenez ra-
cines de fenail, persil, brusque, raues de chacu-
ne vne once & demye, le tout bien coutuz &
trempé en vin puissant soit destillé, en l'eau qui
sera destillée adiouxtez pouldre de canelle de-
mye once, galange, ambre, gingembre, calamet
de chacū vne dracme & deux scriptules, poiure
long vne dracme, cloux de girofle deux drac-
mes, cumin vne dracme, ameos, ligustique de
chacun deux dracmes & demye, destillez enco-
res vne fois, & meslez de-rechef à l'eau destil-
lée, canelle, cloux de girofle, spique nard, gin-
gembre, poiure long, boys d'aloë, maceris, ga-
lange, zedoare, regalisse de chacū sept dracmes
& vingt grains gardez pour vostre vsage. Fu-
manel.

Eau pour la pierre.

EAu qui rompt la pierre és reins & en la ves-
sie. Prenez iust de saxifrage deux liures, mi-
lium folis, c'est à dire herbes aux perles, iust de
persil de chacun vne liure, vinaigre fort bon
faict de vin bien odorant huit onces, soit de-
stillé, & l'eau destillée soit mise dans vn vaisseau
de voirre pour vostre vsage qui sera d'une once
pour chacune fois, au matin, à midy, au soir; elle
est expérimenté: le mesme Fumanel.

Eau merueilleuse pour la pierre.

EAu merueilleuse & biē rare qui poulse hors
la grauelle des reins & les nettoyc, empruté

du second liure des Capricces de Fierauenti. La grauelle s'engédre és corps des hōmes par trop grāde chaleur & seichereisse des reins, tellemēt qu'ils ne peuuent porter aucun vestement que charge les reins & pissent avec grāde difficulté & ardeur d'vrine : ains pour guarir ceste mauuaise disposition fault rafreschir les reins & les humecter de bon suc, oster ceste ardeur par certains remedes, tels qu'est celuy qui s'ensuit. Prenez semēce de petits limons, semences d'oranges de chacun vne liure, saxifrage six liures, melisse, scolopendre, brassique marine, ou voirre bruslé, asperge, cresson, hyssope, racines de fenoiil & de persil de chacun six onces, iust de petits limons autant qu'il en fault pour pestrir la matiere susdicte en forme de paste liquide, ou onguēt liquide, faictes destiller toute ceste matiere dans vne campane de plomb qui ait toutes ces commissures & fentes bien serrées & vnies, & que la destillatiō continue iusques à tāt que la matiere soit rendue entierement seiche, gardez l'eau pour l'vsage: de laquelle auāt qu'vsiez fault diligemment purger le corps de toutes humeurs crues & visqueuses, & l'estomach des humeurs choleriques & phlegmatiques, puis apres que le corps sera ainsi preparé soit beu de ceste eau soir & matin la quantité de six onces. Ce pendant fault viure sobrement, s'abstenir de viandes froides & humides & vsfer de seiches. En ce mal tenez pour certain, que cest cy vn remede fort approuué.

LIVRE SECOND

*Eau qui rompt la pierre de la vessie, de laquelle
à vſe le Cardinal Napulio.*

Prenez filipède autrement nommée perce-
pierre rouge six liures, racines de galangue
trois liures, saxifrage avec ses racines autāt que
de tout le reste, soyent concassées & destillées à
l'alambic pour faire eau, de laquelle l'on pren-
dra vne once.

Eau pour la pierre des reins, de merueilleuse vertu.

Prenez poix chiques rouges, escorces de
febues recentes de chacun trois liures, ga-
rence, armoise, aigremoine, ceterach, noyaux
de dactes, maschouere de brochet de chacun
vne once, oréges aigres cinq, limōs aigres qua-
tre, miel d'espumé, sucre blāc, de chacun vne li-
ure & demie, eau d'alvine deux liures, miel rosat
quatre onces, canelle choisie demie once, galā-
gue vne once, boys d'aloē deux dracmes, pou-
liot vne once, mariolaine vne once & demye,
les choses qui se peuvent triturer, le soyent
puis destillées par alambic: la dose soit de trois
onces à ieun.

*Eau admirable & experimentée pour rompre la
pierre, tant des reins que de la vessie, or-
donnée par Arnould de villeneuve.*

Prenez racine d'asparges, racine de cannes,
saxifrage, verge dorée, milium solis toutes
avec leurs racines de chacunes deux liures, vin-
aigre squillitique quatre liure, iust de limō deux

liures, voirre bruslé, pouliot de môtaine de chacun vne liure, soyent conquassées quelque peu & mises dans l'alambic, & reseruez ce que sera destillé dans vn vaisseau de voirre pour en vser à la quâtité de deux dracmes avec la decoction de la racine de guimaulues, ou de liuesche faicte en vin.

Eau destillée pour la difficulté d'ouyr.

Prenez bethoine vn gros oignon crud rond & blanc, rosmarin, amandés ameres, vne grosse anguille blanche, faictes le tout destiller par alambic, & ce que sera destillé, instillé dans les oreilles.

Eau odorante de Damas, ou eau de singuliere vertu en temps de peste.

Prenez eau rose quatre liures, belzoin, c'est à dire assé douce, storax calamite, cloux de girofle de chacū vne once, les deux sandaux de chacun trois dracmes, escorce de Citron, fouchet rosmain, Canelle de chacun demie once, camphre trois onces, boys d'aloës six dracmes, le tout haché menu, & conquassé qu'il trempe dans vn vaisseau de voirre couuert d'vne membrane ou petite peau l'espace de trois iours, au quatrieme qu'il soit destillé selon l'art par Alambic au bain de Marie: Puis adioustez Cyuette vingt grains, musq' vingt grains: qu'ils soiēt destrempez ensemble & mis au soleil l'espace de quinze iours, & aurez vn eau fort odorante.

L I V R E S E C O N D

*Eau destillée precieuse & bien approuuée, es
fieures, pestilente.*

Prenez aloës deux dracmes & demie, myr-
rhe destillée deux dracmes: safran vne drac-
me, noix muguettes, cloux de girofle, cardamo-
me grains de paradis, cubebes, canelle, macer,
zingembre, boys d'aloës, camphre, graines de
pomme de Citron, graine d'ozeille, graine de
piuoine boys de baulme, de chacun vne drac-
me, fleurs de rosmarin, buglose borroche, soul-
cy, spique de chacun vne dracme: stechas vne
once: racines de dictames, tormétille, zedoare,
behen blanc, behen rouge, campane, galangue,
fouchet, carline ou artichault sauuage, rhubar-
be, feuilles de latteron ou de crispin de chacun
vne dracme, escorce de pomme de citron autât,
Theriaque vieille, electuaire de gemmis de cha-
cun vne once, mosch trois grains, os de cueur
de cerf deux dracmes, iust de pommes apiane,
c'est à dire de bon odeur de mesme le coing,
miel, mirobalans chebules de chacun demie
once, succe le poix de tout, faictes le tout de-
stillier en vne bocie de voirre bien estouppée à
petit feu, apres auoir trépé ensemble deux iours
entiers: Ce que destillera le premier soit mis à
part pour en vser tous les matins la quantité de
vne bonne grande cuellerée: car c'est vn des
pl^r vrais & assésuré remede qu'il se trouue point
pour la peste. Quand ce que destillera par a-
pres commencera à se blanchir, ou à se trou-

bler, le faudra iecter comme vne chose inutile. Fumanel.

Eau pour la peste.

EAu composée pour la peste de pouldres & espices de l'electuaire nommé liberantis: Arrousez d'eau la pouldre ou espices de l'electuaire liberante, puis la destillez de mesme façon que les huyles de cloux de girofle, ou d'aniz, ou d'autres herbes seiches sont destillées. Ceste destillatiõ paracheuée clarifiez du succe, & pour vne liure de succe mettez deux onces de pouldre & faiçtes tablettes.

Eau & huyle de Damaz.

EAu de Damaz cõposée & huyle de Damaz: Prenez vin de maluoisie trois liures: eau de rose, & de lauande vne demie liure: Cannelle, cloux de girofle de chacun demie once: fleurs de rosmarin, de mariolaine de chacun quatre poignées: racine de Caryophyllate, ecorce d'orenges, cypres, coste, baulme de chacun demie poignée: feuilles de laurier vne poignée: noix muscade, Ladauum, nielle romaine, styrax Calamithe de chacũ vne once: pouldre d'ireos deux onces: Calame aromatiq, poiure long de chacun vne once & demie: Caphre deux dracmes: ambre, muscq de chacun demy scriptule: les drogues qu'il fault piller soyent pillées: celles qu'il faut hacher soyent hachées, puis macerez l'espace de trois iours, par apres destillées

LIVRE SECOND

par Alambic de voirre, l'eau sortira la premiere puis l'huyle, apres que la destillation sera faicte soit rectifiée ou cuicte en double vaisseau.

Eau contre les maladies de melancholie.

E Au singuliere pour les maladies prouenant de melancholie, pour palpitation de cuer, fiebure quarte, affections de rate, maladies de femmes de cause froide. Prenez fleurs de rosmarin, fleurs & racines de buglose, coings de chacun quatre onces, safran demie dracme: pislez le tout ensemble, & faictes tremper en deux liures de vin bālc dans vn vaisseau de voirre, que mettrez sous le fien pour destiller: vsez de ceste eau destillée: Fumanel.

Eau pour empescher fiebure.

E Au qui empesche que l'ō ne tombe en fiebure: Prenez iust de fumeterre depuré, auquel tremperōt raisins de Damaz trois ou quatre iours, puis destillez, & vsez de ceste eau destillée avec eau de laiēt. le mesme Fumanel.

Eau deliurante de mort.

E Au appellée deliurāte de mort, qui augmēte & fortifie toutes les facultez du corps. Prenez cloux de girofle, noix muguette cardamōme, cubebe, mastic, zingēbre, romarin, scabieuse de chacun sept onces, conquassés subtilemēt les matieres puis les meslez avec iust d'esclere & eau ardente, qui nagent deux doigts par des-

Tus les matieres, vn ior apres destillez à petit feu en double vaisseau: ce que destillera soit soigneusement gardé.

Eau que fait raiennir & reuiuire.

Prenez Terebenthine choisie vne liure, miel pur cinq liures, eau ardente deux liures, bois d'aloë bien bastu trois dracmes & demie, autant des sandaulx: oliban, gomme de l'yerre, os de cueur de cerf, Zedoare, poiure long de chacun trois dracmes: gomme arabique vne once: noix muguette, galange, cubebes, canelle, carui, mastich, macer, cloux de girofle, spiquenard safran, zingembre de chacun trois dracmes: mosch choisi le poix d'un denier, pillez le tout & faictes destiller d'as alambic, iusques à ce que il sorte vne eau que soit clere cōme eau de fontaine, & quand la seconde commencera à sortir qui est ignée, augmētez le feu de peu a peu: Car sortira vn eau qui aura la consistance de miel.

Eau de ieunesse.

AVtre eau de ieunesse, ainsi dictē, par ce que elle contregarde la ieunesse, & deliure de maladie ceux qui en vsent. Prenez boys d'aloë cloux de girofle, zingembre, galangue, cardamome, cubebes, grains de paradis, rhubarbe, canelle, noix muguette, aloe, calame aromatiq macer de chacun deux dracmes. puluerisez subtilement toutes ces choses & passez par le cri-

L I V R E S E C O N D

ble, puis adioustez iust d'esclere deux liures, faulge, couleurée, buglose, fumeterre, rue, bethoine, mente, borroche, fenoil de chacun demie liure, meslez tout ensemble avec deux liures de fort bon vin blanc doux, & destillez: tous les iours en temps d'esté prenez vne cuellerée, & en hyuer deux de ceste eau destillée.

Eau pour les fistules & vlcères.

E Au destillée pour deseicher les vlcères & fistules: Prenez eau de vie tresbonne & trois fois passée par alambic vn quarteron ou tât que voudrez, en laquelle mettez bethoine, veruaine, rosmarin, millepertuis, faictes les bouillir, ou les destillez encors vne fois ensemble & de ceste eau soyent lauées les vlcères.

Eau pour les fistules.

E Au merueilleuse pour les fistules & routes playes: Prenez rosmarin laurier, meurte, achefauage ou domestique, lesquelles quatre herbes destillez recentemente par alambic de voirre, & de ceste eau prenez six onces: Puis prenez terebenthine six onces: gomme de lierre trois onces, encens masse deux onces: safran, mastice, cubebes, noix muscade myrrhe, galange, canelle, aloes succocitrin, cloux de girofle de chacun vne once, puluerisez tout subtilement, & mettez tremper és liqueurs susdictes, puis faictes destiller par alambic, reservez dās vn vaisseau de voirre: ceste eau est singuliere pour

toutes fistules qui sont depuis le gosier iusques au bas du corps & toutes playes, si on en y instille quelques gouttes, & met l'on par dessus les fistules pieces de linges baignées en ceste eau, les changeant quand elle seront seiches: mesmement est souueraine pour toute passion de corps, apostemes & douleurs interues, si on en boit quelque peu: Et si les fistules sont du gosier en hault faut adiouster aux choses susdictes vne once de poiure & le remede sera parfait: Le marc qui restera apres la destillation puluerisé est aussi bon pour toutes vlceres.

Eau pour la tigne & gratelle.

EAu de diuin effect, qui guarist toutes playes En peu de temps tignes gratelles & apostumes: Prenez tartre blâc calciné, c'est à dire cuit avec argent vis & depuré cau ardente, autant qu'il fault de chacun pour destiller, si on le destille plusieurs foys il en sera plus efficace: Fumanel.

Autre eau approuuée pour la fistule, laquelle endurest tellement le fer que par son moyen tu pourras inciser vn autre fer, comme si c'estoit bois.

Prenez vers de terre, faiâtes les destiller par alambic: faiâtes aussi destiller à part racines de raues: ayez vne alumelle de cousteau que soit ague par vn bout, mettez la dans le feu iusques à tant qu'elle rougisse puis la retirez, & l'esteindez par trois foys dans ces eaux destil-

LIVRE SECOND

lées meslées en quantité esgale, apres qu'elle aura ainsi trempé dans ces eaux, experimâtes là à percer avec sa poincte vn voirre, puis apres soit fourbie, & baignée encores vne fois es eaux susdictes: Ainsi pourrez couper du fer comme avec vne coignée: & est admirable es fistules.

Eau à toutes playes.

Prenez iust d'aigremoine, morelle, plantain de chacun demie liure: vin blanc ou voirre blanc quatre onces, alun crud trois onces, mastich deux onces, orpiment demy scriptule, blanc d'œuf fix, soit le tout bien fort bastu puis destillé: les playes soyēt lauées deux foys le iour de ceste eau.

Autre eau pour les fistules, neuds, louppe, porreaux, escrouelles & toute excrescence, faisant son operation sans douleurs.

Prenez huyle de briques bien choisie cinq liures, encens blanc, mastic, gomme arabique terebentine de damas, de chacune quatre onces, le tout bien trituré soit destillé par alambic, & en adioustant cinq liures de sel soit encores destillé, & gardez l'eau, Fumanel.

Eau pour guarir incontinent les playes.

Prenez eau ardente quatre onces: Theriaque demie once: soyent destillez par alambic & mis dans les playes, en espendant pouldre de de myrrhe & d'aloës. Fumanel.

Eau

Eau pour les playes & vlcères.

EAu qui guarit incontînât les playes, en toute parties du corps, tant recentes qu'vlcérées, mesmement les fistules, ce que i'ay expérimenté. Prenez vin blâc destillé par alambic, ou par vaisseau d'érain avec lequel se faict l'eau de vigne, deux liures: eau de rosmarin, eau de sauge destillez, de chacune cinq liures: sucre blanc dix liures, faictes destiller tout cela ensemble: Puis prenez vne bouteille pleine de feuilles de rosmarin & de sauge, autant d'une que d'autre, meslez avec ceste destillation, & les laissez ainsi reposer vn iour entier, puis coulez & mettez dans vn vaisseau de voirre: le moyen d'en vser est de baigner vne piece de linge la dedans & l'appliquer sur le lieu malade, la renoueller de rechef si tost qu'elle fera seiche.

Autre eau pour extraire les os, & pour empêcher que le membre ne se pourrisse, mesmement pour les playes.

Prenez terebenthine bien nette & blanche, sans estre lauée, poix nauale semblablement bien nette, miel de mousches, de chacun vne liure: résiné de pin blâche & recente, cinq liures: le tout soit destillé par alâbic de voirre, gardez l'eau en vne bouteille.

Eau composée pour ceux qui commencent à se guarir de la maladie de Naples, selon l'ordonnance de Rondeler.

L I V R E S E C O N D

Prenez rasure de boys de gayac vne liure, theriaque vieille fort bõne, deux onces, Cõserues de roses, de buglose, & de borroche, de chacune deux onces: cõserues de cãpane & de fleurs de rosmarin, de chacune vne oncc, pouldre de l'electuaire de gemmis & de lætitia Galeni, de chacune deux dracmes: soit le tout infusé sur les cendres chaudes dans vn vaisseau plein de vin blanc, & eau fort bõne, de chacun trois quarterõs, puis destillé en double vaisseau avec canelle. En ce que sera destillé dissouldez sucre ce que sera necessaire, coulez par la manche d'hypocras, donnez en à boire à ceux qui commencent à se guarir de la verole.

*Eau theriacale de l'ordonnance du
mesme Rondelet.*

Prenez theriaque vieille vne liure: ozeille trois poignées, fleurs de chamamile, pouliot, chiendent, chardon benedic, de chacun deux poignes: trempez tout cela en vin blanc, & destillez: l'eau destillée soit gardée pour en vser à la quantité de deux onces, avec trois onces d'eau d'ozeille, & buglose, alors que le malade entre au lict ou aux estuues. Ceste eau guarit les douleurs de verole, si elle est prise toute seule, ou avec decoction de milium folis, ou de scyne, ou de bardane. I'ay, dict Rondelet, guarry avec heureuse yssue plusieurs enfans, vieillards, & debiles, par ce bruuage d'eau theriacale, ou en adioustant seulement quelques gout-

res à la decoction commune de gayac : car par sa tenuité de substance elle penetre bien tost, & poulse le mal hors. Ceste eau theriacale, avec l'eau ou est esteinct l'or, corrige & chastie tout le vice de l'argent vif.

Eau theriacale pour le mal Caduc selon l'ordonnance du mesme Rondelet.

Prenez vieille theriaque vn quarteron, mithridat demy quarteron, racines de campanemie demie liure, toute-bonne deux poingnees, esclere grande vne poingnee: le tout soit mis & destillé par alambic. Ceste eau est singuliere, en toutes froides affections du Cerueau & des nerfs.

Eau theriacale de Jacques Syluins, de laquelle il vsoit en la verole.

Prenez boys de gayac demie liure, eau commune huit liure, vin blanc non doux deux liures, eaux de fumeterre, cichorée, camamile, de chacune vne liure, qu'ils soient macerez ensemble vne nuit sur les cendres chaudes, adioustez polipode de chesne demie liure, epithim deux onces, asperge six onces, Conserues de roses, de cichorée, borroche, buglose, de chacune deux quarterons, theriaque bonne, conserue de campanie de chacune vn quarteron, destillez en double vaisseau bien estouppé, la prise est de deux ou trois onces : Et si tu veux, pourras adiouster à trois onces d'eau theriacale, vne once

L I V R E S E C O N D

de sucre, & vne dracme de canelle, & couler par la mâche d'hypocras, ainsi la faueur en sera plus plaisante. La faut prendre au matin au liét pour prouoquer les sueurs.

Huict eaux de saint Gilles, pour l'apoplexie recente, paralysie, playes & fièvre.

Prenez hyssope, pouliot, caryophyllate, chicorée, de chacune partie égale, soient conquassées au mortier, puis destillées en alambic, & l'eau gardée. Plus prenez rue, perfil alexandrin, zedoare, aloë, pierre de ponce, de chacun parties égales, pilez le tout ensemble, & faictes bouillir en l'eau susdicte à la consommation de la tierce partie, coulez par vn linge, & gardez en vn vaisseau de voirre bien estouppé: quarante iours passez, ceux qui sont affliges de telle maladie, mesmement de peste en boiront tous les matins, l'espace de dix iours continuz, & ne mangeront que six heures apres. Beuë à ieun estomach, preserue d'apoplexie, de paralysie, & conforte grandement les mēbres: Si on y melle quelque quantité de Castoreum, elle sera souverain remede à telles maladies presentes: les nerfs blesez, & veines couppées reçoüēt grād allegemēt, si elles en sont lauées. Elle guarit toutes fortes de fieures, beuë l'espace de neuf iours au matin à ieun.

Eau seconde des Philosophes.

Prenez rue, agremoine, esclere, satyrion, sucre, pierre de ponce, tutie, de chacun parties

égales : le tout soit conuassé & destillé à petit feu dans alambic. Ceste eau est fort precieuse, elle guarit toutes affections d'yeux : prise avec les viandes à ieun estomach chasse tous venins par vomissement : beuë à ieun guarit l'hydropisie & mundifie l'estomach de toutes humiditez excrementueuses froides : elle esteint en vn iour le feu volant, si on en faict emplastre dessus le mal avec estoupes de chanures : meslée avec aloë en façon d'emplastre sur estoupes de chanure deux fois le iour guarit le chancre.

*Eau troisieme des mesmes Philosophes, qui est
appelée Pettalis.*

Prenez semence de pimpenelle, persil, ache, glouteron, mastic, de chacun parties égales, meslez & pilez avec sang de bouc, adioustant vn peu de vinaigre fort, laissez les reposer ensemble quelques iours en vn vaisseau bien estouppé, puis destillez, & l'eau soit gardée, laquelle rompt le calcul rouge ou blanc, agucornu ou plat : & si le calcul est rompu, alors faudra boire à ieun de ceste eau, ainsi le calcul sera cōminué en petites arenes. Quiconque aura la mauuaise tigne qui se laue de ceste eau il sera guarý, & les poils luy reuiédront. Toutes galles & gratelles du corps seront desechées en trois iours, si elles en sont lauées : beuë au matin engendre bon sang au corps : beuë deux fois le iour avec castoreum oste la paralysie, si la maladie n'est cōfirmée. Elle guarý aussi l'apoplexie & mal caduc.

L I V R E S E C O N D

Eau quatriesme.

Prenez les petits pions d'arondelles, pilez & les redigez en pouldre, adioustez quelque peu de castoreum, quelque peu de bon vinaigre, & destillez par alambic: beuë est souuerain remede contre l'epilepsie & apoplexie. Si vn ieune enfant de l'aage de quatorze ans, est affligé de ceste maladie, il fera entierement deliuré, s'il vse l'espace de quarante iours de ceste eau. Ell' est bonne pour la toux, & difficulté de respirer: beuë au matin l'espace de neuf iours continuz proufite au cerueau, purge l'estomac, dilate la poitrine, oste la cause qui commet la pleuresie, augmente la semence, eschauffe les refroidis. Beuë à ieun avec hyssope guarit l'hydropisie de cause froide, & la ficure quotidienne: toutefois la femme grosse ne doit vsér de ceste eau par ce qu'elle faict mourir le petit. Beuë avec hyssope, proufite aux maladies de testes, & excite l'appetit, faict dormir, ayde la concoction, & faict vriner.

Eau cinquiesme.

Prenez hyssope, glaicul, sabine, auronne, de chacune parties égales, faictes vne masse de cela, & la laissez quelques iours en ceste façon, puis destillez: l'eau qui en sortira est de grande faculte. Ell' est bonne contre toutes fieures tant chaudes que froides, prouoque les mois aux femmes, ains ne fault que les femmes grosses en

vſent, de crainte qu'elles ne facēt tort à leur petit: elle purge l'eſtomach des mauuaifes humeurs, & faiēt mourir les vers. Beuë avec caſtoreum, & priſe tiede rous les iours proufite aux paralytiques.

Eau ſixieſme des Philoſophes, faiſte de taulpe, pour teindre en blanc ce que l'on voudra au corps de l'homme ou de la beſte.

Prenez vne taulpe & la mettez en pouldre avec ſoulffre, adioutant ius d'eſclere, laiſſez les repoſer quelque iours, puis les deſtillez. La vertu eſt telle: ſi vous voulez blanchir quelque beſte noire, laues la neuf iours de ceſte eau, ſes poils deuiendront auſſi blanc que neige: ſi vous adioutez à ceſte eau cire & aloë, & en frottez quelque partie du corps paralytique, vous la deliurerez: elle guarit le chancre appellé noli me trangere appliquée ſus le mal en façon d'emplatre: corrige la debilité de teſte. Meſlée avec aloë & pierre ponce guarit les lous apliquée deux fois le iour ſur le mal en façon d'emplatre, ou ſi les lous en ſont lauez. Gardez bien toutesfois d'en vſer par la bouche.

Eau ſeptieſme, qui eſt appellée eau de Conſervation.

Prenez perſil, pilez le en vn mortier, puis deſtillez d'as alambic. Ceſte eau beuë à ieun excite l'appetit à celuy qui la perdu, oſte toutes les flatuoſitez, & cruditez d'eſtomach, ayde

L I V R E S E C O N D

la digestion, purge la poictrine de toutes superfluitez.

Eau huitiesme, est appellée conduplicuée.

Prenez semence d'ache, & huyle de pauot, sucre blanc, cloux de girofle, de chacun parties égales, pilez dás vn mortier, adioustez l'eau de conseruation sus escripte, le tout meslé ensemble soit destillé dans alambic: ell' est singuliere contre la toux, douleurs de poictrine si au matin on la boit froide, & au soir tiede. Beuë tiede avec castoreum proufite aux affections de rate, & tremblement de membres, conforte la teste & le cerueau: nous auons translaté d'Almand ces huit eaux attribuées à Saint Gilles. Restoit vne neufiesme, mais par ce que la description est imparfaicte, l'auons laissée.

Des eaux Composées que sont appellées Elixir, d'un mot arabique, c'est à dire, eau composée pour la santé & conseruation de vie, desquelles aucunes doivent estre referées aux baulmes, dont nous ferons mention cy apres.

Chap. 9.

Elixir faict autresfois par M. Iean Bentinole & experimenté.

IL nourrit, restaure merueilleusement, conforte les membres nerueux, comme le cueur & l'estomach, les nerfs mesmes, purge l'estomach, augmente la memoire, dissipe les vento-

fittez, excite l'appetit: la dose est d'une demie dracme pour une fois: celui qui a l'estomach chaud la doit prendre avec eau d'endive mesme en tēps chaud: qui a l'estomach froid, mesme en temps froid, la doit prendre avec eau de melisse ou d'aluine, ou semblable. Prenez rosmarin, mente, de chacune demie once, canelle une once, jus de regalisse, regalisse ratissée, de chacun once & demie, rhubarbe choisie une once, aspic une dracme, safran un scriptule, cloux de girofle, macis, noix muscade, galange, de chacun une dracme, mame choisie, huile de terebentine, de chacun deux onces, tartre once & demie, pulpe de chappon demie liure, pulpe de perdrix une liure, diarrhodon abbatiz trois onces, fistiques, amâdes douces, pinons mondez, de chacun huit onces: dactes, passules, penides, de chacun six onces: musq, ambre, de chacun demie scriptule: le tout soit contusé & trempé en eau de vie l'espace de trois iours, puis destillé par alambic de voirre, & aurez eau de vie pure. Si la destillation, ou plus tost l'infusion est faicte en vin de maluoisie, elle sera beaucoup meilleure. Translaté d'un liure Italien escrit à la main.

Eau secrette.

Prenez vin de maluoisie fort bon, auquel faictes infuser fleurs, herbes, espices, & toutes autres choses que voudrez: laissez les reposer trois ou quatre iours en une bocie bien

L I V R E S E C O N D

lutée, iusques à putrefaction, puis destillez à petit feu, & ne faictes point de sequestration iusques à la fin, alors tirez les eaux afin qu'elles ne sentent mal, & que les espices ne se bruslent. En ceste eau faictes fondre sucre, puis adioustez musq, ambre, canelle, & si voulez auoir eau fort plaisante, alors prenez sucre candy, iectez par dessus eau de vie fort bonne, & destillez l'eau de vie à part du sucre, iusques à tant que les esprits passent: mettez l'autre eau en la Bocie dessus nommée, & en icelle tomberont trois ou quatre gouttes rouges aromatiques. Telle distillation peut estre reiteree avec sucre candy, comme au commencement, voire tant de fois qu'il vous semblera bon, & fera vne chose merueilleuse, principalement avec l'or, cōme vous sçauuez, & aurez or dissoult admirable de grāde vertu & fort doux: & si voulez auoir l'or tout pur, mettez vne teste morte en quelque lieu humide, & aurez vn art admirable. La maniere susdicte va deuant toutes les autres, comme la raison le mōstre, laquelle ie ne reueleray pas pour les causes que ie sçay.

Eau dorée, ou Elixir de vie.

Prenez sauge trois quarterons, noix muscade, macis, gingēbre, grains de paradis, cloux de girofle, canelle, de chacun deux dracmes: rhubarbe, castoreum, aspīc, de chacun demie once, huile laurin deux onces: les espīcīes & drogues aromatiques soient meslées à

part, & mises tréper vn moys entier en six pintes de fort bon vin dans vn vaisseau vitré bien couuert: le moys expiré, coulez le vin, & pilez menu les drogues, afin qu'elles soient redigées en forme de pouldre: faictes les tréper derechef au mesme vin l'espace de trois iours, puis les destillez dans alambic: il sortira vne eau aussi claire que Crystal, laquelle garderez en vn vaisseau de voirre bien estouppé, pour en vser. Poissons, oyseaux, chair de bestes sauuage, & autres choses arroufées de ceste eau, se garderont si long temps qu'il vous plaira. Le vin euenté, moisi, & de mauuaise odeur sera remis en son entier, & recouvrira son odeur accoustumée, si vous iectez dans le tóneau quelque peu de ceste eau. Beuë ou appliquée par dehors guarit les apostemes internes: cõforte les parties nobles, & proufite à la colique: les playes reçoient guarison, si elles sont fométées avec linges baignez en ceste eau. Beuë ou appliquée preserue d'apoplexie prochaine: elle guarit les affections de la bouche, & des genciues, corrige l'alaine puante qui prouient de la pourriture des genciues, narines, & oreilles: elle nettoye les taches de la face, des yeux & de tout le corps. Pris d'un liure Almand.

Autre eau dictée dorée, & de singuliere vertu.

Prenez feuille de sauge deux onces, noix muscade, cloux de giroffes, zedoare, graine de paradis, de chacun demie once: canelle vne once:

L I V R E S E C O N D

lauande quatre onces : bon vin vne liure: tout cela soit mis en vn vaisseau bien estouppé l'espace de quatorze iours : puis le vin soit coulé, les espices & drogues aromatiques bien fritures, plus trempées encores vne foys en vin: cela faict destillez dans alambic ou au bain de marie. Ceste eau excite l'appetit & faict que l'estomac retient les viandes, corrige les affections des poulmons, rate & parties interieures : c'est aussi vn vray antidote contre toute sorte de venins : elle clarifie le sang, corrige l'ailaine puante, consume le polypus du dedans du nez, appaise les toux & difficulté de respirer, conforte le cerueau & la memoire, aguise la veüe, restaure tous defaux des yeux : singulier remede és playes, contusions, froissures, coups orbes, & cheutes de hault: resoult les apostemes, appaise les gouttes, diuertit l'apoplexie, desicche les dartres, nettoye la lepre, és conuulsions souuerain remede. Si ell' est meslée parmy les vins euentez, leurs red l'odeur & saveur de vin: cõtregarde les vieillards, les beaux en leur beautez, & bien coulorez en leur belle couleur.

*Elixir de la vie, selon la description de Fierauenti,
au second liure de ses Capricces.*

ILayde à toutes maladies & met en vigueur les facultez de tous medicaments, si parmy eux l'on mesle quelque peu de ceste liqueur. Prenez cloux de girofles, noix muscades, Ze-

doare, zingēbre, galange, poiure blanc & noir, graine de genefure, escorce de citron ou de cedre, escorce d'oreng, sauge, basilic, rosmarin, mente, mariolaine, baye de l'aurier, pouliot, gentiane, calament, fueilles de suzeau, roses blanches & rouges, aspic, cubebes, boys d'aloë, cardamome, canelle, calame aromatique, stechas, germandrée ou petit chesne, iue arthritique, macis, encens masse, aloë hepaticque, semēce d'armoise, semence de mariolaine, de chacun deux dracmes : figures, passules, dattes, amandes, pinons, de chacun six onces : miel blanc vne liure : musq de leuant vne dracme : sucre fin quatre liures : meslez & pilez ce q̄ pourra estre pilé, puis mettez tremper en quinze liures d'eau de vie destillée par trois fois : laissez les reposer ainsi en vne bocie bien estoupée l'espace de dix iours ou d'auantage, puis destillez au bain de marie, iusques à ce que le marc demeure tout sec : cela faict ostez l'eau du vaisseau receuant, & la mettez dans vn pellican pour estre circulée l'espace de deux moys continuz en fien de cheual : apres la circulation aurez vostre elixir tout prest. Au surplus faictes destiller sur les cendres le marc tout sec, qui est demeuré dans la Bocie, en donnant le feu bien fort : Il sortira vne eau aussi rouge que sang, qui sera fort trouble & puante, laquelle faudra circuler comme la premiere, & apres qu'elle sera circulée, la garder : telle est de substanceignée, de si grande vertu qu'elle faict resusci-

L I V R E S E C O N D

rer les morts. La premiere eau destillée au bain
 de marie prise de trois en trois iours la quanti-
 té d'une dracme contregarde le corps en estat
 biheureux & le deféd de toutes infirmités: les
 playes fomētees deux ou trois fois tout au plus
 de ceste eau reçoivent incontinant guarison: les
 yeux malades sont allegez & la veue conseruée
 d'une goutte de ceste eau instillée dedās: le beau
 teint & icunesse est contregardee si la face &
 poitrine sont souuent lauez de ceste eau, com-
 me pourront asseurément experimenter les grā-
 des dames & damoiselles. Prise par la bouche
 stimule aux choses veneriennes, rend les fem-
 mes de steriles fecondes, & les dispose à conce-
 uoir. La derniere eau qui est rouille cōme sang
 appaise les douleurs de l'amarry: beuē à la qua-
 tité de deux dracmes dissout incontinant la
 pleuresie: frottee appaise les douleurs coliques,
 emollit les durtez de ratte, faict cesser la dou-
 leur des dents, oste la puanteur d'alaine & plu-
 sieurs semblables maladies. Guarit toute sorte
 de fieure, parce qu'elle chasse & dissipe toutes
 les mauuaises humeurs qui causent les fieures.
 Si quelque malade a perdu la parolle, tellement
 qu'il ne puissent recognoistre ses faultes, ny or-
 dōner de ses affaires, mettez luy vne dracme de
 ceste eau avec vne dracme de la premiere dās la
 bouche, la parolle luy reuiendra miraculeuse-
 ment: ce que j'ay experimenté plus de mille
 fois.

Eau admirable, qui est dictée mere du Baulme, de laquelle les proprietéZ sont admirables, & l'effect merueilleux és fistules.

Prenez Terebentine vne once: encens masse deux onces : aloë succocitrin, mastic, cloux de girofle, galange, canelle, safran, noix muscade, cubcbe, de chacun vne once: gôme de lierre cinq onces : le tout soit puluerisé subtilement, puis mis dans l'alambic bien luté de mortier de sagesse pour estre destillé à petit feu : La premiere eau sera claire & blanche, iusques à ce qu'elle commence à roussir & espoussir: & lors faudra separer la premiere d'auec la secôde, que sera roussie, espoussie & nagera par dessus la premiere: quand on verra que ceste couleur roussâtre cômencera à roussir d'auantage, faudra oster la seconde eau, car la tierce vient, qui est comme vn miel fort clair, & sera appellée proprement baulme, d'autant qu'elle a les facultez d'un vray baulme, ce que l'on peut colliger par ces signes. Si vous en iectez vne goutte auec la pointe du cousteau au fond d'un gobelet plein d'eau, elle ne se dissouldra aucunement, non plus que le vray baulme, mesmemēt apres que sera reposée vne heure au fond, elle mōtera au dessus de l'eau, sans se dissouldre, Elle s'enflambe, congelle le laiët, incontinant, si on en met vne goutte tiede dans vne liure de laiët. La premiere eau est dictée Baulme, & guarit les fistules, bruit d'oreilles, si vous en instil-

L I V R E S E C O N D

lez deux ou trois gouttes dans les oreilles au matin. La seconde eau est appellée huyle Balsamin, laquelle guaray subitement les yeux sortans de leurs palpebres, lepreux & plourans incessamment, si vous les en lauez soir & matin. La troisieme est nommée huyle Balsamin artificiel, qui est de semblable faculté que le naturel. Elle desfeiche toute sorte de tignes, gratelles, & superfluitez en quelques parties du corps qu'elles soient: cicatrize toutes vlceres, resoult toutes apostumes mesmemēt celles qui viennent aux yeux, si vous les en bassinez. Elle est repercussive des humeurs froides plus que nul autre médicament. Elle appaise, restreint & oste totalement toute douleur de dent, causée ou de vers, ou de defluxion d'humeur. Elle est souveraine contre tous venins froids, cōme de bufon, d'araignée, de serpent, de scorpion, & n'est possible qu'ils facēt tort, si incontīnāt ou instille vne goutte de ce baulme au le lieu ou est la picqueure ou morsure: toutes vlceres tant profondes soient elles ou en la chair, ou en l'os, ou au nerf, toutes apostemes saueuses, tant fascheuses soient elles, foidides, fistuleuses, chancreuses, mesme le noli mē tangere, & mal de Saint Gilles, reçoient guarison dans neufs iours, si on les laue avec ceste huyle sans mettre aucune rente: elle a grāde vertu pour adoucir les corps mettaliques: la goutte froide lauée de ceste eau, ou couuēte d'un linge qui aura trempé en ceste huyle reçoit grand allegement: elle desfeiche
les

les coups de pierre, les cheutes, les contusions, les froissures en baignant le lieu malade avec quelque linge baigné en ceste huile: elle fortifie & conforte les nerfs. Cependant tenez pour certain qu'elle passe en chaleur tout autre degré de chaleur, mesmement qu'elle est d'une si grande subtilité & telle chaleur, que si vous en mettez seulement vne goutte tiede sur la main, penetrera incontinēt sans faire douleur, ny sentimēt aucū: appliquee sus les tumeurs des pieds & iambes, & douleurs des ioinctures causees de froidure ou sang corrompu, les resoult & dissipe soudainement ceste liqueur est appellee mere du Baulme, laquelle si voulez esprouuer, prenez vn poulet plumé & nettoyé de ses entrailles, eschauffez-le deuant le feu si long tēps qu'à grande peine le puissiez tenir en la main, puis le frottez de ceste huile tout autour, & l'exposez au soleil l'espace de deux heures pour le secher, frottez-le pour la seconde fois de ceste huile, & le laissez seicher, cela faict mettez-le en tel lieu qu'il vo^{us} plaira, car il ne se pourrira iamais: elle a encores plusieurs autres telles vert^{us}. Bertapalia.

Eau ou huile magnifique, ayant diuerses facultez.

Ceste eau restauree la veue, & memoire, & robore toute partie appliquee par dehors, beuë la quantité d'une cuilleree digere le phlegme qui blesse l'estomach & le conforte, prise par la bouche a ieun tous les matins defend de

LIVRE SECOND

toute morsure venimeuse, & appliquee sur la morsure venimeuse deliure du venin: frottee de seiche les gratelles & la tigne: mise dans l'oreille corrige l'ouye dure, profite aux yeux humides & a toute imbecillité de veüe: Beuë resoult les tumeurs interieures, appaise la douleur des dents lauees d'icelle: les vlceres & châcres laues tous les iours de ceste huile sont cicatrisez en peu de temps, elle apporte semblables allegements a la paralyfie, tumeurs des iarrets & à toute maladie prouenante de cause froide: Prenez Terebenthine demie liure, eau ardente deux liures, bois d'aloë, sandal Citrin & rouge, Canelle choisie, Cubebes, Galange, noix muscade, Cardamome, safran, encens, Maceri, Mastich, Zingembre, aspic, cloux de girofles, de chacun trois onces, gomme arabic vne once, mosels vne dracme, ambre gris autant, le tout soit trituré à part, & passé par le cicrotin ou tamis bier delié puis trempé en eau de vie, dans vn vaisseau de voirre vn iour entier, & en iceluy destille à petit feu, iusques à ce qu'il en sorte vne eau fort claire, laquelle quand elle commencera à changer de couleur, faudra mettre vn autre vaisseau dessous: & garder lesdeux eaux à part. F v-
M A N E L.

ELIXIR OY EAU DE VIE

*composee, laquelle peut estre nombrée
entre les baulmes.*

PRenez cloux de giroffles, noix muscade, zingembre, galangue, poiure long, poiure noir, Tedoare, grains de genefure, escorce d'orange, escorce de citrō, mariolaine, romarin, mēte, bois de laurier, pouliot, aristolochie ronde, stechas, seu de nostre Dame, Chardon benedic, fleurs de giroflee iaulne, fleurs d'herbe de paralysie, roses rouges, fleurs de suzeau, aspic, boys d'aloë cubebes, graine de paradis. Canelle choisie, Calame aromatique, saulge, basilic, gentiane, Calament, tous les sandaux, flambe bastarde, piuoine tant racines que grains, macis, nielle poiurette, corne de cerf, rasure d'yuoire, petit chesnee ius arthritique, graine de Cordumen, ou de merueille, Mastich, encens blanc, aloë hepaticque, myrthe, fleurs de Chamamile, aneth, armoise, bethoine, de chacun trois dracmes, fleurs de borrache, fleurs de buglose, melisse, semences d'anis, fenail, Carni, de chacun deux dracmes : pouldres des electuaires de gemmis, de Diarhodon, de Triasantali, d'Aromaticum, Rosatum, de chacun demie dracme : pouldres des electuaires de Diamuscum, de Diambra, Theriaque, Diacorō, Dianthos, de chacun demie once: fleurs de morron violet, d'œuilllets rouges & de soucy: racines de bardane, & de fougier, de chacune demye once: esclere grande, racines & fueilles bien nettoyees & mondees, des feuilles mortes vne once: rhubarbe choyisie once & demye: huyle de Terrebenthine vne liure: de toutes ces choses

L I V R E S E C O N D

conquassées & puluerisées diligemment soyent
 mises chacunes en leur temps, & selon qu'elles
 seront en vertu (commençant depuis les prin-
 temps & continuant tout l'esté) en eau de vie
 fort bõne, que soit destillée de fort bõ vin vieil,
 (quel est celuy du Rhin en Alemaigne & de Gas-
 congne, que soit genereux non plein de lye
 ny euenté , par alambic de voirre ou de
 bonne terre non d'erain couuert d'un cou-
 uerle de verre bien estouppé & bien luté de
 toutes parts, auquel les laisserez fermenter en-
 semble si long temps qu'il sera necessaire, & se-
 lon que les matieres seront en leur vigueur &
 temps d'estre cueillies. L'eau de vie en laquelle
 ces choses tremperont doit estre en quantité de
 vingt six liures plus ou moins, vray est que pour
 le mieux seroit de separer toutes ces ma-
 matieres dans trois Bocies & les destiller à part,
 parce que l'operation seroit plus asseuree &
 mieux faite si elle estoit destillée a trois fois qu'à
 vne : La Bocie garnye de son alambic soit mi-
 se au bain de marie avec petit feu dessous: L'e-
 lixir de vie sortira le premier, que doit estre gar-
 dé soigneusement à part en un vaisseau de ver-
 re bien estouppé, afin qu'il ne s'eunte. Puis de-
 stillera vne eau plus espeffe que seruira pour les
 vsages plus vils. Le marc qui demeurera au fond
 de l'alambic ne fera de moindre vertu que la
 Theriaque, ains seruira aux pauures pour plu-
 sieurs infirmitéz.

Elixir de Irie selon l'ordonnance de Mathioli.

Prenez vne once de Canelle: demy once de Gingembre, tous les sandaux, de chacun six dracmes, Cloux de girofles, galangue, noix muscade, de chacun deux dracmes & demye, macis, Cubebes, de chacú vne dracme, les deux Cardamome, c'est à dire graines de Paradis, semence de melanthium c'est à dire nielle, de chacun trois dracmes: Zedoare demye once, semences d'aniz, de fenail doulx, de pastiuacque fauage, de basilicq, racines d'angelique, Caryophyllate autrement dicte sanamonde ou benoiste, regalisse, calame odorant, valeriane moindre, feuilles d'esclaire, de thim, pouliot fauage, pouliot de iardin, menthe, ferpolet, mariolaine de Chacun deux dracmes, roses rouges, fleurs de faulge, de Bethoine, de rosamarin, de stechas, de buglosse, de bourroche de chacun dracme & demye, escorce de Citron trois dracmes, pouldres des electuaire de Diambra, aromaticum rosatum, Diamuscum dulce, Diamargaritum, Diarrhodon abbatis, de gemmis, de chacun trois dracmes. Triturez les choses qu'il fault triturer, faictes les tremper en vn vaisseau de voirre avec douze liures d'eau de vie fort excellente destillee de vin fort genereux, l'espace de quinze iours continuz, le vaisseau bien estouppé: couurez l'alambic de son chappiteau tout deux si bien lutez ensemble, que rien n'en puisse expirer, faictes destiller au bain de Marie: mettez à part & gardez soigneu-

L I V R E S E C O N D

fement en vn vaisseau l'eau qui en sera destillée, adioustez y deux dracmes de sandal odorant de couppé par petites rouelles, mosch, ambre tous enclos dans vn petit nouet, de chacun demy scriptule, vne liure de Iuillet rosat: Bastez les long temps ensemble iusques ad ce que le Iuillet soit melleé avec l'eau, estoupez le vaisseau de cire, & cuir ou peau de parchemin, laissez les ainsi reposer quinze iours entiers: a la parfin changez les de vaisseau & les y gardez soigneusement. Ceste eau est vn Antidote excellent & remede souuerain pour ceux qui sont subiects aux cruditez d'estomach, douleurs coliques, tourments de teste, epilepsie, paralysie, melancholique, passion, obscurité de veüe, memoire labile, melancholie hypochondriaque, syncope, faillances, palpitation de cœur, endormissements, suffocation d'amarry, si tous les iours ou bien souuent on en prend la mesure d'une cueillier: Qui plus est non seulement beuë, mais aussi iectée au visage faict reuenir les epileptiques, les cœurs failliz, les femmes tombees par suffocation d'amarry, faict parler ceux qui ont perdu la parole, ressusciter ceux qui sont prochains de mort, & tirēt quasi le dernier soupir, chose miraculeuse à veoir. Lon en melle avec heureuse & soudaine yssue, le poix d'une once és clysteres des affections Coliques quand le mal prouient de vents ou froidure, principalement en adiouxant deux dracmes de Theriaque ou mithridat. Bref c'est vn medicamēt sou-

berain & merueilleux a toutes les maladies froides.

*Autre elixir de vie, qui conforte merueilleusement
la teste quasi semblable au premier, sinon qu'il
se peult faire à moindre frais
& peine.*

Prenez cloux de girofles, noix muscade, zingembre, zedoare, galange, poiure long & noir, escorce de Citrō, grains de genefure, fueille de faulge, basilic, rosmarin, mariolaine: enphraïse, fenail, bethoine, bayes de laurier, pouliot, gentiane, calament, roses rouges, aspic, Cubebes, Canelle, graine de paradis, Calame aromaticq, stechas, niacis, encēs masse, de chacun vne dracme: Puis prenez figues seiches, passules, dactes sans os, amādes douces, de chacun dracme & demie: miel fix onces: sucre blanc le poix du tout, triturez diligemment toutes ces choses ensemble & les mettez avec eau de vie trois fois destillee en vn alambic de voirre, feictes les destiller doucement & a petit feu comme les autres elixir de vie.

Eau fort louable. ayant les vertus du baulme necessaire à plusieurs maladies prise de fumetel.

Ceste eau imitant de bien prez les facultez du Baulme, apporte ioye, conforte, le cerueau: beuë ouure & faict suppurer les tumeurs

L I V R E S E C O N D

interieures & apostumes pleines de boues, oste la rougeur des yeux & toutes taches de la face, guaray les fistules, appliquee sur le chancre l'arreste, beuë faict cesser l'epilepsie, frottee allége la resclutiō des mēbres ou palalyfie qui est de cause froide: meslee avec bien peu de vin la quantité d'une cueileree & beuë a ieun retarde la vieillesse & contregarde la santé, netroye la face de toutes lentilles, pourritures, goutte rose, feu volant & autres telles macules: appaise la douleur des dents & tous bruitss d'oreille, puanteur de nez & des genciues: rompt les enfleures & apostumes du gosier: proufite aux melancholiques, sciaticques, podagres: guarit l'hydropisie ascitique, & colique de cause froide: frottee a l'endroit de la future coronelle oste toute douleur de teste qui prouient de cause froide: faict mourir les vers prise le poix d'une demye dracme, par quel moyen aussi elle resiste au venin. Elle promet d'auantage qu'il n'est mys par escript: voicy la maniere de la preparer: prenez mastich, cloux de girofles, noix muscade, cardamome moindre cubebes, poiure long. Cannelle, galange, zingembre, boys d'aloë, cardamome plus grand de chacun une once, aspic trois dracmes, Camphre dracme & demye, noix d'inde demye dracme, vin blanc subtil & de bon odeur autant qu'il en fault: le tout mesle ensemble soit destillé à petit feu.

Les effices & pouldres pour destiller le vin de maluoisie que peult estre au lieu de l'or potable.

Prenez vin de Maluoisie fort excellent six mesures, versez-le en la Bocie & destillez sur les cendres à petit feu sept ou neuf fois: mettez l'eau de vie que sera si bien rectifiée en vn vaisseau de voirre avec ce que s'ensuit. Prenez semence de Balene, Ambre Choisi, fine Rhubarbe, de chacun deux dracmes: Musc fin & bien Choisi vne dracme ou plus: enfermez toutes ces choses en vn sachet ou nouet de linge fort delié & bien net: Iettez ce sachet ou nouet dans le vin rectifié cy dessus descrit, en vn vaisseau de voirre bien fermé & estouppé: Ce vin deuiendra de couleur d'or. L'on pourroit y adiouter quelque peu du dedans de Cannelle, pour estre plus plaissant: les vertus de ceste eau sont telles: vne goutte de ceste eau prise au matin avec vn peu de moëlle de paï sert d'vn preseruatif contre la peste, moyennât que le corps ait esté purgé & saigné auparauant: mais celuy qui est desia infecté de peste en doit prendre pleine la coquille d'vne noix avec la mie d'vn pain blanc. Quant à moy ie la fais prendre avec les autres medecines Bezoarhiques, c'est à dire, antidots contre les venins, & la mesle avec les Opiates Cordiaux pour diriger & cōduire leur operation. I'ay trouué en ceste destillation plusieurs aides. Emprunté d'vn autheur incertain.

LIVRE SECOND

Des eaux metalliques & eau forte.

Chap. 10.

Eau d'argent sublime est faicte de ceste façon.

FAictes fondre & liquefier estain, & alors qu'il commencera à se raffeschir & espessir iettez par dessus autant d'argēt vif qu'il y a d'estain, incorporez le tout ensemble & le façonnez en forme d'une paste, mettez ceste paste sur vne pierre nette & bien polie, maniez-la & la triturez soigneusement la dessus: ce fait adioutez autant de mercure sublimé que poise la paste, puis triturez la derechef & la maniez sur la pierre, elle deviendra comme eau: il la fraudra ainsi destiller par alambic, l'eau qui en sortira doit estre amassée & gardée pour l'usage: Ceste eau extirpe du tout le chancre & le faict incontinent mourir si si l'on en met dessus quelques gouttes, tellement qu'il ne sera besoing de plus longue guarison, sinon en tant que c'est vne vlcere.

*Eau destillee par alambic selon l'ordonnance
de Theophraste.*

Prenez Campana vne once, graisse de porc demie liure, argent vif demie once, soulfre deux dracmes: destillez par alambic: gardez ceste eau qui est singuliere contre toute tignes,

gratelles, pustules, dartres, roingnes, ladrerie blanche, &c.

Eau alumineuse.

PRenez iust d'aigremoine, morelle, plantain, de chacun demie liure, vin blanc quatre onces, alun crud quatre onces, mastic deux dragmes, orpiment demy scriptule, blancs d'eufs six: soyent fort batus & agitez ensemble, puis destillez: les playes lauees deux fois le iour de ceste eau sont incontinent guaries: Le secret d'un Gentil-homme.

Eau appelee vulgairement alumineuse.

PRenez alun, iust de pourpier, iust de plantain, iust de grappes de veriuft, & blanc de oeufs, de chacune partie egales, & les destillez ainsi que les appoticaire destillent l'eau de Cannelle: ceste eau par experience est souueraine pour toutes vlceres corrosiue de la bouche & autres parties du corps.

Autre eau alumineuse du liure de fulgon.

PRenez quinze blancs d'oeufs, alun de roche, iust de plantain, pourpier, morelle, eau rose, iust de grappes de veriuft, de chacun deux liures: melez ensemble & destillez par alambic: ceste eau cicatrise toutes vlceres enuieillies.

L I V R E S E C O N D .

*L'experience d'un certain Chirurgien pour
les chancres.*

IL iettoit l'eau alumineuse sur vne tuille toute
rouge de feu, & la pierre estant refroidie &
pencheute, amassoit l'eau qui destilloit, puis bai-
gnoit vn linge dans ceste eau qu'il mettoit des-
sus l'vlcere, par ce moyen en peu de iours gua-
rissoit toute sorte de chancres. Fumanel.

*Eau fort excellente pour les taches & mailles
des yeux.*

PRenez mieil blanc deux liures, antimoine,
tuthie preparee, succe candy, de chacun
trois dracmes: aloë demie dracme: esclere, rue,
enfraise de chacune demie poignée: destillez
par alambic.

Eau de tutie preparee.

PRenez eau d'eufraise, eau de fenouil, eau de
cheureuil, de chacune demie liure, eau ro-
se deux liures, tutie preparee deux dracmes, aloë
demie once, Couperose blanche demie drac-
me, Camphre vne dracme: meslez & destillez
eau qui est fort approuuee pour les taches &
mailles deux yeux. Arnould.

Eau de marchasite qui est une pierre à feu.

Rompez la marchasite en petites pieces, que
nettrez dans vn feu ardent, iusques à ce

qu'elles deuiennent rouges, estendez les en huyle commune que soit vieille & fort claire, esteinctes puluerisez les soigneusement, & ainsi les destillez, pilez les de rechef avec leur marc & les destillez: Ceste eau resoult les Cataractes nouuelles & emolit celles qui sont confirmees.

Eau pour la lepre & autres maladies, comme defedation & turpitude de tout le corps, yeux chassieux, & pour contregarder la ieunesse en son entier, souveraine aussi a plusieurs autres choses comme on le peult cognoistre à l'experience.

PRenez limalle d'argent, d'erain, & de fer, de Plomb, d'acier, Cadmie d'or, d'argent, sty-rax, de chacun poix egal, qu'ils trempent vn iour & vne nuit en vrine de ieune enfant vierge, le second iour en vin blanc chauld, le tiers en iust de fenoil, & le quatriesme en lait de femme alaictante enfant masle qu'elle ait engendré, le cinquiesme en vin rouge, le sixiesme en blâcs d'œufs bien bastuz sept fois autant qu'ils poizent: Destillez, & gardez soigneusement.

Eau contre la lepre.

PRenez rosee de may cinq pintes, soulfre vne liure, Crystal demye liure, Camphre vne once, meslez & les laissez reposer, puis faictes les cuire legierement, & les laissez reposer en-

LIVRE SECOND

cores vne fois, puis les destillez & adiouxtes perles: Ceste eau purge la cholere bruslee & la melancholie.

Pour blanchir la face.

CHaulx viue & non esteincte, incorporee avec blancs d'œufs, & mouuez long temps sur vn marbre, soit tellement destillee que le plus gros descende a bas, puis vn iour & nuict entiere soit gardee en lieu humide, & derechef destillee: Ceste eau est singuliere pour blanchir la face.

Autre eau qui blanchist la face.

Prenez chaulx & l'incorporez sur le marbre avec eau de blancs d'œufs destilles par l'alambic: & faictem' esläge aussi espoisse que saulse puis mettez la dans vn vrinal, en lieu humide, & l'y laissez vn iour & nuict entiere, apres destillez par alambic a petit feu & sans fumee: Gardez ce qu'aurez destillé en vn vaisseau de voirre bien estouppé.

Eau qui blanchist la face.

Prenez blancs d'œuf demie liure, borax pierreux, sel, alun de roche, de chacun vne dracme, triturez vn chacun a part, & les meslez avec les blancs d'œufs, puis les destillez & en vsez.

Eau forte des chymistes, orfebures & Medecins.

EAu forte est pour ce iourd'huy en grand v-
sage à l'endroiect des Chymistes, & orfeb-
ures, mesmement fort celebree en medecine
pour chasser certaines maladies: Amat medecin
portugalois s'en est seruy heureusement pour
vn vlcere grand & maling de bouche: si vous en
destillez quelques gouttes dans l'œil au com-
mencement de la suffusion & Catarace la gua-
rirez: vn Certain chirurgien en meit vne fois
quelque goutte dans la dent d'une femme, qui
en pensa deuenir enragée, iusques ad ce qu'un
medecin y eust appliqué vn peu d'opium, dont
elle se porta mieux. Les vlceres, châcres, & por-
reaux moyennant qu'ils ne tiennent a los & ne
soyent par trop profonds touches legierement
auec vne plume ou linge trempé en ceste eau
reçoient entiere guarison: Les anciēns pour se-
parer l'or d'auec l'argent se seruoient de l'eau
destillee de Coperose, cōme mesme font main-
tenant en Asie ceux qui separent l'or d'auec l'ar-
gent, mais noz Orfebures pour rendre ceste eau
plus forte & vehemente adiouxent nitre au-
trement dict sel de Pierre: bellon parlāt des me-
dicaments qui contregardent les corps morts
de pourriture. Si vous iectez fer ou telle autre
matiere dās l'eau forte elle bouillira incontīēt
& s'esleuera en haut, tellement, que si vous ne
luy donnez air elle rompra les vaisseaux, mais si
vous iectez de l'or dās ceste eau, elle ne s'enfle-
ra pas tant, & si elle resouldra l'or en sable, &
les autres metaulx en liqueur:

LIVRE SECOND

Après que l'argent est fondu en ceste eau, faut y mettre lames de Cuiure, & l'argent s'attachera à ces lames, desquelles il le faudra separer par apres avec petites vergettes, par ainsi le tout fera vny ensemble à la fonte.

Eau forte.

Prenez vitriol, sel petre, soit destillee eau, en ceste eau mettez vaisseaux d'argēt dorez, la lune c'est à dire l'argent se fondra, & le soleil c'est à dire l'or demeurera entier, puis coulez les, & si vous adoucir le soleil, adioutez à ceste eau sel nitré & sel ammoniac, apres deseichez vn chacun & preparez.

Autre eau forte

Prenez eau forte, sel commú & lammoniac vn peu, destillez le tout ensemble, ou si l'eau forte a este premierement destillee, que les autres especes soyent destillees à part : Icelle eau est appelée eau de Roy, & si elle separe l'or, mais l'eau forte commune separe seulement l'argent, elle gradue, rend plus clair & illustre l'or.

*Eau Caustique ou brisante es fistules sans douleur:
elle est bonne aussi aux glandes, escrouelles, por-
reaux & a toutes autres excrescences au
corps humain, lesquelles elle ar-
raché sans douleur.*

Prenez

Prenez huile de tuile fort bõne, mastic choi-
si, gomme arabic, Terebenthine, de chacun
trois onces: ce que peut estre pisté soit pisté, &
le tout meslé ensemble pour estre destillé par a-
lambic: incorporez ceste eau avec demie liure
de cendres de hestre, destillez derechez par a-
lambic, & ce que fluera reseruez en vn vaisseau
de voirre bien estouppé.

*Eau meruellense es fistules avec laquelle on peut
escrire lettre d'or sur le fer.*

Prenez la corne d'un belier ratissée par de-
hors, hachez la menu, & mettez dans alambic
de voire pour estre destillée, l'eau qui en sort
rend le fer estant chaud comme doré, & à mer-
ueilleux effect es fistules. Bertapalia.

*Eau corrosiue comme un Caustere, tellement
qu'elle ronge le fer.*

Prenez sel nitré deux onces, vitriol romain
vne liure Cinniabre autrement dict vcifur
quatre onces: chacun soit trituré à part, puis
meslé ensemble & destillé par alambic: Amassez
ceste eau: le mesme Bertapalia.

*Ruptoire lequel peut ouurir toute tumeur, &
absces sans fer.*

Prenez vitriol romain rubefie six onces, sel
nitré, de chacun deux onces, noix de gal-
les, sel ammoniac, de chacun huit onces, vitriol

L I V R E S E C O N D

non rubefié deux onces : destillez le tout par alambic & gardez en vaisseau de voirre : l'usage d'iceluy est tremper quelque baston poinctu de farment ou d'autre boys en ceste eau, & avec ce baston poinctu faire ouuerture à la tumeur : ceste eau aussi est bonne pour extirper les porreaux, Fumanel.

Eau pour les vlcères chancreuxes & malignes en quelque partie qu'ils soyent, & pour les fistules.

Ceste eau est yn remede secret d'vn religieux duquel nous auons faict mention ailleurs, que m'a esté communiqué de long temps & par plusieurs experiences de moy esprouuée : elle deterge & nettoye toute pourriture, & rend la partie en parfaicte santé. Prenez chalcitis ou vitriol Romain, de chacun vne liure, sel nitré autant, eau ce qu'il faudra : faictes bouillir avec vn peu de vif-argent. Prenez de ceste eau deux liures, argent vif vne liure, le tout meslé ensemble destillez par alambic, & apres que la destillation sera paracheuée, cassez la Boccie de voirre, & pillez le marc qui est dedans, puis le destillez de rechef avec ceste eau trois ou quatre fois, la pouldre du marc comme aussi l'eau appliquee sur les vlcères enuieilliz les guarit entierement : le mesme Fumanel.

Autre eau qui oste les fistules & porreaux.

Prenez huyle de tuilles cinq liures, chaux non esteincte recête trois onces, arsenic pur deux onces, euphorbe vne once, le tout soit destillé par alambic. Le mesme Fumanel.

*Autre eau plus forte pour oster les fistules,
verruques & porreaux.*

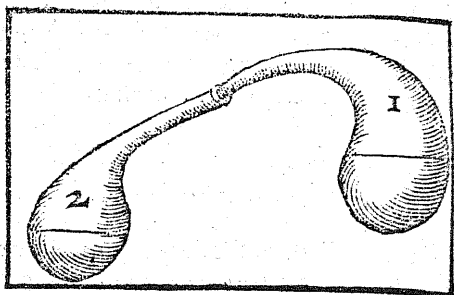
Prenez huyle de tuilles demie liure, chaux non esteincte quatre onces, ammoniac pur autant, euphorbe demie once: le tout meslé ensemble soit destillé par alambic, & l'eau destillée soit gardee pour l'vsage: le mesme Fumanel.

Eau ou Huyle pour la lepre farineuse.

Prenez Tartre blanc, sel nitré de chacune partie egale, puluerisez les subtilemēt sur vne pierre biē nette, puis au millieu de ceste poudre, faites vne fosse & y mettez vn charbon ardent: Gardez l'huile qui en fluera pour frotter les lieux infectez de lepre farineuse, & seront guaris.

Eau forte ordonnee par vn françois empirique.

Prenez sel nitré, vitriol, de chacun deux liures, alun bruslé huit onces, puluerisez le tout subtilemēt, puis le mettez en vne concourbe de voirre bien lutee, comme nous monstre ceste figure: Baillez luy le feu l'espace de dix heures en tousiours l'augmentant.

*Eau forte.*

Prenez Orpiment, fleur d'erain de chacun deux onces, vitriol romain liure & demie, sel nitré, deux liures, alun trois liures: le tout soit puluerisé & destillé selon l'art.

*Eau forte merueilleuse pour fistule vieille, profonde
& qui penetre iusques à l'os: d'un liure
escript à la main fort ancien.*

Prenez sel ammoniac, vitriol, orpiment rouge, & Citri, verdegris, de chacun deux dracmes plus ou moins selon qu'il vous plaira, soyét mis dans alambic de voirre bien luté, sous lequel faictes premierement petit feu iusques à ce que l'alambic deuienne rouge: l'eau destillée soit gardée en vn vaisseau de voirre bié estoupé, car autrement elle s'euenteroit. Ceste eau est de si grande vertu qu'elle penetre iusques aux os, & pour ceste cause vne seule petite goutte

doit estre mise dans le profond de la fistule, elle cauterize incontinent comme le feu: Et pour oster l'arsure ou brulure, fault appliquer le blanc d'un œuf ou beurre, puis procurer la generation de chair.

Autre.

Prenez sel petre, vitriol romain de chacun deux liures, alun calciné demie liure: puluerisez le tout & mettez en vne concourbe & destillez. Ceste eau blanchit les dents noires, si vous en touchez les dents seulement d'une petite goutte avec vne plume d'oye, lesquelles lauerez incontinent apres d'eau pure de fontaine.

Vne espee deau forte pour les verrues & porreaux.

Prenez sel ammoniac, vitriol romain, verd de gris, de chacun deux onces, alun saccharin, cest à dire blanc comme sucre, chaux viue, de chacun demie once, meslez & destillez ensemble.

Autre eau merueilleuse es fistules, que dissout les perles & l'or en feuilles.

Prenez sel ammoniac demie liure, sel nitré trois onces, tartre deux onces, sel commun demie once, le tout soit puluerisé, destillé par alambic, & gardé en vn vaisseau de voirre.

LIVRE SECOND

*Eau qui teinct en couleur verte les chevaux,
chiens, draps & plumes.*

Prenez Coperose vne liure, verdegris demie liure, puluerisez les subtilement, puis destillez par alambic & gardez en vne bouteille de voirre bien estoupee ce qui en sortira.

*Pour oster le chancre, le secret de maistre
françois.*

Prenez l'eau destillee par alambic d'argent vif, d'argent sublimé & de vitriol romain & en vsez.

*Eau forte pour les pourreaux, selon l'ordonnance
de Bertapalia chap. 16. des apostemes.*

Prenez vitriol romain, alun de roche, sel ammoniac, sel de gemme iiii. iii. ii. & i. ce sont les poix selon l'ordre, destilles dans alambic de voirre accommodé avec mortier de sagesse, sien de cheual & paille menue, ainsi que font les Dames quand elles embouchent les paniers. Ceste eau est merueilleuse, laquelle appliquee destruit les pourreaux & toute autre excrescence de chair: elle est appelée eau forte avec laquelle les orfebures separent l'or d'avec l'argent.

*Eau forte de grande vertu & faculté es fistulles
& ulceres.*

Prenez sel nitré, vitriol romain, alun de roche, de chacun vne liure, chacun soit puluerisé à part, puis meslé ensemble, & destillé par alambic à petit feu: mettez à part l'eau que destillera la premiere iusques à tât que l'alambic rougisse, alors ostez ceste eau là & retenez l'autre qui viendra apres, car la premiere ne vault rien: augmentez le feu iusques à tant qu'elle commence à rougir, & ramassez les cendres qui sont au vaisseau iusques au col, faictes grand feu iusques à ce que l'alambic rougisse, & la fumee rouge qui apparoit dans le vaisseau de voirre, soit assoupie: Gardez ceste eau rouge soingneusement en vn vaisseau bien estouppé de cire. Apres que le fourneau sera refroidy, vous trouuerez au fond du vaisseau vne masse rouge, que deuez garder. Ceste eau est plus forte que eau du monde, & à des merueilleux effects en soy. Car ceste eau dissout, mange la chair & redige toutes les choses du monde en pouldre & eau, comme les pierres & metaux. Si elle est eschauffee, elle iecte vne fumee forte & tres-rouge: si ceste eau touche toute seule la chair ou quelque vestement elle le teinct en couleur iaunastre qui ne se peult aucunement deteindre: & si vous lavez la tache avec lexiue, la couleur d'euiendra fort rouge: si vous mettez quelque peu de bonnelune, c'est à dire d'argent en ceste eau, elle luy donnera couleur noire, qui ne se pourra defaire: si vous y mettez du mercure c'est à dire argent vis, tellement qu'il se fonde & liquefie,

L I V R E S E C O N D

elle sera rendue plus violente que le feu. Car si elle touche la chair, elle la cauterizé à la façon d'un feu chaud, sans aucune douleur & sentiment quelconque, ains elle est fort propre pour faire cauterer: elle mortifie toutes fistules, chancres, charbons, tumeurs malignes & veneneuses. Si l'on ieste du fer dans ceste eau, incontinent est eschauffée & bouillonne sans feu, & fait vne eau rougeastre de fer, pour y auoir mis du fer. Et si vous en tirés eau par alambic, le fer demeurera au fond du vaisseau, & sera vne pouldre fort rouge, qui est appelée le safran de mars. Si vous mettés en ceste eau venus, c'est à dire Cuyure, elle bouillira, & l'eau sera faicte verte, & si vous en tirés eau par alambic, Venus, cest à dire le cuiure, demeurera au fond du vaisseau & fera vne pouldre fort noire qui est chaux de Ven^e, notés aussi que si mettés en ceste eau Saturne, c'est à dire du plomb, il rendra l'eau claire, & si vous la destillés, demeurera au fond de l'alambic, vn sel blanc & amer, mesmement si vous mettés en ceste eau Iuppiter, c'est à dire estain, elle fera de luy vne paste comme beurre, & si vous la destillés se fera vne pouldre blanche. Si vous y mettés du Mercure elle fera vne eau claire, & si vous laissez reposer ceste eau de Mercure, le Mercure ira au fond en forme de glace, & si vous le deseichés demeurera vn sel blanc tresfort comme Cire. Et si voulés recouurer vostre argent quand il est en l'eau, mettés en ceste eau Mercure crud, c'est à dire qui ne soit ny esteint

ny sublimé, & incontinent la bonne lune, c'est à l'argent entrera au Mercure, alors iectés l'eau, & prenés ceste meſlange d'argent & du Mercure, mettés la en vn cuir de Cheureau, & l'exprimés bien fort, le Mercure sortira, & ce que demeurera dans le cuir, fondés le à part, vous trouuerés bonne lune c'est à dire argent. Si vous y mettés du Soleil, l'eau est réduite rouſſatre, & ſi la ſeichés, est faicte ſel doré amer comme terre, elle a vertu de deſecher les fiſtules. Semblablement ſi diſſouldés en ceste eau vne partie de bõne lune, autant de Mercure, autāt d'argēt limé blāc, & la quatrieſme partie d'un de ceux cy, de tutie d'alexandrie, & en deſtillés eau par alambic, toutes ces choſes demeureront au fond du vaiſſeau en forme de pierre: de laquelle pierre mettés vne partie ſur quatre parties d'erain & fera faict blāc, cõme l'argēt de vingt-deux ſouls pour once, avec lequel ſi mettés de bon argent, lon en pourra faire pluſieurs belles dorures & ornemés, meſmēt ſi vous mettés ou faictes faire petits vaiſſeaux ou aneaux, ou autres tels faicts d'or & moitié d'argēt, & par apres prenés la maſſe rouge q̃ ſera demeurée au fõd du vaiſſeau, ou eſtoit l'eau ſuſdicte, & la puluerizés, vous ferés merueille.

Autre eau pour les fiſtules, porreaux verruques, & dyretes.

PRenez Coperoſe, ceſt à dire vitriol romain, ſel nitré, chaux viue recente, de chacun partie egale, triturés & deſtillés par alambic: la premiere eau qui ſort est blanche, bonne pour les lentilles, non pas pour les porreaux

L I V R E S E C O N D

l'autre rouge, qui à vertu contre les porreaux, verruques & toutes autres choses que nous auõs dict cy deuant.

Autre.

PRenez chaux viue recente trois onces, arseinic trois onces, euphorbe vne once, triturez & meslez avec demie liure d'huyle de tuelles & destillez: gardez pour les verruques & porreaux.

Autre.

PRenez sel nitté trois onces, vitriol romain vne liure Cinniabre quatre once, triturez & destillez par alambic & gardez, pour la dorure de mars, cest a dire de fer.

Autre.

PRenez sel nitré, vitriol romain, sel ammoniac, verdegris, orpiment, chaux viue recente, alun, sel alnaly, c'est à dire sel faict de cendre de poree, ou de chesne, ou de couldre, ou de l'herbe de laquelle sont faicts les voirres, de chacune partie egale, triturez le tout & destillez: de ceste eau arrousez mars, c'est à dire le fer, ou le laissez tremper en ceste eau, & il se rongera.

*Eau qui dissout le soleil, c'est
à dire l'or.*

Prenez sel petre, vitriol, plaſtre, alun fort blanc, de chacun douze quarterons: Cinnibre deux onces, eau de ſel nitré trois onces, mettez dans l'alambic, l'eau qui en fortira la premiere ſera douce, la ſeconde & derniere rouge & bonne.

Pour ſeparer l'or d'auec le metal.

Prenez huyle de tartre deux parties, ſoufre, vne partye, deſtillez & en frottez le metal ou le fer, puis enflambez au feu, apres iectez dans l'eau froide: lor tombera au fond en forme d'arene.

Eau forte que ſepare le ſoleil, c'eſt à dire l'or de la lune, c'eſt à dire de l'argent.

Prenez ſel ammoniac vne partie, vitriol vne partie, ſel nitré vne demie partie, verdegris la quatrieſme partie d'une partie, faictes les tréper au plus fort vinaigre que pourrez trouuer en maniere de paſte, & deſeichez, puis ſublimez l'eau.

Autre operation merueilleuſe: qui ſepare la lune, c'eſt à dire l'argent a vne partie, le ſoleil, c'eſt à dire l'or à l'autre en forme de maſſe.

Prenez tuilles vne dracme, ſel commun bruſlé, erain bruſlé, verdegris, de chacun demie dracme, pulueriſez tout enſemble, puis mettez la matiere que voulez ſeparer parmy ceſte poul-

L'VRE SECONDE

dre dedans vn pot de terre, & couurez la d'un autre pot de terre, quād le tout se dissoudra, l'un se separera de l'autre.

Eau & huile de sel Ammoniac.

PRenez six ou dix œufs cuiets durs, ouurez-les par le bout pointu, tirez en le iaulne, remplissez l'espace vuide de l'œufs de sel Ammoniac puluerisé: mettez tous ces œufs dās vn vaisseau plein d'arene arrousee d'un peu d'eau, au matin vous trouuerez l'eau dans la coquille de l'œuf que garderez: trois iours apres vuidez de rechef l'eau, iusques à ce que le tout soit liquifié. Si voulez auoir l'huile d'iceluy sel ammoniac, separez l'eau par alambic, & l'huile demeurera que garderez. Son vsage principal est pour ficher & autres plusieurs œeuures Alchimiques. Marcel.

Eau qui mollifie tous metaux, Voirre, Acier, Ambre

PRenez sel Ammoniac, sel nitré, & tartre, de chacune partie egale, qu'ils bouillent en quelque liqueur à petit feu; ceste eau mollifie toute sorte de metaux. Le sel nitré & tartre egalemement pris, amollissent les metaux selō aucuns,

Eau forte.

PRenez sel nitré, sel Ammoniac, de chacune parties egales, faictes eau pour le soleil: si voulez separer en eau le soleil & la lune, c'est à dire l'or & l'argent, Prenez sel nitré vne liure & lun bruslé & deseché deux liures: destillez par alambic, & mettez dans ceste eau lames delices

fuëillues sur les charbons ardens, incontinent l'eau bouillira, & quand elle ne bouillira plus, ostez la, remuez l'eau apres qu'elle sera refroidie, & elle se troublera, alors ietttez l'eau fil à fil dedans vn autre voirre, & vous cognoistrez l'or tout noir resider au fōd: alors arrousez l'or d'un peu d'eau de fontaine, lauez-le, & iettez encores d'autre eau sur l'eau premiere: puis estendez l'or sur vne tuille à vn feu de charbon ardent, & le sechez, apres prenez vn peu de sel nitré, avec lequel adoucirez l'or & le fondez par billōs. Et quād vous voudrez separer l'argēt, Prenez l'eau que vous aurez espādue, destillez-la par alābic, & l'argent demeurera au voirre, alors iettez l'eau comme l'on à dit de l'or: la premiere eau lauee pourroit estre mise avec le marc, s'il y auoit plus d'argent en la poudre noire, lequel aussi lors sera dissoult, & par apres respandez encore l'eau, & versez l'eau de fontaine sus la lune, & la lauez cōme auparauāt. Apres q̄ la lune sera desechee la derniere fois, vous la pourrez mettre dedās vn croiset avec la moitié de nitré, estoupez tresbiē ledit croiset, & laissez au dessus vn petit trou, soufflez le feu & aurez la lune fort biē depuree.

*Eau des philosophes, prise d'un liure françois
escrit à la main.*

Prenez vitriol romain vne liure, sel nitré demie liure, Cinnabre trois onces, puluerisez subtilement, meslés & destillés par alambic q̄ sera mis en vne terrine: emplissez ceste terrine de cendre criblée, de laquelle en-

L I V R E S E C O N D

uironnerez toute la matiere contenue dans l'alambic: puis faiçtes deffous vn feu clair & doux, & amassez l'eau qui destillera. L'eau premiere sera dicte parfaicte, quand le col de l'alambic se monstrera blond ou iaunastre au dessus: alors separez l'eau seconde de la premiere, & les gardez chacunes à part: Ceste eau à des vertus infinies, elle sert pour dorer les voirres, morions, armeures, cousteaux, espees & choses semblables, pour escrire lettres, peindre fueilles ou tels autres ornemens procedât à la façon que s'ensuit. Premièrement vernissez la chose que voudrez dorer, seichez la incontinent pres le feu, puis avec vne touche ague qui soit de bois bien dur peindez ou escriuez ce qu'il vous plaira, apres mouillez ce qu'aurez peint ou escrit de l'eau susdicte, & l'y laissez quelque temps, puis approchez-le pres d'un feu qui soit doux pour le commencement, qu'augmenterez incontinent apres, Si tost qu'il sera eschauffé, esuyez-le avec linge aspre, & le nettoyez du vernix. Pour blanchir le cuiure ou laiton, faiçtes le bouillir dans ceste eau, & apparoitra tout argenté. Pour guarir porreaux, lentilles, oster excrescence de chair en quelque lieu qu'ils soyent, ouurez le lieu avec vne aiguille, & y instillez vne goutte de ceste eau, incontinét ces porreaux, lentilles, ou excrescence de chair tomberont. Pour les fistules & apostemes, mettez y vne tente baingnee en ceste eau, en moins de deux iours elle desechera entierement les fistu-

les, ostant la mauuaife chair, & faifant naiftre la bonne: Pour ouurir apoftumes fans ferrement aucun, prenez cire blanche, faiâtes emplaftre troue au milieu, appliquez-le fur le lieu malade, puis mettez-y vn peu de cefte eau par le trou de l'emplaftre, l'apoftume s'ouurira incontinent. Elle mollifie le coral, & pour ce faire prenez l'vne ou l'autre de ces deux eaux, ou les deux enfemble, mettez-y tât de Coral que voudrez, apres qu'il fera mollifié, baillez luy telle façon qu'il vous plaira, il reuiendra iecontinêt en fa couleur naturelle. Beuë de quelque beſte que ce ſoit, la faiâc mourir: elle corrompt le vin ou eſt meſlee, lequel ſi voulez reparer, adioutez-y roſmarin. Elle à vne infinité d'autres facultez que ne ſont à manifefter pour la meſchanceté des impoſteurs, charlatans & vendeurs de Theriaque autrement dicte teriacle, qui pourroyêt abuſer de cefte eau au grand dommage des hommes.

Eau nommee Royale fort vtile à pluſieurs choſes.

PREnez ſoulfre iaune, alun de roche, ſel gemme, de chacun deux liures, borraſ, maſtich de chacun deux onces, pilez dans vn mortier, & mettez en la Bocie garnie de ſon chappiteau & vaiſſeau receuât, deſtillez ſelon l'art à vn feu bien ardent, & tirez toute l'humidité: l'eau qui en eſt deſtillée eſt blanche & trouble, que debuez couler par vn linge fort delié, & garder en

LIVRE SECOND.

une bouteille de voirre, y adioutant musc dissout vn scriptule, eau rose demie once: Apres que sera reposee quelque temps, elle deuiendra claire & de bonne fenteur. Elle oste la douleur des playes, si vous les en bassinés: Pour allegger la douleur des dents, corruption. des genciues, & toutes autres maladies interieures de bouche, tenés quelque peu de ceste eau dans la bouche, & la crachés incontinent: Elle blanchit auf si les dents si on les frotte avec linge trempé en ceste eau, chasse les accès des fiebres prise par la bouche le poix de demy scriptule avec quelque bouillon: certainement elle à des vertus merueilleuses.

Eau de vitriol souveraine pour les yeux.

PRenés vitriol telle quantité que voudrés, tirez eau par destillatiō par la coucourbe mise sur le sablon: Il n'est ia besoing & ne faut ca-leiner le vitriol.

Autrement.

PRenéz œuf tout frais, faictes-le cuire dur, deliurés-le de sa coquille, & le coupez par la moitie, ostez son iaulne au lieu duquel mettez vitriol blanc aussi gros qu'un poix, il se tournera en eau: gardez ceste eau pour les yeux, car elle y est fort singuliere.

Eau merueilleuse, qui oste sans faillir les mailes des yeux, clarifie la vene, & sur tout contregar- de la ieunesse, nettoye pareillement toutes taches du visage: elle à aussi grande vertu contre la goutte rose, & lepre non vraye.

Prenez limaille d'argent, d'estain, d'erain, d'acier, de plomb, d'or, cadmie, c'est à dire, fuyez amallee par billons d'argent & d'or, ou litharge, selon vos richesses & facultez, de chacune partie egales: mettez-les vn iour & vne nuit entiere en vrine chaude de ieune enfant vierge, le secōd iour en vin blanc chaud, le tiers en iust de fenouil, veruaine, esclere, le quatriesme en blac d'œuf, le cinquieme en lait de femme qui nourrit vn masle, le fixieme en vin rouge, le septiesme en sept blancs d'œufs, destillez le tout mis ensemble par alambic ou l'on destille l'eau rose à petit feu: Gardez ce que sera destillé en vn flacon d'or ou d'argent, ou de voirre bien estouppé, afin qu'il ne s'euente: instillez deux ou trois gouttes de ceste eau es yeux malades soir & matin, apres les auoir premierement lavez, &c. Arnould de villeneue. Voyez cy deuant vne eau toute semblable en ce mesme chapitre.

Eau des metaux experimentee pour toute lepre, gretelles, fistules, morphee, dartres, feu volant, chancres, pour conforter tous les membres du corps, pour palier

LIVRE SECOND

les maladies contagieuses, & pour faire finir incontinent toutes maladies d'entameure & solution de continuité.

PRenez limaille de fer, d'acier, d'or, d'argët, d'erain, d'estain, de plomb, de chacune partie egale, mirrhe & aloë, de chacun autant que des autres: triturez toutes ces choses ensemble, meslez & matiere dans vn vaisseau de voirre ou d'alchimie couuert d'un chapiteau ou alambic de mesme nature, tous deux posez au fourneau le feu dessous: L'eau que sera destillee doit estre amassée & gardée pour s'en seruir, parce qu'elle est de merueilleux effet, cōtre toutes les choses cy dessus mentionees: Pris du mesme Arnould.

Eau benedictē destillee contre la goutte des pieds.

PRenez vitriol romain deux liures, miel destillé quatre liures, destillez selon l'art, puis adioutez la tierce partie d'eau de vie rectifiée, soit faicte meslāge que garderez pour en frotter les lieux podagres avec vne plume blanche de pigeon, comme sauez.

Eau approusee pour les dents limoneuses & de laide couleur prise de Guidon.

PRenez sel ammoniac, sel de gemmé, de chacun demie liure, alun blanc comme sucre vn quarteron, puluerisez & mettez dans alambic

devoirre, faictes eau de laquelle frotterez les dents avec vne piece d'escarlatae.

Pour rendre les cheueux blonds.

Prenez cendres de hestre vne liure, eau de fontaine six liures, apres qu'ils auront long temps bouilly, adioutez vitriol romain deux onces, exposez tout au serain l'espace de huict iours, puis en vsez.

Autre.

Prenez sel gemmé, escaille ou batiture d'erain, trouee, parties egales, destilliz ces trois par alambic.

Autre.

Prenez sel gemmé vne liure, vitriol romain demie liure, sel nitré quatre onces, racines de esclere verde autant que du reste, pilez & triturez, meslez & destillez par alâbic: Iettez l'eau qui en sortira la premiere, la seconde couloire les cheueux, laues premierement & deseches à vn soleil ardent.

Poudre tresforte faite par sublimation, pour manger & ronger toute chair morte.

LAnfrac en son antidotaire. Prenez limaille de fer, vitriol, alun fort blanc, antimoine, de

L I V R E S E C O N D

chacun deux onces, sel ammoniac, arsenic citrin, soulfre vif, fleur d'erain, de chacun once & demie, chaux viue demie liure, triturez toutes ces choses, esquelles adioutez vne once d'argent vif esteint avec saliuë, puis faictes les tremper en vinaigre, ou eau marine, ou lixiue forte, que sera meilleure si elle est de cédres de scbuës: formés trochisques en faõ de lupins, que ferez secher, & estants deseichez les mettez dans l'aludel, c'est à dire dans l'alambic pour les sublimer: la maniere de les sublimer sera telle. Ayez vn vaisseau de voirre fort espois qui ne se puisse fendre au feu, ou qui soit de terre mais vitré par dedás, garny d'vn couuercle, si artificiellement vny & conioinct avec luy, qu'vne partie du couuercle entre dedans le vaisseau d'embas si estroictement & vniment qu'il n'en puisse rien exhaler, mesme qu'ils soyent bien lutés ensemble avec mortier de sagesse ou de plastre. La pouldre que l'on veut sublimer soit mise au fond du vaisseau & couuerte du couuercle, que les orifices & fentes soyent bien estouppees: Puis mettés ce vaisseau sur vn petit fourneau, auquel ferés feu doux l'espace de demy iour, apres ostés le vaisseau de dessus le feu & le laissés refroidir, si tost qu'il sera refroidi descouurés-le & iettés hors ce que sera demeuré au fond: Cependant amassés & gardés par petites pieces & billots ce que sera attaché au couuercle, duquel quand sera besoin vsérés, mais avec prudence, car il brulle comme feu, pourrit & corrompt le lieu ou il est appliqué.

*Discours du Mercure precipité, c'est à dire de l'argent
vif bruslé & redigé en pouldre rouge, qui
doit estre adioinct à l'eau forte.*

Chap. II.

Le Mercure precipité est ainsi préparé.

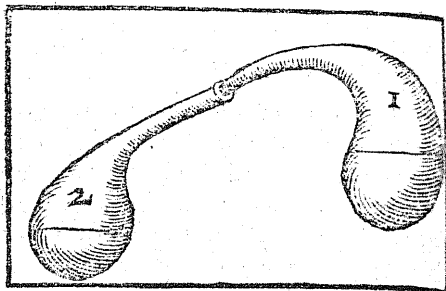
Prenez eau forte vne liure, argent
vif crud quatre onces, dissoudez le
en eau, puis laissez euaporer ceste
eau sur le sable, ou la separez par de-
stillation forte, afin qu'elle deuienne rouge & se
deseiche: triturez par apres sur le porphyre, &
l'arrousez d'eau de vie destillee cinq ou sept
fois, mettez le feu en l'eau de vie, & laissez la cō-
sumer: Puis rectifiez ceste pouldre avec eau ro-
se, les meslant tres bien ensemble: à la parfin
separez l'eau rose par le feultre, & laissez
la deseicher: De rechef, versez eau de vie par
dessus comme au parauant, & l'allumez à fin
qu'elle se feiche: reiterés cela pour la troiziesme
fois & aurez ce que vous demandez: Ce pen-
dant fault autant verser d'eau de vie, qu'il suffi-
ra seulement pour couvrir la pouldre sans qu'el-
le excède beaucoup.

*Argent vif precipité selon l'ordonnance d'un
Empiric François.*

Prenez argent vif vne liure, eau forte quinze
liures: mettez les en vne coucourbe vitree

LIVRE SECOND

bien lutee, & les destillez à la façon d'eau fort, comme à esté dict cy deuant, en tousiours augmentant le feu.



De l'argent vif precipité, qui est un remede contre toutes infirmittez causees de pourriture d'humeurs.

Chap. 12.

Renez parties egales de vitriol romain, & sel nitré, faictes eau d'iceux avec le chappiteau & le vaisseau receuant, mettez la fixiesme partie du poix d'argent vif, c'est à dire, sil y a trois liures de vitriol & de nitré, mettez six onces de Mercure: apres permettez que l'eau avec ses esprits descende au vaisseau receuant, puis versez tout ce qui est contenu au vaisseau receuant dans la Bocie nette & bien lutee, couvrez la de son chappiteau & luy accommodez son receuant,

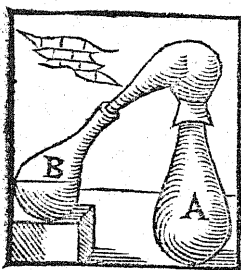
faictes les destiller encores vne fois, & apres que l'eau sera au receuant, mettez la encores vne fois dans la Bocie en laquelle est demeuré l'argét vif, vous reitererez cela iusques à ce que l'argét vif rougisse, & quand il sera deuenu rouge, prenez le & le lauez és eaux cordiales comme de Bourroche, melisse & semblables, mais premierement lauez le en eau de fontaine ou de puyz destillée: lequel Mercure baillerez au malade pour en vser en ceste façon: Si le corps est tres-robuste dōnez dix grains, si il est mediocre, baillez huit grains: si debile, quatre grains: si il est d'un ieune enfāt faictes tout avec bone cōsideratiō. Soyez aduertie pendant que le deuez mesler avec theriaque, ainsi vous en baillerez assurement au malade empoisonné, hydropique, pestiferé & autres detenus d'autres maladies. Qui plus est, si l'homme sain vse de ceste pouldre du precipité tous les ans, ou de trois en trois ans, ainsi qu'il sera besoing, apres que les humeurs auront esté sagement preparees pour estre purgees, il ne s'en trouuerra point mal. Notez qu'au lieu du Mercure, vous pourez vser d'une cōpositiō faicte des six parties d'argét vif, & vne partie d'or, ainsi ferez plus grandes merueilles. Et tenez pour certain que pouuez guarir les playes avec le premier ou second precipité, si vous en mettez dedans & à l'entour des playes. Louez celui qu'à tout faict, car voicy vn grand secret. Et sçachez qu'en quatre destillations vous ferez cela: quoy faict, mettez le dans la Bocie nette

L I V R E S E C O N D

sur le feu, afin que les esprits feuaurent le plus qu'il sera possible, puis faictes comme dessus.

*La maniere de faire la pouldre rouge, c'est à dire
le precipité ou l'argent vif Caleiné, selon
l'ordonnance de Marian.*

Prenez eau, par laquelle les orfebures separent l'or d'auec l'argent six onces, argent vif quatre onces, meslez les ensemble dans vn alambic, que luterez fort bien. Car l'alambic à vne Bocie. A. qu'il fault luter, en laquelle sont mises les choses que l'on veult elābiquer, son chapeiteau. C. & son vaisseau receuant. B. la forme en est telle:



L'alambic soit ainsi ordonné: mettez la Bocie A. munie tout à l'entour d'argille sur le fourneau: faictes destiller à feu moderé qu'augmenterez de peu à peu, iusques à tant que l'eau soit toute escoulee, puis cassez la phiole ou Bo-

cie &c. l'eau qui separe l'or d'auec l'argent est ainsi faicte: Prenés sel nitré, alun de roche, de chacun deux liures: meslez les & broyez dans le mortier auec vn pillon si long temps qu'ils soyent bien meslés: mettés ceste pouldre grossièrement faicte dans la Bocie, que soit assés commo-

de & capable pour la receuoir, mesmement bié lutee de toutes parts, & en ses ioinctures & orifices que l'eau ne s'esuente pas, ainsi aurés eau destillée, de laquelle pourrés vsfer commodement: le signe de sa bonté est, que iectée & espadue sur terre incontinent bouillonne. Voila la maniere de faire la pouldre & l'eau destillée qui est de si grande vertu que personne ne la scauroit assés estimer. Mathioli prepare aussi ceste pouldre que doit estre prise par la bouche. Prenés dict il eau forte quatre parties, argent vif partie & demye, & la preparés non pas avec le chappiteau mais en la retorte &c.

Argent vif sublimé d'un François Empiric.

PRenés argent vif vne liure, esteindés le en fin vinaigre, vitriol deseiché & pur deux liures, sel commun fort blanc trois liures, puis mettés toutes ces choses dans vne Coucourbe de voirre bien lutee, mesmement par toutes ses ioinctures avec son vaisseau receuant, ainsi que dessus. Baillés luy le feu l'espace de six heures, en l'augmentant tousiours: Cassés par apres la Coucourbe & aurés vn fort bon sublimé.

L'argent vif est ainsi tiré du plomb par luy mesme.

PRenés plomb haché menu dix liures, sel nitré, tartare calciné de chacun douze onces, mettés-les tous ensemble en vaisseau de terre

E I V R E S E C O N D

vitré, puis les dissouldés en eau de vie, laissés les au lieu le plus chaud de tout le poisle, l'espace de quatre ou six iours, & aurés sept liures d'argent vif.

L'argent vif crud est ietté dans l'eau forte, ainsi le tout est redigé quasi en forme d'huile, il guarit les polipus, c'est à dire excrescence de chair es narines, la chair pourrye &c. Mais si le mal est au dedans de la bouche, l'onguent egiptiaque est meilleur.

*C'est la maniere d'vser du precipité avec l'or. &
la dose, selon quelques lettres que l'on a
escrit à Gesner.*

IAy baillé quelques fois le poix de quatre grains d'orge de ceste pouldre avec conserue de rose à quatre heure du soir, tellemēt que l'on ne mangeoit iusques au lendemain : L'vsage & profit de ceste pouldre se monstre heureusemēt es maladies longues de deux à trois ans ou plus, mais en quelle il est profitable, c'est mon iugement qu'el est vtile à plusieurs maladies.

Fin du second liure des remedes secrets.



LIVRE TROISIEME DES REMEDES SECRETS.

DES HVILES.

- 1 Des huiles en general.
- 2 Des Baulmes en huiles, & huiles composees.
- 3 Des huiles des plantes, bois, choses aromatiques,
resines, &c.
- 4 Des huiles des animaux.
- 5 Des huiles extraictes des metaux.

Des huiles en general

Chap. I.



A nature & vie des hommes pour se contregarder n'a moindre besoin d'huyles q̃ deseaux. Car puis que entre les choses que sont en nostre possession, aucunes profitent principalement aux saïs, assauoir pour cõtregarder la santé du corps, comme celles qui nous nourrissent, nous baillèt des vestements & chaulseures, & esquelles nous habitons, autres seruent aux malades, plusieurs

L I V R E S E C O N D

font vtils tant aux sains qu'aux malades: l'huile mesmement selon le tesmoignage de Galien, est du nombre de celles qui sont commodés pour l'vsage tât des sains que des malades egalemēt, soit prise par dedans, soit appliquee par dehors. Car entre les medicaments qui sont appliquees exterieurement, les huiles tant simples que cōposées ne tiennent pas le dernier lieu: L'vsage desquelles est si frequēt, que quelque fois nous vsons d'elles seules, le plus souuent en la composition des vnguents, cerats, & emplastres. Or les huiles & vnguents ont vne si grande affinité ensemble non seulement en cōsistence, mais aussi en vertus, que souuentefois les huiles sont appellees vnguēts par Dioscoride, quel est l'vngent nardin, de mastich & autres semblables, lesquels toutesfois deuroyēt estre plustost nommés huiles que vnguents: Au surplus les huiles sont en plusieurs differences, car selon Galien, huile simplement & proprement est dict, ce qui est exprimé des oliues meures, n'ayant en soy aucune qualiré excessiue, à raison dequoy non seulement est tref-utile pour la composition de plusieurs medicaments, par ce qu'elle reçoit facilement les facultés des choses auxquelles est meslee, mais aussi pour la guarison d'vne infinité de maladies, prise à part, & seule par la bouche. Quelquefois est exprimee d'oliues crues & non encores meures, appelée pour ceste occasion, omphacin, c'est à dire verd & aspre, ayāt faculté de rafreschir & estreindre, à raison de

quoy ne peult estre matiere d'autres medicaments comme celle qui est douce. Ces deux fortes d'huyles, doiuent proprement & à la verité estre appellees huyles, les autres, desquelles nous auons deliberé de parler en ce liure (car en cest endroit nous appellons huyle, tout suc oleagineux, & gras) sont nommees huyles par quelque similitude & comparaiſon: quels ſont les ſucs oleagineux & fluxiles exprimés, deſtillés, ou en quelque façõ que ce ſoit, extraits des fruits & ſemences triturées comme amandes, noix, auellaines, noix iudique, balan myrepſique, ſemence de ſeneué, lin, palme chriſt & ſemblables.

Telles huyles ſont faiçtes en diuerſes manieres, aucunes par expreſſion, d'autres par impreſſion, ainſi appellee par Meſue, à ſçauoir quand les ſimples medicaments cuiçts ou trempés en huyle commune, puis expoſés à l'ardeur du ſoleil, delaiffant leurs vertus en ladiçte huyle: Plusieurs ſont faiçtes par reſolution chymiſtique, à ſçauoir, quand ce qui eſt oleux en chacune partye ſe reſoult par deſtillation à force du feu. Et telles huyles ſont leurs actions avec grande vehemence & fort grande ſubtilité.

Or l'humour oleux par l'ayde du feu peult eſtre extraicte quaſi de toutes matieres, d'aucunes toutes fois en plus grande quantité, d'autres en moindre, leſquelles huyles ont ceſte propriété entre autre, que par l'eſmerueilleable ſubtilité de ſubſtance qu'elles ſe ſont acquiſe du feu, pe-

L I V R E S E C O N D

netrent subitemēt iusques és parties profondes, & mettent hors soudainement leurs vertus, quelles sont les huyles, que les alchymistes destillent de soulfre, de vitriol, de tuilles, & autres semblables: car toutes ces huyles ont beaucoup plus grandes forces que les simples dont elles sont destillées.

Or telles huyles sont destillées principalement sur l'arene de ceste façon, conuassés les choses aromatiques, & espiceries, ou semences, que voulés destiller, mettés les dans vne concourbe enduiète & bien couuerte de mortier, non en plus grande quantité pour vne fois que de trois onces, selon la capacité & grandeur de la concourbe: puis versés dans ceste concourbe enuiron six liures d'eau fort claire, & meslés le tout diligēmēt ensemble: Cela faict, situés la concourbe dans vne Chappelle ou terrine cōmode au fourneau pleine d'arene, de forte que la concourbe ne touche au fond de la terrine, ains qu'il y ait de l'arene entredeux. Couvrés la concourbe d'vn chappiteau de voirre, le bec duquel finisse par vn canat d'estain, ou de fer estamé par dehors & par dedans: que ce canal passe au trauers d'vn vaisseau plein d'eau froide, afin que durant la destillation la vapeur sortant avec huyle soit rafreschie: estouppés toutes les ioinctures soigneusement de papier mouillé, ou lin ge, & mettés deffous le vaisseau receuant: Puis allumés vn feu lent, & regardés diligētement que ce qui est contenu dans la concourbe ne iecte

bouillōs & fefleue par trop cōtre le chappiteau: car aucunes semēces cōme l'anis, à raison de leur substance rare mesmement de leur viscosité ie-ctent bouillons à force, ains ne fault si tost cou-urir la concourbe de son chappiteau, mais quād vous verrés que plusieurs bouillons fefleuerōt, & la vapeur mōtera en haut, osts le chappiteau, & remués la matiere avec vn baston, ainsi l'escu-me se resouldra en vapeur, laquelle par apres se pourra moderer, arrester, & deseicher par feu mediocre: Quoy faict remettés le chappiteau, & le lutés tout à l'entour, puis continués vostre destillation sans cesser, iusques à ce que cou-iecturiés qu'il n'y ait plus d'huyle au vaisseau, ce que cognoistrés incontinct à la veuë & au gou-ster: Car quand les gouttes destillātes ne rapor-teront plus au goust la faueur des choses aroma-tiques, alors fault cesser, de crainte que les cho-ses aromatiques ne s'attachēt au fond de la con-courbe & ne se hauissent: Puis separés diligem-ment l'huyle qui sera contenuë en l'eau destil-lee, comme sera dict cy apres.

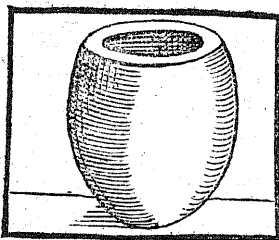
Au surplus fault noter que quelques vnes des huyles ainsi destillees nagent par dessus l'eau, d'autres vont au fond: celles qui sont destillees de poiure noir, de graine recente de paradis, d'a-nis, nagent par dessus, celles de canelle, de macis & cloux de girofle &c. Vont au fond, l'eau de Canelle & d'anis, quand on les destillent, ont v-ne couleur de laict, & ce laict se conuertit de

L I V R E S E C O N D

peu à peu en huile: Dauantage deux choses sont principalement requises à destiller les huiles: la premiere que la matiere dont on veult extraire l'huile, soit trëpee & humectee en grãde quantité d'eau, afin que par ceste eau comme par vn vehicule & chariot elle soit portee en haut, ains se hauisse & consume moins: la seconde que ou le chappiteau, ou le canal, ou le bec soit rafraichy continuemët d'eau froide: Lesquelles deux choses apportët ce profit, que les esprits de l'huile qui sont tres-sùbtils & treschaues, & qui autrement enflamberoyent incontinent le chappiteau, sont reprimés & conuertis en huiles.

Comme il fault destiller les huyles par l'instrument appelle' vessie.

Chap. 2.



S O I T fait vn vaisseau de terre, de l'espoisseur d'un doigt, de figure Ouale, laquelle represente non l'œuf entier, mais l'œuf

couppé vn peu plus haut que par la moitié, grãd & capable comme il te plaira: mais par-ce que pour deux liures d'espiceries, doiuent estre mises vingt liures d'eau, & qu'il fault que le vaisseau d'erain soit tellement plein, que la tierce partie,

parties ou peu moins d'iceluy demeure vuyde, fais le vaisseau de terre de telle grandeur & capacité que pourra estre necessaire pour destiller ceste quantité, que semble estre mediocre, voire plus grande ou moindre selon qu'il te plaira, au fond duquel vaisseau & tout à l'entour, metés arene de l'espoisseur d'un ou de deux doigts, pour destiller les huyles des semences & choses aromatiques: encores que pour destiller les herbes il ne soit aucunement besoing d'arene ou sable.

2. Apres que le vaisseau sera préparé, de terre bien choisie, bien nettoyée, fort bien pestrie, desfeichée &c. avec telle industrie, que les potiers ont accoustumé de faire leurs pots, (encores que tel vaisseau ne puisse estre paracheué en son entier auant trois semaines,) bastisséz vn fourneau de tuilles de telle grandeur & capacité que sera necessaire pour receuoir & contenir le vaisseau: aussi pour ceste occasion, ie veux que le vaisseau soit façonné & paracheué, premier que le fourneau, d'aurant que cependant que l'on fait cuire & feicher le vaisseau, il se contrainst & festressist de beaucoup: Le fourneau aura sa base haulte, la gueule ronde, vne claye, deux verges de fer mises de trauers assez pres l'une de l'autre & d'istantes de la claye d'un demy pied, sur lesquelles puisse estre posé le vaisseau de terre, de sorte que le fourneau passe d'un grand pied & demy, ou peu moins par dessus le fond du vaisseau de terre, c'est à dire par dessus les

LIVRE III.

verges de fer.

3. Sur ce pot de terre, mettez le vaisseau d'erain qui soit ample selon la quantité de l'eau, (à sçavoir que pour deux liures d'espiceries soyent mises vingt liures d'eau de fontaine,) & que tout à l'entour du vaisseau d'erain, ait espace d'un doigt & demy, pour estre remply d'arener. Ce vaisseau avec son chappiteau passera par dessus environ de demy pied.
4. Le chappiteau soit rond par dessus, non poinctu, afin que la vapeur ne retombe à bas: qu'il n'ait bord aucun, & ne soit rafreschy aucunement d'eau: Ainsi toute la vapeur incontinct s'ira au canal: Si le chappiteau est rafreschy, les vapeurs recherrôt, & serôt trop tost espoissies & referrees: encores que tel rafreschissement ne soit approuvé pour autres raisons en la destillation de telles huyles. Au surplus fault aduiser de quelle façon doit estre le bec du chappiteau, selon la situation & espace du lieu, afin que le canal & tuyau que luy est conioinct, puisse commodement passer au trauers d'un tonneau &c.
5. Le tuyau ou canal soit long non plus que de six pieds, & qu'il passe par l'eau froide.
6. Le feu soit allumé premierement grandelet, puis diminué & remis de peu à peu soit contre-gardé en sa vigueur egale. L'huyle passera quāt & quant son eau & son phlegme &c. l'un est au fond de leau, l'autre nage par dessus. L'huyle soit separee: alors l'eau soit destillee de rechef, & ce que fluera le premier, sera eau fort plaisante.

le reste sera phlegme. La destillation peult estre paracheuee en huit heures, voila que dict Gesner.

*Instrument fort commode pour extraire huyles
des racines herbes, semences, & cho-
ses aromatiques, &c.*

Chap. 3.

A. La vessie qui contient la matiere.

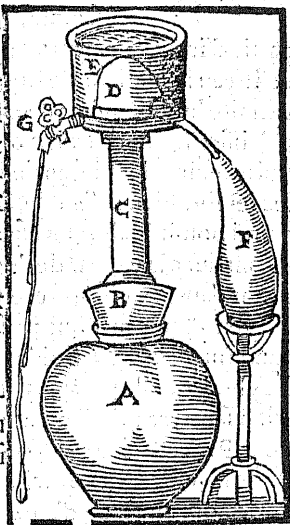
B. Le ventre tient au col, afin que le col plus commodement soit accommodé à l'orifice ample de la vessie, lequel n'eust reçu le col commodement, sinon par cest entredeux & moyten.

C. Le col longuet afin que le chappiteau ne s'eschauffe pas si tost.

D. Le chappiteau.

E. Le vaisseau qui enuironne le chappiteau, dás lequel l'eau froide tombe assiduelement.

F. Le vaisseau receuant longuet.



LIVRE III.

G. Le Robinet pour vuidier l'eau eschauffee,
 J'ay recouuert depuis quelque temps la figure
 de ce fourneau de Felix Plater, Medecinde
 Basle.

*La maniere de distiller les huyles à l'eau
 bouillante, Chap. 4.*

Prenez vaisseau de cuiure, qui tien-
 ne dix ou quinze pintes, emplissez
 le de vin ou d'eau, ou des deux mes-
 lez ensemble, de façon que la tierce
 partie d'iceluy demeure vuyde, ieçtez dedans
 ceste eau la matiere de laquelle vous voudrez
 extraire huyle, puluerisee assez grossement, &
 la laissez tremper trois, quatre ou six heures:
 Puis couurez le vaisseau de son chappiteau, lu-
 tez les fort bien ensemble, faictes bouillir l'eau à
 grand bouillōs, alors les esprits oleagineux mō-
 teront avec la vapeur de l'eau, lesquels descen-
 dront dans le vaisseau receuant de voirre par le
 moyen d'un canal qui passera au trauers d'un
 tonneau plein d'eau froide, & seront tournez en
 huyle, laquelle par apres au fourneau de diges-
 tion separerez de l'eau avec vne cuillier d'ar-
 gent. Par ceste maniere pourrez extraire huyles
 de noix muscade, de macis, c'est à dire de l'escor-
 ce de noix muscade, d'aniz, de fenail, de canel-
 le, de cloux de girofles, des bayes de Genefure
 & autres. Le four de digestion est vn vaisseau,
 dans lequel lon met l'eau & l'huyle tout ense-

ble, en lieu mediocrement chaud, pour les separer l'un d'auec l'autre, nous dirons bien-tost comme ceste separation doit estre faicte.

La maniere d'extraire les huyles au Pressoir.

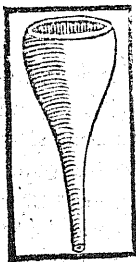
Chap. 5.

Ayez vn pressoir, duquel les deux costez soyent couuerts d'une lame, qui soit chaude assez, non pas toutesfois bruslée: entre ces deux costez comprimez la matiere de laquelle vous voulez tirer huyle, mise dans vn linge de lin bien delié & clair, ainsi l'huyle sortira. Et si la matiere est quelque peu seiche & aride, arrousez la d'un peu d'eau de vie fort bonne, il fault que toutes telles matieres soyent premierement conuassées ou pilles grossement. Vn grand Prince prepare autrement ces huyles, il prent fleurs de Chamamile, ou de quelque herbe encores recente & verde, laquelle il faict bouillir en huyle, apres qu'eile est rafreschie il l'exprime, & y remet encores d'autres fleurs, puis à la parfin l'expose au soleil.

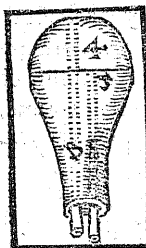
LIVRE III.

*Par quelle industrie faut separer l'huile qui est
coulee avec l'eau en destillant.*

CHAP. 6.



L'Huile se peut separer d'auec l'eau, ou par vne cuillier, principalement si l'huile nage par dessus la superficie de l'eau, ou par vne plus grande industrie, avec instrument fait au propre, quel est celuy que voyez icy depeinct, lequel à au fond vn trou estouppé de cire: ou vn autre vaisseau ayant trois tuyaulx vn au milieu, l'autre en haut, l'autre en bas. Bes son traicte plus amplement de cela au liure que il a escrit, d'extraire les huilles en ceste façon.




Premierement, dit-il, mettez peine que le vaisseau receuât ait le fond quelque peu pointu, & d'auantage troué en forme d'vn poinct, de plusieurs coups de petits cloux. Que ce trou soit estouppé diligemment d'vne cire maniable durât la destillation: Puis si tost que l'eau & huile seront destillees & gardees quelque temps en vn aër froid, regardez plus soingneusement dedans le vaisseau receuât; quel lieu tient l'huile en l'eau, vous le cognoistrez par la diuersité de couleur.

Si l'huile est en bas, en ostant la cire du trou du vaisseau receuant, l'huile incontinent sortira dās la phiole de voirre, & l'eau y demeurera, ou s'il vous plait la garderez en estouppant le trou: Si l'huile nage par dessus l'eau, en destouppāt le trou, toute l'eau se vuidera au vaisseau d'embas, & l'huile s'arrestera au fond du receptoire, si par cas fortuit elle ne tombe plustost au vaisseau d'embas, qu'en la phiole apprestee: mais si l'huile est meslee parmy l'eau en façon de nuce, coulez toute l'eau par vn linge de lin à l'aër, ie dis froid, & apres que la destillation sera refroidie, alors toute l'huile ainsi amassée demeurera dās le linge, laquelle amasserez faicillemēt par apres avec le couteau, ainsi la mettrez dans la phiole, dans laquelle à la parfin si besoin est, la resoudrez en subtile liqueur, avec la moindre chaleur, &c.

La maniere de rectifier les huiles des larmes, bois, semences, mesmement du Baulme.


C H A P. 7.

 I L est besoing de rectifier l'huile qui a esté a force de feu extraicte, la faudra mettre en vne autre cornue nette, & la destiller à petit feu sur les cédres, laquelle destillation parfaicte, aurez huile tres-pure, subtile & penetrāte iusques au profond.

LIVRE III.


Notez cependant que de deux liures de Cannelle, à grand peine en tirez vous demie once d'huile, de deux liures de cloux de giroffes vne ou deux onces, de semence de fenoil deux onces, de noix muscade parauenture trois onces.

De l'usage des huiles. Chap. 8.

 ON vse diuerfement des huiles destillees, comme l'on verra cy apres. Vray est que voicy l'vsage le plus commode, faut dissouldre sucre en eau de viole, ou de rose, ou Cannelle, ou de telles autres especes, & en iceluy ietter vne ou deux gouttes de l'huile de laquelle on se veut seruir, & former des tablettes.

Du Baulme, & huiles de Baulme tant destillees que non destillees, & d'autres huiles composees qui ont la vertu du Baulme.

CHAP. 9.

 OVS auõs discouu au premier tome de cest æuure qui estoit le Baulme vray, & si pour ce iourd'huyil nous est cogneu : maintenant nous parlerons de l'artificiel, que les anciens ont inuenté à l'imitation du Baulme naturel, car apres qu'ils ont consideré que plusieurs imposteurs & Circulateurs vendoyent publiquement, &

& faisoient grande monstre, maintenant d'une maintenant d'autres liqueurs, lesquelles toutes-fois n'approchoient aucunement, ny en substance ny en facultez au vray Baulme, ont esté contraincts avec toute peine & industrie d'excogiter & inuenter quelque liqueur, la plus semblable qu'il pourroient trouuer au souuerain Baulme, afin que les hommes ne fussent à leur grand dommage, si long temps destituez d'un thresor tant exquis: Et afin qu'ils feissent cela plus commodement, se sont proposez deuant les yeux, comme vne idee generale des qualitez & facultez du vray Baulme: A ceste occasion puis que naturellement le Baulme est fort chaud, de subtile substance & penetrante, ayant non petite faculté de desseicher, ains qu'il peult defendre de toute pourriture & corruptiõ les corps oints d'iceluy, & contregarder les corps viuants long temps en leur ieunesse, mesmement chasser la vieillesse, ont choisi plusieurs simples medicaments de telles vertuz, lesquels meslez ensemble rendroyent telles intentions & effectz: En ce nombre sont, qui ce neantmoins tiennent le premier lieu par dessus tous les autres, la myrrhe, l'encens, & l'aloë. Au second ordre est la terebenthine, & l'eau de vie: Au tier ordre est la gomme de lyerre, le galbanum, le storax liquide, le bois d'aloë &c. Et ne sont hors de propos la galangue, la noix muscade, les cloux de girofle & plusieurs autres de mesmes qualitez: Apres toutes ces consideracions & conie-

L I V R E I I I.

ctures est aduenü que de tout ces simples, meſ-
lez enſemble en certaine & iuſte proportion,
ont extraictſ par art chymique, huyle qui ap-
proche de bien prez au Baulme naturel tant en
facultez, qu'en conſiſtence: voila ce que nous
auons emprunté du ſecond liure des Caprices
de Fierauenti.

Or pour faire le Baulme artificiel, il eſt beſoin
de deſtiller la Terebenthine à part avec l'eſcen-
ce du vin, au bain: puis diſſouldre les drogues
qui reſtent dans ceſte eſſence de vin, meſmemēt
les deſtiller encores au bain avec l'huile de Te-
rebenthine ſus dictē: Car ſur les cendres, enco-
re que le feu ſoit petit, vne huile craſſe & eſpoiſ-
ſe monte facilement en haut, laquelle priſe par
dedans, n'eſt de valeur aucune.

Si tu veux diſcerner le Baulme vray ou bon
du mauuais, dict Fallop en ſes ſecrets, verſe ou
inſtille le Baulme goutte apres goutte ſur eau
clere & le remue avec vn baſton: ſi l'eau ſe trou-
ble il n'eſt pas bon, ſi elle demeure clere, il eſt
parſaictement bon & ſ'amafſe touſiours en vn
lieu.

Il faut auſſi noter, que de trois liures de Tere-
benthine, en adioutāt vne poignée de ſel & biē
peu de l'eſſence de vin, ſont deſtillees au bain
de marie quatre onces & demie de Terebēthi-
ne: toutesſois auant que les deſtiller on les peut
laiſſer pourrir quelques iours: Dauantage faut
obſeruer, que la Terebenthine rend plus d'hui-
le, ſi elle eſt deſtillee par la canne ou veſſie, ou

*Baulme artificiel de l'inuention de Fierauenti
medecin Italien.*

Fierauenti italien medecin au second liure de ses Capricces chap. 3. fait ce Baulme artificiel fort louable: Prenez Terebenthine tresfine vne liure, huile laurin trois onces, galbane trois onces, gomme arabique quatre onces, encens, myrrhe, gôme de lyerre, bois d'aloë, de chacun trois onces, galange, cloux de girofles, confire, moindre, c'est à dire marguerites ou Pasquettes, Cannelle, noix muscade, Zedoare, Zingébre, dictame blanc, de chacun vne once, musc, ambre, de chacun vne dracme: Pillez-les ensemble, & les mettez en la retorte, adiouitez-y six liures d'eau de vie fort bonne: dans ceste eau de vie baignez vn linge, lequel allumé ietterez en la retorte, afin que l'eau s'enflambe: meslez bien cependant l'eau avec l'autre matiere, & les laissez infuser ensemble l'espace de neuf iours, à la parfin faictes les destiller sur les cendre: Il sortira premierement vne eau fort blanche avec l'huile, en continuant tousiours vn feu lent iusques à ce que vous voyez la couleur de l'huile se changer en noir: Alors changez le vaisseau receuant, & augmentez le feu pour paracheuer la destillation, laquelle paracheuee separez l'eau d'avec le huile, tant de la premiere que de la seconde destillatiō & les gardez chacune à part: L'eau pre-

LIVRE III.

miere blanche, est appellee eau de Baulme, & l'huile premiere separee, huile de Baulme. L'eau secõde noiraistre, est nommee mere du Baulme, & la liqueur separee d'avec l'eau noiraistre, c'est ce qu'on appelle Baulme artificiel, lequel faut garder soigneusement comme chose fort precieuse. La premiere eau clarifie les yeux & contregarde la veuë. La face lauee de ceste eau est rendue fort belle, Elle conserue la ieunesse & retarde la vieillesse, rompt le calcul des reins, prouoque l'vrine retenue par carnosites, guarit merueilleusement toute sorte de playes sur le corps, si on les laue avec ceste eau, & leurs applique on plumaceaux baingnez en icelle, apporte grande allegeance aux hectiques, catharreux, & à toute sorte de toux: fomentee appaise incontinant la douleur sciatique.

L'autre eau qui est nommee mere du Baulme, desechie facilement les gratelles, faict semblable à la tigne, lepre & tous vlceres moyennant qu'il ne soyent corrosifs: l'huyle de Baulme sert à vne infinité de maladies, principalement aux playes de teste, que sont avec fractures d'os, & blessure des membranes du cerueau, si l'on en y instille quelques gouttes, contregarde aussi la face: Sur tout elle est admirable pour la pleuresie, si lon en boit vne dracme avec eau pour vne fois.

Quant au Baulme c'est le miracle de ce monde, pour ses effets miraculeux: Priz pour la bouche, le poix de deux dracmes, appaise soudaine.

ment les douleurs des flancs, singulier pour la toux, catharre, froideur de teste & d'estomach, souuerain pour les playes de teste, si on en frotte toute la teste vne fois le iour, parce qu'il penetre facilement, voire iusques aux parties loingtaines, Resoult incontinent toute sorte de tumeurs, guarit la fiebure quarte, en frottant tout le corps sans excepter vne seule partie.

Bref il n'y à aucune infirmité, ny maladie au corps à laquelle il ne soit proufitable tant par ses qualitez manifestes, que vertu occulte, par laquelle il eschauffe les maladies froides, refrechit les chaudes: Ce que i'ay experimenté plusieurs fois: Parce ie conseille à tous ceux qui sont soigneux de leur santé qu'il ne soyent iamais sans ce Baulme, & aux Medecins qui veulent faire la medecine à l'huilité des hommes, & avec honneur d'auoir tousiours ce Baulme préparé, pour s'en seruir à la curation des malades quand il sera besoing.

*La maniere de destiller Baulme artificiel selon
l'ordonnance de Iean Mag.*

DEstillez premicrement treze liures de resine de Terebenthinc avec eau ardente rectifiée, receuez ceste huile que sera faite par ascensum au bain, laquelle trouuerez fort claire, fort subtile & legere. Puis prenez cinq quartiers de ceste huile destillée, fleurs de borroche, roses, buglose, stechas arabique, aspic de iardins,

L I V R E I I I.

romarin, lauande, chamomille, de chacune vne poignee, femence d'anis, de basilic, de piuoine, de chacun demie dracme, racines d'angelique, de campane, de valeriane, de flambe des iardins, de flambe de riuiera, de galange, de dictame, regalisse, piuoine, aspic, de chacune vne dracme, escorce de citron, d'orenges, de chacune deux scriptules, fucilles de saulge, mariolaine, lauande, romarin, hyssope, mente, bethoine, laurier, de chacune vne poignee: pilez & hachez menu toutes ces choses selon l'art, puis les mettez en vne Bocie de voirre bié lutee de toutes parts, ou en vne Bocie de cuiure: adioutez huile Terebenthine desia destillee, eau d'anis, ou de cloux de girofles, ou de Canelle, de sorte que tout la Bocie soit quasi pleine: appliquez luy son chappiteau, & lutez diligemment toutes les iointures: Puis apres que le feu sera allumé, faictes-les destiller de mesme façon que l'eau d'anis ou de Canelle est destillee, assauoir par vn canal qui passe au trauers d'un tôneau plein d'eau. Apres que l'eau sera montee & la destillation parfaite, iectez le marc des racines, herbes & fleurs, & en lieu mettez vn quarterõ de stirax liquide, iectez par dessus tout ce qu'aurez destillé à la dernière destillation, faictes le tout destiller encores vne fois comme au commencement: Et si l'eau de la premiere destillation est diminuee de quantité, il y faudra mettre dauantage des eaux susdites, assauoir d'anis, cloux de girofle: Apres que la seconde destillation sera paracheuee, faudra

nettoyer derechef la Bocie, & y mettre storax calamite, myrrhe, de chacun deux onces, mastich, encës, assez douce, de chacun once & demie: par dessus tout cela bien puluerisé, & mis dans l'alambic, iettez l'huile & eau ia destillees. S'il n'y en a assez, adioutez eau d'anis ou cloux de girofles comme dessus, autant qu'il semblera estre necessaire, & faiçtes la destillation comme cy deuant a esté dit des herbes. Cela faiçt, ostez tout ce qu'est au fond de la Bocie, & en son lieu mettez ce que s'en suit: Cependant faut noter en passant, que d'aucuns meslent le stirax liquide avec les gommess dessus dictes, tellement que il ne seroit ia besoin d'vne particuliere destillation. Or les choses qu'il faut remettre en la Bocie sont ces espiceries. Prenez Zingembre, Zedoare, galange, de chacun deux dracmes, rhubarbe demie dracme, gentiane, cubebes, de chacun dracme & demie, safran demie dracme, canelle vne once, noix muscade, macis, cloux de girofles, de chacun six dracmes, Calamé odorât demie once: puluerisez toutes ces espiceries, & les mettez en la Coucourbe avec l'huile & l'eau de la derniere destillatiõ. Puis destillez cõme à la premiere fois. Apres que ceste destillatiõ sera paracheuee, separez l'huile d'avec l'eau, & gardez l'huile du Baulme artificiel en vn voirre, du quel vous vserez ainsi q̃ sera dict cy apres. L'on pourra mettre en ceste derniere destillatiõ vn nouet plein des espiceries suyuañtes, & destiller le tout ensemble, afin de leur acquerir vn odeur

E I V R E I I I.

plusplaitât. Prenez musc dissout en eau rose clq grains, camphre deux grains, Cannelle, cloux de girofles, de chacun vn scriptule: meslez comme a esté dict. La destillation de ce Baulme a esté iteree quatre fois, la premiere avec herbes seulement la seconde avec styrax liquide, la tierce avec gommcs, la quatriefine avec espicerics: Elle à vertu de conforter toutes les parties nerueuses & destituees de sang, quelles sont l'estomach, les boyaux, la vessie, l'amarry: Et est particulièrement bonne pour la difficulté d'vrine, pour les calculeux, si lon en boit huiët ou dix gouttes avec eau de feugiere ou vin. Elle ouure toutes les oppilations interieures, retient la santé presente en son entier, si toutes les sepmaines au matin lon en prent quelques gouttes avec des bouillons &c. Bref recueil de ceste destillatiõ, Prenez vne liure de Terebêthine, adiouxtez les herbes, fleurs, semences, & racines susdictes, meslez le tout dans vn voirre bien luté, adiouxtez cinq liures d'eau de cloux de girofles, & destillez par la Canne: le iour suyuant prenez styrax liquide & autres gommcs & destillez de rechef: ceste destillation est difficile, parce qu'elle iecte facilement des bouillons: à raison de quoy faudra soubstraire les charbons, quand elle commencera à bouillonner, le troiziesme iour destillez les espicerics avec le Baulme par vne canne &c. ainsi aurez le Baulme préparé.

Baulme artificiel de G. à flee.

Prenez

Prenez Terebenthine bonne vne liure, huile laurin deux onces, meslez ensemble ces deux, encens blâc masle, bois d'aloë fin, de chacun deux onces, mastich demie once, myrrhe, ladamum, castoreum, de chacun deux dracmes: Pillez tout cela & meslez avec les choses sus escrites, & les laissez tremper l'espace de trente iours en l'huile sus dictée. Puis prenez galange, cloux de girofle, Cannelle, noix muscade, Zedoa re, cubebes, de chacun demie once, dictame, consoulde ou consire grande, de chacun deux onces: amassez tout cela & le mettez avec quatre once de fort bonne eau de vie, meslez & le laissez reposer l'espace de quatre iours, lesquels expirez, mettez dans l'alambic de voirre bien estoupé, puis destillez à petit feu: sortira premierement eau qui est dictée eau de Baulme, apres vne liqueur citrine en forme d'huile, laquelle quand vous voudrez, ostez la bouteille de l'eau de Baulme, & incontinent en remettez vne autre, amassez la liqueur precieuse ayant la forme d'huile, qui est dictée mere du Baulme: puis destillera vne grosse liqueur, alors changez encores le vaisseau receuant, & mettez à part vne liqueur noirastre, laquelle destillera goutte à goutte par long espace l'une apres l'autre, & ceste liqueur est plus precieuse que les premieres. Gardez ces trois liqueurs en bouteilles de voirre bié estouppees de cire, laquelle cire ce neantmoins se fera molle comme paste par la force de la vertu de ces liqueurs expirantes. La seconde

LIVRE III.

liqueur est citrine qui est mere de Baulme. La tierce est noire, qui est dicté Xylobalsamū, c'est à dire bois de Baulme cōme la premiere opobalsamū, c'est à dire suc de Baulme: La premiere est bōne, la secōde meilleure, la tierce la plus excellente de toutes. I'ay veu vn paralytique, auquel en fut mise vne goutte sur le frond, vne autre sur le nombril, & fut incontinent guari. Vn autre Paralytique perdit le sentiment du bras & du pied droict, il en frotta toutes ses ioinctures, espaules, coudes, mains, mucque, genouil, col, poictrine, en consumant trois gouttes à chacun lieu, lequel peu de iours apres se leua du liēt & fut guarý. Vn moyne portant vne piece de bois, serra sa main entre la piece, de bois & la colomne, & incontīnēt la main luy deuint noire comme charbon avec douleur intolérable & conuulsion, apres qu'il eut frotté sa main de ceste huille, la douleur s'appaisa, puis frotta encores vne fois sa main, laquelle incontinent fut rendue blanche & retourna en son entier. Ie me suis couppé quelque fois le doigt avec playe assez profonde, & ay esté guarý de ceste huille.

*Autre Baulme qu'il faut destiller en la retorte
qui n'est beaucoup dissemblable du prece-
dent ny de facultez, ny de com-
position.*

Prenez Terebēthine vne liure, huille laurin, deux onces; meslez, en adioustāt galbanum, gomme elemi, gomme de lyerre, encens, bois

d'aloë, plus plusieurs espiceries, de chacun deux dracmes: vn gentilhomme ayant la main retirée, tellement qu'il ne la pouuoit mouuoir, vſa de ce Baulme, en frottant les ioinctures & main couuerte d'vn linge chauld, & fut guarý dans quinze iours. Vn autre ayant vne durté en la gorge de façon que la ſaliue ne pouuoit ſortir de la bouche, frotta ſa gorge de ceſte huille, ſoudainement tout le col ſe dilata, & trois iours après ayant auſſi frotté le lieu malade receút incontinent guarifon. Vn autre infecté d'vn charbon peſtiferé en l'aigue, frotta ſon charbon de c'eſte huille, dont fut guarý incontinēt. Elle eſt auſſi ſinguliere pour l'eructation d'eſtomach, douleur, cōuulſion, colique, poincture, ſurdité, en inſtillāt vne goutte ſoir & matin: elle reſoult les nerfs retirez & toutes playes, chancre, fiſtule, cōtuſions, peſte, toute ſorte d'apoftume dure: Proſite à la memoire ſi d'vne goutte ſeule vous en frottez le deuant de la teſte: Contre Paralyſie, frottez en l'eſpine & ioinctures.

Baulme magiſtral d'vn auteur incertain.

Prenez bois d'aloë, maſtich, macis, galange, noix muſcade, aſpic, Zingembre, Canelle, graine de Paradis, cubebes, cloux de giroſſes, Zedoare, gomme arabique, ſandal muſcatellin, encens, ſafran, oliban, de chacun deux dracmes: tout cela ſoit conquaſſé ſubtilement & malaxé avec eaux de Terebenthine & de miel: C'eſt af-

LIVRE III.

ſauoir, Prenez Terebenthine, miel, de chacun demie liure, deſtillez à part ſans y meſſer les eſpiceries. Prenez eau de vie rectifiée vne fois vne liure, meſlez la avec la confection cy deſſus eſcrite: qu'ils pourriſſēt au ſoleil, en vn vaiſſeau ſeellé de cire huit iours ou ſelō qu'il vous plaira: Puis deſtillez par alambic cōme il faut, la premiere eau eſt appellee eau de Baulme, la ſeconde huille de Baulme, la troiſieme Baulme artificiel, & ſur la fin ſoit aromatiſé avec muſc & ambre: telle maniere eſt fort plaiſante, que doit eſtre obſeruee en toute confection de Baulme.

Mere de Baulme ſimple.

Prenez Terebenthine fort bōne trois liures, encēs maſſe, bois d'aloë, de chacun trois onces, cloux de giroſes, galange, Canelle, noix muſcade, cubebes, gōme elemi, de chacun deux onces, pillez & incorporez enſemble, mettez dans vn alambic luté: laiſſez-les fermenter l'eſpace de cinq ou ſix iours, puis deſtillez ſur les cendres, premierement a feu lent, qu'augmenterez de peu à peu iuſques à tant que le tout ſoit deſtillé: cela eſt la premiere mere du Baulme: mettez donc de ceſte mere de Baulme, & de l'elixir de vie autant d'un que d'autre, & les laiſſez encores fermenter enſemble comme auparavant, puis faiçtes les deſtiller au bain de marie: il deſtillera premieremēt vne eau fort claire qui eſt appellee mere de Baulme compoſee.

Baulme fait à Rome.

Prenez Terebenthine demie once, oliban six onces, aloë succocitrin, mastich, galangue, Cannelle, safran, noix muscade, cloux de girofle, cubebes, de chacun vne once, gomme de lyerre deux onces: puluerisez & meslez avec Terebenthine, puis mettez dans alābic de voirre: adiouitez cāphre & ambre gris, de chacun deux dracmes, destillez à petit feu. La premiere eau est blanche, claire, & vin de Baulme, la secōde iaunaistre, est appellee huile, la tierce plus iaunaistre & est Baulme vray.

Description d'un Baulme ou eau d'un certain premier medecin, de laquelle il fait grand cas, & luy à baillé le nom faisant reuiure & raieumir.

Prenez Terebenthine vne liure, miel pur demie liure, eau de vie deux liures, bois d'aloë bien trituré, tous les sandaux, de chacun trois dracmes & demie, oliban, gomme de lyerre, os de cœur de cerf, Zedoare, poiure long, de chacun trois dracmes: gōme arabic vne once, noix muscade, galangue, cubebes, Cannelle, mastich, cloux de girofles, aspic, safran, Zingembre, de chacun trois dracmes & vn scriptule, musc fin le poix d'un denier, c'est à dire vne dracme: soyent destillez, de façon que de la premiere destillation vous tiriez à petit feu vne eau claire comme eau de fontaine: la seconde sera enflambee

LIVRE III.

comme charbon, & alors augmentez le feu, la troisieme sera noire.

Liqueur Balsamite de Iean Mesue.

Ceste liqueur est singuliere sur toutes les autres & tres-utile à plusieurs affections. Prenez myrrhe choisie, aloë hepaticque, aspic, sang de dragon, encës, mumie, opobalsame, bedelliü, carpobalsame, ammoniacque, sarcocolle, safran, mastich, gomme arabic, stirax liquide, de chacun deux dracmes ou deux dracmes & demie: ladanum choisi, iust de castoreum, de chacun deux dracmes & demie, musc demie dracme, Terebenthine fort bõne le poix de tout: puluerisez ce qu'il se peut puluerisé, & meslez le tout avec Terebenthine, & le mettez dans l'alambic destillatoire, puis faiçtes les destiller à petit feu & avec industrie selon l'art: receuez la liqueur, qui destillera dans vn vaisseau de voirre renforcé. Ceste liqueur approche de bien pres au vray suc de Baulme. Guidon de Cauliac aucunes fois adioutoit a ceste liqueur precieuse herbes dediees à Paralyfie, & lors experimẽtoit ce remede beaucoup plus souuerain & de plus grand effect, comme luymesme tesmoigne. Il estoit quelque fois contët de ceste seule liqueur de Mesue pour la Paralyfie, de laquelle il frottoit la nucque, toute l'espine du dos & la partie malade, parce qu'elle robore merueilleusement les membranes qui enuironnent la moële spina-

le, les nerfs & les os, & la substance spiritale de laquelle nous viuons. Parquoy elle profite à toutes les maladies des nerfs, à la palpitation & tremour du cœur, aux lassitudes manifestes, outre l'opinion & expectation humaine. Ioinct aussi que lon ne pourroit trouuer vn remede plus excellent quand il est besoin de restaurer subitement la foiblesse de cœur, pour le moins si nous croyons à Mesue.

Huyle des Philosophes faicte de Terebenthine & de Cire.

Ceste huyle est vn Baulme secret, ayant infinies vertuz, & qui surmonte toutes telles liqueurs, parce qu'elle est faicte de deux simples, qui ne sont aucunement subiects à corruption: Des Capricces de Leonh. Fierauati. Prenez Terebenthine claire de sapin dix onces, cire iaunastre de bonne senteur douze onces, cendres de vignes six onces: le tout soit mis dans vne retorte bien lutee, faictes destiller sur les cendres iusques à tant quil n'y reste plus rien: apres que la destillation sera paracheuee, vous verrez la cire coagulee à l'entour du col de la retorte, & cela est le signe que la destillation sera finie: Garderez soigneusement dedans vn vaisseau de voirre ce que sera destillé: Ceux qui se oindront tout le corps de ceste huyle deux fois le moys, garderont longuement leur ieunesse, & seront sains long temps: elle cōtregarde la chair

L I V R E I I I .

de toute corruption & pourriture, & guarit toute sorte de playes oinctes d'icelles trois ou quatre fois, prise par la bouche le poix de deux dracmes prouoque l'vrine retenuë, on en baille semblablement contre les vers, poinctures de coſtez, toux, catharres, fiebures peſtilentes & ſemblables affections.

*Eau ou Baulme d'Hermes, de la fin du petit liure
de Trotula des paſſions des femmes.*

PRenez Terebenthine trois fois deſtillee, & la derniere fois tout enſemble vne liure, bois d'aloë ſemblablement trois fois deſtillé vne liure, ambre crud vne liure, noix muſcade pillée ſur la pierre, en forme d'onguent liquide, luy adiouxant ſon huyle, afin que des deux ſoit fait vn corps. Deſtillez neuf fois. Gardez ce Baulme, par-ce qu'il eſt parfait, il ſouſtient tout le iugement de feu & d'eau, penetre la main, conſtregarde la ſanté en frottant la face, Conſolide toute playe, purifie merueilleuſement les yeux, tout le corps oinct de ce Baulme ne pourrit iamais, & n'eſt ſubiect aux vers. Ie l'ay fait, ce dict l'auteur, & experimenté & eſt fort certain & veritable.

*Huyle de Baulme magiſtral, ſelon le diſpenſaire du
college des Medecins de Florence.*

PRenez Terebenthine vne liure, huyle vieille ſix onces, huyle laurin quatre onces, aſpic

canelle, de chacun deux onces, tuilles recentes bien cuites huit onces, triturez les choses qui sepeuvent triturer & destillez par alambic: ce Baulme prouoque l'vrine, rompt le calcul, faict mourrir les vers, profite au bruit d'oreille de vent espois, à la paralyfie, conuulsion canine, c'est à dire torture de bouche, sciatique, douleur de genouil, & autres douleurs de ioinctures, beu ou oinct, mais si on le boit, il fault qu'il soit beu en petite quantité, meslé avec eau conuenante à la maladie presente.

Huyle de Baulme de Pierre d'eban:

Prenez myrrhe, aloë, aspic, sang de dragon, encens, mumie, opopanax, cest à dire suc de Baulme, car pobalsame, c'est à dire fruct de Baulme, bdellium, ammoniac, sarcocolle, safrā, mastich, gomme arabic, stirax liquide, de chacun deux dracmes, ladanum, Castoreum, de chacun deux dracmes & demie, muscq demie dracme, Terebenthine le poix de tout: triturez les choses à triturer, meslez ensemble, puis destillez par alambic selon l'art. Il a les mesmes vertus que celuy cy deuant descrit, mais plus efficaces.

Huyle de Baulme fort bon contre la douleur de goutte, tant froide que chaude ou autre accident.

L I V R E . I I I .

Prenez Terebentine vieille deux parties, mastich nouveau vne partie, Opopauax & escorce de grenades de chacun vn peu, mettez dans alambic pour destiller.

Baulme contre la podagre froide, à frotter les parties dolentes, apres les choses vniuerselles faites, d'un ancien Chymique.

Prenez trois liures de Terebenthine, encens, mastich, mirrhe, ladanum, de chacun vne once, destillez par la retorte, & gardez l'huyle.

Baulme d'un certain empirique, de grand renom & autorité en nostre ville.

Prenez Terebenthine quatre onces, encens demie once, bois d'aloë deux dracmes, mastich, cloux de girofles, galanges, canelle, zedoaire, noix muscade, Cubebes de chacun deux dracmes, gomme elemi once & demie: Il a faict merucille avec ce Baulme, il a chassé la lepre de deux ladres, en faisant vser tant dehors que par dedans, & à guarir plusieurs maladies incurables, comme chancre, fistules, & autres semblables.

Autre Baulme d'un Angloys.

Avec ce Baulme il guarit playes, en estendant vn linge par dessus, les fiebures, l'esto-

mach enflé sous les costez, les asthmatiques, phthifiques, enfleures, excepté l'hydropisie, les contusions, conuulsions, & paraly sie prouenant de froid: vne seule goutte recree ceux qui sont à l'extremité de la mort.

Prenez Terebenthine deux liures, mirrhe choisie, Castoreum, mastich, de chacun trois onces, Oliban, aloë, succocitrin, de chacun quatre onces, racines de petite Consoude vne once, Tormentille, gomme de l'yerre, noix indique, ou pour le mieux au lieu d'elle noix muscade, zedoare de chacun demie once, Cubebes vne dracme: meslez les ensemble & les faictes tremper l'espace de deux iours, puis destillez à vn feu lent & doux.

Eau composee destillee de ieunesse, qui est vn grand secret en nature, & est dictée medecine des medecines, & la guarison de toutes maladies.

Prenez bois d'aloë, Cloux de girofles, galange, graine de paradis, Cubebes, Cardamome, rhubarbe choisie, canelle, noix petite de muscade, calame aromatique, macis, de chacun deux dracmes, le tout soit subtilement puluerisé & criblé: Puis prenez iust d'esclere vne liure, iust de sauge, Coleuree, rhue, bethoine, menthe, fleurs de Borroche, & buglose, iust de fenouil, de chacun vne demie liure, meslez & mettez tout cela dans alambic de voirre, & destil-

L I V R E I I I.

lez eau. De ceste eau prenez tous les matins du iour vne cueilleree en esté, & en hyuer deux, car ceste eau est fort vtile, tant pour les ieunes que pour les vieils, parce qu'elle conserue l'estomach en grande vertu, sil n'y a chaleur excessive au cerueau & foye: deliure de la fiebre hectique, de la iaulniſſe & de l'hydropisie, elle conserue & ayde principalement la veuë, conforte l'ouyë: Elle est bõne contre le venin, conforte tous les membres, preſerue le ſang en bonne couleur, & de toute putrefaction, & deſtruit la puanteur d'haleine.

Baulme d'une vertu fort admirable, en tremblement & paralyſie, lequel vn excellent medecin à tenu pour grand & precieux ſecret dans ſon cœur.

Prenez galbanum vne liure, gomme de lyerre trois onces, pillez menu & meſlez enſemble, puis mettez dans vne Bocie de voirre avec ſon alambic, apres deſtillez au bain de marie, meſlez ce qui en ſera deſtillé, avec vne once d'huyle laurin, & vne liure de Terebenthine, alors deſtillez encores vne fois, & ſeparez l'eau d'avec l'huyle: l'vſage eſt que celui qui eſt tormenté de paralyſie, de contraction, de conuulſion & tremblement, ſoit couché ſur le doz, & qu'on luy mette de ceste huyle chaude mediocrement au fond de ſon nombril, vous verrez merueilleuſe operation, plus-toſt diuine,

que naturelle, & profite beaucoup à la paralysie apres la colique.

*Huyle ou Baulme auquel len trouue le pareil,
contre le tremblement, convulsion,
torture & stupeur.*

PRenez myrrhe choisie, aloë hepaticque, aspic, sang de dragon, encens, munnie, Opopanax, carpobalsame, safran, mastich, gomme arabique, storax liquide, storax rouge, de chacun deux dracmes & demie, musc fin demie dracme, herbe de paralysie deux poignées, Terebenthine le poix du tout: puluerisez, meslez & destillez soigneusement à la façon quil à esté déclaré, car c'est vne medecine fort excellente, de laquelle fault oindre l'espine, la nucque de ceux qui tremblent & tressaillent, des paralytiques, des stupides, & qui tournent la bouche.

*Baulme fort precieux à la Paralyfie, & plusieurs autres affections, pris
de Leonel.*

PRenez boys d'aloë deux lots, opopanax, resiné de pin, bdellium, galbanum, myrrhe, mastich, sarcocolle de chacun vn lot, huyle benoiste trois lots, ladane deux lots, carpobalsamum, Xylobalsamum, opobalsamum, ou Baulme artificiel, de chacun vn lot, oliban, huyle de laurier, sang de dragon, castoreum, aspic, galan-

L I V R E I I I.

ge, Cubebes, macer, canelle, graine de paradis, grains de merueilles, escorce de citron, de chacun vn lot, huyle de Terebenthine, le poix du tout, huyle d'olyue vieille vne liure & demie: puluerisez les gommessubtilement, puis iectez par dessus autant de vin brulé, qu'il sera necessaire, pour detremper ou couvrir tout cela: apres mettez les dás le bain de marie, l'espace de trois iours pour les digerer, puis adioutez le reste: puluerisez ce que doit estre puluerisé, & apres auoir adiouxte les huyles de Terebenthine & commune, encores vne fois soyent digerez au bain de marie, ou dans fien de cheual, par quatorze iours, à la parfin destillez sur les cendres à petit feu selon l'art.

*Eau precieuse & admirable, qui est singuliere
-és playes, vlcères, fistules & con-
tre la peste.*

LA vertu de ceste eau est merueilleuse, mais il la fault destiller par alambic de voirre. Car en telle destillation, sortent trois liqueurs de diuerses couleurs, ains les fault reseruer chacunes à part dans vn vaisseau: La premiere eau est bonne contre la peste, & doit estre beuë durant le temps de peste, conforte le cerueau attiree par le nez, consume le polypus, & autres vices & excrecence de chair dans les narines, en les touchant de ceste eau: si quelcun est cheut de haut, soit oinct de ceste eau, si quelcun à le cer-

veau ou la memoire debile, qu'õ luy frotte la te-
 ste de ceste eau, apres auoir rasé par plusieurs fois
 les cheueux de la partie anterieure de la teste, &
 sera incontinent guarý : Contre la poison il n'y
 a point de meilleur breuuage subitement pris,
 nul remede plus souuerain pour les playes & vl-
 ceres, pour la paralyfie de la langue, & autres
 membres, pour les apostumes & chancres, &
 pour toute maladie du corps. L'eau qui destil-
 lera la seconde, est semblable à l'huyle, & est
 l'huyle de laquelle nous pouuons vrayement
 vsuer au lieu de Baulme : Car si vous iectez vne
 goutte de ceste eau dans l'eau, ceste goutte va
 iusques au fond, & se peut amasser apres. Sem-
 blablement si vous iectez vne aiguille dans ce-
 ste liqueur, elle nagera par dessus: elle faict cail-
 ler le laiçt & a toutes les vertus qui semblent e-
 stre au Baulme. La tierce eau peut estre dicté
 Baulme, de laquelle sont vertus infinies. Berta-
 palia. Prenez huyle de vico, ou bien de larme
 que n'est qu'un (peu apres au second chapitre
 des playes des nerfs, semble expliquer qui est
 l'huyle de vico, ou il dict que c'est la larme de
 Terebenthine, non pas la Terebenthine, com-
 me si vouloit dire l'huyle de Terebenthine,
 non la resine Terebenthine) deux liures, ou
 au lieu de la larme de Terebenthine, miel escu-
 mé deux liures, eau de vigne ardente vne liure,
 bois d'aloë fin, sandal muscat, macis, Cubebes,
 galangue, noix muscade, cloux de girofle, aspic,
 mastich, zimgembre, canelle, safran, graines de

LIVRE III.

paradis de chacun trois dracmes, gomme arabique trois onces, musc fin vne dracme.

*Huyle fort profitable à diuerses maladies ayant la
vertu de Baulme, descrite comme ie
pense par Gesner.*

Prenez deux mesures & demie de fort bon vin blanc, laiët recentemente tiré de la vache trois onces, miel huiët onces, racine de gentiane huiët onces, astrantie, c'est à dire eringe, angelique deux onces, bayes de laurier choisies vne once & demie, rue, genefure, roses rouges seiches, de chacune vne poingnee, campane vne once, cloux de girofles, escorce de citron doux, calame aromatique, canelle, aniz, fenoil, mastich, Belzoin, de chacun demie once: le tout haché & pillé, soit mis trempé dans vne ou plusieurs phioles de voirre bien lutees, l'espace de sept ou huiët iours en lien chaud, puis destillé dans alambic luté, de façon que la tierce partie ou plus de la courge soit vuyde, sur cendres cribles, à petit feu que fera augmété de peu à peu. Il me semble toutes fois que le meilleur seroit de premierement destiller à part dans autre vaisseau, le vin & l'eau ensemble. De ceste distillation sont pareillement amassée trois liqueurs. Ceste eau est singuliere contre les poisons, peste, calcul, grauelle, fiebures quarte & quotidienne, pour esmonuoir les sueurs &c. pour la difficulté de respirer, obstruction des parties intérieures

rieures, pour tous phlegmatiques, pour le mal caduc, & pour preseruer d'apoplexie: Gesner à opinion que ce Baulme seroit fort propre pour preparer la Theriaque.

*Liqueur pareille au Baulme, qui est descripte au premier liure de la Præctique de M. Iaques Hon-
lier, Medecin de Paris, au chapitre
de Paralyfie.*

Prenez encens fort blanc, mastich, de chacun deux onces, bois d'aloë vne once, cloux de girofle, galange, canelle, Zedoare, noix muscade, cubebes, de chacun six drachmes, aloë, ladan, sarcocolle, Castoreum, de chacun demie once, ireos, aristolochie ronde, dictamne, consoude plus grande, de chacun vne Once, bayes de laurier, noyaux de pin, de chacun six drachmes, gomme elemi, Opopaux, beuioin, de chacun deux onces, iust d'iue arthritique, iust d'herbe de Paralyfie, de chacun trois onces, Terebenthine le poix de tout, à sçauoir liure & demie, incorporez tout ensemble & destillez par alambic de voirre. Il sortira premierement de l'eau, puis quelque chose huyleuse, au dernier quasi du miel.

*Huyle composee d'Aristote, contre la goutte des pieds, chaulde & froide, & contre les incuruations des nerfs, moyennent que les nerfs ne soyent couppez, emprunté d'un liure Italien
escript à la main.*

LIVRE III.

Prenez eau de vie trois fois destillee, iust de bethoine, de chacun trois onces, safran deux onces, iust darmoise, iust d'hieble, iust de capreole, c'est à dire de chiendent, de chacun quatre onces, iust de guimaulues huiët onces, cloux de girofles, fruiët de Baulme, bois de Baulme de chacun deux onces Ceruse, encens, tartre de vin blanc de chacun trois onces, vrine d'enfant, miel bon huiët onces, huyle de soulfre deux onces, huyle de vers six onces, huyle de rosmarin demie once, huyle laurin trois dracmes: le tout soit destillé par alambic: la premiere eau deliure de podagre chaulde, la seconde de podagre froide, & guarit toutes douleurs en quelque partie du corps qu'elles soit.

*Huyle ou eau qui est appelée eau de verru, ou
brennage de icunesse, prise d'un liure
Almand de Michel Schrick.*

Prenez feuilles de saulge trois quarterons, canelle, macis, noix muscade, Cubebes, galange, poiure long, aniz, zingébre, graine de paradis, de chacū demie once, meslez tout ensemble & mettez y six fois autant de meilleur vin qu'il y a de toutes autres matieres dans vn vaisseau d'estain, couurez le vaisseau soigneusement afin q̄ riē ne s'euapore, laissez les ainsi en vn lieu l'espace de quatorze iours. Quel temps expiré separez le vin d'auec les matieres par vn Colatoire, pillez les espiceries subtilement à ce qu'il

les soyent en façon de saulce , alors mesle-
 lez les de rechef avec le vin, & à la parfin les de-
 stilliez. Ceste eau esbandue sur les chairs ou pois-
 sons, les garde de pourrir, meslee parmy le vin
 l'empesche de corruption & le rend plus clair,
 & s'il est desia corrompu, le remet en son entier:
 Beuë à ieun, consume les apostumes & toutes
 maladies interieures, elle guarit semblablement
 les maladies exterieures appliquee par dehors,
 corrige toutes les affections des yeux, congluti-
 ne & reünit toutes playes dans huit iours: Beuë
 apporte vne allegresse & contregarde la ieunes-
 se: elle proufite aussi aux maladies du chef, & à
 l'apoplexie: Ceste eau se peult comparer avec le
 Baulme, & nage par dessus toute sorte de li-
 queur, excepte sur l'huyle, elle s'enflambe ie-
 ctée sur le feu, nettoye les macules du visage, &
 beuë, retarde la lepre.

*Vne sublimation en façon de Baulme, singuliere
 pour exciter la memoire, descrite par
 Michel Ange le Blond en son li-
 ure de la memoire.*

LEs choses vniuerselles premises touchant la
 saingnee & purgation du corps, battez en-
 cens, cubebes, cloux de girofles, noix muscade,
 galange, bayes de genefure, de chacun demie
 dracme, canelle, trois dracmes, Castoreum gras
 trois dracmes, coq, poiure long, de chacun vne
 dracme, meslez à toutes ces matieres bien pilees

L I V R E - I I I .

quantité suffisante d'eau de vie, puis les mettez dans vn vaisseau de voirre sous le sien l'espace d'vnze iours & d'auantage comme il vous plaira: Quel temps expiré, destillez au bain de marie, & adiouxtez à ce que sera destillé, deux ou trois petites onces de miel anacardin, destillez cela avec le miel, & l'enseuillisez de rechef dans vn vaisseau de voirre sous le sien, par l'espace de deux ou trois moys, à la charge que de huit en huit iours changerez le sien, de crainte que par sa grande chaleur il ne casse le voirre: en ce temps, la sublimation sera parfaicte pour aguifer la memoire. L'vsage en sera tel, vn iour auant que vouliez exercer la memoire, frottez les tempes & le derrier de la teste, de ceste huyle, mettez en vne goutte dans le nez, & aualiez en quelques gouttes au matin auant que recitez l'oraison, ou en quelque façon que ce soit vouliez exercer vostre memoire: car c'est vn remede fort excellent pour aguifer la memoire.

Huyle sainte qui est souveraine à vne infinité de maladies, principalement contre tous chancres, fistules & toutes maladies intérieures, prises d'un liure des secrets escript à la main.

Prenez huyle vieille deux liures, vin blanc vieil & fort bon, quatre liures, Terebenthine claire & fort bonne vne liure, semence de mille-pertuis deux liures & vne dracme, dicta-

me blanc, tormétille, gentiane, de chacune vne once: le tout soit puluerisé, meslé ensemble, & mis dans vn vaisseau de voirre bien estouppé de paste, afin qu'il n'ait air aucun, faictes les bouillir de ceste façon. Mettez ce vaisseau dans vn chauderon plein d'eau & de paille, qu'ils bouillent doucement, puis ostez le de dessus le feu, & quand il sera rafreschy, mettez ce vaisseau dans vn hanap plein d'arene, environnez & couurez tout ce vaisseau entierement iusques au col, de ceste arene, puis posez le en vn lieu ou il soit frappé du soleil tout le iour, & le laissez la par quarante iours: puis ostez le de dedans l'arene, remettez seulement dessus l'arene, en telle sorte que le soleil le puisse environner de toutes parts l'espace de huit iours, à la parfin coulez le par vn linge de lin tout neuf, & l'exprimez fort sous vn pressoir, puis separez l'huyle d'avec le vin, & la gardez à part: Ceste destillation se doit faire és moys de Iuillet, ou d'Aoust. Ceste huyle est singuliere pour les fistules, & chancres, si on les laue premierement avec le vin susdict, puis oinct de ceste huyle, mesmemét toutes maladies & douleurs de nerfs, pour pour goutte sciatique, douleurs de ioinctures, & podagre froide: vn emplastre faict d'ammoniac & de ceste huyle resoult les apostumes & durté de ratte en peu de temps, mesmemét toutes autres apostumes dures, elle est souveraine pour les maux d'oreilles, de cause froide, faict mourir les vers d'icelles, & guarit leur sifflement

LIVRE III.

& furdité: est bonne pour la paralyfie & torture de bouche si on en faict souuēt liniment, prouoque les mois, & tire hors le petit enfant mort ou viif, si lon en faict iniection dans l'amarry: Beuë en petite quantité dissout le sang coagulé: meslee en petite quantité avec le syrop rosat laxatif purge les poulmons des humeurs grosses, visqueuses & qui empeschent l'aleine. Elle est singuliere pour toutes les affections d'yeux & principallemēt cataractes: Beuë en petite quantité esteint le venin: si vous en frotez le doz & l'espine du dos pres du feu au cōmencemēt de l'accez elle chasse les fiebres quartes & tierces: elle appaise immediatemēt les onuullions qui suruiuent aux playes, si on l'applique tiede sur le lieu blessé. Elle guarit toutes playes tant vieilles que recentes beaucoup mieux & plus asseurement que nuls autres medicaments.

*Liniment ainsi nommé par Michel Ange le blond
en son liure de la memoire, que lon peult à
raison de ses vertuz comparer
avec le Baulme.*

MEslez, dit-il, trente petites onces de fort bonne & fort claire terebenthine, huyle laurin six petites onces, puis bastez menu gomme elemi, resiné de pin de chacun six dracmes, Sarcocolle deux dracmes, mastich, aloë hepatic, castoreum, ladanum, de chacun vne dracme, galbanum six dracmes, bois d'aloë vne once & demie, canelle, cloux de girofle, noix

muscade, macis, Zingembre, poiure, galange, graine de paradis, Cubebes, zedoare de chacun vne once, bois de Baulme, fruit de baulme, tormentille, diptame blanc, cheurefeuille, esclere, les deux consouldes, de chacun once & demie: triturez les, puis mesleç, & incorporez ensemble comme en vne masse, en adiouxant eau de vie telle quantité que sera necessaire, laissez les ainsi trois iours, mais au quatriesme adiouxterez Terebenthine, huyle, refine, & autres gommes que ne se peuuent triturer, à la parfin, faictes les destiller dans vn vaisseau de voirre selon l'art, en allumant dessous vn feu lent, que soit ceneantmoins continu: & par ce que trois sortes de liqueurs destillent de la, quand la premiere apparoiſtra qui sera à demy iaunaſtre, la secôde oleagineuse, la tierce brunastre, au changement des couleurs faudra changer les vaisseaux, & garder chacunes liqueurs à part bien estouppees afin qu'elle ne fesuantent: sur tout faut prendre garde que le feu soit gouuerné soingneusement iusques à ce que la destillation soit paracheuee: car si le feu est intermis ou estouffé, les liqueurs n'en seront extraictes tant exactement: Ces trois liqueurs ou ceste destillation de trois especes, sont douee d'une mesme proprieté, toutesfois selon leurs degrez. Car la premiere liqueur est de moindre vertu que la seconde, & la seconde plus debile que la tierce, la tierce plus vertueuse que les deux autres, lon dict que outre ce qu'elles profitent à la me-

LIVRE III.

moire, elles deſeichent les vlceres caues, & les chancres quand il ne ſont point adherents aux os, appaiſent les treſaillements, arreſtent les deſtillations froides, ſurmonrent les langueurs d'eſtomach, adoulciſſent les tourments froids du corps principalement des flancs, guariffent auſſi les ſifflements d'oreilles & douleur de dents, ſoulagent les nerfs retirez, reſouldent les abſces durs, breſuemēt chaffent du tout pluſieurs froides maladies: Quant à la memoire, ſi elle eſt perdue la reſtaurent par ceſte methode : faut purger premierement les mauuaiſes humeurs, & principalement celles qui ſont au cerueau avec Caputpurges, c'eſt à dire medicaments attirants du cerueau par le nez, faiſts de racine de pain de pourceau appliquez dans le nez, comme nous auons recité, apres cela deuorer vne dracme des pilules de hyere & d'agarc, & le iour ſuyuāt attirer par le nez quelques gouttes de ceſte huyle, par-ce qu'elle excite les vertuz du cerueau, reſueille l'entendement & la memoire, à la parſin faut froter les tempes, & derrier de la teſte avec ceſte huyle, & continuer cela quelques iours.

Compoſition de Baulme.

VOicy pareillement quaſi vne compoſition de Baulme. Prenez Terebenthine fort claire ſept onces, lauez-la bien en vin, puis prenez miel blanc trois liures, deſpumez-le à petit feu

avec peu de vin, & le clarifiez bien, meſlez, le diligemment avec la Terebenthine: cela faiſt, adioutez eau de vie quatre liures, meſlez & mettez enſemble dans la courge bien lutee. Puis prenez bugloſe, borrache, meliſſe, ſaulge, lauan-de, de chacune vne poingnee, hyſſope, chama-mille, milleſueilles, roſes rouges, de chacune demie poingnee, abſinte vne dracme, romarin deux poingnees: Derechef, prenez bois d'aloe, bois de Baulme, trois ſandaux, de chacun, vne dracme, macis, noix muſcade, Canelle, galange, cloux de giroſſe, cubebes, Zingembre blanc, poiure long, ſafran, aſpic, graine de paradis, Cardamome, de chacun vne dracme, Zedoare demie once, ionc odorant autrement dict paſture de chameaux demie dracme, eſcorce de citron, graine de citrõ, ſtechas, de chacun vne dracme, calame aromatique demie dracme, carline deux onces, biſtorte deux dracmes, ireos demie once, baye de laurier, valeriane, polypode, de chacun demie once, regaliffe, anis, de chacũ demie dracme, fenouil deux onces, coriande preparee demie once, ſiler de montame, cumin, de chacun vne dracme, amandes peleees demie liure, gros raiſins de damas lauez en vin demie liure: toutes ces choſes conquaſſees ſoyent miſes dedans la courge ſuſdicte avec le miel & autres: Et ſ'il n'y a aſſez d'eau de vie, adioutez en dauantage, laiſſez les ainſi repoſer l'eſpace de ſept iours bien eſtouppez, puis deſtillez au feu de cẽdre, de façõ que la courge ne touche pas le fond d'embas de

L I V R E I I I .

l'espoisseur de trois doigts, ains soit enuironnee tout autour de cendres, mesmement bien lutee de toutes parts & conioincte avec son chappiteau, & le bec du chappiteau aussi avec son vaisseau receuant que doit estre de voirre: Pour le cōmencement, cōme enuiron l'espace de quatre heures, faictes petit feu, afin que le miel ne bouille, ainsi coulera vne eau claire, puis augmentez le feu, & verrez sortir incontinent eau iaunastre, alors mettez deffous vn autre vaisseau receuant, que luterez soigneusement avec le bec du chappiteau: gardez à part la premiere eau, & augmentez le feu: apres que l'eau commencera à n'apparoir plus iaunastre, augmentez encores le feu, & sortira vne eau noiraistre, & quand verrez la fumee, cessez vostre destillation, & reservez à part ceste eau, puis laissez refroidir la courge sur le fourneau. Dans la premiere eau mettez vne dracme de fueille d'inde, c'est à dire malabatre, ambre & musc, de chacun autant, quinze fueilles d'or: meslez ensemble & la gardez: Si vous en voulez seruir pour le chef, Prenez eau de Bethoine, ou de buglose vne once, vne cuilleree de ceste eau blanche, meslez & beuez à ieun: Pour fortifier tous les membres, Prenez maluoisie ou vin fort bon vne once, de ceste eau vne cuilleree, meslez, & elle deuiendra blanche comme lait, laquelle boirez à ieun deux heures auant le past: Pour le foie, avec eau de saule ou de cichoree, ou de meures, ou d'enduine vne once. Pour la poictrine & toux causee de ca-

tharre froid, avec eau d'hyssope ou de liuesche: Pour le cœur, avec eau de buglose, ou de borroche, ou millefeuille: Pour l'estomach avec eau d'aluine ou de Baulme: Pour les poulmōs avec eau de pas d'asne, ou herbe des poulmons, ou adiāt, ou polipode. Pour la ratte avec eau de scolopédre. Contre tournemēt de teste & apoplexie, avec eau de racines de piuoine, ou de millepertuis. Pour le calcul, avec eau de raues, ou eau de coquerelle: Pour la retention d'yrine, avec eau de Berle, ou de persil, ou de saxifrage: Pour les yeux, avec eau de fenouil ou d'eufraise: Pour la retention des mois, avec eau d'armoise, ou eau de racine & herbe de garence. Pour le flux mēstrual excessif, avec eau de plantain, ou de morelle. Pour la blesseure de l'amarry suruenue ou de froidure, ou par l'imprudence & mauuaise conduicte de la sage femme, en faut vser avec eau de valeriane, ou de bethoine, ou de cheure-feuil: Pour les taches de la face, Prenez eau de Pimpenelle quatre parties, vne partie de ceste eau, meslez & frottez la face soir & matin, beuez-en aussi deux ou trois fois la semaine avec eau d'endive: elle guarit le chancre par linimēt, & les fistules instillee dedans: les passioēs froides articulaires, frottee. Es fiebures, mettez vne demie poingnee de cabaret dās vn voirre, eau d'alun vn quarteron, estoupez le voirre & les laissez la dedās reposer trois iours entiers, puis versez les dans vn autre voirre, & en beuez vne cuilleree enuiron vne heure auant l'accez de la

L I V R E I I I.

fiébure, mesmement frottez-en les tempes, nez, poulx, dos & ratte. L'huyle iaunaistre à plusieurs vertus, appliquee par liuiment. L'huyle noiraistre est de grande vertu es passions articulaires en façon de Baulme: L'eau blâche est appelée eau doree.

Autre composition de Baulme.

Prenez lauande huit onces, saulge autant, Canelle, macis, de chacun vne once, Zingembre, noix muscade, cloux de girofle, de chacun vne once & vne dracme, rhubarbe, galange, de chacun vne dracme, petis raisins deux onces, graine de paradis, sandal rouge, de chacun, demye once, cubebes deux dracmes, que les raisins soyent pilez à part, & les espiceries mises aussi à part, puis mettez le tout dans la courge, & adioutez vin de maluoisie, ou de quelque autre bon vin vne mesure & demie, estoupez le vaisseau & le mettez dans terre nouuelle vers le soleil, l'espace de quinze iours, puis destillez à petit feu par alambic bien luté avec son chappiteau & vaisseau receuant.

Semble que cecy soit hors de propos, propre toutefois pour lascher le ventre sans prendre autrement medecine.

Prenez Terebenthine six dracmes, scammonee preparee cinq dracmes, Zingébre deux

DES REMEDES SECRETS. III

dracmes, mastich, sandal blanc, de chacun vne dracme, sucre demie liure, farine fort blanche vne liure, faictes vne paste assez mollaistre & tenue, & la cuisez en façon d'oublye ou de pain à chanter, prenez en au matin vne ou deux avec bouillon de veau ou de chapon ou de poulets ou puree de poix &c. & eau de buglose.

*Huile fort excellente pour corroborer la memoire
dehilitée par trop grande froidure &
humidité de cerueau, approuuée
par plusieurs experiences*

Prenez fleurs de rosmarin autant qu'il vous semblera bon, destillez en de l'eau, prenez de ceste eau vne liure & la mettez dás la vessie destillatoire bien lutee, puis ayez noix muscade, cloux de girofles, graine de paradis, Cannelle, cubebes, macis, Zingembre, de chacun vne once, musc quatre carats, c'est à dire seize grains, poivre long vne dracme, safran trois dracmes, galage deux dracmes: le tout soit puluerisé & meslé avec l'eau de rosmarin, qu'ils pourrissent ensemble l'espace de trois iours, puis destillez les sur les cendres, continuant la destillation iusques à ce que le marc soit brulé. Puis ayez vne liure d'eau destillée des fueilles de romarin, que meslerez avec ceste eau, & les ferez bouillir iusques à la consommation de la moitié. Cela faict, prenez huyle d'oliue la plus vieille que pourrez vne liure, huile de Beë vne once, euphorbe, ca-

L I V R E I I I.

storeü, de chacun quatre onces, seneué ou mou-
starde six onces, huyle de sesame, huyle de tiro,
c'est à dire de vipere, huyle de millepertuis, hui-
le de citron, huyle d'aspic, huyle de ciuette, de
chacun quatre dracmes : Que toutes ces choses
fus escrites, soyét mises dans vne Bocie de voir-
re bien estouppee, afin qu'ils n'ayent aër aucun,
puis enseuelies dans fien de cheual chaud l'espa-
ce de quarante iours: quel temps expiré en soy-
ent tirez hors, puis exposees au soleil par trois
mois entiers, ainsi aurez vne huyle singuliere
pour l'intétion proposée: Ceste huyle oste tous
empeschemens de la memoire, si au soir quand
allez au lit en frottez la teste & l'estomach: Seu-
lemét faut remarquer que l'vsage de c'est huyle
est douteux es trois mois d'esté, autremét en pou-
uez vsfer toute l'annee avec toute seurte. Iel'ay
experimété beaucoup de fois en moy & en plu-
sieurs autres avec heureuse yssue, ains à mon as-
seurance ne deuez iamais vsfer d'autre remede
que de celuy cy : Car tous les autres au regard
d'iceluy sont vains & de nulles forces. Leon-
hart Fierauenti au second liure de ses Cacpric-
ces chap. 47.

*Huyle merueilleuse & diuine du mesme Fierauenti
au second de ses Capprices chap. 69. laquelle qua-
si resuscite de mort ceux qui en prennent vne
goutte ou deux par la bouche avec
vin ou bouillon, ou sembla-
ble liqueur.*

Prenez sang d'homme, sperme de Baleine, moëlle de toreau, de chacun vne liure, musc, vne once, cendre d'oliuier deux onces, eau de vie fine deux liures, meslez & destillez dans la retorte selon l'art iusques à ce que toute la substance en soit tiree, & les quatre elements separez. Car il destillera premierement vne eau blanche, secondement vne huyle citrine, tiercemēt vne liqueur roufistre de grande vertu, qui est fort vtile à diuerses maladies tāt prise par la bouche, qu'appliquee par dehors.

Fierauēti ne dit pas que trois liqueurs sorte de ceste destillatiō, mais veut que si tost que la destillatiō est faicte, qu'on la destille encores trois fois par le bain de marie, puis qu'on la laisse reposer & apres la garde soigneusement en vn vaisseau de voirre.

Le Baulme comme doit estre fait selon l'opinion de Fallop au liure de ses secrets.

Prenez Terebenthine demie once, bois de Baulme autant, cloux de girofles deux onces, destillez: ce que fluera le premier sera eau, le second, huyle: le tiers Baulme.

Autrement du mesme Fallop.

Prenez Terebenthine vne liure, aloë hepaticque vne once, myrrhe demie once, triturez & meslez tout ensemble, puis destillez trois

LIVRE III.

fois, & aurez vn Baulme fort bon pour toute chose, sinon pour la conseruation des corps morts.

*Huyle que garde le corps sain & entier, excite l'esprit duquel faut vser apres que le corps sera enuacuet-
xactement & avec bon regime de vie.*

Prenez huyle des philosophes trois liures, huyle d'oliue vieille, ou pour le moins destillee par alambic, huyle de troëscue, de chacun deux liures, graisse de taulpe, de belette, & d'ours, de chacun deux onces; Cestoreum trois onces, suc d'acorus, c'est à dire flambe bastarde, quatre liures, suc de rosmarin, suc de Bethoine, de chacun demie liure, suc de toute bonne, suc de fouchet, de chacū quatre onces, vin de maluoisie ou de Crete deux liures, eau ardente demie liure: faictes tout bouillir ensemble à petit feu iusques à la consumption de quelque partie, puis adioutez du ladanum trempé premieremēt en vin vert rudastre, puis trituré dracme & demie, noix muscade demie once, macer, cloux de giroffes euphorbe, trois sortes de poiure, de chacun deux dracmes: triturez le tout & mettez ensemble en vn vaisseau bien estouppé l'aspace de trente iours: puis destillez par alambic. Vous en vserez en hyuer vne fois la sepmaine, en esté vne fois le mois, duquel apres que la teste aura esté bien lauee, frotterez les tempes & derrier de la teste. Fumanel.

Description

Description du Baulme de Iesus christ, de theophraste paracelse.

Prenez huyle d'oliue vne liure, vin trois liures, meslez en vne phiole, mettez au bain de marie vn mois entier, de ceste huyle sera faite vne liqueur: Gardez d'emplir par trop le voirre, sera assez si la quatrieme partie est pleine. La correction de Theophraste: Prenez huyle d'oliue vne liure, vin noir & bien rude trois liures, destillez, puis adioutez huyle de milleper tuis six onces, liqueur de mumie quatre onces, destillez encores vne fois vn mois entier, & gardez: Il est singulier pour les playes des ioinctures.

*Huyle fort precieuse pour faire mourir les vers en
quelque partie qu'ils soyent Bertapalia
au liure des vlcères
Chap. 5.*

Prenez noyaux de pesches, amandes ameres, gétiane, aluine, marrouchin, ou lupins, graine de choux, feuilles de peschié, calament de riuere, oleádre, c'est à dire rosage, pyrethre, ellebore blanc, racines de chiendent, de chacun vne demie poignée: Tout ce que se peut piller, soit pillé, puis adioutez dedans fiel de veau, suc de porreau & de menthe, de chacun deux onces, huyle de

LIVRE III.

menuphar vne once, huyle d'absynthe deux liures, meslez tout cela ensemble & laissez consumer & pourrir vn mois entier sous le sien, dans vn vaisseau de voirre bien estcuppé, puis destillez par alambic: vous aurez eau & huyle singuliere pour ceux qui ont des vers, en prenant par la bouche deux scriptules de l'eau avec vin de maluoisie, & frottant de l'huyle les tempes, poulx des pieds & des mains, & l'orifice de l'estomach, à l'endroiect des espaules & par tout autre lieu. I'ay veu plusieurs enfans quasi morts reuiure, & si i'ay guarý avec ceste eau & huyle plusieurs vlceres.

Des Baulmes que sont appliquez au corps exterieurement, desquels aucuns sont preparez par destillation, les autres sans destillation. Et premierement de ceux qui sont destilles. Chap. 10.

Baulme artificiel pour toutes vieilles playes, secheresse & contraction de membre.

Prenez galbanum, ammoniac, mastich, myrrhe blanche, gomme elemi, bdellium, de chacun demi once, Terebenthine once & demie, ou pour le mieux deux onces, huyle d'oliue deux liures, verd de gris deux onces & demie: le tout soit puluerisé & abbruué en vinaigre le plus fort que l'on pourra trouuer l'espace de six ou huit

iours, puis destillé par alambic, le premier iour au bain de marie, apres sur l'arene: & si vous le voulez auoir plus fort & de meilleure faueur, adioutez ce que s'ensuit, & destillez comme dessus: Prenez storax calamité, gomme de lyerre, aspic, carabe, Colophone, tragacanth, serapin, opopanax, de chacun demie once, euphorbe demie dracme, verd de gris trois dracmes, Terebenthine vne liure: Ce Baulme guarit toutes vieilles playes & vlceres de cause froide & chaude: est bon aussi contre la secheresse & contraction des membres, si vous les en frottez.

Huyle destillee contre le tremblement des mains.

Prenez huyle laurin, de rue, & de saulge de chacune partie esgale: meslez les avec vin puissant & les y laissez dix iours entiers, puis les destillez par alambic: frottez les mains, pieds & membres tremblans de ceste eau amassée.

Autre Baulme contre le tremblement de teste.

Prenez les choses sus escrites, mettez les en eau de vie l'espace de quatorze iours, puis destillez par alambic, & de ceste eau frottez les tempes soir & matin: En quel endroit faut sauoir que par les choses sus escrites ne faut entendre huyles, mais bayes de laurier, feuilles de rue & de saulge.

LIVRE III.

Baulme destillé pour les playes & vlcères profonds.

Prenez Terebenthine six liures, oliban demie once, bois d'aloë, mastich, de chacun vne dracme, cloux de girofle, Canelle, Zedoare, noix muscade, cubebes, gassage, de chacun trois dracmes, huyle d'oliue six dracmes, meslez & destillez à petit feu: Il est bon aux venins froids de bufons, fistules, & noli me tangere, paralysie, & playes veneneuses avec tentes: faut noter en ce passage, que selon l'opinion de Theophraste paracelse les Baulmes preparez par destillation, ne doiuent estre aucunement mis dans les playes: dequoy les autres pourront iuger.

Huyle de grande vertu & experimentee pour la meliorification des nerfs, ou paralysie, pour la contraction & conuulsion d'iceux, mal caduc, tremblement, toute maladie froide. mesmement qui augmente la memoire & l'entendement.

Prenez galban demie once, gôme de lierre cinq onces, triturez & destillez par alambic, meslez avec ce que sera destillé vne liure de sebestes, & destillez encores derechef: frottez avec vn peu de ceste huyle le derrier de la teste, & la nucque à l'heure du sommeil: Fumanel.

Huyle fort bonne pour tous les nerfs, ioinctures, goutte sciaticque, goutte des mains & des pieds, & toute autre sorte de gouttes, apres que le corps aura esté

premierement purgé au commencement de la maladie: Le lieu malade soit oint deux fois le iour au feu ou soleil.

Prenez vrine de petits enfans vingt liures, soulfre vne liure, & chaulx non esteincte deux liures, faictes-les cuire dans l'vrine, si bien que l'vrine les surpasse d'une paume, & ce iusques à ce que l'vrine deuenue verdastre, puis les coulez: faictes cuire encores vne fois avec autre vrine le marc & parties plus grossieres: apres qu'aurez faict cela trois & quatre fois, & iusques à ce que l'vrine ait perdu sa couleur, faictes bouillir le reste à la consistance & espaisseur de miel, apres qu'il sera refroidy, destillez dans alambic de voirre, & iettez ce que s'escoulera le premier ayant la couleur d'eau, & gardez ce que sortira le second à feu augmenté, ayant la couleur de soleil: le mesme Fumanel.

Onguent fort singulier pour les couppures de nerfs en quelque partie du corps qu'elles soyent, pour resoudre les inflations, toutes duretes, chancre, feu volant, toute douleur de playes, & contusions, lequel faict plus d'operation en vne sepmaine, que tout autre en un mois.

VN certain medecin vulgaire grand prometteur, affermoit qu'il auoit guarý plusieurs maladies avec ce seul medicament, assauoir vlcères

LIVRE III.

de nerfs quelconques fussent, douleurs de iointures cōuulsions & tumeurs, & pour dire en vn mot que ce medicament à plus d'effets qu'ils ne pourroyent estre mis par escript. La composition en est telle . Prenez trois liures de cyre neufue depuree, soyent macerees en douze liures de vin blanc puissant : la cire ainsi maceree soit maniee & bastue long temps avec la main, puis iectee en vn autre vaisseau assez capable avec quantité esgale de vin, & destillee trois fois par alambic : ce que destillera soit gardé dans vn vaisseau de voirre: le mesme Fumanel.

Huyle fort bonne pour les chaneres & fistules.

Prenez hnyle fort vieille deux ou trois liures, destillez la à petit feu l'espace de douze iours: Car ce qui en destillera fait grand bien aux douleurs des iointures & des nerfs: & ce qui reside en bas, comme marc au fond du vaisseau, ayde aux chancres & fistules, & beaucoup plus heureusement si on y adiouxte du camphre: Le mesme Fumanel.

Eau ou huyle de grande vertu pour guérir les playes.

Prenez Terebenthine lauee, fleurs de millerpertuis autant qu'il vous plaira, oliban pillé, huyle d'olisue, beurre fraiz de chacun vn peu: destillez par alambic: Gardez la liqueur qui de-

gouttera la premiere, car lautre qui sortira la seconde le feu estant augmenté, est singuliere pour la guarison des playes: Le mesme Fumanel.

*Huyle Benedicte pour les playes des secrets
italiques de Fallop.*

PRenez huyle de sapin, qui est vne espee de Terebenthine fort claire vne liure, blancs d'œufs cuicts durs, le iaulne osté vne liure, resiné grasse de pin six onces, gomme elemy deux onces: le tout soit mis dans vne retorte bieu lutée, puis destillé sur les cendres: la destillation n'est point parfaicte qu'en trente six heures, & l'huyle qui en est destillée est de couleur noire, laquelle apres qu'est reposée devient rouge obscurement: Ceste huyle a esté semblablement descrite par Fierauent laquelle toutesfois il ne fait destiller que d'huyle de sapin, & de blancs d'œufs, i'ay adiousté le reste, dist Fallop. Et tant plus le feu sera doux, dautant l'huyle sera meilleure comme i'ay experimenté plusieurs fois. Elle est singuliere pour les playes contuses principalement de la teste.

*Baume artificiel pour guarir les playes
du mesme Fallop.*

PRenez Terebenthine claire liure & demye, huyle laurin, galbane, gomme arabic, gom-

LIVRE III.

me de lyerre, de chacun vne once, encens, boys d'aloë, galange, cloux de girofles, noix muscade, consoude moindre, c'est à dire marguerites ou pasquettes, canelle, zedoare, de chacun six dracmes, dictame blanc, storax liquide, de chacun deux onces, musc oriental, ambre, de chacun vne dracme: Toutes ces choses soyent pilees, & mises ensemble tremper en huit liures d'eau de vie destillee par quatre fois, laissez les ainsi huit iours entiers dans vne retorte de voirre: ce temps expiré faictes les destiller sur le fourneau de vent c'est à dire ayant plusieurs esuentoirs, premieremēt avec feu lent, il sortira vne eau aussi blanche que lait, laquelle toutes fois peu de temps apres verrez se clarifier de plus en plus, si vous y regardez attentivement, alors changez le vaisseau receuant, & amassez à part l'eau claire: Parmy ceste eau, est meslee vne huyle blanchastre, laquelle aussi fault separer & garder: telle eau est appelée eau de Baulme, & l'huyle, huyle de Baulme. Apres cela viendra vne autre eau, blanchastre comme la commune, laquelle si tost que commencera à noircir, changez le vaisseau receuant: telle est appelée l'eau seconde de Baulme: Puis augmentez le feu, & sortira vn baulme de couleur noire, qui iectera fumee puante: Si tost qu'aurez paracheué, separez l'eau noire d'avec le Baulme noir, que trouuerez attaché au fond du vaisseau & le gardez en vn voirre, ce Baulme à la longue perd sa puanteur, & est rendu de bon-

deur. La premiere eau proufite aux catharres, furdité, & debilité de veuë si on frotte la teste, semblablement à la lepre & aux playes: l'huyle de Baulme refout subitement les contusions, rend la face belle, contregarde la ieunesse, & est diuine en playes profondes, si on en vse en façon de liniment, & en bruuage avec vin: l'eau seconde rend la face belle si on l'en laue vne fois le iour. Le Baulme surmonte par ses vertuz, & & facultez le Baulme naturel. L'eau noire separee du Baulme, proufite à toutes playes de matiere froide &c. En somme est vne chose fort precieuse & assuree à plusieurs maladies.

Huyle de grande efficace & puissance pour consolider les playes, experimentee de longue main.

PRenez Terebenthine, deux liures, fleurs de millepertuis dix dracmes, encens pillé deux onces, huyle commune quatre onces, beurre fraiz sans sel trois onces, le tout meslé ensemble soit destillé par alambic: gardez ce que destillera le premier pour en vsfer: augmentez le feu pour destiller ce que demeure au fond du vaisseau, qui est beaucoup plus puissant pour guarir les playes, Fumanel.

Huyle tresbonne pour la douleur des nerfs & iointures.

L I V R E I I I .

Prenez huyle de Terebenthine vne liure, gomme de lyerre recente six dracmes, encens, vernix liquide & fort claire, de chacun deux onces: destillez le tout par alambic. Le mesme.

Huyle ou vnguent qui excite l'entendement & augmente la memoire de Fumanel:

Prenez stechas, fleurs de rosmarin, fleurs de buglose, fleurs de Borrache, fleurs de chamamile, mariolaine, saulge, melisse, violettes, roses rouges, fueilles de laurier, de chacun once & demie: mettez toutes ces choses dans la Bocie bien lutee avec quatre liures de vin fort puissant, quel est la maluoisie, ou vin du rhin, ou de crete, ou grec, ou d'eau ardente, laissez les tremper cinq iours, puis les destillez: à ceste eau destillee adiouxtez Terebenthine tres-bonne liure & demie encens masle, myrrhe choisie, mastich, bdellium, gomme de lyerre, de chaeun deux onces, vernix entier vne once, miel anacardin trois onces, le tout bien bastu & mis trempé l'espace de cinq iours avec la destillation susdicte dans vn vaisseau bien estouppé, soit destillé de rechef: A ceste destillation adiouxtez de surcroist, canelle, cloux de girofles, macer, noix muscade, cardamome, graine de paradis, poiure long & rond, zingembre, bois d'aloë, cubebes, de chacun vne once bien pillee, mosch, ambre gris de chacun deux dracmes, laissez les tremper l'espace de cinq iours, puis les destillez à petit

feu pour le commencement, qu'augmenterez de peu à peu tout le long de la destillation. Reservez ce que destillera, pour en vser vne fois la semaine en hyuer, en esté vne fois le mois, à scauoir pour en frotter le derrier de la teste, & les tempes, apres auoir laué diligemment la teste.

Huyle Benedicte de l'inuention de Leonhart Fierament.

Ceste huyle est souueraine & plus diuine que humaine, pour guarir en bref temps & avec grande seurte toute sorte de playes, principalement de la teste qui sont avec fracture d'os ou offension des membranes, mesmement des autres parties, qui sont nerueuses, musculieuses, de veines, & parties nobles: la preparation en est telle: Prenez blancs d'œufs cuicts durs douze onces, Terebenthine claire quatorze onces, mirrhe choisie trois onces, meslez ensemble & destillez en la retorte, donnez le feu premierement doux, par apres augmentez le de plus en plus, & poursuuez vostre destillatiõ iusques à la fin, laquelle paracheuee, separez l'eau d'avec l'huile, & gardez chacune à part comme vne liqueur precieuse, de laquelle ferez miracle à guarir, ainsi qu'auons dict, toutes sorte de playes, mesmement à prolonger les cheveux, faire renaistre ceux qui sont cheusts & la barbe en peu de tẽps, si vous en frottez les lieux depilez: outre cela elle appaise soudainement la douleur des flancs

LIVRE III.

& la retention d'vrine, si vous baillez clysteres ou ayez meslé quelques gouttes de ceste huyle, par-ce qu'elle d'issipe ce qu'est contenu es reins & autres parties ou lon ne peult appliquer remede local ny autre tel.

*Huyle de Terebenthine & de cire laquelle
desseiche & penetre grandement.*

Prenez Terebenthine pure & claire liure & demie, cire iaulne de bonne odeur vne liure, noix muscade, cloux de girofles, de chacune vne once, cendres communes fix onces, mettez les ensemble dans vne retorte bien lutee, & les destillez à petit feu. Apres la destillation, versez ce que sera destillé dans la Boecie couuerte de son chappiteau, & garnie de son vaisseau receuant, iectez parmy ceste liqueur destillee poudre de brique quatre onces, destillez de rechef & aurez vne huyle de couleur de rubiz, qui est admirable es playes des nerfs, catharres froids, aux toux si lon en frotte la poictrine & plusieurs autres affections, Fallop en ses secretes italiques.

*Huyle contre la goutte des pieds, d'un liure
escript à la main.*

Prenez fruit de Baulme, bois de Baulme, corauls rouges, poiure long, noix muscade, de chacun deux onces, safran vne once, graisse de Castoreum, graisse de Vaultour, ou des reins de

pourceau chastré, moëlle d'os des iambes d'asne de chacun quatre onces, Terebenthine six onces, huyle commune vieille vne liure, cire vierge quatre onces, vin grec vieil deux liures, grenouilles d'eau viues trente en nombre, suc des sommités de cannes, suc de lierre de muraille qui porte grains iauinaistre, suc de racines de veruaine, de chacun quatre onces: pistez chacun à part puis mettez les ensemble dās l'alambic, pour y estre destillez à petit feu, la premiere eau sera claire & est bonne pour la goutte humide des pieds: la troizieme sera rouge & est bonne à la goutte froide des pieds: souuenez vous ce pendant que les grenouilles doibuent estre mises viues dans l'alambic: ce remede est approuué & experimenté.

*Huyle merueilleuse pour la paralysie, contraction des
nefs, mal Caduc, conuulsion & toutes ma-
ladie froide ou causee de froidure.*

Prenez galbanum demie liure, gomme de lierre trois onces, triturez, meslez ensemble, puis destillez: amassez l'eau & l'huyle qui en destilleront, & les meslez avec vne once d'huyle laurin, vne liure, de Terebenthine, destillez de rechef l'huyle & l'eau, puis separez l'huyle d'avec l'eau, & gardez l'huyle comme Baulme, parce qu'elle a toutes ses vertuz semblables à celles du Baulme: Quelque personnage appliqua vne goutte de ceste huyle sur le front, & vne autre sur le nombril d'un Paralytic, lequel

DES REMÈDES SECRETS. 112

principalement des parties nerueuses, d'os, veines, parce qu'elle les vnit, & consolide subitement & sans douleur: Auec ceste huyle seule j'ay guarý vn ieune escolier ayant quatorze playes, desquelles estoient huiët mortelles, & toutes auoyent besoin de futures: en treze iours il fut entierement restitué.

La maniere de preparer huyle qui est merueilleusement bonne en toute sorte de playes, du mesme Fallop.

Prenez Terebenthine vne liure, encens, mastich, myrrhe, sarcocolle, de chacun vne once, eau de vie huiët onces: mettez le tout dans la retorte bien lutée de mortier de sagesse, & destillez sur les cendres. Apres la destillation separez l'huyle d'auec l'eau, & gardez l'vn & l'autre à part en vn voirre: Elle guarit & consolide en bref temps sans douleur toutes playes principalement de la teste, fermant la playe auec icelle, & en mettât par dessus: elle garde la playe d'engendrer putrefaction & la defend de corruption, ce que j'ay mille fois experimenté.

Baulme artificiel pour les cicatrices.

Si apres vn coup receu est demeuree quelque grande marque en la face ou autre partie du corps, vous pourrez oster auec ce Baulme suyuant la cicatrice si non toute pour le moins em-

Incontinent se leua comme vn homme stupide,
 & fust deliure vne heure apres de la douleur
 que il sentoit au lieu ou il auoit receu la playe:
 Celuy qui auoit contraction de nerfs s'en frotta
 la partie malade, & en fût deliuré: l'on à approu-
 ué ceste huyle estre de grande efficace en vne
 infinité d'autres maladies: Si on en frotte le der-
 rier de la teste à l'entre du liêt, & que au matin
 l'on mange vne demi once de raisins passez, la
 memoire en est rendue meilleure. Elle est fin-
 guliere contre la surdité & toute autre maladie
 de cause froide, contre le flairement perdu. De
 breuiare de Arnould de villeneufue au chap.
 de la paralyfie.*

*Huyle de plusieurs vertus principalement pour les
 playes, des secrets italiques de Fallop.*

PRenez Terebérthine claire deux liures, huy-
 le de lin vne liure, resine de pin six onces, en-
 cens, myrrhe, aloë, mastich, sarcocolle, de cha-
 cun deux onces, macis, safran, bois d'aloë, de
 chacun deux onces, mettez tout ensemble dans
 la retorte & destillez à fort petit feu premiere-
 ment: il sortira vne eau claire, peu apres huyle
 rougeastre, alors augmentez le feu de plus en
 plus iusques à la fin de la destillation: Ce faict
 separez l'huyle d'avec l'eau, & gardez chacun
 à part: L'eau par succession de temps deuiendra
 rougeastre, & l'huile acquerra couleur de ru-
 bis. Ceste huyle est souueraine pour les playes,

L I V R E I I I.

pescherez qu'elle ne soit veuë si grande, mais sans comparaison moindre. Prenez mastich vne once, escorce de grenades doulces, gomme arabic, de chacun demie once, safrâ deux dracmes, fouchet vne once, fruit de Baulme demie once, aloë dix dracmes, encens vne once, myrrhe vne once, Terebenthine de sapin demie liure, huyle d'oliue fort vieille vne once: triturez les choses que doyuent estre triturees, mettez-les ensemble dans la cornue de voirre bien lutee, & destillez par degrez: apres que la destillation sera paracheuee, mettez le receptoire bien estoupé, dans le bain, ou fië l'espace de dix iours, puis retirez-le & en vsez. Il a mesmes vertus que le Baulme, selon l'experience qu'on en a faict.

La composition d'un Baulme qui est appelle' Baulme grec de l'invention de tarquin Schellenberge.

Prenez turbith deux onces & demie, rhapsotique quatre onces, rhubarbe once & demie, poiure long, cloux de girofle, de chacun deux dracmes, Zingembre vne once & deux dracmes, Zedoare once & demie & deux dracmes, noix muscade sept dracmes, Cardamome trois onces, racine de pinpenelle vne once, anis six onces, sucre cadiet trois onces & deux dracmes: chacun soit puluerisé à part: puis prenez huyle d'oliue quatre liures, huyle de lin vneliure, suc d'absynthe demie liure: les huyles soyent premierement eschauffees, auxquelles ad-
ioutez

iouitez les poudres si bien qu'elles ne soyēt trop eschauffees. Puis destillez dans la courge de voirre par trois fois.

Eau que doit estre reputee secreta, à cause qu'elle nettoye les taches de la face : blanchit la peau, oste les rides, porreaux, lentilles & rend la face fort claire & luisante :

Bertapalia.

Prenez Terebenthine biē claire deux liures, destillez eau par alambic, puis à ce que sera destillé de la Terebenthine meslez les pouldres suyuantcs : mastich choisi demie once, encens blanc trois dracmes, tragacanth demie once, meslez tout cela avec l'eau susdicte dans l'alambic & destillez eau avec feu doux & petit : gardez en vne bouteille ce que destillera : Puis prenez graisse de porc passée par vn linge espois vne liure, Zingembre choisi vne once, cloux de girofle deux dracmes, noix muscade trois, Cannelle choisie, euphorbe, de chacun demie dracme, aspic deux dracmes, cubebes demie dracme, camphre trois dracmes : Puluerisez tout cela fort subtilement, puis le meslez avec ladicte graisse : Item ayez argent vis crud trois liures, argent fin vne dracme, faictes limer subtilemēt l'argent, puis le hachez & meslez avec ledict vis argent : & de ces deux faictes vne argentiēre ou billon : incorporez tout cela soigneusement avec la mixtion de la graisse, & les mettez dans

LIVRE III.

vne vessie de voirre bien couuerte de son alambic, puis destillez à petit feu pour le commencement qu'augmenterez sur la fin, & gardez ce que destillera : A la parfin prenez demie liure de la premiere eau de Terebenthine, & vne liure de l'autre qui est faicte de la mixtion d'axunge : meslez ces deux ensemble & les gardez dans vn vaisseau de voirre. Quand la femme voudra vser de ceste eau, qu'elle laue sa face premierement fort bien avec eau de la decoction de son, puis qu'elle l'essuye, & la laisse ainsi vne heure entiere il y viendra vne grande blâcheur que durera fort long temps.

*Huyle qui à les forces du Baulme d'un liure
escrit à la main.*

Prenez Terebenthine choisie deux onces, racines de consoude grande, & de symphite petree, c'est à dire de bugle decoupees par talles vne liure, escorce de racine d'orme six onces, feuilles d'arbofier, qu'euë de cheual, millefeuille, & de l'herbe iudaïque qui est vne espeece de tetraict, de chacune deux poingnees, dattes meures avec leur noyaux vn peu contuses dix paires, gomme elemi demie once, myrrhe choisie, belzoin, & stirax calamité, de chacun deux onces, encës, mastich, de chacun trois onces, noix muscade dracme & demie, vers de terre diligemment lauez en vin rouge once & demie, roses rouges, aspic, & fleurs de milleper-

tuïs, de chacun demie poignée, follicules d'orme avec leur liqueur deux en nombre, yeux de taureau redigez en poudre deux dracmes: mettez tout cela dans alambic de voirre soigneusement couuert, puis destillez à feu doux. Premièrement sortira vne liqueur subtile. Secondement huyle qui represente par ses vertus le Baulme, parce qu'il est tres efficace pour conglutiner les playes recentes, & pour remplir de chair les sinuosités, mesmemēt pour les autres grandes vlcères pour les douleurs anciennes, & plusieurs autres affections. Faut cependant mettre ceste huyle dans vn vaisseau soigneusement estoupé, afin que sa vertu nes'eunte.

Des Baulmes qui ne sont destillez. Chap. II.

*Huile ayant espee de Baulme propre à toutes playes,
d'un liure escrit à la main.*

Prenez fueilles & fleurs de millepertuis autant qu'il vous plaira, mettez dās vne bouteille de voirre, que remplirez d'huyle commune, exposez la au soleil l'espace de quinze iours: Ce faict adioutez demy gobelet de vin blāc, mettez la bouteille en fien de cheual l'espace de quinze ou vingt iours, duquel apres que l'aurez retiré, entourez de fiē, & adioutez myrrhe, mastic, Terebēthine de venise, resine, de chacun deux onces, selō la quantité de l'huyle qui est a faire, & q̄ le tout soit puluerisē: puis fermez la bouteille afin qu'elle nes'eūete, & la mettez dās vn chaudrō plein

LIVRE III.

l'eau sur le feu, qu'elle bouille quelque tēps, & apres qu'elle aura assez bouilly, coulez la par vne estamine & iettez le marc: gardez l'huyle en vn vaisseau de voirre, laquelle tāt plus sera vieille tant meilleure sera elle : quand vous en voudrez vser, faictes-la vn peu chauffer.

Autre Baulme pour les playes.

Prenez gomme de lierre & myrrhe, de chacun vne once, gomme elemi, colophone, encens, mastich, storax calamité, bois d'aloë, safran, sang de dragon, de chacun demie once, sarcocolle, ammoniac, opopanax, bdellium, aristolochie longue, castoreum, gomme arabique, noix muscade, cloux de girofle, noix de galle, de chacun vne dracme, ladanum, styrax liquide, de chacun demie once, eau de vie quatre onces, Terebenthine vne liure, huyle vieille deux liures, huyle de millepertuis avec la simple fleur demie liure: mettez tout cela dās vne bouteille au bain de marie pour y estre preparé ainsi qu'il faut.

Baulme fort bon de plusieurs vertus, entre autres pour consolider les playes recentes sans aucune marque de cicatrices, pour mondifier les yeux, cōtre garde la chair de pourriture, Il est aussi merueilleux pour les enfleures des ioinctures, & douleur des gouttes chauldes des pieds, d'vn liure des secrets italien escrit à la main.

Prenez la liqueur des vessies d'orme, coulez-la par vn linge de lin & la mettez en vn vaisseau de voirre sur l'arene l'espace de quinze iours : & coulez-la de trois en trois iours, puis exposez au soleil l'espace de deux mois, & notez que le Baulme doit estre faict depuis la my mars ou Apuril iusques à la my Iuin ou Iuillet.

Autre Baulme.

Prenez huyle d'oliue deux onces, poix blanche vne once, galbanum demie dracme, faictes les fondre avec vne dracme d'huyle de vitriol romain, & trois onces d'huyle de pavor blanc, quatre onces d'huyle d'amandes ameres, vne once d'huyle d'oliban, puluerisez ce que peut estre puluerisé, & meslez ensemble: Incertain.

Autre Baulme de secrets de Fallop.

Prenez suc de porreaux, suc de mente, mettez dans vne bouteille & l'exposez au soleil es iours caniculaires, ainsi ferez Baulme singulier.

Autre Baulme de Tarquin Schuellenberg.

Prenez mastich olibā, de chacun deux dracmes, ammoniac vne dracme, galbanum trois dracmes, bdellium six dracmes, opopanax vne

L I V R E I I I .

dracme, ladanum demie once, asse, puante once & demie & trois dracmes, gôme de lyerre deux dracmes, gomme arabic demie dracme, Terebenthine deux onces & demie, camphre demie once, huyle d'oliue deux liures, tout cela soit dissoult & liquefié dans vn chaudron à petit feu en remuant bien fort, adioutez verd de gris trituré menu demie once, qu'il bouille vn peu iusques à tant qu'il deuienne verd, puis exprimez-le par vn linge, & gardez ce que sera exprimé en vn vaisseau de voirre & l'estoupez de cotton.

Autre Baulme qui reçoit toutes les choses que sont requises au vray Baulme, il penetre facilement es playes, & guarit soudainement toutes celles esquelles il est appliqué.

Prenez refine blâche deux dracmes, dissoulez-les en fort bon vin, puis exprimez par vn linge de lin : l'expression soit cuite à la consommation du vin, puis prenez vne liure d'huyle d'oliue, en laquelle faictes fondre la refine pres du feu, apres prenez gomme ammoniac, galbanum, opopanax, de chacun vne once, gomme elemi deux onces, meslez tout cela si long temps ensemble, qu'il sera besoin.

Autre Baulme.

Prenez galbanum, ammoniac, bdellium, de chacun demie once, myrrhe, mastich, olibā

de chacun deux dracmes, Terebenthine deux onces, verd de gris demie once, huyle d'oliue liure & demie: laissez tremper les gommès par trois iours en vinaigre de vin tellement que le vinaigre les couure entierement, puis faictes-les cuire avec huyle en vn pot de terre vitré à la consommation du vinaigre: Coulez-les par vn linge & exprimez bié fort, alors puluerisez subtilement le verd de gris, & le triturez soigneusement avec l'huyle d'oliue, & l'adioutez à l'expression apres qu'elle aura acquis vne couleur assez verde: gardez-la dans vn vaisseau de voirre.

Autre Baulme pour toutes playes recentes & vieilles. principalement pour l'usage de la teste.

Prenez Terabenthine douze onces, gomme elemi cinq onces, resine quatre onces, faictes le tout fondre ensemble, & apres qu'il sera fondu, adioutez les poudres suyuantés, assauoir deux onces d'aristolochie longue, trois dracmes de sang de dragon: soit faicte vne masse.

Baulme non destillé pour toutes vlcères, playes, & faire tentes pour les mondifier & guarir.

Prenez huyles de Terebéthine, de lin, d'amandes douces, & rosat, de chacune vne once, l'huyle rosat bouille dans vn vaisseau de voirre

LIVRE III.

avec autant de verd de gris que la poincte d'un couteau en peut recevoir, apres qu'il aura bouilly quelque temps, coulez-le par un linge & alors meslez avec les autres huyles.

Autre Baulme.

Prenez vne once de Terebenthine, suc de limons meurs deux onces: mettez-les dans vn vaisseau, allumez feu de charbon à l'entour si bien que le feu ne touche au vaisseau: faictes-les bouillir à la consumption d'une once, puis prenez-en vn peu avec vne spatule de fer, & l'estendez par gouttes sur vne pierre froide, iusques à ce qu'il soit de couleur rouge, & en usez comme d'un parfaict Baulme. Fallop.

Baulme pour pointures de nerfs, & playes:

Incertain.

Prenez refiné de pin deux onces, huyle commune once & demie, Terebenthine vne once: fondez-les tous ensemble, puis adioutez encens, mastich, de chacun vne dracme, gôme demi deux dracmes, appliquez le chaud sur cottô.

Description d'un Baulme es playes d'os, de Theophraste paracelse.

Prenez graisse de mumie, suc de millepertuis, centaure, sophie de chacun sept onces,

liqueur de myrrhe, mastich, encens de chacun demie once, litharge prepare, des liqueurs de Centaure, trebane, spicare, c'est à dire lauande romaine patonique, de chacun vne dracme, huile des bayes de laurier le poix du tout, façonnez en Baulme.

*Huyle composee, approuuee par longues & certaines experiences contre les venins, de Leonhard siera-
uent au 46. chap. du second de ses Caprices.*

Prenez huyle commue la plus vieille que pourrez trouuer vne liure, aloë hepaticque, rhubarbe, aspic, mirrhe, de chacun quatre dracmes, Tormentille, dictame blanc, gentiane, bistorte, consoude grande, racine de garance, de chacun quatre dracmes, Theriaque, mithridat, de chacun trois dracmes, scorpions vifs le nombre de soixante: mettez cuire premierement les scorpions dans l'huile, l'espace de quatre heures au bain de marie, puis adiouxtez les autres matieres & les faictes bouillir aussi au bain de marie l'espace de quatre heures, puis coulez, & gardez soigneusement la colature en vn vaisseau de voirre bien estouppé, la maniere d'en verser est telle: Si quelque personnage à auallé quelque venin ou poison, fault incontinent le froter de ceste huyle, & bailler par la bouche deux dracmes de ceste huyle avec vinaigre blanc soir & marin, & sera guarý de toute sorte de venins, excepté du sublimé ou de l'aymant, par ce que

LIVRE III.

ne sont venins, mais minéraux mortels qui ne se peuvent aucunement digerer ny leurs effects mitiger, si ce n'est par se baigner dans vinaigre, boire force laiçt & manger beurre, que sont les vrais remedes du sublimé, de l'arsenic, & du diamant outre le vomissement qui y est plus que necessaire.

Huile souveraine de laquelle les escroüelles nouvelles & recentes principalement es enfans sont guaries soudainement: du breuiare d'Arnould de Villeneuve.

Prenez racines de raues, de Thapsie, de chacune vne dracme, huile commune vieille, deux onces, batez ces racines & les mettez en ceste huyle dans vne bouteille ou quelque vaisseau: que ce vaisseau soit tellement situé dans vn chauderon plein d'eau bouillante, qu'il demeure tousiours en l'eau iusques à ce que la moitié de l'eau soit consumée, instillez deux ou trois gouttes de ceste huyle tiede dās l'oreille du patient de la partie ou sont les escroüelles, & faites cela plusieurs fois, & si il aduient que pour l'usage de ceste huyle l'oreille soit eschauffee ou tumefiee, de façon qu'il commence à s'exhaler quelque pourriture, ce cas aduenant suffira toutes les nuits instiller dans l'oreille vn peu de ceste huyle, ainsi les escroüelles se guariront, & leur matiere se euacuera par l'oreille: Alors perséuererez en ce remede selon qu'auons dit iusques à ce que le patient soit deliuré & si l'oreil-

le n'en est point enflée ou si elle ne iecte aucune matiere, visez d'autres remedes.

*Huile ou liqueur grande & de diuerses vertuz de
Leonh. Fier auant au second liure de
ses caprices chap. 53.*

PRenez huile commune vingt liures, vin blac vne liure, faictes les bouillir à la consumptiō du vin: Puis mettez ceste hulle en vn vaisseau de terre vitré, bien estouppé, lequel vaisseau enfoncerez deux coudées sous terre, & l'y laisserez six moys entiers: le temps pour le tirer hors de terre soit le premier ou second iour du moys d'Aoust, puis au moys de Feurier, & sera comme vne huile quasi de cinquante ans: quand la voudrez cacher sous terre, mettez y les choses suyantes, fleurs de rosmarin trois liures, boys d'aloë six onces, encens, bdellium, de chacun dix onces: Apres que laurez tiré de dessous terre, exposez le au soleil, & adiouxtez ces matieres, faulge, rosmarin, rue, bethoine, millefeuille, racine de grāde consoulde, Tamarisc, coleuree de chacun vne poingnee, galāge, cloux de girofle, noix muscade, aspic, safran de chacun vne once: sarcocolle, sang de dragon, mastich, de chacun deux onces, aloë hepaticque, resine de pin, de chacun huit onces, poix grecque vne liure, cire iaulne, graisse de porc, de chacun dix-huit onces, millepertuis avec sa graine deux liures, musc vne dracme, meslez toutes ces matieres ensemble & les faictes bouillir dans le bain,

L I V R E I I I.

iusques à ce que toutes ces herbes deuiennēt sèches & qu'elles n'ayent en soy substance aucune, alors tirez les hors du vaisseau, & les coulez par le linge, puis adiouttez à l'huile coulee pour chacune liure six dracmes de nostre baulme artificiel : quand le moys de Septembre sera venu adiouttez deux liures de fruit de l'herbe Balsamine rouge appelée Nicotiane par l'auteur de la maison rustique, ainsi aurez liqueur grande de nostre inuention que garderez soigneusement en vn vaisseau bien estouppé, afin qu'elle ne se fiente, & d'autant qu'elle sera vieille d'autant sera meilleure. Elle est de si grande vertu qu'elle guarit en quarante iours les hydropiques & hēctiques, leurs donnant par la bouche tous les matins, d'emie once de ceste liqueur, avec vne once de syrop de roses laxatif chaudement, si vous en frottez les pourpres appelées des Italiens peteches, les guarirez soudainement semblable allegement & en bref temps receueront les playes des venes, nerfs, os, par inonctiōs ou instillations chaudes, la tigne par liniments dessus la teste, les froidures de la teste, & cathares par applications d'icelle faictes soir & matin es narines, par-ce que l'odeur qui en expire dissipe & consume la corruption des humeurs amassées en la teste & estomach: Si l'estomach en est frotté, la digestion sera renduë meilleure, outre cela elle deliure la retention d'vrine causée ou de carnosité, ou de chaudepisse, ou d'autres accidents. Elle faict croistre le poil, contregarde

la barbe en sa noirceur, & faict mourir les vers: l'on à cogneu par plusieurs experiences qu'elle fert à toutes ces maladies, & à vne infinité d'autres, sauf aux douleurs & gouttes de verolle, esquelles elle nuist & les augmente beaucoup.

Baume secret & experimenté aux cuisses exulceres, & à toutes vlcères tant vieilles que recentes exceptez à celles de la teste, il est aussi singulier au chancre & fistules.

Prenez ache, rosmarin, mille-fueille, plantain, absynthe, de chacū vne poingnee, saulge, rue, bouillon blanc, esclere, lanceole de chacune deux poingnees, sein de pourceau chastré once & demie, herbe vulgairement dicte laurentie, fleurs de tous les moys, de chacun trois poingnees, huile commune deux liures, resine Terebentine vne liure, galbanum deux onces, suc de lierre qui est trouué à l'entour des arbres deux onces & demie, alun de roche once & demie, refiné de pin deux liures, verd de gris deux onces, encens, diachylon, Theriaque de chacun vne once, gentiane, aristolochie ronde, de chacun once & demie, vitriol, tartare, agaric, sel brulé, de chacun deux dracmes, suc de l'herbe aux puces trois onces, racine de flambes vne once, sarcocolle demie once, cinnabre, pouldre de plomb, de chacun trois dracmes: le suc tiré & exprimé de toutes ces herbes, soit mis en vn vaisseau d'erain avec huile rosat, Terebenthine

L I V R E I I I.

& galbanum, faictes les bouillir iusques à la consumption du suc, en remuant assiduëment avec vne spatule au feu de charbon : puis coulez les & adiouxtez verd de gris trituré, remuant souuent iusques à ce qu'ils refroidissent, on les peut aussi faire bouillir en eau ardente, ceste mixtion soit gardée en vn vaisseau de voire, Fumancel,

Huile precieuse, que doit estre paragonnee à l'or, parce qu'elle guarit tous maux de iambes, nerfs coupez, engendre la chair, conglutine les vlcères, oste la douleur, desseiche la fistule, les chancres & toutes vlcères vieilles, excepte celles de la teste.

Prenez au mois de May vne poingnee d'ache, rosmarin autant, faulge & rue, de chacun deux poingnees, herbe vulgairement dicte laurentie, fleurs de tous les mois, de chacun trois poingnees, bouillon blanc, lanceole qui est espee de plantain à longues fueilles, esclere, de chacun deux poingnees, absynthe vne poingnee, huile cōmune deux liures, terebentine vne liure, galbanum deux onces, résiné de pin deux liures, verd de gris, ou dyphrige, c'est à dire marc d'erain deux fois rosty trituré deux onces, tirez le suc de toutes les herbes, & le coulez, puis le meslez avec l'huyle & la Terebenthine, les remuant assiduëment, faictes les bouillir à vn feu de charbon à la consumption des sucz, quand ils seront cuicts passez les par l'estamine, puis ad-

iouxtez verdegri le remuant souuent iusques à ce que mis hors de dessus ce feu il soit refroidy: Gardez le Baulme en vn vaisseau de voirre bien estouppé.

Baulme artificiel fait sans destillation qui est singulier pour guarir les playes sans generation de bouë, souverain pour la paralysie, pour arrester le flux de sang, & eau qui vient des iointures entamee: d'un liure escript à la main d'un Empiric
Allemand.

Prenez rhubarbe deux dracmes, decoupez la par taleoles, adiouxtez camphre vne dracme & demie, mettez le tout dans vne escuelle d'estain, ietez par dessus vn gobelet commun plein d'huile d'oliue & l'exposez au soleil quatorze iours.

Autre Baulme experimenté du mesme liure.

Prenez vn voirre qui tienne demie mesure, emplissez les d'aspic, & ietez par dessus demie mesure de fort bonne huyle commune, laissez les vn moys entier en vn lieu chaud, les remuant le plus souuent, puis adiouxtez huile violat deux onces, huile d'aspic autāt, huile de chamamile, huile rofat, de chacun deux onces, mezlez tout ensemble, & le laissez reposer vn moys entier.

Autre Baulme qui n'est à contemné du mesme.

LIVRE III.

Prenez galbanum, ammoniac, bdellium, de chacun demie once, myrrhe choisie, mastich, encens blanc, de chacun demie once, faictes les tremper l'espace de trois iours en vinaigre tres-fort, auquel ils puissent se liquesfier: puis mettez les dans vn bassin vitré par dedans, sur le feu de charbon sans flamme, adiouxtez y Terebenthine deux onces, huile commune deux liures & demie, faictes les bouillir ensemble, les remuant iusques à ce que le marc tiéne au fond. Cela faict adiouxtez verdegris pillé demie once, ostez le bassin de dessus le feu, & apres qu'il fera refroidy, coulez le tout par vn linge & le gardez en vn vaisseau de voirre. Il est bon à toutes vlceres, pour y appliquer plumaceaux y trempez.

Autre Baulme fort excellent.

Prenez huile commune demie liure, meslez y fleurs de violettes dans vn vaisseau de voirre, & l'exposez au soleil, faictes en autant avec fleurs & feuilles de genestre. Puis prenez galbani deux dracmes & demie, bdellium, ammoniac, myrrhe, de chacun demie once, mastich deux dracmes, dissouldez toutes les gommés en vinaigre, puis prenez les fleurs avec leurs huiles, & les coulez dans vne terrine vitree, laquelle mettez sur les charbons, & apres que l'huile sera eschauffee, adiouxtez Terebenthine eschauffee, & les gommés liquesfies en les remuant sou-
uent

uent afin qu'elles ne se brulent, cependant prenant garde qu'en bouillant elles ne bouillonnent par dessus la terrine: Alors prenez verdegris subtilement puluerise demie once ou six dracmes, mettez encor' sur le feu, puis gardez dans vn vaisseau de voirre.

*Autre Baulme pour les membres contraincts
& retirez de Theophraste.*

Prenez Terebenthine destillee vne liure, galbanum, diptame demie liure, meslez & adiouxtez huile laurin vne once: faictes Baulme duquel illinez long temps les membres retirez: mesme vertu à l'huile benoiste, meslee avec graisse de Taillon, pour frotter les membres ainsi retirez & contraincts.

Autre Baulme du mesme.

Prenez huile d'oliues vne liure, millepertuis, bethoine, centaure, prunelle c'est à dire herbe au charpentier, de chacun vne poignée, pilez & meslez ensemble, puis destillez à la chaleur du soleil d'esté: cela faict exprimez l'huile, & la gardez. Il n'y a point de plus excellēt baulme pour les playes, par-ce que par sa seule inonction & liniment soir & matin il les guarit entierement, faict sortir hors les humeurs & toute autre matiere contraire plus que l'on ne scauroit dire, mesmement faict des effects merueilleux &

R

L I V R E I I I.

impossibles à faire, si biẽ qu'il n'a son pareil pour incarner, consolider toutes playes & fractures d'os, pour les contusions & plusieurs autres affections semblables.

Des huyles destillees & non destillees des fleurs.

Chap. 12.

Huile d'aspic.

E Aictes tremper l'aspic premieremẽt en vin, puis le destillez: l'huile en sort la premiere, veu que autrement l'eau en est separee par destillation sur l'arene, vn mien amy bailla quelque iour parmy du vin deux gouttes d'huile d'aspic destillee à sa femme qui estoit bien fort maladiue, elle les beut & incontinent iectat vne infinité de vers encores qu'elle fut en grãd dãger de sa vie.

Huyle de lauande.

H Vile de spique nard vulgaire autremẽt dictẽe lauande, qui vient de France est beaucoup recommandee par Brassaoule: Toutes-fois il ne faict grand cas de celle que lon faict en Italie des fleurs de lauande. Ceste huyle, dict-il, est appellee par aucuns Balsamine, & s'en seruent, pour suc de Baulme, nous auons parlẽ cy dessus de l'huile d'aspic & de ses facultez, duquel plusieurs se seruent au lieu de Baulme.

Huile de fleurs de bouillon blanc.

HVile des fleurs de bouillon blanc est faicte, les fleurs pilles & mises au soleil dans vne bouteille de voirre bien estouppée l'espace de cinq ou six sepmaines. Ceste huile est vtile à la goutte es membres eppelée vulgairement pincture: elle guarit aussi les playes recentes, & si est temperee avec huile d'oliue, elle sera fort profitable à plusieurs choses, les fleurs se doibuent amasser quand elles sont seiches.

Huile faicte des fleurs de bouillon blanc avec huile & vin exposee au soleil ou cuicte en double vaisseau, ainsi que l'huile de millepertuis est singuliere en la sciaticque.

Huile de millepertuis.

L'Vile de millepertuis est chaude seiche & astringente, pour ceste cause consolide les playes des nerfs coupez, & les brusleures, apaise les douleurs des cuisses, & de la vessie, & faict vriner. Elle est ainsi faicte selon Adam Leonicer en son histoire naturelle. Prenez summités de millepertuis qui commencēt desia à bien fort meurir trois onces, faictes les tremper en vin bien odorant trois iours entiers, puis bouillir en double vaisseau ayant l'orifice bien estouppé: apres exprimez le & y remettez pareille quantité de millepertuis recent, faictes le tremper de rechef, & bouillir, puis l'exprimez, iterez cela par trois fois, & si voyez que le vin se dimnuë, adiouxtez en quelque peu. Puis prenez

L I V R E I I I.

Terebenthine claire trois dracmes, huile vieille claire six onces, faictes bouillir en double vaisseau à la consommation du vin, puis exprimez, & gardez à part l'huile bien separee & purgee de son marc.

Huile de millepertuys de Jean Tenuyler le ieune chirurgien à Auguste.

Prenez fleurs de millepertuys, quatre onces faictes les tremper en vin rouge par quatorze iours, puis bouillir vn peu, & vne autre fois mettez fleurs de millepertuys quatre onces, huile fort bonne demie liure, laissez les tremper de rechef huit iours, puis coulez les & adioutez suc de millefeuille deux onces, vers de terre deux onces, Terebenthine once & demie, safran demie dracme, mastich six dracmes, myrrhe, olibā, de chacun deux dracmes, Opopanax, sarcocolle, de chacun deux dracmes & demie, rubie des teinctures, c'est à dire garance trois dracmes : que le tout bouille à la consommation du vin & suc: soit faicte huile selon l'art.

Huile de millepertuys composee selon Leonard Hart Fierauent au second de ses caprices Chap. 42.

Ceste huile est excellēte es playes principalement des parties nerueuses, lesquelles elle

incarne consolide en bref temps & cicatrize sans marque ou vestige aucun, contregarde les playes de corruption, empesche les douleurs, resoult les contusions, & est merueilleuse contre toute sorte de venins, mesmement contre la fiebure pestilentielle, de laquelle sera incontinent guarit quiconque se frottera tout le corps de ceste huyle. Prenez fleurs, feuilles, petits rameaux, graines & racines de millepertuis telle quantité qu'il vous plaita, pilez les en vn mortier, puis faictes les tremper en fort bon vin blanc meur, en telle quantité que toute la matiere soit couuerte (Vvolph à obmis plusieurs choses qui sont en Fieraient que n'auons voulu obmettre) laissez la reposer au soleil par deux iournees continues, puis adiouxtez autant d'huile commune que pese la matiere avec le vin, & laissez les autres dix iours au soleil, en regardant que l'huile soit pesee à part, afin que lon sçache combien elle pesera. Cela faict adiouxtez pour chacune liure d'huile deux onces de Terebenthine, vne dracme de safran pour liure, noix muscade, cloux de girofles, myrrhe de chacun demie once pour liure, resine de pin once pour liure, couleuree deux onces pour liure: mettez toutes ces choses bien incorporez ensemble dans vne Bocie de voirre bien accommodee au bain de marie, bien couuerte de son chappiteau, & garnie de son receptoire soigneusement estouppé, faictes les bouillir au bain, si long temps qu'il sera necessaire: Or le

LIVRE III.

signe que l'huile sera parfaite, est quand il ne distillera plus rien du chappiteau, que se fient environ les vingt heures: alors leuez la Bocie, & coulez l'huile encores estant chaude & la gardez en vn vaisseau de voirre comme vn thesor precieux: Ceste huile est miraculeuse comme nous dict en toute sorte de playes, esquelles la faut appliquer bien chaude sans y mettre toute aucune, mais seulement par dessus, & si suyuez ceste ordre cognoistrez vne cure bien heureuse.

Huile de millepertuis encores qu'elle se face en plusieurs manieres, celle cy toutesfois est tres-parfaite. Des secrets Italiens de Fallop.

PRenez bdellium, Opopanax, galbanum, serapin, gomme elemi, de chacun vne dracme, Terebenthine, resine de pin, mastich, de chacun vne once, vers de terre luez en vin deux onces, antimoine, fleurs & fueilles de millepertuis, platan, des deux consoulde, des deux centaure, millefueille, queuë de cheual, de chacune trois onces, mettez tout cela en vn vaisseau de voirre avec huile commune, ou pour le mieux huilero-fat, qui couure toutes les matieres, & l'exposez ainsi au soleil l'espace de quinze iours: Puis en la retorte soit tiree premierement l'eau à petit feu, par apres si augmentez le feu, & changez le vaisseau receuant ferez distiller l'huile: Si tost que la destillation sera paracheuee, faites bouillir ensemble l'eau & l'huile l'espace d'une heure, puis

prenez rubie des teincturiers, c'est à dire garence vne once, graine fine d'escarlante demie once, safran deux dracmes, fleurs de millepertuys vne poingnee, mettez les dans le premier vaisseau auquel elles ont esté exposees au soleil: Si voulez preparer huile fort pretieuse de ces matieres, mettez les sous terre l'espace de six mois, lors aurez huile fort vtile à toutes playes, laquelle appaise les douleurs des playes, les desfeiche, nettoye, conforte, & principalement les playes des nerfs. L'vsage est qu'elle soit appliquee chaudement.

*Autre composition magistrale du mesme
auheur pour les playes.*

Prenez huile commune douce & de faueur plaisante autant qu'il vous plaira, en laquelle faictes tremper millepertuys avec ses fleurs & semence, si long temps que l'huile en deuienne rouge, puis adiouxtez Terebenthine vne once pour liure d'huile, noix muscade, safran, belzoin de chacun vne dracme pour vne liure d'huile, graisse de pourceau deux onces, millefeuille, roses rouges, consoulde grande, cumin, de chacun once & demie pour vne liure d'huile, fort bon vin deux onces pour vne liure d'huile, laissez les ainsi tremper vn mois entier, puis faites bouillir dans vne courge de voirre au bain iusques a ce que le vin soit consumé & les herbes desfeichees, alors coulez l'huile, & gar-

LIVRE III.

dez la dans vne bouteille de voirre, bien estouppée: Ceste huile est merueilleuse es playes si on l'applique par dessus avec vne piece: elle est bonne aussi contre les vers, & le pourpre.

Huile de fleurs d'orenges.

Prenez semences de melons bien fort pilez telle quantité qu'il plaira, mettez vne partie d'icelle dans vn vaisseau vitré, & par dessus des fleurs d'orenges, couurez de rechef ces fleurs d'orenges d'autres semences de melon: cela faict laissez les reposer vn iour entier & le lendemain iectez hors les fleurs, au lieu desquelles mettez d'autres recentes sur les semences de melon que disposerez à la mesme façon qu'au parauant, ainsi par chacun iour changez les fleurs: A la parfin les semences de melons abruuees des facultez & odeur des fleurs d'orenges soyent exprimées par vn sac de lin arrousé d'eau rose, & l'huyle en soit gardee.

Huile des fleurs de roses de damas.

Prenez amandes pellees avec le couteau telle quantité qu'il vous plaira, haches les par pieces & faictes comme à esté dict à l'huile des fleurs d'orenges, puis exprimez en l'huile.

Huyle de Iafmin.

HVyle de Iafmin est faicte d'une mesme fa-
çon que l'huyle precedente.

*Huyle rofat par insolation se faict en ceste ma-
niere comme enseigne Roger traitté qua-
triesme Chap. 8.*

Prenez fleurs de roses verdes, emplissez la
bouteille de ces fleurs & d'huyle, tellement
que pour vne liure de roses y ait deux liures de
huyle,, estoupez le vaisseau & l'exposez au so-
leil l'espace de quarante iours, remuez-le tous
les iours vne fois. Apres ceste decoction, cou-
lez-la par vn linge blanc, & iectez l'huyle sur
l'eau froide, remuez-la avec vn baston de coul-
dre deuetu de son escorce, & iettez-la pour la
secõde fois sur vne autre eau froide, remouuez-
la & faictes cela dix fois, car par ces frequentes
lotions elle acquiert plus grande fraischeur &
moindre secheresse: à raison dequoy elle rafref-
chir & humecte d'auantage: Cela faict mettez-
la dans vne phiole de voirre & l'exposez au so-
leil iusques à ce que l'humidité qui entre es pores
soit cõsumee: Es regions froides, esquelles pour
la petite chaleur de l'air elle ne peut estre cuite,
soit mise dans vn vaisseau plein d'eau, que ferez
bouillir par deux ou trois iours iusques à la tier-
ce partie de l'huyle: & si n'auetz huyle d'oliue,
exprimez huyle de noix recentes deuetues de

L I V R E I I I.

leurs escorces & ainsi faictes huyle rosat: ou bien
 ostez l'escorce des noix vieilles, & les mettez
 tremper l'espace de deux iours en eau froide,
 puis exprimez en huyle: à raison dequoy ie dy
 que le laiict des noix recentes peut estre baillé
 aux fiebres continues, es froides regions, com-
 me le laiict d'amandes es regions chaudes. Les
 vertus speciales de ceste huyle sont, si vous frot-
 tez à ceux qui sont tormentez de fiebres con-
 continues ou intermittentes le front, tempes, paul-
 mes des mains, plantes des pieds, & veines pul-
 satiles de ceste huyle, elle reprime la douleur,
 tempere la chaleur, excite le sommeil: mais cela
 ne se doit point faire au iour critique, quand tu
 as espoir du general ou du particulier: Quand
 au singulier, triturez iaunes d'œuf avec huyle
 rosat, & faictes emplastre sur la region du foye
 ou sur vne inflammation excessiuement chaul-
 de par vne ou deux applications, elle mitige la
 douleur, & reprime les fumositez & acrimonie
 de la matiere, faict desenfler & oste la rougeur
 du lieu: faict le mesme si est meslee en quantité
 egale avec le suc de plantain en clysteres pour
 la dysenterie: cicatrize miraculeusement les
 playes, appaise la douleur en reprimant la ma-
 tiere.

Aduertissement.

IE n'ay voulu obmettre les huyles cy dessus
 mentionnees, encore qu'elles ne soyent de-

stillees, mais preparees par expression ou insolation, parce que telles preparatiōs d'huyles semblent estre faciles & excellētes, & les huyles ainsi preparees fort vtiiles pour l'vsage des hommes.

Huyle violat.

HVyle violat est faicte de mesme sorte des violettes que l'huyle rosat selon la description de Roger, & a les mesmes vertus que l'huyle rosat, outre lesquelles elle lasche le ventre, au contraire du rosat qui est astringent. Si vous la meslez en quantite egale avec suc de mercuire en clystere es fiebures agues continues & intermittentes, elle amollit doucement les boyaux, & faict sortir hors sans violence leurs superfluites: Roger.

*Huyle pour les macules & taches de la face
que nous appellons lentilles.*

Prenez fleurs de romarin suffisante quantite, mettez-les dans vn vaisseau de voirre sous le sien hors de pluye l'espace de trente iours: exposez au soleil ce que sera liquefié, en y meslant poudre de polypode autant que trois doigts pourront tenir, de laquelle huyle vsez tous les matins vn mois entier.

*Huyle des fleurs de romarin non destillee est faicte
selon la maniere suyuante d'un liure
Italien escrit à la main.*

L I V R E I I I .

Prenez bonne quantité des fleurs de romarin, mettez-les en vn vaisseau les comprimant souuent avec vn baston , Puis iectez par dessus suffisante quantité d'huyle d'oliue si bien qu'une partie du vaisseau soit delaissee vuide, alors estoupez diligemment le vaisseau que rien ne s'eueute, Ce faict enseuelissez-le dans fien bié chauld non faict de foin, si bien qu'il ait trois doigts de fien par dessus soy l'espace de quarante iours, alors tirez-le hors & le gardez : Quand vous aurez affaire de ceste huyle coulez-la: Elle est singuliere pour les douleurs des lombes, hanches, bras & autres parties : Elle a esté ainsi preparee par le Conte de haute ville.

*La maniere d'extraire les huyles des
semences. Chap. 13.*

EArce que les semēces des herbes qui portent bouquets de large estendue comme le fenouil, l'anis, le sureau & autres, de la plus grand part sont de chaude, subtile & aëree substance ainsi que plusieurs choses aromatiques, pour ceste cause est necessaire qu'elles ayent quelque peu de substance oleagineuse, car presque toute sorte de huyle à en soy telle mixtion de substance : Or les huyles sont destillees des semēces tāt chaudes que froides en ceste maniere. Pillez les semences, mettez-les dans vne courge de voirre bien lutee & couuerte de mortier, puis faictes

destiller sur l'arene: Pour chacune destillation mettez seulement six ou sept ou huiët onces de semence trituree selon la capacité de la courge: iectez dessus cinq ou six ou sept liures d'eau fort claire, & les meslez diligemment ensemble: Ce faict, la destillation en sera beaucoup meilleure si vous laissez ces choses ainsi bië meslees quelques iours, assauoir huiët ou dix tremper, ou digerer, ou pourrir en quelque lieu chauld, puis mettez la courge dans vne terrine ou chappelle accommodee au fourneau pleine d'arene, si bië que la courge ne touche point au fond de la chappelle, mais l'arene soit entre deux. Voyla la maniere & les instruments esquels faut destiller telles huyles, ainsi que nous dirons plus amplement cy apres, quand nous parlerons des huyles destillees des bois & choses aromatiques: Sur tout faut prendre garde que la destillation soit faicte à petit feu, & que ce qui est contenu dás la courge ne bouille & s'enfle par trop contre l'alambic: parce que d'aucunes semences comme l'anis, à raison de leur substance rare, & de la viscosité qu'elles ont, bouillent largemët: à cause dequoy ne faut si tost les couvrir du chappiteau, mais incontinent que voyez force bulles eleuees, & la vapeur mōter en haut, ostez soudain le chappiteau, & remuez les matieres d'vn baston, ainsi l'escume se resouldra en vapeur, qui se pourra par apres à petit feu moderer, arrester, & exciter selon vostre vouloir. Ce la faict remettez le chappiteau soudainement.

LIVRE III.

& lutez toutes commissures de bon mortier, puis destillez iusques à ce que coniecturiez que il n'y à plus d'huyle la dedans, ce que incontinent apperceurez à la veuë & au goust. Car quand sentirez que les gouttes destillâtes n'aurôt pl^{us} le goust de la qualité manifeste de la chose aromatique mise dedâs la courge, alors cessez la destillatiõ, afin que la matiere ne tiëne au fõd de la courge & qu'elle ne se brusle: De corde.

Les huyles des semences comme de fenouil, d'anis &c. sont preparees en ceste façõ, à ce que i'ay colligé des lettres escrites à Gesner en langue germanique. Prenez telle quantité de semence qu'il vous plaira, cõme cinq ou six liures pour le moins & pour le mieux, triturez les grossement en regardant soigneusement que pas vne semence ne demeure entiere, mettez-les dans la courge. Iectez par dessus eau tres-bouillante si bien que toute la semence en soit couuerte, couurez la courge de son chappiteau bien luté par toutes ses fentes & son bec estouppé afin que rien s'euëte, laissez-les ainsi pourrir trois ou quatre iours: puis les destillés à petit feu, il sortira vne huyle fort claire, moyennant que l'eau par laquelle le bec du chappiteau passera soit fort froide: Cependant c'est chose digne d'observation que l'huyle d'anis en temps d'esté ne peut estre bonnement destillee, parce que ses esprits sont par trop subtils, & beaucoup plus subtils que ceux de la semence du fenouil, dont aduiët que ils s'euaporent facilement par la chaleur du feu

tant soit-il petit & doucement gouverné: mais le temps tres cōmode pour la destiller, c'est l'huyuer, car d'autant plus l'huyuer sera froid, d'autant plustost est espoissie en forme de cāphre quand elle decoulera dans le vaisseau receuant. Apres que l'aures coulé par vn linge net, toute la quosité passe, & l'huyle demeure au linge, laquelle par apres faut dissouldre dans vn grand voirre à la chaleur d'un poëlle: ainsi le phlegme est facilement separé.

Les conditions qu'il faut obseruer à la destillation de ces huyles sont telles: Premièrement que pour vne fois l'on n'en destille point d'auātage que le poix d'une demie liure: Secondement que la matiere que l'on veut destiller, soit grossièrement pillée dans vn mortier, non pas subtilement puluerisée: Tiercement que l'on iecte quantité suffisante d'eau pure qui passe par dessus toute la matiere les meslant ensemble dans vne courge de cuiure couuerte de son alambic ou chappiteau, les ioinctures des deux bien lutees ensemble, afin que les esprits ne s'exhalent: Quartement que la destillation se face par vn vaisseau plein d'eau froide, moyennāt vn canal d'estain ou de plomb qui passera d'outre en outre d'un tonneau, afin que l'huyle ne se brusle: Quintement que les choses estant ainsi preparees, le feu soit allumé de petit à petit iusques à ce que le fourneau soit eschauffé, alors augmenté de plus en plus, iusques à ce que la liqueur cōmence à destiller, car par ce moien l'eau destille

LIVRE III.

avec l'huyle, laquelle faudra separer selon l'art quand elle aura cōmencé à destiller: l'on pourra diminuer quelq̃ peu le feu, & obseruer si le feu demeurât tousiours en ceste teneur, neantmoins la destillation cōtinue, alors fauldra delaissier le feu en ceste vigueur & l'y entretenir, sinō l'augmenter quelque peu: Sextement, faut sauoir que l'huyle qui destille la premiere est de pl^r grāde efficace que pas vne, pour ceste cause l'o pourra changer par deux ou trois fois le vaisseau receuant: En demie heure il s'en destille quasi vne demie once. Quand il n'y aura plus rien dans la courge il ne destillera aussi plus riē, ainsi l'œuvre de la destillation sera paracheuee.

L'huyle d'anis est ainsi faicte: & telle forme est commune pour destiller toutes autres huyles des semences.

Prenez anis vne liure, mettez-la dans la cornue garnie de son receuant, tout deux fort bien lutez ensemble sur le fourneau aux cendres à petit feu, destillez & receuez l'eau & l'huyle ensemble. Vous tirerez l'eau par reuolution ainsi qu'auons dict cy dessus, & l'huyle demeurera, laquelle est singuliere pour la colique passion & douleur des boyaux. Au surplus l'on faict vn electuaire de son eau avec sucre, duquel on peut vser d'une tablette apres le dîner & souper, pour conforter l'estomach, aider la digestion, & dissiper les vents. Elle profite
prise

prise en tout temps, mais principalement au matin: C'est vn souuerain remede pour les pulmoniques, toux, obstructions, choleriques passions, flux choleriques, & parties internes offenses: L'on s'en sert aussi aux gouttes: L'huyle d'anis est de plus grãde vertu & effects quel'anis mesme: parce que la chaleur naturelle ne peut tant exactement attirer ou separer la vraye & entiere substance del'anis entier, que peut faire la preparation artificieuse, & industrie des hommes. Car ainsi comme toute viande, si nous voulons qu'elle nous profite, à besoing d'une preparation externe, assauoir d'estre bien cuicte & bien maschee, aussi est necessaire en tous medicaments, que les parties plus subtiles soyent separees des espoisses, auant qu'ils entrent au corps: Car par ce moyen tous medicaments peuuent plus facilement faire leurs actions propres au corps sans aucun detrimẽt ny danger: Ceste huyle aussi est fort profitable au tourment de teste, difficulte de respirer causee d'un catharre estouffant, debilitẽ d'estomach, ventositẽ, hydropisie & autres maladies froides & causees de flatuositẽs: Sur tout est souueraine pour les parties nerueuses & qui ont peu de sang, quelles sont l'estomach, les veines, la vessie, l'aniarry, d'ou aduient qu'elle arreste les fleurs blanches aux femmes: on la peut prendre par gouttes en baillant quelques vnes d'icelle avec vin, ou bouillon au matin & en temps de necessitẽ.

LIVRE III.

Huyle de fenouil.

L'Huyle de fenouil est singuliere pour la teste, principalement aux yeux, reins, vessie: l'on en peut faire tablettes pour mesme vsage, ou en prendre quelques gouttes à part & sans autre mixtion en tout temps soir & matin: Ceste huyle est tiree de la semence seche, sans aucune autre addition, fort odorante & plaisante, comme moy-mesme i'ay gousté: celle qui vient à la destillation la premiere est de couleur blanche.

Huyle de Commin.

L'Huyle de commin est vtile es playes qui penetrent iusques à la ratte, es inflations du corps causées de froidure qui excite quelque fois retention d'vrine: pour c'est vsage l'on en peut prendre vne goutte ou deux avec eau de fougere, ou par tablettes faictes de ceste huyle.

Huyle de Iusquiame.

HVyle de la semence de Iusquiame est preparee comme l'huyle rosat selon l'ordonnance de Roger mentionnee cy dessus: elle est de mesme vertu que l'huyle des pomes de Madragore: fort profitable es gouttes chaudes, en reprimant mediocrement la douleur & stupefiant la partie dolente, es brulures & excoria-

tions, lesquelles elle peut mitiger & cicatrizer. Le mesme.

Elle est autremēt preparee, & pource de beaucoup plus grande vertu es brulures. Prenez la veille saint Iean Baptiste les fueilles, fleurs & sommites de Iusquiamе, emplissez-en vne bouteille de terre toute neufue, qui ait dessous vn trou estroict: couurez l'orifice superieur de la bouteille, sous laquelle mettez vne autre bouteille de terre: liez ensemble avec argille le fond de la bouteille qui est dessus avec l'orifice de la bouteille qui est dessous, & les ensevelissez toutes deux ensemble sous terre, & les y laissez vn an entier, l'an passé retirez-les, ainsi trouuerez vne huyle fort claire à la bouteille de dessous, laquelle est extraicte du Iusquiamе par la chaleur des vapeurs de la terre. Ceste maniere est estimee plus parfaicte en la description de l'huyle des bayes de Iyerre. D'aucuns ne la laisse sous terre que six mois: L'on en peut frotter avec heureuse yssue les parties affligees de longues defluxions.

Huyle composee de semences, qui est dormitive.

Prenez semence d'iuraye, de pauot blanc & noir, semence de laiëtue & de pourpier, de chacune trois poingnees, semence d'orpin deux poingnees: faictes le tout destiller: baillez le poix de deux scriptules de ce que sera destillé avec bien peu d'opium.

L I V R E I I I .
Des huyles des fruiçts Chap. 13

Huyle de Genefure.

Huyle des bayes de Genefure, est destillee de mesme façon que l'eau de vie, en y meflât de l'eau: elle degoute facilement & subitement, l'huyle la premiere puis l'eau, ainsi comme quand l'on destille l'aspic: il faut premierement piller les bayes: Aucús la destillét en la Bocie: elle est bonne à plusieurs choses, aux trêchees, à la chaudepisse, aux douleurs du col prouenues de catharres. Les Agyrtes dient merueille de ceste huyle, que l'on peut lire en leurs liures. La maniere de la destiller est telle: Prenez vn boisseau plein de bayes de genefure, pillez-les fort menu, iectez par dessus eau pure en telle quantité qu'elles soyent couuertes entierement, puis destillez dans vne vessie de cuiure semblable à celle ou l'eau de vie est destillee, garnie d'un canal de cuiure qui passe au trauers d'un tôneau plein d'eau froide, au bout duquel soit vn vaisseau receuant assez grand qui puisse contenir fix mesures: ainsi l'huyle destillera avec l'eau: L'on peut adapter vn instrument sur le chappiteau qui soit plein d'eau froide pour rafreschir les esprits afin qu'ils ne se bruslent. De la quantité susdicte des bayes, l'on ne destille point d'auantage que trois onces.

Huyle de Genefure par expression.

L'On peut pareillement assez bien extraire ceste huyle par expression en ceste façon. Prenez bayes de genefure cōtuses, meslees premierement avec eau ardente, puis avec huyle d'oliue : qu'elles bouillēt vn peu ou pour moins trempent ensemble, les remuant souuent avec le spatule l'espace de huit iours dans la courge sur le fourneau, puis exprimez-les sous le pressoir : amassez l'huyle qui nage par dessus : vous pourrez y adiouter angelique ou quelque autre chose semblable apres l'auoir bien pillee.

Huyle des pommes de Mandragore.

Diuisez par pieces les pommes de Mandragore, faictes les bouillir en huyle en double vaisseau es regions froides, comme a esté dict de l'huyle rosat selon Roger, ou au soleil : Les vertus speciales de ceste huyle sont mesmes es fleurs continues & intermittentes à celle d'huyle rosat, mais parce que ceste huyle stupefie les sens, & altere plus fort que l'huyle rosat, elle doit estre reprimée avec lait de femmes meslé parmi : elle est bōne aussi contre la goutte chaude & podagre : Roger.

Huyle de bayes de laurier se faict en plusieurs manieres comme dit Roger.

Prenez bayes vertes, concassez-les, faictes les bouillir en huyle & les coulez. Ou pre-

L I V R E I I I .

nez bayes meures de laurier, concassez-les faictes les cuire avec leurs fueilles, & les coulez. Ou concassez les bayes de laurier, & faictes tréper en vin, laissez les pourrir par trois iours, puis mettez sous le pressoir pour en auoir huyle. Ou pilez les bayes de laurier recentes & meures, mettez-les dans vn sac, & en tirez l'huyle. Elle est bonne contre la colique, iliaque passion & sciatique.

Huyle de bayes de lierre.

HVyle de bayes de lierre est faicte de mesme sorte que l'huyle des bayes de laurier. Elle est bonne contre maladies froide, principalement contre la goutte froide: mesmement, dict Roger, tout ce qu'est au lierre est bon contre la goutte, à plus forte raison l'huyle qui est destillee de lierre: Prenez bois sec de lierre, grains & gommès si vous en pouuez auoir, hachez-les menu, iectez-les dans vn vaisseau de terre percé au fond en deux ou trois lieux, sous ce vaisseau mettez vn autre vaisseau de terre, qui soit dans terre: liez le fond du vaisseau de dessus avec l'orifice de celui d'embas, lutez les diligemment ensemble avec argille ou paste, & les disposez d'une telle façon que le vaisseau de dessus soit du tout hors de terre, l'orifice seulement couuert: faictes feu tout à l'entour, il destillera vne huyle fort noire au vaisseau d'embas,

*Huyle de grosses raues comme celles de limosin
par expression.*

CAuez la partie interieure de la raue, & gardez le couuercle, emplissez la partie voidée d'huyle commune, & le couuercle remis enuolopez-la d'estoupes moittes & la mettez sous les cendres chaudes avec petit charbons allumez, ou la laisserez l'espace de demie heure: Puis retirez-la de dessous les cendres: le couuercle osté coulez l'huyle & la gardez, par mesme moyen exprimez la raue par vn linge: elle est bonne aux scissures des mains & rimmes du froid. D'un liure escrit à la main.

Huyle de noyaux de Pins.

L'Ay veu quelques fois, dict Manard, huyle estre destillee per densusum des noyaux de pins, pour oster les rides des femmes.

*Huyle de theriaque & d'Oignon qui fait
suer en la peste.*

Prenez oignon blanc, voidiez-le par le milieu, emplissez le lieu voidé de theriaq, & le trou estouppé, enuolopez le de linge de lin moitte, & le mettez sous les cendres chaudes l'espace de demie heure, puis destillez-les par alâbic: baillez au patient deux onces de ceste liqur destillee:

LIVRE III.

autant en faict l'eau destillee des noix verdes prise à la quantité de six dracmes. Fumanel.

Des huyles des choses aromatiques.

Chap. 14.

*Cerchez cy apres l'huyle ou l'eau de Canelle
entre les escorces.*



Est vn precepte general q̄ doit estre obserué en la destillatiō quasi de toutes espiceries: Pillez premie remēt les choses aromatiquesqu'il vous plaira destiller, versez par dessus eau de fōtaine, laquelle si tost q̄ sera coloree chāgez-la en vn autre vaisseau de voirre, & iettez eau nouuelle sur lesdites espiceries & choses aromatiques: continuez cela si long tēps iusques à ce que l'eau ne soit plus aucunement coloree, puis destillez au bain de marie & separez l'eau d'auec l'huyle. G. Rast.

Sur tout faut sauoir que & les eaux & les huyles que sont destillees des choses aromatiques, doiuent estre faictes par infusion en eau simple, non en vin, ou eau de vie: parce que l'eau de vie & le vin montent incontīnēt en haut & ne portēt aucunemēt auec soy la vertu des choses aromatiques, mais l'eau simple ne monte pas sans la vertu de la chose aromatique: En general faut rapporter en ce lieu tout ce qu'a esté dit cy dessus deuoir estre obserué au commencement

DES REMEDES SECRETS. 141
pour les huiles des semences.

*Huile de cloux de girofles, de noix muscade,
de poiure, de canelle.*

LEs huiles de cloux de girofles, de noix muscade, de poiure, de macer, & de canelle sont faictes les choses aromatiques pillees & mises dans vne courge de cuiure bien lutee avec son alambic ou couuercle, & à la parfin destillees avec le refrigeratoire: Par-ce moyen l'huile mōtera avec l'eau, laquelle par apres separeres, Car l'huile nage par dessus l'eau, sinon l'huile de cloux de girofle qui va au fond.

Huile de noix muscade.

HVile de noix muscade à l'imitation de celleste reigle generale se doit ainsi preparer selon l'opinion d'un chimiste incertain. Prenez la tierce ou quatre partie d'eau de vie destillee, hachez menu les noix muscades, mettez tout ensemble dans la Bocie si bien que l'eau de vie couure de trois doigts de hauteur les parties de la noix muscade, laissez les tremper vingt quatre heures, ainsi l'eau de vie acquerra vne couleur iaunastre, laquelle alors fauldra changer dans vn autre voirre, & en son lieu remettre de nouveau d'autre eau de vie, comme au commencement: iterez cela tant de fois, iusques à ce que l'eau de vie ne soit plus coloree: Cela faict

L I V R E I I I.

mettez toute l'eau de vie ainsi coloree dans vne bocie, & la destillez au bain de marie selon l'art, afin que l'eau de vie monte, & l'huile de noix muscade demeure au fond de la premiere bocie, ainsi aurez huile preparee de noix muscade. De mesme façon peuuent les huiles estre destillees de toutes choses aromatiques.

Autre façon de destiller noix muscade.

L'Ay veu, dict vn des amis de Gesner, vne huile fort odorante & en grande quantité, estre faicte par la destillation de la noix muscade en ceste maniere par vn Alchimiste. Prenez noix muscade & les puluerisez, iectez par dessus eau simple dans vne courge de voirre bien lutee avec mortier de sagesse, (qui est faict de simple mortier & laine tonduë de drap meslée parmy,) comme ont de coustume de luter leurs courges, ceux qui preparent l'eau forte: Puis couurez la courge de son chappiteau, & le lutez de mesme mortier, mesmement son vaisseau receuant à l'endroiçt de ses ioinctures, afin que les esprits ne s'exhalent. Posez la courge sur le fourneau, sous lequel faictes premierement petit feu, puis plus grand, à la parfin bien fort, de mesme forte que l'eau forte est destillee: Ainsi destillerez certainemēt huile fort excellēte, qui nagera par dessus l'eau au vaisseau receuant: laquelle debuez amasser par-ce qu'elle est de merueilleuse vertu.

Huile de macis.

HVile de macis est de faculté chaude, paraïssi-
lon en peut vser commodement en la colique
de cause froide & prouenante de catarrhe,
descendent du cerueau : elle conforte le cœur,
le ventricule, & matrice : Sur tout i'ay experi-
menté le grand secours de ceste huile, és palpita-
tions & tremeurs de cœur, causes de crainte ou
d'obstruction de vessie, ou de l'amarry : elle est
bonne és difficultez d'vrine, & toutes autres
maladies qui prouiennent de froidure, l'on en
peut prendre trois ou quates gouttes par la
bouche dans vne cueillier avec vn bouillon, ou
le premier voirre de vin des repas : D'un liure
d'un certain Alemand.

Huile de macer.

HVile de macer se peut faire par expression,
ainsi que sera dict cy apres en la prepara-
tion de l'huile de cloux de girofle.

Huile de poiure.

L'Huile destillee de poiure, a toutes les facul-
tez du poiure mesme, sinon que ceste vertu
ignee, de laquelle le poiure picque la lan-
gue, ne se represente point en ceste huile.
Car l'huile de poiure n'est autre chose qu'un e-
lement aéré separé d'avec les autres elements,

LIVRE III.

comme nous auons prouué en l'huile de vitriol, & de soulfhre destillee. De mesme façon l'huile de poiure est separee de son feu, & à de plus grandes facultez & vertus que le poiure mesme. Elle a grande force de penetrer. Lon baille par la bouche deux ou trois gouttes de ceste huile dans vn bouillon es coliques & parties malades remplies de grande quantité de pituité glutineuse & visqueuse pour l'inciser & dissiper: i'ay baillé, dict quelcun, en la fiebure tierce, le corps purgé & la saignée faicte, trois gouttes de ceste huile avec vn scriptule de codignac deux heure avant l'accez, par-ce moyen i'ay empesché le froid & tremblement de la fiebure, mesmemét chassé la fiebure, sinon pour la premiere fois, a le moins a la seconde.

Huile de cloux de girofles.

L'Huile de cloux de girofles est preparee comme l'huile des bayes de genefure, non pas comme l'huile de canelle. La destillation en sera faicte beaucoup plus tost & plus facilement, si elle est faicte avec eau à sçauoir pluuiale ou lacustre ou autres telles mollastres: outre ce les cloux de girofles sont beaucoup plus humides, que la canelle.

Aucuns la preparent ainsi par expression: Prenez cloux de girofles autant quil vous plaira, pilez les grossement, & faictes tremper en eau re-

se si long temps qu'il sera necessaire à l'eau pour extraire entierement les facultez des cloux de girofles: Alors prenez amandes pelee avec le couteau, decoupez les à la legiere, puis mettez dans l'eau susdicte, afin qu'elles puissent imbibier l'odeur & faueur des cloux de girofles, apres laissez les seicher à part: quand elles seront seiches, remettez les de rechef en la mesme eau, & faictes encor seicher: iterez cela par quatre-fois: A la parfin faut exprimer l'huile, & icelle exprimee la rectifier au soleil:

Plusieurs huiles se peuuent preparer de ceste façon comme d'ambre, de musc, de Belzoin, de storax, de canelle, de macer. D'un mien liure escript à la main:

L'Huile de cloux de girofles cōme les cloux de girofles mesme est chaude & seiche iusques au troizieme degre: Elle proufite à l'estomach, foye, cœur, flux de ventre de cause froide, & a toutes maladies froides de l'estomach: les cloux de girofles dissipent les esprits melancholiques, & clarifient les espois: mais l'huyle faict tout cela beaucoup plus efficacement, & comme ie puis affermer à la verité, il à toutes les vertus du Baulme. Exterieurement elle guarit les playes recentes, arreste le flux de sang & d'eau es playes, conforte les parties naturelles interieures, purge le sang melancholique, conforte le cœur & la teste, principalemēt est commode pour le tournemēt de teste, la debilité de

LIVRE III.

la veüe, si on en prend trois ou quatre gouttes au matin à ieun dans vn bouillon avec la cueillier, ou en vin.

De l'huile de cloux de girofle (dict vn autre autheur) ie puis affermer, qu'elle obtient toutes les vertus du Baulme, j'ay veu, dict-il, vne playe vnüe & conglutiuee par le moyen du Baulme sans aucune future: Je me tays des autres vertus & operations qu'il a pour corroborer & restaurer les forces abbatues.

L'huile de cloux de girofles prise par la bouche à la quantité de deux ou trois gouttes dans vn bouillon de chappon, appaise la colique & les suffocations d'amarry, les tablettes faictes d'huile de cloux de girofles avec sucre, mangées soir & matin fortifie le cerueau, & arreste les catarrhes.

Des huiles des gommes, larmes, ou liqueurs espoussies, & resines.

Chap. 15.

LEs huiles des gomme ou larmes peuvent estre ainsi destillees: Prenez des gommes telle quantité qu'il vous plaira, mettez les dans la cornue sur les cendres, premierement à petit feu, puis augmenté de peu à peu, iusques à ce qu'il ne destille plus rien, tirez l'huile, laquelle il faudra ainsi rectifier: mettez l'huile destillee dans vne autre cornue, destillez la à fort petit feu sur

les cendres, & aurez huile fort pure, plus penetrante, & beaucoup mieux entrant dans les pores: Rectifiez de mesme façon l'huile des boys, baulme, & semences: Lulle auant que destiller les gommess les pille bien, & les met vn iour au parauant dans veriuft ou vinaigre.

Huile de mastich.

L'Huile de mastich se faiët per descensum en la retorte, si bië que le feu soit dessus & dessous: Par-ce moyen vous aurez huile de mastich, que doit estre rectifiee par apres.

En la ville d'auguste il y a vn vaudalois qui destille ainsi le mastich: Prenez mastich entier, & le mettez seul dans la retorte bië lutee en telle quâtité que'lle ne surpasse point l'endroiët de la retorte, qui passe outre le fourneau, lequel fourneau aura quatres esuentoirs, & fera couuert par dessus d'un petit feu, ainsi le destillerez: ce sera vn baulme excellent pour les playes.

Notez, i'ay destillé, diët quelque chimiste incogneu, du mastich par la canne, mais il ne voulut iamais rien rendre, sinon l'odeur & saueur, & ceneantmoins le mastich fust leger & poreux au fond. Leau parcillement qui demeura au fond de la courge fut de couleur à demy citrine & quelque peu amere. Sommairement le mastich en le cuisant delaisse sa vertu par alambic en la chose en laquelle il est cuiët, veu que l'essence, rend plus grande force par l'alambic.

LIVRE III.

*La maniere de preparer l'huile d'encens, de carabe
c'est à dire ambre, & paraenture d'asse
douce, de camphre, de styrax ca-
lamité & autres.*

Ayez premierement vne bocie lutee de toutes parts non pas du tout si longue, mais qui ait le col aucunement couppé, afin que l'orifice soit ample (parce que sur luy en faut entasser vn autre) dans laquelle mettez encens ou carabe puluerisé demie liure, puis ayez vn autre voirre blanc, tel que sont ceux ou lon boyt & qui ait la forme de mogolle, autrement dict Bocal ou augester, dans lequel mettez eau chaude, & le posez sur la courge premiere si bien qu'il se tiene tout droict au millieu: Alors fermez la courge de son chappiteau percé au sommet, accommodez vn entounoy à ce trou, qui ait vne canelle quelque peu plus haute que le trou, de laquelle la partie plus estroicte & poinctue, regarde le vaisseau plein d'eau chaude. Cela faict iectez eau chaude dans l'entounoy, & que l'eau chaude, la canelle estant ouuerte, ne destille que peu à peu & quasi gouttes à gouttes dans le voirre d'embas, la gouvènant de telle façon, que l'eau ne desborde & s'espanse par dessus le voirre. Par ce moyen quant & quant la vapeur de l'eau chaude, l'huile montera à l'alambic ou chappiteau, qui sera fort plaisante & odoriferante, & qui retiendra l'odeur d'encens, laquelle autrement sans ceste vapeur, seroit de mau-
uaise

naïse senteur.

Iean monard en l'epistre ou il traicte de la curation des vers au liure troizieme, escript auoir obserué deux huyles simples, à sçauoir l'huyle d'encens & de vitriol preparees par art chymique estre singulieres pour les vers: Le vêtre soit frotté, dit-il, de l'huyle d'encens: quant à l'huyle de vitriol il s'en faut seruir sagemēt, de crainte qu'elle ne face vlcere si elle est prise par la bouche: toutesfois aucuns sont tant hardys d'en bailler vne petite goutte avec hydromel.

Huyle de myrrhe.

HVyle de myrrhe à les vertus du Baulme, qu'ainsi ne soit ceux de nostre temps qui preparent la theriaque au lieu du Baulme met-tēt de l'huyle de myrrhe, encores qu'elle ne soit vray Baulme, comme auons descry cy deuant. Toutes-fois en recompense la plus excellente & pretieuse huyle que soit entre les huyles: par-ce que elle conserue & defend de putrefaction toutes les choses esquelles est meslee ou que sont trempee en icelle: la face oincte de ceste huyle contregarde sa beauté & fraicheur de ieunesse: elle consolide soudainement les playes, & guarit toutes autres maladies interieures, en prenant deux dracmes par la bouche, est bonne pour la surditē d'oreille & plusieurs autres choses. Prenez myrrhe

T

L I V R E I I I .

choysie & non falsifiée six onces, eau de vie sans phlegme douze onces: meslez tout deux ensemble dans vne bocie de voirre laquelle laissez reposer sous fien de cheual assez chaud l'espace de six iours, puis destillerez au bain de marie, iusques à ce que toute l'eau soit montée & passée entierement, alors vous voyrez au fond de la Bocie l'huyle, laquelle couleres par vn linge de lin, & la garderes pour les effectz susdicts: si quelque personne desire conseruer long temps sa face belle, & la contregarder en sa splendeur & fraischeur de ieunesse, qu'elle vse de ce moyen: soit faicte vn bain ou decoction d'ortie en eau commune, de laquelle receurez la fumee à la face, si bien qu'elle sué, puis desechez la & l'essuyez soingneusement, & incontinant apres frottez la avec ceste huyle de myrrhe: telle maniere doit estre gardée à frotter les mains, poictrine & autres parties esquelles lon desire vne beauté & fraischeur de ieunesse, non ridee ny de disposition qui approche de vieillesse. Leonhard Fierauenti au chap. 57. du second liure & chap. 13. du quatriesme liure de ses capricces.

Ceste huyle est autrement preparee par d'aucuns pour les douleurs podagres, les choses vniuerselles premises à scauoir purgation & saignée. Prenez dix œufs cuictz durs, coupez les par la moitié & ostez en le iaune, au lieu duquel mettez myrrhe à la moitié ou moins du iaune d'œuf osté, alors conioindez de rechef les deux

parties de l'œuf, & les mettez dās vn vaisseau en la caue & l'y laissez l'espace de quinze iours ou plus, il en sortira vne liqueur que garderez en vn vaisseau de voirre pour faire onctions ou liniments.

L'huyle de Belzoin est ainsi faicte.

Prenez autant d'eau de vie que de Belzoin puluerisé subtilement, mettez les dans vne retorte large bien lutee avec son chappiteau es ioinctures, destillez sur les cendres à petit feu, iusques a tant que toute l'eau soit extraicte, laquelle faudra garder pour s'en seruir: Puis augmentez le feu de peu à peu afin que l'huyle vienne à degoutter, encores de plus en plus iusques à ce qu'ayez extraict toute l'huyle: Sur la fin viendra vne certaine gomme, en sorte de mauue, qui sera bonne pour faire eau de senteur avec eau rose ou de puys: Fallop.

Autrement.

Prenez Belzoin subtilement puluerisé vne liure, mettez dans l'alambic, adiouxtez à ceste poudre eau roses deux liures, estoupez diligemment l'alambic, sous lequel ferez premierement petit feu iusques à tant que l'eau commencera a destiller, puis l'augmenterez de peu à peu iusques à ce que voyez l'huyle sortir, alors changerez de vasse receuant, & ferez le feu plus grand pour extraire l'huyle, laquelle destillee faudra rectifier au soleil.

LIVRE III.

De mesme façon est destillée l'huyle de stirax calamité & liquide.

*L'huyle de ladanum est faicte en ceste sorte
selon l'ordonnance de Fallop.*

Mettez tant de ladanum puluerisé qu'il vous plaira dans vn vaisseau de cuiure estamé par dedans; meslez y vne liure ou demi-liure d'eau rose, selon la quantité du ladanum, & la moiitié d'huyle d'amandes douces: couurez ce vaisseau de son chappiteau, & fermez les ioinctures, puis laissez le bouillir quelque temps sur le fourneau, selon la quantité de la matiere, car selon que la matiere sera grande, autant plus long temps elle doit bouillir. Auant qu'oster la matiere, laissez la refroidir & la gardez, & afin qu'elle se garde mieux, adiouxtez quelque peu d'alun bruslé ou d'ambre.

De l'huyle de Terebenthine.

Chap. 16.



Es Anciens vsoyent de Terebenthine, nõ de l'huyle, combien que l'huile soit la partie plus tenue & subtile de la Terebenthine, comme pour les affections froides des nerfs, & toutes autres maladies froides & flatulentes: elle est merueilleuse vertu en la difficulté de respirer, & empeschemēt d'aleine que les grecs appellent Asthma, si lon en préd tous les matins deux

dracmes, profitable pareillement à l'empieime c'est à dire à l'apostume boueuse qui se trouue dans les poulmons & poictrine, mesmement à toutes autres mauuaises dispositions de poictrine causée de pituité, conuenable aux douleurs coliques & flatuositez, propre pour oster les rides & decorer les cicatrices. L'huyle de Terebenthine est fort belle, laquelle delaisse peu de marc au fond de la Bocie apres qu'elle est destillee, car elle est presque toute huyle, & la plus grande part d'icelle se conuertit en huyle, telle huyle est extraicte à force ou d'extreme froidure, ou d'extreme chaleur, de la façon que toutes autres huyles se peuuent extraire: Elle est singuliere pour la gratelle & creuasses des narines, si on les touche d'une plume trempee en icelle, appliquee dans les narines eschauffe le cerueau, & attire la pituité sans esternuement, elle guarit pareillemēt les fissines & creuasses des mammelles: C'est le remede souuerain pour la memoire debile, furdité & conuulsion: Pour consolider souuerainement les playes, prenez huyle de Terebenthine, chauffez la sur le feu & y meslez egale quantité de verd de gris & la gardez pour en vser. D'un liure escript à la main d'un grand empirique.

Voyez entre les Baulmes vne certaine maniere de destiller l'huyle de Terebenthine.

*Huyle de Terebenthine simple, de
plusieurs facultez.*

T iij

L I V R E I I I.

Prenez Terebenthine claire autât qu'il vous semblera , & pour chacune liure prenez trois onces de cendre de quelque boys dur ou fort, mettez cela dans la retorte. Au commencement le feu soit doux pour destiller l'eau, puis augmenté pour la destillation de l'huyle: voila l'huyle simple, laquelle guarit les playes simples dans les vingt quatre heures : Elle est bonne aux nerfs contraincts & retirez par froide, Si vous en prenez vne dracme avec vin prouoquerez l'vrine retenuë, prise par la bouche en mesme quantité proufite merueilleusement aux fiebures pestilentes , mesmement elle dissout toutes les neruositez & gouttes du corps , les ponctions & douleurs de costé: Si vous en frottez l'orifice de l'estomach conforteres & augmenterez la digestion: Fallop. Nous en auons destillé à Padouë de ceste façon, en y meslant de l'arene ou sable laué, pour empêcher que la Terebenthine ne montat, & nous auons expérimenté telle huyle merueilleusement bonne es playes,

Huyle de Terebenthine composée contre les conuulsions & autres douleurs:

Prenez Terebenthine claire vne liure, huyle commune dix onces, encens, myrrhe, sacocolle, mastich, safran, de chacun vne once, pain de pourceau , queuë de cheual , rubie de

teinctures, de chacune vne once, vers de terre trois onces, mettez tout cela dans vn plat ou escuelle de cuiure, & les incorporez ensemble pres d'un feu lent, puis les destillez dans la retorte de voirre. Ceste huyle est merueilleusement bonne contre les conuulsions, tant qui aduiennent aux playes qu'aux autres maladies. Fallop.

Huyle de Terebenthine de Larice est souveraine contre la contraction des membres si on les en frotte, d'un auteur incertain.

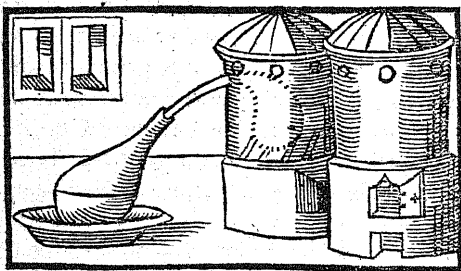
Prenez Terebenthine vne partie, vitriol calcine vne partie, pommès de larice (qui ressemblent à celles de cypres) deseichees & puluerisees sans l'escorce vne partie, huyle d'oliue vne partie, briques bruslees vne partie, puluerisez subtilement toutes ces choses, & les meslez ensemble, puis les laissez reposer dans vn vaisseau de terre vitré en vn lieu chaud l'espace de quatorze iours, les remuant tous les iours: Ce temps expiré destillez les soigneusement per descensum, dans vn vaisseau de l'espoisseur de trois doigts bien luté de toute part & deseiché.

LIVRE III.

*Huyle de Terebenthine destillee avec saulge, laquelle
est singuliere à la paralysie des membres de-
laissée apres l'apoplexie ou l'hemi-
plexie c'est à dire l'entreprise
de la moitié du corps.*

Prenez fueilles de saulge verte hachees me-
nu environ vne liure, mettez les dans vne
courage de voirre appellee retorte, adiouxtes y
telle quantité de Terebenthine que puisse suffi-
re pour former vne paste avec saulge, afin qu'e-
le se puisse manier avec les main, c'est à dire
qu'il y ait autant de l'un que de l'autre, à ceste
condition toutesfois que tout les deux meslez
ensemble ne remplissent que les deux tierces
parties de la retorte, laquelle doit estre entiere-
ment bien lute, à la maniere accoustumee: Puis
mettez le ventre de la retorte au fourneau avec
son receptoire bien fermé à l'endroit de la join-
cture, afin qu'il ne s'exhale rien: Le receptoire
soit grand, capable & fort, autrement s'il est par
trop petit, il se pourroit facilement casser, a
cause de la violence & vehemence des esprits
enfermez: il faut commencer premierement
par petit feu, & perseverer en iceluy si long
temps que toute l'humidité de la saulge soit
destillee, car apres cela il ny a plus de danger
à la vehemence du feu, ce pendant que la de-
stillation se fait, le col de la retorte s'eschauf-
fe fort, mais apres qu'il ny aura plus rien en
la retorte sinon le marc de la saulge, & le

marc & reliques de la Terebenthine , que ne sont autre chose que la colophone, le col de la retorte se rafraichira , encore que le feu soit augmenté, parce que rien ne monte plus que puisse eschauffer le col. Mais afin que plus facilement & a moindre danger, toute la destillation soit paracheuee & que le feu puisse estre mieux gouuerné selõ la nécessité, faut apprester deux fourneaux l'un pres de l'autre, desquels l'un sera pour le feu l'autre pour la retorte : Celly pour la retorte reçoit la chaleur du feu par vn trou commode à cela, qui est au milieu des deux, lequel peut maintenāt estre ouuert, maintenant fermé plus ou moins selon la nécessité, par le moyen d'une lame de fer cachee entre les deux. Cependant qu'elle destille, faut de nécessité que tous les deux fourneaux soyent fermes, exceptez quelques spiracles pour donner yssue à la fumee. Les membres paralytiques doiuent estre frottez mediocremēt de ceste huyle.



Huyle de poix.

L I V R E I I I.

HVyle destillee de poix nauale, est bonne pour l'extenuation du mēbre paralytique, s'il en est frotté: car elle ne resout si fort, cōme la poix demeurāt long temps sur le lieu: Incertain.

Des huyles d'escorces Chap. 17.

L'Eau ou huyle de Canelle est desirée sur toutes les autres eaux & huyles, ainsi comme la Canelle entre les autres espiceries. La Canelle est d'une chaleur subtile, conuenable principalement en hyuer, parce qu'elle conforte l'estomach, & dissipe merueilleusement toutes les mauuaises humiditez, defend le ventricule de toute putrefaction, aguise la veüe, ouure toutes les oppilatiōs des veines, recree merueilleusement le cœur: mais l'huyle destillee d'icelle est semblable entieremēt au Baulme naturel: car elle chasse toute pourriture de l'interieur du corps, exterieurement consolide toutes playes & vlcères recētes. L'eau conuient fort aux maladies froides tant des hommes que des femmes, principalement de ceux qui ont l'estomac tellemēt affecté, que ils n'appetent rien, mesmemēt quand les esprits sont debilitēz: vn Passon ou goublet de ceste eau avec biē peu de maluoisie, ou de suc de grenade prise par la bouche ainsi qu'auons dict cy dessus, profite beaucoup: vne ou deux gouttes mises dans la bouche faict reuiure les personnes quasi mortes: c'est vn remede tres-present aux

faillâces de cœur qui aduiennēt principallemēt aux vieilles gens. Les sages femmes en baillent avec heureux succez aux fēmes grosses qui sont en trauail, car pour aduācer ou aider l'accouchē mēt nul remede est plus souuerain ny plus present. Sont plusieurs manieres de destiller l'eau ou l'huyle de canelle entre lesquelles feray mētion d'aucunes. Aucuns la trempent dans eau rose, autres en vin blanc, plusieurs en la courge bien lutee de toute parts, mais ainsi elle se brulle facilement. Si elle est destillee en la vessie, il ne la faut destiller qu'en grande quantité. Le meilleur moyen de tous est la destiller à la vapeur de l'eau bouillante. Mais de toutes ces manieres, c'est assez parlé pour maintenant.

Les apoticairens anciennement souloyent trēper la Canelle par quelques iours en eau rose, afin qu'elle regarda le cœur & fust cōmode pour restaurer les forces affoiblies, mais parce que l'odeur de l'eau rose y est bien fort retenue, telle eau n'est estimee de grāde valeur par d'aucuns: pour le mieux est, auant que la destiller, la macerer en vin blāc vieil de bō odeur, ainsi est faite plus excellente & de vertu plus penetrante.

Maniere de preparer l'eau de Canelle que Gesner à appris d'un sien amy fort expert en cest art.

Prenez Canelle choisie vne liure, pillez-la de telle façon qu'elle puisse penetrer par vn crible à sel, & ne soit du tout redigee en

L I V R E I I I.

poudre, mettez-la dans vne courge, en laquelle on versera eau de borroche, de buglose, d'endiu & melisse, de chacune demie liure, laissez-les en leur infusion dās vn vaisseau bien estoupé quatre ou cinq iours. Puis de ceste courge versez-les en vne autre courge de cuiure, laquelle garnie de son chappiteau & refrigeratoire poserez sur le fourneau, aduisant bien que la courge ne soit par trop pres du feu, mais ait entredeux vne lame de fer trouee, afin que le feu se puisse ventiller, & la vapeur monter en hault. Premièrement allumez vn feu doux, iusques à ce que la destillation soit commencee, puis l'augmentez afin qu'il destille plus legierement. Apres qu'il en sera destillé vne mesure de ceste façon, ostez-la comme la plus excellente, car celle qui suit est de beaucoup moindre efficace que la premiere, aussi l'on peut garder ceste seconde pour y tremper de la Canelle nouuelle.

Vous destillerez huyle de cloux de girofle d'une mesme façon : Ou faut noter touchant la maniere de refrigerer le chappiteau, que quand l'eau froide contenue au refrigeratoire apposé sur ledict chappiteau deuiendra par trop chaude, on la doit lascher incontinent par la Canelle du refrigeratoire, & en son lieu verser de la nouuelle.

Sil'on veut destiller eau de Canelle par vne vessie de cuiure, qui ait au bout de son bec vne fistule ou canal qui passe d'outre en outre par eau froide, il en faudra destiller ensemble grāde

quantité à la fois, parce que n'est facile de la destiller en petite quantité. Vray est que si on la destille en la courge bien lutee faudra auoir cest esgard principalement qu'elle ne se brusle au fond, ains que l'eau ne sente quelque adustion, mais si le feu est plus vehement, l'huyle destillera quant & quant l'eau, & d'autant plus fort si la Canelle à trempé en vin. Or l'eau qui est destillée en la courge est rendue de couleur blanche.

Prenez suffisante quantité de Canelle, mettez-la tremper en eau quelques iours dans vne courge qui ne soit aucunement lutee, puis destillez-la à la vapeur d'eau bouillante, de sorte que la courge ou est cōtenue la Canelle ne touche à l'eau, ainsi qu'enseigne Manard. Par ce moyen tirez eau claire, non trouble, & si les esprits de la Canelle ne sont par trop eschauffez. Quelques fois quand voudrez l'eau de Canelle estre de plus grande efficace, adioutez vn peu de Zingembre. C'est la maniere que tient vn certain appoticaire de destiller l'eau de Canelle, d'autres suyuent ceste forme. Prenez seize parties d'eau, vne partie de Canelle, concassez assez grossièrement la Canelle, & la mettez dans la courge bien lutee quelque temps tremper assauoir trois ou quatre ou cinq iours: Couurez la courge de son chappiteau & destillez eau que sera fort odorante au bain de marie à chaleur bien tempree, qui n'excede point la chaleur de l'yrine d'homme. Durant l'ebullition de

L I V R E I I I .

l'eau, iectez eau tiede dans le bain, afin que la quâtité demeure tousiours mesme sans estre cõ-
fumeẽ : Receuez en diuers receptoires les eaux
differentes, la premiere sera fort excellente, la
seconde moins, la tierce plus debile : De mes-
me façon peuuent estre destillees les autres es-
piceries, & sont d'aucuns qui par mesme moyen
destillent l'eau & l'huyle.

Autre maniere.

Prenez Canelle deux onces, eau la quarte
partie d'vne mesure, de vin autant, mellez.

Autres la preparent de ceste façon.



Ils pillent vne li-
bre de Canelle,
laquelle ils meslent
parmy douze pintes
d'eau pure & l'y
laissent tremper dix
huict heures, puis la
mettent sur vn petit
feu & la destillent à
la façon de l'eau de
vie, par vn vaisseau
de bois plein d'eau,
par lequel passe vn

canal tortu en forme de serpent, afin que les esprits ne se brûlent.

VNE CERTAINE FEMME

*qui se mesle de destiller, destille ainsi l'eau
de Cannelle, qui n'est beaucoup différente
des manieres cy dessus
descrites.*

Prenez Cannelle choisie puluerisee subtilement dans vn mortier non criblee toutes fois demie liure, faictes-la tremper à l'aise dans vn vaisseau destillatoire, si bien qu'elle ne touche aucunement aux parois du vaisseau, adiouitez-y vne mesure & demie d'eau de fontaine, alors couurez le vaisseau destillatoire de son chappiteau: faictes petit feu pour le commencement, puis l'augmentez selon que voirrez les gouttez decouler soudainement ou tardiement: accómodez au bec du chappiteau vn canal qui passe par eau froide à l'extremité duquel soit le vaisseau receuant: Quand l'eau commencera à degoutter sera besoin de trois personnes qui conduisent & paracheuent la destillation: L'vn desquels obseruera le chappiteau & le canal, afin qu'il rafraichisse tousiours avec linges trempéz en eau froide le chapiteau & le canal ou fistule: L'autre sera pres

L I V R E I I I .

du vaisseau receuant pour regarder à la couleur de l'eau qui destille: Le tiers presérera vn verre ou vn autre vaisseau receuant, & recevra l'vn apres l'autre & estouppera ceux que l'on osterà de dessous le canal: L'eau qui destille à quatre differences, ains sera besoin de quatre vaisseaux receuans. La premiere eau est quelque peu grasse & forte & pour cest tres-bonne. Apres que ceste cy sera passée, & qu'une eau de couleur de lait commencera à sortir, alors faudra amasser l'eau seconde, laquelle defaut en force de la premiere: apres que ceste couleur sera euanouye, & que l'eau deuiendra fort fluide en couleur, comme l'eau destillée d'autres choses, souuenez vous de l'eau troisieme, laquelle il faudra pareillement amasser à part. Quant ceste eau sera chargée en couleur de safran ou à demy rouilastre, lors amassez la quatriesme eau, qui sort en petite quantite: la fin pareillement de ceste eau sera, si les gouttes commencent d'estre rougeastre lors ostez tout, car il n'y a plus rien que puisse servir. Donnez-vous garde toutesfois que l'eau ne s'enfle & se desborde par la violéce du feu, ains que la destillation ne se poursuyue pas bien: Vous paracheuerez vostre destillation en vne heure tout au plus. Trois gouttes de ceste eau meslees avec d'autres eaux propres & conuenables aident beaucoup contre l'épilepsie. Si l'on en frotte les petites venes qui sont sous la lague, sera vn remede fort bon aux paralytiques.

L'on peut extraire fort peu d'huyle de Canel

le par destillation, parce en son lieu le plus souvent l'on vse de l'eau d'icelle qui est la premiere destillee, parce qu'est celle qui, à la plus grande vertu de toutes.

L'nyle de Cannelle est ainsi faicte: Des memoires escriptes à la main d'un auteur incertain.

Prenez vin de maluoisie fort bõ trois mesures, destillez le deux fois, puis destillez derechef pour la troisieme fois, à la charge toutesfois qu'il en demeure seulement vne mesure en la courge: destillez encores vne autre fois, afin qu'il en demeure moins dans la courge: destillez encor vne autre fois, si bien qu'il en demeure seulement vne mesure: ainsi aurez du vin tres-bien rectifié lequel doit estre gardé: Cela faict, prenez telle quantité de Cannelle qu'il vous semblera bon, hachez la menu, & la mettez dans la courge avec le vin rectifié, à ce qu'il surpasse la Cannelle de deux doigts: Couvrez la courge soigneusement d'un alambic ou chappiteau, & mettez au bain de marie trois iours entiers à petit feu, Cela faict, vuidez le vin, en regardant que rien du marc ne sorte quant & quant le vin, & gardez le vin à part. Alors mettez y d'autre vin rectifié, & faictes comme auparauant: Les choses ainsi paracheuees, meslez les deux eaux de vie dans la courge, laquelle fermerez diligemment de son chappiteau, & commencerez la destillation au bain de marie à fort petit

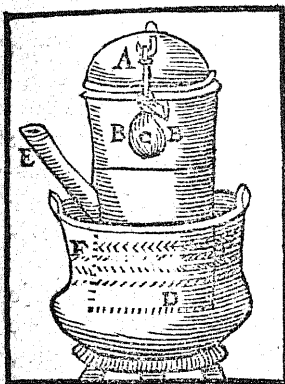
LIVRE III.

feu, si bien que les gouttes decoulent lentement à neufs touchements: Vous continuerez cela iusques à ce que tout le vin soit monté, alors aurez huyle au fond de l'alambic que garderez.

*La maniere de preparer l'eau de Canelle & son huyle,
laquelle nous a enseigné liberalement l'excellent medecin Iean Crato à Krassthein.
Chap. 18.*

Prenez Canelle tres-bien choisie, rompez-la en plusieurs petits morceaux, puis mettez en vn sac de lin, pendez ce sac dans vn vaisseau, ou il y ait de l'eau au fond, à la charge toutesfois que l'eau ne touche au sac, estoupez le vaisseau diligemment & le mettez dans vn chaudron plein d'eau chaude & bouillante, tellement que ceste eau-la qui est dans le vaisseau, ou pend la Canelle, bouille: que la Canelle demeure quelque temps en ceste façon à ceste vapeur chaude, iusques à ce qu'elle attire bien. Puis que la Canelle ainsi madesiee & ramoitie à la vapeur d'eau bouillante soit pillée & faicte quasi comme vne paste, puis infusée dans alambic ensemble la liqueur qu'elle à imbibee: Si vous semble qu'il soit besoin, pourrez encor mesler quelque peu d'eau chaude, mais d'autant moins d'eau que vous y meslerez, d'autant plus excellente aurez l'eau de canelle, mesmemēt quelque peu d'huyl.

1e. Si voulez seulement auoir de l'eau, nō pas de la plus excellente, mettez-y beaucoup d'eau, ainsi que font quelques vns, plus soingneux du gain que de l'vtilité des hommes, vray est que ainsi n'aurez huyle aucune ou fort peu.



A. Le couuercle du vaisseau, auquel la canelle est pēdue: ce couuercle s'il auoit en dedans vn crochet assauoir au milieu de sa cauite tel que l'on voit au sommet des heaumes, & la presente figure mōstre, le sachet pourroit commodement estre at-

taché en dedans, & par ainsi pendroit fort bien au milieu. Mais s'il n'en a point, soit attaché à vn baston mis au trauers du vaisseau. Cependant que le couuercle soit diligemment fermé, afin que la vapeur nes'exhale.

B B. La cauite du vaisseau vuide.

C. Le sac plein de Canelle.

E. L'entonnoy par lequel l'eau est remise, si d'auenture elle defaut, mais cependant faudra tenir le trou bien estouppé.

F F. Le chaudron plein d'eau, lequel reçoit le vaisseau ou est contenue la Canelle.

Si le vaisseau recepuant la liqueur destillee,

L I V R E I I I .

est ample, il n'est besoin conduire l'eau par le canal du heaume, mais si le vaisseau receuant s'eschauffe, sera assez d'appliquer par dessus vn drapeau trempé en eau froide, & aura semblable effect. Les eaux d'anis, fenouil &c. sont preparees de mesme façon que l'eau de Canelle.

Les huyles que l'on veut destiller des gômes & résines doyuent auoir vne autre consideration, & demandent quelque esgard à estre putrefiees : Sur tout faut s'efforcer que le feu soit bien doux, & tousiours egal, car si l'esprit commence vne fois à s'exhaler, l'huyle & la peine est perdue : A cest effect l'on vsera d'eau deruiere non du puis.

D'auantage d'aucuns afferment que l'huyle de Canelle est destillee par aucuns avec eau de vie, & qu'elle est souveraine aux epileptiques, en leur baillât à boire l'espace de trois mois tous les iours vne goutte de ceste huyle avec eau de mariolaine ou autre semblable.

D'escorce seiche d'orêge est faicte vne huyle fort excellente, mais si elle est faicte par insolation seulement ou par destillation, ie ne l'ay encores sçeu : Ceste huyle est blanchastre & fort odorante, mais elle n'a aucune acrimonie, à ce qu'ay peu gouter.

Huyle d'escorces des noix.

PRenex escorces seches des noix, pillez-les en vn mortier, iectez dans la retorte bien lutee,

mettez la courge sur vn feu qui ne soit pas beaucoup grād, & tirerez eau & huyle des escorces, Puis separerez l'huyle d'auec l'eau par le bain de marie. A la parfin purgerez trois ou quatre fois l'huyle, la destillant sur l'arene dans vn petit voirre: Cest e huyle quasi est meilleure que l'huyle de vitriol principalement en la peste & au venin. G. Ras.

De l'huyle de tartre. Chap. 19.

Huyle de tartre.

Prenez tartre de vin blanc ou de vin de maluoisie si en pouuez auoir, car il en feroit meilleur, tant qu'il vous plaira, puluerisez-le premierement, puis le calcinez, apres qu'il sera calciné soit pillé derechef, & pendu dans vn colatoire en quel lieu humide l'espace de six ou huict iours, & gardez l'huyle qui sera amassée au vaisseau de dessous. Elle est bonne pour les taches du visage, blanchit le cuir, & oste la rougeur de la face. Fallop.

*Huyle de tartre contre les pustules des yeux
prouenantes de lepre.*

Prenez tartre triture trois liures, mettez-le dans vn vaisseau vitré avec vne mesure de vinaigre, faictes-le bouillir l'espace de demie

L I V R E I I I.

heure, l'escumant diligemment, puis ostez de dessus le feu, en estouppant le vaisseau afin que la vapeur ne puisse sortir. Alors mettez-le derechef sur les cendres chaudes ou charbons allumez, faictes-le bouillir ou le calcinez iusques à ce qu'il soit redigé en pouldre. Puluerilez-le apres qu'il sera refroidy, & le pendez dans vn sac en lieu froid & humide ou caue, mettât dessous vn vaisseau: l'vsage de ceste huyle est tel. Le patient doit entrer au bain, & au soir quand il voudra dormir, frotter sous les yeux les lieux ou les vessies apparoissent, puis qu'il se couure diligemment d'un linge, afin que l'aër ne le touche auant qu'estre essué & bien deseché. Continuez cela l'espace de huit iours, soir & matin.

Pour Calciner soudainement le tartre avec le nitre, & fin qu'il blanchisse, & est bon contre les verruques, d'un liure Almand escrit à la main.

Prenez sal petre & tartre puluerisez, de chacun parties egales: Chauffez vne tuyte ou pot de terre cuite non vitré, mettez dedans le nitre & le tartre, & si tost qu'ils feront bruiet, & seront enflambez, incontinent blanchissent: pèdez le tartre ainsi calciné dans vn sac en la caue & l'eau en destillera. Ceste huyle oste les verruques des mains & autres parties si vo^s les en frottez. Or il faut noter, que quand vous meslerez moins de nitre que de tartre, il ne blanchira pas tant, combien que quatre onces de sal petre me-

flée avec vne liure de tartre peuuent bien calciner le tartre non pas le blâchir, mais il demeure noir, duquel toutesfois mesmement l'huyle à accoustumé d'estre destillée.

Des huyles des boys. Chap. 20.

A Fin que vous tiriez huyle de toute sorte de bois. Prenez gayac, pin, ou geneure, faictes huyle per descēsum, comme scauez, & certainement aurez huyle en abondance: mais si vous voulez qu'il opere plus fort & soit plus noble, destillez les per ascēsum en la cornue, & l'huyle sera fort belle & penetrable, entrant soudainemēt quelque part qu'elle soit appliquee.

Manard dit. I'ay vsé d'huyle du bois de gaiac, ou (qui à mieux succédé) de bois saint es vlceces & douleurs de verolle: à quoy l'huyle de bois de genefure ne profite point moins.

Huyle de fraisine.

Huile de bois de fraisine est preparee de mesme façon: son vsage est en la goutte froide, à cicatrizer les escorcheures, à resouldre la morphee blanche & la noircir, à la paralysie: Manard escrit huyle de fraisine non seulemēt frottee mais aussi beuë estre vn souuerain remede pour ceux qui sont affligez de la ratte.

LIVRE III.

Huyle de lierre.

HVyle de bois de lierre comme est destillée
a esté dict cy dessus, ou nous auons ensei-
gné la maniere d'extraire l'huyle des bayes de
lierre: De Roger.

Huyle de bois de Genefure

HVyle de bois de Genefure est destillée de
mesme façon que l'huyle de bois de lier-
re, laquelle oste ou reprime les causes de froidu-
re, & laccez de la fiebure quarte: Sur tout singu-
liere & speciale à conforter les reins & la matri-
ce, desecher leur humidité, & preparer à conce-
ption, si l'on en frotte depuis le nombril iusques
aux parties pudibundes: Roger.

*Huyle de Genefure est bonne es fistules, aux infections
du cuir, lours des iambes, chancres & dartres,
playes & ulceres mauuaises.*

PRenez suffisante quantité de genefure, diui-
sé par petis esclats, emplissez-en vn vaisseau
ou tonneau grand vitré par dedans, duquell'o-
rifice soit estroict, faictes vne fosse dans terre, &
preparez les parois avec terre de potier, Dans
cette fosse mettez vn autre vaisseau vitré au fond
qui soit de toutes parts correspondant à la fosse,
ayât l'orifice grand: couurez le vaisseau d'une la-
me de fer subtilemēt trouee: Sur ce vaisseau po-

sez l'autre vaisseau q. contiét le bois de genefure, si bien que leurs orifices respondent l'un à l'autre, la lame de fer entredeux: adiancez ces deux vaisseaux ensemble avec terre de potier, afin qu'ils n'ayent air aucun par leurs orifices, puis couurez les de terre, & faictes le feu tout à l'entour l'espace de trois heures, à la parfin resudera l'huyle fort bonne de genefure,

Huyle de Genefure rectifiee.

L'Huyle de genefure rectifiee, est faicte premierement par destillation en descendant, laquelle par apres doit estre mise toute à la fois dans vne Bocie pour y estre destillee en montant, ou au Bain, (tardifue à la verité, mais fort belle au demeurant) ou sur les cendres ou arenes, dont elle sort plus roufatre.

Huyles des sciages & esclats plus subtils des Charpentiers est faicte en ceste sorte.

Prenez vne mere des perles, c'est à dire la coquille ou samassent & se trouuent les perles que soit fort bonne, mettez la toute nuict ou dans la caue, ou dans l'eau froide, puis seichez la diligemment: Ce faict mettez dans ceste mere des perles autât que pourrez du sciages de bois, & les allumez, vous aurez huyle de couleur faulue fort excellente pour les affections des yeux.

LIVRE III.

*Des huyles de papier & pieces
de toile de lin.*

Chap. 21.

L'huyle de papier est ainsi faicte.

PRenez vn plat d'estain mettez dessus du papier, allumés le, & voirrés sortir vne escume à demy blonde du plat: amassez l'escume, & en frottez les paupieres renuersee, ou autrement, visez en pour les affections des yeux.

Autrement se faict l'huyle de papier.

FAictes vn cabasset de papier blanc, couppés la partie eminente de la teste, tenez avec forces la queue courbee, tellement que l'extremité de la teste touche le plat par dedās, iusques à ce que la moytié ou vn peu plus soit consumee par flamme, & ne permettez que la flamme tombe dans le plat.

Huyle de pieces de lin.

PRenez vne petite piece nette, & l'allumés sur del'estain, il coulera huyle caustique avec laquelle frottez les vlceres, soyét & à l'entour des vlceres mettez craye dissoulte en vinaigre en forme d'vnguent blanc comme vn defensif.

Des huyles des bestes ou parties d'icelles,

Epistre de maistre Arnould de ville-

neufue, à maistre Iaques Tole-

ran du sang humain.

Chap. 22.

MAistre Iaques amis trescher : long temps à que m'auez prié vous communiquer par escript mon secret du sang humain, lequel i'ay aydant la diuine puïssance par mon industrie, (iaçoit non du tout entierement) & par longues experiences nō sans vne infinité de labeurs inuenté, & en plusieurs choses experimenté : Et combien que i'aye long temps differé à le mettre en lumiere, toutesfois ia approchant de vieillesse, toute enuie contemnee, ie declareray bien amplement ce que i'ay experimenté touchant ce secret tant excellent : Oyez donc, & entendent mes secrets & intimez amys les parolles de ma bouche, car ou le saint esprit veult il souffler & inspirer.

Par-ce soit enfermé dans le puy de pœnitence celuy qui reuelera à quelque fat & impuissant ce que les anciens ont tant cherché, & ne l'ont peu trouuer, ont percrué & ne l'ont point eu : Car c'est vn don celeste destiné de Dieu pour nous indignes, lequel ny les medecins ont cogneuz ny les philosophes qui ont trauaillé en la calchimie ont entenduz : mais ie fais Dieu tesmoing comme par diuers labeurs que i'ay pris & porté long temps en l'art de calchymie

L I V R E I I I.

ainſi que ſçauetz, i'ay cogneu par experience la vertu de ceſte choſe eſtre ſi grande, qu'il me ſeroit fort difficile la vous declarer aſſez ample-
ment: & pource nous l'auons enfermee au puy de penitence.

Entendez donc ce ſecret: Prenez ſang hu-
main que ſoit d'homme fort ſain, en aage moins
de trente ans, tirez en les quatre elements, com-
me ſçauetz fort bien ſelon la calchymie, & e-
ſtouppez ſoiigneuſement à part chacun ele-
ment, afin que nul air y puiſſe entrer: Car l'eau
eſt bonne en toutes maladies tant froides que
chaudes, en tant qu'elle à vne nature occulte,
laquelle reduit la complexiõ vitieuſe à ſon tem-
perament naturel, ſur tout corrige le vice &
mauuiſes affectionſ des parties ſeruant à la
reſpiration, & chaſſe le venin du cœur, dilate &
humecte les arteres, & diſ d'auantage qu'elle
diſſout ſans aucune moleſtie le phlegme eſ-
pois contenu au Poumon, & conſolide ſes vlee-
res, non-obſtant qu'il ſoit en continuel mouue-
ment. Bref il purge tout ce qu'eſt trouué de vi-
cieux, tant au poumon qu'ez parties pactorales,
& preſerue ce qu'eſt purgé, il mondifie le ſang
ſur toutes autres medecines: arreſte le flux de
ſang d'vne vertu ſpeciale: guarit merueilleuſe-
ment les apoſtumes du coſté. L'aër du ſang hu-
main non moins eſt ſingulier à toutes les choſes
ſuſdictes, voire d'auantage que l'eau, & principa-
lement és ieunes gents, afin qu'ils demeurent
& perſiſtent en leur priſtin eſtat de force &

de beauté, s'ils en vsent de peu à peu & en petite quantité, mesme il est de si grande vertu que nullement il permet pourrir le sang, ny le phlegme dominer, ny la cholere estre bruslee: D'auantage il multiplie le sang outre mesure, pour ceste cause faut souuent saingner ceux qui en vsent: qui plus est, c'est element ouure les venes & nerfs, & s'il y a quelque defaut ou diminution en eux, les reduict à vn temperament conuenable: outre plus i'ay experimenté que si quelque ieune homme auant que peruenir à la perfection de son aage à sçauoir encores tant à son accroissement qui aura eu l'œil creué ou offensé d'une taye, met tous les iours dans l'œil vne goutte de c'est element, & se tient de repos vn mois entier, sans doubte la veüe luy sera restituée: S'il y a quelque superfluité en quelque chose preste à pourrir en quelque partie du corps, incontinent la dissout & separe, & s'il y a quelque chose diminuée, la restaure en son entier. C'est element est aussi souverain en l'apoplexie, & pilepsie tournement de teste, assoupissement, en la douleur migraine, c'est à dire de moitié de la teste, & en toutes ces affections la doit estre administree avec quelque electuaire ayans vertu respōdante à l'affection presente.

Le feu est beaucoup plus precieux, plus admirable, & vaut à toutes les choses, esquelles l'aër est profitable: qui plus est faict reuiure vn homme mort: qu'ainsi soit si à l'heure du hocquet de la mort l'ō baille de ce feu, la quantité d'un grain

LIVRE III.

de fourment, temperé avec vin, de façon toutes-
fois qu'il passe le gosier, fera reuiure la person-
ne, & ira soudainement iusques au cœur, en
chassant hors les humeurs superflues: avec cela
il viuifie la chaleur naturelle du foye, en sorte
que le malade pourra parler quasi vne heure en-
tiere, & disposer de sa derniere volonté. Par ce
moyen, j'ay veu faire miracle en la personne de
monseigneur le Conte de Paris, lequel estoit
quasi mort, mais si tost qu'il eust auallé de ce
medicament, il reuint à soy quelque peu, & ex-
pira vne heure apres: Ce que j'ay aussi experi-
menté à l'endroiçt de plusieurs. Si les vielles gës
vsent tous les iours de ce feu en petite quantité
sentiront soulagement en vieillesse, par vne al-
legresse & resiouïssance qu'ils auront en leur
cœur, a la façon des ieunes gens. Pour ceste cau-
se ce feu est appelé elixir de vie, encores qu'il
ne soit pas à la verité l'elixir de calchimie q est
de sang pourry mais cestuy cy non, autrement
nature humaine abhorreroit entierement ceste
quinte-essence. Et sçaches que si les elements
sont destillez pour la seconde fois, ils seront tres
excellents, ains par le moyen d'iceux, l'homme
pourra viure iusques à la derniere période de sa
vie sans infirmité quelconque, moyennant que
tous les iours, ou de deux iours l'un il en aualle
quelques gouttes: ce pendant souuenez vous
qu'il est besoing d'aussi grande scièce & artifice
en ces dernieres destillatiōs, qu'és destillatiōs de
calchimie. § Notez aussi de ce sang humain que

tout recent, ie le melle avec fort bonne eau de vie avec laquelle le destille & en tire de ceste facon le premier elemēt sur le marc ie verse d'autre eau de vie biē forte, laquelle ie destille & ainsi en tire le secōd elemēt, (semble qu'il y ait icy quelque default) ce que ie prouue ainsi: faiçtes vn gobelet ou vne coupe de laiton, mettez la sur vne table, si le venin approche du gobelet ou de la coupe, le gobelet ou la coupe commence à changer en diuerses couleurs par plusieurs lignes & traces &c. ainsi le venin est cogneu, ie fais le semblable en la fiebure.

*Huyle tres-saincte des os des hommes morts à
toutes douleurs, par moy souuentefois ex-
perimentee apres la purgation
conuenable.*

Prenez des plus gros oz des hommes morts, hachez le menu, laissez les enflamber au feu, enflambez mettez les dans vne cassette ou pot de terre, auquel y ait huyle commune fort vieille, esteindez les, & si tost qu'aurez iecté vne piece ou esclat dans le pot de l'huyle, incontinent fermez le de son couuercle, comme nous auons veu en l'huyle des philosophes: Apres que ces oz aurōt trempéz quelques heures dans l'huyle, pillez les à part, (sans l'huyle qui sera restee dās le pot) & les mettez dans la cornue, destillez

L I V R E I I I.

comme l'huyle des philosophes: gardez la & en vſez, ceſt vne choſe grande à toutes les douleurs des ioinctures.

Huyle des os au mal caduc.

Prenez os de la ſuture lambdoide des teſtes d'hommes morts: mettez les pour calciner iuſques à ce qu'ils rougiſſent: puis ſoyét eſteints dans huyle, & triturez comme a eſté dict des os fuſdicts: Ce medicament eſt fort excellent pour oindre le lieu malade.

L'huyle des os d'homme deſtillé per deſcenſum vault principalement à la podagre.

Huyle extraicte des excrements d'enſants eſt bonne pour la tigne.

DEſtillez deux fois dans alambic de verre les excrements des enſans, & de ceſte huyle, qui eſt ainſi extraicte, chaude, frottez la partie affectee, apres auoir premieremēt raſé le poil & laué le lieu infecté, avec lixiue preparee de ceſte façon: Prenez cendres de ſarment ſuffiſante quantité ſelon la quantité de l'eau qu'aurez pris, enfermez les cendres en vn linge, & les laiſſez humecter dans ceſte eau vn iour entier & demy, iectez auſſi enſemble dās ceſte eau eſpics de ſeigle vne poingnee, puis de ceſte eau ou de ceſte lixiue lauez le lieu infecté tous les iours vne fois, puis laiſſez le ſeicher, cela faiēt frottez le com-
me à

me à esté dict de ceste huyle.

Huyle de fiente d'homme guarit le chancre, & mortifie la fistule. Des facultez de l'eau de fiente d'homme, voyez entre les eaux des animaux.

Huyle ou graisse d'oye contre la goutte froide, & douleur de la gonthe, ie croys aussi qu'elle est bonne contre l'extenuation des membres.

VN vieil oye soit remply de sang de porc ou de brebis, poix, lard, ou graisse commune, de chacun deux onces, encens trois onces, cire vn peu, soit rosty, & ce que destillera soit gardé: frottez de ceste liqueur le lieu malade.

Lon destille de mesme façon la graisse d'vn petit chien farcy de bayes de genesure &c.

Huyle ou liqueur destillee de taillon per descensum pour les membres contraincts de la retraction des nerfs, d'vn liure Alemand.

PRenez vn taillon, escorchez le, & apres luy auoir osté la teste, les pieds, & iecté hors ses entrailles, mettez le dans vn pot de terre troué par bas, lequel vous poserez sur vn autre pot, que soit enfoncé dans terre: lutez tout les deux pots ensemble en leur commissure, afin que rien ne transpire hors, estoupez pareillement l'orifice du pot de dessus: Cela faict allumez feu de charbon à l'étour, de façon que toute la graisse du

LIVRE III.

pot d'en hault, destille au pot d'embas : reservez ce que sera destillé & en frottez les membres affligez.

Huyle merueilleuse, contre toute paralysie & extenuation faicte de Castoreum.

PRenez Castoreum, mettez le dans la plus forte eau de vie que pourrez trouver, laissez l'y pourrir, puis destillez à petit feu, frottez en les parties.

Pour l'extenuation du membre resolu.

Destillez pieds ou graisse & foye de veau frais avec cinq poingnee de saulge, & vne once de poiure: faictes liniment.

Diverses façons de preparer l'huyle d'œuf.

Chap. 23.

Huyle destillee d'œuf, admirable, & experimentee à plusieurs choses, d'un auteur incertain:

PRenez iaulnes d'œufs cuicts durs quinze, froissez les avec les doigts ou mains, parmy vne dracme de pyre-tre puluerisé : destillez les dans vn

voirre, premierement à petit feu, puis iusques à la fin à feu vehement, afin que toute la liqueur en soit extraicte. Cela faict, prenez encens blanc, castoreum, ladanum de chacun demie once: puluerisez tout cela, & meslez avec l'huyle ia destillee, destillez les de rechef quatre fois, en iectant tousiours huyle sur les pouldres: le feu de la premiere & seconde destillation ne soit point fort, & la gardez dans vn voirre diligemment estouppé: Car c'est vn grád secret & bié approuué aux choses que sensuyuent, elle guarit les vices des yeux, si on en y instille vne goutte dans les yeux: elle mortifie & guarit les fistules, les chancres, les vlceres de difficile consolidation & autres qui ne peuuent par aucuns remedes estre cicatrizez, si lon faict liniment d'iceluy: elle extirpe les porreaux, oste les ponctions en quelque partie qu'elles soyent, deseiche la tigne, si les cheveux sont rasez premierement, puis le cuir frotté d'un linge, & à la parfin la partie oincte de ceste huyle: proufite à l'apoplexie, & principalement à la goutte des pieds, si l'espace de quatre iours on la frotte deux fois le iour: esteinct les brulleures, & consume entierement les lous des iambes.

Huyle d'œufs.

Prenez six œufs, faictes cuire en l'eau iusques à durcir, ostez leur coquille & leur

L I V R E I I I .

blanc, froissez entré voz mains leur iaulnes, mettez les dans la poëlle, cuisez les en les remuant peu à peu avec la cueillier, iusques à ce qu'ils commencent à se liquéfier tellement, qu'ils se tournent en vn chyl egal en forme de bouillie, & que la matiere demeure encore de couleur flaue. Quand elle se monstrera telle, mettez-la dans vn linge, & apres l'auoir remué & tourné beaucoup de fois, exprimez la & auez vneliqueur ou huyle flaue, de laquelle frottez les brusleures. Les autres, apres que les iaulnes ainsi cuiçts dans la poëlle, sont tournez en Chyl les cuiſent encores d'auantage, iusques à ce qu'ils commencent à se ſeicher & noircir, car bien toſt apres qu'ils ſeront deſeichez & noircis, ils ſe liquéfient de rechef, & rendent en grande quantité vn humeur noir, & de mauuaife ſenteur à raiſon de l'aduſtion, Puis preſſent avec la cueillier la matiere groſſiere qui eſt demeurée dans la poëlle, afin que la poëlle eſtant inclinée l'huyle & toute l'humeur decoule & ſe maſſe ſur l'autre coſté.

*Huyle rouge de iaulnes d'œufs contre la
podagre froide, d'un liure Ita-
lien eſcript à la
main.*

PREnez ſeptente iaulnes d'œufs cuiçts, deſquels l'huyle eſt extraicte en ceſte façon,

mettez les dans vne poëlle de fer sur le feu, & remuez les fort bien avec la cueillier, & la soyēt si long temps tostiz, iusques à ce qu'ils se liquéfient, puis mettez les dans vn sac de drap de lin, lequel trempé en eau soit exprimé sous le pressoir, & l'huyle en destillera. Parmy ceste huyle meslez pyretre, Castoreum, mastich, & ladanum, de chacun vne once, mettez tant cela dans alambic de voirre bien luté en ses ioinctures, afin qu'il n'ait aucun air, pour estre destillé sur le feu à l'accoustume : Ce que sera destillé reiectez le trois fois sur le marc, & de ceste huyle frottez le lieu douloureux & recevra entier allegement: Cela est approuvé.

Vertu de la liqueur d'œufs durs.

LE suc ou liqueur exprimé des œufs cuicts durs instille aux oreilles proufite beaucoup au bruiet d'oreille.

Huyle d'œufs beuë auant le past, chasse l'irongnerie, encor que beuuiés a la mode d'Almaigne.

Si à l'incision de quelque membres suruient quelque douleur qui presse, l'appaiserés merueilleusement & exciterés le sommeil si frottés la partie avec liniment faict d'huyle de iaulne d'œufs incorporee avec graisse d'oye en forme d'vnguent: elle sede pareillement la douleur du membre viril, s'il en est frotté: les Al-

L I V R E I I I .

chymistes seruent bien fort de ceste huyle en leurs œuures, parce qu'elle fixe quelques médicaments.

Vertuz des escôrces d'œuf.

LEs escorces d'œufs nettoyez de leur pellicule interieure desquelles sont nouuellement sortiz le petits piaux, subtilement puluerisees, beuës au poix de deux dracmes avec eau saxifrage prouoque l'vrine. Leouel.

*Quinte-essence destillee par alambic de miel
laquelle rend plusieurs ef-
fects esmerueillables.*

Chap. 24.

Lle est ainsi faicte: Prenez miel bien clair, de bonne saveur, & recueilly en vn fort bon pays, quel est celuy de narbonne, & le mettez dedans vne bocie grande, tellement que de cinq parts, les quatres demeurent vuyde, laquelle soit bien lutee avec son chappiteau & vaisseau receuant: donnez luy le feu, iusques à tant qu'il sorte en quelque fumee ou vapeurs blanches, lesquelles se conuertiront en eau, si tost qu'aurez couuert le chappiteau & vaisseau receuant de drappeaux trempez en eau froide: l'eau qui en destil-

lera sera rousse comme sang : Apres que la destillation sera paracheuëe, mettez l'eau destillee dans vne bouteille de voirre bien estouppee, & l'y laissez iusques à ce qu'elle soit rendue fort claire & de couleur de rubiz, lors la fault encores destiller au bain six ou sept fois, afin qu'elle perde sa couleur rouge, prenne la couleur d'or, & acquerre, odeur fort plaisante & de grande senteur : Ceste quinte-essence dissout l'or & le rend potable, & toutes autres pierres touchees de ceste quinte-essence : deux ou trois dracmes d'icelle prises par la bouche font reuenir à soy ceux qui sont à l'extremité de mort : Si vous en laluez ou arrousez les playes ou vlceres, ou autres semblables affections, les guarirez incontinant : il n'y a si forte toux, catharre, & mal de ratte qui ne s'appaise soudainement. Si vous la destillez au bain de marie iusques à vingt fois, avec fin argent, elle rend la veuë aux auengles.

I'en ay fait vsfer quelque fois à vn paralytique l'espace de quarante six iours, lequel incontinant fut restitué en sa santé pristine : elle defend le corps de toute pourriture : Quand i'en fais vsfer par la bouche, i'en fais tellement vsfer, que nullement on ne s'en apperceuoit de façon que ceux qui en prenoient pensent que ie me serue de quelques enforcelleries, & enchantement.

L I V R E I I I.

*Huyle de miel pour teindre les cheueux
en couleur blonde.*

Prenez miel vne liure, farine de fourment
vne poingnee, meslez & destillez ensemble,
separez l'huyle d'avec l'eau, puis meslés ensem-
ble l'eau & l'huyle dans vne bouteille, lauez en
voz cheueux, & les peignés de peignes trempés
en ces liqueurs.

*Eau ou liqueur pour empêcher la gene-
ration du calcul.*

Prenez miel recens deux liures, Terebenthi-
ne de Venise vne liure, meslés & destillés à
petit feu: prenés en deux onces, ou plustost deux
dracmes pour vne fois au matin.

*Eau ou liqueur destillée de miel pour ren-
dre les cheueux blonds, auren-
gez & dorez.*

Prenéz sal petre, & miel de chacune parties
esgales: meslés & les destillés par la campane,
& de ceste liqueur laués & peignés les cheueux,
à la condition toutes fois que le lauement ne tou-
che au cuir ny à la chair.

*Huyle de cire grasse extrai-
ste par chymie.*

Chap. 25.

Ceste huyle est singuliere pour amollir les durtes, parce qu'elle penetre, amollit & dissoute, & si est vn medicament vulgaire pour rendre belles les cicatrices, moyennât que quelque temps apres que la playe est cõsolidee l'on en vse afin qu'il ne se face vne nouuelle inflammation. Elle est ainsi preparee : Prenez cire nouuelle (Gesner pense qu'il faille prendre cire vierge) la plus grasse que l'on pourra choisir, laquelle ferez fondre à petit feu dans quelque vaisseau, & la lauerez en vin la maniant & pestrifant souuent avec les mains, la ferez fondre derechef, & ietterez dedans icelle fondue plusieurs morceaux de tuilles ou de briques cuites eschauffez & enflambez, lesquels absorbent & imbibent toute la cire fondue : Puis mettez tous ces tuyeaux dans vn vaisseau que l'on appelle Bocie courbee bien enduict & tout couuert de mortier de sagesse, lequel approcherez du feu, sous ce vaisseau en mettez vn autre qui reçoyle les gouttes decoulantes : L'eau sortira la premiere, au dernier vne huyle fort pure, de laquelle pourrez vser pour amollir les membres : Berthelemy Magge en son liure ou il parle de le curation des coups de pistoles & arquebouzes : l'auois appris, dict-il, moy estant à Padoue d'vn certain chymiste fumant qu'il failloit mesler parmy la cire arene bien lauee, desseichee & criblee, pour empescher la cire de monter : Aucuns pour ceste mesme occasion meslent avec la cire & autres resines que l'on

LIVRE III.

veut destiller, voirre broyé & puluerisé, mais ie
conseillerois de s'abstenir de voirre, attédu que
il communique aux huyles ie ne sçay qu'elle
odeur estrangere & fort mal agreable à raison
du sel aekali : l'on dict que durant la destillation
elle pette, comme si le vaisseau de voirre se vou-
loit casser. L'huyle de cire faict miracle à appai-
ser les douleurs, principalement celle des gout-
tes & de podagre : Ceste huyle certainement
est vn remede souuerain & fort temperé, parce
est recommandable es playes & vlcères.

*Huyle d cire guarit les creneures & fissures
des leures, les rimes & corrosions des pe-
tits bouts des mammelles des fem-
mes : d'un liure italien escrit
à la main.*

Prenez huyle de cire neufue destillee para-
lambic de voirre, de mesme façon que l'huy-
le d'encens est destillee, & de ceste huyle frot-
tez les rimes des leures, & des petis bouts de ma-
melles : cela n'épeschera point que l'on ne bail-
le de nuict tetter à l'enfant, car cela appaise la
douleur.

*Huyle de grenouille utile pour les podagres, gout-
teux, & membres hectiques, de laquelle Ges-
ner à eu la description de George le
peintre. Chap. 25.*

Renez huye d'oliue vne liure, grenouilles de riuere quatre en nōbre, faictes tréperles grenouilles dans l'huyle iusq's à tāt qu'elles mourront, puis faictes cuire à petit feu dans vn pot de terre neuf piōbé par dedās & biē couuert, iusques à la separation de la chair d'auec les os: Puis tirez les grenouilles de l'huyle & les pillez dans vn mortier: remettez les derechef dans l'huyle, faictes les bouillir à petit feu seulement vn bouillon, ostez-les pres du feu, coulez-les afin que l'huyle soit nette de toutes ordures & du marc, à laquelle adioutez Terebenthine lauee & claire trois onces, meslez-les pres du feu sans aucune decoction: Ceste huyle est precieuse sur tout.

Del'eau des cuisses de grenouilles, voyez entre les eaux des animaux.

Huyle de serpent rouge contre les escrouelles.

Chap. 26.

PRenez serpent rouge, coupez-luy la teste & la queuē, mettez le reste du corps dans vn pot de terre percé de plusieurs trous. Posez ce pot sur vn autre, & mettez le second pot en eau bouillante, iusques à tant qu'il semble que l'huyle de serpent soit destillee dans le

L I V R E I I I .

vaisseau de dessous, & que le serpent soit consumé: de ceste graisse & racine de cappres pulverisee, meslez ensemble, faictes liniment, duquel l'on frottera les escrouelles huit iours entiers & feront guaries.

*Huyle de scorpions contre les venins, d'un livre
escrit à la main. Chap. 27.*

Renez huyle vieille tant qu'il vous plaira, & mettez dedans autant de scorpions qu'en pourrez amasser au mois de Iuillet, auxquels adioutez diptame blanc, fueilles d'aluine, bethoine, veruene & rosmarin, laissez-les long temps tremper ensemble, puis destillez & gardez ce que sera destillé.

Huyle de fourmi.

HVyle destillee d'œufs de fourmis & de l'herbe ourtie destillez ensemble, frottee es reins & à la vessie prouoque l'vrine. Leont.

De l'huyle d'Antimoine, & des choses que sont preparees d'icelle, assavoir le voirre ainsi commé, ou la pierre, & la poudre. Chap. 28.

L'Antimoine ainsi nommé par les nouveaux chymistes & appoticaires est maintenant en grande reputation par tout: L'õ en prepare trois sortes de remedes, lesquels pris par la bouche ou ap-

pliquez par dehors font des miracles esmerueillables, assauoir l'huyle ou la quinte essence, la poudre & le voirre ainsi nommé.

De l'huyle d'Antimoine. Chap. 29.

LA confection de l'huyle d'Antimoine, que i'ay appris d'un mien amy est telle. Prenez Antimoine crud, tartre crud de chacun demie liure, broyez-les ensemble dans un mortier ou sur la pierre, puis mettez dans un pot bien vitré par dedans, lequel soit exactement fermé d'un bon couuercle & de mortier, baillez-le au potier, afin qu'il le brusle dans son fourneau avec les autres pots quand il les cuit: Par ceste adustion est faite une paste, d'un noir rousastre, conglobée, friable, laquelle apres que le pot sera refroidi & decouvert, soit tirée hors, bastue & broyée derechef en menue pouldre, puis soit mise derechef dans un pot vitré par dedans, & que l'on iecte par dessus vinaigre destillé, qui la surpasse de la hauteur de deux doigts, soit ainsi posée sur le fourneau eschauffé, afin que le vinaigre attire toute la rougeur d'icelle & en soit teinct. On la doit laisser sur le fourneau trois ou quatre heures, puis en oster le vinaigre & le ietter dans un vaisseau à destiller, remettre en son lieu autre vinaigre, & iterer cela tant de fois (six ou huit fois comme ie pense) iusques à ce que le vinaigre ne soit plus teinct. Tout ce vinaigre

L I V R E I I I .

soit destillé par alambic , afin que le vinaigre soit séparé par la destillation , & que la matiere rouge demeure au fond . Cassez le voirre , & ostez tout ce qu'y tient , puis enfermez-le dans vn sac faict de drap blanc , & le pendez en la caue : en laquelle degouttera vne huyle , qui doit estre receuë d'vn vaisseau de dessous. Vn certain Pouueran auoit cōstume de preparer l'huyle d'Antimoine de ceste façon.

*Autrement est preparee l'huyle d'Antimoine
selon l'ordonnance d'un personuage fort ex-
cellent & expert en cela , qui l'a com-
muniqué à Gesner.*

Pvluerisez subtilement l'Antimoine , mettez-le dans vne courge vitree tremper en fort vinaigre de vin destillé sur la chaleur d'un feu leger (afin que le vaisseau ne se casse) si long temps iusques à ce que le vinaigre deuienne rouge : ainsi coloré vuidez-le dans vn autre vaisseau , sur le marc delaisé remettez vinaigre nouveau , & l'y laissez iusques à ce qu'il deuienne roufistre: Toutes ces transfusions & reuoulemens de vinaigre , doyuent estre tant de fois iterez , iusques à tant que les poudres ne rougissent plus le vinaigre : Le vinaigre amassé sera destillé à petit feu , iusques à tant que la rougeur commenceant de peu à peu à se condenser semble monter à l'alambic : alors faudra

raffreschir les vaisseaux, & mettre la liqueur rouge macerer sous le fien chaud l'espace de quarante jours, iusques à ce qu'elle acquiere vne parfaicte forme d'huyle : l'on dict qu'elle est douce comme sucre, & qu'elle appaise toutes douleurs des playes & les guarit entierement, mesmement qu'elle est d'admirable vertu es vlcères rebelles & chancreuses.

*Autre secret de l' Antimoine, qui n'est
de moindre vertu pour le blanc.*

Prenez Antimoine puluerisé douze onces, tartre calciné neuf onces, meslez & les mettez dans vn croiset d'orfebure bien luté, au fourneau l'espace de deux heures, calcinez-les tres-bien, puis laissez refroidir: le croiset ouvert, vous verrez le tout de couleur cendrée subobscuré, avec des petites taches blondes. Pillez-le dans vn mortier & le mettez en eau bouillante, faictes-le cuire dans vn poëlle de de fer, puis destillez par le feutre, à la façon que la lixiue est destillée: La premiere eau qui sortira est rouge & trouble, laquelle remise sur le marc, destillera claire: Euaporez ceste eau dans vne courge de voirre sur l'arene, iusques à ce qu'elle soit deseichée ou du tout euaporee, puis destillez sur l'arene ceste matiere delaissee premieremens à petit feu, puis à plus grand feu iusques à tant que les esprits de l'Antimoine

LIVRE III.

commencent à monter, & quasi dorer le col de l'alambic. Alors la matiere soit circulee à part foy. L'on dict que si l'on trempe lames ou lingots d'argent dans ceste liqueur, ils sont convertis en or, de façon que frottez contre la pierre ruche à laquelle on esprouue l'or semblent estre vraiment or. Quant à moy ie pense que sera beaucoup le meilleur si la premiere eau trouble couleree est gardee à part, & qu'on en iecte de la nouvelle sur le marc, parauenture que la seconde & tierce eau attireroyët plus de rougeur de l'Antimoine, lesquelles par apres amassees ensemble pourroyent à vn feu doux s'exhaler iusques à vne rougeur oleagineuse.

Autre maniere, de laquelle souuent vser vn certain personnage.

PRemierement faictes extraction de la rougeur d'Antimoine par plusieurs infusions en vinaigre destillé, comme a esté cy dessus monstré, laissez exhaler le vinaigre sur vne chaleur douce, gardez la poudre rousastre que trouuez au fond, sur laquelle versez quinte essence de vin, & les laissez ensemble l'espace de quarante iours dedans vn vaisseau circulatoire: vous pourrez vser en seurté par la bouche de ceste huyle d'Antimoine.

Autre maniere du mesme.

Prenez

Prenez tartre calciné & Antimoine, pulueri-
sez-les sur vne table de pierre, ainsi pulueri-
sez dissouldez-les en eau chaude, & trouuerez
vne rougeur nager par dessus l'eau, laquelle fau-
dra toute amasser & la mettre destiller dans la
retorte, l'eau sortira la premiere, puis suiura vne
huyle rouge fort belle, soit circulee par quarā-
te iours: & l'on aura l'huyle d'Antimoine bon-
ne & nullement corrosiue: Quiconque enten-
dra bien ceste façon d'huyle d'Antimoine, la
tiendra bien chere.

Autre huyle d'Antimoine, d'un françois empiric.

Prenez Antimoine deux liures, tartre, sel ni-
tre, de chacun trois onces, cuiure haché me-
nu vne liure: puluerisez tout cela ensemble, puis
mettez-le dans vn vaisseau de voirre, non ni-
tre, & baillez-luy le feu assez grād par trois heu-
res. Laissez-le refroidir à son aise, cassez le vais-
seau, & y trouuerez au fond le mercure de l'an-
timoine separé d'avec le soulfhre, lequel mer-
cure vous mettez à part, & bruslerés par apres
sa superficie si long temps iusques à ce qu'il soit
faict impalpable, non maniable & de couleur
rouge, alors mettés-le dans alambic de voirre
bien luté, apres l'auoir premierement dissout
en tref-fort vinaigre. Destillés-les à la façon
de l'eau forte, & aurés huyle tref-precieuse
semblable à sang. Notés, que ce mercure ex-
traict d'Antimoine est vn or tref-pur, lequel si

L I V R E I I I .

voulez teindre, prenez huyle d'Antimoine vne liure, erain brulé, verd de gris, de chacun trois onces, cinuabre quinze onces, vitriol brulé à rougeur quatre onces, sel nitre cinq onces, or blanc dessusdict quatre liures: mettez-les dans vn vaisseau de terre bien luté, & baillez luy le feu au fourneau de vent l'espace de six heures, vous trouuerez vne masse iaunastre, laquelle mettez au ciment royal, puis à la chappelle, & aurez or tref-pur: Les orfebures font les cimens royaux & les chappelles.

Autre description que n'est à contemner de l'huyle d'Antimoine, que Gesner à eu d'un personnage fort expert & studieux de ces choses.

Prenez Antimoine trois liures ou quatre, faites le fondre dans vn croiset d'orfebure si bien qu'il puisse couler, puis le mettez dans vn pot de terre vitré par dedans avec vne mesure de vinaigre: Cela fait, & l'Antimoine fondu, versez avec grand soing & diligence vn petit filer de cest Antimoine fondu dans le vinaigre (se donnât garde de n'en verser par trop à vne fois, car si rompiez le vaisseau perdriez l'huyle & vostre peine) il exhalera vne fumee rouge, & le vinaigre deuiendra rouge comme sang. Dōc tout l'antimoine ne doit estre instillé sinon par fois, de peu à peu, & quasi par gouttes. Qui plus est, ce que nagera par dessus le vinaigre doit estre separé dans vne Bocie de voirre tousiours

& tant de fois qu'il est fondu dans le croiset: alors faudra fondre derechef l'antimoine dans le croiset comme auparauant, & s'il est liquefié, distiller gouttes à gouttes comme auparauant au vinaigre, mesmemét iterer cela sept fois, afin q la rougeur & la vertu puisse estre extraiçte: le vinaigre se consumera par ce moyen, & faudra en y remettre d'autre, afin que le vaisseau ne se casse, car s'il est par trop vuide, ou par trop plein il se fendra en pieces, ains le faut garder de l'un & l'autre excès: Apres que l'on aura iteré par sept fois ce changement de vinaigre, le faudra destiller diligemment dans la Bocie sur les cendres, ainsi destillera vinaigre blanc, & l'huyle demeurera au fond. Cela faict, faudra verser sur l'huyle ainsi delaissee au fond quelque quantité d'eau de fontaine, & la destiller derechef afin que la faueur soit ostee de l'huyle. Ce que apres qu'aurez faict par deux fois, c'est à dire qu'aurez versé pour la seconde fois eau de fontaine par dessus l'huyle, & que par apres l'aurez separée par destillation, viendra huyle d'antimoine douce & bõne au fond de la courge. Vray est q ceste façõ de destiller ne se peut tant bié cognoître par les escrits que par l'inspection oculaire.

Poicy encores vne autre façon de destiller l'huyle d'antimoine non à mespriser, laquelle comme ie pense, Theophraste Paracelse a eu pour un secret.

Prenez antimoine demie liure, sucre cãdit fix onces, puluerisez les subtilement & destillez

L I V R E I I I.

sur l'arene, ou au bain selon l'art. Prenez vne once de ceste huyle, aloë succocitrin demie once, ambre deux dracmes, safran trois dracmes, malaxe le tout en vne masse, faictes petites pilules, baillez-en trois avec conserue de borroche auant l'accez de la fiebure, incontinent la sueur viendra.

Autre maniere d'huyle d'Antimoine.

I'Ay entendu qu'un certain medecin de la ville d'Vlme destille huyle d'Antimoine dans vne cornue de fer, de mesme façon que l'eau forte est destillee, assauoir en puluerisant premierement l'Antimoine subtilement, & messât parmi petite quantité d'eau de vie: l'on en peut vser dans le corps en seurté pour la curation des viceres. Les chirurgiens de Noremburgue se seruent pareillement de ceste huyle de laquelle ils consument soudainement la chair superflue & ostēt la pourrye: Elle est preparee d'Antimoine, de sel gemme & d'ammoniac: Il y a vne autre huyle qu'un certain personnage bailloit par la bouche, combien que aucuns vueillent que ce n'est huyle, mais vn lauement ou lixiue, ie pe se toutesfois que soit huyle destillee. Aucuns dient que ceste huyle se prepare comme l'huyle de vitriol, dequoy voyez le ciel des philosophes, ou est enseignee la façon de ceste huyle, l'enrens que les chirurgiens de Noremburgue vsent souuent de ceste huyle.

L'on fait pareillement du mesme antimoine vne huyle qui est nommee sang d'Antimoine à, raison de sa rougeur : laquelle est fort excellente aux vlcères deambulatiues & malignes parce qu'elle desseche & oste toute leur malignité: elle est preparee de ceste sorte par Fallop en son liure des metaux.

Prenez vn reiglet d'Antimoine, c'est à dire Antimoine qui ait esté cinq ou six fois liquefié & rafreschy, tellement que celuy qui est le dernier rafreschy & demeure compacte, est appelé reiglet: amolissez-le sur le marbre en versant par dessus vinaigre destillé, & apres qu'il sera fort bien amolli, mettez-le dans vn feutre, versez par dessus vinaigre, tant de fois que tout l'antimoine soit dissoult, & que rié ne demeure dás le feutre, mais que tout soit coulé par le feutre au vaisseau d'embas: mettez la liqueur coulee dans alambic, & la destillez: apres que toute la liqueur sera extraicte, demeurera au fond de l'alambic vne substance cōme lie rouge, laquelle faudra pendre en vn lieu humide dans vn linge, l'humidité fera fondre ceste lie rouge, ains degouttera vne liqueur au vaisseau de dessous, laquelle est la vraye huyle d'Antimoine, autrement nommee sang d'Antimoine, medicament comme i'ay dict, fort excellent pour les vlcères malignes, & deambulatiues.

Vertus de l'huyle d'Antimoine.

LIVRE III.

HVyle d'antimoine, qui est la fleur de tous metaux, rouge comme vn rubiz, (car ainsi le louë Agyrta) est prise par la bouche en fleuré le poix de trois grains: elle est de saveur douce, participant fort peu d'acrimonie: Il prise la demie once deux escus: il ne sçait l'vsage, mais comme il recite, il l'a trouuee premierement à grand frais: i'en ay gousté moy-mesme, i'ay senti la douceur, i'ay veu la couleur sanguine approchante de rougeur, vne goutte ou deux de celle iectee dans l'eau va au fond. Des lettres écrites à Gesner.

Autre huyle d'antimoine.

IL y a d'autre huyle d'antimoine (laquelle ie n'ay point veu) roufistre, dissemblable en couleur de la premiere, de nature de feu, de laquelle la moindre quantité incontînēt irrite la vessie, & brusle de façon qu'il est d'agereux d'en vsar par la bouche en si petite quantité que ce soit, à raison de sa nature maligne. & non assez corrigee (est-ce du crud) Ceste huyle iectee dans eau forte (faicte de vitriol, alun, sal petre) teinct le mercure en couleur safrance: I'ay ouy cela de luy, il ne m'a esté permis la veoir: Il prise la demie once vn florin. Des lettres d'un certain medecin écrites à Gesner.

L'huyle ou quinte essence d'Antimoine, de Leonhard Fierauent au second.liure de ses caprices chap.60.

Ceste huyle est vn medicament precieux à prendre par la bouche avec vin, ou brouet, ou quelque autre sorte d'eau, seulement à la quantité d'une goutte, car elle euacue le corps tant par vomissement que par le ventre, appliquee exterieurement aux vlcères malignes les modifie miraculeusement. Prenez fort vinaigre destillé trois fois, & antimoine puluerisé telle quantité qu'il vous plaira, mettez-les ensemble dans yne Bocie de voirre, que le vinaigre couure l'antimoine de la hauteur de trois doigts, meslez-les ensemble soigneusement, & les faictes bouillir quelque peu de temps sur les cendres chaudes, iusques à ce que le vinaigre deuiene rouge, alors laissez-le reposer, afin que le vinaigre se clarifie, quand il sera clarifié, versez le à part dans vn vaisseau de voirre, & sur le marc delaisié iectez nouveau vinaigre, faictes-le bouillir, clarifiez-le, & separez comme auparauant, & renouuellez cela tât de fois, iusques à ce que le vinaigre ne se coulore plus: Cela aduenu, iectez le marc hors, & destillez tout le vinaigre couloré dans la retorte bien lutee, & quand ce que destille changera de couleur, assauoir que de blanc & clair il deuiendra rouge, alors faudra changer le vaisseau receuant, & paracheuer la destillation avec feu plus vehement: sera la quinte essence de l'antimoine, laquelle faudra garder dans vn voirre bien estouppé: elle mortifie miraculeusement toute espee des vlcères pourries & malignes, si on les en laue: Prise par la

LIVRE III.

bouche guarit toute sorte de maladies malignes.

De la mesme huyle vn medecin en escrit ainsi.

IE trouue que l'huyle d'Antimoine est faicte d'Antimoine subtillement puluerisé & lavé plusieurs fois en vinaigre, iusques à ce qu'il ne teinde plus les mains, puis destillé: L'on dit qu'il arreste efficacement le chancre vlcéré de s'estendre, & empesche que le chancre ne s'vlcere.

Huyle d'Antimoine est ainsi preparée par les chimistes pour teindre l'argent, ainsi qu'auons trouué en un vieil liure d'alchimie.

Prenez vinaigre trois fois destillé, auquel dissouldez vne partie de sel artificiel, sel alkali deux parties, apres la dissolution, destillez eau forte. Puis prenez Antimoine autant qu'il vous plaira, versez par dessus l'eau susdicte, & destillez à petit feu, versez derechef eau par dessus, & faictes cela quatre fois: Sur la fin apres que l'humidité sera montee, & les fumees apparoiſtront blanchastres, alors augmentez fort le feu, & aurez vray huyle d'Antimoine: Prenez de ceste huyle trois parties, huyle du soleil, c'est à dire d'or vne partie, huyle de mercure, c'est à dire de cuire vne partie, mettez pour fixer, elle teinct la lune, le mercure, le Iuppiter préparé sur le soleil tres-ferme.

*De la preparation de l' Antimoine qui reluiſt
comme voirre, & quelque cho-
ſe de ſa pouldre.
Chap. 30.*

VN personnage d'vlme choysiſit anti-
moine, qui ait lōgues rides & rayōs,
lesquelles d'autāt plus longues, d'au-
tant meilleures elles ſeront oſté la
partie ſuperieure ou eſcume d'iceluy, dix ou
quatorze iours apres le triture ſur la pierre avec
vinaigre vn iour ſans ceſſer le ſeiche la nuit, le
landemain le trituré de rechef ſans ceſſer.

*Il font la perle de l'antimoine claire comme
vne hyacinthe de telle façon.*

ILs mettent l'antimoine pulueriſé dans vne
marmite de terre, la couurent d'vn autre mar-
mite, & le muniffent tout à l'entour de mortier,
puis le ſeichent, mettent ſur le feu les marmites,
& apres les couurent iuſques à ce que les poul-
dres ſe fondent & ſoyent fluides: oſtent de re-
chef ceſte maſſe de deſſus le feu, la triturent, &
la remettent par deux & trois fois ſur le feu,
ainſi pour la troiſieſme fois eſpandent ſur vne
table de marbre ceſte maſſe liquide, laquelle
ſarreſte incontinant, & eſt rendue claire com-
me vne perle ou voirre: Elle eſt roſtie ou calci-
dee deux fois, la troiſieſme elle, eſt fondue & li-
queſſee.

Autre preparation d' Antimoine.

Ceste-cy n'est beaucoup dissemblable de celle que Mathioli descript en sa seconde edition de son Dioscoride, sinon que mathioli adiouxte quelque autre chose, cestuicy n'adiouxte rien à l'Antimoine. Prenez antimoine crud, triturez le subtilement sur la pierre, puluerisé mettez le dans vn petit croiset de terre qui ne soit enduiet de voirre par dehors ny par dedans, approchez le d'un petit feu, afin qu'il soit tellement mondifié & agité assiduëment avec vne spatule de fer, iusques à ce qu'il commence quasi à se figer & cailler: Alors ostez le de dessus le feu, & de rechef cōmuniez sur la pierre comme au parauant, puis mettez sur le feu, faictes cela tant de fois iusques à ce que la pouldre acquere la forme de cendre blanchastre, ie pense qu'il faudra faire cela dix ou douze fois ou d'auantage. Puis mettez dans vn tel vaisseau de terre duquel se seruent les orfebures, appellé croiset, couurez ce vaisseau & l'enuironnez d'un si grand feu de charbon, que les charbons passent par dessus le vaisseau de la haulteur de trois doigts, ainsi l'Antimoine se fendra & cuira suffisamment dans demie heure: puis osté le du croiset & espendz le dans vn bassin de cuyure ou laitton, laissez le refroidir & aurez ce que voulez.

*Vne preparation d' Antimoine, laquelle aucuns
cachent pour un grand secret: Elle à esté
enuoyee à Gesner par un excellent
medecin sien singulier amy.*

APrez que l'Antimoine est calciné soit tant
de fois espâdu sur vne table de pierre, com-
bien de fois il se pourra liquéfier: Or il se lique-
fiera si long temps qu'il aura quelque impurité
en soy, & pour ceste cause luy faut tousiours o-
ster son escume: mesmement alors qu'il se lique-
fie pour la derniere fois, y faudra iecter quelque
peu de son escume, & oster la partie ou l'escu-
me adherera, quasi comme vne nuee: l'Anti-
moine bien préparé est entierement clair &
transparent lequel approche plus de la couleur
iaulnastre, que de la rouge ou rouastre: mes-
mement d'autant plus passe est-il, d'autant est
meilleur, moyennant qu'il soit pur, sans aucue
nuee ou tache noire.

*Pour faire que l' Antimoine soit clair com-
me verre & rougeastre, secret com-
munié à Gesner par un
Medecin de grand
renom.*

PRemierement prenez Antimoine trituré
subtilement sur la pierre ou le marbre au-
tant qu'il vous plaira: Mettez le dans vn

LIVRE III.

pot neuf de terre non vitré, sur vn feu mediocre, tellement qu'il soit couché de costé, ainsi comme les potiers brulent le plomb, ce pendant remuez le avec vne spatule. Si tost qu'il commence a fumer (gardez vous si estes sage de la fumee comme d'un venin) espendez le sur vn marbre & le pilez iusques à ce qu'il refroidisse. Alors mettez le de rechef dans le pot, le remuant comme au parauant, & quand il commencera à fumer espendez & le pilez comme au parauant. Iterez cela iusques à ce qu'il commence à estre de couleur de giroflee iaulne: autrement le voirre noircira, il sera paracheué à la dixiesme repetition: Alors prenez demie once d'antimoine crud, faictes le fondre & liquesfier à vn grand feu dans vn croiset, sur lequel antimoine liquesfiectez tout doucement & de peu à peu quatre onces d'antimoine iauastre bruslé & tritué comme à esté dit, & les laissez ainsi fondre & liquesfier ensemble, quelque peu de temps apres qu'il sera liquesfié, espendez le sur vne pierre polye & froide: Si tost qu'il sera refroidy, fondez le de rechef, & repetez cela tant de foyes iusques à ce que il soit luyfant comme vn voirre de couleur de feu en façon de rubiz. Si vous suyuez ceste recepte & ordonnance diligemmēt, croyez moy, vous ne serez aucunement trompez.

*Facultez de pilules composees avec
Antimoine & suc
d'ellebore.*

LOn melle peu de grains (à ſçauoir cinq & ſix) de l'antimoine ainſi préparé avec vn ſcriptule ou plus du ſuc dellebore noir extraict artificieufement, & forme lon pillules, leſquelles ſont appellees pilules de vie, priſees & louees merueilleuſement par tout: Et afin que les lecteurs ne deſiderent rien qui leur puiſſe eſtre profitable, ie mettray par eſcript de bien bon cœur la façon de préparer ce ſuc, afin que vn chacun entende que ie n'ay rien que ie veuille celer à la poſterité, & que ie n'ay rien eu ou appris de Gefner, que ie ne communique de bonne foy au proufit & faueur de la commune republicque des lettres: Parainſi le ſuc de l'ellebore noir eſt extraict de ceste façon:

Suc d'ellebore noir.

FAictes tremper vne liure d'ellebore noir en eau chaude l'eſpace de quelques heures: Puis iectez hors ceste eau, en ſon lieu verſez d'autre eau nouuelle, iterez tela per quatre ou cinq fois, à la parſin faicte bouillir l'eau que n'eſt plus amere à la conſiſtence de miel: quand la decoction ſera faicte à la moitié, adiouxtez ſuc de puré des coquerets deux onces & demie, & ſur la fin aniz & canelle de chacun vne once, fenoiil demie once, fleurs de menuphar autrement dict lys d'eſtang deux onces (ou fault conſiderer à ſçauoir ſi ces choſes ne doibuent pas eſtre

L I V R E I I I.

mise en substance, mais plus-tost en la dernière infusion de l'ellobore, & estre coulee ensemble, afin que par apres l'eau seule soit cuicte à consommation) à la parfin adiouxtez vn peu de mastich, ou pour le moins à la formation des pilules: le ventre est lasche trois ou quatre fois sans aucune molestie, & demeure assez lubrique long temps apres: Quelque personnage demandoit pour vne prise de ces pilules qu'on luy donna vn Talar.

Autre preparation d'Antimoine.

IL à laissé par escript en vn papier vne maniere de preparer l'Antimoine qu'il auoit appris d'un ouurier qui le preparoit en sa maison: i'ay acheté Antimoine quatre onces & demie c'est à dire vn quarteron pour vn soul de nostre pays, nous l'auons trituré, criblé & liquesié dans vn vaisseau de terre (estouppant le vaisseau de son couuercle, & le couurant de grand feu de charbon, qui ne peut choir d'un costé ny d'autre) sur les charbons au feu: & apres qu'il fut refroidy nous auons regardé soigneusement s'il n'y auoit point de roytelet, car ainsi lon appelle l'estain, ou plus-tost quelque chose de semblable à l'estain (de son genre entierement) laquelle plus souuent va au fond de l'antimoine separé & si est facilement cogneu: que doit estre osté,

autrement il ne permet que l'Antimoine quand il se liquefie soit rendu clair & luyfant : mais nous n'en auons point trouué en cest Antimoine, & si nous l'eussions auant sçeu, il n'eust esté besoing de le fondre : nous auons donc mis de rechef c'est Antimoine desia noir trituré, dans vne marmite faicte de fort bonne terre neufue, & que n'auoit iamais esté nouuelle, sur vn feu mediocre pour le calciner, à quoy faire est besoing d'un iour & demy, alors le faut tousiours remuer avec vne spatule large de fer, (aucuns, ainsi que i'estime le calcine dans vne marmite de fer, mais il pensoit que la couleur n'en seroit tant claire & luyfante, si on le calcinoit dans vn vaisseau de fer) ce pendant il exhale tousiours vne odeur fort mauuaise de soulfhre, (de laquelle il disoit auoir receu grandes douleurs de teste, non toutesfois autre accident alors qu'il faisoit cest œuvre :) A la parfin lon cognoistra qu'il sera assez calciné, quand il ne rendra plus aucune odeur de soulfhre, & représentera la couleur de cendre, & ne peult plus estre bruslé au calciné : à la parfin il semble que le pot de terre s'allume & combien que il se fende (comme fait le nostre) il peult toutes-fois durer iusques à la fin de l'œuvre, si d'auanture la fissure n'estoit plus grande.

Par apres est pilé de rechef d'as vn mortier, & est mis dans la marmite ou croiset l'espace de demie heure seulement, & est embrasé quasi vne de-

LIVRE III.

mie heure, de la le feu est diminué de peu à peu, afin que s'il y reste quelque matiere estrangere soit ostee ou conuertie en fumee: La marmite doit estre couuerte de quelque tuille ou pot de terre, afin que quel'antimoine soit plus-tost enflambé: Apres qu'il sera refroidy, adiouxtez vne dracme de chrysocolle c'est à dire colle d'or, & la meslez avec l'antimoine calciné les triturant soigneusement, puis mettez tout ensemble dans la marmite ou croiset afin qu'il se liquefie, remuez le souuent avec vne cueillier ou spatule longue de fer, car il disoit qu'il y auoit danger à toucher la matiere pour sçauoir qu'elle elle estoit: ceste matiere n'est point fonduë ny liquefice sinon avec grande difficulté (car à grande peine estoit elle liqueficee en vne heure entiere ou plus, encores qu'elle fust mise sur le feu, enuironnée tout à l'entour de gros charbons allumez soufflee assiduëment d'un grand soufflet, & que le croiset apparust tousiours enflambé,) mais apres qu'elle sera liqueficee, la faut espandre sur vn marbre ou pierre plate, tout du long comme par filets continuz aucunement espois: La pierre blanchit, au lieu ou elle est touchée: la seconde liquefaction & les autres consequemment sont faictes plus soudainement: Dés la premiere liquefaction, elle commençait incontinant à transparoïr entre blanc & roux, comme couleur de miel aucunement obscure & ne chargeait beaucoup ceste couleur, liquefié six fois par apres, ains demeura en la mesme couleur.

Quand

Quand la matiere fondüe est rafreschie encores
est elle trituree vne fois dans le mortier, & puis
liqueficee.

Autre preparation d'Antimoine.

Broyez de l'Antimoine autât qu'il faudra
puluerifiez subtilement: lauez ceste pouldre
premieremēt d'eau de fontaine, tant de fois que
l'eau demeure claire apres le lauement, lauez la
de rechef en eaux rose & de chardon benediēt,
desquelles elle soit abreuuē, puis exposez la au
soleil, iusques à tant qu'elle s'amasse par gros
grains & petits mouceaux, puluerifiez la de re-
chef subtilement, alors mettez la dans vn croi-
set fondre à feu mediocre: Si tost qu'elle com-
mencera à exhaler & rendre vne fumee iauna-
stre & de couleur d'arsenic, & que les bords s'é-
leueront d'escumes de couleur de pourpre, lors
augmentez le feu, & adiouxtes sel nitré dissoult
en vrine d'homme roux, vis argēt esteinct, & fi-
gé tant qu'il sera possible avec salie ou crachat
aussi d'hōme roux, de chacū (comme ie pense e-
gales parties) ayant esgard à la quantité du tout:
meslez le tout soigneusement ensemble & re-
muez avec vne spatule de fer ou d'acier, iusques
à tant que toutes les vapeurs iaunastres & ver-
dastres soyent exhalees: vous corrigerez par ce
moyen sa viscolité, & pertinacité gluante, mes-
mesmement rendrez fluxile ce que autrement
n'estoit vrayement liquide, mais seulement fon-



LIVRE III.

du comme colle ou glu : vis à vis du croiset mettez vne pierre de marbre , & ce pendant que le remuerez tout doucement en tournoyant avec vne vergette , vuidez avec vne espatule assez large le metal liquide sur ceste pierre de marbre biẽ vnies : En quoy est besoing de grande industrie : Car faut vuider avec l'espatule quelque peu loing les parties superficielles & esumeuses, celles du milieu, plus prez, celles qui sont au fond & grossieres fort prez : mettre chacunes à part soigneusement & sans intermission ou relasche aucun, iusques à ce que le tout soit vuydẽ, afin que les parties superficielles ou celles du fond ne soyent meslees avec celles du milieu, lesquelles sont les meilleures & plus à estimer que les autres : Or ce qu'il faut oster & iusques ou il faut oster, assez le monstreront, tant le son que la lueur argentee des parties du milieu : Ce pendant que remuez & vuydez ce metal liquide, donnez vous garde que la fumee virulente & vapeur seiche ne vous saisisse la bouche & narines, par ce que il s'en faut bien peu qu'elle ne soit mortelle, Aucuns estendent sur leur face vne vessie de pourceau : Maintenant tout ce que sera de pur & de la marque qu'avons dict (à sçavoir sonnant & luyfant) soit mis dans vne bouteille, tout couuert d'eau ardeẽte six fois rectifiee : puis destillez (sera ce en la retorte?) Ainsi sortira premierement vne eau rouge, separez la & mettez vn autre vaisseau receuant pour recevoir ce que coulera . A la parfin

en hyuer ou tēps aucunemēt froid (à ſçauoir afin qu'il ſe caille mieux) faiçtes au plācher d'vne eſtable vne foſſe que ſoit haulte & profonde de deux pieds, large tout à l'entour de trois pieds, purgez la place avec feu de charbons allumez & bayes de laurier: Puis en ceſte foſſe adiancez cōme vn lit de fien de cheual mediocrement moitte haut d'un pied: La dedās enfoncez la bouteille (dans laquelle eſt la liqueur qui à degoutté à la premiere deſtillation) & la couurez: eſtouppez ſemblablement avec mortier de ſageſſe, ſon canal qui ſe vient rendre dās le receptoire, & de quatre en quatre iours deſtouppez la, & y remettez fien nouueau: alors que rien plus ne degouttera, auez vne liqueur eſpoiffe, de couleur d'ambre: verſez la ſur lames faiçtes de criſtal & d'argent & l'expoſez à l'air en temps ſerain & froid, le vent de bize ſoufflant, afin qu'il ſe puiſſe congeler (il fera tel que le voyons) à la parfin nous l'auons fondu & liquefié avec petite chaleur & eſt venu en forme de gomme: exterieurement lon en frotte les chancres de plorez, la paralyſie, l'apoplexie, & les gouttes: interieurement, on pulueriſe deux grains ou trois tout au plus. I'entens qu'il en à baillé à vn peſtiferé ſans l'auoir ſaigné, qui mourut peu de temps apres: pareillemēt à vn autre qui eſchappat apres auoir eſté ſaigné.

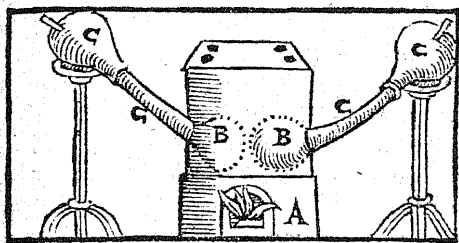
Tref-grand ſecret d'un excellent Chirurgien comment il fault extraire l'eſprit rouge de l'Antimoine.

LIVRE III.

Prenez Antimoine pur deux ou trois liures, deseichez le & le mettez en pouldre, puluerisé iectez le dans vne courge de terre, sous laquelle faictes feu premierement doux l'espace de vingt heures, puis vn peu plus grád, par apres plus ardent iusques en fin de trente six heures. Au ventre de la courge de terre à costé tirant vers le haut, mettez vn tronc de bois, lequel quelquesfois osté du trou manifeste de quelle couleur est l'esprit exhalant & contre luy attaché, blanche premierement, peu apres entre roux & blanc, blonde, à la parfin rouille entierement : ceste sublimation paracheuee & les vaisseaux refroidiz, la pouldre à force de feu sublimée, soit amassée à l'étour du vaisseau receuât avec vne plume ou pied de lieure, & mise dans la retorte que sera adiancée dans le bain de marie, ainsi est faicte vne seconde exhalation, qui est receuë semblablement dans vne courge de voirre ou de pierre. Par ce moyen lon aura vne pouldre toute sanguine. Les receptacles auxquels les esprits ou la fumee de l'Antimoine s'exhalent, doibuent estre tousiours refreschiz de linges trempéz en eau froide: car les receptacles ainsi rafreschiz, tant plus tost attireront soy la fumee de l'Antimoine: Le ventres & fonds des receptacles doibuent estre posez en haut, & leurs orifices dans lesquels les courges sont inserées regarder en bas: faut munir & enduire tout autour de mortier, les courges dans lesquelles est mis l'Antimoine puluerisé pour

estre sublimé: mais les courges receuantes doivent estre formées avec mortier qui puisse endurer le feu.

Le col des courges contenant l'Antimoine soit aussi long que le bras, le ventre fort large, afin qu'il ne se rompe tant facilement par la multitude & distention des esprits: le col aussi soit si large que facilement la main avec le coude y puisse entrer & en sortir, ainsi que ceste figure demonstre.



A. Cest le fourneau & lieu du feu, pour la preparation de l'antimoine, de façon beaucoup meilleure que celle de Matthioli.

B.B. Les courges contenant l'Antimoine comminé, formées de bonne argile.

C.C. Le col des courges receuantes regardant en haut & portant la fumée ou esprit de l'Antimoine au vaisseaux receuants: les courges ou vaisseaux receuants sont esleuez en haut & appuyez sur vne table ou banc. Esquels lon voit

LIVRE III.

vn tronc, lequel osté, lon prend iugement pour
sçauoir comment il faut gouuerner le feu, à sçauoir
quand il doit estre augmenté ou diminué.
Ce tronc est au lieu de canelle ou robinet, afin
que les courges se puissent ouurir, & la couleur
de l'antimoine estre regardée &c.

Vertuz & facultez de l'esprit rouge d'Antimoine.

DAuantage ceste pouldre à coustume d'estre
baillee en petite quantité (ie ne sçay la
dose parfaicte) en la pleuresie, oppilations de
poitrine, maladies pituiteuses, mal de naplea-
uec eaux conuenables &c.

Aucuns promettent entiere guarison dans
trois ou quatre iours à ceux qui sont infectez du
mal de nable de ceste façon. Ils enferment le pa-
tient dans vn tonneau (sauf que la teste sor-
te dehors) assiz sur vn scabeau percé, sous le-
quel ils mettent vne grosse masse de fer legie-
rement embrasée, & respandent par dessus ce-
ste pouldre, afin que sa fumee environne tout
le corps, & entre dans le corps par les parties bas-
ses, ils commandent que le patient suë ainsi trois
heures entieres s'il le peut porter, ou s'il ne
peult que ceste sueur soit iteree plus souuent.
Par ce moyen promettent toute l'infection &
contagion de ceste maladie venerienne pou-
uoir estre ostée en tant de iours, que lon se fe-

ra fuier. Vn Gentil homme de Thuringie Con-
nestable & maistre des Cheualiers, m'a asseu-
ré auoir expérimenté en soy ce noble remede,
&c.

*Autre preparation d'Antimoine
en pouldre.*

L'Antimoine est fondu & liquefie dans vn
croiset assez grandelet, & est tenu sur le feu,
quelque heures (dix heures possible Gesner
ne la exprimé) alors on le laisse refroidir : on le
liquefié de rechef comme au parauant, & le
laisse on rafreschir, faut iterer cela, comme ie
pense, trois & quatre fois, & n'est besoing le
broyer sur le marbre, par ainsi sa vapeur se con-
sume peu à peu, & sa couleur est changee en
couleur de safran : ains est faicte vne pouldre
fort subtile & legiere de couleur de safran, qui
est de plus forte vertu que le voirre ou la per-
le d'Antimoine : Car c'est assez de bailler deux
ou trois grains de ceste pouldre.

Mais la pouldre qui est faicte de la perle de
l'Antimoine broyée est quelque peu grasse,
non pas tant legiere & iaulnastre, de laquelle on
peut bailler iusques à sept grains.

*Matthioli en ses penultimes, Commentaires
sur le cinquiesme liure de Discorde
Chap. 59. prepare ainsi
l'Antimoine.*

LIVRE III.

CHoisissez Antimoine fort bon, lequel selon
l'opinion de Dioscoride est tres-luyfant,
& resplendissant à la façon des pierres d'or qui
reluisent parmy l'arene, ou vers qui luy sent la
nuict, qui aussi ait la crouste bié espesse, qui soit
fraille & fesmie aiseement, & qui n'ait en soy
terren ny autre ordure: mettez le premierement
en pouldre, puis iectez le dans vn vaisseau de
terre qui soit ample: & l'exposez à l'air sur les
charbons vifs pour le calciner, & cependant le
remuez continuément avec vne cueillier de fer.
Tandys qu'on le calcine il sort vne fumee sub-
tile, qui represente l'odeur de soulfhre & d'Or-
piment, laquelle entrant par la bouche, sou-
uent es-fois à ce que ie puis entendre prouoque
à vomir, parquoy ceux qui le calcinent tour-
nent le doz aux vents: Or il le faut assiduement
mouuoir: Car si vous cessez tant soit peu, ou
l'Antimoine se brusle, ou se fond & liquefié &
incontinent s'amasse par motteaux, combien
que encores que mouuiez sans cesse, à grande
peine pourrez vous empescher, que quelques
petits motteaux ne s'amassent, lesquels si tost
que voirrez, ostez le pot de dessus le feu, & redi-
gez en pouldre ce que sera caillé, que remettez
au mesme pot de terre sur le feu de charbons al-
lumez, & le remuerez assiduement. Et faut co-
tinuer ceste besongne iusques à ce qu'il n'y ait
plus de motteaux amassez. Pareillement faut si
long temps remuer ceste pouldre, iusques à ce
que les petits corps estincellans de ceste pouldre

ayent perdus leur lueur, & que toutes les vapeurs & mauuaises senteurs soyent abolies & perdues, & l'antimoine conuertý en chaulx ait acquis la couleur de cendre à demy blâchastre: Le signe certain qu'il sera assez calciné, si ceste poudre iectee sur les charbons ardents ne rend aucune fumee: Apres tout cela, prenez vne demie liure de ceste poudre, antimoine crud, c'est à dire qui ne soit point calciné vne once, soudure d'or autrement dicté borax affiné demie once: puluerisez subtilement l'antimoine & la soudure d'or, & les meslez incontinent ensemble, puis mettez-les dans vn cruseul d'orfebures pres d'un feu ardent sur vn tuilleau enuironné de toutes parts de charbons bien allumez: Sur tout, prenez garde q̃ ces choses ne se brulent, parquoy ayez ez main vne espátule ou broche de fer, laquelle si tost que voirrez le vaisseau de terre embrasé, mettez dans le vaisseau, pour experiméter si l'antimoine se liquefie: Car si quelque chose s'est attaché à l'espatule, sera vn certain signe qu'il sera fondu: quand vous voirrez cela, incontinent ratissez ce que tiendra à l'espatule: celuy-la a accoustumé d'estre de couleur passe: mais peu de temps apres faudra vser de semblable experience, & iterer cela tant de fois iusques à tant que la couleur de ce que sera ratifié apparaisse iaunastre plus vis & luisant: Si tost qu'aurez cogneu cela sans retarder plus long temps, retirez avec pincettes le cruseul de dessus le feu, & iectez gouttes apres gouttes ce que

LIVRE III.

sera liquefié sur vne pierre de Porphyre ou de marbre: Car incontinent il s'amassera en petites pierres, lesquelles en couleur & lueur sont semblables aux chrysopaties, c'est à dire pierres qui sont resplandissantes de couleur d'or, ou aux grenars. Vous garderez lesdictes pierres, lesquelles quand voudrez reduire en poudre: & en prendrez le poix de trois ou quatre grains, ou dauantage à ceux qui sont de forte complexion: L'antimoine aussi préparé se prent volontiers avec conserue ou sucre rosat y mettant quelque peu de mastich.

L'aduiz & resolution de plusieurs gents doctes touchant l'antimoine & son vsage. Chap. 31.

Le iugement de tout le college des medecins de Paris touchant l'antimoine.

LEs docteurs regents en la faculté de medecine à Paris, assemblez par plusieurs celebres & solennelles cōgregations, apres auoir diligemmēt examiné par viues raisons & longues experiences (ainsi qu'eux mesmes les ont desdiuictes en pleine court de parlement) les facultez & vsage de l'antimoine, ont condamné l'antimoine pour vn medicament pernicieux, qui doit estre nombré entre les simples de vertu maligne & veneneuse, & lequel nonobstant toute mixtion, calcination ou preparation qu'on luy face & donne,

ne peut aucunement estre si bien corrigé qu'il puisse estre pris par la bouche sans grand peril & danger du preneur. Arresté es escholes superieures de medecine le quinzieme iour d'aoust mil cinq cens soixante six : Au decanat de maitre Simon Pietre.

M. Jean de Gorrys medecin Parisien à ainsi parlé de l'antimoine en quelque epistre latine à un sien amy.

IE desire que tu garde en l'antimoine vn mesme choix que tu as accoustumé de garder es autres medicamens. En quoy il n'y à personne qui n'accuse ta legereté, d'autant qu'es autres choses qui n'appartiennent aucynement à ta santé, tu es fort soigneux & craintif, mais cependant tu t'es laissé tromper par vne femmelette: Je sçay assez en quel estime & opinion est ce medicament enuers le populaire, & de combien de louenges ses facultez sont preschees par tout, toutesfois pour cela ie ne conseilleray iamais à personne d'en vser : Car si nous voulons rechercher ses vertus tant par viues raisons que par experiences (que sont les deux fondemens sur lesquels toute la medecine est appuyee,) ie ne vois point duquel vous vo^r puissiez seruir pour conseiller d'en vser à purger le corps. En premier lieu personne ne croit que par raison ce medicament ait esté inuenté pour ce faire: Quât aux experiéces des empiriques & medecins coureux & charlatans, ie ne vois aucune occation que nous puisse induire d'y adiouter foy: Ce

LIVRE III.

grand medecin hippocrates ceagnoissant assez qu'il ne faut vser à la volee & temerairement de toutes sortes de remedes en la curation des maladies, a prononcé que toute experience estoit dangereuse, encores en son temps auquel les estudes des bonnes sciences & principalement de la medecine florissoient, & pour lors viuoyent vne infinité de gents excellens en toute doctrine bien nez & douez de iugement profond. Nous de nostre temps combien lourdement faillons nous & quel deshonneur encourons nous de mettre en vſage soudainement & avec toute assurance vn medicament qui n'est cogneu que d'un iour, mesme prescher ses vertus, & d'icelles faire indifferemment toute sorte d'experiences au despend des vies des hommes, sans estre appuyez de l'autorité des anciens & gents sages? maintenant selon mon aduis ne m'est besoing d'apporter plusieurs arguments & exemples que i'ay en main si me plaisoit les mettre en auant contre ton antimoine, d'autant que ie suis asseuré que tu adiouteras plus de foy à la bonne volonté & amitié que ie te porte qu'aux paroles & escrits des autres.

L'aduis de maistre Nicolas le grand Docteur medecin à Paris recueilly d'une sienne epistre latine.

CEs iours passez ayant entre tes mains vn gref malade, duquel par tous les moyens

que l'art t'a enseigné t'es efforcé vaincre le mal rebelle & contumace, mesmement y as appelé en conseil les plus doctes & experimentez medecins de nostre ordre sans aucun allegement de ton patient: à la parfin tout estonné m'as demandé de quel remede pourrois vsfer: ie m'attendois te communiquer mon aduis sur cela, mais à grande peine voulus-tu m'escouter, ains soudainement tu mis en auant l'antimoine, afin que ie cogneusse que tu n'auois aucun défaut de remedes: qui plus est tu me monstras vne epistre pleine d'vne infinité de louenges de l'antimoine, afin que plus facilement ie fusse persuadé que tu pouuois hardiment & auois pretexte fort apparent d'vsfer de ce nouueau medicament, mesmement de prescher ses louenges par tout & insinuer ses facultez quasi miraculeuses à l'endroict du populaire: En quoy certainemēt ie ne pourrois approuuer ton conseil par trop hardy, lequel si tu veux bien examiner le cognoistras digne de semblable, voire de plus grande reprehension & peine, que le faict de celuy qui ayāt le premier trouué le medicament qui attire le pur sang, fut condamné d'estre mené au suplice de mort, les yeux creuez afin qu'au clin d'œil il ne monstra par les chemins ce medicament, car en ce medicamēt encores y auoit quelque profit pour ceux qui en eussent vsé à dose mediocre, le corps estant plein de sang: mais Dioscoride, Galien & tous autres medecins apres auoir soigneusement recherché les vertus de l'anti-

LIVRE III.

moine, n'ayants rien trouué en luy qui soit famillier ny conuenant avec la substance des parties interieures & nostre chaleur naturelle, l'ont seulement nombré entre les remedes exterieurs; tenans pour certain que mis dans le corps estoit vn médicament veneneux. Quant à ce que tu te glorifie auoir guarý heureusement par prise d'antimoine vn verole, duquel la verole n'estoit encores enracinee, ayant euacué en luy les humeurs quasi iusques aux derniers esprits, cela fait que ie l'estime d'autant plus médicament pernicieux. Ce n'est le fait n'y l'honneur du medecin, ny mesme de l'empiric en si grande affluence de remedes, inuenter vn qui soit si dangereux. Tu me semble vouloir attenter le semblable qu'un certain Paracelse, lequel inconstat & muable en ses cogitations, nous a depeint vn tartare, qu'il presche estre singulier à toutes maladies, & cependant est encores à monstrier ses effects en vne seule maladie. Souuienne-toy ie te prie, les medecins voire plus excellens auoir tousiours esté tant soingneux & bien aduisez à l'usage des médicaments ia de long temps experimentez, qu'iceux ont tousiours tenu pour vn arrest & loix inuiolable, qu'en faisant la medecine falloit plustost subsister au dessous que monter trop haut, c'est à dire pecher en defect qu'en exces, afin d'euitier vne infinité de calomnies lesquelles les medecins sont subiects, & empescher que tu ne deuienne empiric pour bon & scauât medecin: En ce médicament tu as deux choses

qui t'offent le moyen de paruenir à l'heureuse & asseuree guarisen des maladies: l'une est la malignité d'iceluy approuuee d'un chacun, laquelle apporte si grãde violence aux parties nobles, qu'à grãde peine ceux qui en vsent peuent retourner en leur pristin estat: L'autre est la dose incognue d'iceluy, laquelle n'a estéencores determinée par personne iusques à present, de façon que tu demeure incertain, comme tu dois subsister au dessous: Si tu desire auoir preuue certaine de son vsage, tu en as vn exemple familier, duquel moy & plusieurs de nostre ordre sommes tesmoins. Vn certain maistre Nicole parét & allié de l'appoticaire qui se tiét au bout du pont nostre Dame fort industrieux en l'art chymique & bien exercé à preparer l'antimoine, tomba malade d'une grefue maladie, de laquelle ne pouuant estre deliuré, de son propre instinct & contre le cõseil des medecins & chirurgiens qui luy assistoyent, print de l'antimoine en petite quantité, qui luy excita vne si grefue dysenterie que peu de iours apres mourut. Vn autre notable marchand en la rue saint Denis, malade d'une fiebure double tierce qui le menaçoit de tóber en vne quarte ou tierce continue, apres auoir obey soigneusement vingt iours tout au plus au conseil des medecins sans entiere allegance de son mal, ennuyé non tant de son mal que d'estre si long temps enfermé en sa maison avec perte de son gaing accoustumé (ainsi estoit-il auide au lucre) dict adieu

LIVRE III.

aux medecins & presta l'oreille au conseil d'un sien voisin marchant qui luy assura avec grands serments auoir esté guarý de semblable maladie que la sienne, par le moyen de l'antimoine, suyuant ce bon conseil, ne faillist prendre pareille dose d'antimoine, qui le purgea si excessiuement haut & bas, qu'à la parfin en mourut. Tu as aussi assez familierement cogneu vn empiric plustost que medecin grand prometteur & grand donneur d'antimoine à toutes maladies & sortes de personnes, qui detenu d'une fiebure quarte voulut experimenter sur soy les effectz de l'antimoine, mais Dieu scait avec qu'elle yssue? apres auoir long temps enduré vn flux de sang par bas causé par l'antimoine, mourut sec comme bois: ainsi receut à bon droict le salaire que meritoit le hazard auquel il auoit temerairement precipité vne infinité de personnes. Je scay infinies exemples qui te doyuent retirer de cé medicamēt: D'auantage, ie n'oïs ny vois rien plus souuent que larmes & complaintes des pauures malades qui accourent à nous pour les garentir des inconueniens & accidēts dangereux ausquels ils sont tombez pour auoir vsé de ce medicament pernicieux: Comme si nous estiōs redigez à ceste extremité, que fussions contraincts chercher nouueaux medicaments ayant defaut de ceux qui sont experimentez de si long temps: Garde ie te prie la bonne opinion que i'ay conceu de toy iusques à present: Galien n'a pas entierement guarý tous les
chancres

chancres, & toutesfois pour cela il n'a pas eu recours aux medicamens incogneuz & pleins de danger. Si tu examine soingneusement ce mien conseil, tu fuyras plustost la renommee populaire, que l'inquisition de verité, mesmement tu prendras en bonne part, & tiendras pour tres-certain & veritable, ce que ie t'escry en amy.

*L'aduis d'un homme docte touchant l'antimoine
preparé qui est luyfant comme vn voirre, en-
uoyé par escrit à Gesner.*

I'Ay voulu examiner soingneusement l'essence de l'antimoine préparé & rouge pour en donner iugement, mais ie trouue que ce voirre n'est celuy des anciens philosophes, duquel plusieurs ont escrits choses merueilleuses, encores qu'il soit faict de mesme matiere, parce qu'il est plus terrestre & de parties plus espousses, ains combien que nous experimentiōs quelques vertus & facultez d'iceluy, toutesfois il ne possede aucunement celles que les anciens ont attribué à leur voirre. Car celuy des philosophes à bien obtenu le nom de voirre, mais cependant il n'est pas voirre, plustost vn sucre naturel & doux, luyfant comme crystal, & qui se congele & coagule par froidure: Sa preparation n'est pas mesme hy semblable à l'endroit de tous, aussi pour ceste raison il ne rend semblables effectz: mais si nous auions vne certaine &

arrestee preparation d'iceluy, ce nous seroit vn
thesor exquis.

*Gesner à ainsi escrit de l'usage de l'antimoine com-
me il l'a experimenté.*

LAy baillé de l'antimoine préparé (ainsi que
l'enseigne mathioli) le 22. iour de Ianuier de
l'an 1563. à vn melancholique ieune homme &
bien charnu qui auoit deliberé se tuer, quasi la
quantité de cinq grains puluerisez & incorpo-
rez avec conserue de roses & vin en forme de
Bol, sur les trois heures & demie du soir (apres
auoir esté desia trois ou quatres iours malade,
sans prendre viande sinon bien peu, tormenté
de grande pesanteur de teste laquelle il ne pou-
uoit leuer sans grand tournoy emēt, agité d'une
infinité de phantasies par lesquelles il imaginoit
maintenant qu'il voyoit les diables, maintenant
demeuroit tout pensif & timide, & souuētefois
inuoquoit le nom de Dieu avec pleurs & souf-
pirs) vne heure apres, si tost qu'il eust auallé vn
bouillon gras, suruint vn grand vomissement,
puis incontinent apres plusieurs selles, non sans
grand tourment à l'entour du ventre, mal de
cœur, & douleur intolerable de teste, telle qu'il
disoit n'auoir iamais senty en sa vie (cependant
son mal s'augmentoit, assauoir sa melancholie
cachée, & parce qu'il auoit par trop beu d'eau
avec le vin, à raison d'une grande alteration

que luy estoit suruenue) il ne voullust soupper, il ne dormist aucunement, demeura toute la nuit fort triste, & vomissoit encores vn peu apres huit heures. Je luy faisois prendre de la conserue, ou iust consist de meures sauuages, de groselles rouges, de codignac, Je luy appliquois sur l'estomach, & parties voisines roses eschauffees avec vin & eau: le lendemain matin on luy bailla outre son gré vn bouillon qui le feist dormir quasi vne heure, & de lors commença à se mieux porter. Je luy appliquay aussi sur le front vn linge trempé en eau de laictue, de roses, huyle rosat & vinaigre: ce que i'auois commandé d'estre faict long temps, & souuent iteré, mais l'on n'en tint conte. Je luy eusse baillé quelques gouttes d'huyle de vitriol, & parauenture de la conserue ou syrop de nenuphar s'il ne se fust mieux porté. La mesme nuit i'auois ordonné qu'on luy baillast quelque peu de Theriaque recente apres la minuit, si le vomissement ne s'appaisoit ou s'il ne dormoit, mais on luy en bailla trop peu. Or notez: alors que ie meslois le medicament ie leschey mes doigts seulement deux heures apres, ie senty vne douleur de teste quasi tournoyante, & me pris à faire plusieurs crachats de l'estomach avec quelque douleur de ventre, principallament au costé droidt: ie me prouoquay à vomir, ie beu du vin d'aluine, puis incontinent apres fus mieux à mon aise.

Ceste antimoine la estoit beau, de couleur iau

nastre, aussi luisant qu'un voirre ou qu'une perle, facile à rompre entre les dents : Gesner bail-la en cest hospital à quelque autre insensé enuy-ron six grains d'antimoine prepare aussi luisant qu'un voirre, qui ne rendoit aucune fumee, & lors qu'il sembloit vouloir vomir, aualla vn morceau de pain qui le feist descendre, & ne senty que petite douleur au ventre, il feist seulement quatre selles: le lendemain il disoit qu'il auoit vne grande douleur de teste: Pareillement Gesner feist prendre à vn hydropique six grains d'antimoine prepare obscur & qui reidoit quelque peu de fumee, lequel apporta à l'hydropique grandes douleurs d'estomach & de ventre, la douleur perseuerant iusques au lendemain, le purgea haut & bas toutesfois en petite quantité.

Autre preuue des facultez de l'antimoine & de son usage.

UN gentilhomme, excellēt prepareur d'antimoine escrit à Gesner, qu'il auoit fait prendre de son antimoine à plus de quatre cent personnes de quelque sexe & aage qu'ils fussent, non seulement sans aucun detrimēt de leur corps mais avec treshoureuse yssue: Il en bailla à cinq hommes frappez & detenus de fiebure pestilente de la court de Rhœts, lesquels il restitua en bonne santé. Il dict que c'est vn souuerain &

present remede contre la peste, & qu'il ne faut
 saigner ny auant ny apres la prise de l'antimoine:
 Il enuoya quelques parties de son antimoine
 entre soy differētes en trois sorte de couleur,
 desquelles celuy qui estoit de couleur roufastre
 preferoit aux autres, parce que la vertu d'iceux
 s'exhale par la langue demeure qu'on luy faict
 faire au feu afin qu'il acquiere couleur: vray est
 qu'il faut bailler plus grande quantité de celuy
 qui est ainsi colouré à plus grand feu. Luy-mes-
 me feist prendre à vn hōme robuste cinq grains
 du rouge antimoine, mais à ceux qui sont deli-
 cats & aux femmes, il en baille seulement quatre
 grains, aux debiles trois, à ceux qui sont de forte
 complexion six grains en toute sorte, & ne pen-
 se qu'il faille excéder ceste dose. Quand la ne-
 cessité le commande on le peut bailler à toute
 heure du iour, mesme à la minuiet, moyennant
 qu'on ne mange plustost que cinq ou six heures
 apres, & qu'on ait ieuné pour le moins deux ou
 trois heures auparauant le prendre. Mais quand
 la necessité n'est pas si vrgente, le temps fort cō-
 mode de le prendre est au matin vne heure auāt
 soleil leuant. Le baille, dit-il, cest antimoine con-
 tre toute sorte de fiebure, hydropisie, iaulnisse,
 dysenterie, melancholie des femmes, catarrhes,
 douleurs de teste, maladie de naples sur toutes
 autres, ventre dur, maladies pituiteuses de poi-
 ctine & d'estomach, repletion d'estomach, ha-
 leine puante, venins, insanie, & autres maladies
 infinies, voyla ce qu'il a escrit. Contre le mal

caduc: Prenez poudre d'antimoine, sang de dragon, castoreum de chacun deux dracmes, meslez, faictes pouldre subtile: elle peut estre aussi mise sous la langue aux enfans.

De la maniere d'user de l'antimoine, Gesner à ainsi parlé, selon la sentence des autres.

LA dose de l'antimoine préparé aux robustes est de cinq ou six grains: aux mediocres, de trois ou de quatre avec conserue de violes ou de roses: on en baille aux enfans de quatre cinq ou six ans vn grain & demy avec la conserue ou suc confict des fleurs de suzeau ou d'hieble, aux vieilles femmes vn grain avec lait. Il opere dans vne ou vne heure & demie. L'on en peut aussi bailler aux femmes grosses sans danger, de quoy toutesfois ie doute.

Ceux qui vsent d'antimoine préparé le doyuent prendre à ieun, & ne manger de sept ou huict heures apres, vray est que peu de temps apres qu'ils ont pris sera bon qu'ils hument vne puree chaulde en petite quantité: qu'ils gardent la chambre deux iours entiers, & tout ce temps la s'abstiennent de boire. Aucuns vsent de mesme façon de la chaux ou des cendres d'antimoine subtilement puluerisé & calciné seulement, mais le plus seur est qu'il soit fondu & liquesié quelquefois.

Il conuient à plusieurs maladies, premiere-

ment soit baillé à la pestillence, & aux pestiferes le plus soudainement que l'on pourra: mesmement pour purger le corps afin de le preseruer de ceste maladie: Cest vn singulier remede contre les venins aualez pour ceux qui sont tormentez de douleur inueteree de teste, pour les catharres qui descendent sur les poulmons, pour les douleurs d'estomach & debilité d'iceluy, pour l'hydropisie, difficulté d'haleine, asthmaticque affection, paralysie particuliere, mal caduc, fiebures quartes, melancholiques, phrenetiques, hors du sens, resueries, pour ceux desquels les corps sont enclins à la ladrerie, & sont infectes de mauuaise tigne & grâtelles contagieuses.

*Aucuns composent des pillules d'antimoine
en ceste façon.*

Prenez aloë demie once, canelle demie dracme, cloux de girofles demy scriptule, mastich demie dracme, roses, regalisse, de chacun demie dracme: malaxez & faictes vne masse avec eau rose: prenez de ceste masse la grosseur de trois poix, & meslez trois grains d'antimoine préparé, malaxez avec eau roses ou vin dans vn mortier & faictes deux ou trois pillules.

*Le secret d'un maistre Chirurgien en la curation
d'un polypus avec antimoine préparé.*

Prenez poudre d'antimoine préparé, faictes vne tente laquelle oindrez d'un vnguent couenable, puis tremperez ceste tête en ceste poudre, & mettez la dans le né sur le polypus : cela a esté expérimenté plusieurs fois.

Après l'usage d'antimoine pour conforter l'estomach, aucuns ont accoustumé d'vsér des médicaments suyuantz.

Prenez vin d'hippocras deux parties, vne partie du Iulep suyuant, meslez ensemble & y trempez vne rostie de pain, sur laquelle espandez poudre des tablettes des trois sandaux, un peu de menthe & d'absynte desechez : le Iulep est tel.

Prenez trois parties d'eau de vie extraicte par vne membraue arrousee d'huyle d'anis ou telle autre de bon odeur, & destillée seulement à la vapeur du bain de marie, deux parties d'eau roses : en ceste eau de vie faictes tremper vne nuit entiere quelque peu de cloux de girofle, meslez ensemble & y adioutez peu de sucre. Les medecins françois ont accoustumé apres l'usage de l'antimoine de bailler quelque viande, ou quelque bouillon, alors que l'on sent le vomissement venir, pour faire vomir plus aisement. Des lettres d'un medecin excellent escriptes à monsieur Gesner.

Vn Empiric tesmoingne par plusieurs experiences que l'antimoine peut estre baillé en

toute seurte aux quartanaires : Il en feict prendre à vn hydropique sien parent avec heureuse yssue, combien que au commencement ce ne fut sans danger:dequoy quand nous luy demandions la cause, feict responce, que lon ne pouuoit trouuer d'Antimoine assez bien prepare.

Sommairement, dict quelcun, l'Antimoine peult estre pris en toute seurte, car ceste espeece de medicament à telle faculté de nature, qu'il ne s'attache à pas vn humeur bening & vile au corps, mais chasse seulement ceux qui sont molestes & nuyfants, soit par vomissement, ou par les selles, ou par les sueurs, au quelles fault yssue & moyen de sortir, si elles se monstrent.

Vn autre personnage recommande merueilleusement l'usage de l'Antimoine, & pèse qu'il doit estre preferé à tous autres medicaments en ceux qui sont infectez de pestilence: mais dict vn homme sçauant en des lettres qu'il escript à Gesner, i'en ay d'autant bien preparé que d'autres pourroyen auoir, toutesfois l'ayant experimenté en plusieurs pestilerez, ie sçay que l'yssue en a esté mauuaise. Car il est tout certain que le cœur est grefuement affligé par son usage, lequel on sçait assez sur toutes les autres parties du corps, estre agité és fiebres pestilentes.

En autre à ainsi escript à Gesner de l'usage de l'Antimoine.

L I V R E I I I .

L'Or en tout & par tout sespond à la vie tant
 en preparatiō qu'en vsage: l'Antimoine seu-
 lement en vsage, non pas en preparation, par-
 ce qu'il ne refere aucunement le hyacinthe: i'en
 ay preparé & d'aucuns ont approuué ma prepa-
 ration comme parfaicte: ains me confiant en leur
 autorité & à ma preparation i'en ay fais pren-
 dre trois grains à vn personnage: deux heures &
 demie apres il vomit six fois, trois fois allast à la
 selle, & ne laissa aucune incommodité apres
 foy.

*De l'Antimoine preparé, & de son vsage vn
 homme docté à ainsi escript
 à Gesner.*

IE vous enuoye vn petit morceau d'Antimoi-
 ne preparé, selon la preparation que descript
 Matthioli sur Discoride, duquel il recite vertuz
 merueilleuses, desquelles si i'estois asseuré, ie
 vous prie qui seroit plus heureux que moy? en
 ce que ie pourrois par ce medicament estre de-
 liuré d'un mal qui me tormente de si long temps
 & tant cruellement, ainsi que luy-mesme Mat-
 thioli recite vne histoire d'un personnage me-
 lancholique & flutulent qui fust guarý par ce
 moyen. I'ay baillé iusques à present à plus de
 vingt personnes malades, de la pouldre de cest
 Antimoine, esquels tous il a prouoqué premie-
 rement vn vomissement, puis lasché le ventre

en assez grande quantité & non pas du tout sans violence, ainsi que matthioli faict mention en ce passage, mais combien que aucuns d'iceux sen soyent mieux portez par apres, nul toutes-fois d'entre eux à esté entierement deliuré de son mal par-ce ie suis en doubte, sil en faudroit point bailler souuét: les gentils-hommes de nostre pays en font grand cas, d'autant que pris en si petite quantité, il faict de si grandes vacuations. I'ay accoustumé mesler ce venin avec plaisantes conserues, ou iusts plaisants, de façon que sans aucun apperit de vomir, il peut estre facilement deuoré, moy-mesme en ay pris deux grains, encores que i'en baille trois aux autres, & certainement ie n'y ay senty aucune douleur ny fascherie: premierement i'ay vomy plus d'une demie liure de bile porracee, avec vne pituité fort gluante, puis i'ay fay plus de neuf selles en assez grande quantité, mais pour cela mon mal ne s'est appaisé, au contraire me suis plus mal trouué quelques iours apres: vray est que ie me trouue de mesme façon apres tous medicaments de quelque sorte qu'ils soyent soit doux ou violents, en tant que ie suis tormenté d'une melancholie hypochondriaque, qui cause en moy ceste indisposition aux medicaments: Toutes-fois vous pourrez en toute seurte bailler deux ou trois grains d'Antimoine à ceux qui sont faciles à vomir, & difficiles ou pour le moins mediocrement faciles à se purger; mais en ceux qui vomissent à peine, &

LIVRE III.

ont le ventre lasche ou sont de nature debile, comme les bilieux & cholerique, vous ne pourrez sans danger, ce que j'ay soigneusement iusques à present obserué: voila ce qu'il escript.

*Vn certain medecin, escript ainsi à Gesner
de l'usage de l'Antimoine
ne préparé.*

IE vous enuoye de l'Antimoine, ainsi que l'avez demandé, préparé par le feu & puluerisé, vray est que ie n'en ay peu recouurer del'entier pour ceste heure. Je vous en enuoye de deux fortes, l'un tire sur le noir, & est celuy qui a esté baillé pardeca à vne infinité de personnes par plusieurs fois. Je vous puy bien asseurer qu'il ne faict aucun dommage, mais i'estime bien que l'autre est encor beaucoup meilleur & plus excellent. Ceux qui en vsent, le baillent en forme de pilules, l'incorporants avec quelque syrop couuenable. Ils le font prendre quelque peu auant le past, si bien que lon mange bien tost apres, par-ce moyen afferment qu'il est retenu, & que son operation en est plus puissante, au contraire qu'il est reiecté par vomissement sil y a long espace entre la prise du medicament & le manger.

De l'huyle de soulfre.

Chap. 32.

LE soulfhre encores qu'il semble esteé à le regarder aride & sec selon sa consistéce, ains n'auoir aucune humidité en soy dont lon puisse tirer substance oleagineuse: Toutesfois il n'est point si sec & chauld, qu'il ne contienne, de la mixtion elementaire qui est en luy vne certaine humidité grasse, en laquelle sa forme & vertu reside entierement. Or d'iceluy est destillée huyle, quelque-fois absoluément & à part soy, sans aucune mixtion d'autres simples, quelque-fois d'autres corps estants meslez avec luy.

Huyle de soulfhre selon Brassaule.

HVyle de soulfhre seul, ainsi que la descript Brassaule, est extraicte miraculeusement à force de feu & de glace mais il seroit tref bon, si quelcun, dict-il, auoit la sueur du soulfhre, qui fort es lieux sulphurez des môtaignes comme vne fleur, laquelle peut & doit estre appelée fleur de soulfhre, car ainsi que la rosee, la sueur fort des rochers: Quand ie tins compaignie, dict-il, à nostre souuerain Duc, qui alloit à naples vers l'Empereur Cesar, ie fuz visité les Baies & lieux putcolains, ou il y a vne fort belle plaine enuironnée de môtaignes de toutes parts, au meillieu de laquelle bault vne eau tref chaude: en vn autre angle y a vne fosse bouillante: le terroir de ceste plaine apparroist bleu, en ceste pleine ie veis plusieurs petits enfans qui tou-

L I V R E I I I .

choyent les montaignes de leurs doigts, puis les portoyent dans la bouche, & les leschoyent: ie les interrogeay qu'il faisoient, respondirent qu'ils mangeoyent du soulfhre, & qu'il estoit fort doux: Je commenceay alors gouster de ce soulfhre, qui resudoit de ces montaignes comme vne rosee, que ie trouuay fort doux, tout ce matin ie ne vouluz rien autre chose manger à mon disné que du pain & de ceste fleur si douce de soulfhre: cela est la chose de laquelle lō pourroit faire vne huyle tres-parfaicte de soulfhre: D'auantage il dict en vn autre passage. L'huyle de soulfhre, peut estre destillee tant du soulfhre vif cest à dire qui n'a point experimenté le feu, que de celuy qui la experimenté. Mais sur tout celle là doit estre estimee la plus excellente, qui est faicte de fleur de soulfhre: comme la meilleure qui est extraicte de soulfhre qui à experimenté le feu, c'est à dire qui est depuré & defequé des pierres & terre par la vertu du feu: bonne est celle qui est destillee du soulfhre qui n'a point experimenté le feu. Le soulfhre simplement & à part est ainsi destillé. Auant tout preparez vn grand vaisseau en façon de cloche ou timbre que soit de voirre ou de terre vitree, à la forme quasi d'vn chappiteau ou campaine en laquelle routes les autres liqueurs sont destillees: Pendez ceste cloche ou timbre en quelque lieu haut avec fil d'archat ou tringle de fer, si bien que rien ne touche à elle de la part ou elle pend. Soubs ceste cloche soit mis vn autre vaisseau,

plus estroict & petit que la campane, de terre ou de fer, dans lequel mettrez ce souphre puluerisé: la campane soit esloingnee du vaisseau de dessus, d'un tel interualle que la fumee sortant, ne puisse esteindre ny suffoquer le feu, mais soit receu librement dans la campane: quand voudrez faire destiller vostre huyle de souphre, prenez vne lame de fer espoisse de quatre doigts, toute rouge de feu, jettez la dans ce vaisseau pour faire ardre & enflamber le souphre, remuez quelquefois le souphre, afin que il arde plus librement, ne pensez pas cependant que l'huyle s'amasse si tost dans la campane pour destiller, car quelquesfois elle n'apparoist que le iour d'apres: mesmement de cinq liures de souphre, à grande peine en colligerez vous vne once d'huyle: Au surplus vous ne devez mettre tout à vne fois & ensemble souphre en grande quantité, mais peu à peu. Si poursuyuez par ces moyens, amasserez huyle rousastre obscure, que doit estre gardee dans vn voirre.

Ceste huyle comme temoigne Fierauant au quarante-neufiesme chapitre du second liure de ses capricces est de si grãde efficace & vertu, que nul homme à grande peine le pourroit croire, s'il n'a veu ses effects merueilleux.

Iamais, dict-il, ie n'en ay vsé, que n'aye veu des miracles, principalement si elle est prise par la bouche. Sa dose est de quatre à six grains & non plus avec eaux ou syrrops conuenable: Si la pouuez meller par-

L I V R E I I I .

parmy quelque electuaire, ou pilules, elle en fera plus heureuse operation, que prise seule: elle est proufitable à toutes maladies tant froides que chaudes: Sur tout singuliere pour blanchir les dents, en tant qu'elle deseiche tres-fort: Vn certain personnage de grande reputation en vsc es vlceres de la maladie de nable, & de la verge, car combien que elle mordique de premier assaut, toutes-fois par apres elle oste la douleur & l'vlcere. Son ardeur peult estre esteincte avec le blanc d'œuf conuassé, le mēslāt parmy vnguent de ceruse, ou beurre lauē: elle est bonne aussi aux vlceres malignes des genciues & de la bouche és enfans, aux gangrenes & mortifications des parties, aux verruques (ce quē i'ay experimenté en moy-mesme avec heureuse yssue) & à plusieurs autres maladies contumaces & difficiles à guarir: lon faict iniection de ceste huyle avec la siringue és fistules du siege & autres parties du corps, & pour ceste occasion lon esteinct son ardeur, si queleun à, ainsi qu'auons dict cy dessus: elle remplit les fistules meslee avec la pouldre d'ellobore blanc, & est bonne pour cest effect.

Huyle de soulfhre selon Matthioli.

MAtthioli en son liure de la maladie de nable faict vne descriptiō de l'huyle de soulfre, quasi semblable à celle-cy, sinon qu'il y a quelque difference entre les vaisseaux, faictes
apprest

apprest d'une bouteille de verre large, ayant la queue assez longue (telle que vous en voyez pendues és temples & Eglises) mettez la dedans vn vaisseau de bois sur arene ou cendre, afin qu'elle demeure stable. Puis pendez és bords de la bouteille vn vaisseau de fer, de la haulteur de trois doigts rond, ou quarré, troué en quatre lieux, par lesquels trouz ce vaisseau sera attaché aux bords de la bouteille avec fil d'archat ou quatre tringles de fer, de façon que le vaisseau ne touche aucunemēt la bouteille sinon moyenant le fil d'archat ou tringles de fer sur la bouteille, pendez vn verre ou godet long & profond pour le moins d'un pied, qui recoiue la fumee monstante, duquel l'huyle destillera par le bort du godet dans la bouteille de dessous. Ce pendant que le souphre se bruste, il en faut remettre du nouveau avec vne cueillier, & ietter dans ce godet vne lame de fer, toute rouge de feu, qui ait le bout d'embas de la grandeur & figure de la ioincture du poulce, par ainsi y remettre tousiours de nouveau souphre, iusques à ce que vne ou deux liures soyent consumees.

Et si aduient que par ce moyen l'huyle ne sorte parauanture pour ce que le souphre est par trop aride, mettez le godet renuersé en lieu froid & humide, & deux iours apres amasserez l'huyle.

Autre façon d'huyle de souphre.

BB

LE souphre dict vn certain personnage ne destille pas du vaisseau de voirre pendu en l'air, mais adhère aux parois d'iceluy: Donc arrousez avec vn peu d'eau de vie le vaisseau de voirre, de façon que toutes les parties du voirre seulement deuiennēt moistes, faisant passer leau par dessus toutes les parties du voirre. Puis couurez tout le voirre d'vn tréchoir rond de boys, vne feuille de papier mise entre deux afin que rien ne se uente: mettez le quelques iours en vn lieu froid & humide, iusques à ce que toute la matiere descende au fond: puis destillez la par alambic de voirre. Ou si toute la matiere est claire, mettez la dans vn autre voirre clair, & long, & la separez comme les huyles sont separees.

Autre façon d'huyle de souphre vis.

VN medecin m'a enseigné ceste maniere de destiller souphre vis. Calcinez medocrement le souphre auant toute chose, mais avec telle caution qu'il ne se brusle ou s'enflambe, ains soit quasi redigé en pouldre. Puis destillez le per ascensum, car il monte facilement. Au surplus il affermoit qu'il estoit fort difficile de préparer ceste huyle, & qu'elle auoit plus de besoing d'estre veüe faire que de description.

L'on enuoya à Gesner de quelque part vn petit morceau de souphre sublimé, duquel l'huyle fust extraicte, laquelle n'est de moindre

affriction que l'huyle de vitriol, & est plus-tost de substance aguë, que oleagineuse, dequoy ie suis fort esmerueillé. D'un epistre escripte à Gesner.

Autre façon d'huyle de souphre.

VN amy fort ancien de Gesner & homme docte, luy escriuit ainsi de l'huyle de souphre, allumez souphre vif & qui n'ait encores expérimenté le feu, dans vn bassin de terre, & dessus le bassin exposez sur vn tripié vn chappiteau ainsi appellé ou campane de voirre enduite de mortier, pour receuoir la fumee du souphre, laquelle espeffie en huyle, destillera par vn canal ou bec de la campane dans vn vaisseau d'embas, qui est vulgairement appellé receuant.

Autre façon.

PREnez vne partie de souphre puluerisé, autant de caillou semblablement redigé en pouldre mettez ceste meslange dans la retorte sur vn feu fort legier & destillerez huyle fort bonne.

*L'huyle de souphre en quelles maladies est
conuenable, comment, de quelle
façon, & en qu'elle quan-
tité l'on en vse.*

LIVRE III.

L'Huyle de fouphe vient en vſage és maladies froides qui ſont cauſees d'humeurs froids, ou pourriz, ou eſquelles y a multitude de vents, comme és fiebres pourries, tierces, quotidianes, quartes, en la peſte, és playes, és vlceres, principalement caues & ſimieufes, en la plus grand part des affections du cerueau, de la bouche, des dents, eſtomach, foye, ratte, matrice, veſſie, boyaux, & ioinctures, à ſçauoir celles qui prouiennent d'abondance d'humeur ou de putrefaction.

Lon baille bien peu de ceſte huyle avec eau deſtillée ou decoction d'herbe conuenante ſelon la condition de chacune partie & qualité de la maladie.

La quantité ou meſure eſt telle, l'on trempe dans ceſte huyle vne plume de poulle, on l'en retire ſoudainement ce que tient à la plume de graiſſe ou d'huyle eſt delayé dans l'eau ou decoction, & eſt baillé à boire au malade.

Voicy les eaux ou decoctions eſquelles elle eſt meſlee en chacune maladie: En la fiebre quotidienne eſt baillée auant l'accez, avec la decoction de roſmarin ou mente faiçte en vin. En la fiebre tierce avec la decoction de centaure faiçte en vin: en la quarte avec eau de bugloſe: en la peſte, avec la decoction de raue faiçte en vin, à laquelle on adiouxte vñ peu de theriaque & mithridat: és vlceres & puſtules de bouche, faut toucher le lieu vlceré ou puſtuleux avec vne plume ou cotton trempé legierement en ceſte

huyle, par cest attouchement souuent iteré le mal se guarit : au mal caduc avec decoction de Bethoine & Piuoine : à ceux qui ont la toux avec graine d'ortie & d'yssope cuites en vin : en l'appetit perdu avec eau d'absinthe : en la douleur du ventricule & colique venteuse avec eau de chamamile : en la frigidité du foye & hydropisie avec l'eau de flambe, esclere & miel : es obstructions & douleurs de ratte avec eau de Tamariz : en la maladie de naple avec eau de fumeterre & fleurs de genest : contres les vers, avec eau d'absinthe ou chiendent : en la douleur de l'amarry avec la decoction de bethoine & Matricaire faicte en vin : en la suppression d'vrine, avec la decoction d'ail faicte en vin : à la podagre froide avec eau de chamapitis : Et en toutes ces maladies icy faut obseruer vne mesme façon d'vser, telle qu'a esté cy dessus declairee, à sçauoir que la plume soit trempee dans ceste huyle, puis incontinent dissoute dans vne liqueur conuenable : Es playes & vlceres, le lieu malade doit estre touché legierement avec la plume trempee en huyle.

Quand la dent faict douleur la faut toucher legierement de ceste huyle : & si toutes les dents font douleur ensemble, faut tenir dans la bouche vne gorgée de decoction chaude de menthe, à laquelle on ait meslé vne petite goutte ou deux de ceste huyle.

L I V R E I I I .

*Autre façon d'huyle de souphre prise d'un liure
des secrets escript à la main trans-
laté d'Italien.*

L'Huyle de soulfre est preparee facilement & bien tost avec la campane de voirre, mais la meilleure & plus parfaicte maniere est ceste cy. Puluerisez le souphre subtilement, broyez autant de caillou : meslez les deux ensemble & les mettez dans la retorte, à laquelle soit attache vn vaisseau receuant assez grand & capable : En deux iours vous destillerez à petit feu huyle de souphre, que les Italiens appellent huyle Da grata, Ouero, de regestro : lon y adiouxte caillou puluerisé, afin que le souphre ne monte point, & qu'il enuoye plus soudainement les vapeurs en haut. Il à les mesmes vertus qu'auons recitees cy dessus, sinon que nous auons obserué ceste diuersité en bien peu : elle est singuliere és playes, si elles sont lauees avec decoction des feuilles de chesne redigees en poudre, pimpenelle, agrimonie, consoude grâde, millepertuys, toutes ces choses bien contusez & cuictes en vin, meslant parmy la decoction coulee bien peu de ceste huyle ou pour le moins autant qu'il sera besoing pour la malice & grandeur de la playe. Si de ceste decoction lauez la playe recente, ou l'ulcere inueteré, soudainement sera guarý. En la maladie de naples apres la suffisante purgation, ceste huyle est bonne à la maniere susdicte. Toutes ces choses & les autres

sus escriptes l'on dict auoir esté experimentees par le medecin de l'Empereur à Bologne, & par vn autre à Rome.

Trois d'escriptions d'Huyle de souphre odorante & potable du liure Italien des secrets de Fallop.

La premiere.

Ceste huyle guarit quasi toute sorte de maladies aucunement pertinaces & malignes: mettez souphre grossement puluerisé dans vn pot de terre, par dessus lequel d'interualle environ deux ou trois doigts pendez vne petite campane ou chappiteau ayant grád bec, accommodez à ceste campane le vaisseau receuant, qui ait del'eau rose ou soit dissout quelque peu de musc, ces choses paracheuees, allumez le soufre, & la fumee sera receuë au chappiteau auant que le souphre destille dans la partie interieure du chappiteau s'amassera comme vne tunique ou petite peau (car autrement rien ne destilleroit que premieremēt ceste petite peau ne fut amassée interieuremēt) en adiouxant tousiours quelque peu de souphre, si tost que le premier sera consumé. Ceste huyle ainsi destillee est plaisante, odorante, & fort aigre au goust. Et afin que soit faicte potable, & puisse estre prise par la bouche, faictes vn iulep de miel à la mesme façon que le seriez de sucre, auquel instillez autant d'huyle de souphre ia faicte, que cognoistrez estre necessaire, si bien qu'il ne soit par trop aigre: Par ce breuuage prouoquez

LIVRE III.

les sueurs & vrines, digerez toutes les mauvaises humeurs de l'estomach, guarirez toute sorte de fiebres desquelles l'accez commence par froidure, dissouldrez les calculs des Reins, desseicherez toute sorte d'ulceres, si vous les baignez de ceste huyle, par-ce que elle eschauffe & desseiche de sa propre nature. l'ay trouué par certaine & bien asseuree experience que l'huyle de souphre preparee de ceste façon faict toutes les operations susdicte.

La seconde.

LE mesme Fallop descript vne autre maniere d'huyle de souphre faicte par destillation en vaisseaux, bien lutez & leurs ioinctures bien estouppees, à petit feu pour le commencement, puis augmenté de peu à peu : Ceste huyle ainsi destillee est de grandes vertuz, premierement elle poulse hors à la superficie du corps, toutes apostemes interieures, si l'on en prend au matin vne dracme plus ou moins selon la necessité avec bouillon, ou vin, ou semblable liqueur, elle est singuliere à l'asthme qui est difficulté d'alerne, à la toux, au catarrhe, mauvaises dispositions du foye, à toute sorte de gratelle, & principalement contre la peste. C'est le thresor des playes & ulceres.

La tierce.

Prenez quelque vaisseau de fer, que l'on puisse luter avec vn alambic, haut de six doigts ou peu plus, & à deux doigts par bas qu'il ait vn trou ample & large de trois doigts, par lequel le soulfre puisse estre mis. Sur ce vaisseau appliquez vn alambic enduict par tout de mortier, puis par le trou d'embas allumez le soulfre, & le laissez ardre si long temps qu'il vous plaira, la liqueur decoulera goutte à goutte. Ceste façon ne doit estre contemnee, encore qu'elle soit fascheuse.

*Huyle de soulfre faicte per descensum pour
les œuures Chymistiques.*

Faictes fondre sur petit feu dans vne terrine soulfre vis ou citrin puluerisé, meslez parmy autant d'alun de roche qui soit fondu pareillement sur le feu. Triturez les ensemble & les mettez dans vn vaisseau descensoire bien luté & posé sous terre en vne fosse proprement accommodee, faictes feu tout à l'entour par dessus, & reseruez pour vostre vsage ce qu'aurez amassé. Diod. Euchyont.

Autre façon d'huyle de soulfre.

Prenez soulfre calciné deux liures, faictes les tremper en vinaigre, si bien que le vinaigre nage par dessus de quatre à six doigts dans la courge, puis enfoncez la courge dans sien de

L I V R E I I I.

cheual l'espace de quatre sepmaines, ce temps expiré destillez à feu ardent, alors montera l'esprit du soulfre avec le vinaigre, lequel derechef faudra enseuelir dans fien de cheual par deux ou trois iours. Cela faiët, laissez euaporer le vinaigre en vn vaisseau large ayant la gueule assez ample, ainsi l'esprit & huyle de soulfre demeurera au fond : enseuelissez derechef la mesme huyle dans le fië huit iours entiers, puis destillez la par alambic: Pour le dernier & à la parfin cachez la en quelque part vn mois entier, ainsi l'huyle de soulfre sera purifiée. Car elle est de grande vertu: Que l'on en baille trois gouttes tout au plus: Le fien de cheual doit estre tousiours renouuellé.

Huyle de Naphro, c'est à dire de soulfre, laquelle est incombustible, incensue & clarificatiue des esprits.

Prenez naphte, c'est à dire soulfre citrin ou vif vne partie, sel armoniac cinq parties, triturez ces deux & meslez. Puis adioutez leur bien peu d'huyle commune, & destrempez en façon de bouillie ou saulse espoisse, puis mettez dans vne courge, ainsi à petit feu destillera vne liqueur, de grande vertu à plusieurs choses: apres que la premiere destillation sera paracheuee, adioutez cinq parties de sel cōmun, chaulx viue autant: faiëtes encores vne mixtion comme bouillie: destillez, iterez cela par quatre fois & à

chacune fois esprouuez avec la chandelle ou autrement iusques à ce qu'elle ne brusle point. Car avec ceste huyle de naphte le mercure sublimé est incéré, & l'arsenic aussi sublimé est incéré ou bien incorporé & rendu clair estant de grande vertu pour le blanc.

Huyle de soulfre faicte sans destillation.

Prenez soulfre vis deux liures, vingt cinq iau nes d'œuf, battez-les ensemble & mettez dans vn plat de fer, cuisez à petit feu, & quand ils commenceront à ardre, inclinez le plat de fer sur l'autre part, vne liqueur degoutera: ainsi aurez ce que demandez: elle est bonne contre la douleur de la podagre,

Brassiule medecin de Ferrare faict huyle de soulfre sans destillation en ceste façon.

Prenez soulfre citrin & Terebenthine, de chacun trois onces, vin fort bon autant, huylerosat vne liure, faictes bouillir à petit feu à la consommation du vin, ce que demeure est huyle de soulfre.

Autrement & bien tost faicte.

Prenez lixiue forte clauellée, mesmement faicte de chaulx esteincte de façon qu'un œuf

LIVRE III.

nage par dessus: dans ceste lixiue faictes bouillir si long temps soulfre, iusques à ce qu'apparoisse vne graisse par dessus la lixiue, & que le marc voise au fond: alors ostez la graisse de par dessus quasi en escumant.

Ou bien.

Lettez soulfre trituré dans eau bouillante, faictes bouillir iusques à ce que la partie grosse re voise au fond, & l'oleuse demeure dessus.

Ou bien.

Prenez huyle de semence de lin deux parties, soulfre vif vne partie, battez fort le tout ensemble, & laissez l'espace de deux iours sous sien dans vn vaisseau bien estouppé, il deuendra clair & fort beau.

De l'huyle de vitriol.

*La maniere de faire l'huyle de vitriol selon Valere
Corde. Chap. 33.*

LES Chymistes font grand cas & les medecins ont en grand estime l'huyle de vitriol, laquelle est appelée d'aucuns huyle de vie, ou melancholie artificielle, & d'autres espee d'or potable, parce que la mine du vitriol est vne espee de

mine d'or. Les medecins l'ôt pour ce iourd'huy en frequent vsage, ains la cachent & tiennent comme vn grand secret. Ce n'est autre chose qu'une qualité & substance alumineuse, extraicte artificiellement du vitriol, meslée avec mediocre quantité de soufre. Car le vitriol dont est faicte ceste huyle, est composee de trois substance assavoir grande quantité d'alun, mediocre de rouilleure & peu de soufre. Car l'eau alumineuse es metaux destillât par les venes d'erain & par la marchasite acquiert une qualité de rouilleure & meslee parmy le soufre qui est en la marchasite, se congele de peu à peu, ou bien on la faict cuire artificiellement à espaisseur: Quand donc on vient à destiller le vitriol, il n'y à que la vapeur de l'alun & du sal petre seulement qui monte, mais la qualité de la rouille demeure au fond de la retorte: d'ou vient que ceste huyle retient la saveur de l'alun non pas de la rouille: Or il y a deux sortes d'huyle de vitriol, l'une aspre, & l'autre douce: l'aspre est composée de deux substance ou qualité assavoir de beaucoup d'alun & peu de soufre, la douce n'a que le soufre simplement. Car ce n'est autre chose, que soufre liquide extraict d'huyle aspre. Parquoy elle ne ressemble en rien à l'alun mais au soufre: toutes les deux doivent estre faictes avec grand soing & diligence, si bien que le fourneau soit commode, la retorte bien faicte & le receptacle bien adiancé: parce que la propriété des instruments font l'homme maistre,

L I V R E I I I.

ainsi que dient les Chymistes. Voila ce qu'en à dict Valere Corde: Au surplus vn certain personnage bien exercé à l'art Chymique non sans raison faict quelque doute, qu'ont entendu les anciens Philosophes par ce mot d'huyle de vitriol, assauoir si c'est l'huyle que nous deuons descrire, ou quelque autre chose, que soit pour le moins different d'auec la nostre en maniere de preparation non pas en matiere dont elle est faicte: Car parce que outre vne infinité d'autres de ses facultez, elle à vne qualité corrosiue (ce que l'on peut facilement cognoistre en ce qu'elle ne peut estre gardée sinon dans vn voirre renforcé de venise, & qu'elle consume leurs chancres si tost qu'on l'a appliquee) ne peult faire que son vsage ne soit aucunement dangereux. Parquoy i'estimerois, dit-il, que les anciens l'eussent préparé d'une autre façon, & qu'elle fust plus subtile & sans corrasion, mesmement destillée au bain de marie: mais parce que ceste façon nous est incognue, ceux qui sont venus par apres ont excogité d'vnes & d'autres preparations à l'imitation de celle des anciens: Car personne ne doute combien seruent les preparations à la perfection des huyles, veu que par le moyen d'icelles preparations est separé le pur & nuisible d'auec l'impur & le profitable, ainsi que le subtil & penetrable d'auec le grossier & immobile: aussi d'autant que la chose peult estre rendue plus subtile, plus claire, & plus spiritueuse, d'autant elle monstre ses

forces plus grandes en son action, parceque le marc des elements simples empesche les actions, pour ceste cause les anciens philosophes font mention de reduire les choses à leur premiere matiere, à laquelle quand l'on est parvenu, la chose acquiert vne extreme subtilité, & faict des effects admirables en ses actions. Parquoy ie ne doubte pas qu'une telle huyle de vitriol, ayant acquis par sa preparation vne subtilité tant extreme, ne doyue estre en toutes ses actions non seulement tres-parfaicte, mais aussi nullement nuisible. Vray est que d'autant que les artisans seront plus negligents & remis en la preparation d'icelle, d'autant prise par la bouche & mise dans le corps sera plus dangereuse & participante de venin. Donc afin qu'il se commette moins de faute en sa preparation & destillation, & que l'huyle soit faicte plus parfaicte, fault auant tout diligemment considerer trois choses: la premiere faire election du vitriol, la seconde comme il le faut cuire, à la parfin quel moyen est besoin tenir à le calciner: car il semble que la reigle de preparer l'antimoine qu'auôs cy dessus proposee, puisse estre accommodee à l'huyle de vitriol. Si vo^e cherchez, diét-ils de fort bon antimoine préparé, calcinez le exactement comme si vouloyent monstrier que l'Antimoine ne peut estre baillé ny bien ny en seurté lequel n'ait perdu en quelque

L I V R E I I I.

façon que ce soit sa qualité veneneuse.

L' election du vitriol selon Corde.

POurce qu'il y a plusieurs especes de vitriol faut scauoir entierement qu'elle espee est conuenable pour en tirer l'huyle: & combien que de toutes especes de vitriol se puisse extraire huyle par destillation, Toutesfois de celuy qui est bleu ou verd plus grande quantité d'huyle & la plus excellente de routes est destillee: parce qu'il contient plus de soulfre fugitif par le moyé duquel l'huyle monte plus facilement: outre cela faut noter que le naturel quel est celuy de Ongrie est meilleur que l'artificiel: Puis faut choisir celuy qui à plus de grosses grappes & qui est en plus gros quartiers & à de plus grosses escailles: mais celuy qui est friable & qui s'esmie facilement & se met en poudre, doit estre reiecté comme inutile, non plus ny moins que celuy qui à acquis vne blancheur ou couleur grisastre & cendreuse par la violence ou iniure du soleil ou de l'aër, Fallop prefere le Romain au germanic, parce que celuy la contiét en soy ie ne scay quoy de fer.

La maniere de cuire le vitriol selon le mesme.

A Cause que le vitriol contient en soy beaucoup d'aquosité & d'humeur excrementeuse, qui destrempe l'huyle, & ne peut sinon
auec

avec longueur de temps & grande peine estre separee de l'huyle: voicy vn moyen sommaire pour consumer en bref toute ceste humidité aqueuse, afin qu'elle ne donne peine & apporte vne longueur au destillateur.

Prenez douze liures de vitriol choisi comme dessus, iectez-les dedans vn pot de terre qui soit grand, tout neuf & bien cuit, mettez ce pot sur vn fourneau profond, sur vn feu de charbon & brasier bien allumé, Si tost qu'il commencera à se fondre & bouillir, remuez-le avec vne spatule, & en meslez de l'entier parmy celui qui sera desia fondu, iusques à tant que celui mesme soit fondu, puis laissez le bouillir, iusques à ce qu'il ne iecte plus bouillōs ny bouteilles aucunes, & que le tout soit deuenu espois: alors ostez le pot de dessus le feu avec son vitriol, & le mettez en lieu qui ne soit ny moisten ny venteux mais sec & moderé pour se refroidir aisement: Si tost qu'il sera refroidy, tirez-le du pot de terre, & regardez si le dessus du vitriol sera par tout rouge. Car la rougeur est signe certain d'une parfaicte cuisson, afin que plus facilement il puisse estre calciné.

*La calcination du vitriol ou copperose selon
le mesme Corde.*

A Pres qu'aurez osté le vitriol du vaisseau de terre, rompez-les par petits morceaux &

LIVRE III.

le pilez bien delié dās vn mortier, puis iectez la tierce ou quatrieme partie d'iceluy dās vn vaisseau de terre bien fort & tout neuf, accommodez ce vaisseau sur vn fourneau profond comme auparauant avec vn feu ardēt: bruslez quelque temps le vitriol iusques à tant qu'il deuienne roux, incontinent ostez le vaisseau de dessus le feu & le remuez afin que voyez si le vitriol est assez calciné. Car si le vitriol flotte & fait de vagues dedans le vaisseau à la façon de l'argēt vis ou plomb fondu & iecte au loin des bouillons & bouteilles sautelantes, tenez pour certain qu'il est assez bruslé: alors versez-le dedans vn grand pot neuf de terre premierement eschauffé, & vous le verrez couler comme s'il estoit liquide, ou en la façon de l'argent vis: calcinez le reste de mesme façon que le premier apres qu'il sera tout calciné, meslez-le derechef fort bien dedans le mortier, le remuāt tout doucement, afin que n'excitiez vne poudre que pourroit offencer les narines & la gorge. Quand aurez mis tout, cela en execution, balancez tout le vitriol ensemble & sçachez ce qu'il peut peser: Car s'il y a fix liures de reste assauoir la moitié de ce qu'aurez fait premierement, tenez pour certain qu'avez tout bien administré.

La façon du fourneau.

LE fourneau pour estre commode soit basti de tuilles ou briques plates & estendues

de leur long , car d'autant que les murailles du fourneau seront plus espousses, d'autant le feu en sera plus ardent & la chaleur se contregardera plus long temps. Il faut aussi que le fourneau soit quarré d'une mesme espaisseur par tout : le creu & espace du dedans soit large en tout sens de vingt poulces.

Le bastiment de ce fourneau sera tel : Il y aura deux cauites ou estages , l'un en bas, l'autre en hault : Le bas fera de la haulteur de demy pied, & aura au trauers vn barreau ou claye de fer assez drue & espouisse pour soustenir les charbons allumez : Le second estage commencera de ceste claye de fer & sera hault de deux pieds & aura au deuant iustement à l'endroict de ladicte claye vne entree ou fenestre, par laquelle les charbons seront iectez dedans le fourneau : au dessus de ce second estage soit fiché tout au trauers du fourneau vn eslieu de fer en façon de croix espuis d'un poulce pour soustenir la retorte posée dessus : puis au coste fenestre du fourneau soit delaisié vn conduict, par ou le col de la retorte puisse passer.

Destillation du vitriol.

A Pres qu'aurez basti le fourneau, choisissez vne retorte capable & sur tout bien propre

L I V R E I I I .

à c'est œuvre, que soit de voirre de Venise, ou de saint germain en Laye pres Paris, assauoir fort & puissant pour endurer le feu & soustenir ceste destillation qui est assez violente, lutez ceste retorte tout à l'entour de bon mortier ou argille, la dedans iectez tout le vitriol qu'auetz calciné, assauoir six liures comme auons dict au commencement, à telle condition toutesfois que quelque espace de la retorte demeure vuidé, afin que plus facilement les esprits du vitriol puissent monter: Posez ceste retorte sur la croisée de fer, pareillemēt bien lutee, & entre deux immédiatement mettez comme vne tuile ou piece de pot de terre aussi lutee, si bien que la retorte soit tout au milieu du fourneau: le bec ou col extérieur d'icelle courbé, quelque peu se monstre & s'auance par dehors, & que le cōduict par ou ce col passe soit estouppé de mortier. Puis prenez cinq tuiles & bastillez vn couuert à vostre fourneau sous lequel la retorte soit cachée: le couuert soit enduict & plastré de mortier de toutes parts, ayant quatre trous en chacun angle, vn pour euenter la fumee que sortira du fourneau, chacun trou de telle largeur que le poulse fort espois y puisse entrer & en sortir bien à l'aise: faictes aussi quatre petits bouchons de mortier pour estoupper ces quatre trouz: Ayant faict cela, mettez dessous le pot recourbé quelque vaisseau assez grand pour receuoir, que soit de voirre de Venise, ou de saint germain en Laye, car d'autant qu'il sera

grand & ample, d'autant plus aisement il receura les esprits, la ou s'il est petit, il y auroit danger qu'il ne se cassa, pressé d'une trop grande multitude d'esprits: iectez pareillement dans la retorte seize onces d'eau fort claire, car l'eau fera incontinent esleuer avec soy la partie la plus subtile du vitriol, & empeschera que le receptoire ne se rompe: vray est qu'il faut soigneusement luter la ioincture du receptacle, & se donner garde qu'il ne tombe rien dedans, car cela faict que l'huyle se teinct en couleur roufatre: apres qu'aurez paracheué tout cela, laissez seicher toute nuict le mortier, & si quelques fendasses apparoiſſent en quelque part, enduisez-la incontinent & estoupez de mortier: le lendemain matin allumez en vostre fourneau vn feu clair de bons gros & purs charbons laissant ouuert vn des quatre trouz, par ou la fumee puisse s'euaporer, & augmentez de peu à peu & successiuement le feu iusques au vespre, auquel temps faut ouurir vn autre trou: Cependant aduisez soigneusement si quelques esprits & fumee sortent de la retorte comme si voyez quelque fumee blâchastre: la nuict suyante prenez garde que le feu ne se diminue plustost s'augmête toutesfois de peu à peu, puis le feu ainsi augmenté, vous le tiendrez en sa force: & le second iour ouurez le troizieme trou, en augmentant par mesme moyen le feu iusques à ce que le col de la retorte deuienne rouge: la nuict suyante qui est la seconde, au-

L I V R E I I I.

gmentez le feu, & incontinent apres la minuit destoupez le quatrieme trou: Quand le feu sera venu à vne si grande vigueur, vous voyrez sortir les esprits comme nuees amassees, lesquels quand voudront cesser, ouurez toutes les ouuertures du fourneau, & mettez charbons dedans sans intermission, iusques à ce que le receptacle mesme deuienne rouge, prenant garde avec grand soin que rien ne tombe par cas fortuit ou par mesgarde sur la retorte ou receptacle qui soit froid ou humide: Ceste destillation doit estre faicte en lieu clos & couuert, ou ny la pluye ny le vent puisse donner, faut aussi entretenir le feu iusques à ce que nulles vapeurs restent plus au vitriol, ce que pourrez cognoistre aisement par la veüe: & quand ne verrez plus sortir de vapeurs, permettez que le feu s'estende de soy-mesme, & laissez reposer & refroidir toute l'œuvre vn iour entier & vne nuit: Puis ostez le receptoire avec la liqueur qu'il contient, & le gardez à part iusques à ce que separiez l'huyle d'avec l'eau, alors cassez la retorte, & y regardez si la teste de mort sera noire: car c'est le signe de l'œuvre parfaicte.

Le moyen de separer l'eau d'avec l'huyle.

PArce que dans le receptacle est cōtenue eau avec l'huyle de vitriol, faut separer ceste eau, afin que la liqueur pure du vitriol soit mise à part. Or est elle separee par destillatiō au bain, ou sur les cendres bien deliees, le plus seur tou-

tefois au bain de marie. Parquoy iectez dās vne courge bien lutee tout à l'entour q̄ soit de Venise ou de S. germain en Laye, toute la liqueur qui est au receptoire, la couurant d'un alābic ou chappiteau faict de semblable voirre. Puis allumez le feu de peu à peu sous le bain, & laissez destiller l'eau iusques à ce qu'il en soyēt sorti toutes les dixhuiēt onces que vous auiez avec le vitriol: vray est que d'auantage d'eau sortira, si le vitriol n'a esté biē calciné, parquoy aduisez que ces dixhuiēt onces soyēt à bon poix. Cela faict, laissez refroidir le bain, & iectez l'eau que sera destillee, ce qu'est demeuré au fond de la courge que vous auez mise au bain sera huyle pure de vitriol, elle à toutesfois le plus souuent vne couleur rousastre, parquoy la faudra rectifier à maniere que s'ēfuit pour la faire deuenir claire.

Rectification de l'huyle de vitriol.

Prenez vne retorte de voirre de Venise, couuerte & enduiēt de mortier, versez la dedans l'huyle qui est demeuree en la courge, mettez la retorte sur vn plus petit fourneau en vn chappiteau réply d'arene nette & lauee, & comme auparauant, l'auiez faict destiller au bain de marie, ainsi faictes la destiller maintenant sur le sable, augmentāt de petit à petit le feu afin q̄ les gouttes decoulēt l'une apres l'autre: Appliquez à la retorte le receptoire faict de mesme voirre q̄ la retorte, & estoupez toutes les cōmissures de bō mortier, afin que riē ne s'euēte, apres que

L I V R E I I I.

tout sera destillé, ce qu'estoit en la retorte laissez-le refroidir, puis l'ostez & le versez à part en vn verre de Venise bien net, qui ait la gueule estroicte, & le gardez comme vn singulier & present remede en plusieurs maladies: voila la maniere de faire l'huyle aspre & rude du vitriol de laquelle nous enseignerons maintenant les forces & proprietéz.

Les vertus de l'huyle aspre de vitriol.

L'Huyle de vitriol pure & nō meslee ne doit & ne peut estre prise dans le corps, parce qu'elle à vne si grande acrimonie qu'elle brulle à la façon de feu les parties interieures & tout ce qu'elle attouche, Car elle ronge & consume tout, ormis le verre & les choses grasses comme la cire & la poix & le suif, mesmement elle change la couleur des huyles liquides, principalement de l'huyle de macis, à laquelle si est meslee, apporte vne couleur sanguine: Sion en met en deux phioles, & puis qu'on les messe ensemble encores que ne soit qu'huyle de vitriol, & qu'elle fut froide auparauāt, elle deuient si chaude de soy mesme, qu'à grande peine on la peut tenir à la main, espondue en terre elle bouillonne comme vne espee de melancholie nommee atre bile: aussi pour ceste occasion est appelée melancholie artificielle, Car ainsi que la melancholie conforte l'estomach, aussi fait ceste huyle, elle excite l'appetit, eschauffe l'estomach refroidy, consume tout le phlegme &

crudites, atténue & decoupe les humeurs crasses & visqueuses, donne secours à la colique, & dysenterie, éteint la soif & ardeur des parties intérieures des fièvres, apaise soudainement le hoquet, & arrête les appetits inutiles de rendre la gorge & bondissements contre la viande: mais il la faut corriger & moderer avec quelque autre chose.

Parquoy nous proposerons vn exemple ou deux

Contre la gravelle ou pierre.

Prenez huyle de macis, de Terebenthine claire douze gouttes, eaux de fenouil & d'aniz de chacun deux onces, syrop de regalisse vne once, huyle de vitriol deux ou trois gouttes meslez tout cela ensemble & goustes, s'il y a quelque aigreur que n'agasse & ne rende point les dents stupides, tant mieux: Si le bruuage n'est aigre, instillez encores vne goutte ou deux, goustez & prenez conseil de vostre goust, baillez à boire en toute seurté contre le calcul.

Pour l'estomach foible & debile.

Prenez syrop de menthe vne once, eau de canelle trois onces & demie, huyle de canelle deux gouttes, huyle de vitriol trois gouttes, meslez, baillez en hardyment pour la debilité du ventricule.

Contre la soif & la chaleur des fièvres.

L I V R E I I I.

Prenez syrop de suc ou d'infusion de violes vn once, eau de canelle trois onces, huyle de vitriol trois ou quatre gouttes : mellez il deuiendra rouge & aura goust de vin asprearomatzé de canelle: Baillez ce breuuage contre les chaleurs & soif des febricitans.

*Comment l'huyle aspre de vitriol est
rendue douce.*

AV commencement de ce traicté parlant de l'huyle de vitriol, nous auõs dict que l'huyle aspre de vitriol est composee de deux mixtiõs à sçauoir de beaucoup d'alun & peu de souphre. Parquoy quand lon extraict huyle douce de vitriol de celuy qui est aspre, l'on ne faict autre chose que separer le souphre d'avec l'alun.

Donc l'huyle douce de vitriol, n'est autre qu'huyle de souphre, ou le souphre mesmereduict en vne substance liquide, & telle peutestre dicte proprement huyle: Car elle est grasse & onctueuse comme le souphre mesme, lequel se fond en l'huyle non pas en l'eau, f'en suit la façon de la separer.

*La maniere de separer le souphre
de l'huyle de vi-
triol.*

Prenez vin ardent tres-fort passé trois fois par l'alambic six onces, huyle de vitriol aspre autant meslez ensemble en voirre de terre de Venise, & les mettez dans vne courge petite qui ait l'emboucheure estroicte, estoupez bien l'entree avec fort bon mortier, laissez les ainsi vn moys entier ou deux. Puis versez les dans vne courge, que soit couuerte inseparablement d'un alambic, duquel nous proposerons la figure, mettez la sur vn petit fourneau, la ou elle soit encombre à moytié de cendre: puis appliquez luy le receptoire, & bouchez soingneusement la ioincture d'argille, tirez les six onces de vin ardent que vous y auez versé: & afin que cela ce face avec plus grande asseurance, mettez la courge au bain de marie, par-ce moyen le vin seul montera sans huyle: apres qu'aurez extraict au bain les six onces de vin brulé, mettez le residu sur le fourneau, de façon que le corps de la courge soit encombre d'arene iusques à la moytié, & que luy appliquiez vn receptoire neuf vuyde & q ne soit pas beaucoup grand, duquel estouperez soingneusement la ioincture avec mortier: allumez vn feu mediocre, & tirez petit à petit toute l'humidité q a esté delaissee en la courge, iusques à ce qu'il n'apparoisse rié de humide au fond, prenant tousiours grand soing & peine que gouverniez d'une telle façon le feu, que vous ne le fassiez tellement bouillir qu'il môte iusques au canal ou bec de l'alambic. Car si les bouillons

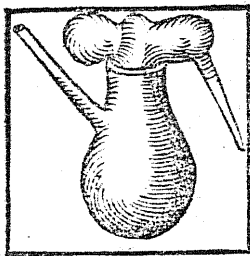
L I V R E I I I .

touchent iusques à l'elambic, vous ne les pourrez appaiser, ny empescher qu'ils ne versent dās le pot à receuoir & perdent toute l'huyle, parce que bien facilement elle monte en bouillant. Or quand vous l'aurez extraict tout doucement ostez incontinent le receptoire avec saliqueur, alors recognoistrez deux liqueurs y estre contenues, vne aqueuse, l'autre oleuse & grasse: vous separerez soudainement l'vne d'auec l'autre, si bien que nulle aquosite demeure auec l'huyle. Car ceste eau corrompt l'huyle, vray est' que le plus souuent l'huyle nage par dessus l'eau, principalement si le vin que vous y auez versé, estoit tiré du tout par le bain, mais quoy que ce soit vous pourrez discerner incontinent l'huyle de l'eau par l'attouchement. Car l'huyle est grasse, & non pas l'eau:

Quand auez ainsi separé l'huyle, gardez la en quelqua lieu à part pour en vser.

*La figure de la courge conioincte immédia-
tement avec son alambic.*

*La vertu & propriété de ce qui à
esté séparé.*



L'Huyle ainsi sepa-
ree à les mesmes
facultez que le sou-
phre , vray est que
l'huyle douce de vi-
triol faict ses opera-
tions avec plus gran-
de efficace, d'autant
que pour sa liquidité
elle penetre plus aisement & faict plus-tost son
operation, ce que le souphre ne peult pas faire,
lequel est empesché par sa solidité & espaisseur:
qui plus est, ceste huyle à ceste propriété d'a-
uantage que le souphre, en ce qu'elle est singu-
liere contre toutes les pourritures qui s'engen-
drent au corps , nommement contre la peste,
pour arracher la pourriture, les humeurs grosses
& visqueuses des poulmons, tant en la pleuresie
qu'inflammations des poulmons, que aussi en la
toux difficile, car elle peut estre prise par dedans
en seurté & sans aucun danger, elle ne permet
que le calcul s'amasse ny és reins ny en la vessie,
elle guarit la vessie exulcerée: sa dose est d'une,
de deux ou de trois gouttes destrempees avec
peu de vin: On la peut mesler parmy des tablet-

L I V R E I I I.

tes, faictes de sucre: Sur tout la faut garder soigneusement car avec ce que d'une liure d'huyle aspre de vitriol on en tire bien peu de douce, facilement elle seuanouist à railon de ses subtiles parties: nous auons recueilly la plus grand part des choses susdictes du liure des extractions artificieuses de valere Corde.

La maniere da preparer l'huyle de vitriol selon l'ordonnance de Fallop en ses remedes secrets translattez de l'Italian.

Prenez vitriol romain plustost que celui d'Allemaigne par-ce que le Romain contient en soy quelque substance de fer, lequel conforte l'estomach & luy est familier, mettez le au fourneau de reuerberation pour le calciner iusques à rougir. Puis apres qu'il sera ainsi calciné iusques à rougir, mettez le dans vne Bocie que represente la forme d'un lut, ou bien cornemuse, que sont instruments de musique: lutez diligemments ceste bocie de tres-pur mortier de sagesse, & la posez tellement au fourneau de reuerberation, que son col s'auance hors du fourneau, & regarde vn peu contre bas: accōmodez à ceste bocie le vaisseau receptoire, bien estoupé en sa ioincture, & ainsi destillez à force de feu huyle, quatre iours & quatre nuicts entieres & continuez, iusques à ce qu'il n'y reste plus rien

que se puisse destillé. Cela fait, l'huyle se montrera aussi noire comme ancre, laquelle il faudra garder dans vn voirre bouché soingneusement afin qu'elle ne se uente. Et telle maniere est fort facile & tres-bonne : l'vsage de ceste huyle est tel.

Prenez Iulep violat vne liure, eau de vie fort bonne vne liure, trois onces d'eau rose, musc dissout deux grains, vne dracme de l'huyle susdicté: meslez tout cela ensemble & ferez vne tres-diuline melange. Car si vous en baillez vne cueilleree seulement à celuy qui a la fiebure ague & chaulde, incontinent il sera refreschy, & quasi du tout allegé: Prise au dedans est vn present remede contre le crachement de sang, flux de ventre, rupture de venés és parties pectorales & catharres. I'ay veu de tout cela vne experience tres-certaine & asseuree.

*Autre matiere de faire l'huyle
de vitriol.*

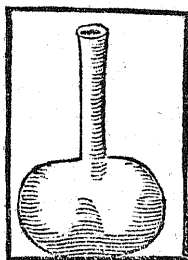
Prenez autāt de vitriol qu'il vo^s plaira, calcinez le dās vn pot de terre, redigez le en pouldre à force de piller: mettez ceste pouldre dās la retorte: arrousez la d'eau forte cōmune, afin que elle en soit abreuee en vn lieu chaud, laissez la ainsi reposer l'espace de vingt quatre heures ou plus: Puis mettez la retorte sur le fourneau, couurez la p^r dessus, & lutez d'argille tout à l'ētour: en y laisāt quatre trouz. Destillez premieremēt

L I V R E I I I.

à petit feu, si bien que les gouttes sortent l'une apres l'autre d'interualle de quatre touches de musique: quand l'eau ne destillera plus, alors augmentez le feu, afin que les esprits sortent, cela fera huyle: Puis separez l'eau d'avec l'huyle au bain de marie, gardez ceste eau, iusques à ce qu'e vous voulez destiller d'autre huyle: Apres vous purgerez l'huyle, la destillant à grand feu dans la retorte au fourneau, vous la pourrez faire blanche, rouge ou iaulne, selon la force du feu. G. Kascol.

Autre maniere de destiller huyle de vitriol.

Prenez eau de vie, mettez la dans alambic de voirre bien luté, si bien qu'entre la courge & couuercle y ayent quatre membranes ou peaux fort deliees: destillez l'eau de vie iusques à la moytié pour le moins: Puis prenez vitriol, puluerisez & le mettez dans vne cornue lutee, faites destiller: receuez l'eau que sera destillee & la versez sur le marc pour estre abbreuee: faites cela quatre fois, iusques à ce que rien ne de-



stille plus: Puis triturez ce marc de rechef & le mettez en vn vaisseau semblable bien luté, avec eau de vie ainsi preparee comme dessus, à telle condition toutefois que l'eau de vie surpasse de deux doits au vaisseau dessus dict bien luté, & y demeure les-

pace

pace de six heures sur vn petit feu, ; gardez ceste eau à part: versez entores d'autre eau de vie, l'espace de six heures, comme dessus, & iterez cela par trois fois. Puis prenez ces trois eaux la & les destillez au bain de marie avec le vitriol susdict: iectez hors si voulez ce que destillera & trouuerrez huyle au fond: sept ou huit gouttes de ceste huyle prises avec vin de maluoisie ou autre vin blanc, ou huyle rosat ou violat auant manger contregarde la santé: avec eau de pimpenelle mondifiẽ le sang, resiouit le cœur contregarde la chaleur naturelle: avec la decoction de buglose & de mastich, ou eau destillee d'iceux guarit le tournement de teste: avec l'eau de saulge est bonne contre les conuulsions: avec eau de mariolaine & basilicq contre le tremblement de cœur: avec eau de fenoil & siler de montaigne guarit la debilité de veuë: avec l'eau de flambe arreste & deseiche les catharres de la teste: avec eau ou decoctions de roses arreste le flux de sang par le nez: avec eau de Capilly-veneris remedie à la toux: avec eau de citron excite l'appetit: avec eau de bethoine dissout tous les rouës & douleurs d'estomach, vray est que si ceste douleur prouient de cause chaude l'huyle pourra estre commodement baillee avec eau rose & diarrhod abbatis.

*Huyle de vitriol selon la relation de maistre
George Haymberfer.*

DD

Prenez vitriol commun tant qu'il vous plait
la, destillez eau d'iceluy par alambic comme
sçavez: puis prenez dedans le voirre le marc ou
terre de vitriol, & le calcinez tōut le mieux qu'il
sera possible: alors versez sur le marc ou terre du
vitriol calcinée l'eau qu'avez premierement de-
stillé du vitriol, & les mettez dans vne caue à
vin que soit seiche: ainsi aurez vraye huyle de
vitriol: vray est qu'il faut premierement bien
pillér le marc ou terre du vitriol ia calciné, avant
que verser l'eau par dessus: faictes comme sçavez
avec ceste huyle & Cinnabre pour congeler le
mercure. D'un liure fort ancien d'alchymie es-
cript à la main:

Autre façon d'huyle de vitriol.

Prenez vitriol romain subtilement puluerisé
vingt liures, dissouldez peu à peu dans vn
vaisseau non vitré sur les charbons, & apres qu'il
sera fondu, laissez le si long tēps bouillir ius-
ques à ce qu'il soit bien deseiché: Quoy faict
puluerisez le soigneusement & le mettez dans
vn autre vaisseau non vitré, mais bien couuert a-
fin qu'il n'accueille aucune ordure: Par apres
haut & bas, & tout autour du vaisseau faictes vn
feu clair, & bien grand de charbōs que le vitriol
rougisse de mesme façon que le cinnabre. Pre-
nez de ce vitriol rubesie douze liures, mettez les
dans la retorte que soit bien lutée avec son vais-
seau receuant aussi luté en sa ioincture: allumez
vn petit feu le premier iour, le secōd plus fort de

charbons seulemēt: le tier feu que soit tref-fort
 mefinement faict de boys: & destillez huyle de
 vitriol: ce pēdāt se faut fouuenir de mettre quel-
 que quantité d'eau de vie au vaisseau receuant,
 afin de retenir les esprits du vitriol, & apres la
 destillation laisser euaporer ceste eau de vie, à
 scauoir en mettant le vaisseau receuant sur les
 charbons: par ce moyen s'eleuera vne vapeur
 puante, & quand il ne sortira plus de fumee ou
 vapeur, ou qu'elle ne fera plus fort puante, sera
 signe que l'huyle pure de vitriol est demeurée
 au fond: Ceste huyle à vertus infinies: Car elle
 est singuliere contre les passions de la rate avec
 eau de Tamariz: avec eau de raues ou potuldre
 de tables de marbre contre les pierres & toutes
 passions & oppilations des reins: avec eau de
 foucy ou de veruaine, contre la peste: avec eau
 de fange & de buglose, contre la morsure de ser-
 pent: avec eau de vie, pour les superfluitez des
 menstrues: bailliee de mesme façō oste la fièvre
 tierce: avec eau de quinte feuille & de marrou-
 choi guarit la fièvre quartie: avec eau de fougie-
 re, faict mourir les vers: avec vin de maluoisie
 ou eau de pimpenelle beuë iusques à la quantité
 de huit gouttes à ieun estomach, resiouist le
 cœur, mondifie le sang, reprime la lepre, con-
 tregarde & augmente la chaleur naturelle:
 avec eau de fumeterre & eau de mirobalaus
 citrins guarit la lepre: avec eau de mariolai-
 ne allège la douleur de teste, & faict mourir
 les poulx de la teste: avec eau de melisse & de

L I V R E I I I .

buglose oste la douleur de teste, la migraine, l'esblouissement & la vertiginosité : Prise avec eau de liz blancs apres la purgation de tout le corps, purge la lethargie: avec eau de ruë guarit la lethargie: avec eau de fenail, ou d'ache, ou de galange grande proufite à la memoire & à la diminution d'entendement: avec eau de laiscuë ou de pauot blanc prouoque le sommeil: avec eau de bourroche ou de buglose pour les melancholiques: avec eau de nenuphar, c'est à dire lys d'estang & avec eau de myrtil oste la phrenesie & l'aposteme chaude du cerueau, & proufite es membraues du cerueau: avec eau de vie apres la purgation deliure de l'apoplexie: avec eau de pivoine dechasse le mal caduc: avec eau de menthe sauuage est bonne contre la paralysie: avec eau de saulge sert contre la conuulsion: avec eau de basilic & de mariolaine oste le tréblement de cœeur: avec eau de trefle appaise la douleur du corps: avec eau de fenail & filer de montaigne corrige la debilité de veuë: avec eau de seau de solomon est singuliere contre la surdité & bruiet d'oreille: avec eau de flambe, contre le rhuume de la teste: avec eau de goubelets de glands & de roses restreint le flux de nez: avec eau de saulge & d'hyssope est bonne contre la paralysie: avec eau de remors autrement dicté mors de diable, contre la squinancie: avec eau de Capilly veneris, & hyssope pour la toux: avec eau de plantain contre la pleuresie & crachement de sang: avec eau de culcu-

te & Capilli veneris contre la pleuresie: avec eau roses ou vin de grenades contre les faillances: avec eau d'escorce de citron, oste la debilité de l'appetit: avec eau de mente, contre la debilité & froidure d'estomach: avec eau de myrtil contre la douleur d'estomach chaud: avec eau de pourpié esteinct la soif: avec eau de berthoine dissipe les rouëts & douleurs d'estomach, vray est que si la douleur est de cause chaude, elle doit estre baillée avec eau roses ou pouldre de diarhodon abbatis: avec eau de coings arreste le vomissement, lequel si est avec sang doit estre baillée avec eau de plâtain, ou avec eau de boursede pasteur & pouldre de diarhodon abbatis: Et la ou il y auroit fracture de venës en la poitrine, faictes liniment avec pouldre de coquilles d'œuf brulees, baillant de ceste huyle tous les iours au matin vn moys entier: avec eau de pouliot & pouldre de diarhodō abbatis, le corps premierement purgé, est bonne contre l'inflammation d'estomach: avec eau de scabieuse, oste les torsions & tranchees du corps, qui proviennent de cause de poisons, & si d'autre cause avec eau de rue & syrop de nenuphar: avec eau de rue pour la colique passion: avec eau de bouillō blanc ou millefeuil contre les hemorrhoides & passions du siege: avec eau d'absynce, contre la morsure des bestes venimeuses: avec eau d'andue ou d'epatoire contre toutes les apostemes du foye & contre l'nydropisie: avec eau de quinte-feuille contre la iaulnisse: avec eau d'armoyse,

LIVRE III.

contre les affections de la marry, & difficulté de respirer: avec eau d'ail oste la douleur des dents: avec eau de mente sauvage ou eau de vie appaise la sciatique: avec eau de choulx appaise la douleur des gouttes froides des pieds: avec eau de paritoire & plantain guarit les gouttes chaudes des pieds: avec eau d'aigremonie pour la paralysie: avec eau d'eupatoire oste les passions de la ratte, avec eau de rosmarin conforte l'estomach: avec eau de calament: contre le catharre qui descend sur la poictrine. Breuement elle est souveraine à toutes affections moyennât qu'elle soit prise avec eau convenable à l'affectiō qu'elle presente: ains est dicte or potable, & est plus precieuse que pas vne autre medecine, commel'or par son excellence surmonce tous autres mineraux: avec eau de Bethoine est bonne contre l'iliaque & colique passions: avec eau de Cresson ou de berle & millefeuille prouoque l'vrine.

Autre maniere de preparer huyle de vitriol.

Ceste façon n'est beaucoup differente de la precedente, fort singuliere ce neantmoins selon l'experiece qu'en a faict vn mien amy qui affermoit auoir cogneu vn chirurgien qui estoit faict riche par ce seul remede: pris d'un liure Allemand escript à la main: Sont aucuns dir il, qui tirent huyle de vitriol avec force de feu, de dix ou douze liures de vitriol Romain ou de

Ongrie mises dans vne Bocie bien lutée, ou dās vn pot de terre vitré accommodé de son vaisseau receuant, aussi soigneusement luté en sa ioincture, laquelle bocie ou pot de terre est posé en penchant sur le fourneau: Autres, apres qu'ils out destillé per ascensum, separēt le phlegme d'avec huyle, & versent de rechef par dessus la teste morte, le mesme phlegme, & le destillent de rechef comme au premier: mesmement iterent cela tant de foys, iusques à ce que le vitriol soit faict quasi du tout iuutile, & n'ait rien d'huyle en soy: Et combien que les huyles extraictes de ceste façon, soyent ytiles à plusieurs & quasi infinies & diuerses choses, Toutesfois afin que l'huyle puisse estre prise dans le corps, ou en quelque autre maniere, ie procede de telle façon en sa preparation. Prenez pots de terre neuf mesmement non vitrez, esquels mettez vitriol & l'approchez du feu afin que le vitriol se fonde: vous pourrez aussi verser eau par dessus, encores que cela ne soit point autrement necessaire, & l'agiter avec vne espatule de boys, & l'ainsi deseicher prez du feu: ceste premiere calcination purge entierement le vitriol de sa venenosité.

Puis derechef redigez le vitriol en pouldre, & le passez par vn crible ou taimiz fort delié afin qu'il soit redigé en pouldre plus menuë, mesmement si y trouuez quelque chose de grossier, pilez les de rechef &c.

Puis mettez ceste pouldre subtile dans vn

L I V R E I I I .

vaisseau assez ample & capable, versez par dessus
 eau bouillante, remouuez le quelque fois avec v.
 ne espatule de boys, & le laissez de ceste façon
 reposer toute nuit : le matin apres sa residence
 ostez toute l'eau plus claire tant que faire se
 pourra, & destillez la trouble par le feultre: ver-
 sez de rechef eau tres-bouillante sur le marc
 mesme delaisé apres la destillation: remués en-
 cores, separés comme au parauant, & iterés ce-
 la si long temps, iusques à ce que le vitriol n'ait
 aucune amertume en soy, que soit communi-
 quée à l'eau: faictes bouillir tant de fois ceste li-
 xiuue claire ou eau de vitriol près du feu, iusques
 à ce que l'eau estant consumée, soit amassée ou
 coagulée en pierre. Par le moyen de ceste deco-
 ction toutes les humidités phlegmatiques &
 crasses sont ostées, & d'autant que le vitriol sera
 plus deseché interieurement, d'autant l'huyle
 sera renduë plus subtile, meilleure & plus excel-
 lente: apres que le vitriol sera bien cuit & de-
 seiché pulueriséz le de rechef, & mettés fix ou
 huit liures de ceste pouldre dans vne Bocie de
 terre vitree ou pot de terre: & posés tellement
 ceste bocie sur le fourneau qu'elle penche de
 costé, si bien que son col s'auance hors du four-
 neau de la lōgueur de deux doigts, & soit cōjoint
 avec son vaisseau receuât sa ioincture bien lutee:
 les choses ainsi appareillees, le premier iour pro-
 cedés avec si petit feu qu'à grāde peine il se puis-
 se sentir, puis augmentés le de peu à peu vn ou
 deux iours. Car si le feu est par trop vehement

pour le commencement, le vaisseau recepuant ne le pourra porter, ains se cassera incontinent: les esprits se monstrent blanchastres en la destillation, lesquels pourront estre veuz aisémēt au vaisseau recepuant: Car ils resmoingneront de la chaleur excessiue ou defaillante: vray est qu'il faut bien prendre garde que les esprits ne foyent arrestez par vn feu debilé, veu qu'ils ne sont excitez que par vehemente chaleur: Cependant contregardez le feu en c'est estat si long temps que les esprits apparoiſtront: qui plus est faictes le feu tres-vehement au dernier, mesmement avec flamme: Quand les esprits commenceront à defaillir, laissez refroidir le vitriol à l'aise, puis versez-le dedans vne Bocie de voirre de venise, en laquelle il demeurera deuxiours entiers pour se clarifier: Ce faict, separez l'huyle du marc, & la mettez à part dans vn autre voirre de Venise renforcé, parce qu'elle ne peut estre gardee sinon en vn voirre bien fort: l'usage de l'huyle est diuers. En temps de peste l'on en préd avec ceruoise, vin, eau, chair, ou brouet chaud au matin, car par ce moyen elle preserve du mauuais aër, & de toute sorte de venins: elle est prise contre vne infinité de maladie en diuerses sortes maintenant deux gouttes, maintenant trois, plus ou moins selon la necessité: vray est qu'il la faut soingneusement mesler avec la liqueur à laquelle est meslec, & la remuer bien fort d'autant que l'huyle de sa nature va au fond: le moyen & temps de la faire prendre sera

L I V R E I I I.

quand l'on sentira que sa saueur sera changee en aigre: L'on en peut prendre deux fois le iour, au matin trois ou quatre heures auant le past, & au soir apres le past: Au surplus es maladies particulieres comment & avec qu'elles liqueurs il la faut bailler, lisez ce qu'en auons escrit cy dessus: elle est prise avec eau de pourpié contre la soif: à la squinantie, inflammation de bouche & des toussilles avec eau de fucilles de chesne: l'huyle de vitriol est fort singuliere au mal caduc, si on destille avec elle noyaux de pesches. Pour les douleurs de ventre meslee avec fort bon vin rectifie, & huile d'oliues purgee prise par la bouche est vn fouuerain remede, parce qu'elle purge & mundifie le sang, excite l'appetit & chassie toutes les maladies imminentes: elle est bonne pour la memoire, & aguise l'esprit avec eau de fenouil, ou d'ache, ou de lys: remet & reduit en bon ordre les mois des femmes mal reiglez: d'autant qu'elle restrainct leur flux excessif, & pronoque leur defect.

*Vn amy de Gesner luy a ainsi escrit des facultez
de l'huyle de vitriol.*

SA vertu principale est, mesmement selon l'opinion de Iean Baptiste de la mōtaigne, d'empecher les personnes de vieillir sinon bié tard: de rēdre tres-belles les dens mauuaises & pourries, & les affermir: rendre plus solides les genciues, si tous les iours on les frotte legerement avec vne ou deux petites gouttes de ceste eau:

Par ce remede vne femme courtisane à Venise contregarda long temps ses dents de toute ordure & pourriture & les rendit fermes & folides: toutefois iceluy de la mōtaigne ne vouloit qu'ō en vſat aucunement à la curation des maladies & autres accidents ſans la meſſer avec d'autres ſimples: car de tout temps il a regardé aux choſes qui eſtoient plus moderees & de plus grād ſeurté: voila ce qu'en a eſcrit l'amy de Geſner: Vn autre perſonnage a vſé d'huyle de vitriol fort heureuſement & avec grand ſalaire es vicerés melencholiques des iambes & genciues qui viennēt pour vne obſtruction de rate qu'elle maladie eſt appelle des Alemãs, Suiſſes & Flamens ſcorbutum, de laquelle voyez les obſervations medicinales de vierus.

L'vſage de l'huyle de vitriol ſelon Arnauld eſt tel.

Prenez theriaque fort bōne, adioutez quelques gouttes d'huyle de vitriol, meſſez-les enſemble, & les laiſſez ainſi long temps reposer auant qu'en vſiez. Si quelqu'un eſt malade non toutesfois à la mort, qu'il prenne le poix d'un eſcus de ceſte miſlange, ou vn peu plus, ſi la perſonne n'eſt point debile, qu'il boiue tout cela mediocrement chaud avec vn peu de vin à quatre heures du matin, & ſ'il en demeure quelque peu au fond du voirre le faut lauer avec le vin & le boire, puis le malade doit demeurer l'eſpace de quatre heures dans le liēt bien couuert & la teſte bien enuelopee de façon qu'il n'ait rien hors du liēt que la bouche

L I V R E I I I .

& la fuer si long temps qu'il pourra sans dormir aucunement: & apres qu'il aura bien sué & châgé de linges doit se reposer au liēt sans fuer trois heures entieres auant que manger: puis manger quelque chose & boire de quelque bon vin vieil.

Ce medicament pris, le medecin pourra ordonner d'autres medicaments comme purgatifs & corroborants: la proprieté de ce medicament est, de diminuer toute sorte de maladie, & preparer la voye à santé bien tost & en peu de temps: moyennant que le malade se rēde obeissant & garde bon regime: Cependant faut prendre garde que le malade sue quatre heures entieres de bonne façon & en grande abondance: Car ce breuuage baillé & pris comme il le faut ne frustre iamais le medecin de son expectation: vray est qu'il faut chercher tous les moyens d'empescher que le malade ne le reuomisse quand il aura auallé.

Benoist Victorius vse de ceste huyle de vitriol en la douleur colique de ceste maniere.

Prenez vin de maluoisie deux dracmes, huyle de vitriol demie dracme: experience merueilleuse si on la baille à l'heure de la douleur, moyennant qu'il n'y ait point de siebure: Elle profite aussi si l'on frotte le lieu dolent de ceste huyle apres auoir receu vn clystere.

Remede bien experimenté pour la squinancie, de maître Alexis Picmontois au premier liure.

Prenez huyle de vitriol romain trois gouttes, iectez-les dans du vin & en faictes gargisme.

Deux gouttes de ceste huyle avec eau de sa-
xifrage prouoque l'vrine.

Aux vlcères malignes des iambes l'eau d'alun
est singuliere meslée avec bien peu d'huyle de
vitriol.

Vertus d'huyle de vitriol à plusieurs maladies.

Contre les fieures : prenez vitriol calciné &
puluerisé, versez eau de vie qui surpasse par
dessus de l'espaisseur de deux doigts, laissez-le
ainsi reposer par trois ou quatre iours: puis ver-
sez en d'autre & faictes le semblable comme
dessus: Cela faict ostez l'eau de vie, de laquelle
baillez deux ou trois gouttes avec quelque eau
conuenable: vn certain personnage nous à faict
recit que si appliquez sur le front linge moiste
qui aura trempé six ou sept iours en huyle de
vitriol, guarirez entierement les grandes dou-
leurs de teste: vn breuuage d'huyle de vitriol a-
uec deux onces de vin de maluoisie allège
les douleurs de ventre & d'estomach: L'eau en
laquelle aurez iecté quelques gouttes d'huyle
de vitriol, si bien qu'elle soit rendue aigrette, à
vertu de purger: vn certain medecin appaisa

L I V R E I I I.

soudainemēt avec ceste huyle de vitriol les coliques desesperées, & en bailla avec heureuse yssue aux asthmaticques & phlegmaticqs en extrémité de suffocation, à laquelle elle apporta ellegeance par le moyen d'un vomissement qu'elle excita: Iceluy mesme en auoit faict prédre quelquefois vne dracme avec heureuse yssue en toutes les affectiōs des maladies pituiteuses, principalement de l'estomach: vn autre pense que c'est vn singulier remede pour oster les verrues, mesmement fort vtile pour les durillons & cals qui viennent es mains pour auoir trop labouré, ou es pieds pour auoir trop cheminé, encores qu'il ne l'ait experimenté.

Nostre huyle de vitriol est ainsi faicte.

Prenez du meilleur vitriol que pourrez choisir autant qu'il vous plaira: dissouldez-le en eau chaulde, puis laissez clarifier l'eau & destillez par le feutre, mettez ce que sera destillé dans vn vaisseau de cuiure ou vitré: mettez-le derechef dans vn autre vaisseau vitré enuironné tout à l'entour de charbōs, afin que le voirre rougisse iusques au sommet: dissouldez-le encores vne fois cōme auprrauant, destillez par le feutre & desecchez iusques à ce qu'il rougisse bien fort: puis broyez-le subtilement, & mettez vne liure ou deux tout au plus de vitriol puluerisé dās vn vaisseau de voirre ou Bocie, & auāt que l'y mettre versez dans le voirre vn demy gobelet d'eau

de vie sans aucun phlegme, & lors iectez la poudre de vitriol, & agencez Bocie contre Bocie sur vn fourneau cōuenable: baillez luy premierement vn feu leger iusques à ce que les fumees apparoiſſent blanchastres: puis augmētez le feu, & baillez luy vn feu clair & flamboyant continuant iusques à la fin: Apres prenez tout ce que sera destillé, & le laissez en la retorte sur l'arene: versez derechef ce que sera destillé dās la retorte, & destillez encor vne fois: iterez cela tant de fois, iusques à ce qu'il ne demeure marc aucun en la retorte: A la parfin destillez au bain vehement, ainsi la quinte essence sera separee & le phlegme aussi: ainsi l'huyle demeurera pure au fond du vaisseau: & s'il aduiēt qu'elle ne soit assez pure & nette, mettez-la derechef toute seule dans la retorte, & la destillez encore vne fois par l'arene: vous aūrez huyle tres-bien rectifiee, laquelle deuez garder comme vne chose chere & fort precieuse.

Facon d'huyle de vitriol fort ingenieuse, approuuee, absolue & entiere, de l'inuention & ordonnance d'un grand maistre & operateur bien experimenté en la destillation de ceste huyle.

POUR destiller l'huyle de vitriol, auant toutes choses fault bastir vn fourneau quarré, de telle grādeur qu'y puissiez poser facilement vne

L I V R E I I I .

Bocie de voirre grâde, bien lutee, capable à recevoir huit ou dix mesures, ayant vn grand & bien ample ventre. Premièrement le fourneau soit esleué de terre de la hauteur d'vn pied ou enuiron, auquel agencez vn gril ou claye distante d'vn pied & demy ou enuiron de la hauteur susdicte du fourneau : puis trauezsez par le milieu d'iceluy vn baston de fer long & bien fort, enduict de bõ mortier si bien qu'il touche d'vn costé à autre : Entre le gril & ce baston de fer accommodez à l'vn des costes du fourneau vn paresseux Henric ainsi que la figure suyuant monstre, que soit de telle grandeur, que y puissiez quasi enfoncer & ingerer la teste: les choses estant ainsi apprestees, continuez le bastiment du fourneau sur le baston de fer de la hauteur d'vn pied & demy, & le laissez tellement ouuert iusques à ce qu'y mettiez le voirre, auquel est cõtenu le vitriol: notez que le costé du fourneau vers le paresseux Henric, doit estre ouuert depuis le gril iusques au sommet, iusques à tant que le voirre soit posé dans le fourneau. Apres que le fourneau sera basti, prenez trente ou quarante liures de vitriol selon la grandeur & capacité du voirre, & les mettez dás vn vaisseau de terre vitré, que poserez sur le feu pour le calciner exactemēt, afin de luy oster toute son humidité, & iusques à ce qu'il soit teinct en rouge, ou deuenne dur comme vne pierre: alors cassez le vaisseau de terre, & laissez refroidir le vitriol que pulueriserez subtilement, & mettez dedás

le grand voirre duquel auons fait cy dessus mention: Ce faict, posez ce voirre plein de vitriol au costé du fourneau qui est ouuert passant tout au trauers par dessus le baston de fer, ayât le col tourné contre bas le plus que l'on pourra, si biẽ toutesfois que le vitriol ne se respande, mesmement q̃ l e col du voirre sorte hors du fourneau de la lōgueur de demi pied, afin qu'il puisse par apres plus commodement estre luté & cōioinct avec le vaisseau receuât: Les choses ainsi apprēstees, fermez toute la partie ouuerte du fourneau, depuis le gril iusques au sommet, en lutant par mesme moyẽ le plus soigneusemẽt que l'on pourr le voirre avec le fourneau: Apres que serez parueniu iusques au sommet, faictes vn grãd trou à l'vn des quatre angles, de la grãdeur d'vn cẽf, garny de son couuercle, qui puisse estre osté & remis: Aux trois autres angles, faictes pareillement des esuentoirs, moindres toutesfois, & esquels l'on puisse mettre seulement le gros doigt: Dela faudra de peu à peu couvrir le fourneau, & le façōner en poincte si bien qu'au sommet vous laissiez vn trou de telle grãdeur, qu'õ y puisse mettre aisemẽt la main, auquel trou accommoderez pareillement vn couuercle, que l'on puisse fermer ou ouurir quãd l'on voudra: Apres qu'aurez ainsi basty le fourneau & en ice luy accommodé la Bocie ainsi qu'auons dict, sera besoing d'vn autre grand voirre, capable de huit ou dix mesures, pour seuir comme de vaisseau receuât, lequel faudra si bien accommoder

LIVRE III.

avec le col de la Bocie, qu'il le reçoive bien a-
uant & foyent tout deux bien conioincts & lu-
tez ensemble de bon mortier: mais la figure suy-
uante monstrea à l'œil toute ceste description
du fourneau & des vaisseaux cy dessus mention-
nez. En quoy faut noter que le pareseux Hein-
ric ne doit si exactement toucher à la claye de
fer, mais que c'est assez s'il porte-la les charbōs.

1. La porte par laquel-
le l'air entrant nour-
rist & entretient le
feu.

2. La claye ou gril qui
soustient les char-
bons.

3. Le pareseux Hein-
ric, qui porte les
charbons.

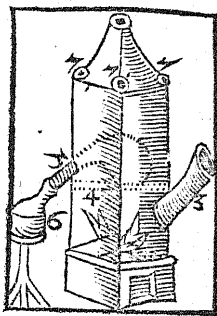
4. Le lieu ou est posé
le baston de fer long qui soustient la Bocie.

5. Le col prominent de la Bocie, qui penche en bas.

6. Le grand vaisseau recepuant.

7. Les esuentoirs situez es quatre coings & angles du
fourneau.

8. Le grand trou qui est au sommet du fourneau.



Après que les choses seront ainsi apprestees,
eschauffez le fourneau avec feu de charbons, &
emplissez le pareseux heinric de gros charbōs:
Couurez le de son couuercle & tous les autres
esuentoirs, exceptez les trois petits cy dessus

mentionnez, meismement estoupez à demy le fenestre qui est sous la claye marquee par le nōbre 1. à raison de l'air, pour contregarder le feu. Continuant donc à vostre operation, en faisant petit feu pour le commencement, incontinent destillera vne huyle claire: si tost q̃ l'huyle ainsi cōmencera à deuenir quelque peu obscure & aucunement trouble, faudra augmenter le feu, lors suyura vne matiere rougeastre, laquelle faudra repousser, augmentāt le feu petit à petit tellement que iectiez des charbōs dedans le fourneau par le trou qui est au sommet, & remplifiez le fourneau de charbōs iusques aux esuen-toirs lesquels lors faut ouurir & n'en laisser pas vn fermé: De ceste façon cōtinuez vostre destillation tādīs qu'il destille quelque chose: que se faict par l'espace de vingt quatre heures, quelque fois de trente heures, durāt quel temps sans aucune intermission, la destillatiō doit estre paracheuee. Car par ce moyen aurez huyle de vitriol tres-parfaict e, chose vraye & experimētee plusieurs fois par vn operateur excellent en cest art: En quoy faut noter qu'il faut rafreschir le vaisseau receuāt par le moyē d'vn autre vaisseau plein d'eau froide, duquel assiduement degoutera eau froide par vne fontaine sur le vaisseau receuant, ou par vn feutre plongé dans ce vaisseau, duquel l'eau destillera gouttes apres gouttes sur le vaisseau receuant, qui autrement se casseroit par la violence de la chaleur excessive. Apres que la destillation sera entierement

L I V R E I I I.

paracheuee, & tant le fourneau que le voirrera-
frefchy : versez l'huyle dans la retorte & la re-
ctifiez au bain de marie de la matiere ignee ou
rougeastre, lesquelles deux faudra reseruer à
part: Quelque personnage estime que sera plus
sagement faict de changer le vaisseau receuant
incontinent apres que la matiere rougeastre se
fera mōstree en la destillation, afin que la vraye
huyle ne soit aucunement infectee d'une estran-
gere qualité. Ceste huyle sert contre toute for-
te de fiebure: Contre colique, difficulté d'vrine,
calcul ou grauelle & sable de la vessie, suffoca-
tion d'amarry, peste, apostumes de la poictrine
& des poulmons, pareillement contre l'estouf-
fement de poulmons: Elle guarit l'hydropisie
de quelque cause qu'elle soit, profite à la gour-
te des pieds, paralyfie &c. l'on en doit prendre
deux ou trois ou quatre gourtes à chacune fois
auec eau ou vin au matin ou au soir,

Huyle de vitriol selon Fierauenti.

Leonhard Fierauenti au second liure des se-
crets escripts en Italië, enseigne vne maniere
de destiller huyle de vitriol, qui n'est aucune-
ment differente de la maniere commune, sinon
que la destillation de l'huyle est paracheuee au
huitiesme ou dixieme iour tout au plus tard, &
au commencement semble faire vn feu clair &
ardent, & destille vne huyle noirastre.

Huyle de vitriol composee.

Prenez sucre tres-pur & blanc quatre liures, rhapontique vne liure, rhubarbe vne once, fleurs de mercuire vne liure, de tout cela pillé & broyé ensemble, faictes comme vne paste: Puis prenez eau de vie fort bonne quatre liures, versez tout ensemble dans la retorte que soit lutée soigneusement, & la mettez dans bieu chaud l'espace de six iours, puis destillez au bain de marie iusques à ce que rié plus ne destille: lors mettez le marc delaisié dans vn sac de lin, & exprimez bien fort sous le pressoir: apres prenez eau de fumeterre de buglose, de scabieuse de chacune six onces, & lauez diligemment avec ces eaux le marc exprimé, exprimez-le derechef sous le pressoir, & apres iectez-le hors: destillez les deux eaux qu'auéz amassez par expression tant de fois par le feutre, iusques à ce qu'elles apparoissent assez claires: Puis melez les avec la premiere eau & les destillez toutes ensemble au bain de marie: apres qu'auéz fait vne eau de ces trois, pour chacune liure d'eau mettez vne dracme d'huyle de vitriol tres-fine, & gardez en vn vaisseau de voirre pour vous en seruir: l'ay preparé ceste eau en temps d'esté, & en ay vsé avec heureuse yssue: elle conforte l'estomach debile, guarit la rate, appaise la douleur de teste & des dents: elle contregarde les vieilles gents en vne certaine vigueur, dequoy i'ay fait experience assuree es hommes & femmes: elle con-

LIVRE III.

serue la santé à ceux qui en ont vſé: la maniere & quantité d'en vſer, eſt qu'on en prenne demie once au matin froide comme elle ſera, & quatre heures apres qu'on l'aura pris, on retarde le manger tout au moins quatre heures. Meſmement que ce iour la l'on vſe de viandes de bonne nourriture.

Huyle corofue de vitriol.

Prenez vitriol romain ſix liures, ſel commun liure & demie: calcinez enſemble ſi long téps qu'il deuiéne rouge, puis retirez les du feu, pulueriſez les, & diuiſez en trois parties: apres ayez trois Bocies ſemblables au ventre d'un luc, ou d'une voute, fort bien lutees avec mortier de ſageſſe: en chacune d'icelles mettez vne tierce partie de vitriol rubifié, & poſez toutes les trois Bocies dans le fourneau de reuerberation: par ce moyen tirez en à force de feu toute la ſubſtance, laquelle ſemblera quelque fois noire comme encre, & ne deſtille le plus ſouuent qu'avec grande difficulté & bien lentement: Gardez ce que ſera ainſi deſtillé en vn voirre aſſez ample afin qu'il ne caſſe. Ceſte liqueur ouure toutes les apoſtemes, & mondifie toute ſorte d'ulceres pourries, les attrouchant ſeulement par deſſus & à la legere: meſmemēt faiēt ſon operation merueilleuſement à la haſte: mortifie les chancres & tumeurs chancreuſes, & faiēt pluſieurs autres choſes que j'ay veu de mes yeux. Fallop en ſes ſecrets.

Autrement.

Prenez vitriol romain six liures, sel ammoniac, soulfre, cinnabre, orpiment, alun de roche, de chacun six dracmes, calcinez tout cela comme cy dessus iufques à rougeur, puis puluerifez subtilement, & mettez ensemble dans la Bocie bien estouppee par toutes ses ioinctures, & destillez par six iours continuz à force de feu comme a esté dict cy dessus: Ceste liqueur est propre pour couper & amputer tous membres du corps, si dans ceste liqueur vous trempez quelque baston d'oluiier, & marquez de ce baston la place ou voulez amputer le membre: Et croyez que ce baston est de si grande efficace qu'il faict ouuerture à la chair comme si le rasoir y auoit passé, qui plus est il faict son operation sans aucune effusion de sang: C'est vn caustic & ruptoire des plus grans secrets que soyét en la chirurgie, que non seulement moy mais plusieurs autres auons expérimenté à l'œil vne infinité de fois. Le mesme Fallop.

Huyle de vitriol naturelle & tres-subtile, douce au goust, qui est estimee pour vn miracle.

Prenez vitriol de hongrie quatre liures, triurez tres subtilemēt & deseichez dās la Bocie, puis mettez dans vne autre petite Bocie luttee de toute part, le pressant estroitement & poufsant à force: alors versez dessus quatre liures de

L I V R E I I I.

vin sublimé rectifié iusques à l'extremité, & les laissez quarante iours entiers se digerer, puis destillez & incontinent verrez l'huyle de vitriol nager au dessus du vin sublimé: mais l'huyle commune de vitriol est meslée avec s^o eau, & parce à besoin d'estre rectifiée: d'un liure escrit à la main

*Huyle de vitriol qui mortifie le chancre, les fistules
& principalement les vlccres vieilles corrosives est ainsi faicte.*

Prenez vitriol romain brulé dans vn chauderon iusques à rougir vne liure, puluerisez subtilémēt, puis adioutez huyle d'oliues demie liure, mettez dans vne Bocie vitree & sublimez à la maniere commune: Puis destillez Bocie contre Bocie ou par alambic, en adioutant vn peu d'eau de vie bien rectifiée afin qu'il monte &c.

*Fumanel escrit ainsi de l'huyle de vitriol
contre le chancre.*

AVx maladies extremes, les remedes extremes sont tres bons. Puisque donc le chancre est vn mal extreme, faut luy appliquer remede des extremes, quel est l'huyle de vitriol: la façon de laquelle est telle, que l'on prenne vitriol rubifié, enflambé entierement & pillé, qu'il soit mis dans alambic pour estre destillé ingenieusement: Baillez le premier iour vne goutte de ceste huyle à ieun, avec trois onces d'eau de buglose,

le secōd iour deux gouttes avec plus grāde quantité d'eau, en augmentāt ainsi la goutte & eau iusques à cinq iours : Cela faict frottez les bords du chancre de ceste huyle, iusques à tant que la matiere du chrancre soit entierement deracinee: Je n'ay pas experimenté ce medicament mais ie l'ay appris tel d'un empiric:

Le remede singulier pour cuire les humeurs chancreuses est ainsi preparé.

Prenez iust de fumeterre, bourroche, scabieuse de chacun trois onces: endine, scariole de chacun deux onces: epithin, sene, vin de grenade de chacun trois onces: sucre autāt qu'il en faut, faictes vn syrop : les medicaments qui purgent les humeurs chancreuses sont, la confectio hamech, les pilules de lapide lazuli, pilules indes, le feue, epithym, l'eau de laiēt ou aura trempé le feue.

Les huyles des autres metaux. Chap. 34.

Huyle de cuyure de l'ordonnance d'un François Empiric.

Prenez erain brūlé deux liures, pilez le subtilement & le mettez dans vne courge de voirre bien lutee, & le faictes tremper en vinaigre trefort: faictes le destiller vingt quatre heures en-

L I V R E I I I.

tieres, & aurez huyle tres-forte, de couleur rouge & verde.

Huyle de saturne c'est à dire de fer.

Ceste huyle est recommandee és vlcres en-
cuiellie principallemēt de la face que Theo-
phraſte appelle ſyrons, quelles ſont le chancre,
& les fiſtules à l'entour des narines. I'ay cogneu
vne femme qui auoit quaſi tout le nez mangé
d'un vlcere maling, laquelle fuſt guarie de ceſte
ſeulement huyle: Ceſte huyle eſt appliquee, lique-
fiée à vne chaleur tiede, ou en temps d'hyuer au
fourneau, On en frotte le lieu malade avec vne
plume: Quelque perſonnage vend la demie on-
ce un eſcu: la priſe eſt de trois grains elle fert és
coliques & fiſtules.

Huyle de fer de l'ordonnance d'un empiric François.

Prenez limaille de fer autant qu'il vous plai-
ra, faiſtes la tremper dans vrine, puis calcinez
tant de fois au fourneau de reuerberatiō iuſques
à ce qu'elle ſoit rendue impalpable & nullemēt
maniable & de couleur de ſang: puis mettez la
dans vne courge vitree, fort bien lutee: abbreu-
uez la d'vrine, & faiſtes deſtiller à la façon d'eau
forte l'eſpace de vingt-quatre heures en augmē-
tant touſiours le feu: & aurez huyle eſpoille tres-
rouge: L'experience de ceſte huyle eſt que ſi
vous rougiſſez au feu lames de quelque metal
que ce ſoit & les eſteindes en ceſte huyle incon-
tinant prendront la couleur de l'or.

Huyle d'acier & d'aimant.

L'Huyle d'acier & de la pierre d'aimant est tirée de meſme façon que l'huyle de fer.

Huyle de litharge.

Ceſte huyle doit eſtre tenue pour vn grand ſecret, par-ce qu'elle eſt merueilleuſe pour effacer les macules, & lentilles du viſage: elle ſubtilie les cicatrices & oſte leur rougeur, d'vn liure fort ancien eſcript à la main. Prenez litharge pulueriſé autant qu'il vous ſemblera bon, diſſolvez le par decoction en fort vinaigre, pluſieurs fois l'vne apres l'autre, puis euaporez le vinaigre au feu, & l'huyle noire demeure au fond, laquelle faudra diſſoudre avec eau chaude l'agitant & remuant ſouuent avec vn petit baſton & bien net: alors deſtillez par vne langue de laine, & l'huyle demeurera au fond, laquelle ſeparee d'avec l'eau eſt ſinguliere.

Huyle de Chaul.

Huyle qui eſt faiçte de chaul, eſt admirable: Prenez vn motteau entier de chaul viue, faiçtes le tramer en huyle commune iuſques à tant qu'elle diſſolve redigez la en pouldre, puis mettez la dans alambic de voirre & deſtillez, il en ſortira vne huyle qui ſera appellee huyle de chaul &c.


L I V R E I I I .

Huyle de Bol armine.

Theophraste Paracelse a parle de ceste huyle en quelque part.

La maniere de faire l'huyle d'Ambre selon l'ordonnance d'un excellent medecin Allemand, qui mesmement a mis par escript toute l'hystoire de l'Ambre, comme lon verra quelque iour.

Chap. 35.

 Huyle d'Ambre n'est autre chose qu'une substance, tres-subtile, grasse & aëree extraicte avec grand artifice de l'Ambre. Et combien que il ne soit beaucoup difficile d'extraire telle huyle, toutes-fois sont requiz instruments commodes, & grand soing pour ce faire : parquoy se faut eforcer avec toute diligence d'observer les preceptes descript cy apres.

Quel ambre doit estre choysy.

ENCores qu'il ne soit inconuenient pour destiller & extraire l'huyle d'ambre de choisir ambre tres-pur & de plus grosses parties que lon pourra trouuer; par-ce que d'autant que la matiere sera plus pure, d'autant la liqueur en sortira plus pure, & le vaisseau d'embas ne receura

vne si grande quantité d'humeur excrementeux, ny tant d'ordure: outre cela sil est de plus grosses parties il ne se resouldra tant facilement au feu, ny ne coulera si viftement & tout d'un coup, mais se fondra peu à peu & tradiuement, afin que la substance subtile qui est en luy puisse estre mieux separee du marc: Toutesfois en deffaut de tel ambre l'on peut prendre ses poudres & ratisseures, par-cè que ils rendent huyle si on les met dans le vaisseau ainsi qu'il faut, faut donc obseruer ce poinct, que sur l'ambre mis dans la courge, l'on espanse pierrettes de cail-lou, & par dessus encores de l'ambre, ainsi consequemment.

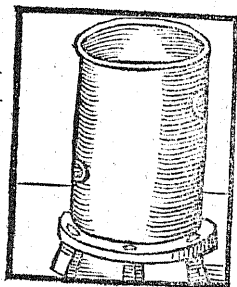
*Du fourneau & instruments necessaires à la
destillation de l'Ambre.*

C'Est vne chose de grande consequence d'auoir instruments aptes & idoines à destiller: premierent touchant le fourneau, il doit estre rond, de la hauteur de deux pieds & demy, de largeur diametrale de vingt-quatre poinctes de doigts, basti ou de tuyle, ou de fer, enduict de mortier, ayant deux trouz ronds par lesquels (ainsi que nous depindrons incontinant) les canaux ou conduicts de l'instrument representé par la seconde figure puissent sortir: En apres preparez deux autres instruments de cuiure estamez par dedans principalement celuy d'embas: celuy d'en haut ait vne forme de courge, de

LIVRE III.

la hauteur de dix huit doigts composé d'une lame entiere, duquel le col soit appliqué & emboité dans celuy d'embas: mesmement preparez vn couvercle rond de cuiure plein de trouz, afin que l'ambre couuert d'iceluy puisse couler & destiller estant fondu: L'instrument d'embas, recepuant l'ambre destillé (car c'est vne destillation en descendant) soit rond, ayant vn col qui recoiue & contienne en soy le col de la courge, capable de troys ou quatre mesures, & deux canaux, l'un desquels descende & regarde contre bas, l'autre monte: & soit basti de ceste façon.

Le fourneau.

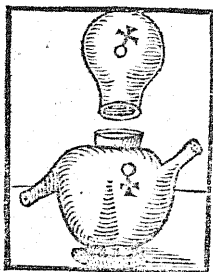


Le trou d'embas par ou sort le canal d'embas.

Le trou de dessus pour recevoir l'autre canal.

○ *L'instrument de dessus, ou la courge, dans laquelle l'ambre est iecté avec les pierrettes de caillon.*

Le canal d'em-
bas par lequel
l'huyle sort
quant & quant
l'eau.

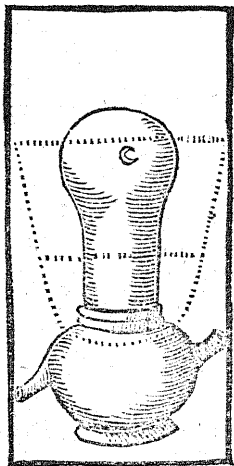
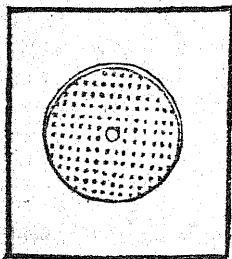


Canal de dessus
par lequel l'eau
chaude est ver-
see de fois à au-
tre.

♀ L'instrument d'embas qui reçoit les ordures
& huyle.

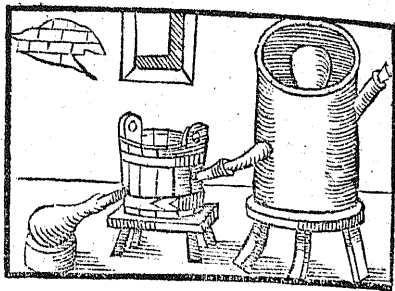
♂ La courge conioincte avec l'instrument d'embas
quand tous deux sont posez sur le fourneau.

Le conuercle pertuisé de
plusieurs trouz duquel la
courage est estouppee.



LIVRE III.

Le fourneau garny de tout ce qu'est necessaire à la destillation.



CEst e figure propose tous les instrumens necessaires à la destillation de ceste huyle. Le bastiment du fourneau se voit à la dextre, au meillieu de la sommite duquel, la courge semōstre par dehors. Le mesme fourneau ha à sa dextre vn canal (qui est dict le canal de dessus) regardant vers le hault estouppé d'vn coing de bois. A la dextre d'iceluy fourneau l'on voit le canal d'embas, auquel est conioinct vn autre canal qui passe au trauers du vaisseau refrigeratoire: au meillieu à la main senestre vous voyez le vaisseau refrigeratoire avec son canal, auquel la sortie est conioinct le vaisseau receuant.

La Destillation de l' Ambre.

APres qu'aurez basty le fourneau & appresté tous autres instrument necessaires, mettez l'instru-

l'instrument d'embas sur le fourneau & faictes sortir hors les deux canaux d'iceluy (ainsi que voyez en la figure precedente) munissez le fort bien dans le fourneau avec tuilles & mortier, si bien qu'il ait comme vne closture assez ferme, afin qu'il ne soit veu par dehors, & que le feu mis deffous ne luy puisse nuire: versez y tant d'eau qu'elle regorge par les canaux: Puis apres qu'aurez accoustre comme par petits liëts l'ambre & les pierrettes de caillou l'un apres l'autre dans la courge enduicte de toute part de bon mortier, de façon que le dernier liët soit des pierrettes de cailloux, qui touchent au couuercle, couurez la courge de son couuercle, & attachez ce couuercle es quatre coings avec cloux de fer, afin qu'il ne soit poulsé hors par la violéce & impetuosité de la chaleur: Posez la courge sur l'instrument inferieur, & lutez diligemment avec mortier le lieu ou ils sont conioincts, afin qu'il n'en puisse sortir vapeur aucune. Semblablemēt estoupez le canal superieur d'un coing de boys, que puissiez oster quand il faudra y verser de l'eau chaude, à sçauoir quand il y aura peu d'eau & l'huyle ne pourra sortir hors: appliquez au canal inferieur vn autre canal d'estain ou de cuiure, q passe au trauers du vaisseau plein d'eau, laqle apres que sera eschauffee versez en d'autre froide: à ce canal accōmodez vn receptacle, ou y ait vne liure d'eau froide pure assez grād & capable pour contenir l'eau avec l'huyle: ce receptacle doit estre de voirre ou de terre vitree, non de cuiure,

par ce que ceste huyle acquiert aisement vne
verdeur du verdegris qui est au cuiure: estoup-
pez les trous fort bien & diligemment: Apres
que toutes choses seront ainsi apprestees, allu-
mez vn feu doux de charbons embrasez alea-
tourde la cource, qui rende au commencement
chaleur egale de tous les costez, & l'augmentez
successiuelement iusques au soir (car ceste destil-
lation est paracheuee en vn iour) & que toute
la cource, soit couuerte & estouppee de char-
bons ardents. Ce pendant faut obseruer que
quand la cource sera tellement enflambee qu'elle
semble rouge, la destillation sera paracheuee,
parquoy l'on peut retirer le feu: vray est qu'il
les faut ainsi laisser vne nuit entiere sans feu, a-
fin qu'ils se rafraichissent à l'ayse. Apres qu'au-
rez osté la cource, vous la trouuerez vuide d'a-
bre, & les pierrettes qui y seront encore demeu-
rees noires comme conuerres de fuye: Au fond
de l'instrument inferieur vous voirrez le marc,
ou excrement semblable à la poix, l'huyle na-
geante par dessus, portee par le canal avec l'eau
au receptacle: laquelle huyle & eau faudra re-
seruer iusques à tant que l'huyle soit rectifiée:
voilà suffisamment parlé touchant la premiere
destillation d'huyle d'ambre.

La rectification d'huyle d'ambre.

MAintenat faut venir à la seconde & der-
niere destillation de ceste huyle d'ambre,

laquelle est faicte per ascensum & n'est autre que la rectification de l'huyle, c'est à dire la separation du pur d'auec l'impur. Elle est faicte à la maniere que s'ensuit. Prenez courge vitree, versez dedans l'eau & l'huyle si bien que son ventre soit plen iusques au col, couurez: a de son alambic semblablement vitré; mettez la dans le Bain, & la munissez tant bien de tous costez, que la chaleur ne la casse: versez y souuent eau chaude, par-ce que le voirre eschauffé ne peut endurer sans se casser vn subit refreschissement.

Cela faict appliquez pareillement à l'alambic vn vaisseau receuant de voirre, ainsi l'huyle tref pure sortira meslée parmy vn peu d'eau, laquelle faudra separer d'auec l'huyle, auec vn instrument de voirre, quel est celuy de valere Corda duquel il s'est tousiours seruy, ou au defect d'iceluy, d'vn autre ayant la forme d'entonnoir: Car ceste huyle nage par dessus l'eau.

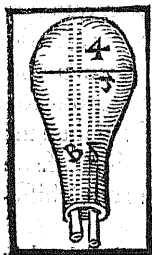
Ceste destillation peut estre faicte semblablement sur l'arene, moyennant que la courge soit enduicte de mortier, de crainte qu'elle ne se casse à la chaleur, vray est qu'elle est faicte meilleure & plus pure par le Bain.

FF ij

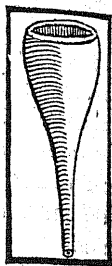
LIVRE III.

L'instrument de val-
lere corde.

Vn autre instrumēt
pour separer l'huyle
de l'eau.



4. L'espace vuyde.
- B. Le canal par lequel
l'air entre dans l'es-
pace vuyde.
2. L'espace de l'huyle
& de l'eau.
5. Le canal par lequel
l'eau sort.



Les vertuz & prouffit de l'huyle d'ambre
destillee & rectifiee.

Ceste huyle a esté anciennement appelee
huyle sacree, à sçauoir pour ses vertuz ad-
mirables & secretes, lesquelles elle à mesmes
que l'ambre, mais beaucoup plus efficaces. Car
toutes les facultez & vertuz que sont en cinq,
six ou sept liures d'ambre, se peuuent facilement
rediger & comprendre en vneliure: Parquoy
elle est souueraine pour le mal caduc, paralytie
& conuulsions, mesmement pour les femmes
qui sont tormentees de suffocation d'amarry,
elle conforte aussi le petit au ventre de la mere.

De l'huyle d'ambre & de ses vertuz quel-
que autheur à ainsi escript.

ELle surmonte, dict-il, par sa faculté toutes les eaux de vie qu'ils appellent & toute sorte d'or potable, principalement pour la guérison d'apoplexie & mal caduc.

De l'huyle de Briques. 36.

HVyle benoiste ou de tuilles est douée d'une infinité de vertuz contre les maladies froides, mesmement beaucoup plus vtile tant en sa vertu qu'en subtilité que nul autre Baulme: Prenez briques ou tuilles rouges fraichement faictes, que ne soyent aucunement mouillees ny touchees d'eau, telle quantité qu'il vous plaira: pilez les & les redigez par petits morceaux aussi gros que chiques, ou cheneuy ou grains de mil, ou pour le mieux criblez les subtilement: Puis mettez les dans vn vaisseau vitré ou tel autre & les ambrazez à feu ardent: iectez les dans huyle d'oliue vieille, & claire si l'on en peult trouuer dans vn vaisseau de terre vitree: Et les laissez ainsi reposer par sept iours ou plus, & la ou les morceaux seroyent gros, les faudroit pulueriser subtilement, puis les mettre dás vne grande courge couuerte de son alâbic & les destiller à petit feu: Sçachez que d'une liure sortira seulement vne once d'huyle qui est de beaucoup plus grande vertu naturelle, & plus chaud que Baulme naturel, quel qu'il soit pour la curation de toute sorte de maladie.

Pour ceste cause est appelle huyle benoiste
FF iij

LIVRE III.

principalement pour guarir les maladies froides, & tant plus vielle, tant meilleure est.

Les signes pour approuuer l'huyle de briques.

LEs preuues pour cognoistre la bôté del'huyle de briques sont: si elle pend au meillieu de l'huyle d'oliue ou enuiron le fond sans toucher au fond, dont est cogneuë estre plus chaulde & plus legiere: car celle qui n'est vraye huyle de briques est pesante, & par ce, si on iecte seulement vne goutte de ceste huyle d'oliue, elle va au fond. En quoy sa pesanteur & frigidité est approuuée. Pareillement ceste huyle rend vn odeur forte & est de couleur rougeastre: vne goutte d'icelle mise sur la main, s'euanoit soudainement & s'espand par toute la main: Si vous frottez le fer de la mesme huyle, il bruslera incontinant, & estant enflammé n'est esteinct facilement. Au surplus quand la destillation de ceste huyle sera paracheuée, ouurez sagement le vaisseau, apres qu'il sera refroidy, & ostez la poudre des briques, au lieu de laquelle remettez d'autres pouldres si voulez auoir plus grande quantité de ceste huyle & destillez comme au precedent. Gardez soigneusement ce que sera destillé en vn voirre bien estouppé de cire.

Les vertuz de l'huyle de Briques.

Ceste huyle à quarante quatre vertuz fort remarquables en froides maladies tant in-

terieures. Premièrement elle reduit tous membres refroidiz par quelque accident que ce soit si vous les en frottez. Elle guarit les playes si vous y faictes aucunemēt bouillir quelque herbe conuenable à la playe. Elle vnit les creuasses & fissures des pieds & mains en temps d'hyuer: Elle conforte les nerfs froissees, laissez & trauaillez de goutte ou d'autre cause: arreste le tremblement de teste & des mains: appaise les gouttes tāt des pieds que d'autres ioinctures, les douleurs de col, la contraction du col à sçauoir quand il ne se peult estendre d'un costé ny d'autre: Beuë souuent & frottee par dehors comminué le calcul des reins & de la vessie: Deseiche les vlcères de la vessie lesquelles on cognoist par vne mordication que l'ō sent à la verge, si on en vse tant par dedans que par dehors: proufite à la retention & difficulté d'vrine, aux affections d'oreilles prouenant de causes froides comme surdité, bruit d'oreilles, oreille coulante, si on y met vn petit drappeau ou tente baignee en ceste huyle, mesmement contre les vers des oreilles qui y sont engendrez ou entrez par dehors. Deliuere de la torture de bouche, & grādes tranches du ventre: appaise les douleurs de matrice en quelque aage que ce soit, la douleur de la goutte sciatique, des reins, & de l'espine du doz, l'on y pourra toutes-fois adiouxter fleurs, herbes & racines de tēperamēt chaud cōuenables à telles affectiōs, qu'elles sōt sauge, le pouliot, l'absinthe, le serpolet, l'origā, la bethoine, l'hyssope, le

L I V R E I I I.

diptamue: Baille grande allegeance aux pustules & apostemes crues & non encores meures, car elle meurit soudainement les chaudes, & dissout bien tost les meures, à laquelle si adiouxtez vne racine d'uraye, le iaulne d'un œuf, & un oignon blanc cuictz ensemble sous les cendres chaudes ferez vn cataplasme merueilleux pour appliquer sur l'aposteme: emollit miraculeusement les durtes de ratte causees par trop grande froidure, par ce qu'elle humecte soudainement & l'eschauffe doucement. Deliure de l'accez ceux qui sont trauallez du mal caduc, si on leur en frotte les narines. Desoppile les obstructions du cerueau & du nez de cause froide de quelque part qu'elle vienne soit que les yeux larmoyent, ou les narines soyent pleines de phlegmes, si vous en prenez quelques gouttes par la bouche, ou qu'en frottiez les lieux oppilez: Eschauffe & conforte merueilleusement la teste & cerueau froids, si vous les en frottez: Sert beaucoup contre l'oubliance & memoire debile si vous en frottez le derrier de la teste: appaise la douleur des dents si vous en appliquez quelques gouttes sur les genciues: eschauffe la matrice froide & prouoque les moys trop tost retenuz, quelques gouttes prise par la bouche, ou frottees tant par dehors que par dedas la matrice: fait sortir & tirer hors du ventre de la mere l'enfant mort en ouurant les orifices des venes: resout le sang caillé des coups orbes: deseché les mauuaises humiditez des femes steriles: appaise

la toux froide, deliure la plenitude des poulmōs si vo^s en auallez quelques gouttes, & en frottez la poictrine: est bōne pour la toux seiche & molastre que l'ō appelle poictrine empeschee, mesmement dissoult les phlegmes espoisses & visqueuses de la poictrine, & ouure les conduicts & fistules estouppees des poulmons: estanche les larmes des yeux plorants, si vous en frottez sur les palpebres: resould les enfleures des yeux, appaise la douleur & rougeur d'iceux causee ou d'inflation ou d'abondance de sang: Souueraine contre toutes morsures des scorpion, d'araignee, de mousche guespe, de mouche à miel, de serpent, si vous en frottez le lieu blessé: singuliere contre syncope, faillance de cœur & d'estomach, si vous en auallez quelque goutte avec bon vin. Qui plus est, elle sert aux pescheurs pour oindre leurs rets auant qu'ils aillent pescher, car ceste huyle alleche & attire à soy les poissons par son odeur: profite à ceux qui ont auallé de l'opium ou du Iusquiame: appaise la douleur du siege: faict mourir les vers, beuë & frottee principalement si on y mesle poudre d'absynce: arreste le crachemēt de sang & flux de sang par le siege: S'il y a sang caillé dans la teste prouenant de quelque coup receu ou d'ailleurs, & que de la se puisse engendrer aposteme, si vous faictes liniment sur la partie blessée guarirez le mal: appliquee en façon de liniment ou d'emplastre avec iust d'absynce consolide les hernies & crepatures: remede singulier pour

L I V R E I I I.

la tigne dure & seche de la teste frottée sur le mal, mesmement pour les fistules: prise en breuage avec iust ou decoction de saxifrage, semence de milium solis, c'est à dire greuil ou herbe perlee, semence de persil, fenouil, sang de bouc, ou telles choses semblables rompt miraculeusement la pierre des reins & de la vessie: Dequoy deuons louer ce bon Dieu & luy rendre graces, qui de sa liberalité indicible à pourueu à nostre fragilité humaine par tant de remedes.

Si vous faictes bouillir dans ceste huyle benoiste poiure long, graine de paradis & pyrethre de chacun vne dracme, cestoreum demie dracme, & frottez de ceste huyle le membre viril & la nature de la femme aiderez beaucoup à conceuoir enfant.

Pour faire chandelle qui ne se puisse esteindre ny au vent ny à la pluye.

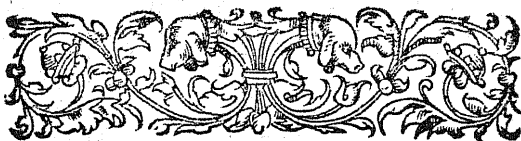
Prenez cotton ou estouppe, trempez-la dans ceste huyle benoiste, & faictes chandelle avec suif ou cire, laquelle pourra brusler au milieu de l'eau: Pareillement si meslez ensemble fiente ou merde de colombe avec huyle benoiste, & de ceste meslange frottez quelque baston ou piece de bois, qu'exposez quelque temps au soleil ardent, il s'allumera tout seul.

Item prenez chaulx viue & soulfre partie egale, destrempez avec huyle benoiste, & formez pilules, si vous en iectez quelques vnes dans vn

vaifseau plein d'eau, il en sortira du feu.

Si voulez esteindre vne chandelle ardente, environnez la chandelle d'un fil trempé dans ceste huyle, puis frottez la chandelle avec the-riacque fort bonne, incontinent elle s'esteindra.

Fin du troisieme liure des Remedes Secrets.



LIVRE QUATRIEME DES REMEDES SECRETS.

1. *De l'eau de vie tant simple que composee.*
2. *Des sucz & extractions.*
3. *Des sels.*
4. *Du Borax.*
5. *De l'or potable & huyle d'or.*

*La maniere de destiller eau de vie autrement diste
eau ardente & de ses facultez.*

Chap. I.



'E A V qui est destillee de vin pur ou de lie de vin, est appellee par aucuns eau de vie, parce qu'elle soustient la vie & retarde la vieillesse: mais pour dire au vray deuroit estre plustost nommee eau de mort, si elle n'est bien preparee, d'autant que telle eau apporte plus d'incommodité que de profit, ainsi que recite l'auteur de Pyrotecnie: D'autres l'appellent eau ardente, par-

ce que espendue sur les cheueux de teste, ou sur drap ou linge, la chandelle ardente tant soit peu approchée, est incontinent enflambee si bien qu'il semble que les cheueux, ou drap brulent, encores que l'un ne l'autre ne soit cōsumé. Les Chimystes la nomment aussi quinte essence quand elle est redigee à vne extreme subtilité. Or on la destille quelquesfois de vin genereux blanc ou vermeil, le plus souuent de lie de vin euenté ou moisi, par le moyé d'un alambic mediocremēt eschauffé au brasier du feu, ainsi que declare Levin lemnie. Au surplus quand l'eau de vie est destillée de vin mesme, j'entens, dict Gesner, que d'une assez grande quantité de vin fort peu d'eau ardente est destillée : au contraire de lie de vin, beaucoup : vray est que celle qui est destillée du vin d'Alsatie n'est pas des meilleure : faut encores noter que le vin ardent surmonte en legereté quasi toutes autres choses humides : Car puisque sont quatre choses (ainsi que dict lemnie au second liure chap. 34. des miracles occultes de nature) lesquelles combattent ensemble à raison de legereté & pesanteur, assavoir le vin, l'eau, le miel & huyle : le plus leger & moins pesant de ces quatre est l'eau ardente, laquelle meslée parmy l'huyle flotte & nage par dessus l'huyle, & l'huyle demeure au fond : Car par la destillation toute sa substance terrestre est digeree, de sorte qu'est entierement rendue vne substance ignee & aëree : l'huyle est la plus legere apres elle &c.

L I V R E I I I I .

Signes de Bonté d'eau de vie. Chap. 2.

SI vous voulez experimenter si ceste quinte essence est pure ou falsifiée: trempez quelq linge dás ceste eau, & l'approchez du feu, si elle s'allume incôtinét, sás brusler le linge, tenez pour certain qu'elle est bonne: Car les suaites humectez de ceste eau s'enflambent facilement, mais ils ne se consument point, parce que la flambe s'estend doucement comme vn voile par dessus le linge, sans penetrer plus auant, mais quasi leichant consume la liqueur de nature ignee que luy est conuine & familiere: mesmemét si vous mettez quelques gouttes de ceste eau sur la paulme de la main, & qu'y approchiez papier allumé, la paulme de la main s'enflambra, & la main ne bruslera point.

Les facultez & vertus d'eau de vie. Chap. 3

I'Ay experimenté, dict lemnie, en plusieurs choses les vertus merueilleuses de ceste eau: Car quel grand & violent froid qu'il face, ceste liqueur ne gele iamais, & ne se glace aucunement: qui plus est l'encre à escrire & plusieurs autres choses ausquelles l'on aura messé quelques gouttes de ceste eau, ne se glacent ny coagulent aucunemét, à cause de l'extreme chaleur & tenuité qui sont en elle. Ceste eau ardëte meslee avec sel, & iectee sur le feu, estât enflambée rend vne figure ou forme semblable à vn corps mort qui se tient tout droict Ringelberg. Elle

cuiſt les œuf: contregarde les chairs cuiſtes ou crues de toute pourriture, ſi on les arrouſe ou trempe dās ceſte eau: meſlee parmy le vin trouble, le clarifie & remet en ſon entier: clarifie le vin doux meſlee parmy, corrige le vin aigre & qui cōmēce à ſe gaſter: extraict la vertu de toute forte d'herbes ſi on les y faiſt tremper quelque tēps, excepté l'odeur de la violette, laquelle ne retient pas: ſon odeur faiſt mourir les ſerpens & chaſſe le venin: Vital.

Voicy vne choſe merueilleuſe que i'ay entēdu d'un hōme digne de foy: Si vo^s verſez quelques gouttes de ceſte eau dans les canons & artilleries, ſi bien que ces gouttes ſe meſlēt parmi la poudre, incontinent les canons ſe mettrōt en pièces: de meſme façon ſont rōpus les rochers: I'ay ouy dire que par ce moyē le chemin, a eſté faiſt de la vallee Telline à Milan: l'on faiſt miracle de la liqueur qui eſt deſtillée de vin qui aura enduré aduſtion par deux ou trois fois: Car ſi vous trempez vn drapeau dans ceſte eau, comme auons dict cy deſſus, il s'enflambara du tout ſans que le drapeau ſoit aucunement conſumé: Si vous ieſctez en l'air celle qui ſera deſtillée quatre fois, rien d'elle ne deſcendra en terre: Si voulez auoir vn poiſſon de meilleure faueur, faiſtes le mourir dans ceſte liqueur deſtillée & l'y laiſſez, il ſe gardera quelques iours là dedans: Si vous l'aiſaiſonnez ainſi mort avec ſel & poiure vous ne trouuerez rien plus gracieux, principalement ſi c'eſt quelque poiſſon de bōne faueur.

LIVRE IIII.

Si lauez vos mains d'eau ardente plusieurs fois destillees, elles s'emflamberont facilement, mais sans aucun dommage: Gaudēce Merula au quatrieme liure des choses memorables: Si vous meslez soulfre vif puluerisé durant que l'eau de vie destille, telle eau de vie bruslera plus fort: elle appaise les douleurs de teste de cause froide: Si vous en beuvez l'espace de deux iours à ieun avec petite quantité de theriaque, purgerez le cerueau & desecherez toutes ses humiditez: mesmement conforterez le cerueau si vous en beuvez au matin quelque peu avec d'autre vin: Elle resoult & chasse les nuees des yeux, consume les enfleures d'iceux, & deseché leur humidité: Instillee dans les oreilles, restaure l'ouye, rend la parole au paralytique si vous continuez quelque temps à luy bassiner la langue d'un linge trempé en ceste liqueur: Quelques vns louent grandement le vin destillé contre les vers qui naissent aux dents, si on s'en laue la bouche: Le vin de Crete ou des haultes Alemagnes est le meilleur de tous pour estre destillé, ainsi que dict Alexandre Benedicte, lequel d'autant sera de plus grande vertu, que par plusieurs fois ou l'aura destillé par alambic de voirre ou d'erain: Ceste liqueur destillee est singuliere pour l'enroueure si l'on en boit au matin & en frotte le col: l'on en peut vser heureusement à l'hydropisie de ceste façon: Prenez vne demie mesure d'eau de vie, faictes la chauffer mediocrement qu'elle soit quasi tiède, lauez en les pieds des
hydropi-

hydropiques, & les y laissez tremper enuiron vn quart d'heure, puis frottez les plantes des pieds & à l'entour des cheuilles avec iust d'ortie: par ce moyen les hydropiques receuront guarison, ainsi que nous a asseuré Vite à Recheberg. Eau destillée de vin pur, arreste le hocquet qui prouient de vent ou de froid si nous croyons Alexandre Benedicte. Les Almans mesmement durant les grandes chaleurs d'esté, boyuēt ou goustent de ceste eau au matin pour digerer & cōsumer les phlegmes del'estomach, dict le mesme Alexandre. I'ay appris ce remede d'vn bon laboureur pour les douleurs des reins, & enfleures phlegmatiques. Ayez vn grand plat, que le feu ne puisse interesser, estendez en ce plat quelque linge ou drappeau: mettez le plat dans vn poëlle ou estuues bien estoupees, arrousez le linge de fort bonne eau de vie, puis l'allumez (car le drappeau ne se consumera pas si l'eau de vie est bonne) lors faictes entrer le malade au bain, il suera incontinent, d'autant que le drappeau allumé rendra vne chaleur vehemente: faictes cela cinq fois ou plus selon les forces du malade & frottez soigneusement le lieu dolent d'eau de vie ou les fleurs d'aspic auront trempé, ainsi le patient receura guarison: Pour la grauelle & calcul de la vessie, aucuns commandent que l'on boiue eau de vie l'espace de sept mois tous les iours soir & matin, meslant deux parties de vin non destillé avec vne partie de vin destillé: ce remede est souuerain pour

L I V R E I I I I .

mettre en poudre le calcul & le faire piffer. Si vous en bafinez les playes, chancres & fistules les guarirez incontinent.

Vital du four outre plusieurs autres, luy attribue ces vertus. Elle rompt les apostemes tât interieures qu'exterieures si la buuez, ou exterieurement les fomêtez: oste les macules, rougeur & chaleur des yeux, & restreinct les larmes decoulantes d'iceux: d'eliure les oppilations du foye & de la ratte si vous en beuvez sobremêt & en petite quantité: Congele l'argent vif, blanchit le cuiure, resoult les esprits & les corps calcinez: guarit les playes, toute sorte de gouttes, châcres & fistules, si vous la beuvez ou en lauez le lieu de la playe: aguise l'entendemêt prise sobremêt: reduict en memoire les choses passees, red l'hôme gay sur tout, cōtregarde la ieunesse: esteinct la goutte rose & gratelles causees de phlegme salé: Corrige la puanteur des narines, genciues, & aisselles: rompt les apostumes au gosier si vous en gargarisez: Profite infiniment aux melâcholiques, goutteux, gouttes de hâche & des pieds: guarit l'hydropisie qui prouiêt de cause froide: appaise la douleur colique: dissoulte en vin avec sa chaux, rōpt la pierre de la vessie, dissoulte avec son sel rompt & pousse hors la pierre des reins: oste la fiebure quarte prise sobrement. Si les ladres en vsent quelque fois mediocrement, la lepre ne gaingnera plus outre, ayde beaucoup à concevoir, si la femme grosse en boit aucunes fois: guarit le rheume si l'on en tient en la

bouche, ou en boit quelque peu: Si vous en frottez les yeux renuersez, & desquels les paupieres sont resolues, les remettrez en leur estat pristin: Si quelque personne timide & bien fort craintifue en boit quelquefois il s'acquerra vne hardieffe. Voila ce qu'en escrit Vital.

Leuin Lemnie en son liure des miracles secrets de nature faict vn tel discours des facultez & vertus de l'eau de vie: Entre toutes les liqueurs, dit-il, qui seruent à l'vsage du corps humain, nulle est qui soit plus legiere, ou qui penetre d'auantage, ou qui contregarde & preferue mieux les choses de toute pourriture & corruption que l'eau de vie: De laquelle les Flamens vsent beaucoup plus liberalement que la santé ne requiert: Parce que pour parler à la verité, l'eau de vie n'est bonne à tous, ny en tout temps, car son vsage est fort dangereux aux personnes maigres, de seiche complexion, & principalement en esté, d'autant qu'elle brusle les corps, & deseché toute l'humidité naturelle: au contraire fort profitable aux corps gras, humides & qui sont pleins d'humeurs pituiteux, parce qu'elle digere les humeurs excrementieuses, deliure & defend les corps d'apoplexie, endormissement & autres maladies froides: Qu'est cause qu'en temps d'hiver ie permets son vsage mediocre, assauoir à la quantité de dracme & demie qui est environ vne cueilleree bien sucree, & detrempee

LIVRE IIII.

avec vn petit morceau de pain blanc, afin que par sa vertu brullante elle frappe moins le cerueau & narines, ou par sa chaleur ardente & penetrante face quelque dommage au foye: appliquee par dehors conforte les nerfs, muscles, & membres refroidis: appaise & resolt par sa chaleur & vertu soudaine à penetrer toutes les affections dolorifiques, qui cōsistent en humeurs froids: mesmement rend la parole aux apoplectiques, si l'õ mesle parmy quelque peu de vinaigre squillitique & de graine de roquette: Ce vin destillé aura vne vertu incroyable de penetrer s'il est destillé deux ou trois fois à force de feu par alambic. Voila ce qu'escriit Lemnie.

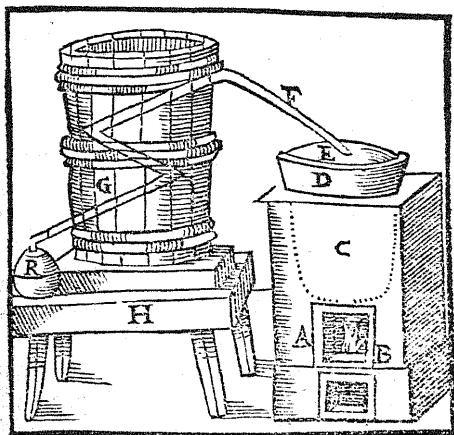
Des instrumens desquels les operateurs Chymiques vsent pour destiller l'eau de vie. Chap. 4.

PArce que plusieurs esprits espois sont esleuez en haut par la vertu de chaleur en la destillation de l'eau de vie, faut necessairemēt les temperer & rendre plus subtils par le moyen de quelques instrumens que soyent longs, estroicts & sinueux: & n'est besoing seulement de rafraichissement, mais aussi faut paracheuer la destillation en quelque lieu froid, ou l'eau actuellement froide puisse s'arrester, afin que la viscosité & espaisseur des esprits soit empeschee de monter iusques au chappiteau de l'alambic. Qui a esté cause que les operateurs Chymiques

ont inuenté diuers instrumens pour paruenir à ce but.

Aucuns destillent l'eau ardente par la vessie de quoy tu pourras veoir ce qu'en dict Louicer: vray est que ceste façõ de destiller n'est approuuee de tous, parce qu'ils y versent de l'eau, encores que les appoticairez seulement s'en seruent pour auoir pluost & plus legierement eau destillee.

*Instrument pour destiller eau de vie de marc
ou lie de vin.*



*A. Le fourneau de forme ronde ou quarree, ou il n'y
à point d'intrest.*

LIVRE IIII.

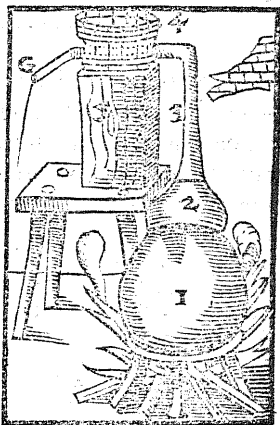
- B. Le lieu ou le trou par lequel le feu est mis sous la chaudiere.*
- C. La chaudiere ou vaisseau assez capable qui contient l'alie.*
- D. Le couvercle de la chaudiere : Si ce couvercle estoit aucunement courbé. & que le milieu par ou le canal sort, fust agu, les vapeurs en monteroyent beaucoup mieux, que s'il estoit tout plat.*
- E. Le trou du couvercle, auquel le canal est inseré.*
- F. Le canal d'erain, ou tuyau qui porte les vapeurs. Iceluy doit estre tortillé & sinueux, car par ce moyë à ce que l'on diët, l'eau semblera quasi estre destillée par plusieurs fois: ou paraenture, afin que les vapeurs retenues par long temps soyent plus facilement espoissies. Aucuns font plusieurs destours & sinuositéz au tuyau, avant qu'il entre dans la seille à eau, ce que paraenture n'est du tout à priser.*
- G. La seille de bois qui contient l'eau froide.*
- H. Le siege ou banc qui soustient la seille pleine d'eau froide.*
- R. Le feu ou siege, ou il faut poser le vaisseau recevant.*

L'on pourroit aupres de ceste seille bastir deux fourneaux (ainsi que d'aucuns ont accoustumé de destiller eau ardente en nostre pays) l'un desquels fust plus proche de la seille l'autre plus esloigné : En la chaudiere plus proche l'õ destilleroir pour la premiere fois le marc ou lie de vin: & pour la seconde fois en l'autre qui seroit plus eslongnee, afin que l'eau fust rendue plus pure & subtile. Mais paraenture cela se

pourroit faire à moins de peine & de frais; si ce qui doit estre destillé pour la secõde fois, estoit destillé par vn canal plus long, d'autant que par vn plus long chemin les esprits agitez sont attenez & subtiliez d'auantage.

Vn autre instrument.

1. Le vaisseau qui contient la matiere que l'on veut destiller: l'ay cognen vn alchymiste en nostre pays qui auoit vn vaisseau qui pouuoit tenir seiZe mesures, desquelles en deux iours tiroit trois mesures d'eau destillee apres auoir iteré par deux & trois fois la destillation.



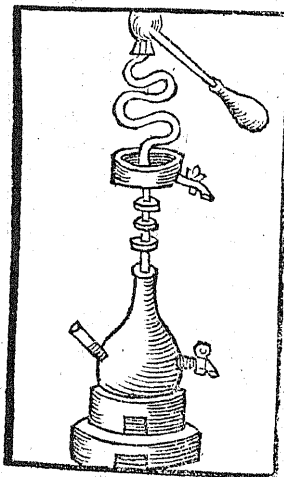
2. Le couuercle.
3. Le canal ou tuyau lequel doit auoir en haut vn angle: Iceluy peut estre fait double, afin que l'eau froide y puisse estre versée, & la chaude la sçee hors.
4. La seille qui contient l'eau froide.
5. Le siege qui soustient la seille.
6. Le lieu pour accommoder le vaisseau recepuant.
7. Le feu à l'entour du vaisseau qui se peut faire de toute sorte de bois.

L I V R E I I I I .

L'on tire fort grande quantité d'eau de vie par vn tel instrumēt, beaucoup d'auantage que par les vulgaires: parce que le canal monte droitement depuis le couuercle du vaisseau, non pas obliquement comme es autres, outre ce que parauēture ie canal est plus grand qu'es autres.

Autre instrument pour destiller eau de vie, emprunté de l'auteur de Pyrotechnie.

ENcores que plusieurs se meslent d'excogiter de iour en iour diuers instruments, toutesfois celuy cy entre tous me semble estre le plus commode & vtile: preparez vn vaisseau



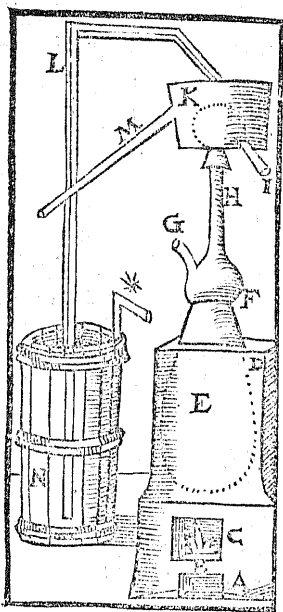
d'erain estamé par dedans, duquel de la part par ou le vin y est versé s'estēde en haut vn tuyau ou canal long ayant plusieurs cauites: à la fin d'iceluy enuiron de quatre à six aulnes, accōmodez vne petite seille d'erain ou de bois, & faictes que du milieu de la dicte seille ou tine le canal sorte par dessus, qui soit sinueux

& courbé de plusieurs destours en forme de ser-

pent: au bout & extremité droicte de ce canal adiancez vn chappiteau de voirre, duquel le bec faille rendre au vaisseau receuant: mettez ce vaisseau ainsi preparé au four, dans lequel verserez le vin que voulez destiller, par le tuyau qui est au costé opposite de la canelle, par lequel aussi, apres que la destillation sera paracheuee vous vuyderez le marc du vin destillé: vous emplirez d'eau froide la seille ou tine qui est mise sous le canal, lequel à raison de ses sinuositez & destours plusieurs nomment serpent, ainsi que pouuez cognoistre par la figure luyuante.

*Instrument quatriesme pour destiller eau de
vie, tant ingenieusement façonné,
que l'eau, voire seulement vne fois
destillee, soit rendue fort puis-
sante: l'ay entendu qu'il
est en frequent vsage
à Florence.*

LIVRE IIII.



- A. Le lieu des cendres.
 B. La chaye ou gril de fer.
 C. Le feu.
 D. Le fourneau long, estroit.
 E. Le vaisseau long qui reçoit grande quantité de vin.
 F. La ioincture fort estroicte & serree.
 G. Le canal par lequel l'eau est versée dedans.
 H. Le chemin par ou les vapeurs montent.
 I. Le bec du chappiteau qui est insere au vaisseau receuant.

K. Le vaisseau plein d'eau froide qui rafraichit le chappiteau.

L. La fleuste ou canal par lequel l'eau froide monte.

M. Le tuyau par ou l'eau eschauffee est laschee.

N. Le tonneau assez long plein d'eau froide.

* L'instrument qui fait monter l'eau en la poulant, comme nous voyons en d'aucuns pays. Par ceste instrument l'on peut destiller à bien peu de feu grande quantité d'eau.

*Diuerſes manieres de deſtiller eau de vie tant
ſimple que compoſee. Chap. 4.*

C'Est vne nouuelle inuention dict quelcun
de deſtiller vin pur en vn alambic d'erain
ou de voirre, auquel la matiere plus vile demeure
au fond, & ce qui eſt le plus leger monte en
haut en forme de vapeur continuee.

*Vital du ſour commande que l'on deſtille
ainſi l'eau ardente ſimple.*

PREnez vin fort bon, puiſſant, pur, & rouge:
mettez le dans l'alambic & deſtillez à petit à
la façon de l'eau roſe: par ainſi fortira l'eau ar-
dente, laquelle tant plus ſouuent ſera deſtillée,
tant meilleure & plus ſubtile elle ſera.

*Pour faire que l'eau de vie vne fois deſtillce ſoit
autant bonne, & ait auſſi grande vertu,
qu'une autre eau que ſeroit deſtil-
lee trois, ou quatre voire
plusieurs fois.*

SItu veux en vne deſtillation deſtiller telle-
ment l'eau de vie ſimple ou vin ardent, qu'il
ſoit d'auffi grande vertu comme ſil eſtoit deſtil-
lé vingt fois, couure la bouche de la courge d'une
eſponge, & ferme l'alambic du ſeau d'her-
mes, puis apres que tu auras accommodé le

L I V R E I I I I .

vaifseau receuant au bec du chappiteau, fais ta
destillation . Par-ce moyé les esprits du vin mō-
teront en haut, & de rechef tomberont en bas,
c'est à dire au vaifseau receuant, ce pendant tou-
te l'aquosité demeurera dans l'esponge.

Vn grand Alchymifte vsoit de ceste façon de
destiller & la tenoit comme vn grād secret. l'ay
conferé, dict Gesner, l'eau de vie vne fois destil-
lee sans esponge, avec la nostre qui estoit destil-
lee avec esponge & ay trouué la nostre de plus
grande vertu: qui plus est, i'ay conferé la nostre
avec vne autre dix fois destillée sans esponge, &
la nostre penetrait d'auantage que l'autre: l'ay
cogneu vn maistre destillateur en nostre pays
qui disoit que l'eau de vie qu'estoit destillée
seulement vne fois, estoit fort mal saine à ceux
qui en beuuoiēt, à raison d'un grand vice de
pourrir & corrompre qu'est en elle: qu'ainsi
ne soit, disoit il, si vous allumez l'eau ardente, &
l'esteindez peu de temps apres, sentirez vne
grande puanteur en ce que restera, mais celle
qu'est destillée trois ou quatre fois n'a ny puā-
teur ny vice aucun de pourrir.

*La maniere destiller au bain de marie la
quinte essence du vin.*

Prenez vin blanc fort bon quatre ou cinq
mesures selon la capacité du voirre ou de
la vessie, si bien que la tierce partie de la vessie
soit vuyde: couurez le voirre de son chappi-

reau, & le lutez soigneusement avec blancs d'œuf, farine folle & eau meslez ensemble & extenduz sur vn drappeau de linge: mettez l'alambic dans le bain de marie: puis destillez iour & nuict à fort petit feu si bien que de cinq mesures en ayes seulement vne demie: Gardez ce qu'aurez destillé pour vous seruir aux extractions.

Eau de vie trois fois destillée de vin.

Prenez vingt liures de bon vin & gros, destillez le & en tirez quatre liures par alambic comme sçauiez: puis de ces quatre liures, tirez en deux liures, & de rechef des deux liures vne seulement: ceste eau est singuliere contre la goutte serene & maile des yeux, contre toutes playes, contre catarrhe & fistules, contre vne infinité d'autres affections: Si la meslez avec fiel de perdrix, elle osterà l'ardeur & obscurité des yeux: instillée dans les yeux oste & restreint les larmes, principalement si la meslez avec iust de serpolet ou poliot.

Eau ardente.

Prenez vn sextier de vin noir fort vieil, versez le dans vn vaisseau de terre contenant la huitiesme partie d'un muy, qui ait le fond fort large & l'orifice estroit: mettez y trois onces des deux sortes de souphres ou des deux sortes d'orpiment, armoniac, tartre, sel nitré, vne liure

LIVRE IIII.

d'huyle commune fort vieille : faictes le tout bouillir à la consumption des deux parties: coulez, puis adiouxtez eau chaulde & la destillez par l'entonnoir, afin que la premiere eau en soit extraicte : Si vous frottez de ceste huyle vne chandelle, ou allumette & que la mettiez sous l'eau elle ne s'esteindra point: Si vous en arrousez vn linge, ou drappeau ou bonnet & l'allumiez, apres que toute l'eau sera consummee, le drappeau demeurera sain & entier. Roger au chap. 7. du quatriesme traicté : voyez plus à plein au chapitre precedent ceste façon de destiller.

Eau ardente.

Prenez vin noir espois , puissant & vieil: en vne quarte d'iceluy, iectez chaux viue, souphre vis, tartre de fort bon vin, & fel commun blanc & gros, tous subtilement puluerisez: puis mettez les ensemble en vne courgebié lutee, garnye de son chappiteau: destillez eau ardente que deuez garder en vaisseau de voirre: Albert le grand.

Eau aromatique, que lon appelle eau de vie, ou d'hypocras, ou Baulme.

Faictes tremper les herbes & racines odorantes & choses aromatiques en douze fois autant de vin, l'espace de treize iours : puis cou-

lez le vin, adiouxtez de rechef au vin, les espices contuses & concassees, & les destillez. A l'eau que sera destillee adiouxtez demie once de sauge recente, canelle, zingembre, cloux de girofle noix muscade, sauge avec sa racine, grains de paradis.

Eau de vie.

Ceste eau de vie est bõne contre vne infinité de maladies froides, gouttes des pieds & leurs douleurs, douleurs des flancs, destillation du cerueau beuë deux fois le mois: ayde beaucoup au mal des dents, genciues, & langues si on en laue la bouche: faict bien à l'estomach qui est plein de pituité, appaise la colique si on en boit le poix d'un escuz avec autant de theriaque & deux ou trois doigts de vin.

Prenez eau ardente vne liure, emphorbe, bdellium sagapene, spodium, poiure long, cubebes, Opopanax, canelle, cloux de girofles, noix muscade, pyrethre, fouchet, squenant, de chacun vne once: triturez toutes ces choses & faites tremper en eau ardente, puis destillez & gardez la liqueur destillee: Bertapala.

*Eau de vie contre la peste d'un liure
escript à la main.*

Prenez cloux de girofles demie dracme, canelle, Zedoare, racine de valeriane, pim-

LIVRE IIII.

penelle, tormentille, fleurs de roses, de chacune vne dracme: citrin & rouge, scordium, escorce de citron, doricum, terre sigillee, diptamue, fefeli, melisse, mariolaine, campane, semence de fefeli, carabe, rhubarbe, noix muscade, macis, de chacune demie dracme: scabieuse, fleurs de bourroche, buglose, rosmarin, corne de cerf bruslee, rue, coriande preparee: espices de l'electuaire liberantis, espices des electuaires de gemmis, de diacameron, de lantia Almanforis, de diarhodon abbatis, de diamargariton: hyacinthe, esmeraude, perles fort luyfantes, de chacun vne dracme: mithridat, theriaque de Venise, bol armene, de chacun demy scriptule: fucilles d'or & d'argent, de chacun sept: vin ardent fort bon huit liures: Pillez & broyez toutes ces choses soigneusement, meslez les avec vin destille, & mettez en vn vaisseau de voirre bien estouppé, afin que rien ne s'exhale: laissez les tremper trois jours entiers, puis destillez par le bain de marie à petit feu selon l'art. Baillez en en la peste avec quelque electuaire conuenable.

Eau proufitable à toutes maladies froides principalement à l'apoplexie, mollification de membre, podagre, & douleurs de iointures.

Prenez eau ardente extraicte de bon vin demie liure, acorus prepare deux onces, fleurs de

de rosmarin, fleurs de saulge de chacun once & demie: fueilles de saulge demie poingnee: canelle, bois d'aloë, de chacun vne dracme: macer, cardamome, escorces de citron, cloux de girofles, safran, de chacun demie dracme: stechas deux onces, musch, ambre de chacun six grains: faictes les temper ensemble cinq iours entiers, exceptez les espiceries, destillez, puis adiouxtez les espiceries.

*Trois eaux destillees de mesmes
matieres.*

EAux fort excellentes & proufitables à plusieurs affections, desquelles tant la premiere que la seconde qui est destillee, instillee deux fois en vn iour dans la playe recente la guarit soudainement, faict le mesme aux chancres, fistules, vlceres serpentes & malignes, lousps des iambes, chancres qui sont appelez noli me tangere, si vous les en lauez vne fois le iour: rompt la pierre & la poulse hors: si vous en beueez le poix d'vne demie dracme avec vn peu de fort bon vin: appaisel l'ardeur d'vrine, & toutes maladies de la matrice: meslee avec partie egale de quelque graisse ou moële en forme de liniment, resoult les lassitudes & conforte les nerfs: deliure les conuulsions & contractions de membres si vous les en lauez trois fois le iour: proufite aussi à vne infinité d'autres infirmittez. Quant

LIVRE IIII.

à l'eau qui est destillée pour la troiziesme fois, ayant la couleur de sang, est fort precieuse, de laquelle quiconque boira demie cueilleree tous les matins l'espace de quinze iours sera guarý de lepre, paralyfie, hydropisie, gouttes, podagre, & autres telles maladies. D'auantage beuë la quantité d'une demie dracme, pour le moins deux fois la sepmaine, tout le long de l'annee avec une cueilleree d'eau de bourroche, retarde la vieillesse, & restaure les forces: de façon que si quelcun proche de mort aualle tant soit peu de ceste eau, ne mourra si tost.

Or la maniere de preparer ceste eau est telle.

Prenez Zedoare, galäge, poiure long & rond, cloux de girofle, zingembre, grains de genefure, escorce de citron, d'orenges, & de limons, fueilles de saulge, de basilic, de rosmarin, de mariolaine, de mente, bayes de l'aurier, pouliot, gentiane, calamenth, fleurs de suzeau, de roses rouges & blanches, aspic, bois d'aloë, cubebes, cardamome, canelle, calame aromatiq, stechas, chamedrys, chamepitys, melegette autrement dict cordumen, macer, encens masse, aloë hepatic, semence & fleurs de matricaire, semence d'armoyse, de chacun une dracme, figues, raisins de damaz, chair de dactes, d'amangdes douces, & de pinos de chacun une once, miel choisi six onces, sucre le poix double du tout: triturez diligemment toutes ces choses, & les faictes tremper en trois fois autant d'eau ardente faicte de fort bon vin, puis destillez.

*Eau ardente qui blanchit la face
& les yeux.*

Prenez rue champestre, fenoil, fueilles de veruene, racine de Bethoine, fueilles de roses, capilli veneris parties egales: faictes les tremper vne nuit entiere en vin blanc de bon odeur & destillez par alambic. Fumanel.

*Liqueur destillee pour guarir soudainement
les playes: de Fumanel.*

Prenez eau de vie ou eau ardente quatre onces, Theriaque demie once: destillez par alambic: instillez quelques gouttes de ceste eau dans la playe, & mettès par dessus pouldre seiche d'aloë & de myrrhe, puis encores par dessus vn linge baingné en ceste eau.

*Pour faire dormir aussi long temps
qu'il vous plaira.*

Prenez semence de pauot blanc & noir demie once, vin blanc, fiel de lieure de chacun deux dracmes, eau de vie quatre onces: faictes les tremper en eau de vie trois iours entiers, puis destillez par alambic: vne goutte faict dormir vne heure: deux, iusques à deux &c.

L I V R E I I I I .
*Vne composition de monsieur Gesner
pour l'hydropique ou
astmatique.*

Prenez vin blanc vieil deux liures, canelle
vne once, iris de florence demie once: iris de
nostrepays c'est à dire flambe deux dracmes &
demie: roses rouges trois dracmes: coriande pre-
paree dracme & demie: fenoil, zimgembre de
chacun deux dracmes : racine de cabaret trois
dracmes, astratie demie once, chameleon blanc
autrement dict Carliue ou artichaut sauuage,
coleuree, de chacun deux dracmes: escorce d'es-
purgé autrement dit reueille matin trois drac-
mes : iarrus autrement dict vit de chien vne
dracme : electuaire de succo rosarum demie
once : faictes tremper le tout ensemble l'es-
pace de trois iours dans vne courge de voirre
bien lutee : puis destillez sur les cendres iusques
à tant que quelques pliz & eminences appa-
roissent au chappiteau . Baillez vne once de ce-
ste eau pour experimenter , vous ferez le pareil
avec mesgue de laiët tout seul, ou avec vin, en
adiouxtant sucre, ou miel rosat quand vous en
baillerez.

Il a quelque fois commande de destiller vin
auquel auroyt trempé rasure de gayac, bayes
genefure peu de canelle & roses.

*Eau de vie de maistre Thomas Fink
à plusieurs choses.*

PRenez lauande, faulge de chacun trois quaterons, rue demie ouce, zingembre, noix muscade, cloux de girofles, canelle, grains de paradis, succe blanc de chacun demie once, macis, alkerenge, c'est à dire coquerelle de chacun demie once: huyle doliue deux dracmes: faictes tremper en vne mesure & demie de vin tres-fort l'espace de quatorze iours, puis destillez selon l'art à feu fort petit.

*Eau tres-noble destillee pour vn grand seigneur
contre l'hectique & vlcères
des poulmons.*

PRenez vin sublimé de vin de maluoisie quatre liures, vn pain chauld de fourment: laissez les reposer bien enfermez dans l'alambic l'espace de quatorze iours, puis destillez au Bain.

Puis prenez espiceries des electuaires de diarmargariton, diambre, diarrhodon abbatis, dianthos, diapliris cum moscho, letitia galeni de chacun deux dracmes, casse extraicte, sucre candi de chacun vne once: iust de regalisse deux onces: rosmarin trois dracmes, musc d'Alexandrie demie once: enfermez tout cela dans alambic vn moys entier, alors destillez au bain, & separez l'eau en deux parties, la premiere eau est plus noble que la seconde.

*Autre eau de vie, interpretee d'Almand
en François.*

L I V R E I I I I .

Prenez deux mesures d'eau de vie fort bonne: destillés comme sçaués en vn vaisseau de voirre au bain de marie. Destillés la moiçtié de ces deux mesures, puis prenés deux onces de canelle, hachez la menu, & la meslez avec eau de vie dans vn voirre, que l'eau surpasse la canelle de l'espeſſeur d'un doigt, laissez les reposer ensemble douze ou quinze heures, iusques à ce que l'eau de vie acquiere vne couleur rougeastre ou sanguine, laquelle alors verserés en vn autre vaisseau & l'y enfermerés: Derechef versez l'autre partie de l'eau de vie delaisſee de la moiçtié de la mesure susdicte, vous ferés cela tant de fois que ceste moiçtié dure, en versant tousiours, & meslant ce que sera versé avec la premiere, afin que à la parfin l'eau de vie ne soit teincte de couleur rouſastre: Puis prenés demie once de cloux de giroſſes subtilement pulueriſez: versés comme au parauant la moiçtié de l'eau de vie sur ceste pouldre, Et ſil ny à rien de reste de l'eau de vie, prenez l'eau de vie rouge dans la bocie & la couurant de son chappiteau, destillés en autant qu'il ſera neceſſaire pour detremper la matiere, car il ne montera rien de rouge, mais tout ce que destillera ſera blanc.

Puis prenés demie once de noix muscade hachee menu, & versés dessus eau de vie comme au parauant: cela faiçt prenés eau de vie de cloux de giroſſes, & de noix muscade, & la meslés avec l'eau de vie de canelle. Puis prenés vne mesure de vin de maluoisie ou du plus excellent du

Rhin, mettez la dans vn vaisseau vitré par dedans, adiouxtez trois onces de sucre candict trituré, couurez de paste le vaisseau, & l'approchez pres du feu pour faire fondre legierement le sucre, quand le sucre sera fondu laissez le refroidir, apres qu'il sera refroidy versez par dessus eau de vie rouge, & meslés dans le vaisseau ou dans le voirre comme au parauant, car ainsi il se pourra mieux estoupper, & aurés fort bonne eau de vie.

Eau de vie tres-excellente contre le catharre.

Prenez hyssope, sarriette, marrouchoim blanc, campane, flambe, liuesche, bethoine, faulge, feuilles de trefle (qui faict plusieurs fleurs grosses en forme de petite noix, esquelles y a quelque doulceur approchant de sa saueur de sucre ou de miel) de chacune demie liure: triturés assés grossement toutes ces choses & les mettés en vin fort puissant & bien choisy, dans vn voirre ou alambic bien net, de façon que le vin passe par dessus d'un doigt. Destillés & gardés: Ceste liqueur est plus precieuse que l'or & perles.

Eau de vie contre l'apoplexie & epilepsie qui est comme une eau de Baulme.

Prenez Zingembre, cloux de girofles, noix muscade, grains de paradis de chacun demie

LIVRE IIII.

once, fucilles de faulge vne liure, cardamome cubebes, mastic, galage, rosmari, lauade, mariolaine, melisse, betoine, de chacune deux dracmes: triturez & puluerisez toutes ces choses & les faites tremper l'espace de dix iours en neuf liures de fort bon vin, ou en vin destillé dans vn vaisseau de voirre, si qu'elles soyent toutes couuertes de vin: puis destillez. Ceste liqueur est singuliere pour la paralysie, tournement de teste, apoplexie, conuulsion, pour la memoire, pour conforter le cerueau, pour l'estomach froid: Si vous en arrousez les poissons, ils ne se corrompent point, elle rectifie & corrige le vin gasté: beueuez en trois ou quatre gouttes à la fois avec vn morceau de pain trempé en ceste eau, puis le mangez, vostre esprit en sera plus esueillé, frottez en pareillement le derrier de la teste & autres lyeux. Elle est bonne aussi aux hydropiques, melancholiques, splenetiques: mesmement fort souueraine pour les yeux.

*Vne destillation merueilleuse & delectable,
qu'un certain personnage à appris d'un
Crabaton, de laquelle i'ay fais
veu l'experience, dict un per-
sonnage qui ne se nom-
me point.*

Prenez fix mesures de vin de maluoisie fort bon & bien choisi, destillez-le neuf fois à petit feu par alambic: puis adioutez ambre gris,

ſperme de baleine, rhubarbe choiſie de chacun demie once, muſc demie dracme: pulueriſez & liez dans vne piece ſubtile & delice, & le mettez en eau de vie: Ceſte eau eſt admirable & de grande vertu, propre pour les Rois, princes & grands ſeigneurs.

Eau de vie de Federic Ceſar pour toutes affections.

Prenez demie meſure d'eau de vie, vne meſure entiere de vin de maluoisie, canelle trois onces, cloux de giroſles vne once, Zingembre once & demie, noix muſcade vne once, Zedoaire de veniſe trois onces & demie, grains de paradis once & demie, galange deux dracmes, cubebes demie once, roſmarin demie once, hyſſope autant, guimaulues autant, racine de valeriane vne once, ſaulge autant, lauande demie once: derompez avec les mains toutes ces choſes, pillez & mettez dans vne Bocie de voirre aſſez ample, qui puiſſe tenir trois ou quatre meſures: puis prenez ſucre candict trois onces, raiſins de corinthe demie liure, raiſins de d'amas vn quarteron, figues autant, caphre vne dracme, eau roſe vn demi godet, eau de fleurs de ſuzeau autāt, autāt d'eau d'ēdiue: mettez tout cela en vn voirre bien eſtouppe, & l'expoſez au ſoleil huit iours entiers auant la feſte ſainct Iean & autant apres, puis coulez l'eau & la reſeruez. Vſez de ceſte eau quand il ſera beſoing, c'eſt à dire en grande foibleſſe de corps, & forces abbatues:

LIVRE IIII.

prenez-vne cueilleree, & experimenterez merueille: l'on dict que Federic Cesar a esté sustenté de ceste seule eau.

*Eau de vie composée, merueilleuse, fort souvent
essouuue contre la pestilence, descrite
par maistre D. Mag.*

Prenez rhue domestique cueillie en temps
& heure, saulge, lauande, herbe d'encens,
rosmarin, racine de tormentille, pimpenelle, va-
leriane, bistorte, de chacune deux dracmes,
bayes de genefure, & de l'aurier, de chacun
dracme & demie, terre sigillée, bol de leuant, de
chacun quatre scriptules, racine de faux dipta-
me, semence sainte, valeriane, Cariophyllate,
campane, gentiane, rhapsodique de Dioscori-
de, Turumber, de chacun trois dracmes & de-
mie, coriande preparee, ozeille, basilique, c'est
à dire gentiane, ou palme christ, pimpenelle, de
chacun deux scriptules & demy, trois sandaux,
de chacun vne dracme, fleurs de borroche, bu-
glose, roses rouges, de chacun deux poingnees,
racine de been blanc & rouge, de chacun vne
dracme, escorce d'orenges aigres, de citron, de
grenades, de chacun demie once, pilez & ha-
chez grossièrement toutes ces choses, destillez se-
lon l'art par alambic en suffisante quantité de vin
destillé & rectifié comme iusques à huit liures;
puis prenez poiure blac, buledin, canelle, grains
de paradis, macer, noix muscade, cardamome,

de chacun demie once & quatre scriptules, safran deux dracmes, galange, cubebes, cloux de girofles, calame aromatique, de chacun quatre scriptules, especes des electuaires, liberantis, cordiaux & contre la peste, de chacun trois dracmes, diamosch doux, de gēmis, de chacun dracme & demie: toutes ces choses contuses & hachees soyent mises tremper au vin destillé dessusdict: laissez-les en vn lieu tiede l'espace de quarante huit heures, puis destillez ensemble par alambic garny de mortier de sagesse: puis aromatisez ce que fera destillé avec dixsept grains de musch d'alexandrie, ambre gris douze grains, safran demi scriptule ou six grains tous liez ensemble en sandal rouge, que iecterez dās le vaisseau, auquel bien estouppé garderez ceste liqueur pour vous en seruir.

Eau destillee pour toutes fistules de Theophraste.

Prenez eau de vie fort bonne quatre liures, eau de rosmarin, eau de saulge, de chacun deux liures & demie, sucre blāc cinq liures: mezlez & destillez par alambic: C'est vn trescertain remede pour les fistules & vlceres interieures.

Eau de vie pour les douleurs articulaires, pesanteurs de poitrine, pour empescher de tomber es maladies du cerneau, qu'elles sont apoplexie, epilepsie, paralysie, tournement de teste & semblables: des conseils de Benoist Victorie.

L I V R E I I I I .

Prenez racines d'acorus deux liures, piuoine demie liure, galange, Zedoare de chacune once & demie, iue arthritique, centaure moindre, faulge, mariolaine, ftechas, bethoine, rosmarin, pulege, calament, pouliot, malabatre de chacun vne poingnee, roses rouges, bayes de meurte de chacun demie poingnee, pilez toutes ces choses, & faictes tremper l'espace de trois iours en deux cent liures de vin blanc puissant & bien odoriferant, puis coulez le vin en faisant forte & violente expression : mettez le vin dans alambic de voirre & destillez eau, à laquelle adioutez noix muscade, macis, cloux de giroffes, canelle, mastic, Zingembre tous grossement conquassez de chacun vne once : laissez les tremper ensemble vn iour naturel, à la parfin destillez eau encores vne fois par alambic, voire iusques à neuf fois destillez la mesme eau : à l'eau qui restera apres la neuuiesme destillatiō, meslez cent fueilles d'or, cinquante fueilles d'argent, tous les fragmēts, de chacun deux dracmes, perles demie once : Puluerisez tout cela subtilement, & iterez encores deux fois la mesme destillatiō : aromatisez la mesme eau destillee pour la derniere fois avec musc & ambre : ainsi aurez vn diuin elixir de vie : le moyen d'en vser est qu'au matin auant manger vous vous bassinez de ceste liqueur toute les vertebres du col, les muscles de la poictrine, & la plus part des iointures du corps, puis trois heures auant desjeuner aualliez ce breuuage : Eau de faulge, & d'en-

liure de chacun demie once, cinq gouttes de c'est elixir de vie, meslez & baillez à boire.

*Eau ardente destillée composee contre la peste, prise
du traicté de peste de Guayner.*

LE say assez qu'il y à vne infinité de choses propres contre la peste, mais l'eau qui sera cy apres descrites les surpasse en excellence. Car il y a vne si grande sympathie & conuenance entre le cœur, & c'est eau que si tost qu'elle est beüe, est attirée du cœur, quasi en vn temps imperceptible, & par iceluy changée & conuertie soudainement en vne substance escumeuse, laquelle ainsi transmüee non seulement de sa vertu, prouenant de son temperament, mais aussi de sa vertu specifique, resiste à toute sorte de venin pestilential, & le surmonte sans plus longue dilation. Pour ceste cause sa vertu est tant excellente, que son vsage ne preserue point seulement l'homme de peste, mais aussi s'il en est pris le deliure soudainement. Voicy sa preparation.

Prenez racines de tormentille verdes, si trouuer se peuuent, vne liure, racine d'herbe de tunicis & diptamne, de chacun demie liure, racines de campane quatre onces, ozeille avec sa graine si l'õ en peut auoir deux liures, ou ozeille vne liure & huit onces, de sa semence quatre onces, buglose & borroche avec leurs fleurs, roses rouges fauluaiges, de chacune vne liure, pinpenelle, scabieuse, de chacune demie liure, iust

LIVRE IIII.

de limon vne liure, theriaque fine demie liure, eau ardente faicte de vin fort bon, & plusieurs fois iteree deux onces, terre sigillee & bolarmene, de chacun deux onces, sandal blanc & rouge, spodium, been blanc & rouge, perles luyfantes, de chacun on ce & demie, os de cœur de cerf vne once, rasure d'iuoir demie once, safran trois dracmes, camphre deux dracmes, fueilles d'or demie once : Premièrement prenez les fueilles d'or & les diuisez par petis morceaux le plus que pourrez avec forcettes, ou bien maniez les long temps avec vn peu de miel sur le porphyre, car par ce moyen vous les redigerez quasi en poudre imperceptible au toucher : puis mettez les en eau ardente bien estouppant la bouteille afin qu'elle ne s'eueute, & les laissez ainsi l'espace de quinze iours. Puis prenez les perles subtilement broyees, & les mettez dans vne autre bouteille avec le iust de limon que soit aussi bien estouppée, & les y laissez autant de temps : apres lavez fort bien les racines avec vin genereux, si bien qu'elles soyent nettoyees de terre & toutes autres telles ordures, faictes les seicher à l'ombre, & les conqassez dans le mortier : faictes le pareil des herbes, fleurs, & roses avec leur semences. Les choses ainsi preparees soyent mises en vn vaisseau de terre vitré, auquel adioutez par apres la theriaque avec les poudres & autres choses : Puis à ces choses adioutez l'eau ardente avec les fueilles d'or, semblablement le iust ce limon

avec les perles, estouppant & lutant tellement le vaisseau qu'il n'y puisse entrer aër aucun. Après faictes vne fosse d'as terre en quelque lieu humide de la profondeur de trois pieds, & bastissez au fond de la fosse vn planchier de chaux vive de l'espeſſeur de demy pied. Puis posez vostre vaisseau au milieu de la fosse, l'environnant & couurant de fien de cheual ou de marc de raisins, sur lequel verserez par apres vn ou deux seau d'eau, & le laissez ainsi enseuely l'espace de douze iours naturels, renouuellant de trois en trois ou quatre en quatre iours le fien ou le marc de raisins: Quel temps parachuteuë, tirez hors le vaisseau de la fosse, & mettez toute la matiere dedans vne vessie de voirre, laquelle garnie de son chappiteau luterez tellemēt, que elle n'ait aucun aër, mesmement luy accommoderez son vaisseau receuant bien luté avec le bec du chappiteau, afin qu'il n'ait aër aucun: faictes vostre destillation à petit feu de bois sec & sans fumee: Si tost que l'eau sera destillee verſez derechef sur son marc, & la destillez encores vne fois comme auparauant: Pour la troisieme fois mettez-la dans l'alambic sans son marc, & la destillez de nouveau au bain de marie: à la parſin reſeruez-la dans vne bouteille bien estouppée pour en vſer. Prenez vne petite cueilleree de ceste eau à part ou meſſee parmi quelque autre confection ou pouldre. Car ceste eau multiplie les esprits, les clarifie, conforte les parties nobles, & les dispose qu'el-

L I V R E I I I I .

les ne reçoquent aucune impression de choses quelconques que peuuent exciter la peste, mesmement ayde beaucoup à chasser la mauuaise impression de la peste ia conceüe. Car alors que les matieres susdictes estoient enseuelies, in icelles s'est faicte vne fermentation: à la parfin par le moyen de la destillation a esté introduicte en elle vne nouuelle forme, laquelle combat contre toutes choses qui peuuent exciter la peste, & les surmonte du tout non par le moyen de ses quatre qualitez manifestes, mais par vne vertu occulte & inexplicable. qui est en elle.

*Eau de vie composee contre toutes maladies
du corps.*

Prenez noix muscade, fleurs de muscades, cloux de giroffes, canelle, zingēbre, cubebes, grains de paradis, ftechas, grains de piuoine, de chacun demie once, graine de feneué & lauan-de, de chacun vne once, sang de dragon, coriandre, anis, basilic, de chacun demie once, gaye ou ambre, rosmarin, de chacun vne once, mariolaine, cardamome, fenouil, regalisse, hyssope, asp-pic, de chacun demie once, fleurs de borroche, de muguet, de melisse, boutons de roses, de chacun demie once, guil de chesne, os de cœur de cerfs, bois d'aloë, safran vne once, saulge vne poingnee: Sa preparation est telle. Prenez quarante mesures de bon vin, destillez par alambic

au bain de marie: en la premiere destillatiō prenez douze mesures lesquelles vous destillerez encores vne fois iusques à ce qu'il ne reste plus rien dās la bouteille que ce qu'il pourroit tenir en la coquille d'une noix: iectez hors cela d'autant que c'est le phlegme, destillez encores cinq fois tout le vin que fera destillé la dernière fois, au bain de marie tout doucement & à laise, ainsi l'eau sera preparée. Prenez par apres tous les simples cy dessus escripts, lesquels en partie hacherez menu, en partie redigerez en poudre, assavoir ceux qui s'y pourront rediger: versez par dessus tant de vin destillé qu'il les surpasse de quatre doigts, & les laissez ainsi tréper par trois ou quatre iours, iusques à ce que l'eau se colore. Puis versez ce vin en vn autre vaisseau de voirre, & couvrez-le diligemment afin qu'il nes'evante. Sur le marc versez vin recent, & le laissez ainsi sept ou huit iours, iusques à ce que le vin ait attiré à soy la substance des choses trempées: lors separez le vin du marc, & mettez tout le vin dans le voirre, & le destillez par alambic au bain de marie, si bien que nulle humidité demeure au fond du voirre, & aurez la quinte essence des choses susdictes, laquelle gardez soigneusement que l'aër ny entre. Puis destillez le vin extraict par alambic de ces simples, & prenez la moitié du vin, ce sera la vraye quinte essence de ce vin: iectez l'autre parrie qui reste au voirre, car c'est seulement l'humidité aqueuse: à la parfin meslez ensemble la quinte essence du

vin avec la quinte essence des autres choses, & elle sera coloree cōme si estoit doree: alors prenez musc alexādrin, ambre gris, de chacun vne dracme, rhubarbe deux dracmes: liez les dās vn petit nouet de linge fort delié: mettez les dās le voirre, ainsi la quinte essence sera paracheuee laquelle estoupez soigneusement afin qu'elle ne s'euente.

Eau de vie qui conforte merueilleusement &c. dissout coagule le fer & autres metaux &c.

Prenez noix muscade, galange, cardamome, grains de paradis, cubebes, macis, Zingēbre, canelle: puluerisez subtilement & meslez avec vin blāc tres fort: battez tout ensemble à la cōsistence de boullie, puis destillez à petit feu: vous extrairez eau fort claire & pure. Si vous meslez huyle parmy ceste eau, l'huyle descēdra, si meslez camphre, lors elle aura toutes les vertus du camphre. Et si meslez ceste eau camphoree avec eau commune, elle la resteintra cōme laict, & si vous la coulez par vn linge, ceste eau demeurera coagulee, de laquelle par apres pourrez faire chandelle qui brulera comme allumettes ou mesches. Ceste eau profite es froides maladies du corps, car elle cuict, contregarde les chairs de putrefaction, resiouit les espouuantez, attire à soy les vertus de toutes les herbes: beuē rompt les apostumes: arreste & coagule l'argent vif: oste les larmes des yeux, rougeur & chaleur, ayde les splenetiques. Contregarde

les playes de pourriture, guarit les fistules & chancres, corrige les causes froides & paralyfie, augmente & aguise l'entendement: profite à la memoire si l'on en frotte les tempes: Réd la personne gaye & ioyeuse, contregarde la ieunesse & santé, corrige la puanteur de bouche & des genciues: renouuelle le vin vieil: munit la personne contre le venin, oste la douleur & surdité d'oreille. Contregarde metueilleusement la memoire, si aliât dormir vous en beuuez quelques gouttes meelles parmy de fort bon vin blanc, faict le semblable si en temps d'hyuer vous en frottez vos tempes quatre fois la semaine.

Eau de vie pour vn gentil-homme.

Prenez les especes de l'electuaire diambra vne dracme, dianthos demie dracme, racines de pyrethre deux dracmes, poivre long six dracmes, auacardés dracme & demie, bois d'aloë vne dracme: triturez tout cela & mettez tremper en eau de vie destillee sept fois, de vin de maltoisie, laissez les tremper bien couuerts l'espace de huit iours, puis destillez par le bain.

Eau de vie de Theophraste pour les fiebres tierces.

Prenez eau de vie pour vn denier, vn blanc d'œuf, battez tout ensemble à la consistance de bouillie: baillez vne ou deux heures auant l'accez, adioutez quelque peu de safran &c.

LIVRE IIII.

Eau doree fort souveraine en apoplexie, epilepsie & maladies des nerfs.

Prenez fueilles & fleurs de saulge deux onces, noix muscade, cloux de girofles, zingembre, canelle, grains de paradis, de chacun vne once, castoreum vne dracme, escorce de citron trois dracmes, aspic vne dracme, huyle laurin vne dracme, pilez le tout ensemble & mettez en vne mesure de vin blanc fort bon dans vne Bocie bien estouppee & bien lutee, que laisserez pourrir sous le fien quatre iours entiers: puis destillez à petit feu.

Autre eau qui n'est dissemblable de la premiere, faisant raicunir.

Prenez fueilles & fleurs de saulge choisie trois quarterons, zingembre, cloux de girofles, noix muscade, grains de paradis, de chacun demie once; puluerisez subtilement, faictes tréper dans la Bocie bien estouppee en deux mesures de tres-bon vin l'espace de quatorze iours, puis couurez la Bocie de son chappiteau, & destillez à petit feu selon l'art, gardez l'eau en vaisseau de voirre estouppe. Elle est singuliere aux apostumes froides interieures, lesq̃lles elle ropt soudainement si on la boit avec eau conuenable: elle clarifie les yeux, oste la taye d'iceux, aguise la veuë, guarit l'inflammation froide des yeux si on les en frotte avec petite plume: re-

soult les contusions & coups orbes : appaise la goutte des pieds & douleurs des ioinctures : fort souueraine contre la douleur de teste apoplexie, catharre & toute froidure de cerueau appliquee en forme de liniment : profite à l'hydropisie, debilité d'estomach, toux si elle est beuë avec quelque eau conuenable : Je croy qu'elle contregarde la ieunesse si l'on en prend quelque peu tous les iours : est bonne pour la tigne, grattes, morsure de chien enragé si en faictes liniment, mesmement pour la manie qui prouient de la morsure de chien enragé si vous en frottez le mal ou en baillez par la bouche.

Eau de vie selon Aristote.

Prenez canelle, zingembre, cloux de girofles, noix muscades, poiure long, de chacun demie once, dattes demie once, cubebes, grains de paradis, macis, amandes, galange, de chacun demie once, saulge, douze onces, pilez-les & les abbreueuez en vin de maluoisie dās vne courge huiet iours eutiers, puis destillez à petit feu selon l'art.

Autre eau de vie.

Prenez racine & herbe entiere d'ellobore noir, preparé en vne pomme de coing quatre onces, fleurs d'orenges, fleurs de stechas citrin, fleurs de marrouchouin, de chacun quatre

poingnees, ce fera pour la premiere destillation: Pour la seconde, prenez rhubarbe choisie demie once ou vne once, fleurs de borroche, buglose, de chacune six poingnees, raisins de damas demie liure, morgeline, fleurs d'herbe de paralytie, herbe d'ellobore noir preparee, de chacune deux poingnees, fleurs de citron ou de melisse six poingnees, angelique fleurs ou feuilles deux poingnees, fleurs d'origan six poingnees, regalisse ratissée demie liure: destillez.

Itē prenez quatre mesures de vin rectifié pour la dernière fois: versez les sur les especes & les mettez sur les charbons, ou elles demeurent huit iours entiers, remuant deux ou trois fois le iour, destillez à petit feu, & iterez cela pour la seconde & troisieme fois. Puis adioutez au vin ainsi destillé miel choisi despumé, huyle d'oliue, de chacun demie mesure, & destillez ensemble à feu fort petit: lors vous osteriez la puanteur du vin qui deviendra doux, & la puanteur & ardeur des herbes. Si vous le voulez auoir meilleur emplissez le vin de fleurs de stechas citrin, & destillez derechief à fort petit feu. Puis prenez deux mesures de ceste eau de vie, sucre blanc vne liure, puluerisez-le subtilement & les mettez sur les charbons, remuant tousiours iusques à tant que le sucre soit totalement dissout, que fera faict en vingtneuf iours: apres prenez vne liure de fort bonne canelle, puluerisez subtilement, mettez-les sur les charbons l'espace de huit iours ou plus, remuant par chacun iour

vne fois ou deux, puis coulez & exprimés bien fort sous le pressoir. Adioutés si vous semble bon pour l'aromatizer autant qu'il vous plaira d'ambre ou de musc. Ceste eau est de merueilleux effect aux faillances de cœur, la meslant avec electuaires & medecines cordiales comme tu sçais.

*Eau de vie aromatique fort singuliere pour toutes maladies froides d'estomach, du second li-
ure chapit. 59. des caprices de
Leonez Fieramenti.*

PRenés noix muscade, cloux de girofles, galange, cardamome, cubebes, macis, canelle, Zingembre, safran, encēs, de chacun vne once, pillés-les grossièrement & les mellés ensemble, puis mettés le tout en vne Bocie biē lutee, versés-y six liures de tres-fine eau de vie, laissés-les infuser huit iours, puis destillés sur les cendres avec le chappiteau & vaisseau recepant: ainsi aurés vne eau rousastre, laquelle est precieuse sur toutes les autres: Elle guarit toutes maladies froides, consolide les playes sans aucune douleur, fait bonne memoire, chasse tristesse, & a vne infinité d'autres vertus, &c.

*Eau de vie merueilleuse es apoplexies
& epilepsies.*

Elle est bonne prise soir & matin, meilleure toutesfois si on la prend au matin, au soir on en peut prendre trois ou quatre gouttes avec mie de pain: elle conforte le cœur & le cerueau, toutes les forces du cerueau & du corps: desleche toutes les humiditez preternaturelles & autres superfluites, de cause froide ou chaulde, cōtregarde la chaleur naturelle en son tēperamēt. Ceux qui sont au deffous de trēte ans n'en doyuent vsfer souuent, s'ils ne sont chargez de plusieurs humiditez froides: fort conuenable aux vicils & froides personnez, la vertu de ceste eau ne se peut assez exprimer, tant prise par dedans qu'appliquee par dehors: c'est vn vray antidot cōtre la peste si vous en beueuez avec theriaque le iour mesme que vous sentez estre frappé. Cōforte grandement si en frottez les narines: c'est vne singuliere medecine contre l'apoplexie & epilepsie: c'est la mere de toutes les medecines, elle conforte la matrice en tout temps, elle la restreinct si elle est par trop lasche, elle la prouoque si elle est restreincte.

Prenez faulge demie liure, absynce deux dracmes, fleurs d'origan six dracmes, bethoine & romarin, de chacun demie once, mariolaine lauande & racines de persil, de chacune vne once, pouliot, valeriane, hyssope, polipode, pimpnelle & sarriette, de chacune deux dracmes, roses once & demie, persil autant, tormentille demie once, bistorte six dracmes, astrāgie vne dracme, ou dracme & demie, racine de benoiste vne

once, rue six dracmes, bayes de genefure vne once, zingembre once & demie, noix muscade, macis de chacune demie once, cloux de giroffes six dracmes, canelle autāt, cubebes cardamome de chacun deux dracmes, galange demie once grains de paradis vne dracme, poiure lōg & noir de chacū deux dracmes, safrā vne dracme, calame aromatique demie once, zedoare, escorce de bayes de chacū deux dracmes, feuilles de laurier demie once, coriāde autāt, aniz, regalisse de chacun once & demie, Theriaque deux dracmes, manus christi, sucre candict de chacun demie once, Cumin, earui, diptamne de chacun deux dracmes, rhubarbe vne dracme, nigelle, escorce de pomme d'orenges, de chacun demie once, conferue de roses vne once, escorce ou fleurs de pommes de grenades, deux ou trois dracmes, miel demie liure, mettāt sur la fin trois ou quatre grains de musc, & autant d'ambre gris, camphre demie dracme, sucre blanc vne once, trois mesures d'eau de vie cinq fois destillee de vin & non de lie de vin: mettez les herbes & racines pillees grossièrement en vn grand vaisseau bien estouppé l'espace de trois iours, au quatriesme destillez le tout. Puis adiouxtez les espicerics pilées non cribles, & les laissez tremper dix iours en vn grand vaisseau bien fermé, les remuant tous les iours ou de deux iours l'vn. A la parfin destillez le tout dans vn vaisseau de voirre qui ait le col estroict accommodé de son vaisseau receuant, & quand commencera à for-

L I V R E I I I I .

tir vne liqueur blanchastre ou puante, cessez la destillation: & lors adiouxtez ces quatres choses musc, ambre, camphre & sucre bastu, les autres trois non bastuz, laissez les reposer trois ou quatre iours ensemble, les remuant tous les iours vne ou deux fois avec espatule de boys depuys le fond: laissez les encores reposer trois ou quatre iours, iusques à ce qu'ils resident, à la parfin versez ce qui est clair, coulant dans vn voirre par vn linge fort delié: quand il commencera à se troubler sur la fin, meslez de rechef, & laissez resider, lors coulez encores comme au parauant, & ainsi continuez iusques à ce qu'ayes tout ce que sera clair, meslez tout ensemble & gardez en vn vaisseau d'estain non de voire, car il casseroit le voirre, en lieu frais non chauld: Sa vertu dure deux ou trois ans ou plus. Quand en vouldres vsr, prenez en quelque peu à part, & estouppiez incontinent le reste: vous pourrez deseicher à l'ombre le marc sur vn linge, & le mettre en deux mesures de vin clair & bon, l'espace de dix iours dans vn grand vaisseau bien couuett, puis destillé en vn vaisseau bien estouppé, ainsi aurez vne noble eau, non de si grande vertu toutesfois que la premiere, car elle proufite à plusieurs infirmittez, frottant par dehors ou estenduë sur quelque petit linge. Lon doit premierement faire vn feu ardent de charbons, iusques à ce qu'elle soit tellement eschaufee que vous y puissiez endurer le doigt par dessus, lors retirez la du feu, ainsi continuez à petit feu, que si vous y touchez la

puissiez endurer, si que le feu ne soit ny trop doux, ny trop petit, afin que la matiere ne se desseiche dans le vaisseau. Vous noterez aussi, qu'il la fault souuent goutter avec le doigt, car ainsi sentirez, quaud sa vertu se diminuera, ou son odeur se changera en puant: Car si ainsi aduient, lors changez le vaisseau receuant comme auons dict cy dessus.

*Le vin sublimé de mstre Ambroise Iung
pour un gentil homme.*

Prenez le dedans de canelle trois onces, zingembre cloux de giroffes de chacun vne once, sandal rouge deux onces, macis, noix muscade, poiure noir, galange, cubebes, cardamome, aniz, fenoil, coriande preparé, espices d'aromaticum rosatum, diambra, dianthos, mariolaine, basilic, fleurs de lauande, de rosmarin, d'aspic de chacun demie once: triturez tout cela grossement, & adiouxtez roses rouges deux poingnees & demie, vinde maluoisie quatre liures ou deux, vin destillé vnze ou six liures, eau de roses muscades liure & demie, eaux de cloux de giroffes & de canelle de chacune deux onces, sucre candict trituré trois onces, laissez les tremper ensemble quatre iours, puis faictes decoction selon l'art, & la clarifiez à la maniere accoustumee.

Eau de vie, grand secret de maistre Edouard.

Prenez canelle, cloux de girofles, noix muscades zingembre, zedoare, galange, poiure long, & noir, grains de genefure, escorces de citron, escorces d'orenges, bayes de laurier, feuilles de faulge, basilic, rosmarin, macis, aspic, boys d'aloë, cubebes, cardamome, calame aromatique, stechas arabique, chamepitys, myrrhe, mastich, oliban, semence & feuilles d'aneth, semence d'armoyse de chacun vne dracme, figues seiches, raisins de damaz, dactes sans noyau, amandes douces, pinons de chacun dracme & demie, miel blanc & pur six onces, succre blanc dur & tresbon, le poix des choses susdictes, triturez & meslez, destillez par alambic de voirre, pour le moins cinq fois.

Eau de vie pour les goutteux & ceux qui ont les nerfs retirez.

Prenez cloux de girofles, macis, de chacun trois dracmes, grains de paradis & poiure long de chacun deux dracmes, noix muscade, zingembre, lauande, basilic, hyssope, menthe aquatique de chacune vne once, galange, anthos, faulge de chacune demie once, bois d'aloë deux dracmes, musc fin demy scriptule triturez le tout, & laissez tremper l'espace de quatorze iours en quatre liures d'eau de vie destillee de vin de maluoisie, puis destillez au bain.

*Eau qui guait le canchre, gangrene, fistules, vlceres
sinieux & profonds, apoplexie, epilepsie, dar-
tres, gratelles, gouttes, podagre, toute dou-
leur de nerfs prouenantee de cause froi-
de ou chaulde: la prepara-
tion est telle.*

Prenez eau ardente choisie dix ou quinze
liures, iue arthritique vne poingnee, agape-
num demie once, cubebes once & demie, boys
d'aloë deux dracmes, myrrhe choisie demie
dracme, aloë hepaticque demie once, aristolo-
chie, ammoniac, opopanax, ladanum choysi de
chacune demie once, sarcocolle demie dracme,
encens trois onces, mastich demie once, gomme
arabique autant, sandaulx rouges deux drac-
mes, aspic vne once, galange demie once, safran
deux dracmes, mumie demie once, gomme ele-
mi trois onces, galbaine demie dragme, styrax,
cloux de girofles, de chacun vne dracme, noix
muscade demie once, canelle choysie autant,
grains de paradis ou amome autant, resine liqui-
de cinq liures, terebenthine trois liures, sang de
dragon, castoreum de chacune, demie once,
destilleez, & en vsez. Fumanel:

*Eau pour contregarder la ieunesse de mai-
stre Leonhard Fierauanti au chap.*

24. du second de ses

Capricces.

LIVRE IIII.

Prenez boys d'aloë, cloux de giroffes, zingembre, galange, canelle, macis, noix muscade, poiure lög, calame aromatique, cubebes, rhubarbe, grains de paradis, cardamome de chacun deux dracmes, rosmarin, chelidoine, mercuire, chardon benedic, imperatoire, diptamue blanc de chacun vne once, mettez tout cela tremper en six liures d'eau de vie fort bonne, huit iours entiers, puis destillez : à ceste eau destillee adiouxtes pour chacun e liure d'eau, sucre fin dissout en eau rose deux onces, & huit grains de musc pour chacune liure, & la gardez soigneusement dans vn voirre bien estouppé: Prenez vne ou deux dracmes de ceste eau, tous les iours au matin pour vous contregarder long temps en grande felicité & prosperité de vostre vie, parce qu'elle conforte l'estomach refroidy, suscite & augmente la chaleur naturelle, & faict faire bonne digestion beaucoup meilleure que nature ne pourroit en ieunesse, consume les humides & froides matieres sans aucun empeschement.

Eau que n'est à contemné.

Elle apporte beaucoup de commodité aux gouttes, descente du cerueau, contregarde la ieunesse, baille forces aux esprits & memoire, viuifie & rend plus subtils les esprits des arteres.

Prenez eau ardente trois ou quatre fois destillee quatre liures, fleurs de rosmarin vne liure, les sommites & bouts de ses fueilles demie liure,

laissez les tremper vn iour entier, puis les destil-
lez en double vaisseau, & que le receuant soit
plus haut ayant toutesfois le fond dans eau froi-
de: nous appellons, dict Galien, double vais-
seau, quand vn autre vaisseau est appuyé dans
vn chauderon qui est plein d'eau chaude. Puis
prenez, demie liure de ceste eau destillée par a-
lambic, noix muscade, cloux de girofles, carda-
mome, macer, cubebes de chacun trois onces,
ambre blanc once & demie, bois d'aloë autant,
castoreum, aspic, de chacun deux dracmes, tritu-
rez toutes ces choses chacune à part, & compo-
sez ensemble iusques à ce qu'elles ayent quel-
que consistance, destillez de rechef, & gardez
soigneusement: mettez tremper du pain de
fourment en vne dracme de ceste eau, & l'auai-
lez, elle à mesmes vertuz que le Baume! Fuma-
nel.

*Des extractions des sucs ou ius des cho-
ses simples & composees.*

Chap. 5.

SVc, c'est ce qui est exprimé des cho-
ses simples ou composees, pillées, ou
trenchée, menu, ou trempées: Les
sucs sont exprimez ou des fueilles
& germes des herbes, verdes & pleines de
suc pillées à part: ou des fructs, comme des
raisins non meurs, des grenades, des cornes,
des nefles, prunelles sauuages, coings, limons
& autres: ou des herbes ayants peu d'humeur

LIVRE IIII.

mais qui est espois & glutineux, comme lierre, pourpier, iombarde, reprise, orpin & autres, desquelles le suc ne peut estre exprimé simplement, mais ont besoing d'estre arrousees premierement, d'eau, ou de quelque autre liqueur semblable à leur faculté, puis estre pilles ou exprimees, afin que la vertu de l'herbe simple soit extraicte ensemble l'humeur qui les à arrousé: ou bien les herbes pilles sont mises en vn lieu froict dans vn panier, afin que le suc d'escende petit à petit au vaisseau mis dessous. Mais de telles & autres semblables extractions des suc que l'on garde és boutiques d'appoticaire pour l'usage de medecine, en vaisseau qui ont l'emboucheure estroicte, couverts par dessus d'huy. le de l'espeisseur d'un doigt, ou salez ainsi que nous voyons estre fait au veriuist, n'auons delibere traicter pour le present, non-plus que de plusieurs autres qui sont deseichez au soleil, mouuent assiduement, ou espoissiz, comme à l'ombre ainsi que le suc de prunelles sauages, Enfermez ou penduz au four, ou autre lieu chaud & sec: nous parlerons seulement de ces suc la, qui sont destillez au bain de Marie des racines & herbes aucunement seiches, ou qui ont fort peu d'humeur, tremperez premierement l'espace de quelque iours en eau ou autre telle liqueur, afin que la pure & sincere substance de la chose trempée soit separée de l'humidité acqueuse, & delaissee quelque peu plus espoisse: ou bien afin que sans aucune destillation, la
substance

substance de la chose infusée soit rendue plus épaisse, par le moyen d'une coction qui conuertit l'humeur estrange en vapeur, apres que toute l'eau aura esté coulee premiement, ou destillée par le feutre. Et l'usage de telle extraction est, que le suc pris en petite quantité apporte grande commodité en nostre corps : car au lieu que l'on à accoustumé de bailler vne once des autres medicaments en toute leur substance, suffit vne dracme du suc extraict : en quoy certainement l'on peut beaucoup gratifier aux malades, veu principalement que plusieurs abhorrent infiniment l'usage des medicaments.

Ce pendant faut noter ce poinct aux extractions: si aduient que l'esprit ne soit assez pur, ou diligemment separé, de façon qu'il ait encores en soy quelque peu de terrestreite, il est certain que la vertu ou faculté de la chose, que l'on veult extraire est meslée parmy ceste terrestreite, mesmement qu'elle monte & seua-pore tout ensemble. Mais l'esprit pur ne faict pas cela, car il descend de la chose que l'on veult extraire sans aucune odeur ou faueur, à raison de quoy l'esprit est facilement separé par le bain de marie, duquel la chaleur ne doit excéder le degré de chaleur qui est en l'vrine de l'homme: faut d'auantage que l'eau en laquelle est lauee la chose de laquelle l'on veult extraire le suc soit fort sublimé voire autant que l'esprit de vin, afin que la mauuaise qualité de l'eau ne monte en-

semble.

La preuue de bonne eau est si elle est sans sa-
ueur ou odeur.

*Les extractions des herbes & autres remedes
auec eau ardente parfaitement destillee
au bain de marie, comme de rhu-
barbe, d'Agaric, ellebore,
& g. yac selon Theo-
phraſte.*

Chap. 6.



Es extractions artificielles
des choses simples se font
de ceste façon. Premiere-
ment ie prens fort bonne
eau de vie, quand i'ay de-
faut de l'esprit du vin, la-
quelle est assez efficace
pour extraire la faculté des herbes. Prenez donc
faulge, ou tel autre simple qu'il vous plaira, du-
quel aurez deliberé extraire le suc, exposez la à
vn air sec, principalement vers septentrion: a-
pres qu'elle sera quelque peu deseichee, hachez
la menu, puis la mettez dans vn vaisseau de voir-
re, qui ait l'orifice assez large, à sçauoir de la lar-
geur de deux doigts, afin que quand il vous
plaira vous puissiez retirer commodemennt du
vaisseau ce qu'y aurez mis: versez par dessus eau

de vie ou esprit de vin, en telle quantité qu'il couure l'herbe mise au vaisseau de la hauteur d'un doigt: Puis couurez diligemment le vaisseau de ceste façon: faictes vne paste de laquelle frottez tout à l'entour l'orifice superieur du vaisseau de la hauteur d'un doigt, estendez par dessus papier ou parchemin pur & net, & l'estoupez tellement que le parchemin tienne seulement es costez d'alentour l'orifice de la bouteille: frottez encores ce parchemin de paste à l'entour du lieu, comme au parauant, & par dessus mettez vn nouveau parchemin, à la parfin & pour la troiziesme fois, frottez de paste tout à l'entour, dessus, & de toute part, & estendez par dessus le deuxiesme vn troiziesme parchemin, qui soit par tout bien colé & fort adherent, de sorte que l'orifice du vaisseau soit estouppé de paste & de parchemin.

Pour le dernier couurez le tout de cire, encores que cela ne soit du tout necessaire: les choses estant ainsi bien apprestees, mettez le vaisseau en quelque lieu chaud, & l'y laissez deux ou trois iours, plus ou moins, car selon que l'herbe qui est mise au vaisseau sera de substance espaisse ou tendre & subtile, aussi la faudra laisser tremper plus ou moins de temps: Ces trois iours expirez, versez l'esprit du vin en vn autre vaisseau & l'estoupez soigneusement: exprimez le plus estroitement que pourrez, par vn linge les herbes delaissees: iectés les la apres qu'elles seront exprimees, & mettez tremper

L I V R E I I I I .

au mesme esprit de vin, d'autres herbes semblables, que soyent recentes & preparee à la mesme façon que les premieres, puis exprimez les comme au parauant:fauldra reiterer cela trois & quatre fois selon que voudrez l'extraction estre forte ou debile.

Or si la chose de laquelle voulez extraire le suc, estoit de grand pris, comme la rhubarbe, le boys d'aloë, il ne se faudroit contenter d'y verser seulement vne fois de l'eau de vie, mais le plus souuent que l'on pourroit, afin que tout l'esprit & faculté de la chose que lon veult extraire, demeure entierement en l'eau.

Donc apres que l'esprit du vin aura suffisamment attire à soy la faculté & entiere vertu des herbes, de sorte qu'il ait desia quasi perdu sa propre odeur ou faueur, lors exprimez les herbes, puis coulez & exprimez soingneusement & subtilement par le feultre ce que sera exprimé: gardez le pour en vser au besoing.

Autrement il vous sera facile separer l'esprit du vin de la faculté des herbes, par destillation faicte au bain de maaie, en faisant extraction ou de la moytié ou du tout, iusques à ce que l'on soit perueniu à la derniere aquosite, ou que la liqueur soit espoissie comme vne salce, ou que le suc soit coagulé, qui se puisse pulueriser, selon l'intention & l'vsage que tu pretendes. Car si apres que l'on aura separé le vin, reste grande quantité d'humidité en l'extraction, c'est vn certain signe, que l'esprit du vin n'est

pas des plus purs & synceres. Mais quand l'esprit du vin sera assez puissant & qu'à la fin de la destillation ne reste aucune aquosité, prenez l'eau destillée du simple mesme, duquel vous auez extraict le suc, versez la sur l'extraction qu'auetz faict, meslez la diligēment avec vne plume afin que l'esprit qui est encores en la matiere delaissee soit meslé avec l'eau que vous y auez versé: lors de rechef destillez par alābic l'eau que vous y auez versé, ce que pouuez reiterer tant de fois iusques à ce que nuls esprits du vin se representeront au goust, en l'extraction: de quoy auez ceste preuue asseuree & certain indice, quand nulle qualité d'esprit vineux, est meslee parmy la liqueur qui destille, mais seulement vne eau pure destille: lors colligez que l'extraction est suffisamment faicte.

Au reste ie conseille mesmement qu'il est fort necessaire, que lon verse la propre eau destillée à part au parauant, sur l'extraction ou substance des herbes, ainsi que i'ay admonesté cy dessus en l'extraction de la saulge.

De mesme façon l'on peut oster les esprits du vin, à sçauoir en versant à la fin l'eau de saulge destillée, & la fort bien meslant, & séparant de rechef. Telle extraction est fort excellente & se contregarde longues annees.

*La maniere pour extraire le suc de telle
herbe que l'on voudra.*

L I V R E I I I I .

Mettez l'herbe seiche puluerisee en l'eau destillee de quelque herbe, faictes la tremper en ceste eau que soit chaulde & bouillante; & ne l'y cuisés pas toutesfois.

Puis coulés la en la liqueur coulee: mettés encores d'autre herbe seiche, puluerisee de mesme espece que l'autre, faictes la tremper, coulés la & iterés cela plusieurs fois, à la parfin destillés au bain de marie.

La partie plus subtile se dissouldra en vapeur, ce qui residera au fond aura consistance de miel & fera le suc de l'herbe: au vaisseau receuant sera l'eau de l'herbe, ou bien exprimés le suc de l'herbe de laquelle voulés destiller la liqueur, & la liqueur sera plus efficace & plus claire que les reliques de l'expression destillees avec le suc.

Vne maniere fort belle & qui n'est de grand labour, pour extraire facilement la vraye substance ou quinte-essence mesmement l'eau de tous simples quels ils soyent ou herbe ou racine.

Chap. 7.

Renés racine ou herbes cueillie en temps commode, & deseichee à l'ombre ou à l'air, faictes tremper dans vn vaisseau net, avec sa propre eau autrefois destillee, si long temps, iusques à ce que l'eau ait pris la couleur de la chose trem-

pee, lors séparés l'eau dans vn autre vaisseau à part, & la gardés bien estouppee: versés autre eau destillée sur la racine ou herbe, & les laissés ainsi bien couuerts, iusques à ce que l'eau ait changé sa couleur, lors séparés l'eau comme au parauant, & la mellés avec la premiere: faultdra iterer cela tant de fois, iusques à ce que l'eau ne se colore plus, & que la racine ou herbe n'ait plus vertu aucune.

Cela fait, amassé toutes les eaux dans vne concourbe, & destillés au bain de marie, afin que toute l'eau monte, & la matiere demeure en la concourbe espoillie comme paste ou bouillye.

Quand cela sera aduenu, tirés du fond de la concourbe, la matiere quelque peu espesse y delaissee, & apres que l'aurez mise en vn bafsin ou vaisseau net, approchés la pres d'un feu fort doux, comme pres d'un fourneau, ou sur les cendres chaudes, afin que durant l'espace de quelques iours, l'humidité superflue s'euapore de peu à peu, & la matiere acquiere vne consistance d'opiate ou bien de miel: Par ce moyen aurez à la parfin vne substance, ou quinte-essence tres-excellente & precieuse de la chose extraicte, avec laquelle mesmement en fort petite quantité, ferés plus grande operatiō, qu'avec vn grands monceaux de racines & d'herbes: Gardés la en vn vaisseau d'argent, ou d'estain bien couuert, car d'autant plus vieille sera elle, d'autant sera meilleure, notés en oultre

L I V R E I I I I .

que l'eau qui en sera destillée n'est de moindre vertu, que les autres eaux destillées d'herbes ou racines.

Autre maniere d'extractions.

Prenez quelque racine seiche, comme la racine de Petasites c'est à dire grande Bardane, redigez la en pouldre subtile, mettez la en vne courge bien lutee, versez vin par dessus à suffisante quantité, destillez au bain de marie, apres qu'en aurez extraict vn gobelet de vin mediocrement plein, exteindez le feu de peu à peu, & quand sentirez que la matiere qui est en la courge sera refroidye, versez dessus l'eau ou vin qu'auez extraict, & destillez la encores au bain de marie, repetez cela par trois fois, sil vous plait ou d'auantage, iusques à ce que toute la faculté soit demeuree au vin, par la longue ducoction. Cela faict exprimez doucement avec les mains & gardez ce que sera exprimé. Si voulez, exposez la au soleil dans vn voirre, afin de faire euaporer le vin, & que la seule oleosité demeure au fond.

*Autre maniere d'extraction, qui est
fort elegant, d'un auteur
incertain.*

Prenez vostre quinte essence, en laquelle faictes tremper l'espace de quatorze heures, la

chose simple ou composée de laquelle voulez extraire la substance, puluerisez la grossièrement, laissez-la tremper en vn lieu froid non chaud: lors vostre quinte essence attire à soy l'esprit qui est fiché en la chose dont vous faictes l'extraction, & la transforme en soy: quand vous voirrez que la quinte essence sera coulорee de la chose trempee, lors separez-la artificieusement par instrument, & l'enfermez en vn verre enduit de cire tout à l'entour. Prenez encores vostre quinte essence simple, versez-la derechef sur la chose qui aura desia trempé (laquelle auös dy maintenant deuoit estre separee par instrument) laissez-la encores tréper l'espace de vingt quatre heures en vn lieu froid, à la parfin quand elle sera colорee, separez-la encores vne fois d'auec la chose qui trempe par instrument comme scauez, ainsi separee adioutez-la auec la premiere quinte essence coulорee: Pour la troisieme fois versez encores la quinte essence simple de toute vostre chose trempee, & la separez iusques à tant qu'elle ne se coulорe plus de la chose qui est infusée: amassez vostre quinte essence, & la mettez dans vne courge à long col, bien lutée selon l'art & couuerte de son alambic, puis destillez au bain de marie à petit feu la quinte essence, iusques à tant que voyez au fond de la concourbe, vne consistance qui represente cōme plusieurs mammelles & aurez au fond vn esprit fixe & permanēt de la chose qu'auez fait tremper, lequel deuez amasser artifi-

L I V R E I I I I.

cieusement en vn vaisseau d'argent.

*La maniere tres-belle & vtile d'extraire les
sucs des herbes.*

Prenez saulge verte, tirez eau d'elle par destillation : ou bien prenez saulge deseichee, versez dessus eau de laquelle la partie plus subtile soit separee, & la plus espoisse soit meslee avec la saulge seiche pour la faire infuser quelques iours : puis destillez . En ceste eau destillee faictes encores tremper saulge deseichee de sorte que l'eau couure la saulge de la hauteur de deux ou trois doigts, estoupez soigneusement le vaisseau ou ils tromperont, à ce qu'il n'ait aër aucun, & le posez sur les cendres chaudes, afin que l'infusion se tienne en chaleur mediocre : Puis exprimez la saulge, & remettez d'autre saulge deseichee tremper en ceste eau comme auparauant, iterez cela trois & quatre fois : La chose ainsi preparee separez l'eau, laquelle pourra seruir à vne autre extraction ou pour autre vsage : mettez ce qui est extraict d'as vn vaisseau de terre en vn four ou quelque lieu chaud pour s'euaporer, & l'y laissez iusques à ce qu'il ait acquis vne consistance telle que pourra desirer l'operateur pour l'vsage qu'il pretend.

Maniere d'extraire la vr. ye substance de la rhubarbe, ellebore, agaric, bois de fresse

Chap. 8.

PROCEDEZ ainsi qu'auons declaré cy dessus. Premièrement versez dessus la matiere que voulez extraire l'esprit de vin, laissez l'y si long temps iusques à ce qu'il soit couloré iussilamment, puis tirez-le du vaisseau, coulez, & separez de peu à peu au bain, l'esprit: reiectez le mesme esprit sur la rhubarbe, laissez-les quelque temps tremper en quelquelieu chauld, iusques à ce que l'esprit soit couloré: lors coulez-le & derechef le separez par destillation au bain de marie. Il faudra tant de fois cela iterer, que l'esprit ne soit plus couloré de la rhubarbe. Quoy aduenu exprimez fort l'esprit, & destillez par le feutre, car il à ie ne scay quoy de gluant & visqueux de la rhubarbe, qui est inutile en l'extraction, mesmement plusieurs parties viles fluent ensemble, lesquelles ne sont à contemner: parquoy les faut destiller en ceste forte par le feutre.

Tirez avec vn filet par le bec de l'alambic le feutre de la largeur d'vn doigt, si auant que le feutre ne puisse plus suyure pour le passage estroict d'iceluy bec, vous donnant garde toutesfois que le voirre ne se casse: Cela faict mettez l'esprit que voulez destiller par le feutre dás l'alambic bien estouppé de parchemin moiste:

LIVRE IIII.

versez derechef dans le voirre sur l'extraction qui estoit premierement separee, l'esprit qu'aurez destillé par le feutre, parce que ladicte extraction adhère fort contre le voirre, & pour ceste cause tous les esprits du rhubarbe doyuent estre coulez & trempez dans le premier voirre, car il ne se faut soucier si l'on trouue desia vne extraction au voirre, d'autant que toutes les extractions doyuent estre necessairement mises l'une avec l'autre, & à la parfin toutes les eaux destillees meslees ensemble, puis encores separees iusques à ce que l'on tire vne eau fort claire. Et quant à ceste extraction, elle se peut faire avec chaleur seiche ou humide, ainsi qu'il plaira à vn chacun.

Extraction du bois de fresne.

L'Extraction du bois de fresne se faict sans grande peine, car l'on verse seulement vne fois eau sur le bois, & le laisse l'on tréper quatre iours, puis on tire la liqueur, & mets l'on d'autre bois comme auparauant, faut faire cela trois ou quatre fois, selon que desirez grande ou petite quantité d'extraction, puis deuez mondifier la liqueur par le feutre, & la separer par destillation.

L'extraction du turbit h, d'agarie, ou autre médicament purgatif.

Prenez quelque medicament purgatif comme turbith ou agaric, ou tel autre avec son correctif, redigez tous les deux en poudre, & les enfermez dans vn sachet de tafetas blanc, chacun à part, mettez l'vn & l'autre sachet en ceste part la de l'alambic, par laquelle les vapeurs amassees se rendent au bec de l'alambic: versez au fond de la courge eau de vie rectifiée, qui n'ait aucun phlegme en soy, faictes la destiller de telle sorte que les vapeurs penetrent & passent par les choses qui sont enfermées dans les sachets, par ce moyen extrairez toute la faculté d'icelles. Cela faict, lauez diligemment la Boccie, & versez-y dedans l'eau extraicte, mettez à l'entree de son bec vne esponge, & l'ayant garnie de son alambic, destillez eau de vie par ceste esponge, vous trouuerez au fond vne matiere espoisse comme miel, qui est la vraye substance, & extraction de la matiere trempée.

Extraction de l'agaric, turbith, colocynthe, rhubarbe, espine vinette, sumach, fleurs de grenade, & autres tels medicaments ou laxatifs, ou astringents, ou odoriferants.

Prenez agaric ou tel autre medicament qu'il vous plaira, pillez-le comme il faut, mettez dās vn vaisseau de voirre au bain de marie, versez-y eau ardente, estoupez le vaisseau & le laissez ainsi vn iour naturel, afin qu'il se puisse dissouldre, puis tirez-le & coulez par vn linge

LIVRE IIII.

fans espraindre: mettez derechef autant d'eau ardente qu' auparauant dans le vaisseau, laissez-le circuler l'espace de vingt quatre heures au bain de marie, puis coulez: meslez ces colatures ensemble en vn vaisseau que soit assez ample pour les destiller garny de son chappiteau & receptoire: gardez si voulez l'eau qui en destillera qui vous pourra seruir à d'autres choses, mais quand verrez que le marc de la matiere aura acquis vne consistance de miel ou d'opiate, tirez-le hors du vaisseau, faictes trochisques, & en vsez quand sera besoin.

Extraction du rhubarbe.

Prenez demie once du rhubarbe choisi, puluerisez & mettez tremper en eaux propres, laissez-le tremper vn iour & vne nuit, puis exprimez-le bien fort: adioutez sucre candict autant qu'il vous semblera bon à ce qu'aurez exprimé, faictes-le seicher legierement sur l'arene, iusques à tant qu'il ait acquis vne espoisseur d'electuaire.

Autrement.

Le rhubarbe est trempé fort commodement Les iusts de borroche & buglose vn iour entier en double vaisseau, apres qu'il à trempé faut le faire cuire à la consommation de la tierce partie & l'exprimer: puis mesler le iust exprimé a-

uec sucre candict, & le cuire à vne consistence conuenable, ainsi le garderez plusieurs annees. Sur tout ne iectez le marc apres l'expression, d'autant qu'il est singulier pour restreindre le ventre, principalement es disenteries: Quand au iust il lubrique & lasche le ventre fort doucement, mesmement es enfans sans aucun danger.

Autre extraction du rhubarbe, que Gesner à apprise d'un medecin.

LE rhubarbe peut estre trempé de mesme facon que les racines d'ellebore noir, ainsi que sera cy apres descrit: vray est que le suc du rhubarbe doit estre extraict en eau de canelle, & avec le syrop rosat laxatif.

Extraction d'agaric selon le mesme medecin.

L'Agaric est beaucoup de plus grande vertu Les affections de la teste & es catharres s'il est preparé avec infusion & decoction, que s'il est extraict, mesmement qu'il ne peut estre extraict sans grande peine. Toutesfois si le voulez extraire, faire le pourrez avec huyle d'anis en eau de fontaine, ou eau d'anis, dont l'huyle soit ostee.

Extraction d'ellebore noir, selon l'inuention d'un medecin de l'empereur.

LIVRE IIII.

FAiçtes tremper les escorces de la racine d'elebore noir, sa moëlle ostee, en eau d'anis, de laquelle l'huyle soit separee: laissez-les ainsi tremper l'espace de vingt quatre heures ou si long temps qu'il vous plaira, puis bouillir ensemble iusques à tant que toutes les racines se monstrent, assauoir quasi à la consommation de l'eau: coulez-les & exprimez bien fort: à la parfin faiçtes cuire ce qu'aurez exprimé avec syrop rosat laxatif à suffisante espoisseur, mettez-le dedans vn vaisseau de terre vitré & en visez: la prise est d'un scriptule ou scriptule & demi, il purge sans aucune molestie l'humeur melancholique. Ceste infusion plaist fort à monsieur de la Montaigne, parce comme il dit, hippocras mesloit tousiours de l'anis avec l'elebore noir, comme le propre & vray correctif d'iceluy quand il en bailloit à quelqu'un.

*Autre extraction d'elebore selon l'ordonnance de
Hierome Herold.*

Prenez iusts de buglose & borroche, de chacun deux liures, depurés-les & coulés pour les purifier, adioutés-y racines de fenail, cichoree, asperge, persil, de chacun quatre onces, fructs de sebestes & iuiubes, de chacun deux onces, semences de pourpier, scariole, laitue, endiue, oseille, de chacun demie once: faiçtes-les bouillir en seize liures d'eau à la consommation de la tierce partie, adioutez à la coulature les
iusts

iusts cy dessus escripts: faictes-les bouillir à petit feu, mellez par apres quatre liures des racines d'ellobore noir vray, faictes-les cuire iusques à ce que les racines se monstrent: coulez tout ensemble & faictes bouillir à petit feu à l'espoisseur de miel.

Extraction laxative de monsieur Magenbuch.

Prenez colocynthe six dracmes & deux scriptules, agaric demie once, rhubarbe deux dracmes, canelle choisie quatre scriptules, cabaret, aspic, roses rouges, mastich, bois d'aloë, de chacun vne dracme, storax liquide quatre scriptules, vne mesure de vin de maluoisie: faictes infusion & extraction ou destillation comme d'une quinte essence.

Autre extraction laxative selon le mesme Docteur, la prise de laquelle est d'un scriptule à demie dracme pour les hommes, pour les femmes de demie dracme à deux scriptules ou vne dracme.

Prenez pulpe de colocynthe six dracmes & deux scriptules, turbith blanc & gommeux dix dracmes, stechas arabic demie once, diagrede trois dracmes, autrement six dracmes, agaric blanc demie once, rhubarbe choisi trois dracmes, du dedas de canelle cinq scriptules, racine de cabaret, aspic, fleurs de roses rouges, mastic,

LIVRE IIII.

bois d'aloë, de chacun quatre scriptules, aloë hépatique once & demie & deux dracmes, storax liquide deux scriptules trois grains : trêchez-les menu & pilez, puis mettez tremper en vin destillé, puis les rectifiez : de cela faictes electuaire selon l'art.

Autre description d'electuaire semblable quasi au precedent qui est appellee extraict à Noremberg, selon que le mesme docteur auoit accoustumé de la préparer.

Prenez colocynthe treize dracmes, ellebore noir, sene d'alexandrie, de chacun demie once, agaric fort blanc vne once, rhubarbe fort bon demie once: quelque fois il prenoit vne once de celle qui n'estoit pas la plus excellëte, diagrede quatorze dracmes, canelle deux dracmes & deux scriptules, turbith, stechas arabic, de chacun deux onces & demie, roses rouges, bois d'aloë, mastich, bois de paradis, myrrhe, garence, cabaret, aspic, storax liquide, de chacun cinq scriptules, faictes tremper ou pourrir toutes ces choses l'espace de quelques jours, assauoir dix, douze ou quatorze avec l'essence du vin, c'est à dire eau de vie trois fois destillée chaude: puis q ce suc exprimé soit meslé avec trois onces d'aloë préparé. Il preparoit l'aloë de ceste façon: Il mettoit vne liure d'aloë puluerisé plus ou moins dans vn bassin ou chaudron, ou pot de terre plombé, & verfoit par dessus vinaigre rosat & eau rose, de chacun autât qu'il estoit necessaire,

en forte toutesfois qu'il y auoit plus de vinaigre rosat que d'eau rose: qu'ils bouillent ensemble à petit feu deux ou trois bouillons, puis coulez en faisant forte expression: faictes bouillir encores à petit feu ce que sera coulé à la consistance d'aloë en remuant souuent avec la spatule: apres qu'il sera refroidi gardez-le en vn vaisseau pour vostre vsage: les espicerics cy dessus mentionees doyuent estre premierement trenchees menu, puis puluerisees subtilement, & par dessus y estre versé autant d'eau de vie trois fois qu'il sera besoin, cependant les remouuant tous les iours bien souuēt: A la parfin exprimez les par vn linge espois d'une forte expression, puis destillez en alambic à petit feu, & tirez-en la liqueur iusques à ce que le marc qui demeurera au fond ait vne consistance de codignac, & s'il aduient qu'il ait encores quelque humidité, mettez-le sur les charbons ardents dedans quelque vaisseau si long temps qu'il vous semblera bon, afin que la chaleur consume & face euaporer ceste humidité.

Le suc des bayes de genefure.

LE suc extraict des bayes de genefure s'il est bien faict peut estre gardé douze ans entiers. Il est singulier pour se contregarder du calcul, ceux qui l'ont experimenté l'ont trouué tel, lesquels tormentez excessiuelement de ce mal n'ont receu plus grand allegement de

LIVRE IIII.

pas vn remede que de celuy-cy : Vray est que c'est vn chaud médicament, ains que parauenture il peut par trop eschauffer les reins, comme penseroit quelqu'un, mais sa preparation qui diminue aucunement en luy sa chaleur, faict qu'il n'eschauffe pas beaucoup. Il consume, ou cuit, ou purge le phlegme en l'estomach, mesmement le nettoye & conforte. Il est profitable non seulement pour la preservation des maladies mais aussi pour la curation: il guarit toute sorte de destillatiōs & catharres, tournemēt de teste, œils chassieux, enrroure, estouffement de poictrine, toux, colique, suffocation de matrice, suppression de moys, syncope, calcul, peste: encores y a-il d'autres maladies outre les precedentes qui sont guaries par ce suc, quelles sont manie, hydropisie, puanteur d'haleine, epilepsie, tremblement de membres, apostumes interieures. Ce suc recree merueilleusement la teste & le cœur, & contregarde la santé en plusieurs annees: Pour se preseruer d'une infinité de maladies, l'on en peut prendre à ieun aux trois parties de l'annee assauoir hyuer, printemps & automne, iamais en esté à raison de sa chaleur & seicheresse, si le temps n'estoit humide & la chaleur temperee: Pour la guarison des maladies, l'on en prend en tout temps & bié fouuent, mais par certains interualles, ayant esgard aux autres circonstances. Aucuns l'appellent la theriaque des Almans, tant à raison qu'il est souuerain cōtre les venins, que pource qu'il

est fort familier & salutaire aux corps des Almans.

Suc des coins.

L'On peut preparer de mesme façon le suc simple, de pommes de coings & sans aucune admixtiō, lequel est fort excellent, & se peut garder fort longuemēt: qui plus est de, iour en iour il est rendu beaucoup meilleur & plus plaisant.

Le suc du bois d'ebene selō Theophraste de Hohenheims.

L'On tire premierement trois sortes de medicans, la liqueur, le gomme, & l'alkali, c'est à dire le sel faict de la cendre d'iceluy bois d'ebene, La liqueur qui en sort est semblable au suc acacia: la gomme à la terebenthine: l'alkali au sel gemme: la liqueur c'est le breuusage mesme, la gomme, c'est vnguent, l'alkali est le medicanēt purgatif & mundicatif. Puis la liqueur est extraicte comme les autres huyles par destillation, de laquelle vne ou deux onces sont de plus grāde efficace & vertu qui le talent entier, lequel selon les medecins vulgaires sourd du bois par longue decoction. Tiercemēt, la gomme vient apres la liqueur, assauoir de ce bois-la qui est de reste, en ceste façon. Mettez le bois d'ebene en alambic, & le faictes destiller sur le fourneau de reuerberation à vn feu qui soit au second degré de chaleur, & dans vingt quatre heures verrez incontinent sortir la gomme, la-

LIVRE IIII.

quelle est gluante & se separe d'auec son bois de mesme façon que le stirax liquide, mesme-
ment luy ressemble fort en odeur: cepédant que
les choses sont en' chaleur chacunes à part, le
corps & la gomme se fondent, de laquelle vne
liure & six onces sont de plus grande vertu que
deux cens liures, qui se tirent par elixatiō. Tout
le dernier l'alkali est extraict de ceste façon, le
corps est transmué en sa derniere matiere, qui
est la source & fontaine de l'alkali par l'aide &
moyen de l'eau de fumeterre soingneusement
coagulee: la liure & cinq dracmes de cest alkali
sont de plus grãde efficace que cinquãte liures
de celles qui sont preparees à la vulgaire façon.

L'vsage est tel: Purgez le malade au commen-
cement de ceste façon. Prenez demi scriptule
del'alkali du bois d'ebene, deux de theriaque
d'alexandrie, meslez: la dose soit de demi scri-
ptule. Iterez cela nō seulemēt vne fois ou deux:
mais trois & quatre fois pour la grandeur de la
maladie. D'auantage, il y aussi grande vertu en
cest alkali de purger principalement les poda-
gres, paralytiques, & humeurs pustuleuses que
tu ne pourrois trouuer en pas vn medicament
laxatif, purgatif, & exculsif: la chirurgie doit suc-
ceder incontinent à la purgation en ceste manie-
re. Au commencement mondifiez avec l'alkali
ce qu'est ouuert, puis vuidez le lieu deux fois le
iour avec la gomme, iusques à tant que voyez
les parties estre reuestues de cuir solide: & s'il
n'y a aucune apparēce exterieure, oindez le lieu

ou douleur est cachee, avec la gomme. De ceste façon remedierez à la podagre, paralyfie, & à la verolle. Et la ou opererez autrement que n'auons dit, tenez pour certain que perdrez entierement vostre peine avec les empirics non sans grand frais & despence. Le regime de vie: Je ne voudrois icy descrire vne exacte & propre maniere de viure, mais cependant il est besoing que tu nourrisse ton patient de vin & viande bien apprestee. Car il faut sçauoir que la disposition & curation des maladies cy dessus mentionnees ne consiste en regime de vie, mais en la force des remedes: parquoy n'est besoin que tu amaigrisse ton patient de peu mager. Car la vertu de ce medicament non vulgaire surmonte toutes ces dietes & sobrietez.

*La maniere d'extraire la vraye substance de myrrhe,
d'aloë, & autres semblables larmes grasses, des-
quelles toutesfois nulle extracti: n vraye peut
estre faicte, mais sont seulement puri-
fices par resolution & destil-
lation qui se faict par
le feutre.*

Prenez comme par exemple tant qu'il vous plaira d'aloë, faictes-le tréper quelque tēps en telle eau q̄ trouuerez cōmode, destillee soigneusement, ou en rosee: mettez-le sur les cēdres chru des ou en quelque lieu chaud, & l'y laissez iusques à tāt q̄ l'eau soit coloree, lors ostez ceste

eau & en versez d'autre au lieu, laquelle mesme si tost qu'elle aura pris la couleur de la chose infusée faudra oster, & cela continuer tant de fois iusques à ce que l'eau ne soit plus couloree: toutes ces eaux doyuent estre destillees par le feu-tre, & apres que l'eau sera séparée par destillation, vous trouuerez au fond la matiere que demandez. Telles extractions sont congelees par le froid & resolues par chaleur: mesmemēt sont baillées à mesme poix & dose, que les choses desquelles elles sont extraictes, ce que n'est faict es autres extractions esquelles ce qui est extraict est de plus grande vertu & efficace que la chose dont d'extraction est faicte.

Des sels artificiels, & de l'huyle de sel. Chap. 9.

L'V sage & profit des sels qui sont extraicts par combustion des simples est quasi aussi grand en medecine, que du sel fossile ou commun en la vie commune des hōmes. Car quand le flegme espois est osté des simples, lequel empesche que ils ne puissent faire leur operation, lors sont conuertis en vne matiere spiritueuse: à quoy l'on ne peut paruenir que par longue destillation & filtration, afin qu'ils degenerent aucunement en vne substance ignee: Parquoy ne faut douter que puis que les simples sont de ceste façon conuertis en sel, & qu'en iceux l'element du feu domine tellement, qu'ils ne penetrent aussi, & facent plustost leur propre action, ains qu'il ne

soit besoing par apres de si grande meslange des simples, pour la composition des medicaments: mais ces sels ont certaines facultez, desquelles sont quasi destituees tous les medicaments purgatif: Tout sel, dict Theophraste, purge: mais les eaux destillees des medicaments purgatifs, sont priuez de ceste faculté, parce que le sel n'est meslé parmy. Je croys qu'ils ont vne grande acrimonie & se resistent du goust de l'vrine.

La maniere & façon de les preparer est diuerse selon les opinions des auteurs: aucuns conseillent les preparer ainsi: cueillez le simple en temps commode, puis destillez son eau au bain de marie, le marc que sera delaisé au fond de l'alambic soit calciné au fourneau de reuerberation, puis la chaul destillee souuentes-fois par le feultre avec sa propre eau: mettez l'eau que sera passée par le feultre dedans vn bassin au soleil, ou sur les cendres chaudes, afin que l'aquosité s'exhale, & le sel demeure. Le sel peut estre ainsi faict de tous simples.

Autre maniere d'extraire les sels des herbes ou racines, ou toute telle autre matiere:

Empruntée d'un Almand.

Chap. 10.



Aictes seicher premierement les herbes ou racines qu'auetz destiné pour c'est vsage, puis les bruslez & redigez en cendres blanchastres, apres qu'aurez assez grande quan-

LIVRE IIII.

tité de ces cendres, mettez les en vn petit vaisseau & versez par dessus eau froide destillee, ou eau de pluye pure & nerte: laissez les quelques iours ensemble, les remuant & agitant souvent, puis iectez l'eau fil à fil, ou la coulez par vn sac, & versez nouvelle eau par dessus les premieres cendres: iterez cela tant de fois comme au premier coup, iusques à ce que la cendre n'ait plus en soy aucune acrimonie.

Cela faict, amassez toutes les eaux dedans vne courge & les euaporez entre les cendres ou arene: par ainsi le sel demeurera au fond, qu'il faudra garder comme vne chose fort precieuse.

Pour le mieux sera ne brusler du tout ny tout au coup les herbes pour faire lixiue de la cendre, mais seulement à la moitié: afin qu'il reste plus de saueur & odeur de l'herbe, & moins de vestige de chaleur.

Qui plus est seroit-ce mal faict d'adiouter à la fin quelque peu de mastich, ou quelque gomme ou telle autre chose, afin que rendu aucunement gluant, il se puisse mieux contregarder & plus commodement former en pilules? Gesner.

Ou bien la cédre cōme d'absynthe pourroit elle estre cuicte avec l'eau destillee d'iceluy, ou suc depuré & destillé par le feultre? ou bien l'herbe mesme seiche soit trémpee, puis quelque peu apres coulee, par ainsi la saueur & odeur se garderont mieux: l'on pourra aussi ad-

louxter roses seches de mesme façon : luy mesme.

Fault noter, que quelcun commande que les extractions des sels ne soyent faictes en eau bouillante mais pluïtoïst en froide, Puis que l'on brusle de rechef & calcine la cendre extraicte, & que l'on tire encores sel d'icelles comme au parauant : Ce qu'il faudra reiterer tant de fois, iusques à ce qu'elle n'ait totalement en soy aucun sel.

Et si le sel extraict est destitué de blancheur, lors soit mis au fourneau de reuerberation pour estre blanchy : Sont trois choses que ne sont du tout indignes d'estre notees.

Pareillement en la preparation de sels, fault obseruer ce poinct, qu'ils soyent soigneusement purgez par le feultre : C'est pourquoy d'aucuns les filtrent iusques à vingt fois.

Ces sels, que Theohraſte dict estre vrais alkaliz, doiuent estre gardez en vn vaisseau de voirre, afin qu'ils ne se liquefient & fondent à l'air, ce qui est accoustumé d'aduénir és sels qui sont faicts d'herbes & autres telles choses qui ont plus d'huyle & sont plus subtils. Les sels deuiennent aussi durs que pierre, mesmement ceux qui sont fort bien filtrez, reluyſent comme crystal.

Le sel de mille-pertuys & de ses vertus & vsages.

L'Oon dict, que le sel de mille-pertuis est fort esprouué en la pleuresie: Redigez en cendre sur le feu la plante seiche de mille-pertuis, versez la cendre en eau bouillante, faictes la bouillir, & les parties terrestres descendront au fond. Puis destillez à consommation l'eau dans vne courge au bain de marie, & son sel demeurera au fond, lequel deseicherez fort bien. Baillez de ce sel autant qu'en pourroit tenir la moitié d'une coquille d'une noix auellaine au patient avec vin chaud: vn medecin bailla quelquesfois à vn pleuretique, du sel de mille-pertuis autant qu'en pourriez prendre avec le bout des trois doigts ioincts ensemble avec vin de maluoisie: Dieu est tesmoing que le patient fust deliure de la pleuresie.

*Le sel d'absynce ou aluynes, & de
ses vertuz.*

AVcuns baillent quasi en toutes maladies du sel d'absynce, mais à ce que ie puis entendre se peult donner en la peste heureusement sur toutes les autres maladies: Theophraste baille seulement trois grains de ce sel, aux hydropiques, mais comme l'estime il itere cela quelquesfois. Le sel d'absynce à vn goust fort grand d'urine sans toutesfois qu'on s'y aperçoie d'aucune manifeste amertume: Gesner.

Le sel D'armoise, de ses vertuz & usage.

LE sel d'armoise à semblablement le goust d'vrine, mais il est blanc & pur, mesmement gras comme quelque graisse ou suif.

Le sel Alkali, de ses vertus & usage.

Ainsi est préparé le sel de l'herbe qui est appelée Kali.

Or Kali est vne herbe haulte de deux coudées sans espines, quelquefois fort rouge, d'un goust salé, accompagne de quelque aspreté assez mal plaisante: elle est plantee, semee, & cultiuee: es lieux salez, afin d'en preparer plus commodement le sel alkali.

Or ce sel est ainsi préparé, ainsi que d'aucuns recitent qui le preparent. Ils font vne fosse profonde dans terre, au trauers de laquelle ils accommodent plusieurs bastons de boys, pour soustenir vn grand monceau de ceste herbe, auquel mettent le feu, afin qu'il destille vne liqueur de l'herbe, laquelle liqueur se coagule à la parfin, & se faict le sel alkari, de couleur en partie noire, en partie cendreuse, fort acré & salé, que mesmement il ronge: Iean Bauhin Medecin à Genesue.

Sel de Chamamille, ses vertuz & usage.

Quelque Medecin bailla vn iour avec du vin fort bon, autât que le bout des trois doigts peuuent contenir du sel de chamamille, à

LIVRE IIII.

vn patient qui estoit tormenté de la difficulté d'vrine, lequel en fust incontinent deliuré.

*Sel des Bayes & boys de genefure ses
vertuz & usage.*

Gesner preparoit ainsi le sel des Bayes, & bois de genefure : l'ay pris, dict-il, grande quantité de vergettes seiches de genefure garnies de leurs bayes, & les ays redigé en cendres : Car il les faut brusler fort exactement, aucuns les bruslent dans vn grand pot de terre neuf, auquel n'y ait eu encores liqueur aucune, i'ay fais lixiue de ceste cendre avec eau mediocrement chaulde: ou l'on peut laisser la cendre avec l'eau dans vn vaisseau de bois, si long temps qu'elle vienne au fond; par apres verser l'eau à part & separer la cendre avec l'eau troublee.

Par dessus fault verser d'autre eau, & ce reiterer tât de foys iusques à ce que l'eau ne retienne saueur aucune de la lixiue : puis consumer l'eau par longue ebullition, iusques à tant que la matiere soit entierement deseichée & deuienne blanche. Elle represente l'odeur du Borax & de l'vrine, & si est acre & penetrante.

*Le sel des bains mi-
neraux.*

Gabriel Fallop, Medecin de Padouë, en son liure des bains, eaux, & metaulx en-

seigne la maniere de faire sel des eaux des bains d'Apone au territoire de Padouë, laquelle Jean de Donde auoit premierement excogité, & mis en vſage de pratique, meſmement auoit amassé ſi grande quantité de ſel, qu'il en eut assez pour toute ſa famille, & pour faire preſent à ſes amys.

Or le ſel qu'il faiſoit de ceſte eau la, eſtoit plus ſauoureux & plus acré que le ſel marin, ou poſſible quel il ſoit: Il mettoit dans vne large ſoſſe de l'eau aponitaine, des vaiſſeaux de grez cauez par dedans de la profondeur de quatre grâds doigts, leſquels vaiſſeaux, oultre ce qu'ils eſtoient cauez, de la haulteur qu'auons dict, encores eſtoient quarrez. Il mettoit donc ces vaiſſeaux dans vne ſoſſe, de façon que l'eau n'y peut entrer, ains nageoyent par deſſus l'eau de l'eſpoisseur de deux doigts: Par apres auoit pluſieurs pots de terre qu'ils emplissoit de ceſte eau la: incontinent les poſoit dans ces vaiſſeaux quarrez, & les y laiſſoit, dont aduenoit, que l'eau contenue és pots de terre eſtoit agitée de chaleur, bouilloit & ſeuaporoit petit à petit: or ce philoſophe laiſſoit ſi long temps bouillir ceſte eau, iuſques à ce qu'elle deuint aucunement claire & luyſante, lors verſoit l'eau de ces pots es vaiſſeaux cauez de grez, eſquels ſ'amassoit vn ſel tresbanc, à ſçauoir tout au deſſus & ſommet deſdicts vaiſſeaux: comme au fond d'iceux vne matiere plaſtreuſe par luy ainſi nommee.

LIVRE IIII.

Sel de l'urine.

Vous aurez sel volatile d'urine d'enfant, si vous la destillez par l'alambic de mesme façon que le vinaigre iusques à l'espeſſeur de la poix, puis iectez la le phlegme, & à la parfin sublimez ſoigneuſement le vaiſſeau.

Aucuns vſent de ce ſel pour diſſoudre l'or & l'argent, meſmement pluſieurs philoſophes l'ont appellé ſon menſtrual.

*J'ay exprimé ce que ſenſuit pour pro-
noquer les mois.*

Prenez racines d'eſclere nettoyez de toute terre ſans lauement, autant qu'il vous plaira: pilez ſoigneuſement en vn mortier de marbre:mettez les dans le Pellican, ou autre tel vaiſſeau de circulation, (comme ſçauiez) vn iour naturel entier: verſez par deſſus eau ardente ou ame de vin, comme nous auons dict de l'agaric & autres tels medicaments, puis laiſſez les reposer au bain de marie la nuit, à la parfin faiçtes en extraction au matin ſans aucune expreſſion: Puis faiçtes que toute l'eau de vie ſoit ſeparée par deſtillation ainſi comme l'on à accouſtumé faire, & amassée de meſme façon qu'auons dict de l'agaric.

Et apres que toute l'eau ardente ſera reſoluë par le bain de marie, au fond du vaiſſeau demeurera vne pouldre de couleur citrine, en forme de

de sel, de laquelle pourrez vser le poix d'vn scriptule pour chacune dose, avec vin blanc en temps & lieu necessaire.

Pouldre de sels pour separer toute pituité.

Prenez hyssope, pouliot de chacune demie once, Origan deux dracmes, graine de fenoi demie once, carui deux dracmes, regalisse vne once, sel brullé six onces, sel d'absynce deux dracmes, sel de genefure autant, canelle once & demie, poiure long six dracmes, cardamome, grains de paradis, cloux de girofles de chacun demie once, zingébre vne once, meslez, faictes pouldre.

Des huyles des sels des herbes.

LE sel est ainsi preparé: Prenez sel, calcinez le à feu tres-ardent, puis quand il sera calciné, puluerisez le subtilement sur le Porphyre ainsi puluerisé, estendez le sur vn voirre: mettez le voirre avec la pouldre dans la caue en lieu humide, & le sel se refouldra en substance oleuse, laquelle vulgairement est appelée fessel.

Huyle de sel, ou oingnement de sel pour les defluxions tant chaudes que froides que les Alemans appellent Gfichte.

LIVRE IIII.

Prenez bonne quantité de sel: pilez le plus subtilement qu'il sera possible, puis fricassez dans vne poëlle sans aucune liqueur, iusques à ce qu'il acquiere vne couleur brune: Ce faict pilez le dans vn mortier, & le redigez en poul-dre fort menue, meslez avec huyle d'olifue à cōsistēce d'oingnemēt sans chaleur ny feu: oin-dez de c'est oingnement la partie malade en lieu chaud.

Sel armoniac d'un empiric François.

Prenez gomme Arabique tresblanc trois onces, dissouldez en eau commune, adioux-tez par apres sel commun clair puluerisé deux li-ures, cuisez à suffisante espoisseur, puis vesez le dans quelque vaisseau ramoicty premierement d'eau commune, & saulpoudré tout autour de fuye: couvrez pareillement de fuye puluerisee, & le laissez feicher en quelque lieu commode.

Du Borax. Chap. II.

*La maniere de faire le Borax que l'on
tient à Venise: Secret.*

Prenez lait de vache destillé deux liures, miel escumé quatre onces, sa-fran trois dradmes, sel nitré bien ra-finé c'est à dire pur & doulceastre, n'ayant plus en soy aucune acrimonie quatre li-

ures, incorporez le tout avec le laiſt (c'eſt à dire diſſouldez au feu) avec trois liures d'eau de fort capitel faiſte de fort bõne cẽdre, meſlez ſoigneuſement. Puis mettez le dans vn pot vitré en lieu froid & humide vn moys entier, la pierre que trouerez au fond, ſoit encores lauee & affinẽe ainſi. Prenez vne liure de ceſte pierre, eau ſimple deſtillẽe quatre liures, faiſtes les fondre enſemble au feu, oſtez l'eſcume, verſez l'eau quãd elle ſera refroidie : ainſi aurez vn Borax tref-fin.

*Maniere fort excellent pour faire le
Borax d'un liure eſcript
à la main.*

Prenez beurre fraiz ſalé d'un moys ou enuiron, lauez le ſouuent en eau claire le plus diligemment que pourrez. Prenez vne liure de ce beurre ainſi laué, huyle de tartre trois liures, meſlez les au ſoleil & mettez en vn plat de voirre ou de terre vitré, agitez & mouuez enſemble avec vn baſton : Puis prenez vne liure d'alun de roche tref-fin & beau, ſel nitré d'Alexandrie demie liure, meſlez les à la chaleur du ſoleil, & de nuiſt expoſez à l'air, à la charge que ny la pluye ny l'eau les touche aucunement, autrement trauailleroz en vain:

La ſuperficie ſe congelera en faſon de cryſtal, oſtez ce que ſera congelé, car c'eſt la

pierre que nous cerchons. Cela se peut faire fort commodement és moys de Iuin, Iuillet & Aoust.

*Comment se faict le Borax, quel est celuy duquel se
seruent les Orfèvres que nous est apporté
d'Alexandrie: Pris d'un
liure Italien.*

D Estillez lait de chieure, mettez le dans vn vaisseau de voirre, adiouxtez y alun de Roche bastu, afin qu'il soit dissout en eau de lait sans feu: changez les en vn autre voirre de façon que l'eau surpasse l'alun de deux grands doigts, couvrez le voirre & le laissez reposer cinq ou six sepmaines, ou iusques à ce que l'alun se montre à part, lequel lors faudra separer d'avec l'eau & le mettre en vn vaisseau de voirre. Cela faict prenez deux liures d'huyle d'amâdes douces, moëlle de bœuf ou de vache quatre liures, mesloz la moëlle avec l'huyle afin qu'elle se fonde, coulez la par vn drappeau & aurez huyle espoisse, iectez l'alun dessus dict dans ceste huyle de façon que l'huyle couure l'alun de deux doigts: lors exposez le au soleil trois moys entiers, ou plus long temps pour le mieux. Par ce moyen ferez tant de Borax qu'il vous plaira, & croyez que c'est vn grand secret. C'est le vray borax qui se faict en Alexandrie.

Autrement de mesme D. H. D.

Prenez le marc d'alun, duquel les teinctu-
riers vsent, faictes lixiue d'iceluy avec eau
de capitel qui soustient l'œuf: prenez telle quan-
tité qu'il vous plaira de paste de Borax, mettez
la dans vn vaisseau, & versez par dessus, la lixiue
bouillante en telle quantité qu'elle surpasse la
paste: incorporez les bien avec la canelle, puis
laissez les reposer iusques à ce que le marc alle
au fond. Ce faict separez dextremement la lixiue,
de sorte que la paste demeure à part & bien pur-
gee de toutes immundices: Puis prenez toute
la lixiue, & mettez y la paste de Borax: faictes
les bouillir en vn chauderon les escumant fort:
gardez à part en vn vaisseau l'escume, car en elle
est contenue vne huyle laquelle brusle comme
vne chandelle ardente.

Or afin que nous puissions bailler iugement
de sa parfaicte coction, instillez en quelques
gouttes sur le marbre, ou sur l'ongle, & si elle se
congele c'est assez.

*Autrement du liure d'un Orfevre fort
excellent en ce pays.*

Prenez vne liure d'alun grossièrement concas-
sé, vn quarteron de gomme Aratique net,
clair & subtilement puluerisé, grains de four-
ment & d'orge de chacun demy quarteron:
mettez les grains de fourment & d'orge en
vn vaisseau de terre vitré par dedans, couurez
les de lait de vache tiede, & les mettez dans

L I V R E I I I I .

fien chaud l'espace de cinquante cinq iours, & le renouellez de sept en sept iours.

Autrement.

Prenez deux parties d'huyle d'oliue fort vieille, vne partie de laict de vache tout fraiz tiré, mettez les en vne bouteille de voirre puis versez dedans alun de roche brisé en larges morceaux aussi gros que noyau de dacte, telle quantité que les liqueurs susdictes surpassent l'alun de deux doigts: mettez la bouteille dans du fien l'espace de cinquante iours, & que le fien soit bien chaud, puis seichez à l'ombre &c.

Paste de Borax.

Prenez saumon blanc, raspez le subtilement, meslez avec miel, & faictes bouillir en vn vaisseau de terre iusques à ce qu'il deuiene tendre: approuné.

Façon de Borax.

Prenez alun de roche dissould deux onces, deux onces de sel alkali dissould: mettez le en vaisseau d'estain sur vn feu lent, l'espace de demie heure, puis tirez l'eau & meslez avec elle deux onces de sel gemmé puluerisé, autant de sel alkali, deux liures de miel, vne liure de

laict de vasche : lors mettez au soleil trois iours entiers & trouuerez des pierres.

*Autrement il s'en faict ainsi vn bon
& parfaict à tout in-
gement.*

Prenez sel ammoniac vne once, gomme arabique deux onces, mastich, alun de roche de chacun demie once, sel nitré vne once, sel commun deux onces, tartre calciné vne once, puluerisez subtilement toutes ces choses, & les mettez en vn vaisseau de voirre avec vrine: faictes bouillir à ce qu'il s'espoississe.

*De l'or potable, huyle d'or, & pouldre
de soleil ou or de vie.*

Chap. 12.

LE S anciens philosophes ont eu diuerses & quasi contraires opinions de la resolution de l'or, mesmement il n'est point encores assez asseuré entre les gens doctes de nostre temps, si vne tant pure & sincere substance, qu'elle est en l'or se pourroit par quelque art ou industrie des hommes, à force & puissance de feu, resouldre en vne liqueur plus pure & sincere, nous apporterons en ce lieu quelques argumens de ceste dispute, telles que les auons trouuees

entre les memoires d'euyonyme, le tout traicté en l'vne, & l'autre partie par lettres de gens doctes escriptes familierement à Gesner.

Premierement vn medecin personnage scauant & de grand renom, defend la partie negative de ceste dispute par ces arguments. Si, dict-il, on pouuoit faire huyle d'or, certainement les Alchymistes auroient toutes choses: car l'eau ny l'huyle ne se peuuent faire aucunement si la substance de la chose composee, n'est redigee en esprit & entierement resoluë.

Orie te prie aduise soingneusement & examine selon la philosophie si cela se peut faire. Je sçay bien que l'or se peult dissouldre & redigé en partye si menue, qu'il mōste avec la liqueur, en la destillatiō que l'on appelle, toutesfois il est certain que la substance de l'or demeure: Plusieurs choses sont, qui de telle façon peuuent resouldre l'or, qu'il soit redigé en parties fort menues: mais extraire eau, ou huyle d'or, les operateurs ingenieux, sçauent assez qu'il est du tout impossible: qu'ainsi ne soit, pas vn de ceux qui ont affermé que l'or potable se pouuoit faire n'en vint iamais à son honneur: Si quelcun auoit ceste industrie, il seroit plus riche que le Roy Cresus: Je nenie pas que la pierre, & les teintures ne se puisse faire: considerez vn peu ie vous prie toutes ces menteries: comment se pourroit il faire huyle d'or dans vn vaisseau d'or, couuert d'vn couuercle d'or enflammé, en sorte que le vaisseau d'or ne se vint

à fondre? C'est vne refuerie, comme quasi tous les escrits des Alchymistes, lesquels, ainsi que plusieurs personages de nostre tēps, ont triumpné de mettre par escrit leurs phantasmes, mais à la verité & de faict n'en ont iamais rien expérimenté: ainsi se paissent & delectent de mensonges & vanitez & s'efforcent rendre les personnes de fols insensez, comme nous voyōs faire aux paracelsistes. Vray est que Theophraste leur maistre aidé par industrie humaine, non inspiré comme il se vante par vn esprit diuin, peut auoir inuenté & mis en auant quelque chose digne de quelque memoire, mais quand aux remedes que ses disciples & sectateurs diuulguēt, ie ne doubte aucunement qu'ils ne soyēt pleins de mensonges & vanitez: qu'ainsi ne soit, leurs escrits le tesmoignent assez lesquels sont pleins d'obscuritez, afin que leur meschante ne puisse estre descouuerte. Mais c'est assez parlé de cela. I'adiouteray ce mot pour le dernier, qu'il faut que celuy-la soit tres-impudent enaemy & du tout aduersaire de ton nom, qui s'est efforcé de te persuaderder cela. Voila ce qu'a escrit vn medecin excellent à Gesner de l'huyile d'or.

*Autre escrit à Gesner touchant
l'or potable.*

Que vo^s māderay-ie de la poudre du soleil? sont speculations de personnes oyssiues, lesquelles si voulez mettre en effect vous

L I V R E I I I I .

perdrez vos peines entierement: L'or peut estre redigé en menues parties, & par ainsi réduit pou- dreux: mais que la substance & nature de l'or puisse estre conuertie en esprit & huyle, l'esperance de l'alchimie non pas la verité mesme, le faict croire: Au surplus ie ne nie pas que l'or redigé en menues parties, & reduict en ses premiers elemens tres-purs ne puisse estre faict potable (non pas toutesfois en forme d'eau ou huyle) ie confesse pareillement qu'il peut par sa mixtion rendre meilleurs les autres metaux, & quasi les trāsmuer en sa forme & essence: qui plus est ie tiens pour tout certain que ne sont que mensonges ce que les philosophes dyent de la pierre philosophale, mesmement de ce qu'ils traictent de l'eau & huyle d'or: En quoy i'ay pour mes auteurs & confirmateurs de mō opinion. Auicenne, Albert le grand, & Brasau- le, car si l'or est d'une matiere si parfaitement digeste qu'il n'ait en soy quasi aucune substan- ce contraire ou excrementeuse, ou estrangiere, semble qu'il soit impossible, qu'il puisse par la force du feu sans autre aide aucunement estre alteré en sa substance: Et nommement, Bra- saule n'a point douté d'affirmer non seulement estre mensonges, mais aussi venins, tout ce que l'on dit de l'or & de l'argēt potable: nous pour- rions discourir plus amplement touchant ce poinct, mais nous-nous contentons pour ce voyage: le lieu plus commode & plus ample

d'en traicter parauenture se pourra presenter au liure des pierres precieuses & mineraulx, duquel Gesner nous à laissé vne infinité de memoires que sont toutesfois encores mal adiancees & policees, ainsi que celles icy.

D'autre part plusieurs nous vueillent persuader que la dissolutiō de l'or se peut faire par art chymique, ce qu'ils confirment tant par l'autorité & escrits des anciens, que par l'experience oculaire & operation de plusieurs personnes fort excellens de nostre temps. A ce propos vn personnage fort sçauant & grand philosophe escriit ainsi à Gesner. J'ay eu en ma maison deux operateurs, qui ont tellement manié l'or tres-pur par infusion, destillation, putrefaction, solution, desiccation, qu'ils l'ont redigé en humeur fort liquide: Ils ont employé en cest œuure dix-huict sepmaines assauoir depuis le neufiesme de Iuillet, iusques au quinzieme d'octobre, avec telle diligence que durant ce temps-la le feu n'a iamais esteinct ceneantmoins fort doux & lent.

En quoy principalement ie recognois la grande faute de nos Alchymistes. Ils se sont tenus tousiours assidus à l'œuure, & ont departy leurs veilles par nuicts, mesmement se sont seruy de peu de vaisseaux & instruments. Je croy fermement que s'il y a quelque liqueur d'or potable bié preparé, qu'elle se peult ou doit preparer de la façon que l'ay veu preparé deuant moy par ces deux personnages. Et qu'il faict

que ie croye cela pluſtoſt, eſt qu'ils redigēt l'or iuſques à la, qu'on le voit nagé par deſſus ſon eau, comme vne treſpure nuee de pluye: Luy meſme paſſe dans le vaiſſeau receuant à petit feu, meſmement, dequoy ie me ſuis le plus eſmerueillé, ceſte liqueur d'or rend vne couleur doree, & teinct en or le papier, parchemin, laine & autre telle choſe ou elle eſt appliquee: laquelle couleur penetre tellement qu'une ſimple petite goutte cheuſte en mô Pyndare Grec à penetré pluſieurs fueillets d'iceluy. D'auantage qui eſt vn certain ſigne de ſa diſſolution, la couleur de l'or diſſoult eſt blanche: Ces choſes & pluſieurs autres me font croire que la façon de laquelle ceux cy ſe ſeruent à diſſouldre l'or eſt treſ-vraye, & n'ay riē veu de ſemblable iuſques à preſent de la part d'aucuns autres Alchymiſtes. Or ſi la diſſolution de l'or eſt veritable, l'on peut de la facilement parfaire ſa liqueur.

Ces perſonnages quand ils voulurent partir reduyrent ceſte liqueur en poudre: mais ceſte poudre miſe en quelque lieu humide dans vn vaiſſeau de voirre bien eſtoupé & bien garny ſans autre aide ſe liqueſie en conſiſtence d'huy-le, dequoy ils firent l'experience deuant moy: Y eſcry ces choſes comme teſmoin oculaire, leſquelles auparauant i'eſtimois eſtre impoſſibles, & auois couſtume les reſuter quand ie me trouuois en compagnie des noſtres & de pluſieurs autres perſonnes qui parloyent de ceſte manie-

re. Plusieurs choses semblent estre de foy impossibles, qui toutesfois sont rendues tres-faciles par certains moyens & industrie des hommes. I'ay ouy dire que ces personnages guarissent maladies deplorees par l'vsage de ceste liqueur. Voila ce qu'il en a escrit.

*De l'or dissolt & potable & de ses facultez, pris du
chapitre septieme du liure de la composition des
medicaments d'Antoine Fumanch.*

IE n'ay pas deliberé me taire du medicament, que les professeurs chymiques extollent tant & appellent or potable, afin que à tout le moins l'on cognoisse qu'elle est sa composition. Ils luy attribuent toutes ces facultez, que beau il apporte ioye au cœur, augmente ses forces & chasse les maladies, retarde la vieillesse augmentant les humeurs naturelles, contregarde en leur entier toutes les parties du corps, guarit la lepre, mondifie le sang, empesche la cheute des cheveux si on le boit avec eau ou plustost decoction d'endiue: ce qu'auoir dict vne fois est assez ainsi qu'auons aduertiy cy dessus: il profite beaucoup à la douleur de teste avec eau de bethoine: à la scotomie & tournement de teste avec decoction de buglose & melisse: à la lethargie avec eau de vie ou de lys: il restaure la memoire corrompue beuë avec la decoction de fenouil & des acorus: oste la melancholie, & toute

L I V R E I I I I .

refuerie avec eau de borroche : elle profite au mal caduc avec la decoction de la racine de Pivoine blanche cueillie au decours de la lune : à l'apoplexie avec l'eau ardente : à la paralysie & mollesse des membres avec l'eau destillée de saulge ou decoction d'icelle : à l'inflammation & douleurs des yeux avec l'eau de fenouil & filer de montaigne : aux destillations & rheumes avec eau de flambes : au flux de sang par le nez avec eau de scabieuse : à la toux avec eau de capillor. veneris : au crachement de sang avec eau de plantain : en l'ulceration des poulmons avec eau de miel & lait : es douleurs & abscez des poulmons avec eau de cancre de fleuve ou escreuices : es palpitations de cœur avec eau de melisse ou buglose : en la douleur froide de stomach avec eau de mente ou la decoction d'icelle : en la disposition chaude avec eau rose ou de mirtilles : en la dysenterie & trenchées ou flux de ventre avec eau de plantain : en la colique avec eau ardente : pour faire mourir les vers avec la decoction de Zedoare ou d'absynce : es tumeurs & enfleures du foye, ou obstruction, ou hydropisie avec eau de scariole ou d'hepatique en cause chaulde : ou avec decoction de spique nard ou de Cannelle en cause froide : en iaulnisse avec eau de cheurefueil ou mesgue de lait de chieure : es passions de la rate avec eau de fraisine ou de tamarisc : es passions des reins, obstruction & calcul avec

eau ou decoction de chardons marins ou chas-
 taignes marines, autrement dictes truffes ou
 saligots, ou avec eau ou decoction de raues
 ou d'alkerenge autrement dict coquerelle &
 pimpenelle, ou avec poudre de grateron: en
 la difficulté d'vrine & vlcères des reins avec
 lait de chieure: en toute sorte de crepature
 soit du boyau, soit de la coësse, avec eau de
 consoude: en la suppression des moys avec
 eau de saune ou de matricaire: en la difficul-
 té d'accouchement avec eau d'armoise: en ste-
 rilité & difficulté d'engendrer avec eau d'her-
 be à chat: es gouttes & douleur de ioinctures
 avec eau de lauande: en fièvre pestilente a-
 vec eau d'ozeille ou de buglose & scabieuse:
 es gangrene, fistules & maladie saint main
 avec eau de pied de pigeon ou buglose ou o-
 zeille: elle contregarde de venin, & guarit
 ceux qui sont affligés de venin, ou mors de
 chien enragé avec eau de tormentille, dictam-
 ue blanc, & bistorte, ou eau de racines de pi-
 uoine: Baillée avec eau de scolopendre au
 commencement de l'accez ou premiere inua-
 sion des fièvres quotidianes, tierces & quar-
 tes les apaise entierement: avec le syrop vio-
 lat esteinct du tout les fièvres vagues, erra-
 tiques & la fièvre ardente: Et afin que ie
 dye en vn mot l'on dict que l'or potable a-
 vec eau ardente apporte vne noble & roya-
 le disposition au corps humain, & chasse
 d'iceluy toute sorte de maladies: Ceux

L I V R E I I I I .

qui en vsent en baillent es grandes & extremes maladies vn scriptule ou demy dracme : es mediocres & plus douces demi scriptule; es petites le poix de deux grains d'orge en y meslant dix fois autant de l'eau ou decoction conuenable. Et encores qu'ils soyent plusieurs manieres de faire l'or potable, i'en proposeray quelques vnes: Si quelqu'un desire en sçauoir d'auantage & ce que les chymistes appellent fixation du soleil en nostre ciel, qu'il lise le commentaire d'vlstade appellé le ciel des philosophes, ou il trouuera plusieurs & diuerses formes de l'or potable, & plusieurs compositions d'eau de vie: l'experience desquelles demonstlera la verité.

La description de plusieurs manieres de faire l'or potable.

La premiere.

Prenez fueilles d'or choisi telle quâtité qu'il vous semblera estre plus commode, iust de limon fort bien depuré tant qu'il suffira, enfermez-les dans vne Bocie estouppée comme il faut, faictes deffous vn feu de lampe ou de chandelle au petit fourneau de cendre, l'espace de quatre iours ou plus, & adioutez la moitié d'eau ardente cinq fois destillée.

La seconde.

Prenez cent fueilles d'or bien poly, demie once de sel pillé sur le porphyre, meslez ensemble

semble & lauez en eau chaude, puis versez dans vne concourbe de voirre ayant le col long, & le fond enduict & couuert de mortier de fageste, couurez la concourbe de son couuercle, & allumez dessous vn feu de chandelle ayant trois luminons ainsi qu'auons dict, puis destillez: gardez pour vostre vsage l'or qui s'arrestera au fond du vaisseau.

La troisieme.

Prenez vne partie de fort bon or, deux parties d'argent vif, faictes-les tremper ensemble iour & nuict, iusques à ce que l'or soit dissould de sa force, puis destillez à la chaleur du feu iusques à tant que l'argent vif soit separé de l'or: quand verrez que l'or sera descendu au fond & commencera à nourcir, adioutez vne demie liure d'eau de buglose, estoupez lagueule du vaisseau, & allumez dessous vn feu qui dure trois iours & trois nuicts voire plus iusques à ce que l'or soit fondu.

La quatrieme.

Prenez vne once d'or de cement, meslez-le avec vne once d'argent vif d'espaigne pur: mettez-le dans vne courge de voirre, versez par dessus huyle commune qui y nage de l'espoisseur de deux doigts, faictes les bouillir l'espace de vingt quatre heures sur les cendres chaudes:

L I V R E I I I I .

quand ils seront refroidis, tirez l'huyle & lauez avec eau tiede ce que restera iusques à ce que toute l'humidité & vnctuositez en soyent ostees: puis le deseichez & bastez en pouldre menue, mettez avec soulfhre dans vn croiset sur les charbons, allumez le feu iusques à tant que le soulfhre soit bruslé: Puis prenez l'or & le broyez avec sel quelque temps, apres avec miel sur le porphyre par longue trituration: ce faict lauez-le avec eau bouillante iusques à ce que l'or soit tres-bien nettoyé & entierement purifié: puis prenez de l'vrine destillee par trois fois pour la premiere fois soit destillee à la moitié, pour la seconde à la tierce partie, pour la troisieme fois à la quatrieme partie, adioutez à ceste eau destillee pour la derniere fois mise sur les cendres chaudes dans vn vaisseau de voirre, sel broyé & sel ammoniac iusques à ce qu'ils se fondent en l'vrine destillee à vn feu fort doux: destillez-les ensemble par alambic. Quant à l'or destillez-le par le feutre & le mellez parmy l'vrine preparee, avec les deux sortes de sels sur vn feu fort doux: ce que nagera par dessus lauez-le à la façon de l'huyle iusques à tant qu'il ait entierement perdu le goust salé: mettez-les avec eau de vie dans vne Bociede de voirre, à la parfin ils se resouldront en eau fort claire.

La cinquieme.

Prenez vitriol rubefié vne liure, sel nitré neuf onces, cinnabre six onces, sel commun trois onces: broyez le tout ensemble, tirez-en vne eau acre, avec laquelle meslez or préparé comme dessus, destillez par alambic, iusques à tant qu'il en sorte vne eau de couleur d'or: meslez l'or qui demeurera au fond du vaisseau ayant forme de miel, avec l'eau descripte cy dessous: Prenez trois liures de cinnabre, vitriol rubefié, sel nitré, alun de roche calciné, de chacun vne liure, sel commun liure & demie: broyez tout ensemble, & elambiquez dextrement: triturez ce que sera sublimé, refroidy & blanchy avec le poix egal de sel ammoniac, destillez-le par cinq fois: triturez sur le porphyre ce que sera elambiqué: mettez tout ensemble sur le feu, & quand il sera fondu, meslez-le avec l'or préparé comme dessus: faictes-le bouillir à petit feu iusques à tant que l'or soit dissout: quand il sera refroidy ensepuelissez le vaisseau qui contient les choses susdictes sous le sien l'espace de trente iours, destillez encores vne fois sur le feu, & gardez ce que sera destillé.

La Sixieme.

AVtre or potable contre la peste, toutes infirmités prouenant de d'intemperie, d'incommode-ration, solution de continuité & au-

LIVRE IIII.

res qui sont communes.

Prenez vrine trois fois destillee de ceste fa-
 çon: Destillez vingt liures d'vrine d'homme, ti-
 rez en pour la premiere fois, dix, pour la secon-
 de fois de dix, cinq, & de cinq, trois: mettez a-
 uec ces cinq dans alambic or preparé: Prenez or
 de son naturel cement vne once, vne liure d'ar-
 gent vif d'espaigne: mettez dans vne Bocie de
 voirre, & faictes bouillir avec huyle commune
 l'espace de vingt quatre heures: puis ostez-le &
 laissez refroidir: lauez-le avec eau chaude ius-
 ques à ce que l'huyle & toute la ventosité soy-
 ent digerez: lors exprimez-le par vn cuir, &
 l'or demeurera: deseichez-le, & estant fort de-
 seiché, broyez-le au mortier avec soulfre, afin
 que l'or avec le soulfre soit redigé en pouldre
 subtile: apres cela, prenez vrine destillee ainsi
 que dessus, & la mettez dans vn vrinal avec
 pouldre de sel commun & de sel ammoniac, de-
 stillez derechef: puis mettez l'or en la Bocie
 de voirre: faictes bouillir & l'or se dissouldra:
 lors prenez l'or nageant par dessus avec vne
 cueillier de voirre, versez-le en eau ardente, ou
 en celle qui est destillée de l'elixir de vie en
 double vaisseau: dissouldez l'or en eschauffant:
 c'est or est vtile à tout.

La septieme.

Prenez vn rayon de miel avec toute la cire & miel, mettez dans vn vrinal de voirre, versez par dessus de fort bonne eau ardëte: estoupez soingneusement le vaisseau, & le laissez deux mois entiers en vn lieu chaud & humide, iusques à tant que le tout se fonde, puis destillez: ce que sortira le premier sera comme eau, le second sera vapeur, le troizieme sera la substance ignee, qu'il bouille iusques à tant que l'or se fonde: cecy est vn merueilleux remede & bien experimenté pour l'estomach, foye, & boyaux affligez d'une intemperie froide, quand l'on a crainte de quelque hydropisie.

*La maniere de faire quelque chose semblable à
l'or potable qui est singulier à plusieurs
maladies.*

AVcuns des Chymistes estimants que l'eau ardente pouuoit facilement conceuoir les facultez & vertus de l'or, prenent or naturellement ou artificiellement depuré qu'ils appellēt soleil, le mettent en plusieurs petites trenchés & fuilles, lesquelles ils brûlent cent fois & autant de fois l'esteignent en eau ardente, duquel meslé à la quinte essence comme au ciel se seruent en plusieurs maladies: Voila ce qu'en a écrit Fumanel.

La maniere de faire l'or potable inuentee par vn me-

LIVRE IIII.

*decin de cracone duquel il vse es compositions
contre la peste.*

Prenez fucilles d'or, mettez-les dans vne bouteille de voirre avec telle quantité de iust de limon que vous semblera suffisante & conuenable : Puis versez-les dans vne Bocie bien estoupee de toute part, & l'ensepuelissez sous les cendres chaudes, laissez-ly par quatre iours ou plus, selon que sera necessaire : puis adiouxtez pour la moitié de ceste mixtion telle quantité d'eau de vie fort bonne, rectifiée & douce, (telle que celle dont auons parlé cy dessus) estoupez la gueule de la Bocie afin qu'elle n'ait vent aucun : gardez-la comme vne perle ou baulme & thresor inestimable, necessaire sur tout pour la santé du corps : l'on pourra prendre quatre fois de ce thresor au commencement du troisieme mois, vne cueilleree à chacune fois avec fort bon vin de malmoisie ou bouillon, plus ou moins selon la necessité. Il n'a point parlé de la façon de le destiller, toutesfois il pourroit estre destillé commodement si le suc de limon estoit tiré premierement : puis l'eau de vie, ainsi derechef destillé : ou aduisez quel il pourra estre, si on le prepare ainsi que l'ordonnance porte : & s'il vous plaist, destillez-le par apres à feu mediocre de charbons l'espace de vingt quatre heures.

L'or potable est ainsi préparé selon la coustume des Alchymistes qu'auons appris d'un liure vieil d'Alchymie escrit à la main.

Calcinez premierement le soleil, à la maniere des orfebures par le mercure, permettez que le mercure s'en aille en fumee, lors broyez-le fort bien sur la pierre, puis mettez le au four de reuerberation deux iours, & viendront des fleurs fort subtiles, amassez-les & estants reuerberees, calcinez-les si long temps que le tout soit tourné en fleurs.

Prenez avec ces fleurs d'or vinaigre destillé de fort bon vin, mettez ces fleurs en vn voirre, laissez-les pourrir l'espace de quatorze iours, puis iectez le vinaigre couloré, yersiez en de nouueau en son lieu bien remuant, puis permettez qu'il se repose, changez encores de vinaigre en versant d'autre: continuez cela si long temps iusques à ce que rien ne demeure plus au fond & que le tout soit dissout en vinaigre. Apres versez dans vn grand voirre le vinaigre couloré, afin que le vinaigre s'euapore, l'or demeurera au fond en forme d'huyle noire comme poix: Prenez-le & le mettez dans vostre vin rectifié, afin qu'il s'y dissoulde en vn vaisseau circulatoire, laissez-le reposer sur vn feu fort doux l'espace de douze sepmaines, par ce moyen tous les esprits du vin se coaguleront

LIVRE IIII.

& fixeront & se tourneront en pouldre avec le soleil: prenez-les & mettez à dissouldre: ils se dissouldront en huyle fort claire comme or, cela est appellé or potable, duquel vsez comme sçauuez: la rectification du vin est ainsi faicte: dissouldez en vin deux onces de camphre, autant de sucre crud bien deseiché premierement, vne once de noix muscade, macis, Zedoare, zingembre, de chacun vne once: mettez le vin avec ces choses en vn vaisseau de rectification & l'y laissez dix iours entiers, rectifiez le vin avec ces choses, les vaisseaux bien clos, afin que rien ou bien peu s'eueute, puis ostez-le: preparez l'or avec ce vin.

L'or potable selon Fierauenti au 23. chap. du second liure de ses Capprices.

L'Or potable dict Fierauenti, est vne liqueur diuine, qui n'a sa pareille: les philosophes tant anciens que modernes ont avec grande industrie & artifice cerchez les moyens de dissouldre l'or, ils en ont trouué diuers selon lesquels chacun d'iceux à attenter cest ceuvre. Plusieurs d'eux ont estimé qu'il failloit premierement calciner l'or que le destiller: les autres l'ont voulu dissouldre avec eau forte: aucuns apres l'auoir calciné le dissouldent en eau de vie: d'autres sont tombez en plusieurs erreurs. Quand à moy i'enseigneray vne maniere

fort facile & asseuree de faire ceste liqueur tant precieuse & tant agreable à chacun, d'autant qu'elle est de si grande requeste entre les hommes, comme vne autre ame & quasi nostre vie mesme: Prenez donc vne once de fueilles d'or, puis ayez vne poulle assez grosse, & fort bonne, tuez la, & estant encores chaude, nettoyez la de toutes ses entrailles, onurez la avec vn cousteau en plusieurs parties de son corps, principalement es charneuses, à sçauoir en la poictrine, es cuisses, sous les ailes: farcissez toutes ces ouuertes d'or battu, si bien qu'il soit du tout couuert: Cela faict, mettez la poulle en quelque lieu ou elle puisse, l'espace de trente six heures estre contregardée en sa chaleur naturelle, afin que l'or se dissouldre tout en eau: Car il y a ie ne sçay qu'elle propriété occulre en la chair de la poulle, de dissouldre l'or en eau: Ce temps expiré prenez la poulle, & lauez la chair de la poulle si exactement & de toute part, que rien n'y demeure de l'or: l'eau en laquelle la laurez doit estre de miel destillee avec ses esprits, que soit rectifiée par deux ou trois fois: ce lauement paracheué, prenez autant d'eau de vie, qu'il y a d'eau ou la chair à esté lauee, meslez ensemble: pour chacune liure d'eau, adiouxtez vne dracme de sel ammoniac blanc sans aucune noirceur, metez tout dans vne Bocie de voirre, & l'enfeucliffiez sous fien de cheual par trois moys continuz, mais tous les moys fauldra regarder la matiere vne fois, & verser les parties plus clai-

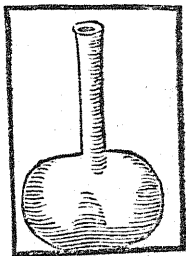
res de ceste eau, & les garder en vn vaisseau bien estouppé, ce pendant remettre la Bocie, & le moys expiré separer de rechef du marc ce que fera le plus clair, ainsi dans le temps de trois moys aurés toute l'eau dissoulte & claire: A la parfin destillés le marc sur l'arene à feu violent, afin que toute la meilleure matiere monste, en versant sur ce marc demie liure de fort bonne eau de vie: Puis meslés ce qu'aurés exrraiët par destillation, avec ce qui a esté gardé le premier, paracheués a destiller le reste au bain de marie:

Lors mettés tout ce qu'aurés destillé sous sien de cheual l'espace de vingt cinq iours, & aurés l'or potable facile à preparer & sans grands frais, lequel par sa faculté merueilleuse, quasi resuscite les morts, son vsage est tel: Prenés vne dracme d'or potable, meslés la avec vne once de Iulep violat: vray est que ceste composition se peult bailler avec bouillon, ou quelque eau conuenable, ou seule & sans admixtion d'autre liqueur: c'est or potable est principalement vtile aux viellards pour restaurer leurs forces, & pour prolonger la vie aux grefmalades, mesme-ment pour leur rendre la parolle, si bien qu'ils pourront viure quelques iours d'auantage, fil en est besoing & parler pour faire leur testamēt. J'ay fais l'experience de cela.

*La preparation de l'or potable selon le contenu
de quelques lettres Françoises
escriptes à Gesner.*

Prenez telle quantité de tartre qu'il vous plaira, calcinez le iusques à blancheur, ce que se peult faire en trois iours, dissouldez en eau commune destillée de tartre calciné, & sçachez que pour vne liure de tartre calciné fault trois liures d'eau : après que le tartre sera dissout destillez l'eau par le feultre & le tartre se congelera : ce faict, calcinez le de rechef huict ou neuf heures, & dissouldez encores en eau commune, destillée, il se congelera comme dessus, repetez cela iusques à sept fois : la septiesme calcination paracheuee, mettez tout seul le tartre dans vn voirre assez grand pour estre dissould en lieu humide ou ny l'air ny la pluye puisse atteindre : la chose ainsi preparee, prenez quinze onces de ceste eau de tartre calciné, pour chacune once du soleil calciné de la façon que sensuit. Prenez ortres-fin & pur vne once, dissouldez le avec vis-argent, ainsi que les ouuries & orfebures qui dorrent les vaisseaux le dissouldent, puis separez le vis-argent par euaporation au feu.

Après donc que vous aurez la chaul, ou cédre ou poudre d'or en poix cōuenable, mettez le dās vn vaisseau de voirre que l'ō appelle matrac, duquel le col tant plus long sera-il, tant meilleur sera : estouppés diligemment le matrat, afin que rien d'estran-ger n'y ordure quelconque y puisse tomber,



LIVRE IIII.

mettez sous le fien chauld, ou plus-tost au bain de marie l'espace de quinze iours, gardez de mouuoir le vaisseau, afin que ce qui est dissout & sublimé qui adhère aux parois, ne tombe, par ainsi l'actiō soit empeschée, que le reste ne puisse se dissoudre: qu'on le laisse de repos iusques à tant que ou le tout ou pour le moins la plus grād part soit dissoute: fauldra vser de grande industrie quād l'ō vouldra extraire ce q̄ fera dissout, afin que le dissout ne soit meslé avec celuy qui ne l'est point: Et afin que puissiés oster l'acuité del'eau, qu'elle à acquise du tartre, prenés eau de vie quatre ou cinq fois destillée, meslés la avec le tartre & soleil dissout, repetés cela iusques à tant que toute l'eau de tartre soit separée du soleil, & que le goult salé soit euanouy: meslés par apres vn peu d'eau rose, afin aussi d'oster l'odeur de l'eau ardente: Par-ce moyen aurés huyle d'or fort pue.

*La maniere de faire & preparer l'or potable,
selon ce qu'un personnage fort docte
en a escript à Gesner.*

IE vous enuoye de l'or potable, selon vostre demande, c'est à dire la maniere de le preparer telle que l'ay veu practiquer par mes deux operateurs, qui l'ont preparé chés moy ces anneés passées de ceste façon: Je vous prie, si ceste façon vous semble contenir quelque chose de certain la garder secretement. Car ceux qui en sont les

auteurs l'estiment tant, qu'ils m'ont permis estre spectateur de l'operation à la charge & condition que ie ne la reuelerois à homme quelconque: Ce que i'ay obserué iusques à present, que ne l'ay déclaré à personne ny par escript ny par recit: mais à vous seul ie n'ay voulu différer la communiquer le plus fidellement, & avec la meilleure memoire & souuenance que m'a esté possible: Voicy la maniere sommaire.

Choisissez or fort excellent, purgez le au feu par le cement, afin qu'il soit rendu pur & syn-cere le plus exactement qu'il se pourra faire: extendez le par lames, & le decoupez par morceaux, ainsi decouppé dissouldez le au matrac, la dissolution sera faicte soudainement ainsi: Prenez eau forte, purgez la par quatre fois de son marc, destillez la avec la quarte partie du sel commun préparé: Iettez dedans ceste eau ainsi preparee, l'or decouppé menu, versez y petit à petit tartre fort bien calciné, à si petit feu que puissies tenir le col du matrac avec la main: il se dissouldra en eau claire & lymphide: Ce faict mettez le à part afin qu'il se refroidisse: Puis versés le dans vn vaisseau de voirre qui ait l'orifice ample & dissouldés toute ceste eau la sur les cendres chaudes, & deseichés la matiere tellement qu'à grand peine puissies sentir l'odeur de l'eau forte, puis laissés de rechef refroidyr la matiere: Ce pendant destillés eau rose, versés la par dessus, resouldés & deseichés la matiere comme au parauât, repetés cela encores vne fois comme

LIVRE IIII.

au paruant: par-ce moyen la vertu del'eau forte s'exhalera à la parfin.

Après que la matiere sera ainsi purgee & de-seichee, faudra venir à la putrefaction, laquelle se fera ainsi: mettés dans vn voirre assés ample la matiere, adiouxtez y eau commune destillee qui surpasse de trois grands doigts la matiere, mettez la sous le fien de cheual, ou au bain de marie, selon que mieux vous plaira, l'espace de dix iours: Puis destillez la iusques à ce que toute l'eau soit euaporee, de-seichez la matiere, versez par dessus eau destillee, & la faictes euaporer de rechef sur vn petit feu, puis destillez sur les cendres, & la de-seichez comme au paruant.

Si l'œuure est continuee decentement comme il fault iusques à ce poinct, la matiere sera deuicté iusques à la, qu'elle sera presté d'exhiber des nues, ce qua fin que plus-tost aduienne, la matiere estant de-seichee sur la fin de la precedente destillation, versez y par dessus vin trois fois destillé, & que la matiere soit dissoulte en vapeur d'eau sur vn feu: Si faictes cela dextrement les nues ou vapeurs commenceront à se môstrer, & plusieurs gouttes d'or môsteront du fond de l'alambic petit à petit à la superficie de l'eau, laquelle sera enuironnée comme d'une rets pure de laquelle dependront plusieurs gouttes dorees: l'on l'interprete la pluye doree de Danae: quant à moy ie n'ay rien veu plus elegant.

Au surplus fault amasser soigneusement ces

vapeurs: Or il les fault amasser avec vne cueillier de voirre de la partie courbe non caué d'icelle cueillier, par ce que les nues adhereront facilement à la partie courbe sans emporter avec soy eau aucune: puis les transporter dedans vn grand bassin de voirre plein d'eau de fontaine destillée, la ou elles seront receuës solides entieres, & descenderont incontinant au fond: apres que la premiere nuee sera ainsi amassée, faudra iterer la putrefaction, exiccation, destillation chacune en son ordre, ainsi s'amassera vne autre nuee: & cela renouveler tant de fois iusques à ce qu'elles soyent toutes amassées.

Quand il ne se monstrera plus nuee aucune, vous aurez l'or séparé d'avec le tartre (comme si le tartre s'estoit auparauant agglutiné ou incorporé avec l'or) lequel demeurera blanc au foud.

Après que l'or sera ainsi conuerty en nues, ostez le de l'eau cōtenuee au bassin de voirre puis le deseichez au four de calcination, ainsi le deliurerez de tout humeur estranger: ce que pourrez faire possible en dix iours, vray est que la chaleur doit estre douce, laquelle ne doit point excéder la chaleur naturelle du corps humain.

Après le dixieme iour que la matiere sera deseichée, vous la redigerez facilement en pouldre dans le bassin avec la cueillier, versez dedans le matraict les nues puluerisées, faictes les pourrir au bain de marie, & les dissouldez toutes ensemble encores vne fois, que sera faict en

LIVRE IIII.

trente iours quelquefois:

Or elles se dissouldront en matiere oleuse laquelle encores deseichees se contregardera ainsi, comme assés bien preparee pour le present. Car sil est besoing estant mise en la caue ou autre lieu humide elle se conuertira en eau citrine, laquelle on dict estre de merueilleuse vertu à toute sorte de maladies. Ie t'ay voulu communiquer le plus fidelement que m'a esté possible ce secret &c. A Dieu.

*Autre maniere de faire l'or potable
selon Theophraste.*

Redigés & decouppés l'or en lames fort deliees & petits morceaux, dissouldés le en eau forte que soit royale, laués le en eau douce pour luy oster son acrimonie, destillés, puis deseichés apres qu'il sera dissout: duquel ainsi préparé prenés trois drachmes, trois liures d'eau de vie miellee, mettés les dans vne concourbe soigneusement lutee ayant son orifice bien estouppé, posés la concourbe sur les cendres ou charbons doux l'espace de vingt-quatre heures, laissés la bouillir à petits bouillons, ainsi le soleil se dissouldra en ceste eau, duquel l'usage est tel que vous scaués des autres.

*Vne façon d'or potable tres-noble, fort
rare & secreete.*

Auant

Avant toute chose cauez vn citron, luy ostant la moëlle & grains, dedans ceste cauité mettez autant de fueilles d'or qu'il vous semblera, que ne soyent encores redigees à vne extreme tenuité, Puis exprimez le iust du citron & le versez par dessus les fueilles d'or, couurez le citron de son couuercle, & le gardez en quelque lieu chauld ou pres du fourneau cinq ou huiët iours: l'on dict que par ce moyen l'or est resoult en huyle: cela faict, separez le iust d'avec l'huyle, meslez ceste huyle avec eau de vie tres-forte, laquelle fauldra quelques fois separer par destillation d'avec l'huyle, le iugement & signe certain de la perfection de l'huyle est tel, frottez vn morceau de chair crue de ceste huyle, s'il ne deuiant point doré, ains que l'huyle penetre iusques au profond de la chair, & que la couleur de l'or ne se monstre aucunement, la destillation & operation est fort bien faicte.

L'on dict que ceste huyle surmonte en vertu & faculté toute autre sorte d'or potable de quelque façon qu'il soit préparé.

*Sel potable selon vne recepte
italique.*

Prenez pierre ponce puluerisee deux liures, fueilles d'or fort fin huiët onces, bastez le tout ensemble: puis prenez quatre liures d'icelle pierre pillée sans or, faictes vn list de pouldre

L I V R E I I I I .

de pierre ponce, & vn autre de pouldre de pierre ponce meslee avec l'or, continuez cela l'vn apres l'autre dans vn pot vitré bien luté afin qu'il ne respire, mettez le pot au four d'vn feu temperé l'espace de quarâte iours, puis versez par dessus eau de vie, extrahez la comme sçauiez, & l'or montera comme huyle.

*L'or potable tel que le bruit est auoir esté
autres fois préparé par
Raymond.*

Prenez or telle quantité qu'il vous plaira, dissouldez le premierement en eau royale ou forte laquelle dissoult l'or, puis tirez par destillation l'eau & les esprits iusques à ce que la matiere demeure seiche, de mesme façon que l'on faict le precipité : à la parfin mettez le en la caue la ou il se resouldra en huyle dans le cinquiesme iour d'apres : meslez avec d'autres choses quand en voudrez vser & baillez à boire. C'est vne maniere fort facile laquelle n'est à contenné.

*L'or potable est ainsi fait selon vn liure escript
à la main, fort viel parlant
d'Alchymie.*

L'Or potable est faict de mesme façon qu'auons dict cy dessus l'huyle de vitriol estre preparée: Par mesme moyen toutes pierres pre-

cieufes peuuent estre rendues potables; ne mettant point de mercure, mais seulement du souphre: Prenez donc telle pierre precieuse qu'il vous plaira, broyez la subtilement sur le porphyre, puis adiouxtez y autant de souphre vis subtilement puluerisé, mettez le dans vn croiset entre charbons ardents, iusques à ce qu'il devienne tout enflambé comme vn charbon & que le souphre soit brulé & exhalé: mettez la pouldre qui restera sur vn marbre, adiouxtez y pareil poix de souphre, faictes comme au parauant, iterez cela pour la troizieme fois, lors vostre pierre sera suffisamment preparee: Prenez demie dracme de ceste pouldre, trois onces de l'eau susdicte, meslez ensemble dedans vne bouteille, & faictes que l'eau blanchisse, vostre pierre demeurera comme paste, à laquelle adiouxtez eau de vie, & aurez vne pierre precieuse potable. Ces pierres potables ont vertu singuliere contre diuerses affections ou maladies de corps.

*Medecine donnee de Dieu pour contregarder la
vie des hommes en estat de viure long
temps, pour resister à la lepre, ayant
en soy vne infinité de mer-
ueilleuses vertuz
occultes.*

Prenez trois dracmes de soleil pur reduict en pouldre subtile, vne dracme de Baulme choisy, myrthe choysie, aloë hepaticque,

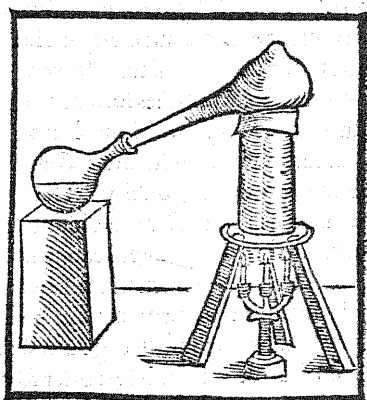
encens, & ladanum non sophistiqué de chacun deux dracmes, camphre cinq dracmes, malaxe le tout ensemble avec huyle de pommes de mandragore & Baulme meslez ensemble: Prenez vne dracme, ou dracme & demie de ceste medecine tous les moys, beuuez dessus vn verre plein de vin ardent meslé avec eau de buglose, & fleurs de rosmarin: meslez ensemble, & destillez par alambic. Ceste medecine est royale & magnifique, de laquelle les louâges sont infinies, & qui ne doiuent point estre cōmuniqees aux indignes: Elle est equiparee à l'or potable, mēsmement beaucoup plus precieuse medecine quel'or potable, si l'or estoit resoult en eau sans corrosifs, & meslé avec les choses susdictes: Si quelcun vouloit long temps conseruer sa jeunesse & ne peult auoir vne telle medecine, qu'il vse tous les iours de myrobolans conficts avec leur syrop.

Autre or potable fort excellent.

Avant tout, prenez vin fort vieil suffisante quantité, mettez le en alambic de voirre bien luté avec son chappitel & vaisseau receuant: faictes destiller au bain de marie, en faisant separation des quattres elements: la premiere eau fera aguë, tirant sur vn goust insipide, de nulle valeur: la seconde fort aguë, brullante cōme le feu, laquelle aussi est inutile, la troiziesme douce au goust, & telle est la meilleure des qua-

par ce qu'elle contient vne substance aëree: la quatriefme entierement infipide, que ne vault rien & est appellee terre: Prenez d'oc cinq onces de ceste eau douce susdicte, à sçauoir de matiere aëree, once & demie d'or fin redigé en lames fort tenuez & decoupé par petits morceaux, mettez les dans vn petit alambic de voirre, fort bien luté au fond & destillez par cinq iours au feu de quatre chandelles, ainsi que la figure suivante vous monstre deuant les yeux.

*Ou voyez
le chandelier
la est mise vne
chandelle
ardente,
ayant quatre
lumieres.*



LEs cinq iours passez ostez la chandelle & faites vn petit feu de charbon l'espace de 24. heures, toute l'eau coulera au vaisseau receuant, & l'or demeurera au fond de l'alambic, raportât huyle fort claire, qui est le vray or potable tres-

LIVRE IIII.

precieux pour l'usage de medecine. Quelque personnage à souuent vsé d'iceluy sans le mesler avec eau de vie. Il est bon pour guarir les suffusions ou cataractes, si au malade estant couché sur le doz l'on en iecte vne petite demie goutte à l'angle exterieur de l'œil malade: il guarist les furditez inueterées (ie ne sçay si ie dois dire de quelque cause que ce soit) instillant dans l'oreille seulement vne goutte: apporte entiere curation à la verolle si apres que les pustules sont ostées, les cicatrices en sont frottées de ceste façon: Si les pustules sont enuiellies les faut premierement extirper avec vn fer chaud, ou forcettes, puis frotter les lieux vlceréz de ceste seule huyle. Si les pustules sont recentes, les fault frotter pour le moins d'huyle: par ce remede plusieurs ont esté restituéz: Ceste huyle meslée avec eau de vie, qu'il y ait six ou huit fois autant d'eau que d'huyle est singuliere contre toutes destillations de cerueau, principalement froides c'est à dire cattharre suffocants, vray est qu'il les faut tellement mesler ensemble, que l'huyle d'or soit instillée gouttes apres gouttes en l'eau de vie, puis les agiter fort ensemble, iusques à ce que l'eau de vie acquiere de l'or quasi vne couleur rougeastre, luyfante toutesfois. Ceste huyle preparee avec l'eau de vie, puis meslée avec lait de chieure, ce pèdant q le lait se coloure, est souveraine aux inflammations & vlceres de bouche & de gosier si on en faict gargarisme. Pour se preseruer d'apoplexie, epilepsie

éonuuſſion ou ſemblable maladie, rien n'eſt plus ſingulier que de prendre ſix ou huiſt gouttes de ceſte huyle toutes les ſemaines, ou tous les quinze iours: & quād l'on eſt ſurpriz de ces maladies, en aualler vne demie, ou vne cueilleree entiere. Pour dire en bref, ſes facultez ſont aſtreindre & purger enſemble & corroborer. Celuy qui auoit de ceſte huyle preparee n'en vouluſt iamais vëdre à perſonne de la pure, mais touſiours preparee avec eau de vie, à telle proportion qu'auons declaré cy deſſus. Il vendoit l'once non moins que deux eſcuz.

Huyle d'or fort excellente.

FAiſtes trëper fueilles d'or en ſuc de limon ou vinaigre principallemët deſtillé, adioutez ſi voulez perles & corauls deſtillez: & ſeparez l'humour aqueux, au fôd demeurera côme du beurre: Si vous meſlez ce beurre avec vin, il luy baillera vne couleur doree, & le rëdra aceteux, meſmement reſiſte fort à la pourriture. Il purge pluſieurs & prouoque les ſueurs, ſaiſtes l'experience, vous cognoiſtrez que i'eſcry choſes veritables (diſt vn docte peſonage en ſes lettres à Geſner) & n'improuuez l'vſage de l'or: ce remede côme l'huyle de vitriol que peult eſtre redigee en or, eſt fort profitable aux lepreux, & à ceux qui ont eſté mal frottez de viſ argent par perſonnes ignares qui gaignent argent aux deſpens de la ſanté des hommes.

Huyle d'or, ſecret d'un grand experimentateur, lequel le Geſner à eu de quelcun à la charge qu'il ne le reueleroit à perſonne viuant.

L'Or est dissout en eau & avec ie ne scay
 Quels remedes acres: ainsi dissout, il ne peult
 sur le feu estre eleué & destillé pour sa pesan-
 teur, mais en versant par dessus luy peu d'eau ar-
 dente rectifiée, monte incontinant sans feu, ains
 soudainement fault mettre dessous le vaisseau
 receuant, par ce moyen il est separé de la matie-
 re erodente qui reste, en laquelle il auoit esté
 conuertý en eau.

*Grand secret de l'huyle d'or d'un personnage non me-
 diocrement exercé en ce genre de destillation.*

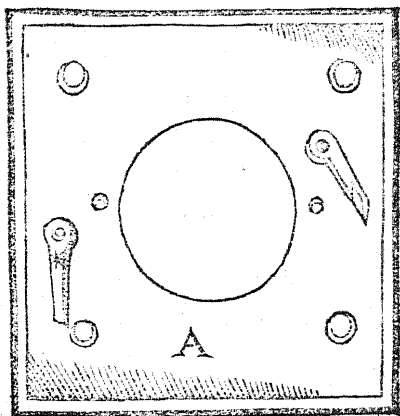
Auant tout, pour ceste operation ayez vn
 godet ou autre vaisseau remplý de vin noir
 fort bon, lequel mettez dans vn autre vaisseau
 plein d'eau tres-froide, principalement si faiçtes
 vostre operation en temps d'esté, car d'autant
 que le vin sera plus froid, d'autant aurez plus
 d'huyle: & d'autant plus chaud, d'autant moins
 ou nullement d'huyle receurez. Mettez par des-
 sus ce godet ceste lame de fer grande, quarree &
 large, tenue toutesfois, qui est representee par la
 figure: A. ayant au milieu vn trou rond & bien
 ample. Dans ce grád trou mettez & accómodez
 ce vaisseau creux d'erain: D. ou celuy d'or: F. ou
 de quelque matiere qu'il soit, (car en vaisseau de
 cuiure l'on à l'huyle de cuiure, comme en celuy
 d'or ou d'argët, l'huyle d'or ou d'argët) auquel
 apres vostre ceuvre paracheué trouuerez l'huyle,
 duquel le fond est plongé en vin bié fort re-

froidy. Or si ce vaisseau-la est plus estroict, qu'il ne puisse exactemēt estre adapté au trou du milieu A. mettez sur la lame: A. le cercle: A. aussi bien tenue, afin que le vaisseau D. plus estroict puisse cōuenir au trou plus estroict: & afin qu'il puisse tenir plus fermement sans se mouuoir d'une part ny d'autre, le faudra asseurer avec ces petites tenailles cōiointes à la lame A. marquées par ce signe * les choses estant ainsi bien accommodees, mettez au fond du vaisseau D. ou F. vn linge rond, petit, delié, clair que soit de lin. Ce faict faudra allumer vn feu vis de charbons, & couvrir le vaisseau D. du couuercle C. ou le vaisseau E. de son couuercle F. si l'un ou l'autre est plongé en vin: le laisser la iusques à tant que le tout soit tout rouge de feu: Lors apprehēdez avec vne tenaille ague le couuercle par son anse (telle que voirrez en l'un & l'autre cy apres) & en couurez son vaisseau incontinent, de la façon que voyez: Par ainsi sera excité soudain vn bruit, & le linge estendu au dedās du vaisseau se bruslera: apres que le bruit fera cessé & que les vaisseaux mesmes seront quelque peu refroidis, ostez le couuercle avec les tenailles, & retirez le plus dextremement que pourrez le linge bruslé que sera tout noir, lors verrez apparemment au fond du vaisseau ou es costez d'iceluy plusieurs ou pour le moins vne gouttelette d'huyle d'or, ou de cuiure ou d'argent, pour la nature du vaisseau, laquelle faudra amasser avec vne petite cueillier d'argent,

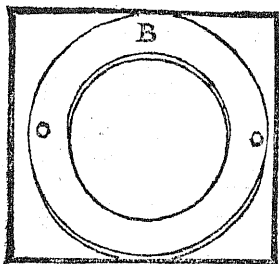
LIVRE IIII.

& la garder diligemment en vaisseau d'argent. Cependant faut noter que ceste huyle de son naturel se condeuse & s'espoisist soudainement comme poix: Si desirez sçauoir son vsage & la maniere d'en vsfer, prenez en temps de necessité autant de ceste huyle qu'il vous semblera bon, dissouldez dans vne cuillier avec eau de vie ou eau de canelle, baillez au mallade, lors experimenterez non sans grande admiration la puissance & fuculté de ceste huyle: Et si auez de l'huyle de cuiure faicte en vaisseau de cuiure ou laiton, gardez bien d'en vsfer par la bouche, mais par dehors es gratelles, dartres & autres macules de cuir: l'huyle d'argent faicte de ceste industrie, est vn remede singulier pour les yeux: I'ay baillé, dict luy-mesme, de l'huy-le d'or à mon fils, qui rendoit desia l'ame, la quantité de trois gouttes dans vne cuillier pleine d'eau de vie, & soudainement il resuscita.

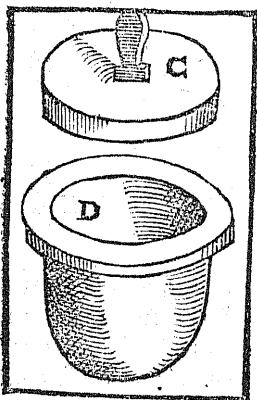
Voicy les instrumens.



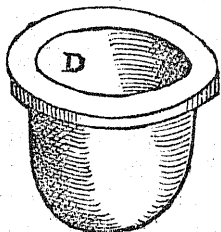
A La lame de fer quarrée, que doit estre posée sur le godet qui contient le vin ayant quatre grands trouz, afin qu'elle puisse estre attachée au godet pour empescher de se mouvoir. Elle à aussi deux petits trouz, correspondant aux deux trouz du cercle B. afin que s'il est besoing de l'y mettre, il puisse estre asseuré: En la mesme lame vous voyez deux crochets marquez par deux petites estoilles, pour contenir le vaisseau mis dedens le grand trou.



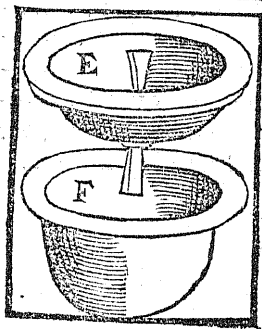
B. Le cercle ayant le moindre trou, pour le moindre vaisseau.



C. Le couvercle d'iceluy.



D. Le vaisseau d'airain plus estroit convenant au cercle B. avec son anse qui s'estend devers le haut.



E. Le couvercle d'iceluy, caue au dessus, avec une anse dessus & dessous.

F. Le vaisseau plus grand d'or que doit estre immediatemet accommodé au trou A.

La description de l'or de vie, ou pouldre de soleil.

Prenez quatre onces & demie ou cinq onces de mercure, lauez- le soigneusement en eau & sel, demie once d'or de hongrie, faictes vn amalgame ou telle melange, de laquelle les orfebures vsent pour dorer les vaisseaux, lauez ceste melange avec vinaigre & sel, iusques à ce que toute la noirceur en soit hors: mettez-la dās vne Bocie de voirre, versez-y autant d'eau forte, que librement tout le mercure puisse estre dissout, & au fond l'or puluerisé apparaisse de couleur incarnate: Couurez la Bocie de son chappitel bien luté, & separez l'eau forte par destillation premierement à petit feu, puis plus vehement en l'augmentant tousiours, à la parfin si violent que l'arene mesmes'enflambe, & que tous les esprits soyent extraicts, lors laissez les refroidir, & apres qu'ils seront refroidis destoupez la Bocie, vous y trouuez vne poudre de couleur de pourpre en forme d'vne tarte meslee: rompez le voirre, & redigez en poudre en vn aër libre sur la pierre porphyre ceste tarte, tournez la face contre le vêt, car la fumeë & vapeur qui en exhalera est veneneuse.

La calcination: Prenez vn vaisseau assez ample en forme de godet D. mettez-le sous vn autre vaisseau ou terrine E. que soit trouee tout à l'entour, au fourneau des orfebures, permettez qu'il s'enflambe lentement: Cela faict iectez quelque quantité de ceste poudre comme vne

L I V R E I I I I.

once & demie ou deux onces pour chacune fois avec vne cuillier de fer dans ce vaisseau, la remuant fort bien d'une spatule de fer, lors se monstrent diuerses couleurs, lesquelles à la parfin deuiendront toutes noires: lors cōtinuez tousiours & ne cessez aucunement iusques à tant que ceste pouldre deuienne rouge derechef: Quand telle couleur apparoitra, ostez-la du feu, & permettez qu'elle se refroidisse: cela faict prenez vn autre vaisseau semblable au premier & de telle grandeur, mettez-le au lieu du premier, iectez-y de la poudre comme auparavant, & l'enflambez comme la premiere fois, remouuant tousiours & assiduelement iusques à tant que toutes les couleurs s'esuanouissent, & la poudre ait acquis vne rougeur: Par le moyen de ceste calcination tous les esprits de l'eau forte se dissipent, tellement que ceste poudre prise par la bouche ne pourroit apporter aucun dommage.

En la preparation de ceste poudre faut se garder du mercure commun que quelques Alchymistes teignent de certaines couleurs, mais sans or: car avec ce mercure ceste poudre ne pourroit estre exactement calcinee.

La dose de ceste poudre est d'un denier antique pour les vieilles gens, d'un obole antique pour les enfans de douze ou quatorze ans, & se doit prendre avec pain à chanter afin qu'il descende entier.

L'eau forte est ainsi faicte: Prenez deux liures

de vitriol, sal petre non esteinct & fort bon vne liure, meslez en broyant, destillez iusques à ce que tous les esprits soyent extraicts, puis destillez derechef pour la seconde fois sans rien adiouster, afin qu'elle soit separee des esprits plus espois: Cela fait, ceste eau forte est assez puissante pour dissouldre le mercure & calciner l'or. Tout cecy est emprunté du liure de Gaspard Kegler medecin imprimé à lipsie.

L'explication d'aucunes choses, avec les figures d'un medecin insigne.

A L'amalgame est ainsi fait: mettez l'or fin en plusieurs lames, faictes que le croiset posé sur le feu s'enflambe si fort qu'il en soit tout rouge, tirez de dessus le feu le croiset, & jettez dedans les lames de plomb & le mercure si bien qu'ils se meslent ensemble, telle melange est appelée Amalgama.

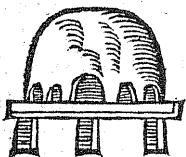
B. Si vous colloquez la Bocie en lieu chaud, l'eau forte en fera mieux son operation.



D. Vaisseau qui ressemble aucunement aux vaisseaux & petites pallettes ou les chirurgiens recoyuent le sang après qu'ils ont ouverts la vne. sinon que ce vaisseau est de laiton & l'autre est fait de terre.

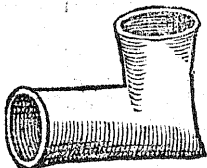
LIVRE IIII.

E



E. La terrine est de terre cuite, formee en façon de petit four; troné par les costez.

F



F. Le fourneau des orfebres basty de mortier.

*Vne description de la pouldre du soleil qui contient
vne maniere plus bresue: des obseruations
du mesme medecin.*

Cela est fait en vain par plusieurs matieres & moyes, qui se peut faire à peu & de peu: Prenez donc vn vaisseau tout neuf de terre bien ample, qui ait l'orifice bien large comme sont les palettes des barbiers qui ouurent la vene pour tirer du sang sinon qu'il doit estre encores plus large: embrasez-le à vn feu de charbons si bien qu'il deuienne tout rouge, puis puluerisez, ceste vostre matiere rouge qu'avez faconnee par destillation comme nous auons dict tantost, iectez-la dans le vaisseau embrasé, agitez la assiduement avec vne spatule de fer, que de noir soit rendu de couleur brunc, & à la parfin de rouge: ainsi

ainsi aurez la poudre du soleil : donnez-vous garde toutesfois que ne soyez infectez de sa vapeur veneneuse.

Ou bien, prenez l'Amalgama duquel auons parlé tantost, permettez qu'il se liquefie en eau, afin que l'or apparaisse au fond, en forme de poudre incarnate. Lutez la Bocie en laquelle voulez faire vostre destillation, & la laissez desseiché à part afin qu'elle soustienne mieux le feu : Couvrez-la de son chappiteau en lutât toutes ses ioinctures & fissures avec piece de lin & mortier de sagesse, afin que les esprits n'ayent aucune yssue: Cependant prenez garde à cela que si la Bocie en laquelle est contenu l'Amalgama avec l'eau forte, est capable pour tenir vne mesure, faut que le vaisseau recepuant soit de dix ou douze mesures, autrement le vaisseau recepuant se romproit par multitude & violence des esprits. Ce faict, colloquez la Bocie avec son chappiteau au fourneau de reuerberation, auquel le feu se fera de charbons ainsi qu'es'ensuit: Premièrement le feu soit doux iusques à ce que les esprits commencent à monter, puis soit augmenté petit à petit. Sur la fin l'eau se clarifie derechef. En la partie superieure du fourneau ou sont les euentoirs fermez le fourneau, delaissant seulement les spiracles.

Ce qu'a es'crit un personnage fort docte à Gesner touchant l'or de vie ou poudre du soleil: aucuns semblent l'appeller precipite avec l'or, duquel

L I V R E I I I I .

*auons parlé quelque peu cy dessus à la fin des
eaux metalliques.*

IL me semble, dict-il, que desirez sçauoir la description de l'or de vie ou pouldre de soleil à ceste fin que puissiez iuger si on en pourroit vsfer sans danger. Je louë fort vostre intention, afin que referiez tout en vsage: Il est composé de cinq onces d'argent vis, demie once d'or pur, eau forte autant qu'il sera necessaire. I'en ay vsé ce mois icy & de iour en iour i'expérimente ses forces: Je traicte vne grande maladie avec ce remede, auquel si elle cede, comme desia l'operation en a baillé bonne esperance, ie dy que c'est vn don de Dieu &c. Je croy que celuy qui l'a preparé & auquel i'ay tousiours assisté pourra vendre les deux dracmes deux dales: car il faict grand cas des vaisseaux, de la peine, & de l'odeur fâcheux. Tenez pour certain que i'ay baillé sans danger aucun, iusques à cinq grains de ceste pouldre du soleil, mais quand i'ay voulu monter iusques à huit grains, i'ay prouqué bien fort le vomissement & flux de ventre, iagoit qu'auparuant i'en eusse baillé cinq grains quatre iours continus.

L'huyle d'argent.

PRenez argent calciné tant qu'il vous plaira, mettez le en vinaigre destillé, & il se dis-

DES REMEDES SECRETS. 298

souldra en peu de iours, & sera rendu pers: lors
faictes euaporer tout doucement le vinaigre
au bain de marie : ainsi aurez vne huyle fort
belle.

La fin des Remedes Secrets.

PP ij



H







TABLE ALPHABETIQUE

SVR LES QUATRE LIVRES

des remedes secrets: ou par la lettre A.

faut entendre la premiere page du
fueillet, par B. la seconde.

A

S EL d' Absynce.	270.a
Extraction d' Agaric.	262.a.b. 210.b
Huyle d' Aimant.	222.b
Sel d' Alkali.	271.a
Extraction d' Aloë.	268.a
Eau Alumineuse.	70.a.b
Huyle d' Ambre.	223.a.b
Les fourneaux pour destiller l' Ambre.	223.a.
b. 224. a.b	
Destillation de l' Ambre.	222.b. 224.b
Eau & huyle de sel Ammoniac.	78.b
Huyle d' Anis.	136.b. 137.a
Eaux destillees des Animaux.	36.b
Huyle d' Antimoine.	167. 168. 169. 170. 171.
172. 173.	
Fleur ou esprit rouge d' Antimoine.	178.b. 179
Vertus de l'esprit rouge d' Antimoine.	179.b
Pouldre d' Antimoine.	180.a

TABLE.

Saug d' Antimoine.	171. a
Voirre ou perle d' Antimoine.	173. 174. 175. b. 176.
177. 181. a. 180. b	
L'advis de plusieurs gents scauants touchant l'usage de l' Antimoine.	181. b. 182. 183. 184. 185. 186.
187. 188. 189. 190. 191.	
La dose de l' Antimoine.	187. b. 188.
Pilules d' Antimoine.	188. a
Pilules composees d' Antimoine & suc d' ellebore.	
174. b. 175. a	
Sel Armoniac.	273. b
Eau ardente.	242. a. 247. a. 239. a
Eau d' Argent sublime.	69. b
Tirer l' Argent vif du plomb.	85. a. b
Congeler Argent vif.	233. 249. 6. b
Argent vif precipite.	83. a. b. 84. a. b. 85. a. b
Sel d' Armoise.	271. a
Huyles des choses Aromatiques.	140. b
Eau d' Arondelles.	41. a
Huyle d' Aspic.	129. b
Eau d' Asse fetide.	56. b
Huyle d' Asse fetide.	144. b
Huyle d' Asier.	222. b

B

L A façon de destiller au Bain de marie.	13. a. b.
14. a	
Diuerses façons de Bain de marie.	14. a. b. 14. a.
b. 15. a. b	
Bain de marie	voyez destiller.
Extraction des Balaustes.	264.
Baulmes tant destillez que non destillez.	92. 93. 94.

TABLE.

95.86. 97.98. 99.101. 102. 103. 104. 105. 106.	
107. 108. 109. 110. 111. 117. 118. 119. 120. 123. 124.	
125. 126. 27. 128. 129.	
Eau ayant vertu du Baulme.	68.a. b
Baulme Grec.	120. b
Baulme de Iesus Christ.	113. a
Eau qui est dicté mere du Baulme.	64.a. b
Liqueur Balsamite de Iean Mesue.	99. b
Eau de Belzoin.	143. a
Huyle de Belzoin.	146. a
Eau Benedicte.	81. b
Huyles des Bestes ou parties d'icelles.	158. a
Huyle de Briques.	227. 228. 229.
Huyle de Bol armene.	222. b
Diuerſes manieres de faire le Borax.	273. b. 274.
275. 276.	
Eau & huyle de fleurs de Bouillon blanc.	35. b
Huyle de fleurs de Bouillon blanc.	130.
Huyles des Roys.	156. a
Huyles de Briques.	C 227. 228. 229.
H uyle de Camphre.	144. b
Eau de Canelle.	150. 151. 152. 153. a. b. 154. a.
Huyle de Canelle.	153. a. b. 154. a
Huyle de Canelle.	143. a
Rompres les Canons.	232. a
Huyle de Carabe.	144. b
Eau Cauſtique.	72. b. 73. a. b
Garder Chair.	62. a. 106. a. 232. a
Poudre pour ronger la Chair.	82. a. b
Chaleur neceſſaire instrument à deſtiller.	7. b
Diuers degré de chaleur pour deſtiller.	7. b

T A B L E.

<i>Pour faire qu'une Chandelle ne s'esteinde à la pluye ny au vent.</i>	229.b.230.a
<i>Huyle de Chaux.</i>	222.a
<i>Huyle de cloux de girofles.</i>	141.a.142.a.143. a.b
<i>Huyle de Castoreum.</i>	161.b
<i>Sel de Camamile.</i>	271.a.b
<i>Eau de graine de Chencuy.</i>	31.b
<i>L'eau destillee de Colocynthe ne lasche point le ventre, & son infusion le lasche.</i>	4.a
<i>Eau de Chapons.</i>	37.a.b.38.a.b.39.a.b
<i>Extraction de colocynthe.</i>	<i>Coprose voyez vitriol.</i>
<i>Teindre les Cheuaux en couleur verde.</i>	75.b
<i>Huyle de Cire & Terebenthine.</i>	101.a.118.b
<i>Huyle de Cire.</i>	164.b.165.b
<i>Eau Composee de ieunesse.</i>	102.a.b
<i>La diuersité des Courges, Chappiteaux, Alabics, pour destiller.</i>	9.b.10 a.b.18.b
<i>Mollifier le Coral.</i>	80.a
<i>Extraction de Cotignac.</i>	267. a
<i>Blanchir le Cuiure.</i>	79.b.233.b
<i>Huyle de cuiure.</i>	221.a. b
<i>Huyle de Commis.</i>	137.b

D

Q <i>UE c'est Destillation.</i>	1.a.62.a
<i>Pourquoy la Destillation est venue si tard en u- sage.</i>	3.a.b
<i>Entre les Grecs Actuair a esté le seul & premier qui à parlé de Destillation.</i>	5.a

TABLE.

Deux choses necessaires à considerer en la destillation.

2.a	
Les arabes sont auteurs de la Destillation.	1.a
Les differences & especes de Destiller.	5.a.b
Destillation per descensum.	5.b.18.a.7.a.21.a
Destillation per ascensum.	5.b.12.b.6.a.b
Destillation au soleil.	6.a.10.b.12.a.b
Les instruments à Destiller.	7.a.b.8.a.9.a.b.14.a.b
Destiller sur l'arene, ou sablon.	8.b.17.a.b
Destiller par le feultre.	2.a.22.a
Destiller par vaisseau de l'yerre ou de feugiere.	2.a
Destiller par le sien.	17.a.8
Destiller par la glace.	18.a
Eau & huyle de Damaz.	54.a.b
Huyle de Damaz.	54.a.b
Eau odorante de Damaz.	53.a
Teindre les Draps en couleur verde.	75.b
Huyle Dormitive.	138.a
Eau Dormitive.	241.a

E

E xtraction du boys d'Ebene.	267.a.b
Rendre douce l'Eau salee ou marine.	23.b
Destiller les Eaux simples ou des bains mineraulx.	
27.b.28.a.b	
Extraction d'Ellebore.	263.a.b.266.
Electuaire laxatif.	265.b
Suc d'Ellebore noir.	175.a
Elixir de vie. 60. b. 61. a.b. 62. a. b. 63. a. b. 65. a.	
b. 66. a. b. 67. a. b. 68. a. b	

T A B L E.

Huyle d'Encens.	144.b
Eau d'Esclere	31.b.32.a
Huyle des Esclats & sciages des charpentiers.	157.a
Huyle des Excrements d'enfants.	160.b
Huyle d'Escorces.	149.b
Extractions des sucz ou iusts de choses simples & com- posees.	256.a.b.257.258.259.260.

F.

H uyle de Fenouil.	137.b
Huyle de Fer.	221.b
Coupper le Fer.	56.
Disoudre le Fer.	249.
Endurcir le Fer.	56.a
Fermentation est necessaire a la destillation.	9.a
Eau forte.	72.a.b.74.a. b.75.a.b.76.a.b.78.b
Huyle de Fourmiz.	166.b
La difference & diversité des Fourneux pour destiller.	9.b.18.b
Eau de Fraise.	32.a
Huyle de Fraisine.	156.a
Extraction du boys de fraisine.	263.
Huyle de Fructs.	138.b
Eau de Fiente d'homme.	37.a.b

G.

H uyle de Genesure.	138.b.139.a
Huyle de boys de Genesure.	156.b
157.a	

T A B L E.

Sel de bayes & boys de Genesure.	271. b
Extraction des bayes de Genesure.	266. a. b
Huyles des Gommcs & larmes.	143. b
Pourquoy les choses Grasses ne peuvent estre destillees.	
40. a	
Eau de Grenouilles.	41. a. b
Huyle de Grenouille.	165. b
Eau des cuisses de Grenouilles.	42. b
Eau de sperme de Grenouille.	42. b

H.

L Es Herbes chaudes & seiches retiennent leur chaleur & secheresse en la destillation, au contraire des herbes froides & humides. 4. a. b

Les Herbes froides & humides perdent aucunement de leur vertuz en la destillation. 4. a

Les Herbes froides & humides se doibuent plus-tost bouillir que destiller. 4. a. b

Destiller les Huyles. 87. a. b. 88. a. b

Par la v. sic. 88. b. 69. a. b. a l'eau bouillante. 90. b

au pressoir. 91. a

Distiller les Huyles des racines, fucilles, & semences des herbes. 90. a. b

Separer l'Huyle d'avec l'eau. 91. b

Rectifier les Huyles. 92. a. b

L'usage des Huyles. 92. b

Huyles de baulme tant destillees que non destillees voyez Baulmes.

T A B L E.

<i>Huyle benediète.</i>	116.a. 118.a
<i>Huyle sainte.</i>	106.b
<i>Huyle de vertu ou brusage de ieunesse.</i>	105.b
<i>Huyle de sels d'herbes.</i>	268.b. 269.a
<i>Hydromel destillé.</i>	42.b

I.

H <i>uyle de Iasmin.</i>	133.a
<i>Infusion necessaire à destillation.</i>	9.a
<i>Huyle de Iusquiamo.</i>	137.b. 138.a

K.

K <i>ali.</i>	271.a
----------------------	-------

L.

H <i>uyle de Ladanum.</i>	146.b
<i>Blanchir le Laiton.</i>	79.b
<i>Eau de Larice.</i>	32.b
<i>Extraction des Larmes.</i>	26.b
<i>Huyle de Lauande.</i>	129.b
<i>Huyle de bayes de Laurier.</i>	139.a.b
<i>Huyle de bayes de Lierre.</i>	139.b
<i>Eau de Limons.</i>	34.a
<i>Huyle de Lithargie.</i>	222.a
<i>Huyle de Lierre.</i>	156.b

T A B L E.

M.

H uyle de Macer.	142.a
Huyle de Macis.	142.a
Vin de Maluoisie destillé sèblable à l'or potable.	69.a.b
Huyle de Mandragore.	139.a
Huyle de Mastich.	144.a.b
Eau de Marchafte.	70.b.71.a
Eau des Metaux.	81.b
Eaux Metaliques.	69.b.79.a.b
Adoucir les corps Metalliques.	79.a.b
Les huyles des Metaux.	221.222.
Quinte-essence de Miel.	163.b.164.a
Huyle de Miel.	164.b
Eau de Miel.	41.b.41.a.b
Huyle de Millepertuys.	130.a.b.131.a.b.132.a.b
Sel de Millepertuys.	270.a.b
Mercure, voyez argent vis precipité	
Sel des eaux Minerales.	271.b.272.a
Diversifié de Mortier pour luter les vaisseaux à destil- ler.	22.a.b.23.a.b.24.a.b
Dorer Morions, armures, espees, & autres tels instru- ment.	79.b
Huyle de Musc.	143.a
Huyle de Mirrhe.	145.a.b
Extraction de Myrrhe & autres larmes grasses.	
268.a.b	

N.

E au de Naphe.	33.a
Huyle de Naphte.	198.b

TABLE.

Eau de Noix auellaines.	33.a.b
Eau de Noix commune.	33.b
Huyle d'escorce de Noix.	154.b
Huyle de Noix muscade.	141.a.b
Onguent pour les Nerfs.	115.a

O.

O ingnement de sel.	273.a.b
Eau de blancs d'œufs.	40.b
Huyles d'œufs.	161.b. 162. 163.
Huyles des Os humains.	160.a.b
Huyle de fleurs d'Orenges.	132.b
Eau Odorante.	49.a
Huyle d'Oye.	161.a
Graisse d'Oye.	161.a
Eau de petite Ozeille.	32.b
Diverses manieres de faire l'Or potable.	278. 279.
280. 281.	
Si l'Or se peut dissouldre.	277. 278. 279.
La dissolution de l'Or.	
Les vertuz de l'Or potable.	279.b. 280. 281. 282.
Or potable.	287. 288. 289
Huyle d'Or.	290. 291. 292
Eau qui dissout l'Or.	777.b. 78.a
Dissouldre l'Or en fueilles.	75.a. 164.a
Rendre l'Or potable.	164.a
Pour separer l'Or d'avec l'argent.	18.a
Or de vie.	300.
Pour separer l'Or d'avec le met.al.	78.a
La superficie de l'Ortie bruslee, & son suc interieur	

T A B L E.

appliquee sur les arteres temperé la chaleur de fièvre.
3.b

P.

H uyles de Papier.	157.b
Eau Pectorale	50.b
Eau de Perdrix.	37.a
Eau de fiente de Pigeon.	37.b
Eau des Philosophes	79.a b
Eaux des Philosophes premiere.	58..b
Seconde. 59.a. Tierce. 59.a. quatriesme cinquieme.	59.80.
Sixiesme, septiesme.	60.a. huitiesme. 60.b
Dissouldre les Perles.	75.a
Dessouldre toutes Pierres.	164.a. 219. 220.
Huyle de Plomb.	222.b
Teindre les Plumes en couleur verde.	75.b
Eau de Piloselle.	33.b
Huyle de noyaux de Pin.	140..a
Allecher poissons.	129.a
Garder Poissons.	62.a. 106.a
Poissons de bon gouft.	222.a
Huyle de Poix.	149.a. b
Eau des Pommes sauvages.	33.b
Huyle de Poiure.	142.a. b
Pouldre de sel pour dissouldre toute pituité.	273.a

T A B L E.

R.

H uyle de Raues.	140. a
Eau Restaurante.	40. a
L'eau destillee de Rhubarbe ne lasche point le ventre, & son infusion le lasche.	4. a
La Rhubarbe lasche & astreinēt le ventre.	3. b
Extraction de Rhubarbe.	263. 265. 266.
Rompres les Rochers.	239. a
Huyle Rosat.	133. a
Huyle de Roses de damaz.	132. b
Eau Rose de bonne senteur.	34. b
Eau de Rose passées.	35. a
Le suc des Roses purge la Cholere.	3. b
L'eau de Roses astreinēt le ventre.	3. b
Eau de Rosee.	34. a
Eau de fleurs de Rosmarin.	33. b
Huyle de fleurs de Rosmarin.	134. a. b
Eau Royale.	80. a
Ruptoire.	73. a. b

S.

E au de sang d'homme.	37. a
Huyle de sang humain.	158. 159.
Eau Secrete.	121. a
Extraire les huyles des Semences.	134. b. 135. a. b. 136. a. b
Huyle de Serpent rouge.	166. a
Huyle de Scorpions.	166. b
Eau de Scabiense.	35. a
Des Sels artificiels.	268. b. 269. a. b
	Poudre

T A B L E.

Poultre des sels	273. a
L'usage de Sels	269.
Eau de fleurs de Soucy	35. a
Poultre du Soleil	300.
Sel potable	289.
Eau de Serpent	37. a
Huyle de Souphre	190. b 191. 192. 193. 194. 195. 196. 197. 168.
Comment & quand il faut vser de l'huyle de soulfre.	195. b 196. a
Sueur de Soulfre	191. a b
Huyle de Soulfre sans destillation	199. a b
Huyle de storax	143. a
Huyle de styrax calamithe.	144. b
Extraction Solutiue	265. b
Que c'est sublimer	1. a b. 2. a
Eau de fleurs de suz eau	35. a 36. b
Extraction de Sucs	256. b 257. 258. 259. 260.
Que c'est Suc	256. a

T.

H uyle de Tartre	155. a b
Calciner le Tartre	155. b
Huyle de Ter: bentine	146. b 147. 148. 149. a
Eau Theriacale.	57. b 58. a b
Huyle de Theriaque & d'aignons.	140. a
Huyle de Taisson	161. a
Eau de fleurs de Tilliers.	36. a
Huyle de Toile de lin	157. b
Eau de Tortue	37. a

TABLE.

Eau de Tormentille	36.a
Extraction du Turbith	264
Eau de Tutie preparee	70.b
Huyles de Tuyles 227. a b voyez Huyle de Briques.	

V

D estiller eau de Vie	239. 230. 231. 232. 233. 241.
	242. 243.
Signes de bonne eau de Vie	231. 232.
Les facultez de l'eau de Vie	230. 231. 232.
Les instrumens pour destiller eau de Vie	234. 235.
	236. 238.
Vin sublime	234.
Corriger le Vin euenté, moisy & de mauuaise odeur	
	62. a b, 232. a
Renouueller le Vin viel	250. a
Remettre le vin corrompu en son entier	106. a 232. a
Empescher le Vin de se corrompre	106. a 232. a
Rendre le Vin plus clair	106. a
Corriger le Vinaigre	232. a
Vinaigre destillé	27. a b
Eau des Viperes	41. a
Huyle de Vitriol	199. b 290. 201. 202. 210. 220. 233.
Election du Vitriol	201. b
Cuire le vitriol	201. b
Calciner le Vitriol	201. a b
Destillation du Vitriol	202. 203. 294. 207. 208.
	209. 210. 211. 215.
Deux sortes d'huyle de Vitriol	204. a b
Separer l'eau d'avec l'huyle de Vitriol	203. b. 204.

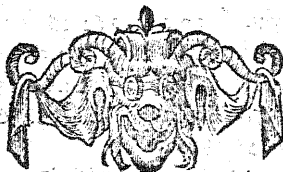
TABLE.

<i>Rectification de l'huyle de Vitriol</i>	204.ab
<i>Rendre douce l'huyle aspre de Vitriol</i>	205.b
<i>Separer le soulfre de l'huyle de Vitriol</i>	205.a 206. 208.ab
<i>Les facultez de l'huyle de Vitriol</i>	207.ab 213.b
<i>L'usage de l'huyle de Vitriol.</i>	214. 215.
<i>Eau de vitriol</i>	80.b
<i>Huyle Violat</i>	134.a
<i>Dorer Vairres</i>	79.b
<i>Sel d'Urine d'enfant.</i>	272.b

FIN DE LA TABLE

PREMIERE.

224





T A B L E D E S M A L A D I E S

*tant interieures qu'exterieures de tout le corps
humain, ausquelles les remedes secrets sont
dediez, ou par la lettre. A: est de-
monstré la premiere page, par
B. la seconde.*

A.

A bscez durs	108.b
Faire accoucher la femme de son enfant mort ou vif.	107.b 228.b
Puanteur des aisselles	233.b
Amarry mal dispoz	36.a 96.b 156.b 211.b 252.b
Suffocation d'amarry	36. b 67. b 100.a 143. b 196.a 218.b 226.b 228.b
Appetit perdu.	39.a 61. a 62. 100. 209. a 211.a
Apoplexie	58. b 59. a b 62. a b. 105. a 106. a. 110. a 159. a 162. a 178. a 218. b 227. a 234. b. 250. a
Apostemes	37. a 56. a 62. a b 64. b 65. b 68. a 73. a b 79. b 80. a 95. a 98. a 328. b
Apostemes interieures	98. a 106. a 197. b 249. b 250. b
Ouurir apostemes	80. a 219. b 233. b 249. b
Asthmatiques	102. a 107. b. 110. a 146. b 188. a 197. b 207. 215. b 242. b
Vice d'Argent vif	58. a

T A B L E.

Remede pour l'Aymant priz par la bouche 125.b

B

C ontegarder la Barbe en sa noirceur	127.a
Bondiffemens contre la viande	205.a
Puanteur de Bouche	250.a
Mal de Bouche	62.a. 192.b 195.b 213.b 250.a
Vlceres en la Bouche	70.a 72.a. 80.b 192.b 213.b 228.a 250.a
Douleur des Boyaux	136.b
Brusleures	130.a 137.b 162.a

C

M al Caduc	36.a 37.a 41.a 50.a 58.a 59.a b 67.b 68.b 105.a 100.a 114.b 119.a 154.b. 159.a 160. b 187. b 188.a 196.a 210. b 213. b 226.b 228.a 250.b 240.
Cals	215.b
Catharre	32.b 94.b 95.a 100. b 108.b 100.a 118.b 126.b 143. b 164. a 187. a 188. a 197. b 209.a 244.a 251.a
Causticq	220.a
Froideur du Cerueau	95.a 110.a 751.a
Cerueau humide	111.a 232.b
Aposteme du Cerueau	210.b
Cerueau debile	34.a 60.a b 62.b. 68.a 67.b 103.b 106.a 110. a 145. a b 232.b
Membranes du Cerueau blefrees	94.b 210.b

TABLE:

Contregarder la Chaleur naturelle	209. a 210. a
Garder la Chair de se corrompre	100. b 106. a 122. b 164. a 232. a 249. b
Manger Chair morte	82. a
Chancres	24. a 36. a 57. b 41. b 59. a 60. a 64. b 65. b 68. b 69. b 70. b 72. b 73. b 75. b 81. b 98. a 101. b 108. b 107. a 127. b 156. b 161. a 162. a 219. b 220. b 221. b 250. a 255. a
Chancre vlcéré	172. b
Chaudépisse	126. b 138. b
Cheueux blancs	42. a
Faire les Cheueux blons, aurengez, dorez	165. b
Faire croistre les poils & Cheueux és lieux chau- ues	21. b 37. b 42. a 118. a 126. b 92. b 65. a 103. a
Cheutes de haut	37. a 64. b 119. b 147. a 165. a
Cicatrices	138. b
Douleur de Col	33. a 39. b 42. a 62. a 68. b 98. a 103. a 136. a 139. b 142. 143. b 147. a 196. 205. a 211. a b 214. b 215. b 221. b
Colique	156. b 229. b 233. b
Faire Concevoir	62. b 98. a 102. a b. 119. a 147. a 148. a 209. a 210. b 226. b
Conuulsion	101. a 103. a 107. b 228. a
Conuulsion canine	172. a 175. b
Euacuer le Corps haut & bas,	210. b
Douleur du Corps	113. b
Contregarder le Corps en santé	158. b 159. a
Contregarder le corps en ieunesse	25. b
Purger le Corps	210. b
Foiblesse de Corps	38. b 39. a b 110. a

TABLE.

Inflations du Corps	137.b
Blanchir quelque Corps noir.	60.a
Garder toutes choses de Corrompre	145.a
164.a	
Contraction de membres	113.b 129.a 148.a
161.a	
Contusions	62.b 95.a 98.a 102.a 131.a 251.a
Crachement de sang	208.a 210.b
Apostemes du Costé	158.b
Poincture de Costé	100.a 147.b
Coups orbes	62.b 65.a 228.b 251.a
Foiblesse de Cœur	100.a 252.a
Resiouir le Cœur	210.a
Cœur saisy de venin	21.b 109.b 110.a 158.b
Douleur de Cœur	49.a 110.a
Tremblement de Cœur	209.a 210.b
Cœur debile	31.b 34.a 110.a 143.a
Crepature	229.a
Creuasses	228.a
Infections du Cuir	256.a
Doleur de Cuisse	130.a 228.b

D

D Artres	62.b 70.a 81.a b 156.b 255.a
Demangesous	34.a
Douleur de dents	27.a 35.b 63.b 64.b 65.b 68.b
80.b 108.b 80.b 108.b 195.a 211.b 213.b 219.a	
228.b	
Blanchir les dents	192.b 80.b 228.b
Vers aux dents	232.b
Dés limoneuses & de laide Couleur	81.b 213.a b
Affermir les dents	213.b

TABLE.

Digestion debile	50.b 59.b.60.a 126.b 136.b 147.b 255.b
Douleur	163.a
Ne pouuoir Dormir	46.47.59.b.133.b 138.a
Duretes	77.a 107.a 165.a
Dysenterie	133.b 187.a 205.a

E

E Ndormissement	67.b
Enfleure pituiteuse	233. a
Enfleures	102.a
Enroueures	232.b
Exciter l'entendement	117.b 210.b 233.b 250.a
Epilepsy voyes mal caduc.	
Escroüelles	41.a 56.b 72.b 125.b 166.b
Espouuenter	249.b
Estomach dolent	108.b 188.a 34.209.a 211.a 215.a
Estomach debile	50.b 59.a b 96.b 102.b 110.a 136.b 188.a b 205.a 211.a 251.b
Estomach enflé	102.a 205.a
Estomach enflambé	211.a
Estomach froid	95.a 96.b 143.a 211.a 233.b 255.b
Crudité d'Estomach	67.b 110.a 205.a 233.a
Phlegme en l'Estomach	232.b 233.a
Estomach plein	60.a 65.a 187.a 205.a
Digestion debile	50.b 59.b 60.a 126.b 136.b 147.b 255.b
Excoriations.	138.a

TABLE.

Excrescences. 56.b.58.b 64.b.72.b.79.b.103.
b.128.b

F.

FAcetaschee 34.a 35.a 36.a 42.a 62.a 68.b
81.a 94.b 106.a 111.a 121.a 155.a
Rougeur de Face 155.a
Blanchir la Face 48.49.b 71.b 155.a 142.a
Contregarder la Face en la ieunesse 145.a b
158.a
Rendre la Face claire & luyfante 121.a
Faillances 671. b 22.a 252.a
Feu volant 59.a
Foye sec 42.b
Chaleur de Foye 32.a 110.a 133.b 211.a
Fiebures 36.a 54 b 58.b 59.b 63.b 102.a 133.
b 134. a 139.a 142. b 187.a 195.b 208.a 215.a,
Acces de Fiebures 80.a 142.b 170.b 195.b
197.b 218.b 250.a
Fiebure quarte 54.b 95.a 104.b 107.b 110.a
156.b 183.a 187. a 195.b 210.a 233.b
Fiebure tierce 107.a 210.a 250.a
Fiebure quotidienne 104.b 110.a 195.b
Fissures es pieds ou mains 228.a
Fistules 34.a 36.a 37.a 41.a 55.b 56.b 57.a
64 a 68. b 72.b. 73. a b 74. b 75.a 77.ab 79. b
81.a b 98.a 101. b 107.a 127.a 127.b 156. b 192.
161.a 162.a 221.b 228.b 244.245.250.
Fistules du siege 192.b
Flairement perdu 120.a

TABLE.

Douleur des Flancs	51.a 94.b 95.a 108.b
118.b 1.228.b 240. a	
Fleurs blanches	137.a
Flux de sang	158. b
Flux de ventre	208.a
Froissures	62.b 65.

G

D ouleur de Genouil	101.a
Genciues	62.a 80.b 213.b
Vlceres malignes des Genciues	192. b
.214. a	
Puanteur des Genciues	68.b 80.b 233. b
. 250. a	
Glandes	72. b
Gangrene	192. b 228. b 255. a
Durte en la Gorge	98. a
Apostume au Gosier	233. b
Gouttes	37. a 101. a b 114. b 137. a b 147. b
b 161. a 165. b 178. 62. b 64. b 233. b 254. b	
Gouttes froides	139. b 161. a 156. a 228. b
233. b 251. a 255. a	
Gouttes chaudes	137. b
Goutte rose	68. b 81. a 155. a 233. b
Gratelles	34. a 37. b 56. a 59. a 64. b
65. b 69. b 81. a b 94. a 147. a 197. b 223. b	
25. a	
Mauuaises Gratelles	188. a 228. b
Grauelle	51. a 104. b

T A B L E.

H

D ifficulté d'Haleine	42. a 50. a 59. b 62. b 104. b. 107. b. 110. a 137. a 146. b 157. b 188. a 207. a 211. b
Haleine puante	62. a b 63. b 102. b 187. a b
Halle du soleil	35. a 36. a
Hectique	40. a 94. b 102. b 110. a 126. b 165. b 243. a
Hemorrhoides	211. a
Hernie	229. a
Hocquet	205. a 233. a
Hydropisie	36. a 37. a 50. b 51. a 59. a b 68. b 102. b 110. a 126. b 137. a 145. a 186. b 187. a 188. a 189 a 196. a 211. a 218. b 232. b 233. b 242. b 251. a

I

V lceres des Iambes	33. b 127. a 215. a
Vlceres melancholiques des Iambes	214. a
Loups des Iambes	156. b 162. a 211. a
Mal de Iambes	127. b
Iaunisse	102. b 187. a
Jeunesse à contregarder	81. a 94. b 110. 102. a b 106. a 110. a 145. a 233. b 250. b 251. a 255. b
Iliaque passion	139. b 211. b
Inflammation chaude excessivement	133. b
Douleur de Ioinctures	101. a 106. a 65. a 113. a 117. b 160. a 240. b 251. a
Playes es Ioinctures	113. a
Enfleures des Ioinctures	122. b
Defluxions sur les ioinctures	37. a 128. a
Iurongnerie	163. a
Iusquiamme auallé	229. a

TABLE.

L

L Adrerie blanche	70.a 81.a b 156.a 233.b
Paralyfie de la langue	104.a
Laffitude	100.a
Lepre 33.a 37.a 41.a 54.a 61.b 71.a 81.a b 94. b 101.b 106.a 156.a 188.a 210.a 233.b	
Lepre farineufe	74.a 156.a
Fiffures des leures	165.b
Litargie	210. b
Douleurs des Lombes	134. b
Louppe	56.b
Loups	60.a

M

M Aladies longues	85.b
Tremblement des Mains	114.a 228. a
Sciffures des Mains	140. a
Mal de faint Gilles	64.b
Puanteur des Mammelles	36.a
Creuaffes es Mammelles	147.a 165.b
Mammelles dolentes	35.b 36.a 165.b
Manie 49.a 186.a b 187.a 188.a 251.a	
Melancholie 49.a 54.b 67.b 68.b 110.a 143.a 186.a b 187.a 188.a 190.a 210.b 233.b	
Membre viril dolent	35.b 36.a 163.a
Contraction de Membre	98.a 102.b
Douleur furuenant à l'incifion d'un Membre	163.a
Couper ou amputer vn Membre	220. a
Memoire debile 34.a 48. 49. 60.a 61.b 65.a 67. b 98. a 104. a 106. a b 108.a b 119. a 111.	

T A B L E.

a 114. b 117. b 147. a 120. a b 213. b 228. b 250. a	
Migraine	210. b
Morsure de chiens ou autres bestes enragees & venimeuses	37. b 210. a 211. a 229. a 251. a
Diluer de Mort	54. b 55. a 102. b 111. b 159. a 163. b 164. a 241. b
Mortification des parties	192. b
Contregarder les corps Morts	112. b 145. a 164. a
Prouoquer les Mois aux femmes	59. b 107. b 110. a 210. a 213. b 228. b

N

P Vanteur des Narines	233. b
Creuasses es Narines	147. a
Nerfs coupez	127. b 130. a 115. a
Nerfs retirez	108. b 129. a 241. b 254. b 98. a
Nerfs debiles	60. a 65. a 241. b
Playes es Nerfs	118. b 124. b 126. b 130. b 132. a
Playes des parties Nerueuses	119. b
Nerfs dolents	117. a 58. a
Poincture de Nerfs	124. b
Contraction de Nerfs	120. a 228. a 241. b 250. b
Nerfs froissez & laissez	228. a 241. b
Nerfs refroidis	246. b 241. b
Vlcere maling au Nez	221. b
Puanteur de Nez	68. b
Flux de sang par le Nez	209. a 210. b
Noeuds	56. b 147. b

TABLE.

O Pium auallé	229. a
Sifflement d'Oreilles	107. b 168. b
Maux d'Oreilles	107. a 228. a
Vers d'Oreilles	107. a 228. a
Bruit d'Oreilles	64. a 68. b 101. a 163. b 210. b 228. a
Fractures d'Os	97. b 129. b
Playes es Os	124. b 126. b 188. b 196. b
Extraire les Os	37. a
Ouye à contregarder	102. b 232. b
Difficulté d'Ouyr	53. a 232. b
Durte d'Ouye	65. a 232. b

P Alpitacion de cœur	47. a 54. b 67. b 100. a 110. a 142. a
Paralyfie	34. a 58. b 60. a 65. b 67. b 68. b 97. b 98. a 99. b 101. a b 102. a b 103. a 105. a 107. a 110. 114. b 119. a 128. a 148. b 149. b 156. a 161. b 164. a 188. a 210. 211. b 218. b 226. b 232. b 240. b 250. a
Parolle perdue	62. b 67. b
Parties qui ont peu de sang debiles comme e- stomach, amrry, vessie, debiles	137. a
Blanchir la Peau	34. a 121. a 155. a
Peste	33. b 55. a b 54. a 58. b 69. a 84. a 98. a 103. b 104. b 100. 178. 186. b 187. a 188. a 189. a 195. b 197. b 207. a 210. a 213. a 215. b 240. a 244. b 245. 252. b

TABLE.

Fiebres Pestilentes	63. b 110. b 131. a 147.
b. 187. b 188. a 195. b	
Charbon Pestiferé	98. a
Phrenesie	210. b
Phthifiques	42. b 102. a 110. a
Tumeurs des Pieds	65. a
Pierre	37. b 51. a b 205. a 210. a 229. b
223. b	
Picqueure ou morseure de beste venimeuse.	
64. b 65. b	
Playes	56. b 57. a 62. a b 63. b 70. a 81. b 84. a 94.
b 97. b 100. b 100. b 101. b 106. a 107. b 115. b	
116. a b 129. a 131. b 132. a 145. a 165. b	
Playes veneneuses	114. b
Playes vieilles	113. b 127. b
Playes caues	114. b
Convulsion suruenante es Playes	107. b
Convulsions es Playes	148. a
Eschare de Playe	37. a
Contregarder les Playes de corruption	131. a
150. a	
Arrester flux de sang des Playes	128. a 143. a
Douleurs des Playes	131. a 132. a 168. a
Empescher les playes de putrefaction	119. b
Playes sans generation de boues	128. a
Conglutiuer Playes	122. a b 143. b 145. a
147. a 252. a	
Pleuresie	63. b 94. b 179. b 207. a 210. b
211. a	
Podagre	33. b 35. b 42. b 68. b 81. b 105. a 107.
a 118. b 122. b 145. b	

T A B L E.

Podagre	160. b 162. a b 165. a 196. a 199. a 211. b 218. b 233. b 251. a
Disposition de Poitrine	247. a
Oppilation de Poitrine	179. b 187. a
Fracture de venes en la Poitrine	211. a
Aposteme de Poitrine	218. b
Poincture	98. a 162. a
Poils voyez cheueux.	
Polypus	62. b 85. b 103. b
Poison	84. a 104. a b
Poulmon empesché	31. b 109. b 110. a 228. b
Vlceres des Poulmons	31. b 109. b 110. b 243. a
Inflammation des Poulmons	207. a
Estouffement des Poulmons	218. b
Aposteme es Poulmons dict empieme	247. a 218. b
Chaleur des Poulmons	32. a 109. b 110. a
Catharre sur les Paulmons	188. a
Vlceres des Poulmons	158. b
Flux de sang des Poulmons	31. b
Pulmoniques	42. b 62. b 110. a 137. a
Porreaux	56. b 72. b 75. b 77. a b 79. b 121 a 162. a 192. b. 215. b
Pourpres	126. b 132. b
Pustules	70. a 228. b
R	
R Aieunir	55. a 63. b 71. b 73. b 74. a 159. a
Rate mal disposee	54. b 60. b 62. b 156. a b 164. a 210. 211. b 219. a
Apost emes de Ratte	107. a
Durte de Ratte	107. a 156. a 63. b 164. a b

T A B L E.

a b 228. b 245. b	
Ratte durè	
Playes de Ratte	137. b
Oppilation de Reins	210. a
Reins	197. b 156. b
Calcul es Reins & vessie	34. a 36. a 37. b 51. a
52. b 52. a b 59. a 94. b 96. b 101. a 104. b 110. a	
197. b 205. a 200. a 228. a 219. b 233. a b	
Empeschèr le Calcul ou grauelle	165. b
Resusciter quasi les personnes mortes	67. b
102. a 111. b 159. a 163. b 164. a	
Rides	140. a 147. a
Oster les Rides	121. a
Rides du front	140. a
Roingnes	70. a 197. b
Rouëts	98. b 211. a
Ruptoire	220. a

S

S Ang engourmelé	35. a 107. b 229. a
S Sciaticque	68. b 94. a 101. a 107. a 130. a 211. b 228. a 233. b
Morsure de Serpent	210. a
Passions du Siege	211. a 229. a
Emplir de chair les Sinuz	122. a
Esteindre la Soif	32. a 205. a 211. a
Squinancie ou Aposteme du gosier	68. b
210. b 215. a	
Sterilité	63. b 228. b
Membres stupides	34. a

R R.

T A B L E

Stupeur	163.a
Remede pour le Sublimé pris par la bouche	
125.b	
Esmouuoir les Sueurs	140.a b 197.b
Surdité	98.a 120.a 145.a 147.a
210.b 250.a	
Syncopé	67.b 229.a 252.a

T

D Ouleur de Teste	68.b 187.a 188.a 210.a b
215.a 219.a	
Playes de Teste	[95.a 94.b 124.a 118.a b
Pouls à la Teste	210.a
Teste debile	60.a b 68.a
Tournement de Teste	67.b 110.a 137.a
143.a 159.a 209.a	
Sang caillé en la Teste	229.a
Tremblement de Teste	114.a 228.a
Tigne	37.b 56.a 59.a 64.b 65.b 69.b 94.b
126.b 160.b 162.a 251.a 229.b	
Mauuaife Tigne	188.a 229.b
Timidité	234.a
Toux	60.b 62.b 94.b 95.a 164.a 118.b
137.a 196.a 197.b 207.a 209.a 210.b 228.b 251.a	
Toux seiche	40.b 59.b 118.b
Tranchees	33.a 136.a 138.b 211.a 228.a
Trauail des femmes en couche	40.b 228.b

T A B L E.

Tremblement de membres	60.b 102.b
103.a 114.b	
Tristesse	34.a 68.a 106.a 233.b 250.a
Tumeur voyez apostemes	

V

P Layes des venes	119.b 126.b
Rupture des Venes	208.a
Veines coupees	58.b
Venin	62.b 64.b 125.a 68.b
102.b 107.b 131.a 166.b 187.a	
188.a 213.a 250.a	
Venin froid	114.b
Prouoquer à l'acte Venerien	63.b
Lascher le Ventre dur	110.b 111.a 172.
a b 175.b 187.a 215.a	
Ventre dolent	34.a 215.a
Ventofitez	60.a 126.b
Verole	57.a b 58.a b 179.b 187.a 196.a b
Douleur de Verole	156.a 179.b 187.a 213.b
Vlceres de Verole	156.a 179.b 187.a 192.b
Vlceres de la Verge	162.b 228.a
Vessie	137.a 228.a
Douleur de la Vessie	130.a
Vlcere en la Vessie	207.a
Visage voyez face.	
Sirons du Visage	33.b
Lentilles au Visage	68.b 121.a 134.a
Rougeur du Visage	33.b
Feu Volant au Visage	68.b 81.b 115.a 155.a

R R ij

T A B L E.

Verruques, Voyez Porreaux	
Vers	37.a 60.a 68. b 100. a 113. a b 127. a 129. b 132. b 145. a 196. a 210. a 229. a
Vene debile	34. a 35. b 43. a b 45. a b 62. b 63. b 65. a b 80. b 102. b 107. b 143. b 156. b 162. a 209. 210. b 239. a 251. a
Veuë obscure	35. b 36. a 37. a 43. a 44. a b 67. b 81. 100. b 106. a 122. b 137. b 239. a
Veuë perdue	45. b 146. a
Retenir les Viandes	62. b
Vieillesse	62. b 68. b 71. a 94. b 159. b 213. b 219. a 241. b
Vlceres	36. a 37. b 55. b 57. a 64. b 65. b 70. a 72. b 73. a b 94. b 122. a 127. a b 156. b 157. b 162. a 164. a 165. b 197. b
Vlceres caues	114. b
Vlceres profondes	114. b
Vlceres caues & finneufes	195. b 255. a 108. b
Vlceres deambulatiues	171. a 172. a 192. b 195. b 197. b
Vlceres chancreufes	168. a 171. a 172. a 192. b 195. b 197. b 219. b
Vlceres rebelles	168. a 171. a 172. a 192. b 196. b
Voix rauque	50. a
Exciter à Vomir	33. a
Arrefter le Vomiffement	211. a
Difficulté d'vrine	36. b 59. b 94. b 96. b 100. b 101. a 110. a 118. b
Carnofité en la verge	94. b 126. b 130. a 131. b 142. a 147. b 163. b 166. b 196. a 211. b 215. a

T A B L E.

228.a
Prouoquer les vrines 197.

Y

Yeux chaffieux 71.a 228.b 232.a 233.b 239.
Descente sur les Yeux. 46.a 228.b 233.
Larmes des Yeux 37.a 64.b 65.b 228.b 232a
233.b 239.a 249.b
Yeux lepreux 64b
Maile des Yeux 70.b 81.a 233.b 239.a 250b
Pustules des Yeux 155.ab
Inflammation des Yeux 250b
Yeux rouges 37.a 68.b 233b
Yeux sortants de leurs palpebres. 64.b 23...a
Yeux tafchez 34.a 43.b 62.a 70.b. 233.b 239.a
Taye des Yeux 37.a 44 b 45. ab 71. a 71.a
107. b 110. a 159. a 159. a 233. b 239. a 250. b
Paupieres des Yeux renuéesces 157. b

*F I N D E L A T A B L E
des Maladies.*

Imprimé à Paris, par Iean
Seuestre, pour Iaques
Du-Puys.

1678.

